

PODRĘCZNIK UŻYTKOWNIKA

REXTON

Zalecane płyny i oleje

Opisy		Pojemność	Specyfikacje		
Olej silnikowy	D22DTR	~6L	Klasa jakości:Oryginalny olej Ssangyong lub ACEA C2 SAE 0W-30		
	G20DTR	~5L	Klasa jakości:Oryginalny olej Ssangyong lub ACEA C2 SAE 0W-30		
Płyn Addblue	D22DTR	~20L	ISO 22241 lub DIN70070		
Płyn chłodzący	D22DTR	~10L	Oryginalny płyn chłodzący Ssangyong Płyn SYC-1025, rozcieńczony z wodą w proporcji 50:50		
	G20DTR	~11L	Rodzaj:kwas organiczny, kolor:niebieski		
Płyn w automatycznej skrzyni biegów	6A/T	~9,6L	Oryginalny olej Ssangyong (NWS-9638)		
	8A/T	~9,1L	Hyundai Transys ATF SP-IV-RR (GS CALTES SP-IV-RR)		
Płyn w manualnej skrzyni biegów	6M/T	~2,2L	Oryginalny olej Ssangyong(HD MTF 75W/85 (SHELL)lub HK MTF 75W/85 (SK))		
Płyn w skrzyni rozdzielczej	Part Time	~1,4L	Oryginalny olej Ssangyong (ATF DEXTRON II lub III)		
Olej do osi	Przednia	~1,4L	Oryginalny olej Ssangyong (API GL5 i SAE80W/90)		
		Sztywna	~2,0L		
	Tylna	IRS	bez LD	~1,6L	Oryginalny olej Ssangyong (API GL5 i SAE80W/90)
			z LD	~1,4L	
Płyn hamulcowy,hydrauliczny sprzęgła		Wg. potrzeby	Oryginalny płyn Ssangyong (DOT4)		
Płyn do wspomagania		~1,1L	Oryginalny olej Ssangyong (S-PSF4) * TOTAL FLUID DA (tylko przy bardzo niskich temperaturach)		

D22DTR: Diesel 2.2, G20DTR: Gasoline 2.0



Ostrzeżenie

- Należy stosować wyłącznie płyny i smary rekomendowane przez Ssangyong
- Nie należy mieszać płynów lub olejów różnych marek lub typów. Może to być przyczyną uszkodzeń
- Podczas wymiany lub uzupełniania płynów należy przestrzegać zalecanych ilości oraz oznaczeń poziomu

Zalecane płyny i środki smarne

Opis		Pojemność	Specyfikacja	
Olej silnikowy	D22DTR	≈ 6,0ℓ	Klasa jakości: oryginalny olej silnikowy Ssangyong lub zgodny z normami ACEA C2 olej SAE 0W/30	
	G20DTR	≈ 5,0ℓ	Klasa jakości: oryginalny olej silnikowy Ssangyong lub zgodny z normami ACEA C2 olej SAE 0W/30	
Roztwór mocznika	D22DTR	≈ 20,0ℓ	ISO 22241 lub DIN 70070	
Płyn chłodzący	D22DTR	≈ 10,2ℓ	Oryginalny płyn chłodzący Ssangyong. Płyn przeciw zamarzaniu: SYC-1025, Płyn przeciw zamarzaniu rozcieńczyć wodą w stosunku 50:50	
	G20DTR	≈ 11,0ℓ	Z RODZINY KWASÓW ORGANICZNYCH, BARWA: NIEBIESKA	
Płyn do automatycznej skrzyni biegów	6A/T	≈ 9,6ℓ	Oryginalny olej Ssangyong (NWS-9638)	
	8A/T	≈ 9,1ℓ	ORYGINALNY OLEJ HYUNDAI TRANSYS ATF SP-IV-RR (GS CALTES SP-IV-RR)	
Płyn do ręcznej skrzyni biegów	6M/T	≈ 2,2ℓ	Oryginalny olej Ssangyong (HD MTF 75W/85 (SHELL) lub HK MTF 75W/85 (SK))	
Płyn do skrzyni rozdzielczej	Napęd dołączany	≈ 1,4ℓ	Oryginalny olej Ssangyong (ATF DEXRON II lub III)	
Olej do osi	Przód	≈ 1,4ℓ	Oryginalny olej Ssangyong (API GL-5 & SAE 80W/90)	
		Sztywna	≈ 2,0ℓ	Oryginalny olej Ssangyong (API GL-5 & SAE 80W/90)
	Tył	Bez LD	≈ 1,6ℓ	
		IRS	Z LD	
Płyn do hamulców / sprzęgła		Według potrzeb	Oryginalny olej Ssangyong (DOT4)	
Płyn do wspomagania układu kierowniczego		≈ 1,1ℓ	Oryginalny olej Ssangyong (S-PSF4) * TOTAL FLUIDE DA (Tylko w ekstremalnie mroźnym klimacie)	

D22DTR: Diesel 2,2, G20DTR: Benzyna 2,0



Ostrzeżenie

- Należy stosować wyłącznie płyny i środki smarne zalecane przez firmę Ssangyong.
- Nie należy mieszać olejów lub płynów różnych typów lub marek. Może być to przyczyną uszkodzeń.
- Podczas uzupełniania lub wymiany płynów należy przestrzegać określonych ilości.

Przedmowa

Niniejsza sekcja dostarcza informacji przydatnych do dalszego czytania instrukcji obsługi. Podano w niej informacje dotyczące użytych w instrukcji znaków, zmian w obrębie konstrukcji samochodu i okresowych kontroli.

Dziękujemy za zakup samochodu Rexton.

Wybrany przez Państwa samochód Rexton to pojazd o najwyższym poziomie bezpieczeństwa i jakości wyposażony w najnowsze technologie. Firma SsangYong Motor Company stale prowadzi i inicjuje działania badawczo-rozwojowe w branży.

Przed rozpoczęciem użytkowania samochodu Rexton należy uważnie zapoznać się z niniejszą instrukcją obsługi. Korzystanie z technicznych zalet pojazdu umożliwia bezpieczną i ekonomiczną jazdę.

Dołożymy wszelkich starań, aby jazda samochodem Rexton była zawsze przyjemna i bezpieczna.



Cel i warunki zastosowania instrukcji obsługi

Niniejsza instrukcja obsługi została opracowana w celu dostarczenia informacji na temat parametrów i funkcji pojazdu oraz ważnych informacji dotyczących bezpieczeństwa, w tym przestróg i ostrzeżeń w celu zapewnienia bezpiecznej jazdy i prawidłowej konserwacji pojazdu.

- Wszystkie opisy, zdjęcia i ilustracje zawarte w niniejszej instrukcji obsługi przygotowano w oparciu o stan z czasu przygotowania dokumentu. W przypadku zmiany parametrów (opcji) i funkcji w zależności od zmian konstrukcyjnych pewne elementy mogą różnić się od rzeczywistego pojazdu.
- Niniejsza instrukcja obsługi została przygotowana w oparciu o wszystkie parametry (opcje) pojazdu. Należy mieć na uwadze, że instrukcja może zawierać opis parametrów (opcji), które nie mają zastosowania do Państwa pojazdu.

Ponieważ wyposażenie w niektóre opcje lub pakiety może zależeć od punktu sprzedaży pojazdu i zmian konstrukcyjnych, przed zapoznaniem się z niniejszą instrukcją obsługi należy upewnić się, że opcje wybrane podczas podpisywania umowy są zgodne ze stanem faktycznym Państwa pojazdu.

Aby zagwarantować bezpieczną jazdę i możliwie najlepsze osiągi pojazdu, prosimy o uważne przeczytanie niniejszej instrukcji przed rozpoczęciem obsługi samochodu.

Znaki stosowane w niniejszej instrukcji obsługi



Ostrzega przed niebezpieczną sytuacją (NIEBEZPIECZEŃSTWO), która może prowadzić do śmierci lub poważnych obrażeń.

Należy przestrzegać go w celu zapewnienia bezpieczeństwa kierowcy i innych pasażerów.



Ostrzega przed niebezpieczną sytuacją (OSTRZEŻENIE), która może prowadzić do śmierci lub poważnych obrażeń.

Należy przestrzegać go w celu zapewnienia bezpieczeństwa kierowcy i innych pasażerów.



Ostrzega przed niebezpieczną sytuacją (PRZESTROGA), która może prowadzić do umiarkowanych lub drobnych obrażeń lub sytuacji, która może prowadzić do uszkodzenia pojazdu.

Należy przestrzegać go w celu zapewnienia bezpieczeństwa kierowcy i innych pasażerów i zapobiegnięcia szkodom materialnym.



Służy do objaśniania dodatkowych informacji lub procedur związanych z pojazdem i prowadzeniem pojazdu.



Służy do wskazania miejsca, w którym znajdują się istotne informacje przydatne w użytkowaniu produktu.

Zmiana parametrów (opcji) i funkcji w zależności od zmian konstrukcyjnych

Konstrukcja pojazdu może ulec zmianie bez uprzedniego powiadomienia w celu poprawy jego bezpieczeństwa i osiągow. W związku z tym niektóre parametry (opcje) lub funkcje pojazdu mogą zostać dodane lub usunięte bądź ulec zmianie.

Elementy objaśnione w niniejszej instrukcji obsługi mogą różnić się od elementów będących na wyposażeniu Państwa pojazdu.

Nie używać części pojazdu do innych celów

Nie należy używać części pojazdu do innych celów. Firma SsangYong Motor Company nie ponosi odpowiedzialności za jakiegokolwiek wynikające z takiego użycia szkody.

Znaczenie kontroli okresowej

Aby utrzymać osiągi pojazdu i zapobiec skróceniu jego żywotności, należy przeprowadzać kontrolę i konserwację pojazdu w wyznaczonych terminach.

Informacje dotyczące korzystania z autoryzowanych stacji obsługi firmy Ssangyong

Firma SsangYong Motor Company nie ponosi odpowiedzialności za jakiegokolwiek problemy powstałe w wyniku konserwacji przeprowadzonej przez stację obsługi inną niż autoryzowana stacja obsługi firmy Ssangyong.

1 Informacje na temat pojazdu i środki bezpieczeństwa

W tej sekcji znajdują się pomocne informacje dotyczące bezpiecznej i wygodnej jazdy oraz obsługi pojazdu.

Zawiera ona informacje dotyczące identyfikacji pojazdu, specyfikacji, punktów kontroli przed rozpoczęciem jazdy, środków bezpieczeństwa podczas jazdy oraz metod konserwacji pojazdu.

Instalacja ADR i przekazywanie informacji

Ten pojazd został wyposażony w urządzenie typu ADR (Accident Data Recorder).

ADR jest urządzeniem, które może rejestrować i kontrolować parametry pojazdu podczas jazdy (prędkość pojazdu, nacisk na pedał hamulca i pedał gazu itd.) w danym okresie przed i po wypadku.

ADR pomaga lepiej zrozumieć sytuację w razie wypadku.



Ostrzeżenie

Stosowanie potencjalnie niebezpiecznych akcesoriów do pasów bezpieczeństwa poważnie zagraża bezpieczeństwu pasażerów. Nigdy nie należy używać tych produktów.

Nie używać zaślepek do wyłączenia alarmu pasów bezpieczeństwa



Po włożeniu takiej zaślepki do zamka pasa bezpieczeństwa jest on rozpoznawany jako zapięty, więc kontrolka ostrzegawcza i alarm pasa bezpieczeństwa nie uruchamiają się.

W rezultacie pasy bezpieczeństwa pozostają niezapięte, co stwarza duże zagrożenie w razie wypadku.

Nie używać blokad do pasów bezpieczeństwa



Po założeniu na pas bezpieczeństwa utrudnia ona prawidłowe działanie automatycznego blokowania zwijacza i obniża wydajność pasa bezpieczeństwa.

Nie używać mat dla dzieci



Zamocowanie maty na tylnym siedzeniu uniemożliwia zapięcie pasów bezpieczeństwa do fotela, co stwarza duże zagrożenie w razie wypadku.

Zapobieganie drobnym incydentom



Ostrzeżenie

Podczas otwierania i zamykania drzwi mogą one przytrzasnąć lub uderzyć część ciała, prowadząc do poważnych obrażeń. Należy zachować ostrożność.



- Podczas otwierania i zamykania drzwi mogą one przytrzasnąć lub uderzyć część ciała (np. palec lub głowę), prowadząc do obrażeń. Należy otwierać i zamykać drzwi po upewnieniu się, że nie przytrzasną one ani nie uderzą żadnej części ciała.



- Podczas otwierania lub zamykania klapy bagażnika może ona przytrzasnąć lub uderzyć część ciała (np. palec lub głowę), prowadząc do obrażeń. Należy otwierać lub zamykać bagażnik z zachowaniem bezpieczeństwa.
- Klapa bagażnika jest automatycznie unoszona poniżej lub opuszczana powyżej pewnego poziomu. Należy zawsze uważać, aby uniknąć przytrzaśnięcia ręki bądź uderzenia w twarz lub w głowę.



- Okna należy zamykać dopiero po upewnieniu się, że w ich pobliżu nie znajduje się ręka lub głowa innego pasażera. Jest to szczególnie ważne w przypadku dzieci, które mogą doznać poważnych obrażeń, takich jak uduszenie w przypadku utknięcia głowy.
- Jeżeli jakikolwiek obiekt zostanie zaklinowany podczas unoszenia okna poprzez ciągły nacisk na przełącznik, a nie przy użyciu automatycznego zamykania jednym naciśnięciem, funkcja zapobiegania zaklinowaniu nie zadziała.
- Szczególnie gdy w oknie zostanie zaklinowana część ciała dziecka, wówczas do okna nie zostanie przyłożona odpowiednia siła (ze względu na opór), więc funkcja zapobiegania zaklinowaniu może nie działać. Przed zamknięciem okien należy upewnić się, czy jest to bezpieczne.

Polityka środowiskowa firmy Ssangyong Motor Company ma na celu kompleksową ochronę środowiska. Ma ona na celu również ochronę zasobów naturalnych, które stają się podstawą przetrwania człowieka na ziemi, oraz funkcjonowanie ludzkości w harmonii z naturą.

Korzystając ze swojego pojazdu w ekologiczny sposób, możesz przyczynić się do ochrony środowiska.

Na zużycie paliwa, prędkość obrotową silnika, obsługę skrzyni biegów oraz zużycie hamulców i opon wpływają warunki i styl jazdy.

Należy przestrzegać poniższych zasad, by chronić środowisko naturalne.

Warunki jazdy

- Unikać krótkich przejazdów, ponieważ relatywnie zwiększa to zużycie paliwa.
- Zawsze sprawdzać, czy ciśnienie w oponach jest prawidłowe.
- Wyjmować z bagażnika wszelkie zbędne przedmioty.
- Zawsze kontrolować efektywność paliwową.
- Poddawać pojazd okresowym kontrolom.




Styl jazdy

- Nie naciskać pedału przyspieszenia przy uruchamianiu silnika.
- Ruszać z miejsca powoli.
- Zachować bezpieczną odległość od poprzedzającego pojazdu i jeździć ostrożnie.
- Unikać częstego przyspieszania i zwalniania.
- Unikać nagłego przyspieszania, zwalniania lub zatrzymywania.
- Jeśli samochód wyposażony jest w manualną skrzynię biegów, odpowiednio zmieniać biegi i unikać przekraczania 2/3 maksymalnej liczby obrotów silnika na każdym biegu.
- Unikać rozgrzewania pojazdu podczas postoju.
- Przy zatrzymaniu pojazdu na dłuższy czas wyłączać silnik.


Recykling

- Informacje na temat ekologicznego wytwarzania produktów i recyklingu pojazdu można znaleźć na stronie internetowej SYMC www.smotor.com/en

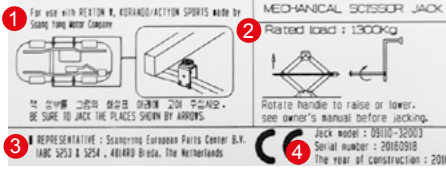
1. SYSTEM MONITOROWANIA CIŚNIENIA W OPONACH

CE	<p>SsangYong niniejszym oświadcza, że systemy radiowe zastosowane w pojazdach są zgodne z zasadniczymi wymogami i innymi stosownymi przepisami dyrektywy 1999/5/WE</p>	UE
FCC	<p>Model: TSSSG4G5 i TSSRE4Db IDENTYFIKATOR FCC: OYGTSSRE4DB NR ZAM.: 14778/DFRS19614/F-50</p> <p>Urządzenie to jest zgodne z częścią 15 przepisów Federalnej Komisji Łączności (FCC). Działanie urządzenia musi spełniać dwa następujące warunki:</p> <ol style="list-style-type: none"> (1) to urządzenie nie może powodować szkodliwych zakłóceń, oraz (2) to urządzenie musi przyjmować wszelkie odbierane zakłócenia, w tym zakłócenia mogące powodować niepożądane działanie. <div style="border: 1px solid black; background-color: #f4a460; padding: 5px; text-align: center;">  Ostrzeżenie </div> <ul style="list-style-type: none"> • Jakiegokolwiek zmiany lub modyfikacje nieautoryzowane wyraźnie przez stronę odpowiedzialną za zgodność mogą pozbawić użytkownika prawa do obsługi tego sprzętu. 	AMERYKA
CU TR	<p>LOGO</p>  <p>Certyfikat w instrukcji obsługi ze względu na wymiary produktu System monitorowania ciśnienia w oponach Model: TSSRE4Db</p> <p>Urządzenie przeszło wszystkie procedury oceny zgodności z CU TR.</p>  Oznaczenie EAC w instrukcji obsługi ze względu na wymiary produktu.	WNP

2. KLUCZYK

FCC	<p>IDENTYFIKATOR FCC: DEO-MT-FLIP01</p> <p>Urządzenie to jest zgodne z częścią 15 przepisów Federalnej Komisji Łączności (FCC).</p> <p>Działanie urządzenia musi spełniać dwa następujące warunki:</p> <ol style="list-style-type: none"> (1) to urządzenie nie może powodować szkodliwych zakłóceń, oraz (2) to urządzenie musi przyjmować wszelkie odbierane zakłócenia, w tym zakłócenia mogące powodować niepożądane działanie. 	AMERYKA
<div style="text-align: center;">⚠ Ostrzeżenie</div> <ul style="list-style-type: none"> Jakiegokolwiek zmiany lub modyfikacje nieautoryzowane wyraźnie przez stronę odpowiedzialną za zgodność mogą pozbawić użytkownika prawa do obsługi tego sprzętu. 		
TR	<p>LOGO</p>  <p>Certyfikat w instrukcji obsługi ze względu na wymiary produktu</p>	WNP

3. ETYKIETA PODNOŚNIKA

CE	 <ol style="list-style-type: none"> Nazwa modelu Maksymalne dopuszczalne obciążenie Nazwa i adres producenta Data produkcji <div style="text-align: center;">⚠ Wskazówka</div> <ul style="list-style-type: none"> Przed użyciem podnośnika należy zaciągnąć hamulec postojowy. Przed użyciem podnośnika należy wyłączyć silnik. Nie wchodzić pod pojazd oparty na podnośniku. Podnośnik można opierać tylko o wyznaczone miejsca pod ramą pojazdu. Podczas podpierania pojazdu podstawa podnośnika musi znajdować się równo pod punktem oparcia. W pojazdach wyposażonych w manualną skrzynię biegów dźwignię zmiany biegów należy ustawić na biegu wstecznym, a w pojazdach z automatyczną skrzynią biegów w pozycji P. Podnośnika należy używać na twardym, równym podłożu. 	UE
----	---	----

1

Identyfikacja pojazdu

Numer identyfikacyjny, w tym numer identyfikacyjny pojazdu i numer silnika, stanowią niepowtarzalne informacje na temat pojazdu. Znajomość tych informacji ułatwia składanie zapytań dotyczących pojazdu lub zamawiania części lub akcesoriów.

Etykieta certyfikacyjna

Etykieta certyfikacyjna zawiera informacje na temat numeru identyfikacyjnego pojazdu, ciśnienia w oponach, wagi pojazdu oraz koloru niezbędne do prawidłowej konserwacji pojazdu.

TYP A

SsangYong Motor Co., Ltd.	
GROSS VEHICLE WEIGHT RATING	KG
GROSS VEHICLE WEIGHT	KG
TRAILER WITH BRAKE	
FRONT AXLE MAX WEIGHT RATING	KG
REAR AXLE MAX WEIGHT RATING	KG
BODY PAINT COLOR	
DATE OF MANUFACTURE	

TYP B

SsangYong Motor Co., Ltd.	
	kg
	kg
1 -	kg
2 -	kg
BODY PAINT COLOR	
DATE OF MANUFACTURE	

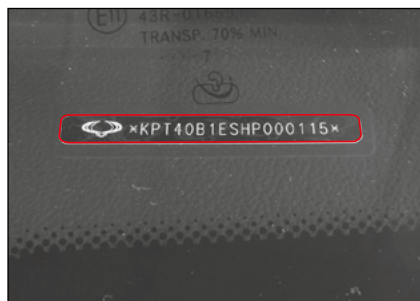
Etykieta certyfikacyjna jest przymocowana do progów drzwi po stronie kierowcy (słupek B).

Numer identyfikacyjny pojazdu (VIN)

Numer identyfikacyjny pojazdu (VIN) jest numerem identyfikacyjnym, który obejmuje informacje na temat modelu pojazdu, kraju produkcji i roku produkcji.



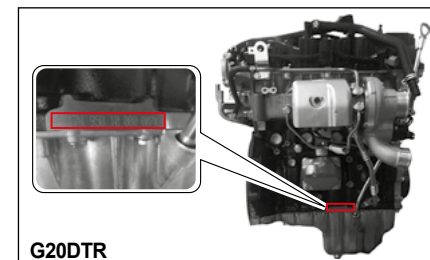
Etykieta z numerem VIN



Numer VIN jest wytłoczony w górnej części deski rozdzielczej.

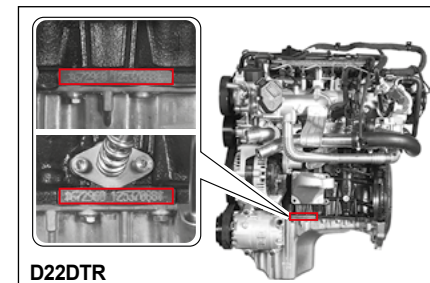
Numer silnika

Numer silnika to numer identyfikacyjny obejmujący informacje na temat rodzaju paliwa, typu silnika, objętości skokowej itp.



G20DTR

Silnik benzynowy: Numer silnika jest wytłoczony na dolnej powierzchni bloku cylindrów za kolektorem dolotowym.



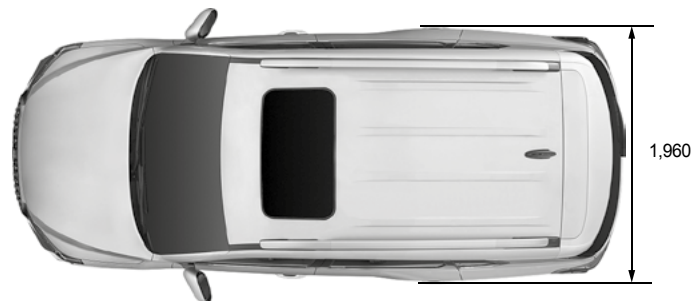
D22DTR

Silnik wysokopreżny: Numer silnika jest wytłoczony na dolnej powierzchni bloku cylindrów za kolektorem wydechowym.

Przód



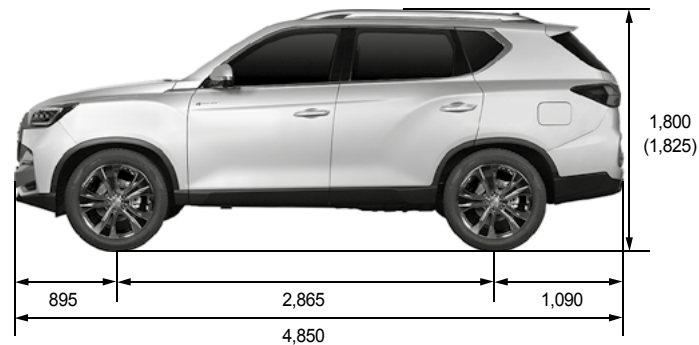
Góra



Tył



Strona



* (): Wyposażenie opcjonalne

Specyfikacja (I)

< >: GEN,* (): Opcja, []: 2WD
D22DTR: ON, G20DTR: Benzyna

Opis				D22DTR	G20DTR
Informacje ogólne	Długość całkowita (mm)			4,850	←
	Szerokość całkowita (mm)			1,960	←
	Wysokość całkowita (mm)			1,800 (1,825)	←
	Dopuszczalna masa całkowita (kg)	Automatyczna skrzynia biegów	5-osob.	2,800 [2,670] / <2,860 [2,750]>	2,840 [2,730]
			7-osob.	2,950 [2,820] / <2,960 [2,850]>	2,940 [2,830]
		Manualna skrzynia biegów	5-osob.	-	[2,730]
			7-osob.	-	[2,830]
	Masa własna pojazdu (kg)	Automatyczna skrzynia biegów	5-osob.	2,206 [2,096] / <2,275 [2,175]>	2,223 [2,123]
			7-osob.	2,241 [2,116] / <2,300 [2,200]>	2,248 [2,148]
		Manualna skrzynia biegów	5-osob.	-	[2,104]
			7-osob.	-	[2,129]
Paliwo			Olej napędowy	Benzyna	
Pojemność zbiornika paliwa (ł)			70 ł	←	
Minimalny promień zawracania			5,5 m	←	

* () Wartości opcjonalne, jako wartości podstawowe masy własnej pojazdu i dopuszczalnej masy pojazdu podano wartości maksymalne, wartości faktyczne zależą od wybranych opcji i specyfikacji pojazdu.

Specyfikacja (II)

* () : Wyposażenie opcjonalne

Opis		D22DTR	G20DTR	
Silnik	Liczba cylindrów / stopień sprężania	4 / 15,5:1	4 / 9,6:1	
	Pojemność skokowa (cm ³)	2,157	1,998	
	Układ wałków rozrządu	DOHC	←	
	Moc maksymalna	Automatyczna skrzynia biegów	148,6 kW / 3,800 obr/min (202 KM / 3,800 obr/min)	165 kW / 5,500 obr/min (225 KM / 5,500 obr/min)
		Manualna skrzynia biegów	-	
	Maksymalny moment obrotowy	Automatyczna skrzynia biegów	441 Nm / 1,600 - 2,600 obr/min	350 Nm / 1,500 - 4,500 obr/min
		Manualna skrzynia biegów	-	
	Prędkość obrotowa biegu jałowego	720 ± 50 obr/min	750 ± 50 obr/min	
	Układ chłodzenia	Chłodzenie cieczą / obieg wymuszony	←	
	Pojemność układu chłodzenia (ℓ)	10,2	11,0	
	Rodzaj układu smarowania	Pompa zębata, wymuszony obieg	←	
	Maks. ilość oleju (ℓ) (w dostarczonym samochodzie)	6,0	5,0	
Turbosprężarka i typ chłodzenia	Turbosprężarka, chłodzona cieczą	←		
Ręczna skrzynia biegów	Sposób obsługi	-	Dźwignia zmiany biegów w podłodze	
	Przełożenie	1	-	4,489
		2	-	2,337
		3	-	1,350
		4	-	1,000
		5	-	0,784
		6	-	0,679
Wsteczny	-	4,253		

Specyfikacja (III)

* () : Wyposażenie opcjonalne

Opis		D22DTR	G20DTR	
Automatyczna skrzynia biegów	Model	Elektroniczna, 8-biegowa	Elektroniczna, 6-biegowa	
	Sposób obsługi	Dźwignia zmiany biegów w podłodze	←	
	Przełożenie	1	3,665	3,600
		2	2,396	2,090
		3	1,610	1,488
		4	1,190	1,000
		5	1,000	0,687
		6	0,826	0,580
		7	0,643	-
		8	0,556	-
Wsteczny		2,273	3,732	
Rozpiętość	6,591	-		
Skrzynia rozdzielcza	Model	Napęd dołączany	Napęd dołączany (tylko autom. skrz. biegów)	
	Typ	Przekładnia planetarna	←	
	Przełożenie	Górne (4H)	1,000 : 1	←
		Dolne (4L)	2,483 : 1	←
Sprzęgło (manualna skrzynia biegów)	Sposób obsługi	Hydrauliczne	←	
	Rodzaj tarcz	Suche, jednotarczowe	←	

Specyfikacja (IV)

* () : Wyposażenie opcjonalne

Opis			D22DTR	G20DTR
Wspomaganie układu kierowniczego	Typ		Przekładnia zębatkowa	←
	Kąt skrętu	Wewnętrzny	39,61°	←
		Zewnętrzny	33,65°	←
Oś przednia	Typ wału napędowego		Przegub kulowy	←
	Typ obudowy mostu napędowego		Wzmocniona	←
Tylna oś	Typ wału napędowego		Półodciążony (z przegubem kulowym)	←
	Typ obudowy mostu napędowego		Wzmocniona (typu IRS)	←
Układ hamulcowy	Typ pompy hamulcowej		Dwuobwodowa	←
	Typ serwa		Wspomaganie podciśnieniowe	←
	Rodzaj hamulców	Koła przednie	Rodzaj tarcz	←
		Koła tylne	Rodzaj tarcz	←
	Hamulec postojowy		Elektryczny (EPB)	←
Zawieszenie	Zawieszenie przednie		Dwuwahaczowe ze sprężyną spiralną	←
	Zawieszenie tylne		Pięcwohaczowe ze sprężyną spiralną (wielowahaczowe ze sprężyną spiralną)	←
Klimatyzacja	Czynnik chłodniczy (pojemność)	Typ A	R-1234yf / 520 ± 30g (R-1234yf / 800 ± 30g)	←
		Typ B	R-134a / 550 ± 30g (R-134a / 850 ± 30g)	←
Instalacja elektryczna	Typ / pojemność akumulatora (V-AH)		MF / 12 - 90 (AGM 12 - 80)	←
	Moc rozrusznika (V-KW)		12 - 2,2 (2,0)	12-1,4
	Moc alternatora (V-A)		14 - 160	14 - 140

Środki ostrożności dotyczące modyfikacji pojazdu i zmian konstrukcyjnych



Ostrzeżenie

Niezatwierdzone modyfikacje pojazdu, zmiany konstrukcyjne i montaż części mogą prowadzić do problemów z samochodem lub wypadku ze skutkiem śmiertelnym. W przypadku nieprawidłowego korzystania z produktu nie będą wykonywane żadne naprawy gwarancyjne.

- Zakupiony przez Państwa pojazd składa się z wielu precyzyjnych części, które zostały poddane licznym badaniom i testom. Działanie tych części jest od siebie wzajemnie uzależnione.
- Samowolna modyfikacja lub zmiana dowolnej części lub instalacja niezatwierdzonego urządzenia może spowodować problemy z samochodem i wpłynąć na jego osiągi, trwałość i bezpieczeństwo. Może to doprowadzić do wypadku ze skutkiem śmiertelnym.
- Naprawy gwarancyjne nie będą przeprowadzane również w odniesieniu do zmodyfikowanych części, jak również problemów powstałych w wyniku modyfikacji, nawet podczas trwania okresu gwarancyjnego.

Nie instalować samowolnie oddzielnych akcesoriów lub urządzeń dodatkowych.

- Samowolne przedłużenie dźwigni zmiany biegów lub założenie na pedał przyspieszenia lub hamulca dostępnych na rynku nakładek może prowadzić do błędów spowodowanych zmianą siły potrzebnej do obsługi pojazdu. W takim przypadku może dojść do uszkodzenia pojazdu oraz do poważnego wypadku ze skutkiem śmiertelnym.

Nie modyfikować silnika, układu napędowego i układu wydechowego.

- Nie należy samowolnie regulować fabrycznych nastaw układu paliwowego, wlotowego, wydechowego i instalacji elektrycznej ani też nie wymieniać i nie instalować niestandardowych części w celu zwiększenia mocy silnika lub zmiany dźwięku wydechu. Może to niekorzystnie wpłynąć na trwałość pojazdu. Jest to nielegalne.
- Negatywny wpływ na osiągi i trwałość pojazdu może mieć w szczególności przystosowanie pojazdu na potrzeby zasilania gazem LPG. W takim przypadku gwarancja nie obejmuje silnika, jak również skrzyni biegów oraz geometrii kół.

Nie modyfikować systemu nagłośnieniowego ani nie instalować dodatkowych urządzeń elektronicznych, takich jak sprzęt do komunikacji bezprzewodowej, kamera cofania, telewizor i urządzenia do zdalnego uruchamiania silnika.

- Instalacja elektryczna tego pojazdu składa się z przewodów elektrycznych i bezpieczników przeznaczonych do instalacji standardowych urządzeń elektronicznych.
- Podłączenie do istniejącego przewodu wielu przewodów elektrycznych w celu zainstalowania różnych dodatkowych urządzeń elektronicznych może doprowadzić do przeciążenia, a w konsekwencji uszkodzenia urządzeń elektronicznych i zagrożenia pożarem.
- Ponadto wiercenie otworów w powierzchni pojazdu w celu zainstalowania na jego powierzchni anteny może spowodować korozję takiego miejsca.

Nie zakładać niestandardowych opon lub części związanych z kołami.

- W razie założenia opon szerszych lub większych niż określone w specyfikacji pojazdu, opony i sąsiednie części mogą stykać się ze sobą, powodując zużycie i uszkodzenie układu przeniesienia napędu podczas kręcenia kierownicą lub jazdy po nieutwardzonej drodze.
- Ponadto może dojść do pogorszenia parametrów jezdnych, takiego jak zwiększenie zużycia paliwa i wydłużenie drogi hamowania, wystąpienie drgań nadwozia pojazdu oraz cięższej pracy kierownicy, a podczas zmiany biegów przy użyciu automatycznej skrzyni biegów może być wyczuwalne szarpnięcie.
- Co więcej, może mieć to wpływ na działanie prędkościomierza i drogomierza, skutkując wyświetlaniem nieprawidłowej prędkości jazdy lub przebytego dystansu dłuższego niż rzeczywisty.
- W razie montażu osłon przeciwpyłowych na koła w celu poprawy wyglądu opon ciepło wytwarzane w wyniku tarcia podczas hamowania nie będzie swobodnie uwalniane, prowadząc do zaniku hamowania lub zjawiska korka parowego. Może to prowadzić do pogorszenia wydajności hamowania i spowodować poważny problem.

Nie instalować samowolnie dostępnych na rynku okien dachowych ani barwionych szyb.

- Montaż okna dachowego poprzez rozcięcie dachu pojazdu może prowadzić do wystąpienia korozji lub nieszczelności w takim miejscu.
- Montaż barwionych szyb w celu poprawy wyglądu oraz ograniczenia współczynnika przenikania promieni UV do wnętrza po dostawie pojazdu może prowadzić do nieszczelności. Nie należy instalować takich szyb.

Nie modyfikować samowolnie podłogi wewnątrz pojazdu.

- Na podłodze wewnątrz pojazdu nie należy instalować dodatkowych produktów, takich jak wykładziny podłogowe, w celu zwiększenia amortyzacji lub wygody sprzątania. Może to spowodować uszkodzenie sterownika różnych systemów elektronicznych i przewodów elektrycznych oraz utrudnić działanie prowadnicy siedziska, która służy do przesuwania fotela do przodu i do tyłu.
- Ponadto może spowodować to nieprawidłowe działanie systemu blokowania służącego do ustalania pozycji foteli. W takim przypadku podczas jazdy po nachylonej drodze fotele mogą przesunąć się do przodu lub do tyłu, potencjalnie prowadząc do wypadku.

Nie wymieniać fotela na fotel o innej funkcji ani nie zakładać osobnego pokrowca na fotel.

- Do tego samego modelu samochodu mogą być przeznaczone różne rodzaje foteli, w zależności od pełnionej funkcji i roli. Zależy od nich zastosowana instalacja elektryczna.
- Nie należy nadużywać lub modyfikować sąsiadującego przewodu elektrycznego w celu zastąpienia istniejącego fotela nowym fotelem o innych funkcjach. W takim przypadku może to spowodować uszkodzenie urządzeń elektronicznych i stworzyć ryzyko pożaru na skutek przeciążenia.
- Nieprawidłowa wymiana pokrowca fotela może spowodować uszkodzenie urządzeń elektrycznych na skutek zwarcia lub rozłączenia bądź doprowadzić do niedostatecznej wentylacji, pożaru i wystąpienia niepokojących odgłosów.

Nie należy instalować dostępnych na rynku przedłużań i nakładek na zderzaki.

- W przypadku samowolnej instalacji nakładek na zderzak mogą wystąpić problemy, takie jak trudności z odpowiednim parkowaniem i zatrzymaniem się w związku ze zwiększeniem całkowitej długości pojazdu, zwiększenie zużycia paliwa z powodu zwiększenia masy pojazdu oraz występowanie rdzy na otworach montażowych. Ponadto w razie wypadku przy zderzeniu może dojść do poważniejszych obrażeń z powodu braku amortyzatora wstrząsów w takim elemencie.

Nie montować elementów, które mają zmniejszać opór aerodynamiczny samochodu, takich jak naklejki, nakładki na zderzaki czy spoilery.

- Klej z naklejek może zniszczyć lakierowane powierzchnie samochodu. Jeżeli na powierzchni samochodu wywiercone zostaną otwory do zamontowania akcesoriów lub innych części, okolice otworów mogą być podatne na rdzę, a podczas jazdy może być generowany dodatkowy hałas.
- Części takie mogą odpadać podczas jazdy, szczególnie w przypadku, gdy nie zostaną one mocno przytwierdzone, powodując uszkodzenie pojazdu czy wypadek ze skutkiem śmiertelnym.

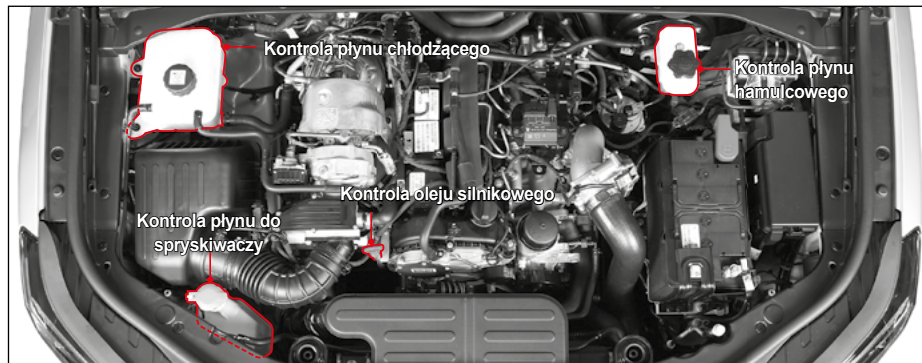
Kontrola przed jazdą

Codzienna kontrola



- Codziennie przed rozpoczęciem jazdy należy dokonać kontroli pojazdu.
- Sprawdzić płyn chłodzący, olej silnikowy, płyn hamulcowy, płyn do spryskiwaczy i pasy pod kątem nieprawidłowości.
- Sprawdzić pod kątem wycieków z akumulatora i chłodnicy.
- Sprawdzić spód pojazdu pod kątem wycieków oleju lub innych cieczy.
- Wyczyścić szyby przednie i tylne, lusterka boczne i lusterko wewnętrzne.
- Sprawdzić działanie świateł.
- Upewnić się, że nie ma żadnych przeszkód, które mogłyby utrudnić prowadzenie pojazdu.

Kontrola komory silnika



Kontrola płynu chłodzącego



- Sprawdzić stan płynu chłodzącego po prawidłowym schłodzeniu silnika na równym podłożu.
- Sprawdzić, czy poziom płynu chłodzącego znajduje się pomiędzy oznaczeniem „MAX” a oznaczeniem „MIN” na powierzchni zbiornika płynu chłodniczego. Jeśli poziom jest bliski oznaczeniu „MIN” lub poniżej niego, należy dolać płynu chłodzącego.

Kontrola oleju silnikowego



- Sprawdzić stan oleju silnikowego na równej powierzchni po wyłączeniu silnika i odczekaniu ponad 5 minut.
- Sprawdzić, czy poziom oleju znajduje się pomiędzy oznaczeniem „MAX” a oznaczeniem „MIN” na wskaźniku poziomu oleju. Jeśli poziom jest bliski oznaczeniu „MIN” lub poniżej niego, należy dolać oleju.

Kontrola płynu hamulcowego



Sprawdzić, czy poziom płynu hamulcowego znajduje się pomiędzy znakiem „MAX” a znakiem „MIN”. Jeśli poziom jest bliski znaku „MIN” lub poniżej niego, należy dolać płynu hamulcowego.

Sprawdzanie oleju wspomagania układu kierowniczego



- Poziom oleju wspomagania układu kierowniczego sprawdzać na równym podłożu.
- Sprawdzić, czy poziom oleju wspomagania układu kierowniczego znajduje się pomiędzy znakiem „MAX” a znakiem „MIN” na powierzchni zbiornika. Jeśli poziom jest bliski oznaczeniu „MIN” lub poniżej niego, należy dolać oleju.

Kontrola płynu do spryskiwaczy

Sprawdzić poziom płynu do spryskiwaczy na zbiorniku i w razie potrzeby dolać go.



Wskazówka

- Jeśli poziom płynu chłodzącego i różnych olejów spadnie poniżej oznaczenia „MIN”, należy zlecić sprawdzenie pojazdu autoryzowanej stacji obsługi firmy Ssangyong.

Kontrola pasów

Uruchomić silnik i sprawdzić, czy nie słychać żadnych nietypowych odgłosów.

Należy przeprowadzać kontrolę pasów w naszych stacjach obsługi zgodnie z tabelą przeglądów okresowych i wymian.

Kontrola opon



Ostrzeżenie

- Należy utrzymywać odpowiednie ciśnienie w oponach. Prowadzenie pojazdu z dużą prędkością przy niskim ciśnieniu w oponach może spowodować pęknięcie opon w rezultacie wystąpienia zjawiska fali stojącej, co może doprowadzić do zagrożenia, takiego jak np. dachowanie.
- Należy sprawdzać, czy nakrętki (śruby) kół są dokręcone. Niewłaściwie dokręcone nakrętki (śruby) kół mogą doprowadzić do wypadku.
- Używanie kół i opon o rozmiarach innych niż wyszczególnione w specyfikacji może prowadzić do nietypowych właściwości jezdnych i słabej kontroli nad pojazdem, co może skutkować poważnym wypadkiem.
- Stosowanie opon o rozmiarach innych niż wyszczególnione w specyfikacji może prowadzić do nieprawidłowego działania kierownicy, zwiększonego zużycia paliwa, wydłużenie drogi hamowania, drgań, nieprawidłowego działania systemów ABS/ESP lub nierównomiernego zużycia opon. Może to również doprowadzić do uszkodzenia układu napędowego pojazdu.
- W przypadku wszystkich kół należy używać wyłącznie tych samych opon tego samego producenta. W przeciwnym razie może dojść do uszkodzenia układu napędowego.

- Należy zawsze kontrolować stan bieżnika i boku opony, aby upewnić się, czy nie ma śladów zużycia, pęknięć lub uszkodzeń.
- Należy w razie potrzeby sprawdzać stan i ciśnienie w oponie dojazdowej (zapasowej) i zawsze mieć ją w gotowości. Oponę zapasową należy jak najszybciej wymienić na zwykłą.
- Należy sprawdzać stan zestawu naprawczego. Należy zawsze mieć w gotowości sprężarkę i pojemnik z uszczelniaczem.
- Należy codziennie sprawdzać ciśnienie w oponach i stan ich zużycia, a w razie potrzeby wymienić je.



Czym jest zjawisko fali stojącej?

Zjawisko fali stojącej polega na występowaniu falistych deformacji na powierzchni opony o niewystarczającym ciśnieniu podczas szybkiej jazdy.

Podczas jazdy opona o prawidłowym ciśnieniu nieustannie ulega deformacji i powraca do poprzedniego kształtu, ale kiedy po drodze toczy się z dużą prędkością niewystarczająco napompowania opona, ulega ona znacznemu zdeformowaniu, po czym styka się z nawierzchnią drogi, zanim w pełni powróci do swojego poprzedniego kształtu. Jeśli taka sytuacja powtarza się, następuje zjawisko fali stojącej.

Jeśli zjawisko fali stojącej utrzymuje się, na oponie powstaje znaczna ilość ciepła i opona ostatecznie pęka.

Kontrola tablicy rozdzielczej



Sprawdzić, czy wszystkie wskaźniki i lampki ostrzegawcze są prawidłowo wyświetlane na tablicy rozdzielczej, gdy kluczyk ustawiony jest w pozycji ON.

Należy również sprawdzić, czy wszystkie wskaźniki (wskaźnik paliwa, wskaźnik prędkości obrotowej pojazdu, wskaźnik obrotów silnika itp.) działają prawidłowo.

Kontrola hamulca postojowego



Nacisnąć przełącznik elektrycznego hamulca postojowego (EPB) i sprawdzić, czy słychać dźwięk i zapala się kontrolka aktywacji.

Jeżeli hamulec postojowy się nie włączył, należy zlecić kontrolę i naprawę pojazdu pobliskiej autoryzowanej stacji obsługi firmy Ssangyong.

Kontrola pedałów

Sprawdzić stan działania pedału hamulca, pedału sprzęgła i pedału przyspieszenia.

Jeśli pedał działa inaczej niż zwykle, należy zlecić jego kontrolę i naprawę autoryzowanej stacji obsługi firmy Ssangyong.

Sprzątanie w pobliżu fotela kierowcy

Przestrzeń w pobliżu fotela kierowcy należy utrzymywać przez cały czas w czystości. Nigdy nie należy pozostawiać w niej żadnych przedmiotów, które mogą utrudniać prowadzenie pojazdu.

Przed rozpoczęciem jazdy należy zawsze oczyścić obszar w pobliżu fotela kierowcy.



Ostrzeżenie

- **Jeśli pod pedalem znajdzie się pusta butelka lub inny przedmiot, utrudni to naciśnięcie pedału i może doprowadzić do wypadku.**
- **Jeżeli dywanik nie jest zamocowany lub jest zbyt gruby, może to utrudnić naciśnięcie pedału i doprowadzić do wypadku.**

Zalecana pozycja za kierownicą



W celu zapewnienia bezpiecznej i wygodnej jazdy należy przyjąć zalecaną pozycję za kierownicą.

- Usiąść w wyprostowanej pozycji na siedzeniu kierowcy, spoczywając biodrami na siedzisku fotela.
- Wyregulować pozycję i wysokość fotela kierowcy w taki sposób, aby mieć możliwość wygodnego naciśnięcia pedału hamulca (lub pedału sprzęgła) do końca.
- Opierając się plecami o oparcie fotela, wyregulować pozycję i wysokość oparcia fotela oraz kierownicy tak, aby można było oprzeć nadgarstki na górnej krawędzi kierownicy.
- Wyregulować wysokość zagłówka w taki sposób, aby środek zagłówka znajdował się w jednej linii z poziomem oczu kierowcy.



Ostrzeżenie

- **Podczas prowadzenia pojazdu nie należy mieć na nogach takiego obuwia jak pantofle czy szpilki, gdyż mogą one utrudniać jazdę. Takie buty mogą utrudniać naciśnięcie pedału przyspieszenia lub pedału hamulca, prowadząc w ten sposób do wypadku.**

Regulacja pozycji fotela, zagłówka, kierownicy i lusterek

- Przed rozpoczęciem jazdy należy wyregulować pozycję fotela, zagłówka, kierownicy i lusterek.
- Jeśli kierownica jest regulowana, należy odpowiednio dostosować jej wysokość i kąty do swojego ciała i w sposób umożliwiający prowadzenie pojazdu.
- Należy wyregulować kąt ustawienia tylnych szyb, lusterek bocznych i lusterka wstecznego umożliwiającą dobre widzenie z tyłu.



Ostrzeżenie

- **W razie potrzeby dokonania regulacji podczas jazdy należy zatrzymać pojazd w bezpiecznym miejscu i dokonać stosownej regulacji. Regulacja podczas jazdy może utrudnić prowadzenie, w rezultacie prowadząc do wypadku.**

Prawidłowe zapięcie pasów bezpieczeństwa



- Należy upewnić się, że wszyscy pasażerowie wewnątrz pojazdu mają zapięte pasy bezpieczeństwa.
- Pas bezpieczeństwa należy zapinać tak, aby ciało ściśle przylegało do fotela.
- Dziecko, które nie może jeździć z zapiętym pasem bezpieczeństwa, powinno podróżować w foteliku dziecięcym na tylnym siedzeniu.
- W przypadku pojazdu, w którym przewidziano regulowany górny odcinek barkowego pasa bezpieczeństwa, należy zapiąć pas, dopasowując ułożenie odcinka barkowego do swojej budowy ciała.



Ostrzeżenie

- Pas bezpieczeństwa nie może znajdować się pod ramieniem.



- Każdy pas bezpieczeństwa przeznaczony jest dla jednej osoby. Przy użyciu jednego pasa bezpieczeństwa nie może zapinać się więcej niż jedna osoba.



- Nie należy blokować pasów bezpieczeństwa za pomocą klipsów lub zacisków.



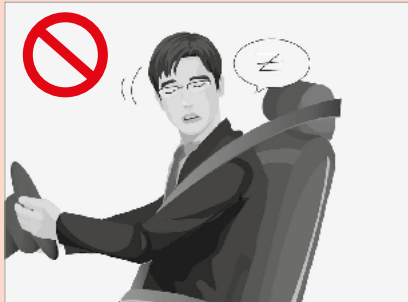
- Klamrę pasa bezpieczeństwa należy wkładać tylko do odpowiedniego zamka.





Niebezpieczeństwo

Zakaz jazdy pod wpływem narkotyków, alkoholu, w stanie rozproszenia i zmęczenia



- Unikać jazdy pod wpływem narkotyków. Jest to czyn nielegalny, który, w zależności od rodzaju i zażytej ilości narkotyku, może być bardziej niebezpieczny niż jazda pod wpływem alkoholu.
- Unikać jazdy pod wpływem alkoholu. Pod wpływem alkoholu zdolność do oceny sytuacji jest pogorszona, uniemożliwiając bezpieczną jazdę samochodem. Jest to również przestępstwo niezgodne z prawem, które zagraża życiu osób poruszających się w innych pojazdach.

- Unikać jazdy w stanie rozproszenia. Korzystanie z telefonu komórkowego lub systemu nawigacyjnego, oglądanie telewizji mobilnej lub spożywanie posiłków podczas jazdy może zmniejszyć koncentrację, zwiększając ryzyko wypadku. Czynem nielegalnym jest w szczególności korzystanie z telefonu komórkowego lub oglądanie telewizji mobilnej podczas prowadzenia, gdyż utrudnia to bezpieczną jazdę. Jeśli jest to nieuniknione, należy zatrzymać lub zaparkować pojazd w bezpiecznym miejscu i skorzystać z odpowiedniego urządzenia.
- Unikać jazdy w stanie zmęczenia. Jazda przez długi czas bez odpoczynku prowadzi do senności, która może doprowadzić do spowodowania wypadku. Dla bezpieczeństwa należy zatrzymywać się na odpoczynek przynajmniej co 2 godziny.



Ostrzeżenie

Przestrogi dotyczące poduszek powietrznych

- Poduszki powietrzne stanowią pomocniczy system bezpieczeństwa. Prawidłowe zapięcie pasów bezpieczeństwa może zminimalizować ryzyko urazów.
- Nie wolno uderzać rękami ani żadnymi przedmiotami w miejsca, w których zainstalowane są poduszki powietrzne. Może to spowodować wystrzelenie poduszki powietrznej.
- Nie kłaść żadnych przedmiotów w miejscu wbudowania poduszki powietrznej. Przedmioty te mogą zranić pasażerów podczas wystrzelenia poduszki.
- Osoby o wzroście poniżej 140 cm powinny siedzieć na tylnych siedzeniach. W przeciwnym razie mogą one doznać obrażeń w trakcie wystrzelenia poduszki.
- Foteliki bezpieczeństwa dla niemowląt i dzieci należy instalować w pierwszym rzędzie z tyłu. Zamontowanie fotelika na przednim siedzeniu może spowodować poważne obrażenia ciała lub śmierć w razie wystrzelenia poduszki powietrznej.
- Zwierzęta powinny znajdować się na tylnym siedzeniu, zabezpieczone przy użyciu specjalnego urządzenia. Zwierzęta znajdujące się na przednim siedzeniu mogą doznać obrażeń w razie wystrzelenia poduszki powietrznej.
- Po wystrzeleniu poduszki powietrznej poszczególne części mogą być gorące.
- Wystrzelona poduszka powietrzna nie nadaje się do ponownego użytku. Należy ją wymienić.
- System poduszek powietrznych powinien zostać poddany kontroli lub wymianie po 10 latach od jego zainstalowania, nawet jeśli nie wykazuje on żadnych nieprawidłowości. System poduszek powietrznych powinien zostać poddany kontroli lub wymianie przez profesjonalnego technika w autoryzowanej stacji obsługi firmy Ssangyong.
- Nie należy samowolnie modyfikować żadnej części systemu poduszek powietrznych. Nie podłączać do systemu poduszek powietrznych żadnych innych urządzeń elektrycznych.

! Ostrzeżenie

Środki ostrożności dotyczące niemowląt, dzieci, osób starszych lub kobiet w ciąży




- Nigdy nie należy pozostawiać w pojeździe niemowlęcia, małego dziecka lub starszej osoby bez opieki. Mogą one dotknąć pewnych urządzeń wewnątrz pojazdu, co może doprowadzić do wypadku. Przy zamkniętych drzwiach i oknach temperatura wewnątrz pojazdu wzrasta w lecie do poziomu, który może skutkować uduszeniem.
- Nie należy zezwalać dzieciom na używanie kluczyka zapłonu, różnych przełączników lub przycisków oraz dodatkowych urządzeń. Niezastosowanie się do tego wymogu może prowadzić do problemów z samochodem, a nawet wypadku. Ich części ciała mogą utknąć pomiędzy drzwiami, oknami lub w oknie dachowym, prowadząc do obrażeń.
- Niemowlęta, dzieci oraz starsze osoby nie powinny siedzieć na przednim fotelu. Uderzenie spowodowane wystrzeleniem poduszki powietrznej może doprowadzić do poważnych obrażeń ciała lub śmierci. Niemowlę lub dziecko powinno zostać przypięte do miejsca pasami bezpieczeństwa lub umieszczone w foteliku przez osobę dorosłą.

! Ostrzeżenie

Niemowlę lub dziecko musi siedzieć w foteliku na tylnym siedzeniu



- Niemowlę lub dziecko powinno zostać umieszczone na tylnym siedzeniu przez osobę dorosłą.
- Niemowlę lub dziecko powinno zostać przypięte do miejsca pasami bezpieczeństwa lub umieszczone w stosownym urządzeniu przytrzymującym. Niezastosowanie się do tego wymogu może skutkować poważnymi obrażeniami ciała lub śmiercią w przypadku nagłego hamowania lub kolizji.
- Należy włączyć blokadę rodzicielską tylnych drzwi, aby dzieci na tylnych siedzeniach nie mogły ich otworzyć.

 Patrz „Blokada rodzicielska” (str. 3-4)

! Ostrzeżenie

Zakaz spania w zamkniętym samochodzie



- Nigdy nie należy spać w zaparkowanym samochodzie z zamkniętymi oknami. Istnieje prawdopodobieństwo śmiertelnego uduszenia spowodowanego brakiem tlenu, zwłaszcza podczas spania z włączoną klimatyzacją lub ogrzewaniem.
- Podczas spania w szczelnie zamkniętej przestrzeni, gdy silnik jest włączony, spaliny mogą dostawać się do środka, co grozi uduszeniem.
- Podczas snu można przypadkowo dotknąć dźwigni zmiany biegów lub pedału przyspieszenia i spowodować wypadek.
- W przypadku ciągłego nacisku na pedał przyspieszenia podczas snu, silnik i układ wydechowy mogą się przegrzać, powodując pożar.



Ostrzeżenie

Nie jeździć z otwartymi drzwiami lub klapą bagażnika



- Nie jeździć z otwartymi drzwiami. Pasażer może wypaść z pojazdu i doznać poważnych obrażeń.
- W razie przypadkowego naciśnięcia klamki i otwarcia drzwi w czasie jazdy może to doprowadzić do poważnego wypadku. W szczególności należy nie pozwalać dzieciom na dotknięcie klamki podczas jazdy.
- Unikać prowadzenia pojazdu z otwartą klapą bagażnika. Spaliny mogą dostać się do wnętrza, powodując zatrucie gazem.
- W przypadku jazdy z otwartą klapą bagażnika przedmioty z wnętrza pojazdu mogą wypaść z samochodu, powodując wypadek.



Ostrzeżenie

Nie wystawiać części ciała przez okno lub szyberdach



- Nie należy wystawiać części ciała, takich jak ręka lub głowa, przez okno lub szyberdach podczas jazdy lub postoju. Można zostać zranionym przez przejeżdżający pojazd lub mijaną przeszkodę.
- W szczególności nie należy pozwalać, aby dziecko lub zwierzę wystawiało swoje kończyny lub głowę przez okno.



Ostrzeżenie

Uważać, aby podczas korzystania z elektrycznie sterowanego okna nie utknęła w nim żadna część ciała



- Z elektrycznie sterowanego okna należy korzystać wyłącznie po sprawdzeniu, czy wszyscy pasażerowie są bezpieczni.
- Przed zamknięciem okna należy sprawdzić, czy pasażer nie wystawia przez nie żadnej części ciała (np. ręki lub głowy) i powiadomić go o tym.
- Jeśli na tylnym siedzeniu znajduje się dziecko, należy nacisnąć przełącznik blokady tylnych okien, aby wyłączyć ich przełączniki sterowania.
👁️ Patrz „Funkcja blokady tylnych okien” (str. 3-24)



Ostrzeżenie

Sprawdzanie otoczenia przy wysiadaniu z pojazdu



- Przy wysiadaniu należy spojrzeć za i przed samochód, aby upewnić, że nie przejeżdża obok niego żaden pojazd ani nie przechodzi żadna osoba. Otwarcie drzwi bez sprawdzenia, czy do samochodu nie zbliży się z tyłu inny pojazd lub motocykl, może doprowadzić do uszkodzenia samochodu oraz obrażeń ciała.
- Należy przestrzec innych pasażerów, aby przed otwarciem drzwi obejrzeni się wokół siebie.



Ostrzeżenie

Bezpieczne parkowanie i zatrzymywanie się

- Po zaparkowaniu lub zatrzymaniu pojazdu nigdy nie należy pozostawiać w nim bez opieki niemowlęcia lub dziecka z zamkniętymi drzwiami i oknami. Temperatura wewnątrz pojazdu może wzrosnąć, doprowadzając do uduszenia lub wypadku.
- Zawsze po zaparkowaniu lub zatrzymaniu należy zaciągnąć hamulec postojowy. Nawet na pozornie płaskim terenie może występować pewne nachylenie. Dźwignię zmiany biegów ustawić w pozycji P i włączyć hamulec postojowy.
- Nie zatrzymywać się ani nie parkować na stromych drogach. Hamulec może zostać zwolniony, skutkując odjechaniem pojazdu.
- Po zaparkowaniu lub zatrzymaniu pojazdu na pochyłej drodze należy zaciągnąć hamulec postojowy i umieścić pod kołami kliny lub ustawić koła tak, aby były zwrócone w stronę ściany.
- Następnie, należy ustawić dźwignię zmiany biegów w położeniu P (postój) w przypadku pojazdów z automatyczną skrzynią biegów albo w położeniu 1. biegu (parkując pod górę) lub R (parkując z góry) w przypadku pojazdów z ręczną skrzynią biegów.
- Jeśli pojazd jest wyposażony w automatyczną skrzynię biegów, nie używać położenia P (postój) jako alternatywy dla hamulca postojowego, upewnić się, że podczas parkowania hamulec postojowy jest mocno zaciągnięty.
- Nie należy parkować ani zatrzymywać się w miejscu, w którym znajdują się materiały łatwopalne. Nagrzana rura wydechowa może doprowadzić do pożaru.

- Jeśli tylna strona pojazdu znajduje się zbyt blisko ściany, rozgrzewanie silnika przez dłuższy czas lub praca na biegu jałowym silnika z dużą prędkością obrotową może spowodować przebarwienie ściany lub pożar spowodowany wysoką temperaturą spalin. Należy zachować odpowiednią odległość.
- Jeśli to możliwe, nie należy parkować pojazdu w miejscach wilgotnych lub słabo wentylowanych.



Ostrzeżenie

Prawidłowe rozgrzewanie silnika

- Pojazdem należy ruszać tylko po prawidłowym rozgrzaniu silnika. Rozpoczęcie jazdy bezpośrednio po uruchomieniu silnika może skrócić jego żywotność.
- Należy rozgrzewać silnik do momentu, aż wskaźnik temperatury płynu chłodzącego znacznie się porusza. Czas rozgrzewania może się różnić w zależności od temperatury zewnętrznej.
- Podczas rozgrzewania silnika nie należy naciskać pedału przyspieszenia ani szybko zwiększać obrotów silnika. Może to doprowadzić do uszkodzenia silnika.
- Nie przegrzewać silnika. Prowadzi to do zwiększenia zużycia paliwa i zanieczyszczenia powietrza.
- Nie rozgrzewać silnika w zamkniętych przestrzeniach. Spaliny mogą dostać się do wnętrza, powodując zatrucie gazem.



Ostrzeżenie

Nie wyłączać silnika podczas jazdy

- Nie wyłączać silnika podczas jazdy. Może to skutkować większym oporem kierownicy i obniżyć sprawność hamulców, prowadząc do niebezpieczeństwa.

Jeśli jednak z powodu wypadku lub uszkodzenia pojazdu konieczne jest awaryjne wyłączenie silnika, należy zapoznać się z poniższymi informacjami.

☞ Patrz „Zatrzymanie silnika podczas jazdy (w nagłych wypadkach)” (str.4-12)



Ostrzeżenie

Unikać gwałtownego ruszania, przyspieszania lub hamowania

- Nie należy gwałtownie ruszać, przyspieszać ani hamować pojazdem. Może to zwiększyć zużycie paliwa lub spowodować wypadek.
- Należy przyspieszać i zwalniać w sposób płynny.



Ostrzeżenie

Jazda po nieutwardzonych i górskich drogach

- Przed rozpoczęciem jazdy należy wcześniej sprawdzić warunki panujące na drodze, aby upewnić się, czy droga nie kończy się nagle lub czy jest wystarczająco dużo miejsca, aby móc zawrócić w nagłym wypadku.
- Na piaszczystych lub suchych drogach o grubej warstwie ziemi pojazd może łatwo się osunąć. Należy utrzymywać stałą, niską prędkość.
- Podczas jazdy po górskich drogach należy zachować ostrożność, ponieważ zewnętrzna część drogi może grozić osunięciem.
- Podczas jazdy w dół należy zredukować bieg i hamować silnikiem.



Ostrzeżenie

W obszarze wysokogórskim

- Stabilność pracy silnika wysokoprężnego na terenach wysokogórskich powyżej 2500 metrów nie jest gwarantowana. W tym obszarze dopuszczalne jest odbywanie krótkich podróży, takich jak przejazd przez tunel. Nie należy jednak jeździć w takich warunkach przez dłuższy czas. W przypadku dłuższej jazdy na bardzo dużej wysokości silnik może ulec uszkodzeniu. Moc silnika, zdolność podjazdu i emisja zanieczyszczeń zależą od wysokości nad poziomem morza.



Ostrzeżenie

Jazda po zaśnieżonej lub oblodzonej drodze

- Jeśli to możliwe, należy jechać powoli.
- Ponieważ w takim przypadku droga hamowania jest dłuższa niż zwykle, należy zachować odpowiednią odległość od poprzedzającego samochodu.
- Nagłe przyspieszenie lub zahamowanie może doprowadzić do poślizgu pojazdu, a w konsekwencji wypadku.
- Podczas jazdy po zamrożonej lub śliskiej drodze należy hamować silnikiem po odpowiednim zmniejszeniu prędkości. W przypadku nagłego zastosowania hamulca silnikowego pojazd może wpaść w poślizg, prowadząc w rezultacie do wypadku.
- Hamulców należy używać po odpowiednim zmniejszeniu prędkości pojazdu poprzez hamowanie silnikiem.
- Bezpieczną jazdę po zaśnieżonych lub oblodzonych drogach zapewniają opony zimowe.



Ostrzeżenie

Jazda po piaszczystej lub błotnistej drodze

- Utrzymywać stałą, niską prędkość.
- Nagłe przyspieszenie lub zahamowanie podczas jazdy może spowodować, że pojazd ugrzęźnie w piasku lub błocie.
- Jeśli pojazd ugrzęźnie w piasku lub błocie, należy umieścić pod kołami kamień lub kawałek drewna, by z niego wyjechać. Można też powoli nacisnąć pedał gazu i ruszając na przemian w przód i w tył, uwolnić samochód, korzystając ze zjawiska siły bezwładności.
- W przypadku nadmiernego naciśnięcia pedału przyspieszenia w celu wyjechania z piasku lub błota może dojść do poślizgu opon, co może prowadzić do uszkodzenia przekładni i odpowiednich układów napędowych. Jeśli to możliwe, należy odholować samochód przy użyciu innego pojazdu.



Ostrzeżenie

Jazda po zboczach wzgórz i pochyłych drogach

- Zredukować bieg stosownie do warunków panujących na drodze.
- W razie nagłego zastosowania hamulca silnikowego podczas jazdy po zboczach lub zjeżdżając z pochyłej drogi, silnik może ulec uszkodzeniu. Zmniejszyć prędkość pojazdu i zredukować bieg.
- Na długim odcinku drogi zjazdowej należy używać jednocześnie pedału hamulca i hamowania silnikiem. Ciągłe naciskanie na pedał hamulca na długim odcinku drogi zjazdowej może skutkować przegrzaniem układu hamulcowego, obniżeniem skuteczności hamowania, a w rezultacie wypadkiem.



Ostrzeżenie

Pokonywanie przeszkód wodnych

- Jeśli to możliwe, należy unikać przejeżdżania przez drogi zalane wodą. Jeżeli woda dostanie się do instalacji elektrycznej lub silnika, może to spowodować poważne uszkodzenie samochodu.
- Jeżeli pokonanie przeszkody wodnej jest nieuniknione, należy wybrać naj płytsze miejsce, w którym wyłot rury wydechowej nie znajdzie się pod poziomem wody, i jechać wolno ze stałą prędkością.
- Przed przejechaniem przez wodę należy wyjść z samochodu i sprawdzić dno pokonywanej przeszkody wodnej. Nie należy przejeżdżać przez wodę, jeżeli dno jest piaszczyste lub pokryte dużymi kamieniami.
- Jeżeli przeszkodę wodną ma pokonać kilka samochodów, trasa przejazdu poprzedniego samochodu może ulec zapadnięciu. Jeśli to możliwe, należy obrać inną trasę.

Przestrogi dotyczące pokonywania przeszkody

- Jeżeli podczas przejeżdżania przez wodę zgaśnie silnik, nie należy go ponownie uruchamiać. Należy skorzystać z pomocy innego pojazdu w celu wyholowania samochodu z wody.
- Należy zachować szczególną ostrożność, aby nie dopuścić do przedostania się wody do silnika przez filtr powietrza.
- Nigdy nie zmieniać biegów podczas pokonywania przeszkody wodnej.

Kontrola pojazdu po pokonaniu przeszkody

- Jeżeli do układu hamulcowego dostanie się woda, jego skuteczność zmaleje. Po przejechaniu przez wodę należy jechać wolno i kilkakrotnie lekko nacisnąć pedał hamulca. Po wysuszeniu tarcz i klocków hamulcowych pod wpływem temperatury tarcia i sprawdzeniu działania hamulców można kontynuować normalną jazdę.
- Sprawdzić części znajdujące się na spodzie pojazdu, do których wtryskiwany jest olej i płyn. W razie wykrycia jakichkolwiek problemów należy natychmiast zlecić kontrolę pojazdu.
- Sprawdzić lampy i inne urządzenia elektryczne i w razie potrzeby wymienić je.
- Sprawdzić, czy nie ma żadnych uszkodzeń nadwozia ani podwozia pojazdu. W razie wykrycia jakichkolwiek problemów należy natychmiast zlecić kontrolę pojazdu.
- Jeśli pojazd jest mocno zabrudzony, należy go umyć, aby zabezpieczyć jego nadwozie.



Ostrzeżenie

Nie korzystać z telefonu komórkowego ani nie oglądać transmisji multimedialnych / DVD podczas jazdy

- Używanie telefonu komórkowego lub oglądanie transmisji multimedialnych / DVD podczas jazdy rozprasza uwagę i może doprowadzić do wypadku. Jeśli to konieczne, należy zatrzymać pojazd, aby bezpiecznie skorzystać z telefonu komórkowego.



Ostrzeżenie

Jazda autostradą

- Przed wjechaniem na autostradę należy wcześniej sprawdzić prognozę pogody, skontrolować poziom paliwa, układ hamulcowy, układ chłodzenia, poziom zużycia opon i ciśnienie w oponach oraz przeprowadzić staranną konserwację pojazdu.
- Jeśli to możliwe, po rozpoczęciu podróży należy jechać z niską prędkością przez 2 km.
- Należy zawsze przestrzegać ograniczenia prędkości i nie jechać zbyt szybko.
- Należy zachować odpowiednią, bezpieczną odległość od poprzedzającego pojazdu.
- W przypadku złej pogody należy zachować ponad dwukrotnie większą niż zwykle bezpieczną odległość od poprzedzającego pojazdu i zmniejszyć prędkość o ponad połowę.
- Nie obciążać pojazdu niepotrzebnymi bagażami.
- Należy poddawać pojazd okresowej kontroli i konserwacji, aby utrzymać go w możliwie najlepszym stanie technicznym.



Ostrzeżenie

Przejeżdżanie przez skrzyżowania lub przejazdy kolejowe

- Aby przejechać przez skrzyżowanie lub przejazd kolejowy, należy najpierw zatrzymać się, sprawdzić możliwość bezpiecznego przejazdu, a następnie szybko przejechać przy użyciu najniższego biegu, jeśli to możliwe, nie zmieniając biegów.
- Jeżeli na środku skrzyżowania lub przejazdu kolejowego zgaśnie silnik, należy niezwłocznie przemieścić pojazd w bezpieczne miejsce. Jeśli to konieczne, należy poprosić ludzi o pomoc.



Ostrzeżenie

Nie wykonywać gwałtownych ruchów kierownicą

- Po wykonaniu gwałtownego ruchu kierownicą można utracić panowanie nad pojazdem, powodując ryzyko wypadku.



Ostrzeżenie

Nie rozgrzewać silnika ani nie kontrolować pojazdu w zamkniętej przestrzeni

- Nie rozgrzewać silnika ani nie kontrolować pojazdu w szczelnie zamkniętej lub słabo wentylowanej przestrzeni. Spaliny z pojazdu mogą spowodować zatrucie gazem.



Ostrzeżenie

Nie przewozić materiałów niebezpiecznych

- We wnętrzu pojazdu nie wolno przechowywać żadnych materiałów łatwopalnych, takich jak zapalniczki na paliwo, butan lub jednorazowe zapalniczki na gaz bądź materiały wybuchowe. Przy wysokiej temperaturze mogą one wybuchnąć i spowodować pożar.



Ostrzeżenie

Hamowanie silnikiem

- Na długim odcinku drogi zjazdowej należy używać jednocześnie pedału hamulca i hamowania silnikiem. Po odpowiedniej redukcji biegu stosownie do warunków jazdy silnik zacznie samoistnie wyhamowywać pojazd.
- Nadmierne używanie hamulca nożnego może doprowadzić do zjawiska zaniku hamowania lub korka parowego, co spowoduje obniżenie siły hamowania.

Czym jest zjawisko zaniku hamowania?

Zjawisko zaniku hamowania to obniżenie lub utrata siły hamowania wskutek spadku siły tarcia spowodowanego wzrostem temperatury na powierzchni cierniej wynikającym z nadmiernego użycia hamulca podczas zjazdu z nachylenia.

Czym jest zjawisko korka parowego?

Zjawisko zapowietżenia polega na tym, że przy długotrwałym używaniu hamulca podczas zjazdu po pochyłości w płynie hamulcowym znajdującym się w cylindkach hamulców kół lub przewodach hamulcowych hamulca hydraulicznego powstają pęcherzyki powietrza, które uniemożliwiają przeniesienie odpowiedniego ciśnienia hydraulicznego, co skutkuje nieprawidłowym działaniem układu hamulcowego nawet przy naciśniętym pedale hamulca.



Ostrzeżenie

Specjalne środki ostrożności przy sprawdzaniu poziomu płynu chłodzącego

- Nie zdejmować korka zbiornika płynu chłodzącego, gdy silnik jest gorący. Może to spowodować nagłe wyrzucenie gorącej pary wodnej lub płynu chłodzącego, prowadząc do oparzeń części ciała, takich jak rąk lub twarzy.



Ostrzeżenie



Nie zdejmować korka zbiornika płynu chłodzącego, gdy silnik i chłodnica są gorące. Po zdjęciu korka z układu chłodzenia może tryskać gorący płyn chłodzący, powodując poważne obrażenia ciała.



Ostrzeżenie

Przeestrogi dotyczące montażu akcesoriów

- Nie umieszczać żadnych akcesoriów ani innych niepotrzebnych przedmiotów na szybach samochodu. Mogą one ograniczać widoczność i utrudnić kierowanie. Takie akcesoria mogą zadziałać jak soczewka (szkło powiększające) i spowodować pożar lub wypadek.



Przeestroga

Przeestrogi dotyczące wentylacji pojazdu

- W przypadku nowego pojazdu zakupionego w przeciągu 1 roku w kabinie mogą być emitowane lotne związki organiczne szkodliwe dla organizmu ludzkiego. Jazda pojazdem wystawionym na bezpośrednie działanie promieni słonecznych przez długi okres czasu lub bez odpowiedniej wentylacji może powodować w szczególności ból głowy, zawroty głowy lub nudności.
- Należy jeździć w trybie dopływu świeżego powietrza lub co jakiś czas otwierać szyby, aby przewietrzyć wnętrze pojazdu dla zapewnienia zdrowia pasażerów i przyjemnej atmosfery w pojeździe.



Przeestroga

Ochrona układu napędowego (opóźnione działanie pedału przyspieszenia)

- Nie naciskać pedału hamulca podczas jazdy przy wciśniętym pedale przyspieszenia. Może to wpłynąć na układ napędowy i opóźnić reakcję pedału przyspieszenia.
- Jest to wynikiem działania ochrony układu napędowego. Zjawisko to można wyeliminować poprzez pojedyncze naciśnięcie i zwolnienie pedału przyspieszenia bez naciskania na pedał hamulca.



Przeestroga

Umieszczenie gaśnicy w pojeździe

- Gaśnica jest niezbędnym elementem potrzebnym do ugaszenia pożaru na wczesnym etapie. Zaleca się zakupić ją w sklepie z urządzeniami gaśniczymi i umieścić w pojeździe.

Autoryzowane stacje obsługi i partnerzy serwisowi Ssangyong

Autoryzowane stacje obsługi Ssangyong lub partnerzy serwisowi służący pomocą przy kontrolach i naprawach pojazdu. Korzystanie z usług innych stacji obsługi lub warsztatów naprawczych wyklucza możliwość skorzystania z naprawy gwarancyjnej, a gwarancja nie będzie obejmować wszelkich wynikających z tego problemów.

Ostrzeżenia dotyczące rozładowania akumulatora przy podłączonym zasilaniu awaryjnym do systemu rejestratora

Jeżeli pojazd nie będzie użytkowany przez dłuższy okres czasu, a do systemu rejestratora podłączone jest zasilanie awaryjne, akumulator pojazdu może ulec rozładowaniu.

Jeśli pojazd nie będzie używany przez dłuższy czas, należy wyłączyć system rejestratora.

Prawidłowe docieranie silnika nowego pojazdu

Docieranie silnika nowego pojazdu nie jest wymagane. Jednakże styl jazdy podczas pierwszego tysiąca przejechanych kilometrów ma znaczny wpływ na żywotność i osiągi pojazdu. Podczas jazdy w tym okresie należy zwrócić uwagę na następujące kwestie.

- Przed rozpoczęciem jazdy należy rozgrzewać silnik do prawidłowej temperatury roboczej.
- Nie należy gwałtownie przyspieszać, hamować lub nadmiernie zwiększać obrotów silnika na biegu jałowym.
- Należy prawidłowo zmieniać biegi stosownie do prędkości jazdy.
- Nie przeciążać silnika podczas jazdy po nachylonej drodze.
- Nie ciągnąć pojazdem przyczepy przez pierwsze 1000 km jazdy.
- Podczas pierwszego 1000 km ciągnięcia przyczepy nie należy jeździć z prędkością przekraczającą 80 km/h ani gwałtownie przyspieszać. Może to spowodować uszkodzenie silnika lub innych części na skutek przeciążenia.
- Regularnie sprawdzać poziom oleju silnikowego aż do osiągnięcia przebiegu 5000 km i w razie potrzeby uzupełniać jego poziom.

Stosowanie oryginalnych części

Aby zapewnić bezpieczeństwo i najlepsze osiągi swojego pojazdu, należy zawsze używać oryginalnych części zamiennych. W przypadku problemów z samochodem spowodowanych użyciem nieoryginalnej części nie będzie on podlegał naprawie gwarancyjnej.

Oryginalną część można poznać po hologramie i naklejce z numerem produktu.



Hologram oryginalnej części



Naklejka oryginalnej części



Przestroga

- Zakres gwarancji nie obejmuje problemów spowodowanych użyciem nieoryginalnych części zamiennych.
- Autentyczną oryginalną część firmy Ssangyong można rozpoznać po jej hologramie.

Mycie pojazdu

Należy dokładnie myć karoserię samochodu natychmiast po dłuższej jeździe po drogach biegnących wzdłuż morskiego wybrzeża (pokrytych solą), po drogach, na których została rozsypana sól drogową, w miejscach o dużej ilości dymu lub smoły, po błotnistych lub zapyłonych nawierzchniach bądź gdy pokryta jest sokami z drzew, nieżywymi owadami czy ptasimi odchodami, ponieważ może dojść do jej korozji.

- Unikać wystawiania samochodu w trakcie mycia na bezpośrednie działanie promieni słonecznych i myć go w cieniu. Jeśli pojazd był zaparkowany w nasłonecznionym miejscu, przed rozpoczęciem mycia należy pozostawić go do ochłodzenia.
- Splukać pojazd zimną wodą.
- Zmieszać w wiadrze zimną wodę ze środkiem czyszczącym i myć pojazd ruchami z góry na dół za pomocą miękkiej szczotki, gąbki lub szmatki.
- Zmyć wszelkie zanieczyszczenia z karoserii pojazdu, uważając, by nie uszkodzić przy tym lakierowanej powierzchni.
- Wszelkie porysowania lub uszkodzenia na powierzchniach lakierowanych prowadzą do korozji, dlatego należy je usuwać za pomocą lakieru naprawczego.
- Wytrzeć do sucha za pomocą suchej i miękkiej szmatki.
- Po umyciu można kontynuować zwyczajną jazdę po odbyciu powolnej przejażdżki i sprawdzeniu stanu pracy hamulców.



Przeostroga

- Należy uważać, aby podczas mycia pojazdu w myjni automatycznej nie uszkodzić spojlera.
- Podczas mycia spodu lub rury wydechowej pojazdu wodą (w tym mycia pod wysokim ciśnieniem) należy uważać, aby nie uszkodzić czujników lub złączy podłączonych do rury wydechowej i nie dopuścić do przedostania się wody do środka. Nasza gwarancja nie obejmuje jakichkolwiek wyników z tego usterek.
- Unikać mycia wodą, gdy tarcze hamulcowe są gorące. W przypadku kontaktu z wodą gorące tarcze hamulcowe mogą ulec deformacji lub uszkodzeniu.
- Jeśli to możliwe, unikać mycia pod wysokim ciśnieniem w celu utrzymania i zachowania wydajności pojazdu.
- Mycie pod wysokim ciśnieniem może spowodować uszkodzenie elementów i czujników zainstalowanych na zewnątrz pojazdu oraz lakierowanej powierzchni paneli. W szczególności należy uważać, aby woda nie dostała się do urządzeń elektrycznych i czujników w dolnej części pojazdu.
- Jeśli uniknięcie mycia pod ciśnieniem jest niemożliwe, należy zachować odpowiednią odległość między dyszą wysokociśnieniową a pojazdem. Jeśli odległość jest zbyt mała, czujniki na zderzaku mogą przestać prawidłowo działać, a lakierowana powierzchnia paneli może ulec uszkodzeniu w wyniku działania wody pod wysokim ciśnieniem.



- Nie używać wosku ściernego i twardych materiałów czyszczących, takich jak wosk stalowa, które mogą porysować karoserię pojazdu i zderzak.
- Nie myć komory silnika przy użyciu płynów, takich jak woda lub wosk. Jeżeli do wnętrza silnika poprzez urządzenia elektryczne (czujniki) lub kanały powietrzne znajdujące się w komorze silnika dostaną się płyny, różne urządzenia elektryczne mogą przestać prawidłowo działać, a samochód nie być zdolny do jazdy.

Mycie zderzaka

- Wytrzeć zanieczyszczenia za pomocą miękkiej gąbki.
- Jeżeli zderzak jest zanieczyszczony olejem silnikowym lub jakimkolwiek smarami, należy go obmyć wodą z mydłem.



Przeostroga

- Do wycierania zderzaka lub nadwozia pojazdu nie należy używać wosku ściernego ani szczotki. Może to spowodować uszkodzenie zderzaka lub powierzchni nadwozia pojazdu (powierzchnia lakierowana).

Mycie kół

Należy czyścić koła po jeździe po zasolonej drodze, aby zapobiec ich korozji.



Przeostroga

- Nie używać środków czyszczących o właściwościach ściernych, past, rozpuszczalników, szczotek drucianych i szczotek myjących o dużej prędkości, ponieważ mogą one uszkodzić powierzchnię koła.
- Użycie kwasowych lub zasadowych środków czyszczących może uszkodzić powierzchnię koła (powierzchnia lakierowana), dlatego też do czyszczenia kół należy stosować obojętne środki czyszczące.
- Użycie silnych środków czyszczących może skutkować przebarwieniem powierzchni koła. Należy używać naturalnych środków czyszczących. Przebarwienie koła spowodowane nieostrożnością nie podlega bezpłatnej naprawie gwarancyjnej.

Ostrzeżenia dotyczące polerowania pojazdu

- Przed woskowaniem należy usunąć z pojazdu pył lub wilgoć.
- Niewielką ilość wosku nanieść na miękką szmatkę, równomiernie rozprowadzić go po całej karoserii pojazdu, a następnie polerować szeroką powierzchnię ruchami w tym samym kierunku.
- Po woskowaniu całkowicie usunąć resztki wosku z karoserii pojazdu.



Przeostroga

- Nie polerować ani nie myć karoserii pojazdu przy użyciu wosku zawierającego substancje ściernie. Może to spowodować uszkodzenie powierzchni nadwozia pojazdu (powierzchnia lakierowana).

Czyszczenie i konserwacja szyb

- Wewnętrzna i zewnętrzną stronę szyb należy czyścić za pomocą środka do czyszczenia szyb i miękkiej szmatki.
- Przy czyszczeniu szyb należy uważać, aby nie uszkodzić elektrycznego elementu grzewczego.
- Podczas mycia samochodu w myjni automatycznej substancja powlekająca (wosk) zawarta w płynach czyszczących może przylegać do powierzchni szyb i być trudna do usunięcia po wyschnięciu. Rozpylić płyn ze spryskiwaczy i przetrzeć szyby wycieraczkami dwa lub trzy razy w celu usunięcia z nich substancji powlekających (wosku) za pomocą środków czyszczących zawartych w płynie do spryskiwaczy.
- Nie wycierać powierzchni szyb ręcznikiem poplamionym olejem lub woskiem. Może to spowodować wystąpienie drgań i nietypowych odgłosów podczas pracy wycieraczek oraz nieodpowiednie wycieranie przedniej i tylnej szyby podczas deszczu. Ponadto w nocy może wystąpić odbijanie światła powodujące słabą widoczność i wpływające na bezpieczeństwo jazdy.

Ostrzeżenia dotyczące przyciemniania szyb

- Wszystkie pojazdy z naszej fabryki posiadają przyciemniane szyby przednie i tylne, które są zgodne z określoną wartością przepuszczalności światła. Nie należy przyciemniać szyb samochodu. Obniży to przepuszczalność światła przez szyby w sposób niezgodny z prawem.
- Nadmierne przyciemnienie przedniej i tylnej szyby może ograniczyć widoczność z przodu i z tyłu pojazdu w nocy lub w przypadku deszczu, powodując nieoczekiwane zagrożenie.
- Podczas przyciemniania szyby przedniej i tylnej nie wolno dopuścić do przedostania się roztworów roboczych do instalacji elektrycznej i urządzeń elektronicznych. Niezastosowanie się do tego wymogu może spowodować nieprawidłowe działanie lub awarię instalacji elektrycznej i urządzeń elektronicznych.
- W przypadku samowolnej modyfikacji lub przyciemniania szyby przedniej i tylnej może dojść do uszkodzenia nożem lub innym narzędziem elementów ogrzewania szyby bądź do porażenia prądem.
- Powlekanie lub przyciemnianie szyby przedniej i tylnej (metaliczną folią przyciemniającą), może doprowadzić do nieprawidłowego działania systemu Hi-Pass, czujnika deszczu i radia.
- Nie przyciemniać szyb przed czujnikiem kamery. W przeciwnym razie odpowiedni system może nie działać prawidłowo.

Pielęgnacja i czyszczenie wnętrza

- Do prawidłowego czyszczenia należy używać suchego ręcznika.
- Materiały syntetyczne, takie jak plastik, należy czyścić letnią wodą z dodatkiem mydła i wycierać ręcznikiem namoczonym wodą bez dodatku mydła.
- Przetrzeć suchym ręcznikiem do wyschnięcia.
- Kurz z siedzeń i dywaników usuwać za pomocą odkurzacza.
- Jeśli dywaniki są mocno zabrudzone, spryskać je środkiem czyszczącym i przetrzeć ściereczką.



Przeostroga

- **W przypadku czyszczenia wnętrza przy użyciu środków chemicznych jego kolor lub kształt może ulec zmianie.**
- **Do czyszczenia wnętrza nie należy używać środków chemicznych takich jak aceton, emalia i wybielacz.**
- **Co kwartał należy przeprowadzać konserwację foteli skórzanych przy użyciu dedykowanego mleczka lub kremu do produktów skórzanych, aby odżywić skórę i uniknąć pęknięć na powierzchni foteli oraz zachować ich oryginalny wygląd i komfort.**



Ostrzeżenie

- Aby zapobiec poparzeniom i porażeniu prądem elektrycznym, przed przystąpieniem do czyszczenia wnętrza pojazdu należy wyłączyć światła wewnętrzne.

Pielęgnacja pasów bezpieczeństwa

- Pasy powinny być zawsze czyste i suche.
- Pasy bezpieczeństwa należy czyścić wyłącznie przy użyciu łagodnego mydła i letniej wody.
- Nie wybielać ani nie farbować pasów bezpieczeństwa, ponieważ może to poważnie osłabić ich strukturę.

Ostrzeżenia dotyczące klucza pojazdu

- Należy uważać, żeby nie zgubić klucza.
- W przypadku zgubienia lub kradzieży klucza należy wymienić cały zestaw kluczy, aby zapobiec kradzieży pojazdu.
- Nie rzucać kluczem ani go nie upuszczać. W ten sposób można uszkodzić swój klucz. Nie wrzucać klucza do wody.
- Do klucza należy używać wyłącznie takiej samej, standardowej baterii i uważać, aby nie pomylić jej stron podczas wkładania.

Zabezpieczenie przed korozją

Samochód został zaprojektowany tak, aby był odporny na korozję. Podczas produkcji na większości jego części została zastosowana specjalna, ochronna powłoka, aby pomóc utrzymać dobry wygląd, wytrzymałość i niezawodne działanie. Niektóre normalnie niewidoczne elementy (np. niektóre części w komorze silnika i pod podwoziem) nie tracą swojej sprawności pomimo korozji na ich powierzchni. Dlatego też zabezpieczenie antykorozyjne tych elementów nie jest konieczne i nie zostało zastosowane.

Uszkodzenia powłoki blacharskiej

Jeżeli samochód został uszkodzony i wymaga naprawy lub wymiany panelu nadwozia, należy upewnić się, że warsztat blacharski nałożył na naprawiane lub wymieniane elementy odpowiednią powłokę antykorozyjną, tak aby zachować odporność samochodu na korozję. (Patrz również część „Uszkodzenia lakieru” na następnej stronie).

Osady z ciał obcych

W razie nieusunięcia z powłoki lakierniczej samochodu takich substancji jak chlorek wapnia i inne sole, środki odmrażające, olej i smoła drogowa, soki z drzew, ptasie odchody, chemikalia z kominów przemysłowych i inne ciała obce mogą one doprowadzić do jej uszkodzenia. Szybkie zmycie może nie wystarczyć do całkowitego usunięcia tych osadów. Może być potrzebne zastosowanie innych środków czyszczących. Używając środków chemicznych, należy upewnić się, że są one bezpieczne dla powłoki lakierniczej samochodu.

Uszkodzenia lakieru

Należy niezwłocznie usuwać wszelkie odpryski lakieru po uderzeniach kamieni, pęknięcia lub głębokie rysy. Odsłonięty metal szybko koroduje, a obszar objęty korozją może się powiększać i w rezultacie wymagać drogiej naprawy. Drobne odpryski i zadrapania można naprawiać przy użyciu materiałów do zaprawek lakierniczych. Naprawę większych uszkodzeń lakieru można zlecić warsztatowi blacharsko-lakierniczemu dystrybutora samochodu.

Konserwacja podwozia

Na podwoziu pojazdu mogą osadzać się środki stosowane do usuwania śniegu, lodu i pyłu z dróg, które powodują korozję. Nieusunięcie z pojazdu takich środków może prowadzić do wystąpienia przyspieszonej korozji (rdzy) elementów podwozia, takich jak przewody paliwowe, rama, płyta podłogowa i układ wydechowy, pomimo zabezpieczenia tych elementów powłoką antykorozyjną. Co najmniej raz w roku, na wiosnę, należy spłukać te środki z podwozia strumieniem czystej wody. Należy dokładnie wypłukać każde miejsce, w którym może zbierać się błoto i zanieczyszczenia.

Osady zbitę w zamkniętych przestrzeniach podwozia należy zmiękczyć przed wypłukaniem. W razie potrzeby można powierzyć tę czynność dystrybutorowi SsangYong.



Przeostroga

- Podczas mycia silnika wypłukiwane są osady z paliwa, oleju i smaru. Dlatego czynność tę należy przeprowadzać wyłącznie na stacji benzynowej lub u dystrybutora SsangYong, który posiada wyposażenie umożliwiające oddzielenie oleju od ścieków z myjni.
- Zużyty olej silnikowy, płyn hamulcowy, olej ze skrzyni biegów, środek zapobiegający zamarzaniu, akumulatory i opony należy utylizować, pozostawiając w autoryzowanych placówkach utylizacji odpadów lub zlecić ich utylizację dystrybutorowi, który jest prawnie zobowiązany do przyjęcia zużytych produktów przy wymianie na nowe.
- Powyższych substancji/części nie należy wylewać do kanalizacji / wyrzucać do śmieci wraz z odpadami z gospodarstwa domowego.
- Ochrona środowiska jest obowiązkiem każdego z nas.
- Zachęcamy do uczestniczenia w tej inicjatywie.
- Użycie mocnego uniwersalnego, kwasowego lub zasadowego, środka do czyszczenia lakierowanych powierzchni samochodu, lusterek zewnętrznych, szyby przedniej, elementów plastikowych lub skóry może prowadzić do zmian, wyblaknięcia ich kolorów lub korozji.

- Wycyszczenie szyby przedniej ręcznikiem zanieczyszczonym olejem lub woskiem może prowadzić do wystąpienia drgań i nietypowych odgłosów podczas pracy wycieraczek. Może również dojść do pogorszenia widoczności, odbijania światła podczas jazdy nocą oraz niewystarczającego usuwania wody z powierzchni szyby. Dlatego też nie należy czyścić szyby przedniej ręcznikiem zanieczyszczonym woskiem ani substancjami zawierającymi olej.
- Środki czyszczące o właściwościach ściernych mogą uszkodzić powierzchnie lakierowane samochodu, również powierzchnie zderzaka. Nie należy polerować samochodu przy użyciu środków o właściwościach ściernych.
- Kwasowe lub zasadowe środki czyszczące mogą uszkodzić lakierowane powierzchnie kół wykonanych z aluminium lub ze stopu.
- Użycie środków chemicznych do czyszczenia elementów wnętrza może spowodować ich odkształcenie lub odbarwienie.
- Do czyszczenia elementów we wnętrzu pojazdu nie należy używać środków chemicznych takich jak aceton, emalia czy wybielacz.

Tryb awaryjny

W przypadku wystąpienia krytycznego błędu systemowego lub awarii głównego układu elektrycznego lub paliwowego samochód zasygnalizuje to zaświeceniem kontrolki ostrzegawczej i zmniejszeniem mocy silnika (w najgorszym wypadku wyłączeniem silnika). Oznacza to, że system przeszedł w tryb awaryjny zapobiegający uszkodzeniu układu napędowego pojazdu.



Niebezpieczeństwo

- W przypadku aktywacji trybu awaryjnego należy natychmiast zatrzymać pojazd w bezpiecznym miejscu i skontaktować się z dealerem Ssangyong. Następnie należy powołać dojeżdżać lub zlecić odholowanie pojazdu do dealera Ssangyong lub autoryzowanej stacji obsługi Ssangyong zgodnie z poleceniami dealera i zlecić kontrolę pojazdu mechanikowi.
- W razie kontynuowania jazdy w tym trybie nie będzie przebiegać ona standardowo ze względu na stałe obroty silnika i możliwość zatrzymania silnika. Co ważniejsze, dalsza jazda w tym stanie może uszkodzić układ napędowy.

Nalewanie paliwa z beczek lub zbiorników do magazynowania paliwa

Dla zachowania bezpieczeństwa (szczególnie gdy podczas tankowania korzysta się z urządzeń niekomercyjnych) wszystkie zbiorniki, pomp i przewody mające styczność z paliwem powinny być właściwie uziemione.

W pewnych warunkach atmosferycznych podczas przepływu paliwa może dojść do gromadzenia się ładunków statycznych na nieuziemionych, zwłaszcza plastikowych, przewodach podłączonych do pompy podającej paliwo.

Tak więc podczas tankowania poza komercyjnymi stacjami benzynowymi zaleca się stosowanie uziemionych pomp z przewodami posiadającymi integralne uziemienie oraz korzystanie wyłącznie z odpowiednio uziemionych zbiorników na paliwo.

Zalecenia dotyczące paliwa

W tym samochodzie można stosować dostępne w sprzedaży paliwa wysokiej jakości. Jakość stosowanego paliwa ma decydujący wpływ na moc, właściwości jezdne oraz żywotność silnika. Istotną rolę odgrywają dodatki zawarte w paliwie. W związku z tym należy stosować wyłącznie paliwa wysokiej jakości.

Silnik wysokoprężny

Należy stosować olej napędowy o liczbie cetanowej 50 lub wyższej.

Silnik benzynowy

Paliwo o zbyt niskiej liczbie oktanowej może powodować przedwczesny zapłon (spalanie detonacyjne). Firma SsangYong nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenia spowodowane użyciem niewłaściwego paliwa.



Przeostroga

- W celu uzyskania informacji o właściwej liczbie oktanowej stosowanej benzyny (np. ołowiowej) należy zwrócić się do dealera SsangYong.



Przeostroga

Silnik i układ wydechowy ulegną uszkodzeniu.

- Nie stosować paliwa ołowiowego w samochodzie przystosowanym do spalania paliwa bezołowioowego.
- Stosować paliwo o zalecanie przez SsangYong dla właściwego kraju liczbie oktanowej lub wyższej.

Uszkodzenia spowodowane stosowaniem niewłaściwego paliwa nie są objęte gwarancją.

Nie stosować metanolu

W samochodzie Rexton nie należy stosować paliwa z domieszką metanolu niespełniającego norm EN228 i EN590. Ten rodzaj paliwa może pogorszyć osiągi samochodu i spowodować uszkodzenia elementów układu paliwowego.

Gwarancja nie obejmuje uszkodzeń lub innych problemów związanych z osiągnięciami samochodu spowodowanych stosowaniem metanolu lub paliwa z dodatkiem metanolu.

Stosowanie biopaliwa i paliwa niskiej jakości

Układ paliwowy w silniku z wtryskiem bezpośrednim typu common rail jest komponentem o bardzo precyzyjnej budowie. Używanie paliwa o niskiej jakości oraz o zbyt dużej zawartości biopaliwa może doprowadzić do poważnych uszkodzeń silnika spowodowanych obecnością wody, zanieczyszczeń lub zawieszonych cząstek w paliwie.

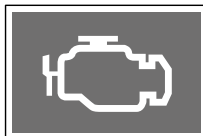
Używanie paliwa zmieszanego ze zbyt dużą ilością biopaliwa może spowodować zatkanie się filtra paliwa, utratę mocy, nieprawidłową pracę silnika na wolnych obrotach, samoczynne gaśnięcie silnika, trudności z odpaleniem przy niskich temperaturach, jak również uszkodzenia silnika oraz układu paliwowego przez zawieszone cząstki naturalnie wytrącające się w paliwie.

W chwili obecnej w samochodach SsangYong ze względów bezpieczeństwa może być stosowana tylko mieszanka oleju napędowego z biopaliwem o precyzyjnie określonych proporcjach. Mieszanka biopaliwa z olejem napędowym przekraczająca zalecaną ilość biopaliwa lub dodanie do standardowego oleju napędowego biopaliwa z rynku wtórnego może prowadzić do usterek, które nie są objęte gwarancją.

Czym jest „biodiesel”?

Biopaliwo do silników wysokoprężnych wytwarzane jest poprzez przetwarzanie oleju roślinnego z fasoli, rzepaku, otrębów ryżowych itp. z alkoholem. Jako że właściwości fizyczne i chemiczne biopaliwa typu biodiesel i oleju napędowego są podobne, może być ono używane samodzielnie lub w połączeniu z olejem napędowym w silnikach wysokoprężnych. Jest ono obecnie uważane za alternatywę dla oleju napędowego.

Lampka kontroli silnika



Wskaźnik kontroli silnika znajdujący się na zestawie wskaźników zapala się w przypadku nieprawidłowego działania układu paliwowego silnika lub głównego systemu elektrycznego. Skutkiem tego może być zmniejszona wydajność lub wyłączenie się silnika.

W takim przypadku należy udać się do najbliższego dealera lub ASO SsangYong.

Inne czynności konserwacyjne

Po jeździe po drodze posypanej chlorkiem wapnia (sól) należy jak najszybciej umyć spód pojazdu, aby uniknąć korozji.

Podczas parkowania na ośnieżonej drodze na układzie hamulcowym może wytworzyć się warstwa lodu. Lód zmniejsza zdolność hamowania pojazdu. W takim przypadku należy jechać z niską prędkością i często używać hamulca, aby usunąć lód. Po odzyskaniu zdolności hamowania można kontynuować jazdę z normalną prędkością.



Ostrzeżenie

- **Gdy na piórach wycieraczek osadzi się lód, włączenie wycieraczek może spowodować dodatkowe obciążenie ich silniczka i jego uszkodzenie. Należy unikać używania wycieraczek, gdy pióra pokryte są lodem.**
- **Podczas jazdy po ośnieżonej drodze w nadkolech może gromadzić się duża ilość śniegu. Uniemożliwia to swobodne poruszanie kierownicą. Dlatego należy często usuwać nagromadzony śnieg.**

Olej napędowy w zimie

W bardzo mroźne dni z oleju napędowego może wytrącić się parafina, będąca jednym z jego składników. Utrudnia to uruchomienie silnika.

W sezonie zimowym na niektórych rynkach do oleju napędowego dodaje się nafty, aby zapobiec wytrącaniu się parafiny i zapewnić stabilny przepływ paliwa przez filtr paliwa. Ilość dodawanej nafty może różnić się w zależności od lokalizacji i średnich temperatur zimowych.

Dlatego też, aby móc łatwo uruchomić silnik w zimny dzień, najlepiej jest parkować samochód w garażu. Jeżeli to możliwe, należy często tankować, tak aby zbiornik był stale pełny. Zapobiegnie to tworzeniu się lodu w układzie paliwowym.



Przeestroga

- **Należy wymieniać olej silnikowy i filtr paliwa zgodnie z zaleceniami. Zanieczyszczony olej silnikowy traci swoją lepkość, powoduje zapchanie filtra paliwa i oleju oraz utrudnia uruchamianie silnika.**
- **Aby ułatwić uruchamianie silnika zimą, nie należy stosować poza oryginalnym paliwem żadnych dodatków do paliwa. Dodatki takie mogą pogorszyć właściwości smarujące wewnętrzne elementy układu paliwowego. Mogą one także mieć inną temperaturę zapłonu. Doprowadzi to do uszkodzenia układu paliwowego lub generowanie nadmiernej ilości spalin.**

2. Urządzenia bezpieczeństwa

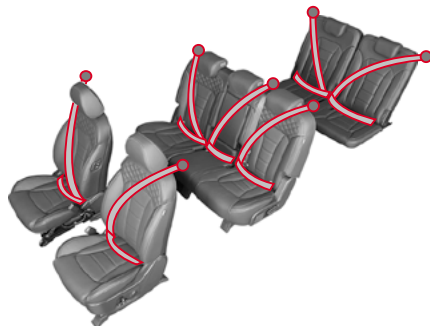
W tej sekcji znajdują się informacje dotyczące urządzeń umożliwiających bezpieczną jazdę pojazdem oraz sposobu korzystania z takich urządzeń.

Dotyczą one pasów bezpieczeństwa, fotelików dla niemowląt i małych dzieci, poduszek powietrznych, systemu antykradzieżowego i systemu ostrzegawczego.

Pas bezpieczeństwa

Pas bezpieczeństwa jest podstawowym urządzeniem bezpieczeństwa, które chroni pasażera i zapobiega urazom lub zmniejsza ich ryzyko w razie wypadku.

W razie niezapięcia lub nieprawidłowego zapięcia pasa bezpieczeństwa nie działa on prawidłowo i może doprowadzić do powstania obrażeń ciała.



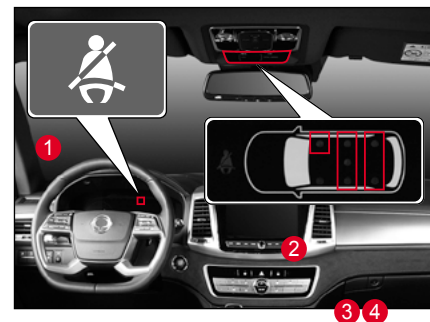
Ostrzeżenie

- **Przed rozpoczęciem jazdy wszyscy pasażerowie muszą zapiąć pasy bezpieczeństwa. Niezastosowanie się do tego wymogu może prowadzić do śmierci w razie wypadku lub gwałtownego hamowania.**
- **Poduszka powietrzna zapewnia bezpieczeństwo tylko wtedy, gdy pas bezpieczeństwa jest prawidłowo zapięty. Jeśli poduszka powietrzna wystrzeli, gdy pasy bezpieczeństwa nie będą zapięte lub będą zapięte nieprawidłowo, może ona doprowadzić do obrażeń.**

Ostrzeżenie o niezapiętym pasie bezpieczeństwa

Jeżeli osoby znajdujące się na fotelu kierowcy i fotelu pasażera nie zapną pasów bezpieczeństwa, migać będzie lampka ostrzegawcza na tablicy wskaźników i emitowany będzie sygnał ostrzegawczy.

Lampka ostrzegawcza lub brzęczyk informuje o niezapiętych pasach na tylnych siedzeniach (tylne pierwsze, tylne drugie) w zależności od sytuacji oraz od tego, czy ktoś się na nich znajduje, czy też nie.



- 1 Lampka ostrzegawcza fotela kierowcy i pasażera
- 2 Lampka ostrzegawcza pasażera z przodu (zapala się jednocześnie z lampką ostrzegawczą na tablicy rozdzielczej)
- 3 Lampka ostrzegawcza pierwszego rzędu tylnych siedzeń (lewego, środkowego i prawego)
- 4 Lampka ostrzegawcza drugiego rzędu tylnych siedzeń (lewego i prawego)

Przypomnienie o zapięciu pasów na przednim fotelu (kierowcy/pasażera)

- Lampka ostrzegawcza i alarm przypominające o zapięciu pasów bezpieczeństwa uruchamiają się tylko po włączeniu zapłonu lub uruchomieniu silnika.
- W razie włączenia zapłonu lub uruchomienia silnika z niezapiętym pasem bezpieczeństwa, przez około 6 sekund będzie emitowany sygnał dźwiękowy i migać będzie lampka ostrzegawcza. Jeśli w tym czasie zostanie zapięty pas, sygnał dźwiękowy ucichnie, a lampka ostrzegawcza będzie migać przez resztę czasu.
- W razie włączenia zapłonu lub uruchomienia silnika z zapiętym pasem bezpieczeństwa przez około 6 sekund migać będzie tylko lampka ostrzegawcza.
- W razie zapięcia, a następnie odpięcia pasa bezpieczeństwa na fotelu kierowcy, rozlegnie się sygnał dźwiękowy, a lampka ostrzegawcza będzie migać przez około 6 sekund. Natomiast w przypadku fotela pasażera lampka ostrzegawcza i sygnał dźwiękowy nie uruchomią się nawet wtedy, gdy pas bezpieczeństwa zostanie zapięty, a następnie odpięty.
- Podczas jazdy bez zapiętych pasów bezpieczeństwa z prędkością około 10 km/h lub wyższą lampka ostrzegawcza zapali się na około 100 sekund i emitowany będzie ostrzegawczy sygnał dźwiękowy. Po 100 sekundach ostrzegawczy sygnał dźwiękowy ucichnie, a włączona pozostanie tylko lampka ostrzegawcza.

Przypomnienie o zapięciu pasów na tylnym (lewym/środkowym/prawym) siedzeniu*

- Lampka ostrzegawcza przypominająca o zapięciu pasa bezpieczeństwa na tylnym siedzeniu zapala się na 70 sekund po włączeniu zapłonu, niezależnie od tego, czy ktoś się na nim znajduje, czy nie, a ostrzegawczy sygnał dźwiękowy nie jest emitowany.
- Czujniki w siedzeniach tylnych rzędów rozpoznają, czy odpowiednie (tylne pierwszego rzędu, tylne drugiego rzędu) siedzenie jest zajęte, gdy pas bezpieczeństwa tylnego siedzenia zostanie zapięty, a następnie odpięty przy włączonym zapłonie.
- Jeżeli podczas 70 sekund, przez które zapalona będzie lampka ostrzegawcza po przekroczeniu kluczyka zapłonu, zostanie zapięty pas bezpieczeństwa, odpowiednia lampka ostrzegawcza zgaśnie.
- Jeżeli pas bezpieczeństwa tylnego siedzenia zostanie zapięty, a następnie odpięty przy prędkości pojazdu wynoszącej 10 km/h lub mniej, odpowiednia lampka ostrzegawcza pozostanie włączona do momentu zapięcia pasa bezpieczeństwa. W takim przypadku nie będzie emitowany ostrzegawczy sygnał dźwiękowy.
- Jeżeli pas bezpieczeństwa tylnego siedzenia zostanie zapięty, a następnie odpięty przy prędkości pojazdu wynoszącej 10 km/h lub więcej, odpowiednia lampka ostrzegawcza będzie migać do momentu zapięcia pasa bezpieczeństwa i przez 70 sekund emitowany będzie ostrzegawczy sygnał dźwiękowy.
- Stan obecności pasażera na tylnym siedzeniu zostanie zresetowany po otwarciu i zamknięciu tylnych drzwi, gdy samochód stoi w miejscu i ma włączony zapłon.



Przeostroga

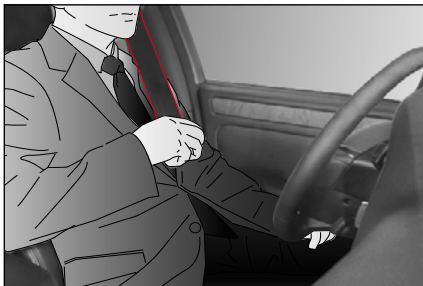
- **Ostrzeżenie o niezapiętym pasie bezpieczeństwa pasażera działa tylko wtedy, gdy na fotelu wykryta zostanie obecność pasażera. Jeżeli osoba znajdująca się na fotelu pasażera siedzi na nim w niewłaściwy sposób lub jej waga jest zbyt niska, jej obecność może nie zostać wykryta.**
- **Po umieszczeniu przedmiotu na fotelu pasażera może zadziałać czujnik wykrywający obecność pasażera i uruchomić ostrzeżenie o niezapiętym pasie bezpieczeństwa.**
- **Jeśli po zapięciu pasów bezpieczeństwa nie wyłączy się lampka ostrzegawcza lub sygnał dźwiękowy, należy zlecić kontrolę i serwis pojazdu autoryzowanej stacji obsługi firmy SsangYong Motor Company.**

Uwaga

- **Ostrzeżenie o niezapiętym pasie bezpieczeństwa może, zależnie od stanu pojazdu, utrzymywać się do momentu zapięcia pasa.**
- **Gdy dźwięgnia zmiany biegów zostanie ustawiona w pozycji R (bieg wsteczny) na co najmniej 1,5 sekundy, przypomnienie o zapięciu pasów bezpieczeństwa wyłączy się.**

Zapinanie pasa bezpieczeństwa

- 1 Usiąść w wyprostowanej pozycji, spoczywając biodrami na siedzisku fotela.
- 2 Chwycić za klamrę pasa bezpieczeństwa i powoli przeciągnąć w kierunku zamka.



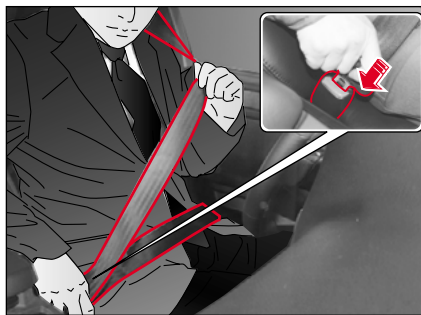
Ostrzeżenie

- Pas bezpieczeństwa należy zapinać w taki sposób, aby nie był skręcony. Jeśli pas bezpieczeństwa jest skręcony, nie będzie w stanie prawidłowo rozłożyć siły uderzenia w momencie wypadku.

Uwaga

- W razie zablokowania pasa bezpieczeństwa należy go odrobinę poluzować i powoli lub gwałtownie pociągnąć. W niektórych przypadkach, aby go rozwinąć, należy mocno pociągnąć za pas przez około 2 do 3 sekund.

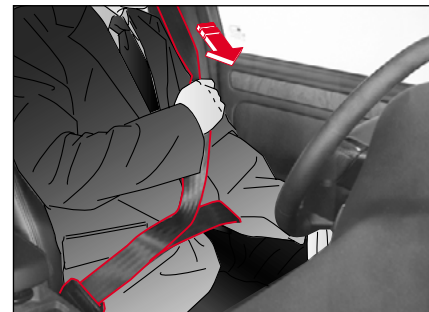
- 3 Wsunąć klamrę pasa bezpieczeństwa, z odcinkiem barkowym umieszczonym w poprzek klatki piersiowej, a odcinkiem biodrowym w poprzek bioder, do zamka, do momentu usłyszenia dźwięku zapięcia.



Ostrzeżenie

- Zapiąć pas bezpieczeństwa w taki sposób, aby odcinek barkowy pasa umieszczony był w poprzek klatki piersiowej. Jeżeli odcinek barkowy pasa przechodzi w poprzek szyi, w razie wypadku pas może spowodować poważne obrażenia ciała.
- Odcinek biodrowy pasa należy umieścić jak najniżej w obszarze brzucha. Jeżeli odcinek biodrowy opasa brzuch, w razie wypadku może dojść do poważnych obrażeń ciała.
- Pociągnąć za klamrę pasa, aby upewnić się, że została ona pewnie zapięta w zamku.

- 4 W razie potrzeby wyregulować wysokość odcinka barkowego za pomocą regulatora wysokości pasa bezpieczeństwa.
- 5 Wyregulować pas na klatce piersiowej i biodrach, aby nie był zbyt luźny.



Ostrzeżenie

- Nie zapinać pasa bezpieczeństwa powyżej ciała lub pozostawiając luz. Może to spowodować wyslizgnięcie się spod pasa bezpieczeństwa w razie wypadku, co może prowadzić do obrażeń ciała.

Odpinanie pasa bezpieczeństwa

- 1 Aby odpiąć pas bezpieczeństwa, należy nacisnąć czerwony przycisk na zamku i wyjąć klamrę z zamka.



- 2 Przytrzymać klamrę pasa i pozwolić na powolne zwinięcie pasa bezpieczeństwa.

Postępowanie z pasami bezpieczeństwa

Regulacja wysokości pasa bezpieczeństwa przedniego fotela

Aby zapobiec ułożeniu pasa bezpieczeństwa w poprzek szyi, można dokonać regulacji wysokości mocowania jego odcinka barkowego.

Ostrzeżenie

- Przed rozpoczęciem jazdy należy dokonać regulacji wysokości pasa bezpieczeństwa.

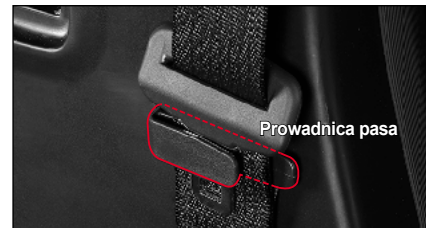
- 1 Naciskając górną część regulatora wysokości pasa bezpieczeństwa, podnieść lub opuścić uchwyt pasa bezpieczeństwa.



- 2 Zwolnić go w żądanej pozycji. Uchwyt pasa bezpieczeństwa zostanie zablokowany.

Chowanie pasów bezpieczeństwa w 1. rzędzie tylnych siedzeń

W razie niekorzystania z tylnych pasów bezpieczeństwa lub chęci złożenia tylnego siedzenia należy włożyć pasy bezpieczeństwa do prowadnic zainstalowanych na ścianie, jak pokazano na ilustracji.



Przestroga

- Przed zapięciem pasa bezpieczeństwa należy najpierw wyjąć go z prowadnicy. Pociągnięcie za pas bezpieczeństwa umieszczony w prowadnicy może prowadzić do uszkodzenia prowadnicy lub pasa bezpieczeństwa.

2

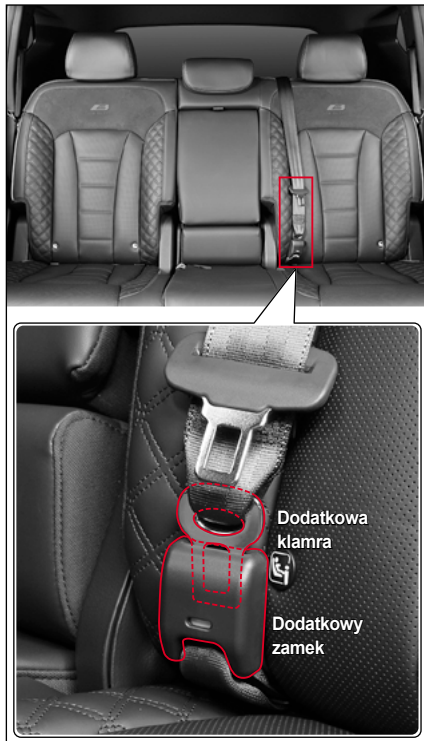
Chowanie zamków pasów bezpieczeństwa w 1. rzędzie tylnych siedzeń

W razie niekorzystania z tylnych pasów bezpieczeństwa należy złożyć ich zamki, jak pokazano na ilustracji.



Chowanie środkowego pasa bezpieczeństwa w 1. rzędzie tylnych siedzeń

W razie niekorzystania ze środkowego tylnego pasa bezpieczeństwa należy zawsze umieścić dodatkową klamrę w jej zamku.



Uwalnianie środkowego pasa bezpieczeństwa w 1. rzędzie tylnych siedzeń

1 Włożyć zapasowy klucz do otworu w dodatkowym zamku (1).



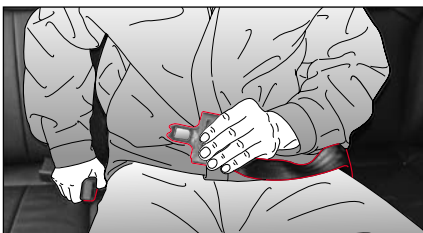
2 Przytrzymać dodatkową klamrę (2) i pozwolić na powolne zwiniecie się pasa bezpieczeństwa.

Ostrzeżenie

- Jeżeli pas bezpieczeństwa zwinie się z dużą prędkością, osoba znajdująca się w pobliżu może zostać zraniona jego klamrą.
- Nie pozwalać dziecku na wielokrotne zapinanie i rozpinanie dodatkowej klamry.

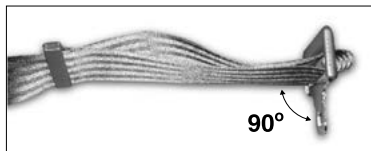
Zapinanie 2-punktowego pasa bezpieczeństwa w 1. rzędzie tylnych siedzeń

- 1 Pociągnąć za kłamerkę znajdującą się na zgięciu siedziska.



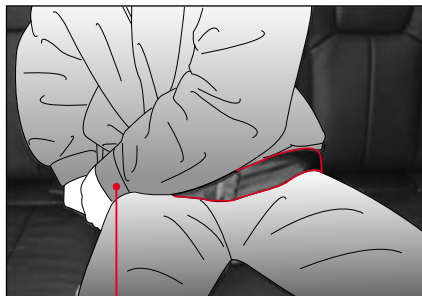
Ostrzeżenie

- Umieścić odcinek biodrowy jak najniżej w poprzek bioder. Nie umieszczać go w poprzek talii. W razie wypadku pas może wyrzucić nacisk na brzuch. Może to doprowadzić do poważnych obrażeń wewnętrznych.



Aby go rozwinąć, przytrzymać metalową kłamerkę pod odpowiednim kątem i pociągnąć za pas. Aby go zwinać, należy odciągnąć luźny koniec pasa od kłamy, a następnie pociągnąć za klips pas w celu usunięcia luzu.

- 2 Włożyć metalową kłamerkę do zamka do usłyszenia odgłosu zapięcia. Umieścić pas jak najniżej w poprzek bioder, a nie w poprzek brzucha.



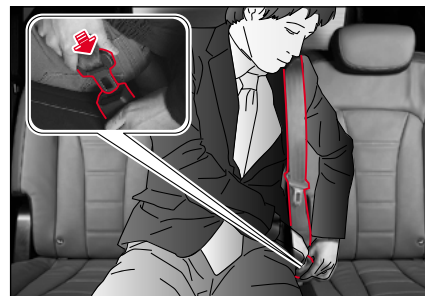
- 3 Jeśli pas jest zbyt napięty lub zbyt luźny na biodrach, należy go wyregulować.
- 4 Aby odpiąć pas bezpieczeństwa, należy nacisnąć czerwony przycisk na zamku.

Zapinanie 3-punktowego pasa bezpieczeństwa w 1. rzędzie tylnych siedzeń

- 1 Wyciągnąć kłamerkę ze zwijacza. Jeżeli pas bezpieczeństwa zablokuje się podczas rozwijania, należy całkowicie go zwinać, a następnie wyciągnąć na żądaną długość.



- 2 Włożyć kłamerkę do lewego, mniejszego zamka do usłyszenia odgłosu zapięcia.



- 3 Umieścić odcinek barkowy pasa w poprzek ciała, a odcinek biodrowy jak najniżej w poprzek bioder. Włożyć klamrę do zamka do usłyszenia odgłosu zapięcia.
- 4 Pociągnąć za klamrę pasa, aby upewnić się, czy została ona mocno zapięta. Luźny pas znacznie zmniejsza poziom ochrony użytkownika.
- 5 Aby odpiąć pas bezpieczeństwa, należy nacisnąć czerwony przycisk na zamku.



Ostrzeżenie

- Aby pas bezpieczeństwa działał prawidłowo, należy zapinać go zgodnie z opisanymi czynnościami.
- Aby pas bezpieczeństwa nie uderzył o tylną szybę, należy odpinąć go, przytrzymując go ręką.
- Ten pas bezpieczeństwa jest przeznaczony wyłącznie dla pasażerów siedzących na tylnym środkowym miejscu.
- Pociągnąć za pas bezpieczeństwa, aby upewnić się, że klamra została zapięta.
- Upewnić się, że pas bezpieczeństwa nie jest skręcony.
- Nieprawidłowe założenie pasów bezpieczeństwa zwiększa ryzyko odniesienia obrażeń lub śmierci w przypadku kolizji.
- Pas bezpieczeństwa należy umieszczać z dala od szyi i brzucha.



Przeostrożenie

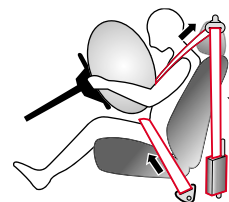
- W razie nieużywania pasy bezpieczeństwa należy umieścić w konsoli.

Napinacz i ogranicznik napięcia pasów bezpieczeństwa

Napinacz i ogranicznik napięcia pasów bezpieczeństwa to urządzenia, które działają w tym samym czasie, co poduszki powietrzne kierowcy i przedniego pasażera, zwiększając działanie ochronne pasów bezpieczeństwa i poduszki powietrznej.

Napinacz

Napinacz pasa bezpieczeństwa jest urządzeniem zabezpieczającym, które cofa pas bezpieczeństwa znajdujący się na klatce piersiowej i biodrach pasażera i przytrzymuje pasażera w fotelu, zabezpieczając go przed odbiciem do przodu w przypadku silnego zderzenia czołowego.

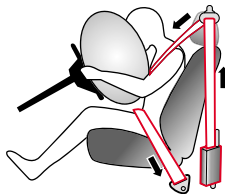


Niebezpieczeństwo

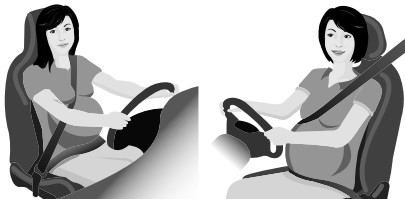
- Napinacz pasa bezpieczeństwa został zaprojektowany do jednorazowego działania. Po jego zadziałaniu należy wymienić pas bezpieczeństwa.

Ogranicznik napięcia

Ogranicznik napięcia pasa bezpieczeństwa jest urządzeniem zabezpieczającym, które zwalnia pas bezpieczeństwa zaraz po zderzeniu pojazdu, aby zapobiec wtórnemu uszkodzeniu ciała w wyniku działania siły pasów.



Zapinanie pasów bezpieczeństwa przez kobiety w ciąży



Ostrzeżenie

- Prowadzenie pojazdu przez kobietę w ciąży jest dla niej niebezpieczne, więc jeśli to możliwe, należy tego unikać. Jeśli jest to nieuniknione, należy skonsultować się z lekarzem odnośnie do środków ostrożności oraz zapinania pasów bezpieczeństwa w czasie ciąży.
- Zapiąć pas bezpieczeństwa przed jazdą. Niezapięcie pasów bezpieczeństwa może w razie wypadku prowadzić do niebezpieczeństwa zarówno dla kobiety w ciąży, jak i dla płodu.
- Podczas zapinania pasa bezpieczeństwa kobieta w ciąży powinna upewnić się, że nie jest on umieszczony w poprzek brzucha. Jeżeli pas naciska na brzuch, w przypadku zderzenia pojazdu lub nagłego hamowania może być to niebezpieczne zarówno dla kobiety w ciąży, jak i dla płodu.

Ostrzeżenia dotyczące pasów bezpieczeństwa



Ostrzeżenie

Niemowlęta, małe dzieci, kobiety w ciąży lub pacjenci

- W przypadku niemowląt lub małych dzieci należy korzystać z fotelików. Należy w szczególności pamiętać, że trzypunktowy pas bezpieczeństwa przeznaczony jest dla osób o wzroście powyżej 140 cm.
- Jeśli kobieta w ciąży lub pacjent ma zapięty pas bezpieczeństwa, w przypadku nagłego hamowania lub wypadku na brzuch lub inne części ciała może oddziaływać duża siła. Przed zapięciem pasa bezpieczeństwa należy skonsultować się z lekarzem.

pozycja i sposób zapinania pasów bezpieczeństwa

- Pas bezpieczeństwa przeznaczony jest tylko dla jednej osoby. Przy użyciu jednego pasa bezpieczeństwa nie może zapinać się więcej niż jedna osoba.
- Prawidłowe zapięcie pasa bezpieczeństwa jest niemożliwe w przypadku nieodpowiedniego ustawienia foteli. Przed jazdą należy zawsze ustawić fotel w ich odpowiedniej do jazdy pozycji.
- Pas bezpieczeństwa należy zapinać po ustawieniu fotela w pozycji pionowej i oparciu pleców o oparcie, a bioder o siedzisko fotela. Jeżeli pas bezpieczeństwa znajduje się zbyt wysoko lub jest zbyt luźno zapięty, ciało może wydosnąć się spod odcinka barkowego lub biodrowego, prowadząc do poważnych obrażeń ciała lub śmierci.

- W przypadku silnego uderzenia, gdy pas bezpieczeństwa jest zapięty, a oparcie fotela zbyt mocno odchylone do tyłu, ciało może wydostać się spod pasa, powodując owinięcie pasa wokół szyi i prowadząc do poważnych obrażeń.
- Jeżeli pas bezpieczeństwa zostanie umieszczony w poprzek szyi, może on spowodować poważne obrażenia w razie wypadku. Należy upewnić się, że trzypunktowy pas bezpieczeństwa jest zapięty w taki sposób, aby taśmy pasa spoczywały na klatce piersiowej i biodrach.
- Nie przekładać ręki nad odcinek barkowy. Uniemożliwia to skuteczne zabezpieczenie ciała przez pas bezpieczeństwa przed odskoczeniem do przodu w przypadku kolizji. W takim przypadku wystąpić może uszkodzenie odpowiednio głowy lub szyi, a siła uderzenia zostanie skierowana na zębra, które są słabsze od kości ramiennej, powodując poważne obrażenia.
- Jeśli odcinek barkowy pasa umieszczony jest w poprzek brzucha, ciało może wydostać się spod pasa lub też może dojść do mocnego uderzenia w brzuch, powodując poważne obrażenia, takie jak pęknięcie jelita.
- Jeżeli kłamra pasa zostanie włożona do nieodpowiedniego zamka, pas bezpieczeństwa może nie być prawidłowo dopasowany do ciała, uniemożliwiający prawidłową ochronę ciała.
- Ponadto, jeśli odcinek biodrowy dwupunktowego pasa bezpieczeństwa jest zbyt luźny bądź pas bezpieczeństwa jest nieprawidłowo zapięty bądź skręcony, w razie wypadku może dojść do śmiertelnych obrażeń ciała.

Nie modyfikować pasów bezpieczeństwa i nie zakładać na nie niedozwolonych elementów wyposażenia

- Zmodyfikowany pas bezpieczeństwa może nie zagwarantować bezpieczeństwa. Nigdy nie należy modyfikować pasów bezpieczeństwa.
- Nieodpowiednie przeprowadzanie prac na urządzeniach zabezpieczających może mieć na nie negatywny wpływ lub utrudniać ich działanie. Urządzenia bezpieczeństwa należy serwisować w autoryzowanej stacji obsługi firmy SsangYong Motor Company, której pracownicy posiadają wymagane doświadczenie, wiedzę i specjalne narzędzia.
- Jeżeli do pasa bezpieczeństwa zostanie przymocowane oddzielnie urządzenie lub akcesorium, pas bezpieczeństwa może nie działać prawidłowo. Nigdy nie mocować żadnych urządzeń pomocniczych lub akcesoriów do pasów bezpieczeństwa.
- Nie należy luzować pasów bezpieczeństwa poprzez blokowanie ich klipsami lub zaciskami. Może to doprowadzić do śmierci w wyniku wtórnego uderzenia w przypadku kolizji.

Kontrola i regulacja pasów bezpieczeństwa oraz znaczenie bezpiecznej jazdy

- Nie dopuścić, aby do zamka pasa bezpieczeństwa dostały się ciała obce.
- Jeżeli pas bezpieczeństwa i jego odpowiednie elementy ulegną uszkodzeniu, może on nie działać prawidłowo. Należy często sprawdzać pasy bezpieczeństwa pod kątem uszkodzeń i prawidłowego działania, a w przypadku stwierdzenia jakichkolwiek nieprawidłowości natychmiast zlecać ich naprawę autoryzowanej stacji obsługi firmy SsangYong Motor Company.

- W przypadku poddania pasa bezpieczeństwa działaniu dużej siły w wyniku wypadku itp. należy poddać pas bezpieczeństwa kontroli i w razie potrzeby wymienić na nowy, nawet jeśli brak jest widocznych nieprawidłowości. W razie wystąpienia nieprawidłowości należy sprawdzić i wymienić również związacz i mocowanie pasa bezpieczeństwa.
- Należy uważać, aby nie zanieczyścić pasów bezpieczeństwa środkami polejącymi, olejami, chemikaliami, a zwłaszcza kwasem akumulatorowym. Podczas czyszczenia należy ostrożnie przetrzeć pasy bezpieczeństwa, korzystając z obojętnego środka czyszczącego i wody. Jeśli pas bezpieczeństwa jest postrzępiony, zanieczyszczony lub uszkodzony, należy go wymienić.
- Nie umieszczaj twardych lub ostrych przedmiotów w ubraniach lub kieszeniach, które mają kontakt z pasami bezpieczeństwa.
- Pas bezpieczeństwa może zmniejszyć poważne obrażenia. Nie eliminuje jednak całkowicie wypadków śmiertelnych i obrażeń. Należy o tym pamiętać i jeździć bezpiecznie.

Fotelik dla niemowląt lub małych dzieci

Niemowlęta lub małe dzieci, u których zapięcie trzypunktowego pasa bezpieczeństwa jest niemożliwe, należy umieszczać na tylnym siedzeniu w foteliku, którego jakoś jest certyfikowana przez rząd.

Podróżowanie na przednim fotelu pasażera nie zapewnia niemowlęciu lub małemu dziecku ochrony w razie wystrzelenia poduszki powietrznej lub przed innymi uderzeniami w przypadku zderzenia pojazdu.



Ostrzeżenie

Usadzenie niemowlęcia lub małego dziecka

- Nie sadzać niemowląt lub małych dzieci na przednim fotelu pasażera. Może to spowodować poważne obrażenia ciała lub śmierć w wyniku wystrzelenia przedniej poduszki powietrznej w razie zderzenia.
- Nie przewozić niemowląt lub małych dzieci na rękach lub na kolanach. Może to spowodować śmiertelne obrażenia niemowlęcia lub małego dziecka w razie wypadku.
- Jeśli osoba o wzroście poniżej 140 cm zostanie zapięta w trzypunktowy pas bezpieczeństwa, nie zapewni to pełnej funkcjonalności takiego pasa. W takim przypadku należy zainstalować i korzystać z fotelika, który odpowiada budowie fizycznej pasażera.

Instalacja fotelika

- W przypadku niemowląt lub małych dzieci należy korzystać z fotelików, które przeszły proces certyfikacji i kontroli bezpieczeństwa przeprowadzany przez certyfikowaną agencję rządową. Należy postępować zgodnie z instrukcjami producenta dotyczącymi instalacji i środków ostrożności związanych z fotelikiem.
- Jeżeli fotelik dla niemowląt lub małych dzieci zostanie zainstalowany nieprawidłowo, może nie spełnić odpowiedniej funkcji ochronnej. Może to prowadzić do poważnego zagrożenia w razie wypadku.
- Jeżeli fotelik dla niemowląt lub małych dzieci nie zostanie całkowicie przymocowany, w razie wypadku może dojść do urazu lub śmierci dziecka.
- Nigdy nie instalować fotelików zwróconych tyłem do kierunku jazdy na przednim fotelu z włączoną przednią poduszką powietrzną.
- Fotelik dla niemowląt lub małych dzieci należy instalować na lewym lub prawym tylnym siedzeniu wyposażonym w trzypunktowy pas bezpieczeństwa. Jeżeli zostanie on zainstalowany na przednim fotelu pasażera wyposażonym w poduszkę powietrzną, podczas jej wystrzelenia może dojść do śmiertelnych obrażeń.
- W przypadku instalacji fotelika dla niemowląt lub małych dzieci na tylnym siedzeniu pojazdu, w miejscu instalacji kurtynowej poduszki powietrznej, należy zainstalować go jak najdalej od drzwi. Niezastosowanie się do tego wymogu może prowadzić do poważnych obrażeń ciała lub śmierci dziecka w razie wystrzelenia kurtynowej poduszki powietrznej.
- Jeżeli fotelik dla niemowląt lub małych dzieci zainstalowany jest na tylnym siedzeniu wyposażonym w trzypunktowy pas bezpieczeństwa, należy uważać, aby nie umieścić pasa bezpieczeństwa na szyi lub twarzy dziecka.

Korzystanie z fotelika

- W przypadku korzystania z fotelika dla niemowląt lub małych dzieci należy stosować się do instrukcji dostarczonej przez producenta. Niezastosowanie się do tego wymogu może w razie wypadku prowadzić do śmiertelnych obrażeń ciała.
- Po zainstalowaniu fotelika dla niemowląt lub małych dzieci należy sprawdzić, czy został on prawidłowo zamocowany.
- Przed umieszczeniem niemowlęcia lub małego dziecka w foteliku należy upewnić się, czy został on prawidłowo zamocowany, popychając lub pociągając go w różnych kierunkach.

Postępowanie z fotelikiem dziecięcym

- Nie należy przewozić fotelika dziecięcego w pojeździe bez jego uprzedniej instalacji lub przymocowania. Może to spowodować jego przemieszczenie, prowadząc do obrażeń u osób przebywających w pojeździe w razie nagłego hamowania lub wypadku.



Przeestroga

- Informacje te mają za zadanie pomóc w zrozumieniu konieczności stosowania fotelika dla niemowląt lub małych dzieci. Informacje te należy wykorzystać do celów informacyjnych.
- W razie korzystania z fotelika dla niemowląt lub małych dzieci należy go zainstalować i używać zgodnie z instrukcją obsługi dostarczoną przez producenta.

Bezpieczeństwo niemowląt i dzieci

Fotelik dziecięcy

Dzieci, które są zbyt małe, aby mogły korzystać z pasów bezpieczeństwa, muszą zostać odpowiednio zapięte w foteliku.



Ostrzeżenie

- Nigdy nie instalować fotelików zwróconych tyłem do kierunku jazdy na przednim fotelu pasażera z włączoną przednią poduszką powietrzną.
- Istnieje ryzyko uderzenia fotelika zwróconego tyłem do kierunku jazdy przez poduszkę powietrzną skutkującego śmiercią dziecka.
- Należy stosować wyłącznie certyfikowane foteliki. Należy postępować zgodnie z instrukcjami producenta dotyczącymi instalacji i użytkowania fotelików dziecięcych.
- Nie przewozić dziecka na kolanach. W razie wypadku nie uda się odeprzeć siły uderzeniowej. Dziecko może zostać przygniecione między ciałem osoby, na kolanach której się znajduje, a częściami pojazdu.
- Należy pamiętać, że fotelik pozostawiony w nieosłoniętym pojeździe może bardzo mocno się nagrzewać. Przed umieszczeniem dziecka w foteliku należy sprawdzić powierzchnię jego siedziska.
- Na czas nieużywania fotelika należy wyjąć go z pojazdu lub przypiąć pasami bezpieczeństwa, aby zapobiec odrzuceniu go do przodu w razie nagłego hamowania lub wypadku.
- Podczas instalacji fotelika należy nie dopuścić do tego, aby pasy bezpieczeństwa spoczywały na szyi dziecka.

Tabela informacji z podręcznika obsługi pojazdu na temat możliwości instalacji fotelika na poszczególnych miejscach



Fotelik zwrócony tyłem do kierunku jazdy



Fotelik zwrócony przodem do kierunku jazdy



TYP A



TYP B

Podstawa podwyższająca

Grupa wagowa	Ilustracja urządzenia przytrzymującego	Przedni fotel	Środkowe siedzenie w 1. tylnym rzędzie	Siedzenie przy drzwiach w 1. tylnym rzędzie	Sposób mocowania w samochodzie
O: do 10 kg (0–9 miesięcy)	Fotelik zwrócony tyłem do kierunku jazdy	X	U	U	Pas trzypunktowy tyłem do kierunku jazdy
O+: do 13 kg (0–2 lata)	Fotelik zwrócony tyłem do kierunku jazdy	X	U	U	Pas trzypunktowy tyłem do kierunku jazdy
I: 9–18 kg (9 miesięcy – 4 lata)	Fotelik zwrócony przodem do kierunku jazdy	X	U	U	Pas trzypunktowy
II~15 - 25 kg (4 - 12 lat)	Podstawa podwyższająca	X	U	U	Pas trzypunktowy
III~22 - 36 kg (4 - 12 lat)	Podstawa podwyższająca	X	U	U	Pas trzypunktowy

U: Odpowiednie dla uniwersalnych fotelików zatwierdzonych do użytku w danej grupie wagowej.

UF: Odpowiednie dla uniwersalnych fotelików zwróconych przodem do kierunku jazdy zatwierdzonych do użytku w danej grupie wagowej.

L: Odpowiednie dla poszczególnych fotelików wymienionych na załączonej liście. Foteliki te mogą należeć do kategorii półuniwersalnej.

X: Miejsce nieodpowiednie dla dzieci w danej grupie wagowej.

Montaż fotelików przypinanych pasami bezpieczeństwa

Fotelik zwrócony przodem do kierunku jazdy



Przypiąć fotelik pasem bezpieczeństwa w sposób przedstawiony na ilustracji.



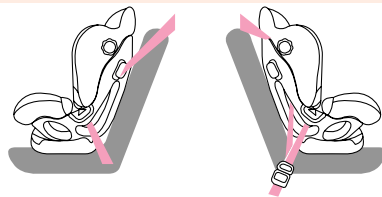
Przestroga

- Podczas instalacji fotelika dziecięcego należy postępować zgodnie z instrukcjami dostarczonymi przez producenta.



Ostrzeżenie

Nie używać fotela w razie niespełnienia poniższych warunków.
Fotelik może nie działać zgodnie z przeznaczeniem, co może doprowadzić do poważnych obrażeń ciała.



- Upewnić się, czy zamek pasa bezpieczeństwa jest pewnie zapięty.
- Upewnić się, czy pas bezpieczeństwa nie jest luźny lub skreślony.
- Upewnić się, czy podstawa nie porusza się z powodu nadmiernego luzu we wszystkich kierunkach.
- Regulacja kąta nachylenia oparcia po instalacji fotelika jest niedozwolona. W przeciwnym wypadku może poluzować się pas, co grozi niebezpieczeństwem. Kąt nachylenia oparcia należy zawsze regulować przed instalacją fotelika.

Fotelik zwrócony tyłem do kierunku jazdy



Przypiąć fotelik pasem bezpieczeństwa w sposób przedstawiony na ilustracji.



Przestroga

- Nigdy nie instalować fotelików zwróconych tyłem do kierunku jazdy na przednim fotelu, nie upewniając się uprzednio, że wyłączona została przednia poduszka powietrzna. Firma Ssangyong Motor Company zaleca instalację fotelika na tylnym siedzeniu.

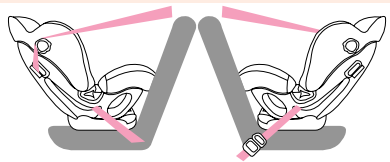
Podczas instalacji fotelika należy w miarę potrzeb wyregulować kąt oparcia siedzenia.



Ostrzeżenie

Nie używać fotelika w razie niespełnienia poniższych warunków.

Fotelik może nie działać zgodnie z przeznaczeniem, co może doprowadzić do poważnych obrażeń ciała.



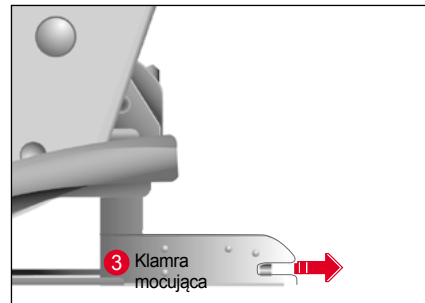
- Upewnić się, czy zamek pasa bezpieczeństwa jest pewnie zapięty.
- Upewnić się, czy pas bezpieczeństwa nie jest luźny lub skręcony.
- Sprawdzić, czy nachylenie oparcia jest ustawione na 4 poziomych.
- Upewnić się, czy podstawa nie porusza się z powodu nadmiernego luzu we wszystkich kierunkach.
- Upewnić się, że pas bezpieczeństwa jest przeprowadzony przez prowadnicę przeznaczoną do ustawienia fotelika tyłem do kierunku jazdy i zapięty.

Mocowanie fotelika dziecięcego systemu „ISOFIX”

System mocowania ISOFIX jest znormalizowaną metodą montażu fotelików dziecięcych, która eliminuje potrzebę użycia standardowych pasów bezpieczeństwa dla dorosłych do mocowania fotelika w pojeździe. Umożliwia to znacznie bezpieczniejsze i korzystniejsze umiejscowienie z dodatkową korzyścią w postaci łatwiejszej i szybszej instalacji.

Korzystanie z dolnych zaczepów do klamer ISOFIX

- Dolne zaczepy do klamer ISOFIX znajdują się na lewym i prawym tylnym siedzeniu zewnętrznym. Ich rozmieszczenie (1) pokazano na rysunku.
- Wsunąć złącza fotelika w dolne zaczepy do klamer ISOFIX do usłyszenia odgłosu zapięcia.
- Nie należy używać pasów bezpieczeństwa do montażu fotelika dziecięcego ISOFIX.
- Środkowe tylne siedzenie nie posiada dolnych zaczepów do klamer ISOFIX.



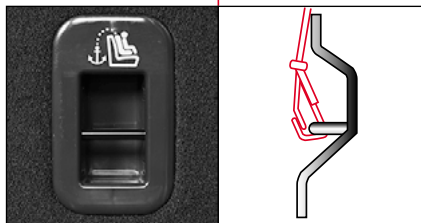
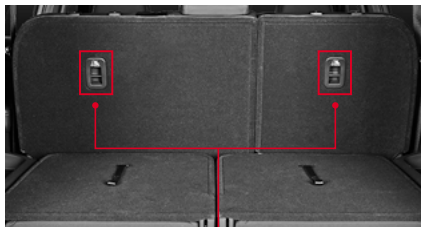


Ostrzeżenie

- Podczas korzystania z dolnych zaczepów systemu „ISOFIX” wszystkie nieużywane metalowe klamry lub zaczepy tylnych pasów bezpieczeństwa pojazdu muszą być bezpiecznie zapięte w ich zamkach, a taśma pasa bezpieczeństwa musi być schowana za fotelikiem dziecięcym, aby uniemożliwić dziecku osiągnięcie i trzymanie nie schowanych pasów bezpieczeństwa. Nie zapięte metalowe klamry lub zaczepy mogą umożliwić dziecku sięgnięcie do nie schowanych pasów bezpieczeństwa, co może spowodować uduszenie i poważne obrażenia lub śmierć dziecka w foteliku.
- Mocowania fotelików dziecięcych są zaprojektowane tak, aby wytrzymać tylko takie obciążenia, jakie wywołują prawidłowo zamontowane foteliki dziecięce. W żadnym wypadku nie mogą być używane do mocowania uprząży, pasów bezpieczeństwa dla dorosłych, ani do mocowania innych przedmiotów lub wyposażenia do pojazdu.

Korzystanie z zaczepu tylnego

- W podłodze pod trzecim rzędem siedzeń (w sam. 7-osobowym) znajdują się dwa tylne zaczepy.
- W podłodze pod drugim rzędem siedzeń (w sam. 5-osobowym) znajdują się dwa tylne zaczepy.



- 1 Zdjąć zagłówkę z siedzenia w drugim rzędzie.
- 2 Umieścić fotelik dziecięcy na siedzeniu w drugim rzędzie.
- 3 Zapiąć złączkę paska mocującego fotelik dziecięcy do tylnego zaczepu. Unieruchomić fotelik, regulując długość taśmy paska mocującego.

Uwagi dotyczące fotelika ISOFIX



Przeostoga

- Zaczep tylny jest dodatkowym elementem unieruchamiającym fotelik po jego zamocowaniu przy pomocy dolnych klamer. Dlatego też nie należy mocować fotelika wyłącznie za pomocą zaczepów tylnych. Przekroczenie przewidzianego obciążenia haków lub zaczepów może spowodować ich pęknięcie, prowadząc do poważnych obrażeń lub śmierci dziecka.
- Jeżeli fotelik nie zostanie odpowiednio przymocowany do pojazdu, a dziecko nie zostanie odpowiednio przypięte do fotelika, może odnieść poważne rany lub ponieść śmierć w rezultacie wypadku. Należy zawsze postępować zgodnie z instrukcjami producenta dotyczącymi instalacji.
- Upewnić się, że klamry fotelika zostały przypięte do dolnych klamer. W takim przypadku można usłyszeć odgłos kliknięcia.
- Nieprawidłowo zainstalowany fotelik może doprowadzić do nieoczekiwanych obrażeń ciała.

- Mocowania fotelików dziecięcych są zaprojektowane tak, aby wytrzymać tylko takie obciążenia, jakie wywołują prawidłowo zamontowane foteliki dziecięce.
- Pasek mocujący fotelika może nie działać poprawnie, jeżeli zostanie przymocowany do innego elementu niż właściwy zaczep tylny.
- Potrząsnąć fotelikiem, aby sprawdzić, czy jest on stabilnie zainstalowany. Zapoznać się z instrukcją dostarczoną przez producenta fotelika.
- Nie instalować fotelika, jeśli utrudnia to ruchy przedniego fotela.
- Wszystkie opisane tutaj procedury mają pomóc w opanowaniu systemu fotelików dziecięcych. Można z nich korzystać tylko dla uzyskania ogólnej orientacji. Instalując w swoim pojeździe fotelik dziecięcy, należy przestrzegać instrukcji montażu podanych przez jego producenta.

Tabela informacji z podręcznika obsługi pojazdu na temat możliwości instalacji fotelika ISOFIX na poszczególnych miejscach wyposażonych w mocowanie ISOFIX

Grupa wagowa	Klasa rozmiaru	Mocowanie	Umieszczenie ISOFIX w pojeździe		
			Przedni fotel pasażera	Środek drugiego rzędu siedzeń	Drugi rząd siedzeń przy drzwiach
NOSIDEŁKO	F	ISO/L1	X	X	X
	G	ISO/L2	X	X	X
GRUPA 0 DO 10 KG	E	ISO/R1	X	X	IL
GRUPA 0+ DO 13 KG	E	ISO/R1	X	X	IL
	D	ISO/R2	X	X	IL
	C	ISO/R3	X	X	IL
GRUPA I 9–18 KG	D	ISO/R2	X	X	IL
	C	ISO/R3	X	X	IL
	B	ISO/F2	X	X	IUF
	B1	ISO/F2X	X	X	IUF
	A	ISO/F3	X	X	IUF

UWAGA: Legenda oznaczeń literowych z powyższej tabeli

IUF: Odpowiednie dla uniwersalnych fotelików ISOFIX zwróconych przodem do kierunku jazdy zatwierdzonych do użytku w tej grupie wagowej.

IL: Odpowiednie dla poszczególnych systemów fotelików ISOFIX (CRS) wymienionych na załączonej liście.

Te foteliki ISOFIX należą do kategorii „przeznaczonej dla konkretnych pojazdów”, „ograniczonej” lub „półuniwersalnej”.

X: Nieodpowiednie umiejscowienie fotelików ISOFIX dla danej grupy wagowej i/lub tej klasy rozmiarowej.

Lista odpowiednich fotelików uniwersalnych

Należy uważnie przeczytać instrukcję montażu fotelika

Grupa wagowa		Fotelik	Opis
0	< 10 kg	-	-
0+	< 13 kg	Maxi Cosi CabrioFix	Przypinany pasem, zwrócony tyłem do kierunku jazdy
I	9–18 kg	Römer King II LS	Przypinany pasem, zwrócony przodem do kierunku jazdy
II	15–25 kg	Römer KidFix XP	Przypinany pasem, zwrócony przodem do kierunku jazdy
III	22–36 kg	Römer KidFix XP	Przypinany pasem, zwrócony przodem do kierunku jazdy

Lista odpowiednich fotelików ISOFIX

Należy uważnie przeczytać instrukcję montażu fotelika

Grupa wagowa		Fotelik	Opis
0	< 10 kg	-	-
0+	< 13 kg	Maxi Cosi CabrioFix & FamilyFix	ISOFIX i podpórka, zwrócony tyłem do kierunku jazdy
I	9–18 kg	Römer Duo+	ISOFIX i górny pas mocujący, zwrócony przodem do kierunku jazdy
II	15–25 kg	Römer KidFix XP	ISOFIX i pas, zwrócony przodem do kierunku jazdy
III	22–36 kg	Römer KidFix XP	ISOFIX i pas, zwrócony przodem do kierunku jazdy

Ostrzeżenia dotyczące fotelików dziecięcych

- **Używać wyłącznie oficjalnie zatwierdzonych fotelików.**
Firma Ssangyong nie ponosi odpowiedzialności za obrażenia ciała i szkody materialne spowodowane wadami fotelików.
- **Używać wyłącznie fotelików o typie i rozmiarze odpowiednim dla dziecka.**
- **Fotelików należy używać wyłącznie w odpowiednim miejscu.**
- **W zależności od wagi dziecka, foteliki zostały podzielone się na 5 poniższych kategorii:**
GRUPA 0: 0–10 KG
GRUPA 0+: 0–13 KG
GRUPA I: 9–18 KG
GRUPA II: 15–25 KG
GRUPA III: 22–36 KG
- **Grupa 0 i 0+**
Fotelik zwrócony tyłem do kierunku jazdy, montowany na tylnym siedzeniu
- **Grupa I**
Fotelik zwrócony przodem do kierunku jazdy, montowany na tylnym siedzeniu
- **Grupa II i III**
Podstawa podwyższająca zamontowana na tylnym siedzeniu razem z zapiętym pasem bezpieczeństwa. Należy zawsze postępować zgodnie z instrukcją montażu i użytkowania opracowaną przez producenta podstawki podwyższającej dla dzieci.



Ostrzeżenie

- **Pociągnąć pasek, aby sprawdzić, czy zaczep paska mocującego ISOFIX jest dobrze przypięty do zaczepu oparcia.**
- **Nie należy używać fotelika dziecięcego ISOFIX zamocowanego wyłącznie za pomocą zaczepów w oparciu bez zapinania klamer dolnych. Jeśli zaczep ulegnie uszkodzeniu w wyniku wzrostu obciążenia przyłożonego do zaczepu, może wystąpić ryzyko utraty życia lub poważne obrażenia.**

Poduszka powietrzna*

Poduszka powietrzna jest pomocniczym urządzeniem bezpieczeństwa, które w razie zderzenia pojazdu natychmiast napęlnia się powietrzem, chroniąc pasażera przed uderzeniem.

System poduszek powietrznych składa się z czujnika zderzenia, sterownika i poduszki powietrznej.

Działanie poduszki powietrznej zależy od różnych czynników, takich jak siła i kierunek zderzenia pojazdu, siła zderzającego się obiektu, prędkość pojazdu czy znajdujące się w pojeździe osoby.



Ostrzeżenie

- Poduszka powietrzna jest urządzeniem pomocniczym, które uzupełnia funkcję ochronną pasa bezpieczeństwa, lecz go nie zastępuje. Pas bezpieczeństwa powinien być zapięty podczas jazdy.
- Poduszka powietrzna wyposażona jest w czujniki elektryczne i moduły sterujące i działa tylko wtedy, gdy przełącznik zapłonu jest w pozycji włączonej lub pracuje silnik.
- Poduszka powietrzna jest zainstalowana w częściach, na których znajduje się napis „AIRBAG”. Nie należy uderzać miejsca instalacji poduszek powietrznych, nie umieszczać na nich żadnych przedmiotów ani nie montować akcesoriów. Może to spowodować poważne obrażenia w przypadku, gdy poduszka powietrzna napęlni się powietrzem.
- Po upływie 10 lat od zainstalowania poduszki powietrznej należy zlecić jej kontrolę autoryzowanej stacji obsługi firmy SsangYong Motor Company, nawet jeśli system poduszek powietrznych nie wykazuje żadnego nieprawidłowego stanu.

Etykieta ostrzegawcza poduszki powietrznej

Etykieta ostrzegawcza poduszki powietrznej informująca o ryzyku wystąpienia szkód wtórnych w razie napęlnienia poduszki powietrznej oraz informacje dotyczące bezpieczeństwa umieszczone są na osłonie przeciwsłonecznej po stronie pasażera. Przed rozpoczęciem jazdy należy zapoznać się z informacjami dotyczącymi bezpieczeństwa.



Ostrzeżenie

- Poduszka powietrzna to urządzenie, które jest nadmuchiwane powietrzem wskutek wybuchu rodzaju prochu strzelniczego w celu ochrony pasażera. Dlatego też nadmuchiwanie poduszki w wyniku wybuchu prochu strzelniczego towarzyszy hałas, błysk i dym.
- Pasażer może doznać poparzeń podczas wystrzelenia poduszki powietrznej. W niektórych przypadkach pasażer może doznać urazów, takich jak stłuczenie, złamanie kości, otarcie i uderzenie w twarz napęlnioną poduszką powietrzną. Może też dojść do uszkodzeń wtórnych, takich jak stłuczenie szkła.

Lampka ostrzegawcza poduszki powietrznej

Lampka ostrzegawcza poduszki powietrznej zapala się po włączeniu zapłonu, po czym gaśnie, jeśli nie ma nieprawidłowości w układzie poduszki powietrznej.



Ostrzeżenie

- Jeśli lampka ostrzegawcza poduszki powietrznej świeci się bez przerwy, sygnalizuje ona nieprawidłowość związaną z poduszką powietrzną lub napinaczem pasów bezpieczeństwa. Należy natychmiast zlecić kontrolę i serwis pojazdu autoryzowanej stacji obsługi firmy SsangYong Motor Company.

Czujnik zderzenia i moduł sterujący poduszki powietrznej

Pojazd jest wyposażony w czujniki zderzenia oraz moduł sterujący działaniem poduszki powietrznej.



- 1 Moduł sterujący poduszki powietrznej
- 2 Czujnik zderzenia czołowego (czujnik przeciążeniowy)
- 3 Czujnik zderzenia bocznego (czujnik ciśnieniowy)
- 4 Czujnik zderzenia bocznego (czujnik przeciążeniowy)

Rozkład poduszek powietrznych



- 1 Poduszka powietrzna kierowcy
- 2 Poduszka powietrzna pasażera
- 3 Kurtynowa poduszka powietrzna
- 4 Boczna poduszka powietrzna przedniego siedzenia
- 5 Boczna poduszka powietrzna tylnego siedzenia
- 6 Kolanowa poduszka powietrzna kierowcy

Przełącznik włączania/wyłączania poduszki powietrznej pasażera



Po ustawieniu przełącznika poduszki powietrznej pasażera w pozycji „OFF” poduszka powietrzna pasażera zostaje wyłączona. Przełącznik ten znajduje się po prawej stronie deski rozdzielczej i widać go po otwarciu przednich drzwi pasażera. Nacisnąć i przekręcić ten przełącznik.

Pozycja „OFF”: poduszka wyłączona (nie będzie nadmuchiwana)

Pozycja „ON”: poduszka aktywna (będzie nadmuchiwana)

Poduszka powietrzna kierowcy

Poduszka powietrzna kierowcy chroni głowę kierowcy w przypadku zderzenia czołowego.

Poduszka powietrzna kierowcy jest zainstalowana po środku kierownicy.



Ostrzeżenie

- Kierowca powinien siedzieć jak najdalej od kierownicy, w odległości nie utrudniającej mu kierowania pojazdem. Jeśli kierowca siedzi zbyt blisko kierownicy, w momencie wystrzelenia poduszki powietrznej może doznać on śmiertelnych obrażeń.
- Nie umieszczać żadnych przedmiotów ani akcesoriów czy naklejek na pokrywie poduszki powietrznej (pokrywa kierownicy). Może to utrudnić normalne działanie poduszki powietrznej i zwiększyć ryzyko urazów podczas jej wystrzelenia.

Kolanowa poduszka powietrzna kierowcy

Kolanowa poduszka powietrzna kierowcy działa jednocześnie z poduszką powietrzną kierowcy w przypadku zderzenia czołowego, chroniąc kolana kierowcy.

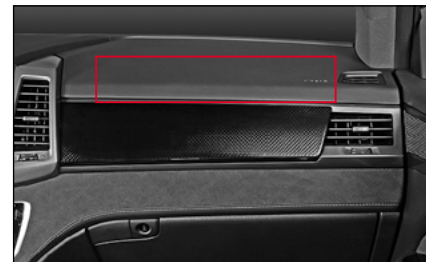
Kolanowa poduszka powietrzna kierowcy jest zainstalowana w desce rozdzielczej, pod kierownicą.



Poduszka powietrzna pasażera

Poduszka powietrzna pasażera chroni głowę przedniego pasażera w przypadku zderzenia czołowego.

Poduszka powietrzna pasażera jest zamontowana wewnątrz deski rozdzielczej, przed fotelem przedniego pasażera.



Ostrzeżenie

- Należy siadać jak najdalej od deski rozdzielczej, w której zamontowana jest poduszka powietrzna pasażera. Jeżeli przedni pasażer znajduje się zbyt blisko deski rozdzielczej, w razie jej wystrzelenia może doznać on śmiertelnych obrażeń.

Uwaga

- Poduszka powietrzna pasażera działa jednocześnie z poduszką powietrzną kierowcy.

Boczna poduszka powietrzna przedniego siedzenia

Boczna poduszka powietrzna przedniego siedzenia chroni osobę znajdującą się na przednim siedzeniu w przypadku zderzenia bocznego, które spełnia warunek napelnienia poduszki powietrznej.

Boczna poduszka powietrzna przedniego siedzenia zamontowana jest z boku oparcia fotela kierowcy i przedniego pasażera.



Ostrzeżenie

- Nie wieszac żadnych ubrań ani akcesoriów i nie zakładać pokrowców na fotele wyposażone w boczną poduszkę powietrzną.
- Nie uderzać w miejsce, w którym zainstalowany jest czujnik zderzenia bocznej poduszki powietrznej (w oparciu przedniego fotela). Może to spowodować nieprawidłowe działanie bocznej poduszki powietrznej.

Boczna poduszka powietrzna tylnego siedzenia

Boczna poduszka powietrzna tylnego siedzenia chroni osobę znajdującą się na tylnym siedzeniu w przypadku zderzenia bocznego, które spełnia warunek napelnienia poduszki powietrznej.

Boczna poduszka powietrzna tylnego siedzenia jest zamontowana z boku oparcia tylnego siedzenia.



Ostrzeżenie

- Nie wieszac żadnych ubrań ani akcesoriów i nie zakładać pokrowców na fotele wyposażone w boczną poduszkę powietrzną.
- Nie uderzać w miejsce, w którym zainstalowany jest czujnik zderzenia bocznej poduszki powietrznej (w oparciu przedniego fotela). Może to spowodować nieprawidłowe działanie bocznej poduszki powietrznej.

Kurtynowa poduszka powietrzna

Kurtynowa poduszka powietrzna chroni głowę pasażerów przednich i tylnych siedzeń w przypadku zderzenia bocznego, które spełnia warunek napelnienia poduszki powietrznej.

Kurtynowa poduszka powietrzna jest montowana w dachu, w górnej części przednich i tylnych drzwi po obu stronach.



Ostrzeżenie

- Nie należy uderzać w czujnik zderzeniowy kurtynowej poduszki powietrznej (dół słupka B). Może to spowodować nieprawidłowe działanie kurtynowej poduszki powietrznej.
- Nie trzaskać drzwiami. Może to spowodować nieprawidłowe działanie poduszki powietrznej.

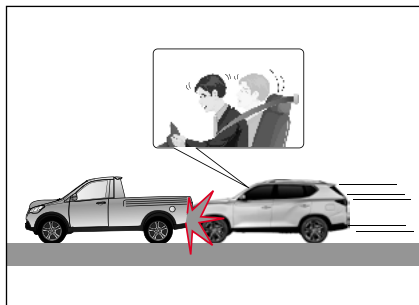
Uwaga

- Boczne i kurtynowe poduszki powietrzne uruchamiają się jednocześnie w przypadku zderzenia bocznego. Jednakże lewe i prawe boczne i kurtynowe poduszki powietrzne działają niezależnie od siebie.

Przypadki, w których nie zadziała poduszka powietrzna

Poduszka powietrzna nie zadziała w przypadku wszystkich kolizji. Poduszka powietrzna nie zadziała w żadnym z poniższych przypadków:

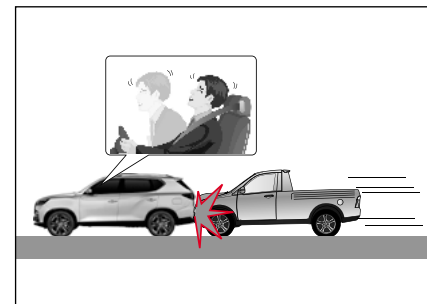
W przypadku lekkiego zderzenia



Poduszka powietrzna nie zadziała w przypadku lekkiego zderzenia, którego nie może wykryć czujnik zderzenia lub którego siła zderzenia jest zbyt słaba.

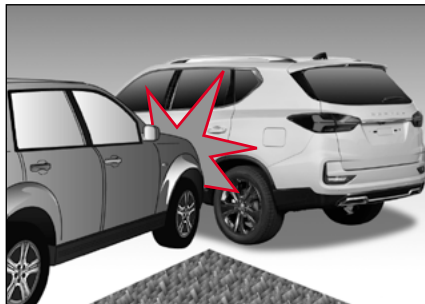
W takim przypadku wystarczającą ochronę może zapewnić pas bezpieczeństwa, a działanie poduszki powietrznej mogłoby spowodować wtórne uszkodzenia ciała pasażera, takie jak oparzenia lub obrażenia.

W przypadku uderzenia tyłu pojazdu



W przypadku uderzenia w tył przez inny pojazd ciała pasażerów porusza się do tyłu, tak więc poduszka powietrzna może nie zapewnić wystarczającej ochrony, nawet w przypadku napełnienia powietrzem. W takim przypadku poduszka powietrzna może nie zadziałać.

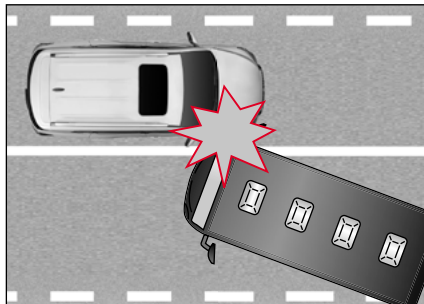
W przypadku zderzenia bocznego



W przypadku zderzenia bocznego pasażerowie nie mogą zostać ochronieni przez przednie poduszki powietrzne, dlatego też nie zostaną one napełnione powietrzem.

Jednakże w przypadku zderzenia bocznego, w zależności od stopnia uderzenia, mogą zadziałać kurtynowe i boczne poduszki powietrzne, chroniąc pasażerów przednich siedzeń.

W przypadku zderzenia ukośnego



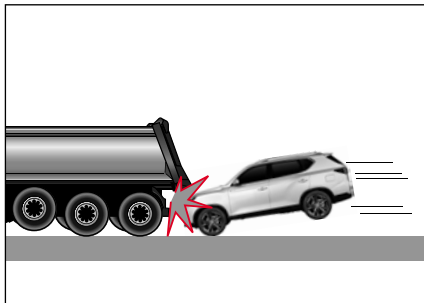
Ponieważ uderzenie podczas zderzenia w kierunku ukośnym jest słabsze niż uderzenie z przodu lub z boku, poduszka powietrzna może nie napełnić się powietrzem.

W przypadku zderzenia z wąskim obiektem



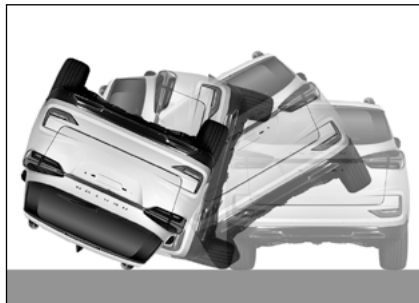
W przypadku zderzenia z wąskim obiektem, takim jak lampa uliczna, słup energetyczny lub drzewo, stopień uderzenia odebrany przez czujnik może nie być wystarczający, aby poduszka powietrzna zadziałała.

W przypadku wjechania pod inny pojazd



Ogólnie rzecz biorąc, większość kierowców w razie wypadku nagle hamuje, w związku z czym przednia część pojazdu obniża się. Dlatego w razie wypadku pojazd często dostaje się pod wysoki pojazd, taki jak autobus lub samochód ciężarowy. W takim przypadku poduszka powietrzna może nie zadziałać.

W razie dachowania



Jeśli pojazd dachuje lub koziółkuje, osoba znajdująca się w pojeździe nie może być w pełni ochroniona przez samą poduszkę powietrzną. W takim przypadku poduszka powietrzna może nie zadziałać.

Jednakże w zależności od stopnia uderzenia pojazdu może zadziałać kurtynowa poduszka powietrzna lub boczna poduszka powietrzna.

Wtórne obrażenia spowodowane aktywacją poduszki powietrznej



Jeśli moduł sterujący poduszki powietrznej wykryje uderzenie podczas wypadku, przesyła sygnał napełnienia poduszki powietrznej. Sygnał ten wyzwala eksplozję proszku, który znajduje się w module poduszki powietrznej, a poduszka powietrzna reaguje w bardzo krótkim czasie, aby chronić pasażerów. Podczas napełniania się poduszki powietrznej będzie słychać silny hałas, blask i dym. Można doznać wtórnych obrażeń spowodowanych przez napełnioną poduszkę powietrzną, takich jak otarcia, siniaki, oparzenia lub skałeczenia przez rozbite okulary.

Inne przypadki



Przypadki, w których nie zadziała poduszka powietrzna kierowcy/pasażera

- Gdy świeci się lampka ostrzegawcza poduszki powietrznej
- W przypadku uderzenia z góry w maskę silnika przez spadający kamień itp.
- Gdy pojazd wpadnie do rowu melioracyjnego lub kałuży

Przypadki, w których nie zadziałają boczne lub kurtynowe poduszki powietrzne

- Gdy świeci się lampka ostrzegawcza poduszki powietrznej
- W przypadku zderzenia czołowego lub tylnego
- Gdy pojazd dachuje lub koziołkuje z umiarkowanym stopniem uderzenia

Ostrzeżenia dotyczące poduszek powietrznych



Ostrzeżenie

Usadzenie niemowlęcia lub małego dziecka

- Nie sadzać niemowląt lub małych dzieci na przednim fotelu pasażera ani nie przewozić ich na rękach. Niemowlę lub małe dziecko i trzymająca je osoba mogą doznać poważnych obrażeń lub ponieść śmierć w przypadku napłynięcia poduszki powietrznej.
- Nie instalować fotelika dla niemowlęcia lub małego dziecka na przednim fotelu pasażera. W przypadku napłynięcia poduszki powietrznej niemowlę lub małe dziecko może doznać poważnych obrażeń lub ponieść śmierć w wyniku uderzenia.
- W przypadku instalacji fotelika dla niemowląt lub małych dzieci na tylnym siedzeniu pojazdu, w którym zainstalowana jest kurtynowa poduszka powietrzna, należy zainstalować go jak najdalej od drzwi. Niezastosowanie się do tego wymogu może prowadzić do poważnych obrażeń ciała lub śmierci dziecka w razie wystrzelenia kurtynowej poduszki powietrznej.

Pozycja kierowcy i pasażerów

- Podczas jazdy należy trzymać wyłączanie za obręcz kierownicy. Dzięki temu po uruchomieniu poduszka powietrzna zostanie w pełni napłyniona.
- Nie należy opierać się o kierownicę ani krzyżować na niej rąk. W razie problemów z działaniem poduszki powietrznej lub jej napłynięcia można doznać poważnych obrażeń.
- Nie prowadzić, pochylając się do przodu lub zbliżając się zbyt blisko kierownicy. Można zostać uderzonym przez poduszkę powietrzną i doznać poważnych obrażeń głowy i szyi, a nawet zginąć, zanim zostanie ona całkowicie napłyniona.
- W razie zapięcia pasów bezpieczeństwa w niestabilnej pozycji lub z ciałem przechylonym na bok poduszka powietrzna nie może zapewnić wystarczającej ochrony. Poduszka powietrzna może nawet doprowadzić do poważnych obrażeń.
- Nie należy kłaść stóp ani rąk na desce rozdzielczej. W razie napłynięcia poduszki powietrznej można doznać poważnych obrażeń.
- Nie opierać się o drzwi ani nie wystawiać rąk przez okno. W razie napłynięcia kurtynowej poduszki powietrznej można doznać poważnych obrażeń.

Postępowanie z poduszką powietrzną

- Nie uderzać w urządzenia związane z poduszką powietrzną, w tym kierownicę, część, w której zamontowana jest poduszka powietrzna, przewody i napinacze pasów bezpieczeństwa. W razie nagłego napełnienia poduszki powietrznej można doznać poważnych obrażeń.
- Nie uderzać w oparcie fotela, w którym zainstalowano boczną poduszkę powietrzną. Może to spowodować nieprawidłowe działanie bocznej poduszki powietrznej.
- Nie trzaskać drzwiami podczas zamykania drzwi. Może to spowodować nieprawidłowe działanie przedniej poduszki powietrznej.
- Nie należy umieszczać żadnych przedmiotów między poduszką powietrzną a pasażerem. Może to utrudnić działanie poduszki powietrznej i doprowadzić do obrażeń ciała spowodowanych przez taki przedmiot, gdy napełni się poduszka powietrzna.
- Po uruchomieniu poduszki powietrznej i napinacza pasów bezpieczeństwa, ich pewne części stają się bardzo gorące. Nigdy nie dotykać takich elementów, dopóki nie ostygną.

Działanie poduszki powietrznej

- Poduszka powietrzna jest urządzeniem, które chroni życie pasażera w razie nagłego wypadku, napełniając się z dużą prędkością gorącym gazem. W zależności od okoliczności uruchomienia poduszki powietrznej pasażer może doznać obrażeń, takich jak oparzenia, otarcia lub siniaki.
- Pojawienie się głośnego hałasu, pyłu, dymu lub gazu w momencie aktywacji poduszki powietrznej lub napinacza pasów bezpieczeństwa jest naturalną sytuacją.
- Gaz wytwarzany w momencie aktywacji poduszki powietrznej lub napinacza pasów bezpieczeństwa jest nietoksyczny, ale jeśli skóra, oczy lub nos ulegną podrażnieniu, należy umyć je czystą wodą. Jeśli objawy utrzymują się, należy skonsultować się z lekarzem.
- Należy zachować ostrożność, gdyż w wyniku uderzenia spowodowanego działaniem przedniej lub kurtynowej poduszki powietrznej stłuczeniu mogą ulec szyby.

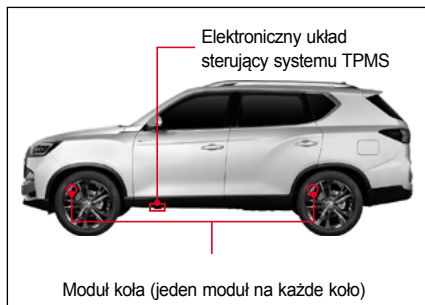
Nie modyfikować poduszki powietrznej ani nie zmieniać jej konstrukcji

- Nie modyfikować ani nie zmieniać konstrukcji żadnych urządzeń związanych z poduszką powietrzną, w tym kierownicy, części, w której jest zainstalowana poduszka powietrzna lub przewodów. Nie sprawdzać obwodu poduszki powietrznej za pomocą próbnika napięcia. Może to spowodować nieprawidłowe działanie lub awarię systemu poduszek powietrznych, prowadząc do obrażeń ciała i szkód materialnych.
- Nie należy zastępować kierownicy produktem, który nie jest oryginalną częścią firmy SsangYong Motor Company. Może to spowodować, że poduszka powietrzna w kierownicy nie będzie działać prawidłowo.

System monitorowania ciśnienia w oponach (TPMS)*

System monitorowania ciśnienia w oponach (TPMS) jest pomocniczym urządzeniem bezpieczeństwa, które wykrywa, czy ciśnienie w oponach nie jest zbyt wysokie lub zbyt niskie i informuje o tym kierowcę, zapobiegając wypadkowi, do którego może dojść w wyniku jazdy z nieprawidłowym ciśnieniem w oponach.

- Jeśli ciśnienie w oponach jest nieprawidłowe, zapala się ogólna lampka ostrzegawcza (!!).
- Ponadto, jeśli w systemie monitorowania ciśnienia w oponach (w tym w czujniku) występują nieprawidłowości, ogólna lampka ostrzegawcza (!!) miga.



Elektroniczny sterownik systemu TPMS otrzymuje różne dane, w tym dane na temat ciśnienia i temperatury w oponach, z modułu koła zamontowanego w każdym kole i wyświetla te dane na tablicy rozdzielczej.

- Prawidłowe ciśnienie w oponach: 34 psi, 2,3 bara
- Właściwe ciśnienie w oponach to wartość zmierzona w temperaturze pokojowej (20°C), w pustym pojeździe, po prawidłowym schłodzeniu opon.

Uwaga

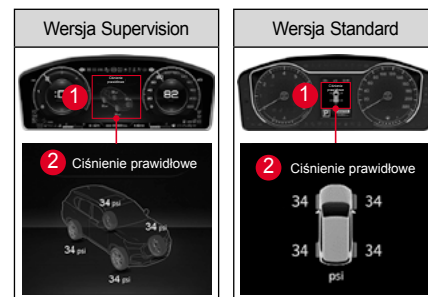
- Jeżeli po uruchomieniu silnika pojazd osiągnie prędkość 30 km/h lub więcej, ciśnienie w oponach zostanie wykryte w ciągu 5 minut, chociaż mogą wystąpić nieznaczne różnice w zależności od stanu instalacji. Jeśli ciśnienie w oponach nie zostanie wykryte, wyświetli się „-”.



Przeostrożenie

- Na ciśnienie w oponach wyświetlane na wyświetlaczu tablicy wskaźników mogą wpływać różne czynniki środowiskowe, w tym styl jazdy, liczba osób w pojeździe oraz stan powietrza wdmuchiwanego do opon.
- Podczas pompowania opony miesza się w niej powietrze o różnej temperaturze, więc do osiągnięcia równowagi temperatur ciśnienie w oponach może się zmieniać.

Kontrola ciśnienia w oponach



Wybierając stan TPMS z menu głównego (1) na tablicy wskaźników, na wyświetlaczu (2) można sprawdzić ciśnienie we wszystkich oponach.

Jeśli ciśnienie w oponach lub działanie systemu TPMS jest nieprawidłowe



Wersja Supervision



Wersja Standard

Jeśli ciśnienie w oponach lub działanie systemu monitorowania ciśnienia w oponach jest nieprawidłowe, ogólna lampka ostrzegawcza miga lub świeci się.

- Nieprawidłowe ciśnienie w oponach (za niskie/za wysokie/przebita opona): świeci się ogólna lampka ostrzegawcza.
- Nieprawidłowe działanie systemu monitorowania ciśnienia w oponach (w tym czujnika): ogólna lampka ostrzegawcza miga przez około 70 sekund i pozostaje włączona.



Ostrzeżenie




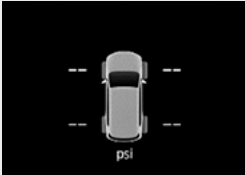



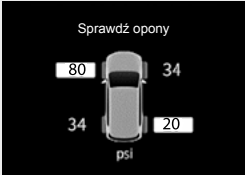
- Jeśli na tablicy wskaźników zaświeci się ogólna lampka ostrzegawcza, ciśnienie w oponach jest zbyt niskie, zbyt wysokie lub nierówne. Należy zaparkować pojazd w bezpiecznym miejscu i sprawdzić ciśnienie w oponach.
- Jeśli po sprawdzeniu ciśnienia w oponach, uruchomieniu silnika i przejechaniu ponad 10 minut z prędkością przekraczającą 30 km/h ogólna lampka ostrzegawcza nadal będzie się świecić, należy zlecić kontrolę i serwis pojazdu w autoryzowanej stacji obsługi firmy SsangYong Motor Company.
- Nagłe uszkodzenie opony spowodowane przez czynnik zewnętrzny, taki jak gwóźdź, elementy na drodze itp., może nie zostać wykryte natychmiast. Jeśli pojazd utraci stabilność podczas jazdy, należy zwolnić, odjechać w bezpieczne miejsce i dokonać kontroli pojazdu.
- Nie należy modyfikować ani przerabiać pojazdu w sposób utrudniający działanie systemu TPMS.
- Dla bezpieczeństwa należy zawsze używać oryginalnych kół wyposażonych w czujnik ciśnienia w oponach.









Przeostroga

- Ciśnienie należy dostosowywać na zimnych oponach (2 lub 3 godziny od jazdy).
- Nawet jeśli ciśnienie w oponach zostało dostosowane do odpowiedniej wartości, z powodu różnic pomiędzy temperaturą we wnętrzu opony i temperaturą wdmuchiwanego powietrza może zaświecić się ogólna lampka ostrzegawcza (⚠). Odpowiada za to zjawisko spadku ciśnienia w oponach proporcjonalnie do temperatury. Nie oznacza to natomiast, że czujniki działają nieprawidłowo.
- W razie potrzeby jazdy w warunkach, w których temperatura otoczenia szybko wzrasta lub spada, przed jazdą należy uprzednio sprawdzić i dostosować ciśnienie w oponach do zalecanej wartości.
- Aby zapewnić bezpieczną jazdę, należy regularnie sprawdzać ciśnienie w oponach, nie polegając wyłącznie na systemie czujników.

Wyświetlanie stanu systemu TPMS na tablicy wskaźników

Pozycja	Wersja Supervision	Wersja Standard	Stan działania
Prawidłowe ciśnienie w oponach			<ul style="list-style-type: none"> Wyświetlane, gdy ciśnienie w oponach jest prawidłowe.
Niskie ciśnienie			<ul style="list-style-type: none"> „---” wyświetla się, gdy ciśnienie w oponach nie zostało rozpoznane.
			<ul style="list-style-type: none"> Wyświetlane, gdy ciśnienie w oponie jest zbyt niskie i należy je sprawdzić. Wartość ciśnienia w danej oponie wyświetlana jest w negatywie i zapala się ogólna lampka ostrzegawcza.
Sprawdź opony			<ul style="list-style-type: none"> Wyświetlane, gdy ma miejsce różnica w ciśnieniu w poszczególnych oponach, którą należy sprawdzić. Wartość ciśnienia w danej oponie miga przez 70 sekund w jednosekundowych odstępach, po czym wyświetla się w negatywie.

Pozycja	Wersja Supervision	Wersja Standard	Stan działania
Przebita opona	<p>Przebita opona</p> 	<p>Przebita opona</p> 	<ul style="list-style-type: none"> Wyświetlane, gdy ciśnienie w oponie gwałtownie spadnie lub gdy opona zostanie przebita. Wartość ciśnienia w danej oponie wyświetlana jest w negatywie i zapala się ogólna lampka ostrzegawcza.
Wysokie ciśnienie	<p>Ciśnienie za wysokie</p> 	<p>Ciśnienie za wysokie</p> 	<ul style="list-style-type: none"> Wyświetlane, gdy ciśnienie w oponie jest zbyt wysokie. Wartość ciśnienia w danej oponie wyświetlana jest w negatywie i miga.
Nierówne ciśnienie	<p>Ciśnienie niejednakowe</p> 	<p>Ciśnienie niejednakowe</p> 	<ul style="list-style-type: none"> Jeżeli różnica pomiędzy ciśnieniem w oponach po lewej i prawej stronie wynosi 5 psi lub więcej, wartość ciśnienia w danej oponie wyświetlana jest z w negatywie i miga.

Uwaga	<p>Jeśli w miejscu wartości ciśnienia w danej oponie wyświetla się „-”, podczas gdy wartości ciśnienia w innych oponach wyświetlane są prawidłowo, moduł koła TPMS danej opony może nie działać prawidłowo. Należy natychmiast zlecić kontrolę i serwis pojazdu autoryzowanej stacji obsługi firmy SsangYong Motor Company.</p>
--------------	---

W przypadku wykrycia niskiego ciśnienia w oponie

W przypadku wykrycia znacznie niższego ciśnienia w oponie zaświeci się ogólna lampka ostrzegawcza (!), a na tablicy wskaźników pokazana zostanie pozycja takiej opony o niskim ciśnieniu.

W takim przypadku należy zwolnić, odprowadzić pojazd do autoryzowanej stacji obsługi firmy SsangYong Motor Company i zlecić kontrolę i serwis pojazdu.



Przeestroga

- W razie dalszej jazdy pojazdem z niskim ciśnieniem w oponach pogorszeniu mogą ulec żywotność opon, moc pojazdu, siła hamowania i spalanie.
- W razie braku możliwości dowiezienia pojazdu do autoryzowanej stacji obsługi firmy SsangYong Motor Company należy dopompować oponę za pomocą zestawu naprawczego do opon.

☞ Patrz „Pompowanie opony” (str. 5-15)

W przypadku zamiany opon

Po zamianie pozycji opon system TPMS resetuje pozycję każdej z nich.

Jeżeli pojazd porusza się z prędkością co najmniej 30 km/h, system zazwyczaj ukończy resetowanie w ciągu 5 minut, chociaż czas ten może się nieznacznie różnić w zależności od stanu układu.

☞ Patrz „Zamiana pozycji opon” (str. 6-51)



Ostrzeżenie

- W przypadku wymiany opony, do której wtłoczono uszczelniacz w celu jej naprawy, należy upewnić się, że zewnętrzna strona czujnika TPMS oraz system TPMS zostały sprawdzone pod kątem prawidłowego działania w autoryzowanej stacji obsługi firmy SsangYong Motor Company.



Przeestroga

- Po zamianie pozycji opon lub wymianie modułu koła wraz z czujnikiem ciśnienia w oponach pozycja opony może nie zostać prawidłowo rozpoznana na początku jazdy, co może prowadzić do wyświetlenia poprzedniej wartości ciśnienia w oponie lub zaświecenie ogólnej lampki ostrzegawczej (!). Jest to stan przejściowy, który nie świadczy o awarii.
- Czas potrzebny na zresetowanie pozycji opony może się różnić w zależności od warunków jazdy.

Przestrogi dotyczące systemu TPMS



Przeestroga

- Jeśli w pojeździe zostanie założone koło bez modułu koła (czujnika ciśnienia w oponach), zapali się ogólna lampka ostrzegawcza, a system TPMS nie będzie działał.
- Nie należy polegać zbyttno na systemie TPMS. Zaleca się sprawdzać stan ciśnienia w oponach przed rozpoczęciem jazdy samochodem.
- System TPMS działa na zasadzie bezprzewodowej komunikacji z modułem koła. Dlatego też jeśli w pojeździe zainstalowane jest urządzenie elektroniczne takie jak przenośny wykrywacz fotoradarów, które może powodować zakłócenia radiowe, system TPMS może nie działać prawidłowo.
- W obszarze o silnym polu elektromagnetycznym (komisariaty policji, obiekty rządowe, stacje nadawcze, obiekty wojskowe, wieże nadawcze itp.) system TPMS może działać nieprawidłowo i może zaświecić się ogólna lampka ostrzegawcza (⚠).
- Jeśli podczas jazdy po błotnistej lub śnieżnej drodze do nadajnika przymocowanego do koła dostanie się jakiegokolwiek ciała obce utrudniające komunikację z odbiornikiem pojazdu, wystąpią zakłócenia radiowe spowodowane silnymi falami zewnętrznymi lub w pobliżu systemu TPMS znajdzie się metalowy obiekt, ciśnienie w oponach może być wyświetlane z opóźnieniem lub może nie być wyświetlane prawidłowo.

- Łańcuchy śniegowe na kołach mogą utrudniać komunikację między modułem koła a anteną, przez co system TPMS może nie działać prawidłowo. Nie ma to jednak wpływu na obsługę pojazdu.
- Podczas pompowania opony ciśnienie wskazywane na urządzeniu do pompowania może różnić się od ciśnienia wskazywanego przez system TPMS. Na różnicę taką wpływ mogą mieć różne czynniki, w tym styl jazdy, liczba pasażerów oraz stan powietrza wdmuchiwanego do opon, nie jest więc ona wynikiem awarii systemu TPMS.
- Podczas wymiany opon należy uważać, aby nie uszkodzić modułu koła. Jeśli moduł koła zostanie uderzony lub ulegnie uszkodzeniu podczas wymiany opon, funkcja wykrywania ciśnienia w oponach nie będzie działać.
- W przypadku wymiany opon w zakładzie wulkanizacyjnym innym niż autoryzowana stacja obsługi firmy SsangYong Motor Company należy poinformować pracowników, że w oponach zamontowany jest system TPMS.
- Żywotność baterii w czujniku ciśnienia w oponach (moduł koła) może ulec skróceniu, jeśli często występują nieprawidłowości, takie jak częste sprawdzanie ciśnienia w oponach, niskie ciśnienie, wysokie ciśnienie i nierówne ciśnienie.

System antykradzieżowy i ostrzegawczy

System immobilizera

System immobilizera jest systemem zabezpieczającym pojazd przed kradzieżą, który uniemożliwia uruchomienie silnika, jeśli nie zostanie użyty dozwolony klucz.

Silnik może zostać uruchomiony tylko wtedy, gdy kod transpondera wbudowanego w inteligentny klucz został uwierzytelniony poprzez porównanie go z kodem sterownika silnika.



Przeestroga

- **W żadnych okolicznościach nie należy usuwać z pojazdu systemu immobilizera. W przypadku samowolnego usunięcia lub uszkodzenia immobilizera nie będzie można uruchomić silnika. Nigdy nie należy usuwać, uszkadzać ani modyfikować systemu immobilizera.**
- **System immobilizera powinien być naprawiany wyłącznie przez licencjonowanego technika w autoryzowanej stacji obsługi firmy SsangYong Motor Company.**
- **W przypadku usunięcia kodu transpondera lub zarejestrowania dodatkowego klucza należy osobiście nadzorować ten proces.**
- **Nie instalować metalowych akcesoriów w pobliżu klucza lub przełącznika zapłonu. Takie akcesorium zmienia sygnał dostarczany do przełącznika zapłonu, uniemożliwiając uruchomienie silnika.**
- **Nie upuszczać inteligentnego klucza ani nie uderzać go. Może to spowodować uszkodzenie transpondera.**
- **Nie należy samowolnie modyfikować pojazdu w celu zainstalowania zdalnego urządzenia rozruchowego. Może to doprowadzić do problemu z uruchomieniem silnika lub wypadku ze skutkiem śmiertelnym.**

Lampka ostrzegawcza immobilizera / inteligentnego klucza

Jeśli immobilizer lub system inteligentnego klucza działa nieprawidłowo, zacznie migać lampka ostrzegawcza immobilizera / inteligentnego klucza.

Wersja Supervision



Uwaga

- **Czas nawiązywania połączenia między immobilizernym / inteligentnym kluczykiem a sterownikiem silnika może się różnić w zależności od okoliczności. Jeśli ten czas jest niewystarczający, lampka ostrzegawcza może się nie zapalić.**

Jeżeli silnik się nie uruchamia

Nie można uruchomić silnika, jeśli występuje błąd komunikacji między immobilizerem / kluczykiem inteligentnym a sterownikiem silnika z powodu wewnętrznego błędu w układzie lub zewnętrznej przyczyny niepowodzenia komunikacji.

W takim przypadku migać będzie lampka ostrzegawcza immobilizera.

Uruchomienie silnika w pojeździe wyposażonym w system immobilizera może nie być możliwe w żadnym z poniższych przypadków:

- W przypadku użycia stykających się ze sobą inteligentnych kluczy
- W przypadku użycia inteligentnego klucza w pobliżu urządzenia emitującego lub odbierającego pole elektromagnetyczne lub fale
- W przypadku użycia inteligentnego klucza w pobliżu urządzeń elektronicznych bądź elektrycznych, takich jak elementy oświetlenia, karty lub klucze bezpieczeństwa
- W przypadku użycia inteligentnego klucza w pobliżu breloczka, magnezu, obiektu metalowego lub baterii
- W przypadku próby uruchomienia silnika przed zakończeniem rozgrzewania silnika



Przeostroga

- **Uruchomienie silnika może być niemożliwe ze względu na czynnik zewnętrzny (breloczek, magnes itp.) lub zbyt wczesne uruchomienie silnika przed jego rozgrzaniem, co może spowodować niepowodzenie w komunikacji z immobilizerem. W takim przypadku należy wyeliminować czynnik uniemożliwiający uruchomienie silnika, umieścić inteligentny klucz poza zasięgiem działania anteny na co najmniej 10 sekund i ponownie uruchomić silnik.**
- **Jeśli po wyeliminowaniu czynnika zewnętrznego kontrolka immobilizera/ klucza wciąż miga i nadal nie można uruchomić silnika, należy zlecić kontrolę i serwis pojazdu autoryzowanej stacji obsługi firmy SsangYong Motor.**

W przypadku uszkodzenia transpondera

Uruchomienie silnika przy użyciu klucza z uszkodzonym transponderem jest niemożliwe. W takim przypadku należy wymienić inteligentny klucz na nowy i zarejestrować odpowiedni kod w sterowniku silnika.

W przypadku zgubienia klucza

W przypadku zgubienia klucza należy usunąć kod transpondera zgubionego klucza zarejestrowany w sterowniku silnika.

Zlecić autoryzowanej stacji obsługi firmy Ssangyong podjęcie działań zapobiegających kradzieży pojazdu w wyniku zgubienia klucza.

System antykradzieżowy

Aby zapobiec kradzieży pojazdu, system antykradzieżowy aktywuje alarm kiedy drzwi, pokrywa bagażnika lub maska silnika zostaną w jakikolwiek sposób otwarte z pominięciem odblokowania pojazdu za pomocą pilota lub inteligentnego kluczyka.

Włączanie trybu czuwania antykradzieżowego

Po naciśnięciu przycisku blokady drzwi (w tym przycisku zablokowania/odblokowania drzwi na zewnątrz przednich drzwi) na pilocie lub kluczu inteligentnym przy zamkniętych drzwiach, tylnej klapie i pokrywie silnika system przejdzie w tryb czuwania antykradzieżowego.

- Gdy system przejdzie w tryb czuwania antykradzieżowego, dwukrotnie mignie lampka ostrzegawcza i zostanie wyemitowany pojedynczy ostrzegawczy sygnał dźwiękowy.
- **Pilot:** Po uzbrojeniu systemu antykradzieżowego dwukrotnie migną światła awaryjne. Po ponownym naciśnięciu tego przycisku w ciągu 4 sekund światła awaryjne ponownie migną dwukrotnie i zostanie wyemitowany pojedynczy sygnał dźwiękowy.
- **Inteligentny klucz:** Po uzbrojeniu systemu antykradzieżowego dwukrotnie migną światła awaryjne i zostanie wyemitowany pojedynczy sygnał dźwiękowy.
- Jeżeli drzwi nie zostaną otworzone w ciągu ok. 30 sekund od odblokowania ich za pomocą pilota lub inteligentnego klucza, wszystkie drzwi zostaną ponownie zablokowane, a system przejdzie w tryb czuwania antykradzieżowego.



Przeostoga

- **Zamknięcie drzwi poprzez włożenie i przekręcenie klucza powoduje tylko ich zaryglowanie, ale nie aktywacją systemu antykradzieżowego.**
- **System przejdzie w tryb czuwania antykradzieżowego tylko wtedy, gdy przełącznik zapłonu będzie wyłączony, a wszystkie drzwi, tylna klapa i pokrywa silnika będą całkowicie zamknięte.**
- **Jeśli przełącznik zapłonu ustawiony jest w pozycji Acc lub On bądź uruchomiony jest silnik, system nie przejdzie w tryb czuwania antykradzieżowego.**

Aktywacja alarmu antykradzieżowego

W razie aktywacji alarmu w trybie czuwania antykradzieżowego przez 30 sekund w jednosekundowych odstępach miga lampka ostrzegawcza i emitowany jest sygnał dźwiękowy. Alarm aktywowany jest w każdym z poniższych przypadków:

- Przy próbie otwarcia drzwi, tylnej klapki lub pokrywy silnika bez użycia inteligentnego klucza
- Po włożeniu klucza do otworu w drzwiach w celu ich otwarcia
- Po przestawieniu dźwigni blokady drzwi do odblokowanej pozycji na siłę

Po aktywacji systemu antykradzieżowego alarm ustaje w jednym z poniższych przypadków: W tym czasie utrzymywany jest jednak tryb czuwania antykradzieżowego.

- Po naciśnięciu przycisku zablokowania lub odblokowania drzwi na inteligentnym kluczu
- Po naciśnięciu przycisku zablokowania/odblokowania drzwi na zewnątrz przednich drzwi
- Po ustawieniu przełącznika zapłonu w pozycji ON
- **Pilot:** po naciśnięciu przycisku zablokowania lub odblokowania drzwi, przycisku alarmowego lub ustawieniu przełącznika zapłonu w pozycji ON
- **Kluczyk inteligentny:** po naciśnięciu przycisku zablokowania lub odblokowania drzwi na kluczyku inteligentnym, po naciśnięciu przycisku zablokowania/odblokowania drzwi na zewnętrznej klamce drzwi lub po włączeniu zapłonu poprzez naciśnięcie przełącznika.

Wstrzymanie alarmu antykradzieżowego

Alarm zostanie wstrzymany i ucichnie w poniższych przypadkach:

- Po otwarciu tylnej klapy za pomocą przycisku otwierania na inteligentnym kluczu
- Po otwarciu tylnej klapy za pomocą przycisku otwierania na klamce tylnej klapy, gdy wykryty zostanie inteligentny klucz

Uwaga

- Nawet jeśli klapa tylna jest otwarta, tryb monitorowania drzwi lub maski silnika pozostaje aktywny, a po zamknięciu klapy tylnej również ona powraca do trybu monitorowania.

Wyłączanie trybu czuwania antykradzieżowego

Tryb czuwania antykradzieżowego zostanie zdezaktywowany po odblokowaniu drzwi za pomocą pilota lub inteligentnego klucza (oraz przycisku zablokowania/odblokowania drzwi na zewnętrznej klamce przednich drzwi).

Uwaga

- Po wyjściu z trybu czuwania antykradzieżowego lampka ostrzegawcza mignie jeden raz i zostanie wyemitowany podwójny sygnał brzęczyka.
- Jeżeli drzwi nie zostaną otworzone w ciągu 30 sekund od odblokowania ich za pomocą inteligentnego klucza w trybie czuwania antykradzieżowego, wszystkie drzwi zostaną ponownie zablokowane i nastąpi przejście w tryb czuwania antykradzieżowego.

- **Pilot:** Po wyłączeniu systemu antykradzieżowego, światła awaryjne migną jeden raz.
- **Kluczyk inteligentny:** Po wyłączeniu systemu antykradzieżowego światła awaryjne migną jeden raz i zostanie wyemitowany podwójny sygnał brzęczyka.

3. Elementy komfortu wnętrza

W tej sekcji znajdują się informacje dotyczące urządzeń umożliwiających komfortową i racjonalną jazdę pojazdem oraz sposobu korzystania z takich urządzeń.

Informacje te dotyczą drzwi, foteli, okien, a także różnych elementów komfortu, w tym klapy tylnej, różnych świateł i lamp, lusterek, ogrzewania i klimatyzacji, AV/nawigacji, schowków i bagażnika.

Blokowanie, odblokowywanie i otwieranie drzwi



- 1 Dźwignia blokowania/odblokowywania drzwi
- 2 Klamka

Dźwignia blokowania/odblokowywania drzwi

- Naciśnięcie dźwigni blokowania/odblokowywania drzwi (1) w kierunku blokowania blokuje wszystkie drzwi i klapy tylną.
- Pociągnięcie za dźwignię blokowania/odblokowywania drzwi (1) w kierunku odblokowywania odblokowuje wszystkie drzwi i klapy tylną.

- Naciśnięcie lub pociągnięcie za dźwignię blokowania/odblokowywania tylnych drzwi (1) blokuje lub odblokowuje tylko te drzwi.

! Przewaga

- Pojazd nie może zostać zamknięty za pomocą dźwigni blokowania/odblokowania drzwi lub inteligentnego klucza, jeżeli którekolwiek z drzwi są otwarte, a nawet lekko uchylone.

Klamka

- Po pociągnięciu za klamkę (2), gdy drzwi są zablokowane, zostają one odblokowane i otwarte.
- Po pociągnięciu za klamkę (2), gdy drzwi są odblokowane, zostają one otwarte.

! Ostrzeżenie

- Należy uważać, aby nie pociągnąć za klamkę i nie otworzyć drzwi podczas jazdy. Jeśli drzwi zostaną otwarte podczas jazdy, można stanąć w obliczu poważnego zagrożenia.

Przycisk blokowania/odblokowywania drzwi

Każde użycie przycisku blokowania/odblokowywania drzwi w drzwiach kierowcy powoduje naprzemienne zamykanie i odblokowywanie wszystkich drzwi i klapy tylnej.



! Przewaga

- Nie blokować drzwi za pomocą przycisku blokowania/odblokowywania lub przycisku na inteligentnym kluczu, gdy drzwi są otwarte, a nawet lekko uchylone.
- W trybie czuwania antykradzieżowego nie można odblokować drzwi za pomocą przycisku blokowania/odblokowywania w drzwiach kierowcy.





Ostrzeżenie

- Przed rozpoczęciem jazdy należy zablokować wszystkie drzwi za pomocą dźwigni blokowania/odblokowywania w drzwiach kierowcy. Jeśli w pojeździe znajduje się dziecko, należy upewnić się, że wszystkie jego drzwi są zablokowane. W razie nagłego otwarcia drzwi podczas jazdy można stanąć w obliczu poważnego zagrożenia.
- Przed opuszczeniem pojazdu należy najpierw spojrzeć do tyłu i do przodu, aby upewnić się, czy obok samochodu nie przejeżdża żaden pojazd, motocykl, rower ani nie przechodzi żadna osoba. Otwarcie drzwi bez spojrzenia do tyłu może prowadzić do wypadku.

Funkcja automatycznego blokowania drzwi w czasie jazdy

W razie jazdy z odblokowanymi drzwiami z prędkością wyższą niż prędkość ustawiona, wszystkie drzwi i kłapa tylna są automatycznie blokowane.

Uwaga

- **Wersja Supervision**
Na tablicy wskaźników istnieje możliwość włączenia automatycznego blokowania drzwi w ustawieniach użytkownika (pod ikonką ): **Vehicle setting** → **Door / Tailgate** → **Auto lock**.
- **Wersja Standard**
Na tablicy wskaźników istnieje możliwość włączenia automatycznego blokowania drzwi w ustawieniach użytkownika (pod ikonką ): **Door / Tailgate** → **Auto lock**.

Funkcja automatycznego odblokowywania drzwi w momencie kolizji

W razie wypadku przy zablokowanych drzwiach i włączonej poduszce powietrznej wszystkie drzwi są automatycznie odblokowywane.



Ostrzeżenie

- Jeżeli nadwozie pojazdu lub drzwi zostały zdeformowane w wyniku uderzenia w trakcie wypadku, funkcja automatycznego odblokowywania drzwi może nie działać prawidłowo.

Blokada rodzicielska

Blokada rodzicielska jest montowana w celu uniemożliwienia otwarcia drzwi pojazdu znajdującego się na tylnym siedzeniu dziecka.

Blokada rodzicielska znajduje się po wewnętrznej stronie tylnych drzwi.



Włączanie/wyłączanie blokady drzwi

Przy włączonej blokadzie rodzicielskiej nie można otworzyć tylnych drzwi przy użyciu klamki, nawet jeśli są one odblokowane. W takim przypadku tylne drzwi można otworzyć tylko z zewnątrz pojazdu.

Włączanie blokady rodzicielskiej

Dźwignię blokady rodzicielskiej należy ustawić w pozycji włączonej, obracając ją w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara.



Wyłączanie blokady rodzicielskiej

Dźwignię blokady rodzicielskiej należy ustawić w pozycji wyłączzonej, obracając ją w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara.



Ostrzeżenie

- Gdy w pojeździe obecne jest dziecko, należy ustawić blokadę rodzicielską w pozycji włączonej, aby zapobiec otwarciu drzwi przez dziecko.

Siedzenia, przełączniki regulacji, przyciski, dźwignie i paski



Przedni fotel

- 1 Przedni fotel
- 2 Regulowany zagłówek
- 3 Przycisk ogrzewania i wentylacji fotela kierowcy
- 4 Przycisk ogrzewania i wentylacji fotela pasażera
- 5 Przełącznik/przycisk pamięci fotela kierowcy
- 6 Dźwignia regulacji kąta nachylenia oparcia
- 7 Dźwignia regulacji kąta nachylenia siedziska (fotel kierowcy)
- 8 Dźwignia regulacji wysokości fotela
- 9 Dźwignia regulacji położenia fotela
- 10 Przycisk regulacji podparcia odcinka lędźwiowego (fotel kierowcy)
- 11 Przełącznik doraznej regulacji przedniego fotela pasażera

Siedzenia pierwszego tylnego rzędu

- 12 Siedzenia pierwszego tylnego rzędu (6:4)
- 13 Zagłówek
- 14 Przełącznik ogrzewania siedzeń pierwszego tylnego rzędu
- 15 Dźwignia/pasek podwójnie składanej kanapy
- 16 Dźwignia/pasek regulacji kąta/składania oparcia
- 17 Podłokietnik tylnego siedzenia (uchwyty na kubek, konsola)

Siedzenia 2 tylnego rzędu (wersja 7-osobowa)

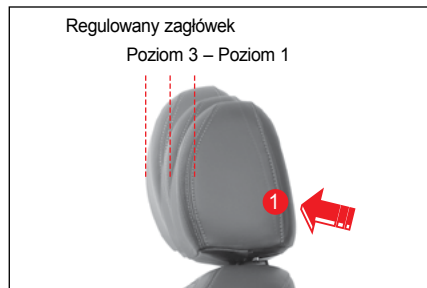
- 18 Siedzenia drugiego tylnego rzędu (5:5)
- 19 Zagłówek
- 20 Pasek składania oparcia

Przedni fotel

Regulacja zagłówka

Regulacja kąta pochylenia do przodu i do tyłu

- Popchnąć tył zagłówka (1) w kierunku wskazanym strzałką. Kąt pochylenia zagłówka można regulować w 3 poziomach.
- Aby przywrócić zagłówek do pierwotnej pozycji, należy ponownie popchnąć go do końca w kierunku wskazanym strzałką i puścić.



Regulacja wysokości

- Aby podnieść zagłówek, należy chwycić go i pociągnąć do góry.
- Aby opuścić zagłówek, należy wcisnąć go, naciskając na przycisk zwalniający (1) w kierunku wskazanym strzałką.



Uwaga

- Wyregulować wysokość zagłówka w taki sposób, aby jego środek znajdował się w jednej linii z poziomem oczu kierowcy.
- Wyregulowanie wysokości zagłówka w taki sposób, aby jego środek znajdował się w jednej linii z poziomem oczu kierowcy, może nie być możliwe ze względu na budowę fizyczną kierowcy. W takim przypadku należy wyregulować wysokość zagłówka na najwyższe ustawienie w przypadku wysokiej osoby i najniższe ustawienie w przypadku niskiej osoby.



Ostrzeżenie

- Nie prowadzić pojazdu z nadmiernie opuszczonym zagłówkiem. W razie wypadku może to doprowadzić do odniesienia śmiertelnych obrażeń, w tym głowy, szyi lub kręgosłupa.

Demontaż/montaż

Demontaż zagłówka

- 1 Odchylić oparcie siedziska, aby zapewnić niezbędną przestrzeń do bezpiecznego demontażu zagłówka.
- 2 Naciskając na przycisk zwalniania (1) w kierunku wskazanym strzałką, wyjąć zagłówek, podnosząc go do samego końca.



- 3 Przywrócić oparcie siedziska do pierwotnej pozycji.



Ostrzeżenie

- Nigdy nie należy prowadzić pojazdu z wyjętym zagłówkiem. Może to spowodować uraz głowy, szyi lub kręgosłupa.

Montaż zagłówka

- 1 Odchylić oparcie siedziska, aby zapewnić niezbędną przestrzeń do bezpiecznego montażu zagłówka.
- 2 Wsunąć zagłówek w otwór w oparciu fotela.
- 3 Naciskając na przycisk zwalniania (1) w kierunku wskazanym strzałką, wepchnąć zagłówek do pożądanego położenia.
- 4 Przywrócić oparcie siedziska do pierwotnej pozycji.

Elektryczna regulacja fotela*

Przesuwanie fotela do przodu/tyłu (fotel kierowcy/pasażera)

Ustawić fotel w żądanej pozycji, pociągając lub naciskając dźwignię regulacji pozycji fotela.



Regulacja wysokości (fotel kierowcy/pasażera)

Ustawić żądaną wysokość, podnosząc lub opuszczając dźwignię regulacji wysokości.



Regulacja kąta poduszki siedzenia (siedzenie kierowcy)

Ustawić żądany kąt, podnosząc lub opuszczając dźwignię regulacji kąta nachylenia siedziska.



Regulacja kąta nachylenia oparcia (fotel kierowcy/pasażera)

Ustawić żądany kąt, pociągając lub naciskając dźwignię regulacji kąta nachylenia oparcia.



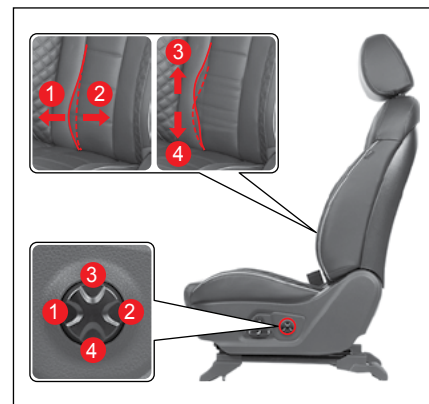
Ostrzeżenie

- Wyregulować oparcie fotela tak, aby było jak najbardziej wyprostowane, w celu zapewnienia wygodnej pozycji. Nadmierne nachylenie oparcia fotela może spowodować wyslizgnięcie się pasażera spod pasa bezpieczeństwa w przypadku zderzenia pojazdu lub nagłego hamowania. W takim przypadku pasażer może nie zostać ochroniony przez pasy bezpieczeństwa i poduszkę powietrzną, w związku z czym może doznać poważnych obrażeń lub stracić życie.

Regulacja podparcia odcinka lędźwiowego (fotel kierowcy)

Ustawić podparcie odcinka lędźwiowego w żądanej pozycji, naciskając przycisk regulacji podparcia odcinka lędźwiowego.

- Po naciśnięciu przycisku regulacji do przodu/do tyłu (1 / 2) podparcie odcinka lędźwiowego zostaje wysunięte lub cofnięte.
- Po naciśnięciu przycisku regulacji w górę/w dół (3 / 4) podparcie odcinka lędźwiowego zostaje podniesione lub opuszczone.





Ostrzeżenie

- Nigdy nie dokonywać regulacji fotela podczas jazdy. Nagłe przemieszczenie fotela może doprowadzić do niebezpiecznej sytuacji.
- Po wyregulowaniu fotela należy sprawdzić, czy jest on pewnie zamocowany.
- Jeżeli na tylnym siedzeniu znajduje się pasażer, należy przeprowadzać regulację, mając na uwadze jego bezpieczeństwo.
- Jeśli elektryczna regulacja fotela nie działa, nie należy kontynuować jazdy przed sprawdzeniem jej i podjęciem odpowiednich działań.



Przeostrożenie

- Nadmierne korzystanie z elektrycznej regulacji fotela może spowodować uszkodzenie urządzeń elektrycznych. Należy używać ich tylko do regulacji fotela.
- Jednoczesne używanie kilku przełączników regulacji fotela może spowodować uszkodzenie silniczka. Przed użyciem kolejnej funkcji należy zakończyć korzystanie z poprzedniej.
- Elektryczna regulacja fotela działa nawet wtedy, gdy przełącznik START/STOP ustawiony jest na OFF. Należy jednak zwrócić uwagę, że zbyt częste korzystanie z elektrycznej regulacji fotela przy wyłączonym silniku może spowodować rozładowanie akumulatora.
- Jeśli fotel i zagłówek ustawione są na dużą wysokość, a przednie fotele przesunięte są do przodu, należy zachować ostrożność przy składaniu oparcia siedzenia do przodu. W przeciwnym wypadku może dojść do zderzenia przednich foteli, zagłówka, osłony przeciwslonecznej i innych części, powodując ich uszkodzenie.
- Jeśli fotel zetknie się z przedmiotem uniemożliwiającym jego ruch lub regulację, nie należy regulować fotela na siłę. Regulację można wznowić po wyeliminowaniu przyczyny. W przypadku wystąpienia nieprawidłowości należy zlecić kontrolę i serwis pojazdu autoryzowanej stacji obsługi firmy SsangYong Motor Company.

Ręczna regulacja przedniego fotela pasażera

Przesuwanie fotela do przodu/tyłu

Pociągając za dźwignię regulacji położenia fotela, ustawić go w żądanej pozycji, pociągając do siebie lub odpychając od siebie.



Regulacja kąta nachylenia oparcia

Po podniesieniu dźwigni regulacji kąta nachylenia oparcia ustawić oparcie pod żądanym kątem.



Ostrzeżenie

- Wyregulować oparcie fotela tak, aby było jak najbardziej wyprostowane, w celu zapewnienia wygodnej pozycji. Nadmierne nachylenie oparcia fotela może spowodować wyslizgnięcie się pasażera spod pasa bezpieczeństwa w przypadku zderzenia pojazdu lub nagłego hamowania. W takim przypadku pasażer może nie zostać ochroniony przez pasy bezpieczeństwa i poduszkę powietrzną, w związku z czym może doznać poważnych obrażeń lub stracić życie.

Przełącznik doraźnej regulacji przedniego fotela pasażera

Ustawienie pozycji przedniego siedzenia pasażera (do przodu/do tyłu) oraz kąt jego oparcia można regulować z siedzenia kierowcy lub z tylnych siedzeń, aby zwiększyć wygodę pasażerów.

Przesuwanie fotela do przodu/tyłu

Ustawić fotel w żądanej pozycji naciskając przycisk regulacji pozycji fotela do przodu/do tyłu (1/2).



Regulacja kąta nachylenia oparcia*

Ustawić oparcie pod żądanym kątem (1/2) naciskając przycisk regulacji kąta oparcia.



Ostrzeżenie

- Wyregulować oparcie fotela tak, aby było jak najbardziej wyprostowane, w celu zapewnienia wygodnej pozycji. Nadmierne nachylenie oparcia fotela może spowodować wyslizgnięcie się pasażera spod pasa bezpieczeństwa w przypadku zderzenia pojazdu lub nagłego hamowania. W takim przypadku pasażer może nie zostać ochroniony przez pasy bezpieczeństwa i poduszkę powietrzną, w związku z czym może doznać poważnych obrażeń lub stracić życie.



Przeestroga

- Nie używać przycisku doraźnej regulacji przedniego fotela pasażera, gdy pasażer siedzi na tym fotelu. Może to spowodować obrażenia pasażera.
- Przycisk doraźnej regulacji przedniego fotela pasażera działa nawet wtedy, gdy silnik nie pracuje. Należy jednak zwrócić uwagę, że zbyt częste korzystanie z doraźnej regulacji fotela przy wyłączonym silniku może spowodować rozładowanie akumulatora.

Uwaga

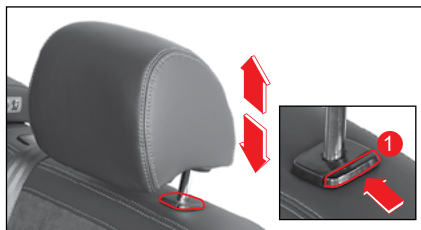
- W razie jednoczesnego użycia przycisku doraźnej regulacji i dźwigni elektrycznej regulacji fotela działa na zasadzie pierwszeństwa.

Siedzenia pierwszego tylnego rzędu

Regulacja wysokości zagłówka



- Aby podnieść zagłówek, należy chwycić go i pociągnąć do góry.
- Aby opuścić zagłówek, należy wcisnąć go, naciskając na przycisk zwalniający (1) w kierunku wskazanym strzałką.



Ostrzeżenie

- Nie prowadzić pojazdu z nadmiernie opuszczonym zagłówkiem. W razie wypadku może to doprowadzić do odniesienia śmiertelnych obrażeń, w tym głowy, szyi lub kręgosłupa.

Uwaga

- Wyregulować wysokość zagłówka w taki sposób, aby jego środek znajdował się w jednej linii z poziomem oczu kierowcy.
- Wyregulowanie wysokości zagłówka w taki sposób, aby jego środek znajdował się w jednej linii z poziomem oczu kierowcy, może nie być możliwe ze względu na budowę fizyczną kierowcy. W takim przypadku należy wyregulować wysokość zagłówka na najwyższe ustawienie w przypadku wysokiej osoby i najniższe ustawienie w przypadku niskiej osoby.

Siedzenia w pierwszym tylnym rzędzie (zagłówki środkowy)

Regulacja wysokości zagłówka



- Aby podnieść zagłówek, należy pociągnąć go do góry.
- Aby obniżyć zagłówek, należy nacisnąć go w dół, wciskając jednocześnie przycisk blokady (1) w kierunku wskazywanym przez strzałkę.



Ostrzeżenie



- Wyregulować wysokość zagłówka w taki sposób, aby jego środek znajdował się w jednej linii z poziomem oczu kierowcy.
- Zagłówek nie może być używany w jego dolnej pozycji.
- Gdy na tylnych siedzeniach nie ma pasażerów, tylne zagłówki powinny być ustawione możliwie najniżej, ponieważ mogą zasłaniać widok do tyłu.

Uwaga

- Wyregulowanie wysokości zagłówka w taki sposób, aby jego środek znajdował się w jednej linii z poziomem oczu kierowcy, może nie być możliwe ze względu na budowę fizyczną kierowcy. W takim przypadku należy wyregulować wysokość zagłówka na najwyższe ustawienie w przypadku wysokiej osoby i najniższe ustawienie w przypadku niskiej osoby.

Regulacja kąta nachylenia oparcia

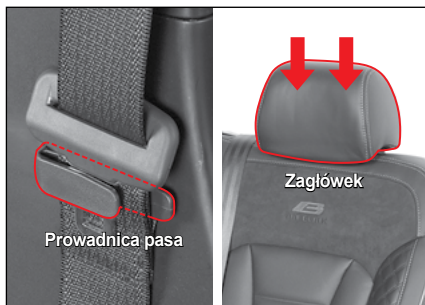
Po podniesieniu dźwigni regulacji kąta nachylenia oparcia ustawić oparcie pod żądanym kątem.



Kanapa podwójnie składana w pierwszym rzędzie tylnych siedzeń

Gdy kanapa w 1. rzędzie tylnych siedzeń jest złożona (podwójne składanie), wtedy wsiadanie i wysiadanie z 2. rzędu tylnych siedzeń jest ułatwione.

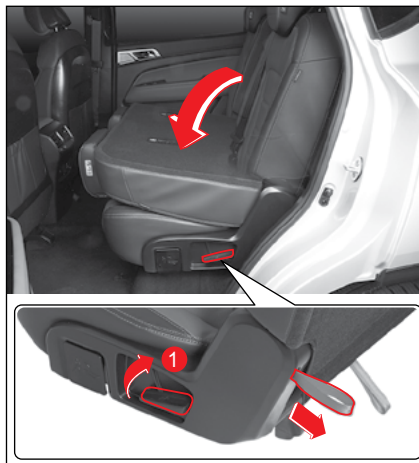
- 1 Umieścić pas bezpieczeństwa w prowadnicy, aby zapobiec jego uszkodzeniu.
- 2 Ustawić zagłówek na najniższą wysokość.



Przewaga

- Przy składaniu lub rozkładaniu siedzenia może ono uderzyć w inne elementy i uszkodzić je. Aby zapobiec takim uszkodzeniom, należy maksymalnie obniżyć zagłówek składanego siedzenia i odpowiednio ustawić oparcia foteli znajdujących się przed składanymi siedzeniami.

- 3 Złożyć oparcie kanapy po uprzednim podniesieniu dźwigni (1) regulacji kąta nachylenia oparcia.



Przewaga

- Po złożeniu oparcia należy docisnąć jego górną część, aby odpowiednio mocno je zabezpieczyć.

- 4 Pociągając dźwignię podwójnego składania kanapy (2) podnieść do góry tył siedziska.



Aby przywrócić kanapę do pierwotnego położenia, należy wykonać powyższe czynności w odwrotnej kolejności.



Ostrzeżenie

- Gazowy podnośnik fotela



- Nie należy demontować gazowego podnośnika fotela. Składa się ona z urządzeń pneumatycznych, które mogą spowodować obrażenia ciała.
- Nie należy nagrzewać gazowego podnośnika fotela. Pod wpływem wysokiej temperatury może ona ulec uszkodzeniu i spowodować obrażenia ciała.
- W celu wymiany lub usunięcia podnośnika gazowego, należy odwiedzić najbliższą Autoryzowaną Stację Obsługi (ASO) Ssangyong.



Ostrzeżenie

- Po przywróceniu siedzenia do pierwotnego położenia należy się upewnić, czy jest ono zablokowane. Jeśli nie jest ono w pełni zablokowane, może złożyć się do przodu.

- Należy uważać, aby podczas składania siedzenia między siedzisko a oparcie nie dostały się żadne części ciała.
- Nie należy siadać na złożonym siedzeniu. Nie zapewni to ochrony pasami bezpieczeństwa i innymi urządzeniami bezpieczeństwa, a w razie wypadku może dojść do poważnych obrażeń ciała.



- Nie należy jeździć samochodem ani przewozić ładunków, gdy kanapa 1. tylnego rzędu jest w pozycji pionowej.



Może to spowodować obrażenia ciała pasażera w drugim rzędzie tylnych siedzeń lub uszkodzenie ładunku.



- Jeżeli na siedzeniu w drugim tylnym rzędzie znajduje się pasażer, pojazdem można jeździć dopiero po ustawieniu w normalnym położeniu siedzeń w pierwszym tylnym rzędzie.



- Nie wykorzystywać oparcia siedzeń w 1. tylnym rzędzie w charakterze podnóżka.



- Należy uważać, aby nie uderzyć w stopy czy nogi pasażerów na siedzeniach w drugim tylnym rzędzie podczas ustawiania kanapy w pierwszym tylnym rzędzie w jej pierwotnym położeniu.



Siedzenia 2. tylnego rzędu (wersja 7-osobowa)*

Regulacja wysokości zagłówka

- Aby podnieść zagłówek, należy chwycić go i pociągnąć do góry.
- Aby opuścić zagłówek, należy wcisnąć go, naciskając na przycisk zwalniający (1) w kierunku wskazanym strzałką.



Ostrzeżenie



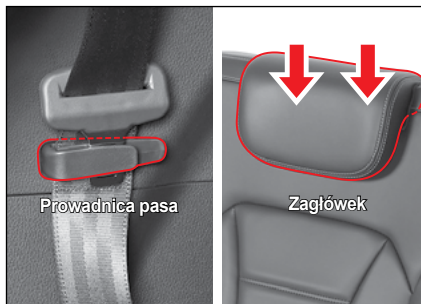
- Wyregulować wysokość zagłówka w taki sposób, aby jego środek znajdował się w jednej linii z poziomem oczu kierowcy.
- Zagłówek nie może być używany w jego dolnej pozycji.
- Gdy na tylnych siedzeniach nie ma pasażerów, tylne zagłówki powinny być ustawione możliwie najniżej, ponieważ mogą zasłaniać widok do tyłu.

Uwaga

- Wyregulowanie wysokości zagłówka w taki sposób, aby jego środek znajdował się w jednej linii z poziomem oczu kierowcy, może nie być możliwe ze względu na budowę fizyczną kierowcy. W takim przypadku należy wyregulować wysokość zagłówka na najwyższe ustawienie w przypadku wysokiej osoby i najniższe ustawienie w przypadku niskiej osoby.

Składanie siedzeń w 2. tylnym rzędzie

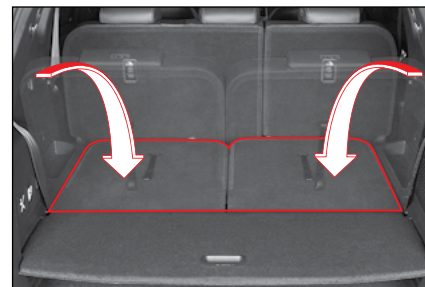
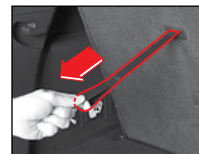
- 1 Umieścić pas bezpieczeństwa w prowadnicy, aby zapobiec jego uszkodzeniu.
- 2 Ustawić zagłówek na najniższą wysokość.



Przestroga

- Przy składaniu lub rozkładaniu siedzenia może ono uderzyć w inne elementy i uszkodzić je. Aby zapobiec takim uszkodzeniom, należy maksymalnie obniżyć zagłówek składanego siedzenia i odpowiednio ustawić oparcia foteli znajdujących się przed składanymi siedzeniami.

- 3 Złożyć oparcie pociągając jednocześnie za pasek do składania oparcia.





Ostrzeżenie

- Należy uważać, aby podczas składania siedzenia między siedzisko a oparcie nie dostały się żadne części ciała.
- Nie należy siedzieć na złożonym siedzeniu. Nie zapewni to ochrony pasami bezpieczeństwa i innymi urządzeniami bezpieczeństwa, a w razie wypadku może dojść do poważnych obrażeń ciała.
- Umieszczając przedmiot na złożonym siedzeniu, należy go odpowiednio zabezpieczyć, aby nie poruszał się podczas jazdy. Jeśli przedmiot ten przemieści się, może on zranić kierowcę i innych pasażerów. Może doprowadzić to też do obrażeń wtórnych.
- Umieszczając jakiś przedmiot na złożonym siedzeniu, należy się upewnić, czy nie ogranicza on pola widzenia. W przeciwnym razie podczas jazdy może dojść do wypadku.
- Nie należy jeździć samochodem ani przewozić ładunków, gdy kanapa 2. tylnego rzędu jest złożona.



Przeestroga

- Po złożeniu oparcia należy docisnąć jego górną część, aby odpowiednio mocno je zabezpieczyć.

Wentylacja i ogrzewanie foteli*

Wentylacja i ogrzewanie przednich foteli



- 1 Przycisk wentylacji przedniego fotela
- 2 Przycisk ogrzewania przedniego fotela

Wentylacja przednich foteli

Przy włączonym silniku nacisnąć przycisk wentylacji przedniego fotela (1).

Zaświeci się (niebieska) kontrolka aktywacji i włączy się funkcja wentylacji odpowiedniego fotela.



- Każde naciśnięcie przycisku wentylacji powoduje zmianę intensywności wentylacji w kolejności: wyłączona → poziom 3 → poziom 2 → poziom 1 → wyłączona.
- W przypadku naciśnięcia przycisku wentylacji i przytrzymania go przez co najmniej 1 sekundę, gdy funkcja wentylacji jest włączona, funkcja ta zostanie wyłączona.



Ostrzeżenie

- Nie wkładać dłoni pod siedzisko podczas działania funkcji wentylacji fotela. Może to spowodować uderzenie i zranienie dłoni przez wirujący wentylator wentylacyjny.

Uwaga

- Funkcja wentylacji nie chłodzi fotela, wydychając zimne powietrze z klimatyzacji.
- Ponieważ funkcja wentylacji fotela zasysa powietrze z wnętrza pojazdu i używa go do wentylacji, efektywnie jest używać jej wraz z klimatyzacją.
- Po wyłączeniu silnika podczas działania funkcji wentylacji fotela funkcja ta również się wyłączy. Funkcja wentylacji fotela nie włączy się nawet po ponownym uruchomieniu silnika.

Ogrzewanie przedniego fotela

Przy włączonym silniku nacisnąć przycisk ogrzewania przedniego fotela (2).

Zaświeci się (żółta) kontrolka aktywacji i włączy się funkcja ogrzewania odpowiedniego fotela.



- Każde naciśnięcie przycisku ogrzewania powoduje zmianę intensywności ogrzewania w kolejności: wyłączone → poziom 3 → poziom 2 → poziom 1 → wyłączone.
- W przypadku naciśnięcia przycisku ogrzewania i przytrzymania go przez co najmniej 1 sekundę, gdy funkcja ogrzewania jest włączona, funkcja ta zostanie wyłączona.

Inteligentne sterowanie ogrzewaniem przedniego fotela

Funkcja ta automatycznie steruje trybem pracy ogrzewania, pomagając w bezpiecznej jeździe przy odpowiedniej temperaturze.

- Jeżeli ogrzewanie będzie działać na poziomie 3 przez około 30 minut, funkcja zostanie automatycznie przełączona na poziom 2.
- Po zmianie na poziom 2
 - Po ponownym przełączeniu funkcji ogrzewania na poziom 3 w ciągu 5 minut pozostanie on włączony przez około 8 minut, a następnie zostanie automatycznie zmieniony na poziom 2.
 - Po ponownym przełączeniu funkcji ogrzewania na poziom 3 po 5 minutach pozostanie on włączony przez około 30 minut, a następnie zostanie automatycznie zmieniony na poziom 2.
- Jeżeli ogrzewanie będzie działać na poziomie 2 przez około 60 minut, funkcja zostanie automatycznie przełączona na poziom 1.



Ostrzeżenie

- Nadmierne ogrzewanie fotela kierowcy może powodować senność i zakłócać bezpieczną jazdę.

Uwaga

- Funkcja ogrzewania siedzenia została zaprojektowana tak, aby zatrzymać działanie, gdy temperatura wzrośnie do pewnego poziomu i wznowić działanie, gdy temperatura spadnie poniżej pewnego poziomu.
- Po wyłączeniu silnika podczas działania funkcji ogrzewania siedzenia ta również się wyłączy. Funkcja ogrzewania siedzenia nie włączy się nawet po ponownym uruchomieniu silnika.

Ogrzewanie siedzeń w 1. tylnym rzędzie

Przy włączonym silniku nacisnąć przycisk ogrzewania tylnych siedzeń w pierwszym rzędzie.

Zaświeci się (żółta) kontrolka aktywacji i włączy się funkcja ogrzewania odpowiedniego fotela.



- Każde naciśnięcie przycisku ogrzewania powoduje zmianę intensywności ogrzewania w kolejności: wyłączone → poziom 3 → poziom 2 → poziom 1 → wyłączone.
- Po naciśnięciu przycisku ogrzewania i przytrzymaniu go przez co najmniej 1 sekundę, gdy funkcja ogrzewania jest włączona, funkcja ta zostanie wyłączona.



Ostrzeżenie

- Należy zachować ostrożność, ponieważ nadmierne korzystanie z funkcji ogrzewania fotela może powodować niewielkie oparzenia. Szczególną uwagę należy zwrócić na niemowlęta, małe dzieci, osoby starsze, osoby niepełnosprawne, osoby, które przyjęły leki nasenne, osoby pod wpływem alkoholu, osoby przemęczone lub osoby o delikatnej skórze.
- Należy mieć na uwadze, że w przypadku długotrwałego kontaktu skóry z podgrzewanym siedziskiem może dojść do oparzeń niskotemperaturowych.
- Podczas korzystania z funkcji ogrzewania siedzenia nie należy umieszczać na nim koca, poduszki ani maty do siedzenia, aby zapobiec przegrzaniu.
- Nadmierne korzystanie z funkcji ogrzewania siedzenia może spowodować przegrzanie lub pożar. Podczas wsiadania i wysiadania z pojazdu należy sprawdzić, czy ogrzewanie siedzenia działa.
- Jeśli fotel staje się coraz gorętszy i nie można tego zatrzymać, należy najpierw wyłączyć funkcję ogrzewania fotela. Następnie należy natychmiast zlecić kontrolę i obsługę techniczną pojazdu autoryzowanej stacji obsługi firmy SsangYong Motor Company.

Uwaga

- Funkcja ogrzewania siedzenia została zaprojektowana tak, aby zatrzymać działanie, gdy temperatura wzrosnie do pewnego poziomu i wznowić działanie, gdy temperatura spadnie poniżej pewnego poziomu.
- Po wyłączeniu silnika podczas działania funkcji ogrzewania siedzenia ta również się wyłączy. Funkcja ogrzewania siedzenia nie włączy się nawet po ponownym uruchomieniu silnika.

Ułatwiony dostęp do fotela kierowcy*

Ułatwiony dostęp do fotela kierowcy to funkcja umożliwiająca automatyczne przesuwanie fotela kierowcy w celu zapewnienia wygody podczas wsiadania i wysiadania kierowcy z pojazdu.

Włączanie/wyłączanie funkcji ułatwionego dostępu

Aby włączyć funkcję ułatwionego dostępu, nacisnąć przełącznik Easy access ON/OFF. [Ułatwiony dostęp WŁ/WYŁ] Zapala się wskaźnik działania.

Aby wyłączyć funkcję ułatwionego dostępu, nacisnąć ponownie przełącznik Easy access ON/OFF. [Ułatwiony dostęp WŁ/WYŁ] Kontrolka działania funkcji zgaśnie.



Działanie funkcji ułatwionego dostępu podczas wsiadania i wysiadania z pojazdu

- Podczas wsiadania do pojazdu: po otwarciu drzwi kierowcy fotel kierowcy przesuwa się do tyłu, aby ułatwić wsiadanie do pojazdu. Po zajęciu miejsca na siedzeniu kierowcy i zamknięciu drzwi, siedzenie kierowcy powraca do swojego pierwotnego położenia.
- Podczas wysiadania z pojazdu: po otwarciu drzwi kierowcy fotel kierowcy przesuwa się do tyłu, aby ułatwić wysiadanie z pojazdu.



Ostrzeżenie

- Nie używać funkcji łatwego dostępu, gdy hamulec postojowy nie jest zaciągnięty. Może to spowodować ruszenie pojazdu, co może okazać się bardzo niebezpieczne.



Przeostrożenie

- Jeśli podczas działania funkcji ułatwionego dostępu naciśnięty zostanie inny przycisk sterujący, funkcja ułatwionego dostępu może nie działać prawidłowo.

Uwaga

- Jeśli fotel kierowcy został odchylony do tyłu, odległość przesuwania fotela może być stosunkowo krótsza.
- Zakres przesuwania się fotela może mieć nieznaczące odchylenia w dopuszczalnym zakresie, w zależności od wagi kierowcy, stanu akumulatora pojazdu itp. Nie jest to usterka.

Ustawianie pamięci fotela kierowcy i zewnętrznego lusterka wstecznego

Można zapisać położenie fotela kierowcy i zewnętrznych lusterek wstecznych ustawionych odpowiednio do postury kierowcy i stylu jazdy.

Nawet jeśli pozycja fotela i lusterka ulegnie zmianie, można w każdej chwili przywrócić je do zapisanych ustawień, naciskając przycisk jeden raz. Można zapisać maksymalnie 3 ustawienia.



- 1 Przycisk ustawiania pamięci fotela i lusterka
- 2 Przycisk wyboru pamięci fotela i lusterka
- 3 Przycisk wyłączenia pamięci fotela i lusterka

Zapisywanie ustawień

- 1 Gdy przełącznik START/STOP znajduje się w pozycji ON, ustawić dźwignię automatycznej skrzyni biegów w położeniu P. Ze względów bezpieczeństwa nie należy w tym momencie uruchamiać silnika.
- 2 Ustawić fotel kierowcy i zewnętrzne lusterko wsteczne w żądanej pozycji.
- 3 Nacisnąć przycisk ustawiania pamięci (1). Zapala się wskaźnik działania.
- 4 W ciągu 5 sekund nacisnąć jeden z przycisków wyboru pamięci (2). Po zapisaniu dwukrotnie zabrmi brzęczyk.



Ostrzeżenie

- Nie korzystaj z fotela, gdy hamulec postojowy nie jest zaciągnięty. Może to spowodować ruszenie pojazdu, co może okazać się bardzo niebezpieczne.

Uwaga

- Nacisnąć przycisk wyboru pamięci w ciągu 5 sekund po naciśnięciu przycisku ustawiania pamięci. W przeciwnym razie, ustawienie zostanie anulowane.
- W przypadku użycia przycisków sterowania fotelem kierowcy lub zewnętrznym lusterkiem wstecznym przy wciśniętym przycisku ustawiania pamięci, procedura ustawiania pamięci zostanie anulowana.

Przywoływanie zapisanych ustawień

Nacisnąć przycisk wyboru pamięci (2), pod którym zostały zapisane żądane ustawienia.

Fotel kierowcy i zewnętrzne lusterko wsteczne ustawią się w zapamiętanym położeniu. Po zakończeniu zmiany położenia zabrzmi brzęczyk.

Uwaga

- Poczekać, aż fotel kierowcy i zewnętrzne lusterko wsteczne przestaną się poruszać. Kiedy pojazd znajduje się w ruchu, ustawianie położenia fotela kierowcy i zewnętrznego lusterka wstecznego zostaje przerwane.
- Można zatrzymać ruch fotela kierowcy i zewnętrznego lusterka wstecznego podczas przywoływania zapamiętanych ustawień. W tym celu należy nacisnąć przycisk (3) [wstrzymanie przywoływania zapamiętanych ustawień].

Ostrzeżenia i przestrogi związane z siedzeniami



Ostrzeżenie

- Przed rozpoczęciem jazdy należy wyregulować ustawienie fotela.
- Nigdy nie dokonywać regulacji fotela podczas jazdy. Nagłe przemieszczenie fotela może doprowadzić do niebezpiecznej sytuacji.
- Wyregulować oparcie fotela tak, aby było jak najbardziej wyprostowane, w celu zapewnienia wygodnej pozycji. Nadmierne nachylenie oparcia fotela może spowodować wysiłgnięcie się pasażera spod pasa bezpieczeństwa w przypadku zderzenia pojazdu lub nagłego hamowania. W takim przypadku pasażer może nie zostać ochroniony przez pasy bezpieczeństwa i poduszkę powietrzną, w związku z czym może doznać poważnych obrażeń lub stracić życie.
- Nigdy nie należy prowadzić pojazdu z wyjątkiem zagłówkami. Może to spowodować uraz głowy, szyi lub kręgosłupa.
- Jeśli elektryczna regulacja fotela nie działa, nie należy kontynuować jazdy przed sprawdzeniem jej i podjęciem odpowiednich działań.
- Należy zachować ostrożność, ponieważ nadmierne korzystanie z funkcji ogrzewania fotela może powodować niewielkie oparzenia. Szczególną uwagę należy zwrócić na niemowlęta, małe dzieci, osoby starsze, osoby niepełnosprawne, osoby, które przyjęły leki nasenne, osoby pod wpływem alkoholu, osoby przemęczone lub osoby o delikatnej skórze.



Przeestroga

- Elektryczna regulacja fotela działa nawet wtedy, gdy przełącznik START/STOP ustawiony jest na OFF. Należy jednak zwrócić uwagę, że zbyt częste korzystanie z elektrycznej regulacji fotela przy wyłączonym silniku może spowodować rozładowanie akumulatora.
- Jednoczesne używanie kilku przełączników regulacji fotela może spowodować uszkodzenie silniczka. Przed użyciem kolejnej funkcji należy zakończyć korzystanie z poprzedniej.
- Jeśli fotel zetknie się z przedmiotem uniemożliwiającym jego ruch lub regulację, nie należy regulować fotela na siłę. Regulację można wznowić po wyeliminowaniu przyczyny. W przypadku wystąpienia nieprawidłowości należy zlecić kontrolę i serwis pojazdu autoryzowanej stacji obsługi firmy SsangYong Motor Company.
- Nie umieszczać na siedzeniach przedmiotów, które mogą uszkodzić ich tapicerkę.
- Do czyszczenia tapicerki siedzeń nie należy używać rozpuszczalników organicznych, takich jak rozcieńczalnik, benzen, alkohol lub benzyna. Może to spowodować uszkodzenie powierzchni tapicerki.

Okno (sterowane elektrycznie)



- 1 Przycisk sterowania oknem kierowcy (AUTO)
- 2 Przycisk sterowania oknem pasażera (AUTO)
- 3 Przycisk sterowania lewym tylnym oknem (AUTO)
- 4 Przycisk sterowania prawym tylnym oknem (AUTO)
- 5 Przycisk blokady tylnych przełączników okien

Uwaga

- Aby móc sterować oknem, przełącznik START/STOP powinien być ustawiony na ON lub powinien pracować silnik.
- Nawet po przestawieniu przełącznika START/STOP z ON na ACC lub OFF, przyciski sterowania oknami będą działać przez około 30 sekund. Działanie to zostanie jednak zatrzymane natychmiast po otwarciu przednich drzwi.

Otwieranie/zamykanie szyby przy fotelu kierowcy/przednim fotelu pasażera

Otwieranie okna kierowcy/pasażera



- Naciśnąć lekko przycisk sterowania oknem kierowcy/pasażera. Okno będzie otwierać się tylko podczas naciskania na przycisk.
- Naciśnąć przycisk sterowania oknem kierowcy/pasażera do końca, a następnie zwolnić go. Okno automatycznie otworzy się do samego końca.
- Po lekkim naciśnięciu lub pociągnięciu za przycisk sterowania oknem kierowcy/pasażera podczas otwierania okna zatrzyma się ono.

Zamykanie okna kierowcy/pasażera



- Pociągnąć lekko za przycisk sterowania oknem kierowcy/pasażera. Okno zamyka się tylko podczas pociągania za przycisk.
- Pociągnąć za przycisk sterowania oknem kierowcy/pasażera i zwolnić go. Okno automatycznie zamknie się do samego końca.
- Po naciśnięciu lub lekkim pociągnięciu przycisku sterowania oknem kierowcy/pasażera podczas zamykania okna zatrzyma się ono.

Funkcja bezpieczeństwa okna kierowcy

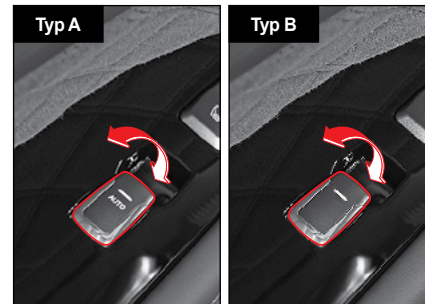
Funkcja bezpieczeństwa okna kierowcy steruje oknem kierowcy wyposażonym w funkcję automatycznego podnoszenia, która pozwala na lekkie przesunięcie szyby w dół i zatrzymanie w tej pozycji, gdy podczas zamykania okna zostanie stwierdzone, że utknęła w nim część ciała lub przedmiot.



Uwaga

- Funkcja bezpieczeństwa okna jest aktywowana tylko w oknie kierowcy wyposażonym w funkcję automatycznego zamykania.
- Funkcja bezpieczeństwa nie jest aktywowana dla pewnych części okna, które zamykają się jako ostatnie.
- Podczas zimy okno może zamarznąć, co może zostać błędnie rozpoznane jako utknięcie w nim części ciała lub przedmiotu. W takim przypadku należy stopniowo zamykać okno, lekko pociągając za przycisk sterowania.
- W razie pociągnięcia przycisku i nie zwolnienia go do momentu dotarcia szyby do samej góry, okno zostanie zamknięte do końca bez zatrzymywania się, nawet jeśli na jego drodze znajdzie się przeszkoda. Funkcja ta ma na celu ochronę kierowcy przed przestępstwami, takimi jak napad, i obrażeniami ciała.

Otwieranie/zamykanie tylnych okien



- W trybie A (AUTO) szybę można otwierać i zamykać w ten sam sposób za pomocą przycisku przy fotelu kierowcy/przednim fotelu pasażera.
- W trybie B, szyby będą się otwierać i zamykać tylko podczas naciskania na przycisk.

Funkcja blokady tylnych przełączników okien

Funkcja ta blokuje okna, uniemożliwiając otwieranie i zamykanie ich z pozycji tylnych siedzeń.

Nacisnąć przycisk blokady tylnych przełączników okien.



Ostrzeżenie

- **Jeśli na tylnym siedzeniu siedzi małe dziecko, należy nacisnąć przycisk blokady tylnych przełączników okien, aby przestały one działać. Może to zapobiec wypadkowi spowodowanemu nieroztropnością dziecka.**

Uderzenia wiatru

Podczas jazdy z otwartą tylną szybą lub szyberdachem w wyniku zjawiska uderzeń wiatru pasażerowie mogą odczuwać dyskomfort spowodowany zmianami ciśnienia powietrza (odczuwanymi w uszach) i hałasem przypominającym odgłos lecącego helikoptera.

Zjawisko to występuje, gdy powietrze przepływa przez tylną szybę lub szyberdach, powodując rezonans.

W razie wystąpienia tego zjawiska należy wyregulować otwarcie tylnej szyby lub szyberdachu, aby pozbyć się tego zjawiska lub je zredukować.



Ostrzeżenie

- **Podczas jazdy lub postoju nie należy wystawiać za okno części ciała, takich jak ręka lub głowa. Można zostać zranionym przez przejeżdżający pojazd lub mijaną przeszkodę.**
- **Należy uważać, aby podczas zamykania lub otwierania okna nie zacześć nim o żadną część ciała, np. dłoń lub głowę.**



Przeestroga

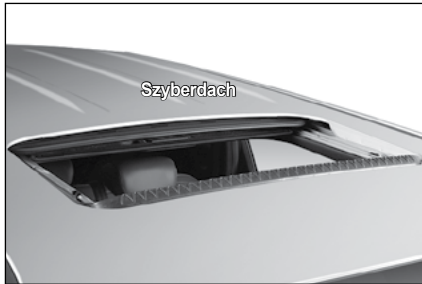
- **Naciskanie kilku przycisków sterowania oknem jednocześnie może spowodować uszkodzenie bezpiecznika, stanowiącego zabezpieczenie nadprądowe systemu okien.**
- **Jednoczesne naciskanie przycisków sterowania oknem na drzwiach kierowcy i naciskanie przycisków na innych drzwiach w przeciwnym kierunku może spowodować uszkodzenie systemu okien.**

Szyberdach*

Szyberdach jest dodatkowym oknem zamontowanym na dachu pojazdu mającym na celu umilenie jazdy, m.in. poprzez wentylację i doświetlenie pojazdu.

Szyberdach można otwierać i zamykać ruchem przesuwnym lub uchylać, podnosząc lekko tylną część szyberdachu do góry.

Oslonę szyberdachu można otwierać i zamykać ręcznie.



Ostrzeżenie

- Podczas jazdy lub postoju nie należy wystawiać za szyberdach części ciała, takich jak ręka lub głowa. Można zostać zranionym przez przejeżdżający pojazd lub mijaną przeszkodę.



Przeostroga

- Szyberdach działa nawet wtedy, gdy przełącznik START/STOP ustawiony jest na ON. Należy jednak zwrócić uwagę, że zbyt częste korzystanie z szyberdachu przy wyłączonym silniku może spowodować wyczerpanie akumulatora.
- Po zakończeniu sterowania szyberdachem należy zwolnić jego przycisk sterujący. Ciągłe naciskanie przycisku sterowania może spowodować awarię.
- W przypadku całkowitego otwarcia szyberdachu może dojść do nasilenia zjawiska uderzeń wiatru. W takim przypadku należy wyregulować otwarcie szyberdachu.
- W przypadku zamarznięcia elementu sterującego ruchem szyberdachu w okresie zimowym nie należy używać go przed całkowitym rozmrożeniem.
- Należy okresowo usuwać pył i ciała obce z gumowej części wokół szyberdachu. W przypadku obecności pyłu i ciał obcych, podczas zamykania lub otwierania szyberdachu może wystąpić hałas i nieprawidłowe działanie.

Uwaga

- Aby móc sterować szyberdachem, przełącznik START/STOP powinien być ustawiony na ON lub powinien pracować silnik.

Otwieranie szyberdachu

Automatyczne otwieranie

Nacisnąć krótko przycisk otwierania szyberdachu. Szyberdach otworzy się automatycznie.

Tyłna część (8 cm) szyberdachu pozostanie zamknięta.

W celu pełnego otwarcia szyberdachu należy ponownie nacisnąć przycisk.



Uwaga

- Użycie przycisku podczas otwierania szyberdachu zatrzyma jego ruch.

Ręczne otwieranie

Nacisnąć i przytrzymać przycisk otwierania szyberdachu. Szyberdach otwiera się tylko podczas naciskania przycisku.

Aby całkowicie otworzyć szyberdach, należy przytrzymać wciśnięty przycisk otwierania.

Uderzenia wiatru

Podczas jazdy z otwartą tylną szybą lub szyberdachem w wyniku zjawiska uderzeń wiatru pasażerowie mogą odczuwać dyskomfort spowodowany zmianami ciśnienia powietrza (odczuwanymi w uszach) i hałasem przypominającym odgłos lecącego helikoptera.

Zjawisko to występuje, gdy powietrze przepływa przez tylną szybę lub szyberdach, powodując rezonans.

W razie wystąpienia tego zjawiska należy wyregulować otwarcie tylnej szyby lub szyberdachu, aby pozbyć się tego zjawiska lub je zredukować.

Zamykanie szyberdachu

Automatyczne zamykanie

Nacisnąć krótko przycisk zamykania szyberdachu. Szyberdach zamknie się automatycznie.



Uwaga

- Użycie przycisku podczas zamykania szyberdachu zatrzyma jego ruch.

Ręczne zamykanie

Nacisnąć i przytrzymać przycisk zamykania szyberdachu. Szyberdach zamyka się tylko podczas naciskania przycisku.

Aby całkowicie zamknąć szyberdach, należy przytrzymać wciśnięty przycisk zamykania.

Uchylenie szyberdachu



Uchylenie (otwieranie tylnej części)

Przy zamkniętym szyberdachu nacisnąć przycisk zamykania szyberdachu. Otworzy się tylna część szyberdachu.

Domykanie (zamykanie tylnej części)

Przy otwartej tylnej części szyberdachu nacisnąć przycisk otwierania szyberdachu. W tym przypadku szyberdach będzie zamykać się tylko podczas naciskania przycisku.

Aby całkowicie zamknąć szyberdach, należy nacisnąć i przytrzymać przycisk otwierania szyberdachu.

Ostrzeżenie o otwartym szyberdachu

Po ustawieniu przełącznika START/STOP na ACC lub OFF i otwarciu drzwi kierowcy przy otwartym szyberdachu rozlegnie się ostrzegawczy sygnał dźwiękowy.

Po zamknięciu drzwi ostrzegawczy sygnał dźwiękowy ucichnie.

Gdy rozlegnie się ostrzegawczy sygnał dźwiękowy, pojazd należy opuścić po całkowitym zamknięciu szyberdachu.

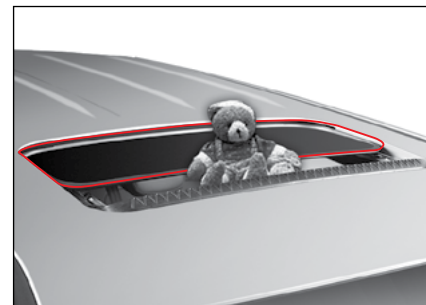


Przeostrożenie

- **Przy opuszczaniu pojazdu należy sprawdzić, czy szyberdach jest całkowicie zamknięty. Pozostawienie pojazdu z otwartym szyberdachem może skutkować kradzieżą. Ponadto wewnątrz pojazdu może zmoknąć podczas opadów deszczu lub śniegu.**

Funkcja ochronna szyberdachu

Funkcja ochronna szyberdachu steruje szyberdachem, otwierając go ze względów bezpieczeństwa w przypadku wykrycia, że podczas automatycznego zamykania przytrzasnął on część ciała lub przedmiot.



Przeostrożenie

- **Funkcja ochronna szyberdachu nie jest aktywowana dla ostatniej zamykanej części szyberdachu.**
- **Funkcja ochronna szyberdachu jest systemem pomocniczym i nie wyklucza zachowania uwagi przez kierowcę. Zawsze należy zachowywać ostrożność, ponieważ w zależności od urządzenia elektrycznego lub innych sytuacji funkcja ta może nie zadziałać.**

Resetowanie szyberdachu

Przypadki wymagające zresetowania szyberdachu

- Gdy przy otwartym szyberdachu rozładuje się akumulator lub zostanie odcięte zasilanie
- Gdy szyberdach nie otwiera lub nie zamyka się całkowicie po jednokrotnym naciśnięciu przycisku
- Gdy szyberdach jest uchylany bez zatrzymywania po zamknięciu w trybie przesuwania
- Gdy długość ruchu podczas przesuwania lub uchylania szyberdachu znacznie się zmniejszyła
- Jeżeli szyberdach nie działa lub działa nieprawidłowo po naciśnięciu przycisku

Resetowanie

Gdy szyberdach jest uchylony (otwarcie tylnej części), nacisnąć i przytrzymać przez około 20 sekund przycisk zamykania szyberdachu.

- Po około 5 sekundach, a następnie około 20 sekund później po naciśnięciu przycisku zamykania szyberdachu słychać pojedynczy odgłos kliknięcia. Szyberdach zostanie zresetowany wraz z drugim odgłosem kliknięcia.
- Po zresetowaniu i po krótkim naciśnięciu przycisku otwarcia szyberdachu, szyberdach automatycznie otworzy się i z powrotem zamknie.



Przeostoga

- **Jeśli szyberdach nie działa prawidłowo po zresetowaniu, należy poddać go kontroli i serwisowi w autoryzowanej stacji obsługi firmy SsangYong Motor Company.**

Kłapa tylna

Kłapa tylna to urządzenie, które zwiększa wygodę załadunku lub rozładunku bagaży z pojazdu.

Elektryczna kłapa tylna umożliwia użytkownikowi otwieranie i zamykanie jej za pomocą przycisku.

Ponadto inteligentna kłapa tylna otwiera się automatycznie, gdy użytkownik zbliży się do strefy detekcji z tyłu klapy tylnej.



Ostrzeżenie

- Nie demontować wsporników ręcznej i elektrycznej klapy tylnej. Składa się ona z urządzeń pneumatycznych, które mogą spowodować obrażenia ciała.
- Nie nagrzewać wsporników ręcznej i elektrycznej klapy tylnej. Pod wpływem wysokiej temperatury może ona ulec uszkodzeniu i spowodować obrażenia ciała.

Ręczna kłapa tylna

Otwieranie

- 1 Nacisnąć przycisk otwierania klapy tylnej we wnętrzu klamki klapy tylnej, mając przy sobie inteligentny klucz.

Kłapa tylna zostanie odblokowana.



- 2 Podnieść kłapę tylną do góry.

Uwaga

- Odległość, z jakiej kłapa tylna może rozpoznać klucz, to około 1 m.
- Po naciśnięciu przycisku otwierania klapy tylnej odblokowywana jest tylko kłapa tylna. Drzwi, pokrywa silnika i inne części pozostają zamknięte.

Zamykanie

- 1 Złapać za wewnętrzny uchwyt klapy tylnej i pociągnąć kłapę w dół.



- 2 Zamknąć kłapę tylną, lekko ją popychając.



Przeostroga

- Gdy kłapa tylna zostanie otwarta i zamknięta przy wstrzymanym trybie czuwania antykradzieżowego, nie spowoduje to automatycznej aktywacji trybu czuwania antykradzieżowego. Należy pamiętać o przełączeniu na tryb czuwania antykradzieżowego, naciskając przycisk blokady drzwi na inteligentnym kluczu.

Uwaga

- Gdy kłapa tylna zostanie otwarta i zamknięta przy włączonym trybie czuwania antykradzieżowego, tryb ten automatycznie powróci do stanu aktywnego. Zostanie to zasygnalizowane dwukrotnym mignięciem świateł awaryjnych i wyemitowaniem pojedynczego sygnału dźwiękowego.

Elektryczna kłapa tylna*

Elektryczna kłapa tylna umożliwia użytkownikowi otwieranie i zamykanie jej za pomocą przycisku.

Elektryczna kłapa tylna działa, gdy dźwignia zmiany biegów znajduje się w pozycji P, a przełącznik START/STOP jest ustawiony na ON lub przy dowolnym ustawieniu dźwigni zmiany biegów, gdy silnik jest wyłączony.

Uwaga

- Jeśli prędkość pojazdu wynosi co najmniej 3 km/h, a przełącznik START/STOP jest ustawiony na ON, automatyczne otwarcie kłapy tylnej jest niemożliwe.

Otwieranie/zamykanie za pomocą przycisku z fotela kierowcy



- Nacisnąć i przytrzymać przycisk kłapy tylnej przy fotelu kierowcy.
Po dwukrotnym mignięciu świateł awaryjnych i wyemitowaniu podwójnego ostrzegawczego sygnału dźwiękowego kłapa tylna otworzy lub zamknie się.

Kłapa tylna otworzy się, jeśli jest w danym momencie zamknięta, lub zamknie się, jeśli jest w danym momencie otwarta.

Uwaga

- Po naciśnięciu przycisku kłapy tylnej podczas otwierania lub zamykania kłapy tylnej zatrzyma się ona w aktualnym położeniu.

Otwieranie/zamykanie za pomocą inteligentnego klucza



- Nacisnąć i przytrzymać przycisk klapy tylnej na inteligentnym kluczu.
Po dwukrotnym mignięciu światła awaryjnych i wyemitowaniu podwójnego ostrzegawczego sygnału dźwiękowego klapa tylna otworzy lub zamknie się.
Klapa tylna otworzy się, jeśli jest w danym momencie zamknięta, lub zamknie się, jeśli jest w danym momencie otwarta.

Uwaga

- Po naciśnięciu przycisku klapy tylnej podczas otwierania lub zamykania klapy tylnej zatrzyma się ona w aktualnym położeniu.

Otwieranie/zamykanie za pomocą przycisku na klapie tylnej

- Nacisnąć zewnętrzny przycisk otwierania klapy tylnej, mając przy sobie inteligentny klucz.
Po dwukrotnym mignięciu światła awaryjnych i wyemitowaniu podwójnego ostrzegawczego sygnału dźwiękowego klapa tylna otworzy się.



Uwaga
<ul style="list-style-type: none">• Odległość, z jakiej klapa tylna może rozpoznąć klucz, to około 1 m.• Po naciśnięciu zewnętrznego przycisku klapy tylnej odblokowywana jest tylko klapa tylna. Drzwi, pokrywa silnika i inne części pozostają zamknięte.
<ul style="list-style-type: none">• Nacisnąć wewnętrzny przycisk klapy tylnej przy otwartej klapie. Po dwukrotnym mignięciu światła awaryjnych i wyemitowaniu podwójnego ostrzegawczego sygnału dźwiękowego klapa tylna zamknie się.
The bottom part of the 'Uwaga' section contains two images. The top image shows the rear of a white SUV with the trunk open. A red circle highlights the trunk button on the rear panel, with a white callout box pointing to it. The bottom image is a close-up of the trunk button, which is a rectangular button with a white car icon and a red outline.

3

Funkcja ochrony przeciw przytrzaśnięciu

Funkcja ochrony przeciw przytrzaśnięciu służy do awaryjnego zatrzymania klapy tylnej w danym położeniu lub całkowitego jej otworzenia w przypadku silnego uderzenia z zewnątrz lub wykrycia pewnego oporu podczas otwierania lub zamykania elektrycznej klapy tylnej.



Ostrzeżenie

- Funkcja ochrony przeciw przytrzaśnięciu może nie zadziałać, jeśli opór wykryty przez elektryczną klapę tylną jest zbyt słaby lub klapa tylna znajduje się w położeniu bliskim zamknięcia.
- Nie należy celowo umieszczać części ciała lub przedmiotów na ścieżce ruchu klapy tylnej, aby sprawdzić działanie funkcji ochrony przeciw przytrzaśnięciu podczas otwierania lub zamykania elektrycznej klapy tylnej. Może to spowodować poważne obrażenia ciała lub uszkodzenie przedmiotu i urządzenia.



Przeostroga

- Jeżeli funkcja ochrony przeciw przytrzaśnięciu uruchamia się wielokrotnie, należy ręcznie zamknąć klapę tylną i ponownie ją otworzyć. W przypadku wystąpienia nieprawidłowości należy zlecić kontrolę i serwis pojazdu autoryzowanej stacji obsługi SsangYong Motor Company.

Resetowanie wysokości otwarcia

Maksymalna wysokość otwarcia elektrycznej klapy tylnej może zostać zresetowana w zależności od kondycji fizycznej użytkownika lub innych warunków, takich jak miejsce parkingowe.

- 1 Otworzyć ręcznie klapę tylną i ustawić ją na żadaną wysokość.
- 2 Nacisnąć wewnętrzny przycisk elektrycznej klapy tylnej na co najmniej 3 sekundy.
Po zresetowaniu wyemitowany zostanie sygnał dźwiękowy.
- 3 Zamknąć całkowicie klapę tylną, naciskając wewnętrzny przycisk elektrycznej klapy tylnej.

Po zresetowaniu wysokości otwarcia należy nacisnąć zewnętrzny przycisk elektrycznej klapy tylnej, aby sprawdzić, czy otwiera się ona do ustawionego położenia.

Resetowanie elektrycznej klapy tylnej

W razie przywrócenia zasilania po całkowitym rozładowaniu akumulatora, odłączeniu zasilania lub jeśli elektryczna klapa tylna nie działa prawidłowo, należy ją zresetować.

- 1 Zaparkować pojazd na płaskim podłożu i ustawić dźwignię zmiany biegów w położeniu P.
- 2 Po naciśnięciu wewnętrznego przycisku klapy tylnej nacisnąć i przytrzymać przycisk zewnętrzny przez co najmniej 3 sekundy.
Po zresetowaniu wyemitowany zostanie sygnał dźwiękowy.
- 3 Całkowicie zamknąć ręcznie klapę tylną.

Po zakończeniu resetowania sprawdzić, czy elektryczna klapa tylna otwiera się i zamyka prawidłowo.



Przeostroga

- Nie otwierać ani nie zamykać elektrycznej klapy tylnej w żadnym z poniższych przypadków, ponieważ może to prowadzić do usterki.
 - Gdy jedno koło pojazdu jest podniesione w górę w celu kontroli pojazdu lub wymiany opony.
 - Gdy jedno koło pojazdu znajduje się w powietrzu ze względu na nierównomierne ustawienie na pochylej drodze lub kostce brukowej.
 - Gdy pojazd jest zaparkowany lub zatrzymany na zboczu lub nierównej powierzchni.





Przeostroga

- Elektryczna kłapa tylna działa nawet wtedy, gdy przełącznik START/STOP ustawiony jest na OFF. Należy jednak zwrócić uwagę, że zbyt częste korzystanie z elektrycznej klapy tylnej przy wyłączonym zasilaniu może spowodować wyczerpanie akumulatora.
- W przypadku naciśnięcia przycisku elektrycznej klapy tylnej 5 lub więcej razy z kolei, zostaną wyemitowane 3 sygnały dźwiękowe, a kłapa tylna zatrzyma się, aby zapobiec przegrzaniu silnika napędowego. W takim przypadku należy zaprzestać używania elektrycznej klapy tylnej na co najmniej 1 minutę, a następnie ponownie nacisnąć przycisk elektrycznej klapy tylnej.
- Jeśli to możliwe, nie otwierać ani nie zamykać klapy tylnej ręcznie.
- Jeżeli konieczne jest ręczne otwarcie lub zamknięcie klapy tylnej, ponieważ nie działa ona prawidłowo, nie należy przykładać nadmiernej siły. W przeciwnym razie może dojść do uszkodzenia elektrycznej klapy tylnej.
- Nie przykładać nadmiernej siły do elektrycznej klapy tylnej podczas jej ruchu. Może to spowodować uszkodzenie elektrycznej klapy tylnej.
- W razie próby zamknięcia klapy tylnej natychmiast po jej otwarciu może ona nie zamknąć się. To normalne działanie. Zamknąć kłapę tylną po krótkim odstępie czasu.
- Nie mocować ciężkich przedmiotów do elektrycznej klapy tylnej. Może to spowodować uszkodzenie elektrycznej klapy tylnej.
- Nie należy samowolnie modyfikować lub naprawiać elektrycznej klapy tylnej i jej odpowiednich komponentów.
- Wymianę i utylizację podnośnika gazowego należy powierzyć autoryzowanej stacji obsługi SsangYong Motor Company.

Inteligentna kłapa tylna*

Inteligentna kłapa tylna to funkcja, która służy do automatycznego otwierania klapy tylnej, gdy użytkownik mający przy sobie inteligentny klucz zbliży się do strefy detekcji z tyłu pojazdu. Jest to szczególnie wygodne w przypadku zajętych obu rąk.

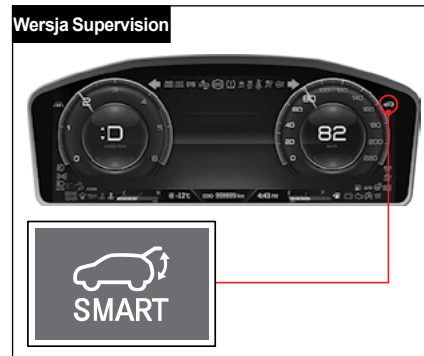
Włączanie/wyłączanie funkcji inteligentnej klapy tylnej

- 1 Naciśnij przycisk  (menu) po prawej stronie kierownicy.
- 2 Wybierz  (Ustawienia użytkownika).

Lista menu głównego pojawia się na wyświetlaczu tablicy wskaźników.

- 3 Wybierz **Drzwi/klapa tylna** → **Inteligentna kłapa tylna** → **Wybierz jedno spośród włącz lub wyłącz**.

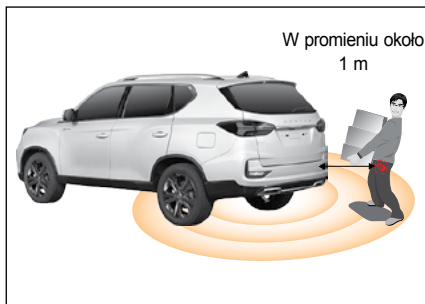
Gdy inteligentna kłapa tylna jest aktywna, na tablicy wskaźników zapala się kontrolka jej działania.



Otwieranie inteligentnej klapy tylnej

Stan działania

- Silnik powinien być wyłączony, a wszystkie drzwi i kłapa tylna powinny być zablokowane (tryb czuwania antykradzieżowego).
- Należy stać w odległości około 1 m od czujnika inteligentnej klapy tylnej pojazdu przez około 3 sekundy lub dłużej, mając przy sobie inteligentny klucz.



Etap działania

Po wykryciu inteligentnego klucza kłapa tylna otwiera się automatycznie w następujących krokach.



- **Krok 1**
W odstępach co 1 sekundę trzykrotnie migają światła awaryjne i emitowany jest sygnał dźwiękowy (pip~ pip~ pip~).
- **Krok 2**
Trzykrotnie migają światła awaryjne i emitowany jest sygnał dźwiękowy (pip pip pip).
- **Krok 3**
Dwukrotnie migają światła awaryjne i emitowany jest sygnał dźwiękowy.
Następnie otwiera się kłapa tylna.

Wyłączanie funkcji inteligentnej klapy tylnej

- Nacisnąć dowolny przycisk na inteligentnym kluczu.
- Alternatywnie można też odejść z obszaru detekcji inteligentnej klapy tylnej.

Przestroga

- Inteligentna kłapa tylna zaczyna działać po upływie 30 sekund od wejścia w tryb czuwania antykradzieżowego. Ma to na celu zapobieżenie nieprawidłowemu działaniu klapy tylnej.
- Z powodu zakłóceń częstotliwości działanie inteligentnej klapy tylnej może być opóźnione lub jej zasięg może ulec zmianie w każdym z poniższych przypadków.
 - W pobliżu obiektu, w którym emitowana jest silna częstotliwość radiowa, w tym posterunku policji, obiektu rządowego, stacji nadawczej, jednostki wojskowej, wieży nadawczej, lotniska, portu itp.
 - W przypadku noszenia inteligentnego klucza wraz z telefonem komórkowym lub zestawem radiowym itp.
- W każdym z poniższych przypadków zasięg detekcji inteligentnego klucza może się różnić, wpływając na zasięg działania funkcji inteligentnej klapy tylnej.
 - Gdy jedno koło pojazdu jest podniesione w górę w celu kontroli pojazdu lub wymiany opony.
 - Gdy pojazd jest zaparkowany lub zatrzymany na zboczu lub nierównej powierzchni.
- Nie pozostawać niepotrzebnie w obszarze detekcji inteligentnej klapy tylnej, mając przy sobie inteligentny klucz.
- Zapoznac się ze sposobem wyłączania i zatrzymywania działania inteligentnej klapy tylnej, aby przygotować się do sytuacji awaryjnej, jak również różnych innych sytuacji.
- Upełnić się, że funkcja inteligentnej klapy tylnej jest wyłączona podczas mycia pojazdu. W przeciwnym wypadku może dojść do automatycznego otwarcia klapy tylnej, prowadząc do obrażeń ciała lub uszkodzenia pojazdu i innych urządzeń.

Otwieranie klapy tylnej w nagłych przypadkach

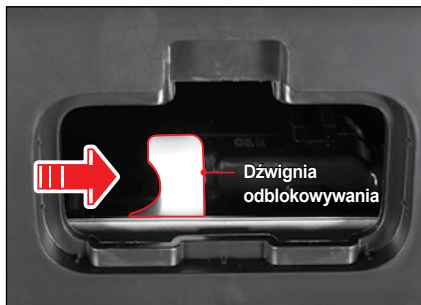
Klapę tylną można otworzyć za pomocą dźwigni odblokowywania w klapie tylnej w przypadku rozładowania akumulatora, awarii urządzeń klapy tylnej lub innych sytuacji awaryjnych.

- 1 Pociągnąć i zdjąć osłonę dźwigni odblokowywania klapy tylnej.



- 2 Przesunąć dźwignię odblokowywania w kierunku strzałki.

Klapa tylna zostanie odblokowana.



- 3 Popchnąć i otworzyć klapę tylną.

Ostrzeżenie

- Dźwigni odblokowywania klapy tylnej należy używać wyłącznie w sytuacjach awaryjnych.
- Nie pozwalaj dzieciom bawić się w bagażniku. W przypadku zadziałania dźwigni odblokowywania i nagłego otwarcia klapy tylnej podczas jazdy może dojść do poważnego wypadku.

Przestroga

- Zapoznać się z położeniem dźwigni odblokowywania klapy tylnej i sposobem jej obsługi na wypadek sytuacji awaryjnej.



Ostrzeżenie

- Unikać prowadzenia pojazdu z otwartą klapą tylną.
 - Spaliny mogą dostać się do wnętrza, powodując zatrucie gazem.
 - Przedmioty z wnętrza pojazdu mogą wypaść z samochodu, powodując wypadek.
 - Kłapa tylna lub inne części pojazdu mogą ulec uszkodzeniu.
- Podczas jazdy z otwartą klapą tylną z prędkością powyżej 4 km/h zapala się lampka ostrzegawcza klapy tylnej i dziesięciokrotnie emitowany jest ostrzegawczy sygnał dźwiękowy. Natychmiast odjechać w bezpieczne miejsce i zamknąć klapę tylną.
- Po upewnieniu się co do bezpieczeństwa wewnątrz i na zewnątrz pojazdu otworzyć lub zamknąć klapę tylną. W szczególności należy uważać, aby nie przytrzasnąć części ciała osoby znajdującej się w pojeździe lub w pobliżu.
- Należy uważać, aby dziecko nie mogło przypadkowo otworzyć lub zamknąć elektrycznej lub inteligentnej klapy tylnej, nosząc przy sobie inteligentny klucz. W przeciwnym wypadku może dojść do obrażeń osób w pobliżu, szkód materialnych lub uszkodzenia pojazdu itp.

- Nie otwierać klapy tylnej po zaparkowaniu lub zatrzymaniu pojazdu na pochyłej drodze. Może to spowodować wypadnięcie przedmiotu z pojazdu, prowadząc do obrażeń ciała użytkownika.
- Przy zamykaniu klapy tylnej może ona nagle zamknąć się pod wpływem jej ciężaru i innych czynników zewnętrznych. Należy zachować ostrożność, aby uniknąć obrażeń podczas zamykania klapy tylnej.

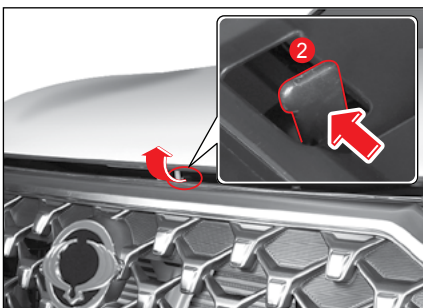
Otwieranie pokrywy silnika

- 1 Pociągnąć za dźwignię otwierania pokrywy silnika (1) znajdującą się w lewej dolnej części przy fotelu kierowcy.

Pokrywa silnika zostanie uchylona.



- 2 Przy lekko uniesionej pokrywie silnika popchnąć dźwignię blokującą pokrywę silnika (2) w kierunku strzałki.



- 3 Podnieść pokrywę silnika.

Po podniesieniu pokrywy silnika do połowy, automatycznie otworzy się ona do końca.

Zamykanie pokrywy silnika

Kontrola przed zamknięciem pokrywy silnika

- Upewnić się, że wszystkie korki w komorze silnika są odpowiednio zamknięte.
- Sprawdzić, czy w komorze silnika nie pozostały żadne zbędne przedmioty, w tym rękawice i narzędzia.

Zamykanie pokrywy silnika

Pociągnąć pokrywę silnika ku dołowi i zamknąć ją poprzez naciśnięcie.



Przestroga

- Jeśli pokrywa silnika pozostaje po zamknięciu lekko uniesiona, otworzyć i zamknąć ją ponownie, naciskając mocniej.
- Wymianę i utylizację podnośnika gazowego należy powierzyć autoryzowanej stacji obsługi SsangYong Motor Company.



Ostrzeżenie

- Pokrywę silnika należy otwierać po wyłączeniu silnika. Jeśli jednak istnieje potrzeba kontroli i wykonania prac przy uruchomionym silniku, należy zwrócić szczególną uwagę, aby uniknąć obrażeń w wyniku kontaktu z pracującymi częściami w komorze silnika.
- Komorę silnika należy sprawdzać w miejscu, gdzie nie wieje wiatr. Jeśli pokrywa silnika zostanie zamknięta przez wiatr, można doznać obrażeń.
- Należy uważać, aby podczas zamykania pokrywy silnika nie przytrzasnąć żadnych części ciała, takich jak np. palce.
- Przed jazdą należy sprawdzić, czy pokrywa silnika jest całkowicie zamknięta. W razie jazdy z otwartą pokrywą silnika pojazd może ulec uszkodzeniu i może ona zasłonić pole widzenia kierowcy, prowadząc do poważnego wypadku.
- Nie należy demontować podpory pokrywy silnika. Składa się ona z urządzeń pneumatycznych, które mogą spowodować obrażenia ciała.
- Nie podgrzewać podpory pokrywy silnika. Pod wpływem wysokiej temperatury może ona ulec uszkodzeniu i spowodować obrażenia ciała.

Otwieranie wlewu paliwa

Pokrywa wlewu paliwa może zostać otwarta tylko wtedy, gdy otwarte są wszystkie drzwi.

- 1 Dźwignię zmiany biegów ustawić w położeniu P (postój).
- 2 Zaciągnąć hamulec postojowy.
- 3 Upewnić się, że silnik został wyłączony.
- 4 W przypadku pojazdów napędzanych benzyną otwórz drzwiczki wlewu paliwa, pociągając dźwignię zwalnającą znajdującą się w lewej dolnej części siedzenia kierowcy.



W przypadku pojazdów z silnikiem Diesla naciśnij środkową krawędź drzwiczek wlewu paliwa w kierunku zgodnym ze strzałką.



! Przestroga

- W razie zamarznięcia pokrywy wlewu paliwa w zimie nie należy otwierać jej na siłę. Należy otworzyć ją, delikatnie stukając w krawędź pokrywy.

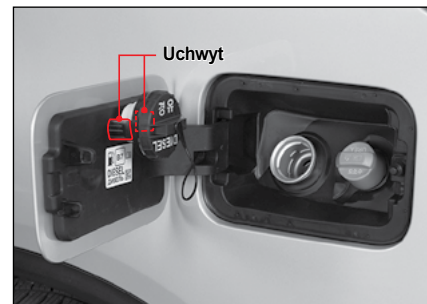
- 5 Otworzyć całkowicie pokrywę wlewu paliwa, pociągając w kierunku wskazanym strzałką.



- 6 Odkręcić korek wlewu paliwa, obracając go w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara.



- 7 Zawiesić korek wlewu paliwa na uchwycie zamontowanym wewnątrz pokrywy wlewu paliwa.





Ostrzeżenie

- Kurek wlewu paliwa należy odkręcać ostrożnie, ponieważ może wystąpić różnica ciśnień. W razie usłyszenia dźwięku syczenia odczekać, aż taki dźwięk ustanie, a następnie kontynuować odkręcanie korka. W przeciwnym wypadku może dojść do wydostania się paliwa, prowadzącego do poważnych obrażeń ciała.
- Przed dotknięciem korka wlewu paliwa lub dystrybutora paliwa należy najpierw dotknąć gołymi rękami metalowej części znajdującej się z dala od wlewu paliwa, aby usunąć ładunki elektrostatyczne. Niezastosowanie się do tego wymogu może spowodować pożar spowodowany wyładowaniem elektrostatycznym.



Informacje — Etykieta paliwowa

• BENZYNA



Kształt obowiązujący dla benzyny to okrąg („E” oznacza określone bioskładniki obecne w benzynie)



• OLEJ NAPĘDOWY



Kształt obowiązujący dla oleju napędowego to kwadrat (litera „B” oznacza określone składniki biopaliwa obecne w oleju napędowym)



Zamykanie wlewu paliwa

- 1 Zakręcić kurek wlewu paliwa, obracając go w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara, aż do usłyszenia odgłosu kliknięcia.
- 2 Zamknąć pokrywę wlewu paliwa, naciskając na środkową część krawędzi pokrywy wlewu paliwa.



Ostrzeżenie

- Paliwo należy tankować po wyłączeniu silnika. W przeciwnym razie może dojść do zaplonu odparowanego paliwa za sprawą iskry wytworzonej przez urządzenie elektryczne podczas uruchamiania silnika, powodując poważny pożar.
- Podczas tankowania należy trzymać się z dala od wszelkich materiałów łatwopalnych, takich jak zapalony papieros lub zapalniczka. W przeciwnym razie może dojść do poważnego pożaru.
- W trakcie tankowania nie należy wykonywać czynności, które mogą prowadzić do wytworzenia ładunków elektrostatycznych, takich jak wsiadanie i wysiadanie z pojazdu. Może to doprowadzić do poważnego pożaru spowodowanego wyładowaniem elektrostatycznym.
- W razie potrzeby zatankowania przy użyciu przenośnego zbiornika należy umieścić go na ziemi. Tankowanie przy użyciu zbiornika umieszczonego na lub wewnątrz pojazdu może doprowadzić do poważnego pożaru spowodowanego wyładowaniem elektrostatycznym.

- Należy tankować po upewnieniu się o zastosowaniu odpowiedniego typu paliwa. W razie zatankowania pojazdu nieprawidłowym rodzajem paliwa może to mieć wpływ na układ paliwowy i inne układy pojazdu, prowadząc do znacznego uszkodzenia pojazdu.
- Nie należy stosować paliwa zawierającego dużo wilgoci, niewłaściwego paliwa lub dodatków. Może to doprowadzić do znacznego uszkodzenia układu paliwowego i układu wydechowego pojazdu.
- Należy tankować wyłącznie do momentu, w którym dysza pistoletu dystrybutora paliwowego automatycznie zatrzyma pompowanie paliwa. Nadmierne napełnienie zbiornika paliwowego może spowodować przełanie paliwa, prowadząc do pożaru i uszkodzenia karoserii pojazdu.
- Nie używać telefonu komórkowego w pobliżu stacji benzynowej. Może to doprowadzić do pożaru spowodowanego falami elektromagnetycznymi lub prądem pochodzącym z telefonu komórkowego.
- W przypadku wystąpienia pożaru podczas tankowania należy natychmiast ewakuować się w miejsce oddalone od pojazdu. Następnie należy podjąć odpowiednie działania, takie jak zgłoszenie pożaru.

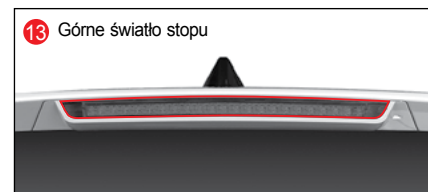
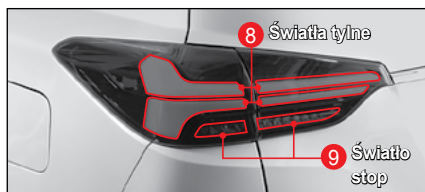


Przeostroga

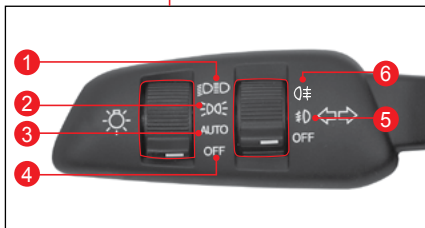
- Należy uważać, aby nie dopuścić do kontaktu paliwa z karoserią pojazdu, ponieważ może to doprowadzić do uszkodzenia lakierowanej powierzchni.
- W razie konieczności wymiany korka wlewu paliwa należy użyć oryginalnego korka wlewu paliwa.

Światła i reflektory

Światła/reflektory zewnętrzne



Przełącznik świateł



- 1 Reflektor
- 2 Światła tylne
- 3 Funkcja automatycznego oświetlenia
- 4 Wyłączanie wszystkich świateł
- 5 Przednie światła przeciwmgielne
- 6 Tylne światła przeciwmgielne

Włączanie reflektorów

Reflektory włączają się wraz ze światłami pozycyjnymi, światłami tylnymi, podświetleniem tablicy rejestracyjnej, przednimi światłami przeciwmgielnymi i innymi światłami wewnętrznymi.

Włączanie świateł tylnych


Światła tylne włączają się wraz ze światłami pozycyjnymi, podświetleniem tablicy rejestracyjnej, przednimi światłami przeciwmgielnymi i innymi światłami wewnętrznymi.

Aktywacja funkcji świateł automatycznych

Reflektory i światła tylne włączają się lub wyłączają automatycznie w zależności od ilości światła słonecznego odbieranego przez czujnik oświetlenia automatycznego.

Włączanie asystenta świateł drogowych (HBA)


Naciśnięcie przełącznika świateł w kierunku tablicy wskaźników ustawionym w pozycji AUTO aktywuje HBA.

 Patrz: „Asystent świateł drogowych*” (str.3-45)


Wyłączenie wszystkich świateł

Wszystkie światła gasną.

Włączanie przednich świateł przeciwmgielnych

Po ustawieniu przełącznika świateł w pozycji  (przednich świateł przeciwmgielnych) z włączonymi reflektorami lub światłami tylnymi zapalą się przednie światła przeciwmgielne.

Włączanie tylnych świateł przeciwmgielnych*

Po ustawieniu przełącznika świateł w pozycji  z włączonymi reflektorami zapalą się tylne światła przeciwmgielne, a przełącznik powróci do pozycji przednich świateł przeciwmgielnych. Tylne i przednie światła przeciwmgielne włączają się jednocześnie.

Ponowne przekręcenie przełącznika spowoduje wyłączenie tylnych świateł przeciwmgielnych.

Wyłączenie przednich świateł przeciwmgielnych

Przednie światła przeciwmgielne gasną.

Włączanie/wyłączanie lewego/prawego kierunkowskazu



- Po naciśnięciu przełącznika świateł (1) miga lewy kierunkowskaz. W tym czasie miga również kontrolka kierunkowskazu na tablicy wskaźników.
- Po podniesieniu przełącznika świateł (2) miga prawy kierunkowskaz. W tym czasie miga również kontrolka kierunkowskazu na tablicy wskaźników.

Włączanie/wyłączanie świateł drogowych



- Naciśnięcie przełącznika świateł w kierunku tablicy wskaźników i zwolnienie go z włączonymi światłami mijania uruchamia światła drogowe. W tym czasie włącza się również kontrolka świateł drogowych na tablicy wskaźników.
- Pociągnięcie przełącznika świateł w kierunku kierowcy i zwolnienie go z włączonymi światłami drogowymi wyłącza światła drogowe.



Ostrzeżenie

- **Nie włączać świateł drogowych w obecności nadjeżdżającego z naprzeciwka lub poprzedzającego pojazdu. Światła drogowe mogą oślepić innych kierowców, prowadząc do wypadku.**

Włączanie świateł drogowych i świateł mijania w tym samym czasie (światła mijania)



Po pociągnięciu przełącznika świateł w kierunku kierowcy w tym samym czasie włączają się światła drogowe i światła mijania.

Uwaga

- **Funkcja ta działa niezależnie od położenia przełącznika świateł.**

Światła awaryjne

Światła awaryjne służą do ostrzeżenia innych pojazdów w razie sytuacji awaryjnej w celu zapobieżenia wypadkowi.

- Po naciśnięciu włącznika świateł awaryjnych wszystkie kierunkowskazy migają.
 - Po ponownym naciśnięciu włącznika świateł awaryjnych światła awaryjne gasną.
- ☞ Patrz: „Sygnalizacja hamowania awaryjnego (ESS)” (str. <?>)



Przeestroga

- **Nie włączać świateł awaryjnych na dłuższy czas przy wyłączonym silniku. Może to doprowadzić do dezorientacji kierowców innych pojazdów, a także rozładowania akumulatora.**

Uwaga

- **Światła awaryjne działają niezależnie od ustawienia przełącznika START/STOP**
- **Gdy światła awaryjne są włączone, kierunkowskazy nie działają niezależnie.**



Regulacja kąta nachylenia reflektorów



Nachylenie przedniej i tylnej części pojazdu może się różnić w zależności od liczby pasażerów, wagi i środka ciężkości bagażu.

W takim przypadku można wyregulować kąt nachylenia reflektorów, aby zapewnić odpowiednią widoczność w nocy i nie oślepiac nadjeżdżających z naprzeciwka i poprzedzających pojazdów silnym światłem z reflektorów.

Poziomy regulacji kąta nachylenia reflektorów

Kąt nachylenia reflektorów można regulować w 4 poziomach (poziomy 0–3) w zależności od nachylenia przedniej i tylnej części pojazdu.

- Gdy pojazd jest przechylony do przodu, należy obrócić pokrętkę regulacji kąta nachylenia reflektorów w dół (do poziomu 0). Reflektory zostaną skierowane w górę.
- Gdy pojazd jest przechylony do tyłu, należy obrócić pokrętkę regulacji kąta nachylenia reflektorów w górę (do poziomu 3). Reflektory zostaną skierowane w dół.

Standardowa regulacja kąta nachylenia reflektorów

	Liczba osób i waga bagażu w samochodzie	
Poziom 0	1–2 osoby (codzienna jazda)	
	5-osobowy 	7-osobowy 
Poziom 1	4–5 / 7 osób	
	5-osobowy 	7-osobowy 
Poziom 2	4–5/7 osób i bagaż (około 200 kg)	
	5-osobowy 	7-osobowy 
Poziom 3	1 osoba i bagaż (około 600 kg)	
	5-osobowy 	7-osobowy 



Ostrzeżenie

- Nie rozpoczynać jazdy przed dostosowaniem kąta nachylenia reflektorów w zależności od liczby osób przebywających w pojeździe, wagi i środka ciężkości bagażu. W przeciwnym razie może dojść do wypadku.
- Nigdy nie należy prowadzić pojazdu w żadnym z poniższych przypadków, które wykraczają poza standardowe ustawienia kąta nachylenia reflektorów.
 - Jazda z ustawionym poziomem 3, kiedy odpowiedni poziom to 0 (kąt nachylenia reflektorów jest opuszczony): kierowca będzie potrzebował więcej czasu, aby dostrzec nietypową sytuację na drodze przed nim, jeśli takowa wystąpi.
 - Jazda z ustawionym poziomem 0, kiedy odpowiedni poziom to 3 (kąt nachylenia reflektorów jest podniesiony): utrudnia on widzenie kierowcom z nadjeżdżających z naprzeciwka i poprzedzających pojazdów.

W takim przypadku może to utrudnić bezpieczną jazdę, prowadząc do poważnych wypadków.

Światła do jazdy dziennej (DRL)*

Światła do jazdy dziennej włączają się automatycznie również w ciągu dnia, co pozwala na łatwe rozpoznanie pojazdu.



Przypadki włączenia DRL

- W przypadku nieużycia przełącznika świateł tylnych, przednich świateł przeciwmgielnych i reflektorów, gdy przełącznik START/STOP ustawiony jest na ON (bez względu na to, czy silnik jest uruchomiony, czy nie)

Uwaga

- Po włączeniu DRL jednocześnie zapalają się również światła tylne.
- W trybie DRL używane są te same lampy co w przypadku świateł tylnych, ale świecą one jaśniej.

Przypadki wyłączenia DRL

- Kiedy funkcja DRL jest wyłączana
- Gdy przełącznik START/STOP ustawiony jest na ACC lub OFF
- Gdy działają światła awaryjne
- Po włączeniu reflektorów lub uruchomieniu reflektorów przez funkcję automatycznego oświetlenia
- Gdy działa lewy lub prawy kierunkowskaz (DRL po odpowiedniej stronie)
- Po włączeniu przednich światel przeciwmgielnych
- Podczas jazdy z prędkością 3 km/h lub mniejszą z zaciągniętym hamulcem postojowym (kiedy funkcja AUTO HOLD jest wyłączona)

Asystent światel drogowych (HBA)*

Funkcja HBA służy do sterowania światłami drogowymi, aby nie utrudniać widzenia kierowcom z nadjeżdżających z naprzeciwka i poprzedzających pojazdów silnym światłem ze światel drogowych.

HBA wykrywa sytuację za pomocą czujnika w górnej części przedniej szyby pojazdu (moduł kamery przedniej) i automatycznie włącza lub wyłącza światła drogowe.

Ustawianie HBA

- 1 Ustawić przełącznik światel w pozycji AUTO.



- 2 Popchnąć przełącznik światel w kierunku tablicy wskaźników i zwolnić go.



- Po aktywowaniu funkcji HBA włączy się wskaźnik HBA.



Wskaźnik HBA

Przypadki włączenia światel drogowych

Światła drogowe włączają się po spełnieniu wszystkich poniższych warunków przy włączonej funkcji HBA.

- Gdy prędkość pojazdu wynosi 35 km/h lub więcej
- Gdy w otoczeniu jest ciemno, co rozpoznawane jest jako noc
- Gdy nie wykryto nadjeżdżającego z naprzeciwka lub poprzedzającego pojazdu

Po automatycznym włączeniu światel drogowych wskaźnik HBA włącza się wraz ze wskaźnikiem światel drogowych.



Wskaźnik HBA



Wskaźnik światel drogowych

Przypadki wyłączenia świateł drogowych

Światła drogowe wyłączają się w każdym z poniższych przypadków.

- W przypadku wykrycia reflektorów nadjeżdżającego z naprzeciwka pojazdu (w tym roweru i motocykla)
- W przypadku wykrycia świateł tylnych poprzedzającego pojazdu (w tym roweru i motocykla)
- Gdy w otoczeniu jest jasno, np. ze względu na latarnie uliczne lub inne źródła światła w pobliżu drogi.
- W przypadku wykrycia źródła światła w tunelu
- Gdy przełącznik świateł nie jest ustawiony w pozycji AUTO
- Gdy funkcja HBA jest wyłączona
- Gdy prędkość pojazdu jest mniejsza niż 35 km/h

Uwaga

- **Pomiędzy automatycznym wyłączeniem a włączeniem świateł drogowych może wystąpić kilkusekundowe opóźnienie.**

Obsługa przełącznika świateł

Poniżej opisano szczegółowy sposób obsługi przełącznika świateł z ustawioną i włączoną funkcją HBA.

- Naciśnięcie przełącznika świateł w kierunku tablicy wskaźników z ustawioną i włączoną funkcją HBA uruchamia światła drogowe i dezaktywuje funkcję HBA.
- Pociągnięcie przełącznika świateł w kierunku kierowcy z ustawioną funkcją HBA uruchamia światła drogowe i utrzymuje funkcję HBA do momentu puszczenia przełącznika świateł.
- Pociągnięcie przełącznika świateł w kierunku kierowcy z działającą funkcją HBA wyłącza światła drogowe i dezaktywuje funkcję HBA.
- Po ustawieniu przełącznika świateł w pozycji innej niż AUTO ustawienie HBA zostaje dezaktywowane.



Przeostroga


Funkcja HBA może nie zadziałać prawidłowo w którymkolwiek z poniższych przypadków.

- **Gdy przednia szyba pojazdu jest uszkodzona lub pokryta pyłem, parą, mgłą, naklejką, śniegiem itp.**
- **Jeżeli światła nadjeżdżającego z naprzeciwka lub poprzedzającego pojazdu są uszkodzone**
- **Kiedy samochód nadjeżdżający przeciwnie lub samochód jadący z przodu jest poza polem twojego widzenia do przodu**
- **Gdy nadjeżdżający z naprzeciwka lub poprzedzający pojazd zostanie rozpoznany tylko częściowo na skrzyżowaniu lub krętej drodze**
- **W przypadku wystąpienia źródła światła podobnego do świateł pojazdu lub reflektorów z naprzeciwka**
- **W przypadku reflektorów lub innego oświetlenia zainstalowanego na budowie odcinka drogi itp.**


Automatyczne oświetlenie przy podejściu*

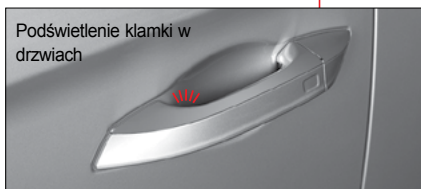
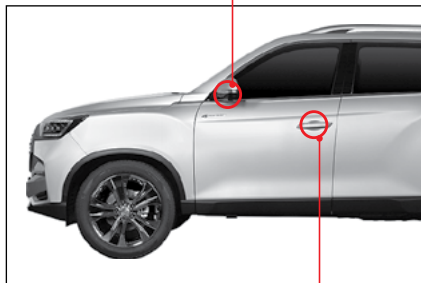
Automatyczne oświetlenie przy podejściu to funkcja, która oświetla okolice drzwi pojazdu w ciemnym miejscu, pomagając przy wsiadaniu i wysiadaniu z pojazdu

• Wersja Supervision

Idź do **Ustawienia pojazdu** → **Komfort kierowcy** → **Automatyczne oświetlenie przy podejściu** w  (Ustawieniach użytkownika) na tablicy wskaźników i zaznacz to pole.

• Wersja Standard

Idź do **Komfort kierowcy** → **Automatyczne oświetlenie przy podejściu** w  (Ustawieniach użytkownika) na tablicy wskaźników i zaznacz to pole.



Tryb powitalny

Podczas zbliżania się do drzwi pojazdu, mając przy sobie inteligentny klucz w trybie czuwania antykradzieżowego, włącza się automatyczne oświetlenie ułatwiające podejście (lampka oświetlająca podłóżę/lampka w klamce drzwi).

Tryb poźegnalny

Po wyłączeniu silnika i otwarciu drzwi kierowcy włącza się automatyczne oświetlenie ułatwiające odejście (lampka oświetlająca podłóżę/lampka w klamce drzwi).

Gaśnięcie automatycznego oświetlenia ułatwiającego podejście

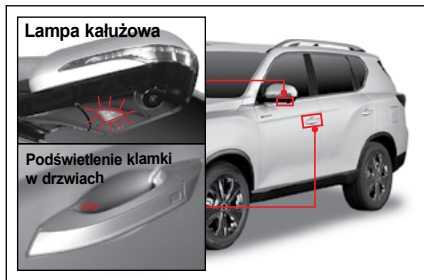
Automatyczne oświetlenie ułatwiające podejście gaśnie w każdym z poniższych przypadków.

- Po upływie około 30 sekund od uruchomienia automatycznego oświetlenia ułatwiającego podejście
- Gdy przełącznik START/STOP ustawiony jest na ON
- Gdy pojazd przejdzie w tryb czuwania antykradzieżowego
- Po aktywacji inteligentnego automatycznego blokowania drzwi

Uwaga

- **Tryb powitalny aktywuje się po upływie około 30 sekund od przejścia w tryb czuwania antykradzieżowego.**
- **Automatyczne oświetlenie ułatwiające podejście działa do 2 razy w ciągu 10 minut.**

Światło powitalne



Światło powitalne jest funkcją, która uruchamia lampkę oświetlającą podłoże i lampkę w klamce drzwi w celu zwiększenia bezpieczeństwa i widoczności w nocy.

W razie spełnienia któregośkolwiek z poniższych warunków światło powitalne (lampka oświetlająca podłoże i lampka w klamce drzwi) zapala się na około 30 sekund.


- Po naciśnięciu przycisku zablokowania/odblokowania drzwi na kluczu inteligentnym przy zamkniętych wszystkich drzwiach
- Po naciśnięciu przycisku zablokowania/odblokowania klamki na kluczu inteligentnym w trybie czuwania antykradzieżowego i przy zamkniętych wszystkich drzwiach
- Po zbliżeniu się na odległość 1 m od pojazdu w trybie czuwania antykradzieżowego, mając przy sobie inteligentny klucz

Funkcja odprowadzania/doprowadzania


Funkcja odprowadzania do/doprowadzania z domu automatycznie uruchamia reflektory, gdy pojazd przyjeżdża do lub odjeżdża z miejsca postoju podczas ciemności, zwiększając tym samym bezpieczeństwo i wygodę.

Ustawianie funkcji odprowadzania/doprowadzania

• Wersja Supervision

Idź do **Ustawienia pojazdu** → **Światła** → **Oświetlenie po wyjściu z domu** w  (Ustawieniach Użytkownika) na tablicy wskaźników i ustaw czas **odprowadzania do domu**.

• Wersja Standard

Idź do **Światła** → **Oświetlenie po wyjściu z domu** w  (Ustawieniach Użytkownika) na tablicy wskaźników i ustaw czas **odprowadzania do domu**.

Uwaga

- **Nie ma ustawień funkcji doprowadzania po wyjściu z domu, za to naciśnięcie przycisku reflektorów na kluczyku inteligentnym powoduje włączenie reflektorów (światła mijania).**

Działanie funkcji odprowadzania

- Po wyłączeniu silnika z włączonymi reflektorami (światłami mijania) reflektory pozostają włączone przez ustawiony okres czasu.
- Po upływie pewnego czasu, gdy wszystkie drzwi i kłapa tylna są zamknięte, reflektory (światła mijania) gasną.

Uwaga

- Jeśli po wyłączeniu silnika drzwi lub kłapa tylna pozostaną otwarte przez określony czas, reflektory (światła mijania) zgasną po 3 minutach.
- Po otwarciu i zamknięciu drzwi lub kłapy tylnej w określonym czasie po wyłączeniu silnika reflektory (światła mijania) pozostaną włączone przez ustawiony okres czasu, a następnie zgasną.
- Po ustawieniu oświetlenia automatycznego i reflektorów (światła mijania) w pozycji OFF, reflektory (światła mijania) natychmiast się wyłącza.

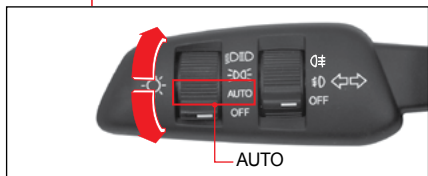
Działanie funkcji doprowadzania po wyjściu z domu

- Kluczyk inteligentny: po naciśnięciu przycisku reflektora FOB włącza się reflektor (reflektor nie włącza się po wciśnięciu przycisku odblokowywania)
- REKES: Po naciśnięciu przycisku FOB Unlock włącza się reflektor

Uwaga

- **Warunki wyłączenia funkcji doprowadzania po wyjściu z domu (wyłączenie światła mijania)**
 - 1) Upłynęło 20 sekund od włączenia światła doprowadzania po wyjściu z domu
 - 2) Sygnał blokady odebrany z kluczyka inteligentnego
 - 3) Włączenie zapłonu podczas działania funkcji doprowadzania po wyjściu z domu
 - 4) Przycisk reflektora ponownie użyty podczas działania funkcji doprowadzania po wyjściu z domu

Funkcja automatycznego oświetlenia*



Funkcja automatycznego oświetlenia wykrywa ilość światła słonecznego za pośrednictwem czujnika i automatycznie włącza lub wyłącza reflektory i światła tylne.

- Funkcja automatycznego oświetlenia jest aktywna, gdy przełącznik światła znajduje się w pozycji AUTO.

Czujnik automatycznego oświetlenia



Czujnik automatycznego oświetlenia jest zintegrowany z czujnikiem deszczu.

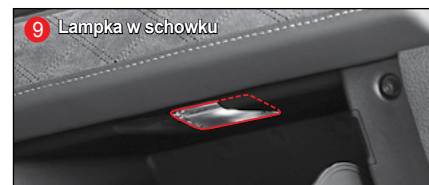
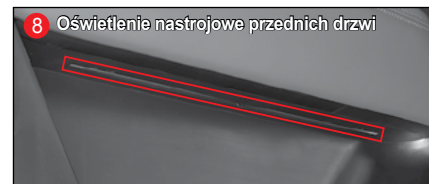
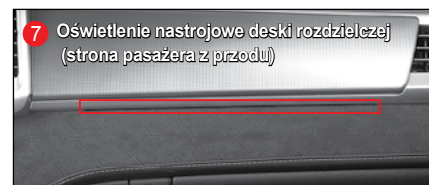
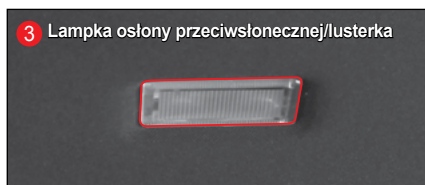
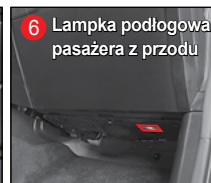
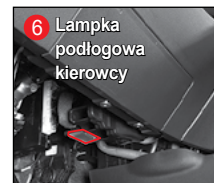


Przeostroga

- W razie uderzenia czujnika światła automatycznych lub wstrząśnięcia nim może dojść do jego nieprawidłowego działania.
- Nie przecierać części instalacji czujnika automatycznego oświetlenia środkami czyszczącymi lub woskiem itp. Funkcja automatycznego oświetlenia może działać nieprawidłowo.
- Nakładanie na przednią szybę dostępnych na rynku powłok okiennych lub środków barwiących może spowodować wadliwe działanie funkcji automatycznego oświetlenia.
- Jeżeli pojazd wpadnie w silne drgania, jak podczas jazdy po drodze o nierównej nawierzchni, funkcja automatycznego oświetlenia może działać nieprawidłowo.
- Czas włączania i wyłączenia światła może się różnić w zależności od warunków pogodowych, takich jak mgła, śnieg i deszcz, oraz otoczenia.

- Po ustawieniu przełącznika światła w pozycji AUTO lub zmianie z pozycji AUTO na inną światła wewnątrz pojazdu, światła tylne i reflektory mogą przez chwilę migać. Jest to normalne zjawisko służące do rozpoznania stanu automatycznego oświetlenia.
- W przypadku przejeżdżania przez ciemne miejsce, takie jak tunel, nie należy polegać na funkcji automatycznego oświetlenia i włączać reflektory ręcznie.
- Funkcji automatycznych światła przednich i tylnych należy używać tylko w ograniczonych ramach czasowych, wyłącznie w czasie wschodu i zachodu słońca. Ogólnie rzecz biorąc, reflektory i światła tylne należy włączać ręcznie.
- Nie należy używać funkcji automatycznego włączania reflektorów i światła tylnych w pochmurne dni. Takie światła należy włączać ręcznie.

Oświetlenie wnętrza



Przednia lampka oświetlenia wnętrza (konsola górna)



- 1 Przelącznik dotykowy światła punktowego kierowcy
- 2 Przelącznik dotykowy światła punktowego pasażera
- 3 Przelącznik dotykowy oświetlenia wnętrza w powiązaniu z drzwiami
- 4 Przelącznik dotykowy światła punktowych kierowcy/pasażera
- 5 Przednie światło punktowe



Ostrzeżenie

- **Unikać korzystania z oświetlenia wnętrza podczas jazdy nocą lub w ciemnych miejscach. Światło z lampki oświetlenia wnętrza może utrudniać kierowcy widoczność z przodu, prowadząc do wypadku.**

Uwaga

- **Jeśli oświetlenie wnętrza zostanie włączone po wyłączeniu silnika, automatycznie wyłączy się ono po około 10 minutach, aby zapobiec rozładowaniu akumulatora.**

Przelącznik dotykowy światła punktowego kierowcy

Dotknąć lekko przelącznika dotykowego (1) w celu włączenia przedniego oświetlenia wnętrza po stronie kierowcy.

Przelącznik dotykowy światła punktowego pasażera

Dotknąć lekko przelącznika dotykowego (2) w celu włączenia przedniego oświetlenia wnętrza po stronie pasażera.

Przelącznik dotykowy oświetlenia wnętrza w powiązaniu z drzwiami

Po lekkim dotknięciu przelącznika dotykowego (3) przednia i środkowa lampka oświetlenia wnętrza będą się palić, gdy którekolwiek drzwi są otwarte, a lampka podświetlania w obszarze „DOOR” będzie przyciemniona i zgaśnie, gdy drzwi zostaną zamknięte.

- Gdy funkcja oświetlenia wnętrza w powiązaniu z drzwiami jest wyłączona, tekst „DOOR” jest wyświetlany na biało (w nocy: białe tło)
- Gdy funkcja oświetlenia wnętrza w powiązaniu z drzwiami jest włączona, tekst „DOOR” świeci na pomarańczowo

Przelącznik dotykowy oświetlenia wnętrza dla kierowcy/pasażera z przodu/pasażerów w drugim tylnym rzędzie

Po lekkim dotknięciu przelącznika dotykowego (4), tekst „ROOM” zaświeci się na pomarańczowo i zapali się lampka oświetlenia wnętrza dla kierowcy/pasażera z przodu/pasażerów w drugim tylnym rzędzie.

- Gdy funkcja oświetlenia wnętrza jest wyłączona, tekst „ROOM” jest wyświetlany na biało (w nocy: białe tło)
- Gdy oświetlenie wnętrza jest włączone, tekst „ROOM” świeci na pomarańczowo

Przednie światło punktowe (5)

Świeci się, gdy włączone jest tylne światło. Oświetla ona lekko środkowy obszar z przodu.

Funkcja powiązania działania kluczyka inteligentnego z przednią lampką oświetlenia wnętrza

Po odblokowaniu drzwi za pomocą kluczyka inteligentnego przy wciśniętym przelączniku oświetlenia wnętrza w powiązaniu z drzwiami, lampki oświetlenia wnętrza po stronie kierowcy i pasażera zaświecą się na 30 sekund. Jeśli teraz poprzez naciśnięcie przycisku blokady drzwi na kluczyku inteligentnym drzwi zostaną zablokowane, lampki oświetlenia wnętrza po stronie kierowcy i pasażera natychmiast zgasną.



Przeostroga

- **Nie pozostawiać otwartych drzwi z włączonym oświetleniem otwartych drzwi przez dłuższy czas ani nie opuszczać pojazdu, gdy włączone jest oświetlenie wnętrza. W razie pozostawienia włączonego oświetlenia wnętrza przez dłuższy czas może rozładować się akumulator.**

Środkowa lampka oświetlenia wnętrza/przedziału bagażowego



- Po naciśnięciu przełącznika środkowej lampki oświetlenia wnętrza/ przedziału bagażowego lampka ta zapala się, a po ponownym naciśnięciu - gaśnie.

Jednakże lampka ta (przednia lampka oświetlenia wnętrza) zapali się po otwarciu drzwi przy wciśniętym przełączniku oświetlenia wnętrza w powiązaniu z drzwiami, nawet jeśli jej przycisk nie jest wciśnięty.

- Po otwarciu klapy tylnej zapala się środkowa lampka oświetlenia wnętrza/przedziału bagażowego, a po zamknięciu klapy tylnej środkowa lampka oświetlenia wnętrza/ przedziału bagażowego gaśnie.



Przeostroga

- Nie otwierać drzwi na dłuższy czas przy wciśniętym przycisku oświetlenia otwartych drzwi. W razie pozostawienia włączonej środkowej lampki oświetlenia wnętrza / oświetlenia bagażnika przez dłuższy czas może rozładować się akumulator.
- Nie pozostawiać przez dłuższy czas nie zamkniętej całkowicie klapy tylnej. W razie pozostawienia włączonej środkowej lampki oświetlenia wnętrza / oświetlenia bagażnika przez dłuższy czas może rozładować się akumulator.

Lampka osłony przeciwsłonecznej/lusterka



Po rozłożeniu osłony przeciwsłonecznej i otworzeniu pokrywy lusterka włączy się lampka. Po zamknięciu pokrywy lusterka lampka zgaśnie.



Przeostroga

- Po użyciu lusterka w osłonie przeciwsłonecznej należy zamknąć jego pokrywę. W przeciwnym wypadku lampka osłony przeciwsłonecznej pozostanie włączona i może dojść do rozładowania akumulatora. Ponadto, otwarta pokrywa lusterka może spowodować obrażenia ciała.

Uwaga

- Po rozłożeniu osłony przeciwsłonecznej istnieje możliwość regulacji jej położenia.

Lampka oświetlenia podłoża (przednie siedzenia)



Po otwarciu drzwi lampka się zapala, a po ich zamknięciu - gaśnie.

Lampka w schowku



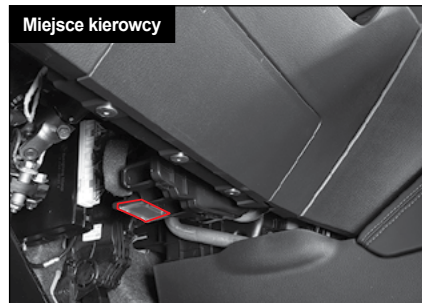
Po otwarciu schowka lampka się włącza, a po zamknięciu wyłącza.



Przeostoga

- Pozostawienie otwartego schowka może w razie wypadku lub nagłego hamowania doprowadzić do obrażeń pasażera. Należy pamiętać o zamknięciu schowka przed rozpoczęciem jazdy.

Lampka podłogowa



Po otwarciu drzwi kierowcy lub pasażera z przodu lampka się zapala, a po zamknięciu drzwi - gaśnie.



Lampka deski rozdzielczej (środkowa)



Zapala się, gdy włączone jest światło tylne.
Delikatnie oświetla przedni schówek w desce rozdzielczej.

Podświetlenie klamki w drzwiach

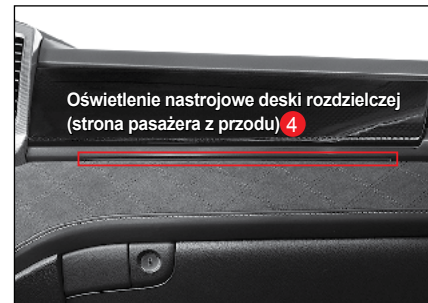


Zapala się, gdy włączone jest światło tylne.
Delikatnie podświetla klamkę przednich drzwi.

Oświetlenie nastrojowe*



3 Oświetlenie nastrojowe przednich drzwi



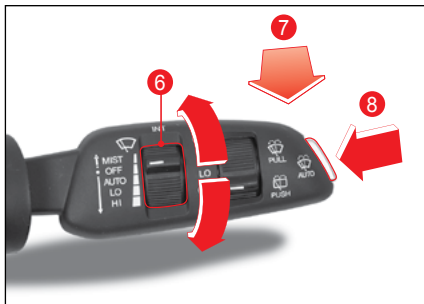
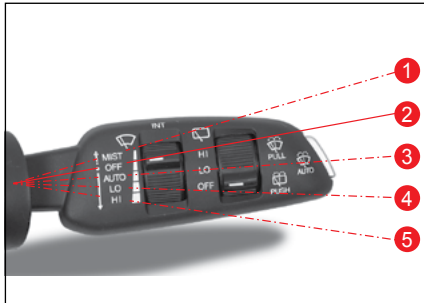
Oświetlenie nastrojowe deski rozdzielczej (strona pasażera z przodu) 4

Zapala się, gdy włączone jest światło tylne.

Podświetla delikatnym niebieskim światłem tapicerkę przednich drzwi i deskę rozdzielczą po stronie przedniego fotela pasażera.

Wycieraczki i płyn do spryskiwaczy

Wycieraczki przedniej szyby



1 MIST

Wycieraczki działają po uniesieniu przełącznika. Po zwolnieniu przełącznika powraca on do pozycji OFF i pozostaje w niej.

2 OFF

Wycieraczki przestają działać.

3 AUTO

Prędkość pracy wycieraczek regulowana jest automatycznie w zależności od prędkości pojazdu lub ilości deszczu (wycieraczki z czujnikiem deszczu).

4 LO

Wycieraczki pracują z niską prędkością.

5 HI

Wycieraczki pracują z wysoką prędkością.

Regulacja prędkości działania wycieraczek szyby przedniej

Po ustawieniu przełącznika wycieraczek w pozycji AUTO prędkość pracy wycieraczek jest regulowana.

Przesunięcie przełącznika regulacji prędkości działania wycieraczek (6) w górę powoduje zwiększenie, a w dół zmniejszenie prędkości działania wycieraczek.

Uwaga

- Po ustawieniu przełącznika wycieraczek w pozycji AUTO z przełącznikiem START/STOP ustawionym na ON wycieraczki wykonają jeden cykl.
- Wraz ze ściemnieniem i uruchomieniem oświetlenia automatycznego prędkość wycieraczek zwiększa się.

Połączona praca przednich wycieraczek i spryskiwaczy



Funkcja ta automatycznie rozpyla płyn do spryskiwaczy, gdy zostaną włączone przednie wycieraczki.

Działa ona w następujący sposób, w zależności od czasu pociągnięcia za przełącznik wycieraczek (7).

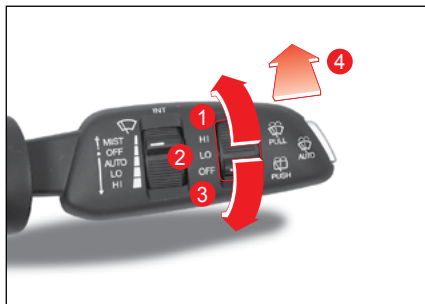
- Pociągnąć przełącznik na krócej niż 0,6 sekundy. Zostanie rozpylony płyn do spryskiwaczy, a wycieraczki wykonają jeden cykl.
- Pociągnąć dźwignię na 0,6 sekundy lub dłużej. Zostanie rozpylony płyn do spryskiwaczy, a wycieraczki wykonają trzy cykle robocze.
- Pociągnąć dźwignię i przytrzymać. Będzie rozpylany płyn do spryskiwaczy, a wycieraczki będą pracować w trybie ciągłym.

Automatyczne spryskiwacze przednie

Po ustawieniu przełącznika wycieraczek w pozycji OFF naciśnięcie przycisku spryskiwaczy przednich (8).

Zostanie rozpylony płyn do spryskiwaczy, wycieraczki wykonają cztery cykle, następnie ponownie zostanie rozpylony płyn do spryskiwaczy, a wycieraczki wykonają trzy cykle.

Wycieraczka tylnej szyby



1 HI

Wycieraczka tylnej szyby pracuje z wysoką prędkością.

2 LO

Wycieraczka tylnej szyby pracuje z niską prędkością.

3 OFF

Wycieraczka tylnej szyby przestaje działać.

Funkcja połączonej pracy wycieraczki i spryskiwacza tylnej szyby



Funkcja ta automatycznie rozpyla płyn do spryskiwaczy, gdy zostanie włączona wycieraczka tylnej szyby.

Podczas nacisku na przełącznik wycieraczki (4) rozpylony zostaje płyn do spryskiwaczy i pracuje wycieraczka.

Po zwolnieniu przełącznika powraca on do pozycji OFF i pozostaje w niej.

Wycieraczka z czujnikiem deszczu*

Funkcja wycieraczki z czujnikiem deszczu wykrywa ilość deszczu, kontrolując, czy ma zostać automatycznie uruchomiona, czy też nie.

Funkcja wycieraczki z czujnikiem deszczu uruchamia się, gdy przełącznik wycieraczek ustawiony jest w pozycji AUTO.

Czujnik deszczu



Czujnik automatycznego włączania oświetlenia i czujnik deszczu

Czujnik deszczu jest zintegrowany z czujnikiem automatycznego oświetlenia.



Ostrzeżenie

- Po ustawieniu przełącznika wycieraczek w pozycji AUTO z przełącznikiem START/STOP ustawionym na ON nie należy dotykać szyby przedniej w miejscu instalacji czujnika deszczu ani nie przecierać go mokrą szmatką. Może to spowodować uruchomienie wycieraczek, powodując obrażenia dłoni lub innych części ciała.





Przeostrożenie

- Nie należy włączać wycieraczek, jeśli przednia szyba jest sucha. Może to spowodować uszkodzenie przedniej szyby lub wycieraczek. Wycieraczki należy włączać po rozpyleniu płynu do spryskiwaczy.
- Przed umyciem pojazdu należy upewnić się, że przełącznik wycieraczek ustawiony jest w pozycji OFF. W przeciwnym razie przypadkowo mogą zostać włączone wycieraczki, powodując obrażenia ciała lub uszkodzenie pojazdu.
- Jeśli nie pada deszcz, należy ustawić przełącznik wycieraczek w pozycji OFF. Zapobiega to niepotrzebnemu działaniu urządzeń takich jak czujnik deszczu.
- Zimą należy używać wycieraczek po uprzednim sprawdzeniu, czy nie zamarzyły ich pióra. W przeciwnym wypadku może dojść do uszkodzenia przedniej szyby lub piór wycieraczek.

Zewnętrzne lusterka wsteczne

Składanie/rozkładanie zewnętrznych lusterek wstecznych






- Po naciśnięciu lewej strony przycisku () zewnętrzne lusterka wsteczne zostaną rozłożone.
- Po naciśnięciu prawej strony przycisku () zewnętrzne lusterka wsteczne zostaną złożone.

Funkcja automatycznego składania/rozkładania

Funkcja ta służy do automatycznego składania lub rozkładania zewnętrznych lusterek wstecznych:

- po naciśnięciu przycisku zablokowania/odblokowania drzwi na inteligentnym kluczu;
- po naciśnięciu przycisku zablokowania/odblokowania drzwi na kłamce;
- przy aktywowanej funkcji inteligentnej automatycznej blokady drzwi;
- przy aktywowanej funkcji automatycznego podejścia do samochodu.

Aktywacja/dezaktywacja funkcji automatycznego składania/rozkładania

- Aktywacja funkcji
Ustawić przycisk składania/rozkładania zewnętrznych lusterek wstecznych w pozycji neutralnej ().
- Dezaktywacja funkcji
Nacisnąć lewą () lub prawą () stronę przycisku składania/rozkładania zewnętrznych lusterek wstecznych.





Przeostroga

- Funkcja automatycznego składania/rozkładania zewnętrznych lusterek wstecznych jest aktywowana tylko wtedy, gdy pojazd wszedł w tryb czuwania antykradzieżowego.

Regulacja zewnętrznych lusterek wstecznych




- 1 Pokrętko wyboru zewnętrznego lusterka wstecznego ()
- 2 Przycisk sterowania zewnętrznymi lusterkami wstecznymi ()

Wybór zewnętrznego lusterka wstecznego

Obrócić pokrętko wyboru () w lewo lub w prawo i wybrać lusterko do regulacji.

- Po obróceniu w lewo: zostanie wybrane lusterko wsteczne po stronie kierowcy.
- Po obróceniu w prawo: zostanie wybrane lusterko wsteczne po stronie pasażera.

Regulacja kąta ustawienia zewnętrznych lusterek wstecznych

Kąt lusterka należy ustawić zgodnie z polem widzenia kierowcy, przesuwając przycisk sterowania () w górę, w dół, w lewo lub w prawo.



Ostrzeżenie

- Nie przyciemniać szyb kierowcy i przedniego pasażera. Może to sprawić, że lusterko wsteczne będzie mniej widoczne podczas jazdy nocą, prowadząc do wypadku.



Przeostroga

- Zewnętrzne lusterka wsteczne można składać lub rozkładać przez pewien czas po wyłączeniu silnika.
- Po wyłączeniu silnika nie wolno nadmiernie używać sterowania lusterkami. Może to spowodować rozładowanie akumulatora.
- Nie nadużywać sterowania lusterkami. Gdy lusterko osiągnie maksymalny kąt regulacji, zatrzyma się ono, ale podczas naciskania na przycisk sterowania jego silniczek będzie stale pracował, co może doprowadzić do jego awarii.
- Nie należy regulować zewnętrznych lusterek wstecznych przy użyciu rąk zamiast silniczka. Może to spowodować nieprawidłowe działanie lusterka i odpowiednich urządzeń.
- Podczas mycia pojazdu nie należy kierować bezpośrednio na lusterko wody pod wysokim ciśnieniem. Zewnętrzne lusterko wsteczne sterowane jest elektrycznie, więc może nie działać prawidłowo z powodu awarii urządzenia elektrycznego.

- Jeśli podczas zimy lusterko zamarznie i nie będzie się poruszać, nie należy regulować go na siłę. Należy ostrożnie dokonać regulacji lusterka po usunięciu lodu, używając odmrażacza w sprayu lub namacząc miękką ściereczkę lub gąbkę w ciepłej wodzie i wycierając nią zamarzniętą część.
- Nie zdrapywać lodu, nawet jeśli powierzchnia lusterka zamarznie. Może to spowodować uszkodzenie powierzchni lusterka.

Lusterko wewnętrzne

Wewnętrzne lusterko wsteczne można regulować w pionie i poziomie, aby uzyskać najlepszą widoczność do tyłu.

Wewnętrzne lusterko ECM*

Wewnętrzne lusterko ECM (elektryczne lusterko fotochromatyczne) automatycznie wykrywa światła z jadącego za samochodem pojazdu poprzez czujnik światła i obniża współczynnik odbicia lusterka, aby zapobiec oślepieniu kierowcy.

- Aby wyregulować kąt lusterka wewnętrznego, należy przytrzymać i przesunąć ręką korpus lusterka w górę, w dół, w lewo lub w prawo, aby uzyskać najlepszą widoczność do tyłu.



Ostrzeżenie

- Należy wyregulować lusterko przed jazdą.
- Nigdy nie regulować lusterka podczas jazdy. Może to rozproszyć kierowcę, prowadząc do wypadku.
- W przypadku pęknięcia lusterka wewnętrznego może wypłynąć z niego znajdujący się wewnątrz elektrolit. Należy nie dopuścić do kontaktu elektrolitu ze skórą lub oczami. Jeśli elektrolit zetknie się z oczami, należy natychmiast przemyć je wodą i skonsultować się z lekarzem.

Przestroga

Automatyczna funkcja lusterka ECM zapobiegająca oślepieniu kierowcy wewnętrznego może nie zadziałać w następujących sytuacjach:

- jeżeli reflektory jadącego za samochodem pojazdu nie są skierowane bezpośrednio w kierunku czujnika natężenia światła;
- jeżeli tylna szyba została zbyt mocno przyciemniona;
- jeżeli dźwignia zmiany biegów ustawiona jest w pozycji R (bieg wsteczny).

W takim przypadku automatyczna funkcja zapobiegająca oślepieniu kierowcy zostaje chwilowo wyłączona, aby umożliwić łatwe rozpoznawanie obiektów.

Ręcznie regulowane wewnętrzne lusterko wsteczne



Wewnętrzne lusterko wsteczne można regulować w pionie i poziomie, trzymając ręką za jego korpus, aby uzyskać najlepszą widoczność.

Ręczna regulacja dzień/noc

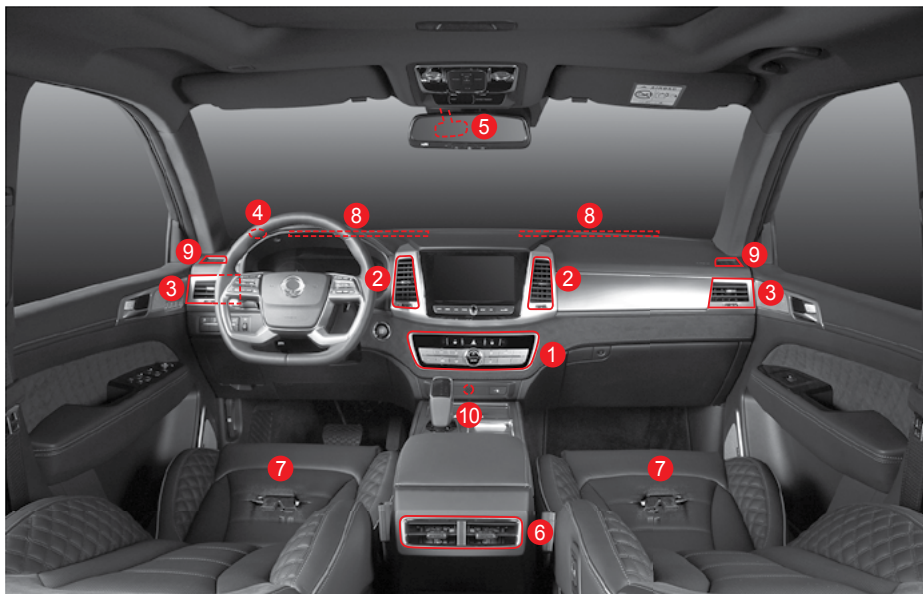
Lusterko wsteczne można ręcznie regulować, naciskając lub pociągając za dźwignię regulacyjną, aby uniknąć oślepienia w nocy przez inne pojazdy znajdujące się za samochodem.

Ostrzeżenie

- Dla własnego bezpieczeństwa lusterko należy wyregulować przed rozpoczęciem jazdy.

Przestroga

- Jeśli w nocy nie widać tyłu pojazdu, należy wyregulować lusterko wsteczne, łąpiąc za korpus lusterka i ustawiając je pod żądanym kątem, aby zapewnić dobrą widoczność do tyłu.



- 1 Panel sterowania ogrzewania i klimatyzacji
- 2 Wylot powietrza (środkowy z przodu)
- 3 Wylot powietrza (po obu stronach z przodu)
- 4 Czujnik promieniowania słonecznego
- 5 Czujnik zaporowania przedniej szyby
- 6 Wylot powietrza (środkowy dla tylnych siedzeń)

- 7 Nawiew powietrza na nogi tylnych pasażerów (pod przednim siedzeniem)
- 8 Środkowy wylot powietrza do odmrażania
- 9 Boczny wylot powietrza do odmrażania
- 10 Wewnętrzny czujnik temperatury

Regulacja kierunku nadmuchu powietrza i prędkości wentylatora



- Regulacja nawiewu
Przesuwając dźwignikę sterowania kierunkiem nawiewu w górę, w dół, w lewo i w prawo, można wyregulować kierunek wylotu powietrza.
- Otwieranie i zamykanie otworów wentylacyjnych
Po przestawieniu dźwigniki sterowania kierunkiem nawiewu do pozycji zamkniętej (⊗) otwór wentylacyjny zostanie zamknięty i powietrze nie będzie wydostawać się na zewnątrz. Po przestawieniu jej do pozycji otwartej (○) powietrze będzie wydostawać się na zewnątrz.



Przestroga

- Nie należy mocować do elementu sterującego kierunkiem nawiewu uchwytów na kubki lub innych urządzeń. Może to spowodować uszkodzenie takiego elementu lub innych odpowiednich urządzeń.

Nadmuch powietrza z tyłu i regulacja prędkości wentylatora



- Nadmuch powietrza można regulować, przesuwając dźwignię nadmuchu powietrza na kratce wylotowej w górę i w dół oraz w lewo i w prawo.



- Można zamknąć dopływ powietrza, przesuwając dźwignię nadmuchu powietrza do końca zgodnie z kierunkiem pokazanym przez strzałki.

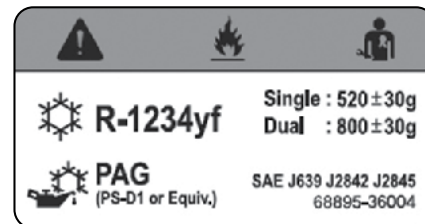
Przestrogi dotyczące korzystania z ogrzewania i klimatyzacji

Wymiana czynnika chłodniczego/oleju układu klimatyzacji

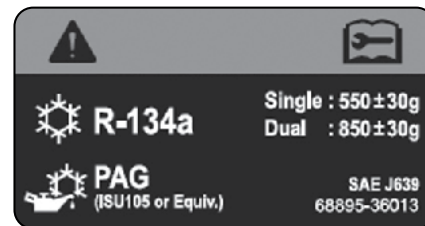
Do wymiany czynnika chłodniczego i oleju należy używać produktów spełniających określone normy i w odpowiednich ilościach. W przeciwnym wypadku może dojść do uszkodzenia układu klimatyzacji.

Element	Typ A	Typ B	
Specyfikacja	R-1234yf	R134a	
Pojemność	Klimatyzacja jednostrefowa	520 ± 30g	550 ± 30g
	Klimatyzacja podwójna	800 ± 30g	850 ± 30g
Ilość oleju	160 cm ³	160 cm ³	

Typ A



Typ B





Ostrzeżenie

- Podczas jazdy należy w miarę możliwości korzystać z trybu świeżego powietrza lub otwierać okno i często wietrzyć wnętrze, aby umożliwić dopływ świeżego powietrza. W przeciwnym razie wewnątrz pojazdu będzie duszno, co może doprowadzić do bólu głowy lub zawrotów głowy.
- Należy mieć na uwadze, że jeśli do środka dostaną się spaliny, może to spowodować zatrucie tlenkiem węgla.
- Przez obszar, w którym do wnętrza może dostawać się pył i dym, należy przejeżdżać z włączonym trybem zamkniętego obiegu powietrza i przełączać go na tryb świeżego powietrza w celu zapewnienia wentylacji.
- Nie spać ani nie pozostawać przez dłuższy czas w pojeździe z włączoną klimatyzacją lub ogrzewaniem, gdy drzwi i okna są zamknięte, np. w środku lata czy zimy. Może to spowodować uduszenie z powodu braku tlenu wewnątrz pojazdu.
- Nigdy nie należy pozostawiać w lecie niemowlęcia, małego dziecka lub osoby starszej samej w samochodzie, nawet na krótki okres czasu. Temperatura wewnątrz pojazdu może wzrosnąć, powodując ryzyko uduszenia.
- Czynnik chłodniczy jest łatwopalny i może spowodować pożar w wyniku ulotnienia gazu lub wylądowania elektrostatycznego, dlatego podczas obchodzenia się z czynnikiem chłodniczym (R-1234yf) należy zachować szczególną ostrożność.



Przeestroga

- Przed rozpoczęciem jazdy należy otworzyć wszystkie szyby, aby odpowiednio przewietrzyć wnętrze pojazdu w celu zapewnienia dobrego samopoczucia pasażerów i przyjemnej atmosfery. Ma to zastosowanie szczególnie, jeśli pojazd był przez dłuższy czas zaparkowany na miejscu wystawionym na bezpośrednie działanie promieni słonecznych, ponieważ temperatura wewnątrz pojazdu mogła wzrosnąć, powodując emisję lotnych związków organicznych, które są szkodliwe dla organizmu ludzkiego.
- Nie uruchamiać silnika z włączonymi mocno obciążającymi go urządzeniami elektrycznymi, takimi jak klimatyzacja i ogrzewanie. W takim przypadku uruchomienie silnika może być trudne, a prędkość obrotowa na biegu jałowym po uruchomieniu silnika może być niestabilna, prowadząc do odczuwania większych niż zwykle drgań.
- Podczas jazdy po długim, nachylonym odcinku drogi należy co 3–5 minut na zmianę włączać i wyłączać klimatyzację. W przeciwnym wypadku może dojść do przegrzania silnika, prowadząc do jego awarii.
- W przypadku nagłego przyspieszenia podczas działania klimatyzacji może dojść do rozłączenia sprzęgła magnetycznego w kompresorze, czemu może towarzyszyć dźwięk kliknięcia. Jest to normalne działanie, które obniża nadmierne ciśnienie czynnika chłodniczego w celu ochrony układu klimatyzacji.

- W przypadku użycia klimatyzacji po dłuższym okresie nieużywania należy zadbać o to, by pracowała ona z niską prędkością. Jeżeli klimatyzacja nie jest używana przez dłuższy okres czasu, olej nie krąży w sprężarce, co prowadzi do awarii.
- W przypadku użycia klimatyzacji po dłuższym okresie nieużywania z wylotu powietrza może wydobywać się nieprzyjemny zapach. W takim przypadku należy otworzyć okno i włączyć klimatyzację na 20 do 30 minut w celu usunięcia nieprzyjemnego zapachu.
- Nie wyłączać nagle silnika podczas działania klimatyzacji. W takim przypadku silnik wentylatora zatrzymuje się nagle, a zimne lub ciepłe powietrze w kanale ulega kondensacji w rurze, nie wydostając się na zewnątrz, co prowadzi do powstania nieprzyjemnego zapachu. Przed zgaszeniem silnika należy wyłączyć klimatyzację i przedmuchiwać kanał przez 2 do 3 minut w trybie świeżego powietrza.
- Nie używać klimatyzacji podczas długiego postoju pojazdu. Może to spowodować przegrzanie silnika, prowadząc do jego awarii.
- Jeśli silnik nie pracuje, nie należy uruchamiać wentylatora na dłuższy czas. Może to spowodować rozładowanie akumulatora.
- Poza zimą należy uruchamiać klimatyzację raz w tygodniu, aby zapewnić przepływ oleju w sprężarce i odpowiednich częściach. Pomaga to utrzymać klimatyzację w możliwie najlepszym stanie.

Panel sterowania ogrzewania i klimatyzacji*



- 1 Wskaźnik działania
 - A Temperatura ustawiona po stronie kierowcy
 - B Kontrolka działania systemu jakości powietrza (AQS)
 - C Wskaźnik prędkości wentylatora
 - D Kontrolka działania systemu automatycznego odparowywania szyby
 - E Temperatura ustawiona po stronie pasażera
- 2 Przelącznik odmrażania i odparowywania
- 3 Przelącznik ogrzewania szyb
- 4 Przycisk regulacji temperatury po stronie kierowcy
- 5 Przelącznik AUTO
- 6 Przycisk trybu nawiewu powietrza (w kierunku twarzy)
- 7 Przelącznik odmrażania i odparowywania szyby/ Przycisk trybu nawiewu powietrza (na nogi)
- 8 Przelącznik synchronizacji z temperaturą po stronie kierowcy
- 9 Przycisk regulacji temperatury po stronie pasażera
- 10 Przelącznik trybu recyrkulacji powietrza/dopływu świeżego powietrza
- 11 Przycisk trybu nawiewu powietrza (na twarz i nogi)
- 12 Przycisk trybu nawiewu powietrza (na nogi)
- 13 Przelącznik klimatyzacji z tyłu (tylko klimatyzacja podwójna dla wersji 7 osobowej)
- 14 Pokrętko regulacji prędkości obrotowej wentylatora
- 15 Przelącznik klimatyzacji
- 16 Przelącznik ON/OFF

Włączanie/wyłączanie ogrzewania i klimatyzacji

- Aby włączyć ogrzewanie i klimatyzację, należy nacisnąć przełącznik ON/OFF (1). Ogrzewanie i klimatyzacja włączają się przy zachowaniu poprzedniego stanu pracy.
- Aby wyłączyć ogrzewanie i klimatyzację, należy ponownie nacisnąć przełącznik ON/OFF (1).



Uwaga

- Po naciśnięciu przełącznika lub przycisku innego niż ON/OFF [WŁ/WYŁ] nagrzewnicy i klimatyzatora dostępna jest regulacja temperatury i zmiana kierunku nawiewu powietrza, ale po włączeniu systemu funkcja trybu nawiewu powietrza nie jest aktywna. Z tym, że przełącznik synchronizacji z temperaturą po stronie kierowcy (SYNC) działa niezależnie.

Regulacja temperatury fotela kierowcy i fotela przedniego pasażera

Można regulować ustawienia temperatury, naciskając przycisk regulacji temperatury (1).

- Z włączonym wskaźnikiem działania SYNC (3) ustawienie temperatury fotela kierowcy i przedniego pasażera jest zmieniane jednocześnie.
- Ustawienie temperatury można regulować ze skokiem co 0,5°C przy użyciu przycisku regulacji temperatury.



Uwaga

- Po naciśnięciu przełącznika AUTO w trybie ręcznym zmienia się on na tryb automatyczny i każdy tryb automatycznie steruje temperaturą zgodnie z ustawioną wartością.

Regulacja temperatury fotela kierowcy i przedniego siedzenia pasażera (niezależnie)

Ustawienie temperatury fotela kierowcy i przedniego pasażera może być regulowane niezależnie.

- Nacisnąć raz lub kilka razy przełącznik SYNC (3) lub przycisk regulacji temperatury po stronie pasażera (4) aż kontrolka działania funkcji SYNC (2) zgaśnie.

Synchronizacja na podstawie ustawionej temperatury fotela kierowcy (SYNC)

Ustawienie temperatury fotela kierowcy zostaje zastosowane do temperatury fotela przedniego pasażera.

- Aby wskaźnik działania SYNC (3) zaświecił się, należy jednokrotnie lub wielokrotnie nacisnąć przełącznik SYNC (4).

Uwaga

- Włączenie/wyłączenie klimatyzacji, kierunek nawiewu, tryb zamkniętego obiegu powietrza lub tryb świeżego powietrza ustawiane są automatycznie zgodnie z ustawioną temperaturą fotela kierowcy.
 - Jeżeli ustawiono niską temperaturę (LO): klimatyzacja jest włączona, ustawiony jest nawiew na twarz, włączony jest tryb zamkniętego obiegu powietrza
 - Jeżeli ustawiono wysoką temperaturę (HI): klimatyzacja jest wyłączona, ustawiony jest nawiew na nogi, włączony jest tryb świeżego powietrza

Tryb automatyczny

Przy włączonym silniku:

- Nacisnąć przełącznik AUTO (1). Zapala się wskaźnik działania.
- Ustawić żądaną temperaturę wewnętrzną, używając przycisku regulacji temperatury (2).



Uwaga

- Po włączeniu trybu AUTO prędkość obrotowa wentylatora i kierunek nawiewu zostaną automatycznie ustawione zgodnie z żadaną temperaturą, temperaturą wewnętrzną i temperaturą powietrza.
- Po naciśnięciu w trybie AUTO przycisku przełącznika recyrkulacji/świeżego powietrza, pokrętki regulacji prędkości wentylatora, przycisku trybu nawiewu powietrza, przełącznika A/C lub przełącznika odmrażania i odparowywania szyby, tryb AUTO zostanie anulowany i system przełączy się na tryb ręczny.

Tryb ręczny

Przy włączonym silniku:

- Nacisnąć przełącznik ON/OFF (1).
- Ustawić żądaną temperaturę wewnętrzną, używając przycisku regulacji temperatury (2). Aktualnie ustawiona temperatura jest wyświetlana na wskaźniku działania.
- Ustawić żądaną prędkość obrotową wentylatora, obracając pokrętkę regulacji obrotów wentylatora (3). Aktualnie ustawiona prędkość wentylatora jest wyświetlana na wskaźniku działania.
- Wybrać żądany tryb nawiewu powietrza, naciskając przycisk trybu nawiewu powietrza.
- Wybrać tryb recyrkulacji powietrza lub tryb świeżego powietrza, naciskając przełącznik (4).
 - Tryb recyrkulacji: zapala się kontrolka jego działania.
 - Tryb nawiewu świeżego powietrza: kontrolka działania recyrkulacji gaśnie.
- Aby włączyć klimatyzację, należy nacisnąć jej przełącznik (5).



Ostrzeżenie

- Nie należy korzystać z trybu zamkniętego obiegu powietrza dłużej niż jest to konieczne. Może to spowodować ból głowy lub senność z powodu braku tlenu wewnątrz pojazdu. Ponadto, na oknie może pojawić się wilgoć, pogarszając bezpieczną widoczność i prowadząc do wypadku.
- Należy uważać, aby nie dopuścić do przedostania się spalin do wnętrza pojazdu. Może to spowodować zatrucie tlenkiem węgla.
- Przez obszar, w którym do wnętrza może dostawać się pył i dym, należy przejeżdżać z włączonym trybem zamkniętego obiegu powietrza. Następnie przełączyć na tryb świeżego powietrza w celu zapewnienia wentylacji.

Uwaga



- Po naciśnięciu przełącznika AUTO w trybie ręcznym zmienia się on na tryb automatyczny i każdy tryb automatycznie steruje temperaturą zgodnie z ustawioną wartością.

Wybór kierunku nawiewu

Nacisnąć przycisk nawiewu w żądanym kierunku.
Zapala się wskaźnik działania.



1	 <p>Nawiew powietrza w kierunku szyby przedniej i okien drzwi Po naciśnięciu przełącznika odmrażania i odparowywania szyb tryb jest automatycznie przełączany na tryb świeżego powietrza i włączana jest klimatyzacja.</p>
2	 <p>Nawiew powietrza w kierunku twarzy (domyślne ustawienie dla chłodzenia)</p>
3	 <p>Nawiew powietrza w kierunku twarzy i nóg</p>

4	 <p>Nawiew powietrza w kierunku nóg, szyby przedniej i okien drzwi</p>
5	 <p>Nawiew powietrza na nogi (domyślne ustawienie dla ogrzewania)</p>

Uwaga

- **Jeśli nawiew jest ustawiony na nogi, niewielka część powietrza kierowana jest na szybę przednią i szyby w drzwiach, aby zapobiec zaparowaniu szyby przedniej.**

Sterowanie ogrzewaniem szyb

Jeżeli szyby pokryte są szronem lub parą, można usunąć je, uruchamiając ogrzewanie szyb.

- Aby uruchomić ogrzewanie szyb, należy nacisnąć przełącznik ogrzewania szyb. Zapala się wskaźnik działania, a ogrzewanie szyb działa przez około 12 minut.
- Aby zatrzymać działanie funkcji ogrzewania szyb, należy ponownie nacisnąć przełącznik ogrzewania szyb. Wskaźnik działania gaśnie, a funkcja ogrzewania szyb wyłącza się.



Ogrzewanie przedniej szyby



Ogrzewanie zewnętrznych lusterek wstecznych



Ogrzewanie tylnej szyby

Uwaga

- Ogrzewanie szyb działa tylko podczas pracy silnika.
- Podczas działania funkcji ogrzewania szyb jednocześnie działają elementy grzejne szyby przedniej, szyby tylnej i zewnętrznych lusterek wstecznych.
- Po ponownym uruchomieniu funkcji ogrzewania szyb w ciągu 10 minut po upływie 12 minut jej działania funkcja ta będzie działać tylko przez około 6 minut.

Odparowywanie szyb

- 1 Nacisnąć przełącznik odmrażania i odparowywania (1).
 - 2 Obrócić pokrętkę regulacji prędkości obrotowej wentylatora (2) do pozycji innej niż OFF.
- Aby szybko usunąć parę z szyb, należy ustawić wysoką prędkość obrotową wentylatora.
 - Aby usunąć mróz lub parę z zewnętrznej powierzchni szyby, należy ustawić wysoką temperaturę.



Uwaga

- Po naciśnięciu przełącznika odmrażania i odparowywania szyb (1) automatycznie włączana jest klimatyzacja z trybem świeżego powietrza i ustawiana jest prędkość wentylatora na poziomie 1 lub wyższym. Po ponownym naciśnięciu przełącznika system powraca do stanu pierwotnego.
- Aby zapobiec tworzeniu się pary na szybach, generalnie zaleca się ustawienie przełącznika recyrkulacji/świeżego powietrza (3) na tryb świeżego powietrza.



Ostrzeżenie

- Jeśli pada deszcz lub panuje wysoka wilgotność, przełącznik recyrkulacji/świeżego powietrza należy przełączyć na tryb świeżego powietrza i ustawić nawiew na szybę przednią. Jeśli pada deszcz lub panuje wysoka wilgotność, na szybie przedniej i innych oknach może pojawić się para, nawet jeśli włączona jest klimatyzacja. Może to prowadzić do słabej widoczności z przodu, z boku i z tyłu, a w rezultacie bardzo niebezpiecznych sytuacji.



Przeostroga

- Jeśli włączona jest funkcja odmrażania i odparowywania, a nawiew jest ustawiony na nogi lub nogi i szybę przednią, nie należy zbyt intensywnie używać klimatyzacji. Może to spowodować pojawienie się pary na zewnętrznej powierzchni szyby przedniej z powodu różnicy temperatur pomiędzy wnętrzem i otoczeniem pojazdu. W takim przypadku należy szybko usunąć parę z zewnętrznej powierzchni szyby przedniej za pomocą wycieraczek i zmienić kierunek nawiewu na twarz, aby ograniczyć tworzenie się pary na zewnętrznej powierzchni szyby przedniej.
- Aby zapobiec tworzeniu się pary na szybie zarówno zimą jak i latem, należy usuwać z wlotu powietrza wszelkie ciała obce (śnieg, opadłe liście itp.).

Układ automatycznego nadmuchu

Układ automatycznego nadmuchu jest urządzeniem pomocniczym, które automatycznie usuwa parę z wewnętrznej powierzchni przedniej szyby po jej wykryciu, umożliwiając bezpieczną jazdę.

Włączanie/wyłączanie układu automatycznego nadmuchu

- Aby aktywować układ automatycznego nadmuchu, należy nacisnąć przełącznik ON/OFF (3) 5 razy w ciągu 3 sekund z naciśniętym przełącznikiem odmrażania i odparowywania (2).
 - Wskaźnik działania układu automatycznego nadmuchu (1) miga przez 3 sekundy.
- Aby dezaktywować układ automatycznego nadmuchu, należy nacisnąć przełącznik ON/OFF [WŁ/WYŁ] (3) 5 razy w ciągu 3 sekund z naciśniętym przełącznikiem odmrażania i odparowywania (2).
 - Kontrolka działania na przełączniku odmrażania i odparowywania miga przez 3 sekundy.



Poziomy działania układu automatycznego nadmuchu

W miarę wzrastania stopnia zaparowania wewnętrznej powierzchni szyby przedniej układ automatycznego nadmuchu działa na coraz wyższym poziomie. Na przykład jeśli usunięcie pary poprzez przełączenie na tryb świeżego powietrza, czyli poziom 1, jest niemożliwe, następuje przejście przez wszystkie poziomy od poziomu 2 do poziomu 4 w celu zmniejszenia poziomu zaparowania szyby.

- Poziom 1 — przełączenie na tryb świeżego powietrza
- Poziom 2 — włączenie klimatyzacji
- Poziom 3 — ustawienie nawiewu na przednią szybę
- Poziom 4 — zwiększenie prędkości obrotowej wentylatora w kierunku szyby przedniej



Ostrzeżenie

- **Nie włączać trybu zamkniętego obiegu powietrza podczas działania układu automatycznego nadmuchu. Może to zmniejszyć efekt odparowywania, pogorszyć widoczność i doprowadzić do wypadku.**
- **Nie wolno siłą zdejmować pokrywy czujnika na szybie przedniej. Może to spowodować uszkodzenie czujnika automatycznego wykrywania pary.**

System jakości powietrza (AQS)

AQS automatycznie blokuje wlot świeżego powietrza, aby zapobiec przedostawaniu się szkodliwych gazów, jeśli poziom szkodliwego gazu na zewnątrz jest wyższy niż poziom dopuszczalny.

Gdy poziom szkodliwego gazu spadnie poniżej dopuszczalnego poziomu, AQS automatycznie przełączy się na tryb świeżego powietrza.



Aktywacja/dezaktywacja AQS

- Aby aktywować AQS, należy nacisnąć przycisk ON/OFF [WŁ/WYŁ] (4) pięć razy w ciągu 3 sekund, przy wciśniętym przycisku przełącznika recyrkulacji/świeżego powietrza (3).

Kontrolka działania AUTO (5) i wskaźnik przełącznika recyrkulacji/świeżego powietrza (2) migają przez 3 sekundy.

- Aby dezaktywować AQS, należy nacisnąć przycisk ON/OFF [WŁ/WYŁ] (4) pięć razy w ciągu 3 sekund, przy wciśniętym przycisku przełącznika recyrkulacji/świeżego powietrza (3).

Kontrolka działania AUTO (5) miga przez 3 sekundy.

Kontrolka działania AQS

- Kontrolka działania AQS (1) włącza się na około 40 sekund podczas wstępnego rozgrzewania po uruchomieniu silnika. Z tym, że AQS nie działa w tym czasie.
- Jeśli dopływ zanieczyszczonego powietrza z zewnątrz zostanie wykryty w trybie AUTO, zostanie włączony tryb recyrkulacji, a kontrolka działania AQS (1) i kontrolka przełącznika recyrkulacji/świeżego powietrza (2) włączą się jednocześnie.

Czynniki wyłączające działanie AQS

AQS jest dezaktywowany w każdym z poniższych przypadków.

- Gdy jest sterowany ręcznie przez naciśnięcie przycisku przełącznika recyrkulacji/świeżego powietrza
- Gdy nastawa temperatury po stronie kierowcy jest ustawiona na „LO (najniższa)” lub „HI (najwyższa)”
- Gdy aktywny jest system automatycznego odparowywania szyb
- Gdy odmrażanie i odparowywanie szyby zostanie przełączone na tryb ręczny, albo nawiew powietrza zostanie skierowany w dół (na nogi)
- Kiedy AQS zostanie wyłączony



Przeestroga

- Działanie AQS może być opóźnione lub AQS może nie działać w zależności od stanu pojazdu podczas jazdy.
- W razie jazdy przez dłuższy czas w obszarze miejskim lub obszarze silnie zanieczyszczonym, wilgoć wewnątrz pojazdu może wzrosnąć i może się włączyć automatyczny system odparowywania, dezaktywując AQS.
- Gdy AQS jest aktywny, a poziom szkodliwych gazów spalinowych (NO, NO₂, SO₂, CO, itp.) jest powyżej dopuszczalnego poziomu, można to wykryć i zablokować dopływ spalin, ale ich ogólny zapach może się przedostać do pojazdu.

Panel sterowania ogrzewania i klimatyzacji (ręczny)



- 1 Przelącznik odmrażania i odparowywania
- 2 Przelącznik ogrzewania szyb
- 3 Pokrętko regulacji prędkości obrotowej wentylatora
- 4 Przelącznik klimatyzacji

- 5 Pokrętko regulacji temperatury
- 6 Przelącznik trybu zamkniętego obiegu powietrza / dopływu świeżego powietrza
- 7 Przelącznik odmrażania i odparowywania szyby/Przycisk trybu nawiewu powietrza (na nogi)

- 8 Przelącznik klimatyzacji MAX
- 9 Przycisk trybu nawiewu powietrza (w kierunku twarzy)
- 10 Przycisk trybu nawiewu powietrza (w kierunku twarzy i nóg)
- 11 Przycisk trybu nawiewu powietrza (w kierunku nóg)
- 12 Pokrętko

Ustawianie/sterowanie ogrzewania i klimatyzacji

Przy włączonym silniku:

- Ustawić żądaną prędkość obrotową wentylatora, obracając pokrętło regulacji obrotów wentylatora (1).
- Ustawić żądaną temperaturę wewnętrzną, obracając pokrętło regulacji temperatury (2).
- Wybrać żądany kierunek wylotu powietrza, naciskając przycisk trybu rozprzewadzenia powietrza (4, 5, 6, 7).
- Wybrać tryb recyrkulacji powietrza lub tryb świeżego powietrza, naciskając przełącznik trybu recyrkulacji powietrza/dopływu świeżego powietrza (3).
- Aby włączyć klimatyzację, należy nacisnąć jej przełącznik (8).

Wskaźnik działania włącza się lub wyłącza po każdym naciśnięciu przełącznika lub przycisku.

Jednak w przypadku przełącznika trybu recyrkulacji powietrza/świeżego powietrza wskaźnik włącza się dopiero po wybraniu trybu recyrkulacji powietrza.



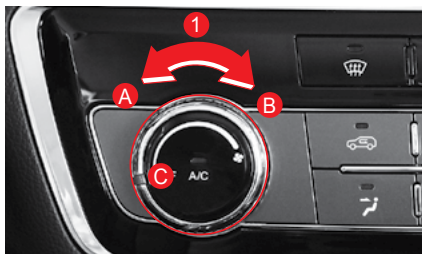
⚠ Ostrzeżenie

- Nie należy korzystać z trybu zamkniętego obiegu powietrza dłużej niż jest to konieczne. Może to spowodować ból głowy lub senność z powodu braku tlenu wewnątrz pojazdu. Ponadto, na oknie może pojawić się wilgoć, pogarszając bezpieczną widoczność i prowadząc do wypadku.

Uwaga

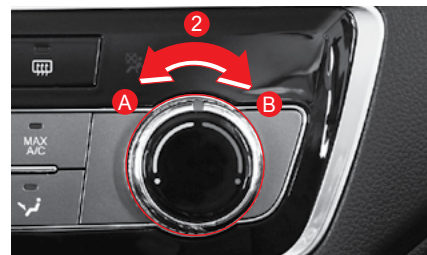
- Jeżeli przełącznik klimatyzacji (8) nie zostanie wciśnięty, klimatyzacja nie włączy się, mimo użycia pokrętła regulacji prędkości obrotowej wentylatora. (1) Wentylator dostarcza jednak wyłącznie powietrze.

Sterowanie prędkością obrotową wentylatora



- Obrócenie pokrętła regulacji prędkości obrotowej wentylatora (1) w kierunku A zmniejsza, natomiast w kierunku B zwiększa prędkość obrotową wentylatora.
- Jeśli kontrolka pokrętła regulacji prędkości obrotowej wentylatora (C) znajduje się w pozycji OFF [WYŁ], ogrzewanie i klimatyzacja są wyłączone.

Sterowanie temperaturą



- Obrócenie pokrętła regulacji temperatury (2) w kierunku A zmniejsza, natomiast w kierunku B zwiększa ustawioną temperaturę.

Odmrażanie i odparowywanie

- Po naciśnięciu przelącznika odmrażania i odparowywania zapala się wskaźnik działania, a kierunek nawiewu zostaje zmieniony na szybę przednią i okno drzwi. Uruchamia się wtedy klimatyzacja, przelączając tryb na świeże powietrze.
- Aby wyłączyć funkcję odmrażania i odparowywania, należy nacisnąć przycisk trybu nawiewu lub przelącznik klimatyzacji MAX.



Przelączanie między trybem zamkniętego obiegu powietrza a trybem świeżego powietrza

- Po naciśnięciu przelącznika trybu recyrkulacji powietrza/świeżego powietrza zapala się kontrolka działania, a tryb zostaje przelączony na zamknięty obieg powietrza.
- Ponowne naciśnięcie przelącznika powoduje zgaśnięcie wskaźnika i przelączenie na tryb świeżego powietrza.



Ostrzeżenie

- Nie należy korzystać z trybu zamkniętego obiegu powietrza dłużej niż jest to konieczne. Może to spowodować ból głowy lub senność z powodu braku tlenu wewnątrz pojazdu. Ponadto, na oknie może pojawić się wilgoć, pogarszając bezpieczną widoczność i prowadząc do wypadku.
- Należy uważać, aby nie dopuścić do przedostania się spalin do wnętrza pojazdu. Może to spowodować zatrucie tlenkiem węgla.
- Przez obszar, w którym do wnętrza może dostawać się pył i dym, należy przejeżdżać z włączonym trybem zamkniętego obiegu powietrza. Następnie przelącznić na tryb świeżego powietrza w celu zapewnienia wentylacji.

Przelącznik klimatyzacji MAX

Jeśli podczas działania ogrzewania i klimatyzacji naciśnięty zostanie przelącznik klimatyzacji MAX, system zadziała w opisany poniżej sposób.

- Uruchomić klimatyzację
- Przelączyc na tryb zamkniętego obiegu powietrza
- Przelączyc tryb nawiewu na wylot powietrza w kierunku twarzy
- Ustawić na najniższą temperaturę



Wybór kierunku nawiewu

Nacisnąć przycisk nawiewu w żądanym kierunku.
Zapala się wskaźnik działania.



1 	Nawiew powietrza w kierunku nóg, szyby przedniej i okien drzwi
2 	Nawiew powietrza w kierunku twarzy (domyślne ustawienie dla chłodzenia)
3 	Nawiew powietrza w kierunku twarzy i nóg
4 	Nawiew powietrza w kierunku nóg (domyślne ustawienie dla ogrzewania)

Uwaga

- **Jeśli kierunek nawiewu jest ustawiony na nogi, odrobina powietrza kierowana jest na szybę przednią i okna drzwi, aby zapobiec zaparowaniu szyby przedniej.**

Sterowanie ogrzewaniem szyb

Jeżeli szyby pokryte są szronem lub parą, można usunąć je, uruchamiając ogrzewanie szyb.

- Aby uruchomić ogrzewanie szyb, należy nacisnąć przełącznik ogrzewania szyb. Zapala się wskaźnik działania, a ogrzewanie szyb działa przez około 12 minut.
- Aby zatrzymać działanie funkcji ogrzewania szyb, należy ponownie nacisnąć przełącznik ogrzewania szyb. Wskaźnik działania gaśnie, a funkcja ogrzewania szyb wyłącza się.



Uwaga

- **Ogrzewanie szyb działa tylko podczas pracy silnika.**
- **Podczas działania funkcji ogrzewania szyb jednocześnie działają elementy grzejne szyby przedniej, szyby tylnej i zewnętrznych lusterek wstecznych.**
- **Po ponownym uruchomieniu funkcji ogrzewania szyb w ciągu 10 minut po upływie 12 minut jej działania funkcja ta będzie działać tylko przez około 6 minut.**

Odparowywanie szyb

- 1 Nacisnąć przełącznik odmrażania i odparowywania (1). Zapala się wskaźnik działania.
 - 2 Obrócić pokrętkę regulacji prędkości obrotowej wentylatora (2) do pozycji innej niż OFF.
- Aby szybko usunąć parę z szyb, należy ustawić wysoką prędkość obrotową wentylatora.
 - Aby usunąć mróz lub parę z zewnętrznej powierzchni szyby, należy ustawić wysoką temperaturę.



Uwaga

- Po naciśnięciu przełącznika odmrażania i odparowywania szyb (1), automatycznie włączana jest klimatyzacja z trybem świeżego powietrza, a prędkość wentylatora jest ustawiana na poziomie 1 lub wyższym. Po ponownym naciśnięciu przełącznika system powraca do stanu pierwotnego.
- Aby zapobiec tworzeniu się pary na szybach, generalnie zaleca się ustawianie przełącznika recyrkulacji/świeżego powietrza (4) na tryb świeżego powietrza.



Ostrzeżenie

- Jeśli pada deszcz lub panuje wysoka wilgotność, należy przełączyć na tryb świeżego powietrza i ustawić nawiew na szybę przednią. Jeśli pada deszcz lub panuje wysoka wilgotność, na szybie przedniej i innych oknach może pojawić się para, nawet jeśli włączona jest klimatyzacja. Może to prowadzić do słabej widoczności z przodu, z boku i z tyłu, a w rezultacie bardzo niebezpiecznych sytuacji.



Przeostrożenie

- Jeśli włączona jest funkcja odmrażania i odparowywania, a nawiew jest ustawiony na nogi lub nogi i szybę przednią, nie należy zbyt intensywnie używać klimatyzacji. Może to spowodować pojawienie się pary na zewnętrznej powierzchni szyby przedniej z powodu różnicy temperatur pomiędzy wnętrzem i otoczeniem pojazdu. W takim przypadku należy szybko usunąć parę z zewnętrznej powierzchni szyby przedniej za pomocą wycieraczek i zmienić kierunek nawiewu na twarz, aby ograniczyć tworzenie się pary na zewnętrznej powierzchni szyby przedniej.
- Aby zapobiec tworzeniu się pary na szybie zarówno zimą jak i latem, należy usuwać z wlotu powietrza wszelkie ciała obce (śnieg, opadłe liście itp.).

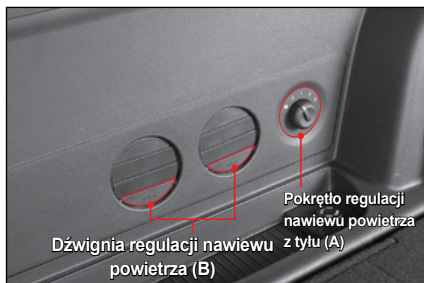
Klimatyzator tylny (klimatyzacja podwójna) *

Używanie tylnego klimatyzatora



Przełącznik klimatyzacji tylnej

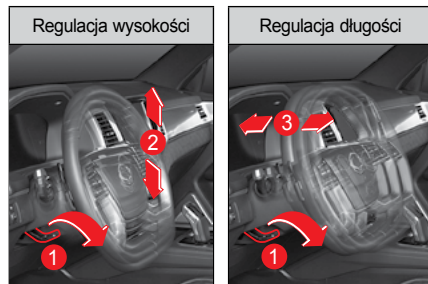
- 1 Wcisnąć przełącznik tylnego klimatyzatora
- 2 Obrócić tylne pokrętko regulacji przepływu powietrza (A) do dowolnej pozycji (1 - 3) z pozycji „0”.
- 3 Ustawić kierunek nawiewu powietrza za pomocą dźwigni regulacji nawiewu (B).



Przeestroga

- Jeśli przełącznik tylnego klimatyzatora na przednim panelu sterowania jest wyłączony, tylny klimatyzator nie działa nawet po użyciu tylnego pokrętła sterowania przepływem powietrza. Działa jednak nadmuch powietrza dzięki pracy wentylatora.
- Tylny klimatyzator służy wyłącznie do chłodzenia powietrza. Nie posiada on funkcji ogrzewania powietrza.

Regulacja wysokości/długości kierownicy



- 1 Nacisnąć dźwigenkę regulacji wysunięcia/pochylenia kierownicy (1).
- 2 Odpowiednio ustawić pozycję kierownicy w górę/w dół (2) oraz do przodu/do tyłu (3).
- 3 Pociągnąć za dźwigenkę regulacji wysunięcia/pochylenia kierownicy (1) w górę.

Po ustawieniu kierownicy sprawdzić, czy jest pewnie zablokowana.



Ostrzeżenie

- **Przed jazdą należy sprawdzić, czy kierownica została pewnie zablokowana.**
- **Nie regulować kierownicy podczas jazdy. Może to doprowadzić do poważnego wypadku.**



Przeostrog

- **Nie obracać kierownicy do końca w lewo lub w prawo, utrzymując takie ustawienie przez ponad 10 sekund przy uruchomionym silniku. Może to doprowadzić do uszkodzenia układu wspomagania kierownicy na skutek przeciążenia.**

Podgrzewanie kierownicy*



- Aby włączyć podgrzewanie kierownicy, należy nacisnąć jego przełącznik podczas pracy silnika.
Zapali się wskaźnik działania na tablicy wskaźników.
- Aby wyłączyć podgrzewanie kierownicy, należy ponownie nacisnąć jego przełącznik.
Wskaźnik działania na tablicy wskaźników zgaśnie.



Przeostrog

- **Nie mocować do kierownicy gałki. Może to spowodować uszkodzenie elementów grzejnych w kierownicy i utrudnić bezpieczne kierowanie.**

Uwaga

- **Stan przełącznika podgrzewania kierownicy zostanie zachowany nawet po zgaszeniu i ponownym uruchomieniu silnika.**

Klakson

Po naciśnięciu klaksonu wydawany jest sygnał ostrzegawczy.



Przeostrog

- **Użycie klaksonu może przstraszyć pieszych. Należy używać go z zachowaniem ostrożności, tylko wtedy, gdy jest to konieczne.**



Przeostroga

- Systemy Android auto i Car Play, w które został wyposażony pojazd, mogą nie być obsługiwane lub niektóre ich funkcje mogą nie być kompatybilne zgodnie ze specyfikacją lub charakterystyką danego urządzenia.
- Podłączenie odpowiednich urządzeń do pojazdu może nie być obsługiwane lub niektóre funkcje mogą nie być kompatybilne ze specyfikacją lub charakterystyką danego odtwarzacza wideo, odtwarzacza MP3 czy CD.
- Sposób użycia może być inny lub połączenie z pojazdem może nie być obsługiwane zgodnie ze specyfikacją lub charakterystyką danego urządzenia Bluetooth.
- Niektóre urządzenia pamięci masowej USB i karty SD mogą nie być kompatybilne z odpowiednimi urządzeniami w pojeździe. Użycie niekompatybilnej karty pamięci może doprowadzić do uszkodzenia odpowiedniego urządzenia w pojeździe, karty pamięci lub danych zapisanych na karcie pamięci.

Uwaga

- Szczegółowe informacje dotyczące systemu audio-nawigacyjnego zastosowanego w pojeździe, w tym systemu Smart audio, AV/nawigacji i gniazd multimedialnych, znajdują się w dostarczonej oddzielnie instrukcji obsługi.
- W razie chęci podłączenia urządzenia zewnętrznego do systemu audio-nawigacyjnego w pojeździe, w tym systemu Smart audio, AV/nawigacji i gniazd multimedialnych, należy zapoznać się z instrukcją obsługi odpowiedniego urządzenia, aby dowiedzieć się, jak podłączać takie urządzenie i jak go używać.

Inteligentny system audio

- Można obsługiwać inteligentny system audio za pomocą 8-calowego ekranu dotykowego i przycisków na kierownicy.
- Urządzenie zewnętrzne można podłączyć do gniazda dla multimedii za pomocą portu USB (obsługiwane są iPod, iPhone i iPad).
- Działają Android auto (obsługiwane są urządzenia z systemem Android) i Car Play (system iPhone), a także Bluetooth, kamera tylna i kamera dookólna.

Informacje dotyczące działania systemu Smart Audio są wyświetlane na tablicy wskaźników.



Przeostroga

- Nie używać systemu audio przez dłuższy czas przy wyłączonym silniku. Może to spowodować rozładowanie akumulatora w pojeździe.

AV/nawigacja

- Można korzystać z AV/nawigacji za pomocą 9-calowego ekranu dotykowego i przycisków na kierownicy (obsługiwana jest funkcja rozpoznawania głosu).
- Urządzenie zewnętrzne można podłączyć do gniazda dla multimediiów za pomocą portu USB (obsługiwane są iPod, iPhone i iPad).
- Działają Android auto (obsługiwane są urządzenia z systemem Android) i Car Play (system iPhone), a także Bluetooth, czytnik kart SD (dla nawigacji), kamera tylna i kamera dookólna.

Informacje dotyczące działania systemu AV/nawigacji są wyświetlane na tablicy wskaźników.



Ostrzeżenie

- **Z funkcji nawigacji i wideo można skorzystać po uprzednim zatrzymaniu pojazdu lub zaparkowaniu go w bezpiecznym miejscu.**



Przeostroga

- **Nie używać systemu AV/nawigacji przez dłuższy czas przy wyłączonym silniku. Może to spowodować rozładowanie akumulatora w pojeździe.**

Gniazda multimedialne



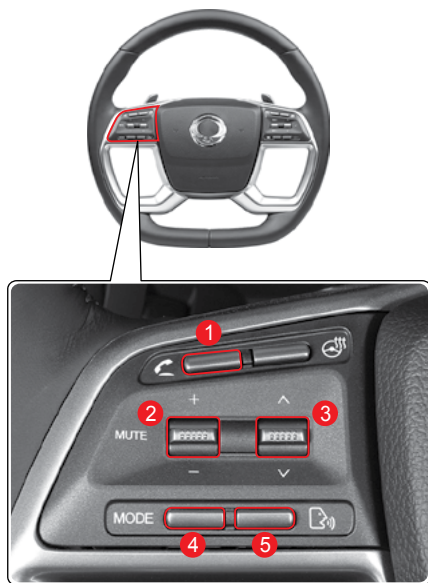
Urządzenie pamięci masowej USB, zewnętrzny odtwarzacz muzyki i wideo, taki jak iPod/iPhone/iPad, odtwarzacz MP3 można podłączyć do systemu pojazdu przez port USB.



Przeostroga

- **Niektóre urządzenia pamięci masowej USB oraz zewnętrzne urządzenia do odtwarzania muzyki/video mogą nie być obsługiwane przez port USB.**

Obsługa z kierownicy



- 1 Tryb głosnomówiący Bluetooth
- 2 Wyciszanie/regulacja głośności
- 3 Wyszukiwanie mediów (SEEK)
- 4 Wybór trybu
- 5 Rozpoznawanie mowy

Tryb głosnomówiący Bluetooth

Umożliwia sparowanie i korzystanie z telefonu komórkowego w samochodzie za pośrednictwem Bluetooth.

Uwaga

- Szczegółowe informacje dotyczące trybu głosnomówiącego Bluetooth znajdują się w dostarczonej oddzielnie instrukcji obsługi.

MUTE Wyciszenie

- Naciśnięcie przycisku wyciszenia przy włączonym systemie audio wyłącza dźwięk. Ponowne naciśnięcie przycisku powoduje włączenie dźwięku.
- Naciśnięcie i przytrzymanie przycisku wyciszenia przy włączonym systemie audio powoduje wyłączenie systemu audio.

Regulacja głośności

Służy do zwiększania lub zmniejszania poziomu głośności.

Wyszukiwanie mediów (SEEK)

Klasyfikacja	Naciśnięcie przycisku SEEK w górę/w dół	Pociągnięcie przycisku SEEK w górę/w dół i przytrzymanie
Podczas odtwarzania na ekranie multimedialnym	Odtworzenie poprzedniego/następnego utworu	Przejdź do poprzedniej/następnej listy ścieżek (zachowanie bieżącego odtwarzania)
Podczas odtwarzania na ekranie innym niż ekran multimedialny	Odtworzenie poprzedniego/następnego utworu	Przejdź do poprzedniej/następnej listy ścieżek (przy zachowaniu bieżącego odtwarzania)
Podczas słuchania na ekranie radia	Przejdź do poprzedniego/następnego zapisanego kanału	Przejdź do następnej/poprzedniej dostępnej częstotliwości radiowej
Podczas słuchania na ekranach innych niż ekran radia	Przejdź do następnego/poprzedniego zapisanego kanału	

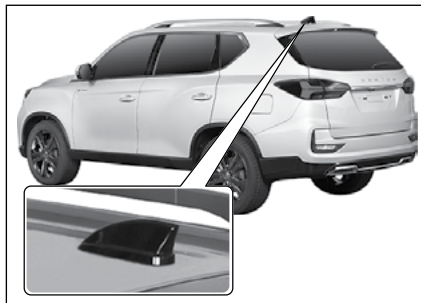
MODE Wybór trybu

- Po każdym naciśnięciu przycisku trybu zmienia się tryb AV.
- Naciśnięcie przycisku trybu przy wyłączonym systemie AV powoduje włączenie go.

Funkcja rozpoznawania mowy

Ta funkcja umożliwia korzystanie z różnych funkcji systemu audio-nawigacyjnego poprzez rozpoznawanie mowy.

Antena (GPS, radio)



Gdy system audio jest włączony, antena odbiera następujące fale radiowe.

- Inteligentny system audio: GPS, radio, DAB (EU)
- AV/nawigacja: GPS, radio, DAB (EU)

Port USB jako ładowarka

Port USB do ładowania (przednia strona uchwyty na kubek między przednimi fotelami)



Port USB do ładowania (tylna strona konsoli środkowej)



Można ładować prądem urządzenia takie jak smartfon lub tablet za pomocą portu USB służącego jako ładowarka.

- Aby skorzystać z ładowania, należy podłączyć kabel ładowania urządzenia do portu USB (5 V/2,1 A, 10,5 W) znajdującego się z przodu uchwyty na kubek między przednimi siedzeniami przy uruchomionym silniku.
- Przy włączonym silniku podłączyć kabel ładowania urządzenia, które chcesz naładować, do portu ładowania USB (5 V-2,1 A) z tyłu konsoli środkowej.
- Aby uzyskać informacje o postępie i zakończeniu ładowania, należy sprawdzać wyświetlacz ładowanego urządzenia.

Przewaga

- Podłączać urządzenie do ładowania za pomocą portu USB po uruchomieniu silnika i odłączyć to urządzenie przed wyłączeniem silnika. Niezastosowanie się do tego zalecenia może spowodować uszkodzenie ładowanego urządzenia w wyniku nagłej zmiany napięcia podczas uruchamiania lub wyłączenia silnika.
- Należy mieć na uwadze, że korzystanie z gniazda zasilania przy włączonym silniku może spowodować wyczerpanie akumulatora.
- Nie ładować za pomocą portu USB urządzeń, których pobór prądu przekracza 2,1 A. Może to uniemożliwić ładowanie, wydłużyć czas ładowania lub uszkodzić port USB i podłączone urządzenie.
- Należy zwrócić uwagę, że nieprawidłowe podłączenie kabla USB do ładowania może spowodować uszkodzenie bezpieczników w pojeździe lub podłączonym urządzeniu na skutek zwarcia.
- Należy zachować ostrożność, gdyż w przypadku przedostania się obcego materiału lub cieczy, np. wody do portu USB, port ładowania i urządzenie mogą ulec uszkodzeniu.

Uwaga

- Szybkość ładowania przez port USB może się różnić w zależności od typu i zgodności z podłączonym urządzeniem, kablem do ładowania i innymi warunkami dot. pojazdu.

Gniazdo zasilania

Gniazdo zasilania (schowek w konsoli przedniej)



Gniazdo zasilania (tył konsoli środkowej)



Gniazdo zasilania (przedział bagażowy)



W pojeździe znajduje się gniazdo zasilania (12 V/10A, 120 W) umożliwiające korzystanie z oddzielnego urządzenia elektrycznego.



Ostrzeżenie

- Należy uważać, ponieważ włożenie palca do gniazda zasilania może spowodować obrażenia, takie jak porażenie prądem.
- Z osobnego urządzenia można korzystać po podłączeniu do gniazda zasilania. Samowolna modyfikacja przewodów w pojeździe i korzystanie z urządzenia elektrycznego może doprowadzić do wypadku, takiego jak pożar.
- Należy przestrzegać wartości znamionowych gniazda zasilania (12 V, 120 W). W przeciwnym wypadku może dojść do usterki lub awarii gniazda zasilania i podłączonego urządzenia.
- Należy mieć na uwadze, że korzystanie z gniazda zasilania przy wyłączonym silniku może spowodować wyczerpanie akumulatora.
- Jeśli gniazdo zasilania nie jest używane, należy zamknąć jego pokrywę. W przeciwnym wypadku mogą dostać się do niego ciała obce lub ciecze, takie jak woda, prowadząc do uszkodzenia urządzenia oraz porażenia prądem elektrycznym.

Osłona przeciwsłoneczna i uchwyt na kartę (fotel kierowcy)



Osłona przeciwsłoneczna

Opuszczając osłonę przeciwsłoneczną (1), można osłonić się przed słońcem świecącym z naprzeciwka lub z boku.

- Istnieje możliwość regulacji położenia osłony przeciwsłonecznej umożliwiającej (2) osłonięcie się przed słońcem świecącym z boku.

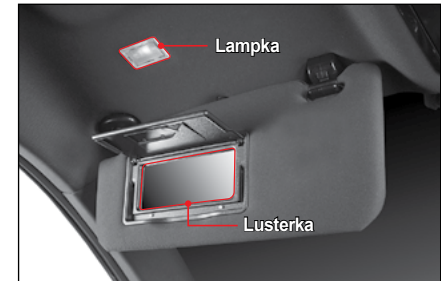
Uchwyt na kartę

Uchwyt na kartę znajduje się po wewnętrznej stronie osłony przeciwsłonecznej. Umożliwia on wygodne przechowywanie biletów za przejazd autostradą lub kart.

Przewaga

- Regulowanie osłony przeciwsłonecznej lub korzystanie z uchwytu na kartę lub lusterka podczas jazdy może prowadzić do rozproszenia uwagi lub zasłonięcia widoczności kierowcy, co może prowadzić do wypadku.
- Z osłony przeciwsłonecznej i uchwytu na kartę należy korzystać po zatrzymaniu lub zaparkowaniu pojazdu.

Lusterko i lampka

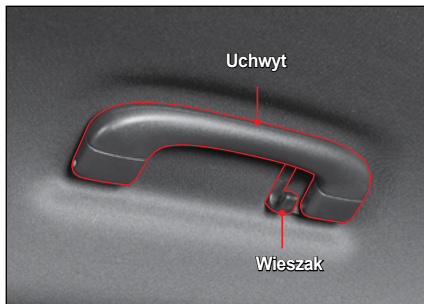


- Po opuszczeniu osłony przeciwsłonecznej i podniesieniu pokrywy można skorzystać z lusterka.
- Po podniesieniu pokrywy lusterka zapala się lampka.

Przewaga

- Po użyciu lusterka w osłonie przeciwsłonecznej należy zamknąć jego pokrywę. W przeciwnym wypadku lampka osłony przeciwsłonecznej pozostanie włączona i może dojść do rozładowania akumulatora. Ponadto, otwarta pokrywa lusterka może spowodować obrażenia ciała.

Uchwyt/wieszak



- Uchwyt jest zamocowany z boku sufitu nad przednim fotelem pasażera i tylnymi siedzeniami (na podsufitce).
- Uchwyty tylnych siedzeń wyposażone są dodatkowo w wieszaki.



Ostrzeżenie

- **Nie wieszać na wieszaku innych przedmiotów niż ubrania. W momencie wypadku może to spowodować zadziałanie bocznej poduszki powietrznej w sposób prowadzący do uszkodzenia pojazdu oraz obrażeń ciała lub śmierci osoby znajdującej się w pojeździe.**



Przeostoga

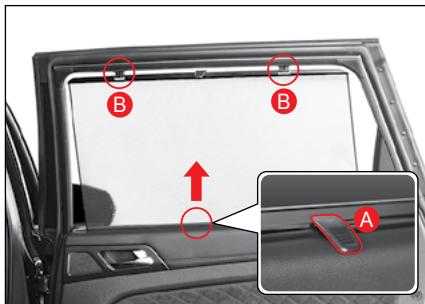
- **Nie wieszać ciężkich ubrań na wieszaku. Może to spowodować uszkodzenie wieszaka i sufitu (podsufitki).**

Uchwyt boczny przy tylnych siedzeniach



Uchwyt jest montowany z przodu tylnych siedzeń dla wygody podczas wsiadania i wysiadania z pojazdu.

Roleta przy tylnych siedzeniach



Aby zablokować światło zewnętrzne wpadające przez szybę obok tylnego siedzenia, należy użyć rolety w następujący sposób:

- 1 Złapać pierścień rolety (A) i podnieść ją w kierunku wskazanym przez strzałkę.
- 2 Zawiesić roletę na haczykach (B) zamontowanych po obu stronach.



Przeostroga

- Zawieszenie rolety tylko na jednym haczyku może spowodować odkształcenie rolety.
- Dlatego należy koniecznie zawiesić roletę na obu haczykach.
- Jeśli do wnęki rolety dostanie się jakikolwiek obcy materiał, np. moneta, może to spowodować zakleszczenie podczas jej używania. Należy uważać, aby tego uniknąć.
- Opuszczając roletę, zawsze należy to robić chwytając za uchwyt i powoli opuszczając ją w dół, aż spocznie na właściwym miejscu, po czym puścić uchwyt.
- Na haczykach nie należy wieszać innych przedmiotów niż roleta.
- Mocne pociąganie rolety lub przykładanie do niej nadmiernej siły może spowodować jej zgniecenie lub odkształcenie.

Uchwyt na kubki przednich/tylnych siedzeń



Uchwyt na kubki znajduje się przed środkową częścią konsoli.



Po opuszczeniu podłokietnika tylnych siedzeń dostępny jest uchwyt na kubki.

Przewaga

- Należy zachować ostrożność, ponieważ gorący płyn w kubku może się z niego wylać, powodując oparzenia.
- Szczególną uwagę należy zachować podczas jazdy, ponieważ kubek może wypaść z uchwytu lub może rozlać się jego zawartość.
- Należy zachować ostrożność, ponieważ w razie wylania się z kubka płynu i dostania się do przełączników lub przycisków może to spowodować problemy z działaniem systemu.

Schówek przedni



Schówek przedni znajduje się w pobliżu dźwigni zmiany biegów. Służy do przechowywania małych przedmiotów.

Przewaga

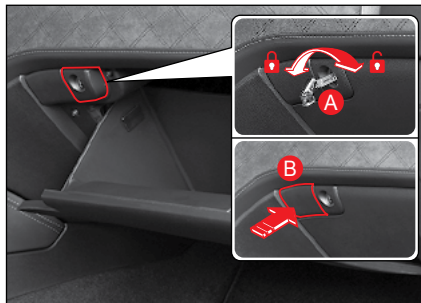
- Należy zachować ostrożność, ponieważ przedmiot znajdujący się w przednim schowku może wypaść lub utrudnić obsługę dźwigni zmiany biegów.

Schówek tylny



Za schowkiem w konsoli między przednimi fotelami znajduje się schówek w postaci wnęki. Jest on odpowiedni do przechowywania małych przedmiotów.

Schówek



Schówek może służyć do wygodnego przechowywania dokumentów rejestracyjnych pojazdu lub przedmiotów używanych w pojeździe.

- Schówek można zamykać i otwierać za pomocą kluczyka awaryjnego (A).
- Aby otworzyć schówek, należy nacisnąć przycisk (B).

Przewaga

- Pozostawienie otwartego schowka może w razie wypadku lub nagłego hamowania doprowadzić do obrażeń pasażera. Należy zamykać schówek na czas jazdy.
- W schowku, konsoli lub wewnątrz pojazdu nie wolno przechowywać żadnych materiałów łatwopalnych, takich jak zapalniczki itp. Podczas lata lub po nagraniu wnętrza pojazdu może to doprowadzić do wybuchu.

Uwaga

- Przy włączonych reflektorach/tylnych światłach po otwarciu schowka zapala się w jego wnętrzu lampka.

Konsola



Przedmioty używane przez pasażerów można wygodnie przechowywać w schowkach konsoli między przednimi i tylnymi siedzeniami.



Przeostroga

- Aby zapobiec kradzieży, w konsoli nie należy przechowywać żadnych cennych przedmiotów.
- Nie przechowywać w konsoli przedmiotów, które mogą zostać łatwo uszkodzone lub powodować hałas z powodu poruszania się podczas jazdy.
- Nie przechowywać w schowkach żadnych materiałów łatwopalnych, np. zapalniczek itp. Podczas lata lub po nagraniu wnętrza pojazdu może to doprowadzić do wybuchu.

Schowek w drzwiach



Kieszon (uchwyt na butelki), w której można przechowywać książki, czasopisma, butelki z wodą lub napoje.

Kieszeń w oparciu fotela



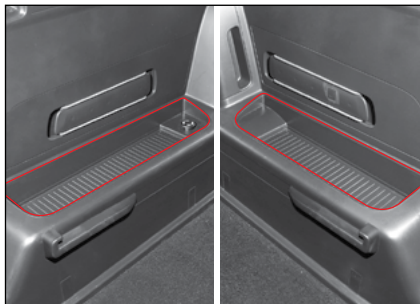
Można jej używać do wygodnego przechowywania czasopism lub gazet.



Przeestroga

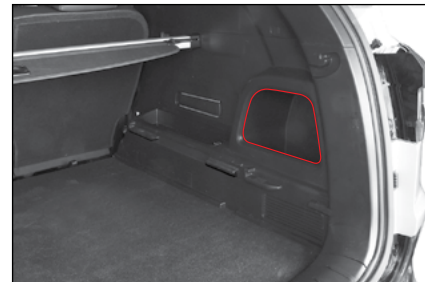
- W kieszeni w oparciu fotela nie należy przechowywać nożyczek, noży ani innych przedmiotów o niewłaściwym rozmiarze. W przypadku nagłego hamowania lub zderzenia pojazdu może to doprowadzić do odniesienia obrażeń ciała.

Półka na bagaż



Po lewej stronie i na dole po prawej stronie przedziału bagażowego znajdują się wnęki do przechowywania drobnych przedmiotów.

Schówek w przedziale bagażowym

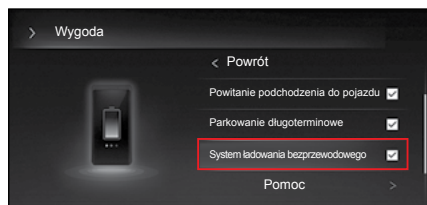


Po prawej stronie przedziału bagażowego znajduje się wnęki do przechowywania przedmiotów.

Uwaga

- Schówek w przedziale bagażowym występuje tylko pojazdach bez subwoofera. W pojeździe z subwooferem, subwoofer jest montowany w miejscu schowka w przedziale bagażowym.


Bezprzewodowa ładowarka do telefonu*



Bezprzewodowa ładowarka do telefonu to urządzenie, które bezprzewodowo ładuje urządzenia elektroniczne (takie jak telefon komórkowy) zgodne ze standardem Qi, a znajduje się ono przed dźwignią zmiany biegów.

Ładowanie telefonu bezprzewodowego jest dostępne tylko wtedy, gdy kierowca ustawi (zaznaczy) system ładowania bezprzewodowego w menu Ustawień użytkownika na tablicy wskaźników.

Aby naładować telefon

- 1 Zamknąć wszystkie drzwi pojazdu i uruchomić silnik.
- 2 Ustawić (zaznaczyć) system ładowania bezprzewodowego w menu Ustawień użytkownika (Pojazd → Udogodnienia → Ładowanie bezprzewodowe) na tablicy wskaźników.
- 3 Usunąć wszystko, w tym kluczyk inteligentny, z panelu ładowarki bezprzewodowej. Jeśli na panelu ładowarki znajduje się cokolwiek innego niż telefon, może ona nie ładować.
- 4 Umieścić telefon z funkcją ładowania bezprzewodowego centralnie na panelu ładowarki.
- 5 Po rozpoczęciu ładowania na zestawie wskaźników, na około 5 sekund, pojawi się następujące wyskakujące okienko: (W zależności od informacji wyświetlanych na wyświetlaczu tablicy wskaźników, wyświetlanie stanu ładowarki może być opóźnione.)
 - Trwa ładowanie telefonu
 - Ładowanie telefonu zakończone
 - Błąd ładowania telefonu Zobacz „Komunikaty bezprzewodowej ładowarki do telefonu” (str.<?>)



Przeostrog

- Jeśli jakkolwiek telefon znajduje się na panelu ładowarki bezprzewodowej po wyłączeniu zapłonu podczas działania bezprzewodowej ładowarki do telefonu, na zestawie wskaźników zostanie wyświetlony komunikat z przypomnieniem: „Telefon znajduje się na bezprzewodowej ładowarce do telefonu”. Po wyłączeniu zapłonu, opuszczając pojazd, należy zabrać ze sobą telefon.
- Funkcja przypomnienia jest włączana po przestawieniu wyłącznika zapłonu z pozycji ON do pozycji ACC lub OFF. Nie działa on jednak przy przełączeniu stacyjki z pozycji OFF na ACC.

Uwaga

- System bezprzewodowej ładowarki do telefonów może być używany tylko do ładowania telefonów komórkowych zgodnych ze standardem Qi. Informację, czy dany telefon spełnia standard Qi, można sprawdzić na jego obudowie lub uzyskać od producenta telefonu.
- Funkcję ładowania można włączyć (zaznaczyć) lub wyłączyć (usunąć zaznaczenie) w menu ustawień użytkownika na tablicy wskaźników.



Przeostroga

- Jeśli temperatura lub napięcie wewnątrz układu bezprzewodowego ładowania telefonu przekroczy określoną wartość, funkcja ładowania zostanie tymczasowo wstrzymana, aby chronić telefon i system pojazdu.
- Im dalej telefon znajduje się od środka panelu ładowarki, tym mniejsza będzie efektywność ładowania telefonu.
- Należy zadbać, aby telefon znajdował się centralnie na panelu ładowarki bezprzewodowej.
- W zależności od rodzaju etui telefonu komórkowego ładowanie może nie działać lub może generować dużo ciepła. (np. etui LED, grube etui)
- Ładowanie może zostać wstrzymane, jeśli telefon komórkowy nie dość dokładnie przylega do panelu ładowarki bezprzewodowej.
- Jeśli wokół bezprzewodowej ładowarki telefonu znajdują się produkty magnetyczne (karta kredytowa, dostępowa, karta bankowa, bilet itp.), zapisane na nich informacje mogą zostać uszkodzone.
- Jeśli na panelu ładowarki bezprzewodowej znajdzie się metalowy przedmiot, ładowanie nie będzie działać lub może zostać wstrzymane, a metalowy przedmiot może się nagrzewać podczas ładowania.
- Telefon komórkowy bez certyfikatu Qi może nie być ładowany.



Przeostroga

- Ładowanie zatrzymuje się tymczasowo, gdy aktywna jest funkcja wykrywania kluczyka. (np. podczas uruchamiania silnika, zaraz po otwarciu/zamknięciu drzwi)
- Jeśli telefon zgodny ze standardem Qi nie podaje informacji o pełnym naładowaniu, ładowarka może nadal generować ciepło.
- Jeśli na panelu umieszczony zostanie więcej niż jeden telefon, ładowanie nie będzie działać.
- W przypadku telefonów niektórych producentów odpowiednie informacje mogą się nie pojawiać na tablicy wskaźników.
- W przypadku telefonów komórkowych, które nie mają wbudowanej funkcji ładowania bezprzewodowego, dodatkowe akcesoria należy nabyć indywidualnie.
- Jeśli na panelu ładowarki bezprzewodowej umieszczony zostanie telefon, który nie jest ładowany bezprzewodowo lub metalowy przedmiot, mogą być słyszalne pewne dźwięki. (Te dźwięki to normalne odgłosy pracy generowane podczas sprawdzania, czy telefon komórkowy można ładować bezprzewodowo, nie mają one wpływu na telefon komórkowy ani pojazd.)

Dodatkowe wyposażenie przedziału bagażowego*

Górna osłona bagażu*

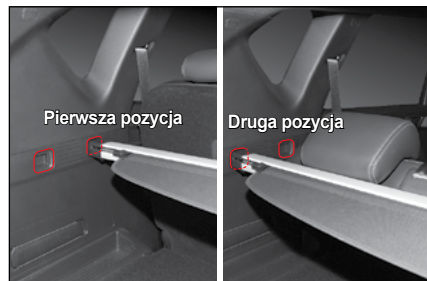
Górna pokrywa bagażnika służy do zakrywania bagażu.

Montaż górnej pokrywy bagażnika



- 1 Zamocować oba końce górnej pokrywy bagażnika we wpustach, naciskając je w kierunku wskazanym strzałką (1).
- 2 Pociągnąć za uchwyt górnej pokrywy bagażnika i zaczepić jej końce we wpustach.

Regulacja położenia górnej pokrywy bagażnika



Górną pokrywę bagażnika można mocować w dwóch pozycjach, zależnie od pochylecia oparcia tylnego siedzenia.

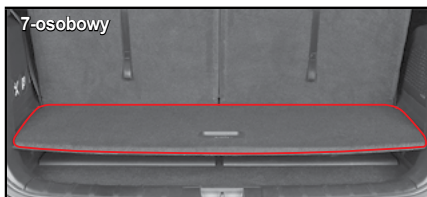


Przeostroga

- Nie należy umieszczać żadnych przedmiotów na górnej pokrywie bagażnika. Może to skutkować przemieszczeniem się takiego przedmiotu do przodu, zranieniem pasażerów lub uszkodzeniem górnej pokrywy bagażnika.
- Nie naciskać na siłę górnej części pokrywy bagażnika. Może to spowodować jej uszkodzenie.
- Nie zmieniać ułożenia górnej pokrywy bagażnika podczas jej składania. Może to spowodować jej uszkodzenie.
- Nie odchylać oparcia tylnych siedzeń na siłę po zamontowaniu górnej osłony bagażu. Może to spowodować jej uszkodzenie.

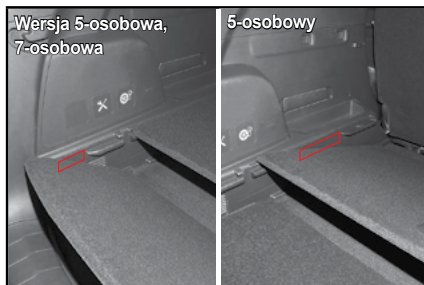
Płyta podłogi bagażnika

Płyta podłogi bagażnika dla wersji 5-osobowej i 7-osobowej



Rozmiar płyty podłogi bagażnika odpowiada wielkości przestrzeni bagażowej i jest inny w pojeździe 5-osobowym i 7-osobowym.

Wykorzystanie płyty podłogi bagażnika w celu uzyskania podłogi pierwszego lub drugiego poziomu



Wkładając płytę podłogi bagażnika w celu uzyskania podłogi pierwszego lub drugiego poziomu, należy skorzystać z rowków pośrodku do montażu drugiego poziomu.



Jeśli płyta podłogi bagażnika zostanie zamontowana na drugim poziomie, można dopasować wysokość podłogi do poziomu uzyskiwanego po złożeniu tylnych siedzeń (rząd pierwszy, rząd drugi).

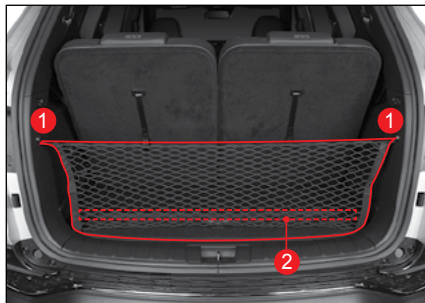
Przeostoga

W żadnym z poniższych przypadków płyty podłogi bagażnika nie należy umieszczać na drugim poziomie.

- Ciężki bagaż o wadze 60 kg lub więcej
- Bagaż, który może przesunąć się na jedną stronę podczas jazdy

W takich przypadkach płyta podłogi bagażnika może ulec uszkodzeniu, jeśli jest ona zamontowana na drugim poziomie.

Siatka bagażowa*



Siatka bagażowa zapobiega przemieszczaniu się przedmiotów umieszczonych w bagażniku.

- Podczas montażu siatki bagażowej zawiesić ją na haczykach (1) po czym zamocować ją w wybrany sposób za pomocą rzepu (2).



Przeostroga

- Nie należy próbować mocować zbyt dużych lub zbyt ciężkich przedmiotów przy pomocy siatki bagażowej. Może to spowodować wydostanie się przedmiotu z siatki bagażowej lub uszkodzenie jej.
- Podczas mocowania siatki bagażowej należy mocno trzymać ją rękami. W przeciwnym wypadku może dojść do obrażeń ciała z powodu działania siły rozprężenia siatki bagażowej.
- Nie używać siatki bagażowej, jeśli jej elastyczna część wraz z częścią mocującą jest zużyta lub uszkodzona.

Siatka bagażowa (bez płyty podłogi bagażnika)*



Wszelkie luźne przedmioty można zabezpieczyć przed przesuwaniem się za pomocą siatki bagażowej. Zamocować siatkę w przedziale bagażowym za pomocą haczyków.



Przeostroga

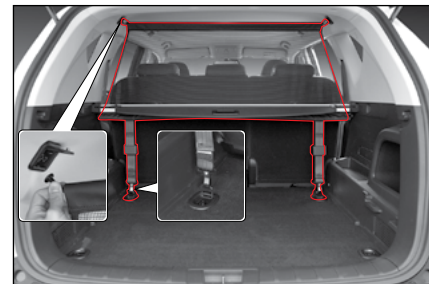
- Duże lub ciężkie przedmioty mogą uszkodzić siatkę.
- Nie mocować w ten sposób żadnych delikatnych przedmiotów.



Ostrzeżenie

- Siła sprężystości taśmy elastycznej może spowodować obrażenia ciała. Podczas mocowania siatki do zaczepów w przedziale bagażowym należy mocno trzymać taśmę.

Siatka odgradzająca (bez płyty podłogi bagażnika)*

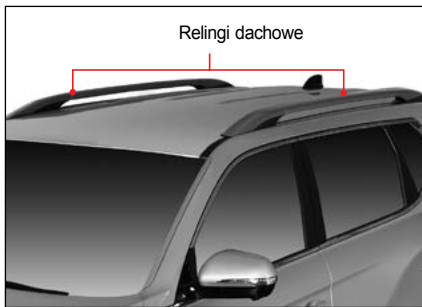


Siatka ta zapobiega przemieszczaniu się przedmiotów z przedziału bagażowego do przedziału pasażerskiego w razie wypadku.



Ostrzeżenie

- Nie wolno przewozić pasażerów w obszarze za siatką odgradzającą.
- Nie układać ładunku wyżej niż siatka odgradzająca.
- Nawet używając siatki odgradzającej, nie wolno przekraczać dopuszczalnej ładowności.
- Ładowanie ciężkich przedmiotów lub zawieszanie ciężkich przedmiotów na siatce może spowodować uszkodzenie siatki.



Bagaż można przewozić na dachu pojazdu przy użyciu relingów dachowych.

Instalując na relingach dachowych odpowiednie urządzenia, można przewozić na nich również takie bagaże jak rowery, deski snowboardowe i narty.

- Maksymalna nośność relingów dachowych wynosi 100 kg (220 funtów).



Ostrzeżenie

- Bagaż umieszczony na relingach dachowych nie powinien przekraczać wartości maksymalnej ładowności. Bagaż umieszczony na relingach dachowych nie powinien wystawać poza obrys dachu. W przypadku przekroczenia maksymalnej ładowności lub wystawiania bagażu poza relingi dachowe może dojść do uszkodzenia samochodu lub innych pojazdów. Ponadto ma to niekorzystny wpływ na stabilność jazdy pojazdu i może doprowadzić do wypadku.
- Bagaż należy odpowiednio mocno przymocować do relingów dachowych, a w przypadku dłuższej jazdy często sprawdzać stan jego zamocowania. Jeśli bagaż załadowany na relingi dachowe wypadnie z pojazdu, może dojść do uszkodzenia innych pojazdów lub obrażeń pieszych. Może też dojść do poważniejszego wypadku.
- Po umieszczeniu bagażu na relingach dachowych środek ciężkości pojazdu przesuwa się wyżej. W przypadku wykonania nagłego ruchu kierownicą podczas nagłego hamowania, ostrego skrętu lub jazdy z dużą prędkością pojazd może stracić stabilność, prowadząc do wypadku lub dachowania.
- Jeżeli na relingach dachowych znajdują się jakiegokolwiek przedmioty, należy często sprawdzać stan dokręcenia ich śrub mocujących i nakrętek.
- Gdy na relingach dachowych znajduje się bagaż, należy w miarę możliwości prowadzić pojazd z niewielką prędkością.



Przeostrożenie

- Należy zachować ostrożność, aby w przypadku przewożenia bagażu na relingach dachowych pojazdu wyposażonego w szyberdach, bagaż nie powinien utrudniać jego działania.

Uwaga

- Pomiędzy bagaż a relingi dachowe można włożyć przekładkę ochronną, taką jak poduszkę lub kawałek materiału, aby zapobiec uszkodzeniu pojazdu w wyniku kontaktu bagażu załadowanego na relingi dachowe z dachem pojazdu.

4. Uruchomienie i prowadzenie samochodu

Ten rozdział przedstawia informacje dotyczące podstawowego wyposażenia niezbędnego dla bezpiecznej jazdy, wyposażenia pomocniczego ułatwiającego wygodną jazdę oraz opisuje jak używać tego wyposażenia.

Ponadto wyjaśnia on działanie przełącznika START/STOP, kluczyka inteligentnego oraz systemu jezdnego, w tym zestawu wskaźników, dźwigni zmiany biegów, systemu 4WD, tempomatu, systemów wspomagających jazdę takich jak hamulec i niezależny system hamowania awaryjnego, ostrzeżenia tylne i boczne, system ostrzegania o upuszczeniu pasa ruchu oraz system wspomagania parkowania.

Uruchomienie silnika i prowadzenie pojazdu

Uruchomienie silnika (REKES)

- 1 Zaciągnąć hamulec postojowy.
- 2 Upewnij się, że w bliskiej odległości wokół pojazdu nie ma żadnych osób ani przeszkód.



Przeostoga

- Silnik w samochodzie z automatyczną skrzynią biegów można uruchomić tylko wtedy, gdy dźwignia zmiany biegów znajduje się w położeniu „P” lub „N”. Silnik w samochodzie z manualną skrzynią biegów można uruchomić tylko wtedy, gdy pedał sprzęgła jest całkowicie wciśnięty.
- Nie przekraczaj kluczyka zapłonu do pozycji „START” przy pracującym silniku. Może to spowodować poważne uszkodzenie rozrusznika.

- 3 * Pojazd z automatyczną skrzynią biegów

Przesuń dźwignię zmiany biegów w położenie „P” i Wciśnij pedał hamulca

* Pojazd z manualną skrzynią biegów

Ustaw dźwignię zmiany biegów w położeniu neutralnym i całkowicie wciśnij pedał hamulca i sprzęgła.



Ostrzeżenie

- Wciskaj tylko pedał hamulca, gdy dźwignia zmiany biegów znajduje się w położeniu „P” (A/T) lub „Neutralnym” (M/T). Nie wciskaj pedału przyspieszenia.

- 4 * Pojazd z silnikiem benzynowym

Włóż kluczyk zapłonu do stacyjki, obróć go do pozycji „START” i przytrzymaj w tej pozycji, nie wciskając pedału przyspieszenia, aż do uruchomienia silnika (maksymalnie 10 sekund), a następnie zwolnij kluczyk.

* Pojazd z silnikiem wysokoprężnym

Włóż kluczyk zapłonu do stacyjki i obróć go do pozycji „ON”. Gdy tylko zgaśnie kontrolka żarzenia (☺), obróć kluczyk do pozycji „START” i przytrzymaj w tej pozycji, nie wciskając pedału przyspieszenia, aż do uruchomienia silnika (maksymalnie 10 sekund), a następnie zwolnij kluczyk.



Przeostoga

- Jeśli silnik nie uruchomi się, przekręć kluczyk z powrotem do pozycji „LOCK” i odczekaj 10 sekund. Następnie podejmij ponowną próbę uruchomienia silnika wg właściwej metody jak wyżej.

- 5 Rozgrzej silnik odpowiednio do temperatury otoczenia.

Uruchomienie silnika (kluczyk inteligentny)

- 1 Zaciągnąć hamulec postojowy.
- 2 Upewnij się, że w bliskiej odległości wokół pojazdu nie ma żadnych osób ani przeszkód.



Przeostoga

- Silnik w samochodzie z automatyczną skrzynią biegów można uruchomić tylko wtedy, gdy dźwignia zmiany biegów znajduje się w położeniu „P” lub „N”.
- Nie naciskaj przycisku uruchamiania/wyłaczenia silnika, gdy silnik jest uruchomiony. Może to spowodować poważne uszkodzenie rozrusznika.

- 3 Przesuń dźwignię zmiany biegów w położenie „P” i Wciśnij pedał hamulca



Ostrzeżenie

- Wciskaj tylko pedał hamulca, gdy dźwignia zmiany biegów znajduje się w położeniu „P” (A/T) lub „Neutralnym” (M/T). Nie wciskaj pedału przyspieszenia.

- 4 Naciśnij przycisk start/stop silnika i sprawdź, czy kontrolka na przycisku zapala się na zielono (pozycja ON przycisku start/stop silnika).

- 5 Naciśnij przycisk start/stop silnika aby uruchomić silnik kiedy przycisk start/stop silnika jest w pozycji ON (pali się kontrolka ON). Po uruchomieniu silnika kontrolka na przycisku gaśnie.



Przestroga

- Nie naciskaj przycisku start/stop silnika przez długi czas, kiedy silnika nie udaje się uruchomić.
- Pozostawienie przycisku start/stop silnika w pozycji „ACC” lub „ON” przez długi czas przy wyłączonym silniku może spowodować rozładowanie akumulatora.



Ostrzeżenie

- Silnik zostanie uruchomiony po naciśnięciu przycisku start/stop silnika, tylko wtedy, gdy kluczyk inteligentny znajduje się w pojeździe. Nigdy nie pozwalaj dzieciom ani osobom, które nie są zaznajomione z pojazdem, na dotknięcie przycisku start/stop silnika lub powiązanych z nim części.
- Jeśli na wyświetlaczu pojawi się komunikat ostrzegawczy ESCL, należy natychmiast zlecić sprawdzenie systemu w Autoryzowanej Stacji Obsługi Ssangyong.
- Ciągła jazda kiedy wyświetla się ten komunikat może spowodować poważne uszkodzenie układu kierowniczego.

Uwaga

- Aby ułatwić rozruch silnika, w bardzo zimne dni należy go uruchamiać w następujący sposób.
 1. Wciśnij dwukrotnie przycisk start/stop silnika bez wciskania pedału hamulca.
 2. Przycisk start/stop silnika przechodzi do stanu ON i zapala się kontrolka wstępnego żarzenia na tablicy wskaźników.
 3. Poczekaj, aż kontrolka zgaśnie, wciśnij pedał hamulca i wciśnij przycisk start/stop.
- W pojeździe wyposażonym w układ ESCL (elektryczna blokada kolumny kierownicy) podczas uruchamiania i zatrzymywania silnika może być słyszalny dźwięk pracy silnika elektrycznego. Jest to normalne zjawisko.

Ruszanie z miejsca

1 Upewnij się, że w bliskiej odległości wokół pojazdu nie ma żadnych osób ani przeszkód.

2 Zwolnienia hamulca postojowego.

3 * **Pojazd z automatyczną skrzynią biegów**

Trzymaj pedał hamulca wciśnięty i przesuń dźwignię w położenie „D” albo „R”. Upewnij się, że zapaliła się kontrolka pozycji „D” albo „R”. Powoli zwolnij pedał hamulca, aby rozpocząć jazdę.

* **Pojazd z manualną skrzynią biegów**

Trzymaj pedał hamulca wciśnięty i przesuń dźwignię w położenie „1” albo „R”. Zwolnij pedał hamulca i stopniowo wciskaj pedał przyspieszenia, jednocześnie powoli zwalnając sprzęgło, aby rozpocząć jazdę.

Wyłączanie silnika

- 1 Wciśnij pedał hamulca, aby zatrzymać pojazd.
- 2 * **Pojazd z automatyczną skrzynią biegów**
Przesuń dźwignię zmiany biegów w położenie „P”.
* **Pojazd z manualną skrzynią biegów**
Ustaw dźwignię zmiany biegów w pozycji Neutral (luź).
- 3 * **Pojazd wyposażony w system REKES**
Przekręć kluczyk w stacyjce do pozycji “LOCK”.
* **Pojazd wyposażony w kluczyk inteligentny**
Naciśnij przycisk start/stop silnika.
- 4 Zaciągnąć hamulec postojowy.
- 5 Wyjmij kluczyk ze stacyjki (REKES).

Uwaga

- Tryb adaptacji silnika wysokoprężnego: tryb adaptacji układu wtryskowego przeprowadzany jest przy zatrzymanym lub jadącym samochodzie w celu optymalizacji warunków pracy silnika. Temu procesowi może towarzyszyć niewielki hałas i drgania silnika. Ale jest to normalne zjawisko.



Przeostroga

- Uruchomienie pojazdu w miesiącach zimowych lub uruchomienie klimatyzacji w miesiącach letnich powoduje zwiększenie obrotów silnika. Kierowcy muszą zachować ostrożność podczas jazdy w tym czasie, ponieważ pojazd może poruszać się szybciej niż normalnie.
- Wszelkie modyfikacje lub zmiany w tym pojeździe, w tym instalacja urządzenia elektronicznego, takiego jak nieoryginalny system zdalnego uruchamiania, mogą poważnie wpłynąć na działanie samochodu i bezpieczeństwo oraz mogą prowadzić do poważnych obrażeń lub śmierci.
- Korzystanie z telefonu komórkowego lub CB radia wymaga poważnego przemyślenia. Elektroniczny układ sterowania pojazdu narażony jest na ewentualne błędy spowodowane zakłóceniami elektronicznymi spowodowanymi niewłaściwym użytkowaniem tych urządzeń, a fale elektromagnetyczne mogą być szkodliwe dla organizmu człowieka.
- Pozostawiając pojazd bez nadzoru, zawsze wyłączaj silnik, aby zapobiec nieoczekiwanemu ruszeniu pojazdu.
- Zawsze włączaj hamulec postojowy przy wciśniętym pedale hamulca, gdy pojazd jest unieruchomiony.
- Nie przechowuj w pojeździe rzeczy osobistych ani kosztowności. Pozostawiając pojazd bez nadzoru, zawsze upewnij się, że wszystkie drzwi, łącznie z tylną klapą, są zamknięte i zablokowane.

- Niewłaściwe ułożenie tłumików drgań układu wydechowego (wspornik wieszaka gumowego) może spowodować poważne problemy z powodu drgań. Podczas ponownej instalacji układu wydechowego po konserwacji podwozia, należy sprawdzić ustawienie tych tłumików drgań.
- Przed uruchomieniem pojazdu zawsze sprawdzaj prawą stopą pedały przyspieszenia i hamulca. Nawet doświadczony kierowca może przypadkowo nacisnąć niewłaściwy pedał, jeśli korzysta z różnych pojazdów.
- Jednostka napędowa pojazdu działa niezależnie od układu hamulcowego pojazdu, więc wystarczy spokojnie nacisnąć pedał hamulca, aby zatrzymać pojazd, gdy porusza się on w sposób niezamierzony z powodu błędu kierowcy, w tym użycia niewłaściwego pedału lub usterki.



Przeestroga

- Jeśli Twój pojazd utknie w śniegu, błocie lub piasku, mocniejsze wciśnięcie pedału przyspieszenia powoduje tylko większy poślizg opon, co z kolei jest szkodliwe dla skrzyni biegów. W takiej sytuacji skorzystaj z holowania pojazdu lub podejmij inne stosowne działania.
- Zawsze kontaktuj się z najbliższym Dealerem Ssangyong lub Autoryzowaną Stacją Obsługi Ssangyong w celu uzupełnienia i wymiany płynu przekładniowego. Nieoryginalny płyn może powodować różne problemy, w tym nieprawidłowe działanie i pogorszenie sprawności przekładni, a te uszkodzenia nie są objęte gwarancją.
- Nakładanie folii barwiącej, zwłaszcza folii metalicznej, może zakłócać sygnały radiowe. Słaba przepuszczalność światła widzialnego (VLT) takiej folii może prowadzić do nieprawidłowego działania reflektora. Aby zapobiec błędom lub awariom należy również zadbać, aby żaden płynny roztwór do nakładania folii barwiącej nie dostał się do elementów elektronicznych pojazdu.
- Przyciemniane szyby o bardzo niskim współczynniku VLT i podwyższonym efekcie przeciwsłonecznym znacznie zmniejszają widoczność przez szybę, szczególnie w nocy lub podczas deszczu, powodując nieprzewidziane problemy związane z bezpieczeństwem.

- Materiały wewnątrz nowego pojazdu w ciągu pierwszego roku jego użytkowania mogą wydzielać lotne związki organiczne (LZO). Dlatego przed wejściem zawsze otwieraj wszystkie okna, aby zapewnić odpowiednią wentylację. Te chemikalia mogą wywoływać bóle i zawroty głowy, zwłaszcza w kabinie pojazdu zaparkowanego przez długi czas w nasłonecznionym miejscu. Dlatego, aby zabezpieczyć kierowcę i pasażerów przed narażeniem na te szkodliwe chemikalia i zachować komfortowe środowisko wewnątrz pojazdu, należy ustawiać przełącznik nawiewu powietrza na tryb dopływu świeżego powietrza kiedy tylko jest to możliwe lub okresowo otwierać okna podczas jazdy.

Funkcje kluczyka zapłonowego

Pozycja ACC

- Kierownica jest odblokowana, a akcesoria elektryczne działają.
- Nie można wyjąć kluczyka ze stacyjki.

Pozycja LOCK [Blokada]

- Kluczyk zapłonu można tylko włożyć lub wyjąć.
- Kierownica może być zablokowana.

Pozycja ON [WŁ]

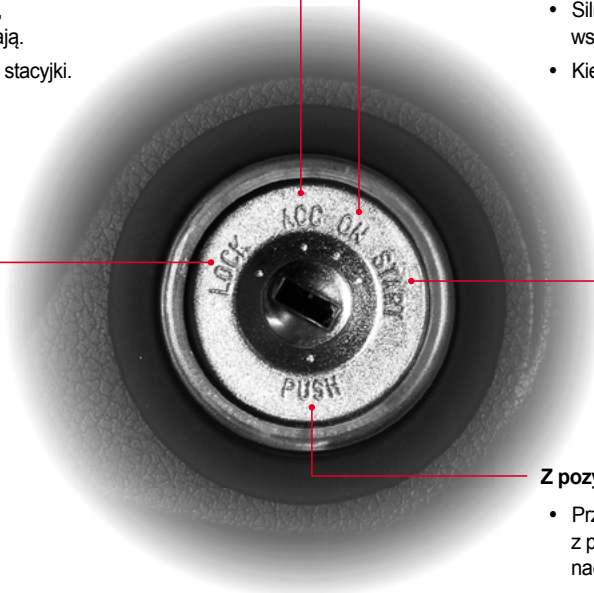
- Silnik pracuje i można używać wszystkich akcesoriów elektrycznych.
- Kierownica jest odblokowana.

Pozycja START

- Przekręć stacyjkę do pozycji START w celu uruchomienia silnika. Wał silnika będzie obracany, dopóki nie zwolnisz kluczyka; kluczyk automatycznie wraca wtedy do pozycji „ON”.

Z pozycji ACC do LOCK

- Przekręć kluczyk do pozycji LOCK z pozycji ACC, jednocześnie na niego naciskając.



Odblokowywanie kierownicy

Aby odblokować kierownicę, włóż kluczyk i delikatnie obróć go do pozycji ACC lub ON, jednocześnie lekko poruszając kierownicą w prawo lub w lewo.

Podświetlenie otworu stacyjki

Lampka podświetlenia zapala się po otwarciu drzwi. Lampka ta gaśnie około 10 sekund po zamknięciu drzwi.

Przypomnienie o kluczyku

Jeśli drzwi kierowcy są otwarte kiedy kluczyk pozostaje nadal w stacyjce (pozycja ACC lub LOCK), słyszalny będzie sygnał brzęczyka.

Podczas uruchamiania silnika...



Przeostoga

- Aby odblokować kierownicę, włóż kluczyk i delikatnie obróć go do pozycji ACC, jednocześnie lekko poruszając kierownicą w prawo lub w lewo.
- Silnik w samochodzie z manualną skrzynią biegów można uruchomić tylko wtedy, gdy pedał sprzęgła jest całkowicie wciśnięty.
- Pojazd z silnikiem wysokoprężnym: przekręć kluczyk w stacyjce do pozycji „ON” i poczekaj, aż zgaśnie kontrolka żarzenia. Następnie przekręć kluczyk w stacyjce do pozycji „START” i przytrzymaj go do uruchomienia silnika. Ale nie trzymaj kluczyka zapłonu w pozycji „START” dłużej niż 10 sekund.
- Silnik w samochodzie z automatyczną skrzynią biegów można uruchomić tylko wtedy, gdy dźwignia zmiany biegów znajduje się w położeniu „P” lub „N”.
- Podczas uruchamiania silnika trzymaj wciśnięty pedał hamulca.
- Jeśli silnik nie uruchomi się, przekręć kluczyk z powrotem do pozycji „LOCK” i odczekaj 10 sekund. Następnie podejmij ponowną próbę uruchomienia silnika wg właściwej metody jak wyżej.
- Po uruchomieniu silnika pozostaw go na ok. 2 minuty na biegu jałowym. Nie zwiększaj obrotów silnika w czasie rozgrzewania.

- Jeśli drzwi kierowcy zostaną otwarte kiedy kluczyk pozostaje nadal w stacyjce w pozycji ACC lub LOCK, włącz się brzęczyk ostrzegawczy.
- Nie pozostawiaj kluczyka w pozycji „ACC” lub „ON”, gdy silnik nie pracuje. W przeciwnym razie akumulator może się rozładować.
- Nigdy nie wciskaj pedału przyspieszenia podczas uruchamiania silnika.



Przeostoga

- Nie uruchamiaj rozrusznika jednorazowo na dłużej niż 10 sekund. (Rozrusznik może ulec uszkodzeniu.)
- Aby zapobiec uszkodzeniu rozrusznika, należy ustawić wyłącznik zapłonu w położeniu „LOCK” i odczekać co najmniej 10 sekund przed ponowną próbą uruchomienia silnika.
- Nigdy nie obracaj kluczyka do pozycji „LOCK” [Blokada] ani nie wyjmuj kluczyka ze stacyjki podczas jazdy. Kierownica zostanie zablokowana i może się to skończyć poważnymi obrażeniami ciała.
- Nigdy nie używaj duplikatu kluczyka, innego niż dostarczony przez Ssangyong.
- Duplikat klucza może nie powracać do pozycji „ON”. Może to spowodować pożar w wyniku przeciążenia obwodu elektrycznego. Ponadto, silnika z systemem immobilizera nie można uruchomić za pomocą duplikatu kluczyka.

- W przypadku pojazdu z automatyczną skrzynią biegów, zaciągnij hamulec postojowy z dźwignią zmiany biegów w pozycji „P”. W przeciwnym razie pojazd może nieoczekiwanie stoczyć się, powodując poważny wypadek.
- Nie używaj wyłącznika zapłonu ani innych przełączników podczas jazdy. Nie będziesz w stanie kontrolować kierownicy ani pojazdu i możesz odnieść poważne lub nawet śmiertelne obrażenia.
- Nie umieszczaj bagażu ani innego ładunku wokół siedzenia kierowcy. Wszelkie takie obiekty mogą utrudniać kierowanie pojazdem i powodować szkody.

Wymiana baterii w kluczyku REKES

Kiedy zasięg działania wyraźnie się zmniejszy lub pilot nie zawsze działa, należy wymienić baterię na nową.

Wewnętrzny obwód kluczyka z pilotem zdalnego sterowania jest wrażliwy na elektryczność statyczną. Jeśli nie masz wprawy w zakresie wymiany baterii, wymień ją w Salonie Sprzedaży Ssangyong lub Autoryzowanej Stacji Obsługi Ssangyong.



Procedura wymiany:

- 1 Zdejmij pokrywę z tyłu kluczyka REKES za pomocą jak najmniejszego płaskiego śrubokręta, uważając, aby jej nie uszkodzić.
- 2 Zdejmij tylną pokrywę i wyjmij baterię.



- 3 Używaj tylko właściwych baterii (CR2032). Upewnij się co do właściwej orientacji biegunów baterii.
- 4 Zainstaluj baterię w odwrotnej kolejności jej wyjmowania.



Przeostroga

- Używaj tylko właściwych baterii. W przeciwnym razie kluczyk z pilotem zdalnego sterowania może nie działać prawidłowo.
- Upewnij się co do właściwej orientacji biegunów baterii.
- Zużyta baterię należy zutylizować zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Zarówno kluczyk REKES, jak i kluczyk inteligentny nie są całkowicie wodoodporne. Naprawa lub wymiana kluczyka uszkodzonego w wyniku kontaktu z wodą (napojem, wilgocią itp.) nie jest objęta gwarancją.

Przycisk START/STOP

Stan OFF [WYŁ]

Zasilanie jest wyłączone.



Wskaźnik jest wyłączony.

- Akcesoria elektryczne samochodu są odłączone od zasilania.



Uwaga

- Jeśli dźwignia zmiany biegów nie jest ustawiona w położeniu P (postój), przełącznik START/STOP nie może być w stanie OFF [WYŁ] (wyłączone zasilanie samochodu). Ponadto, nie można zamknąć drzwi samochodu i nie można uruchomić trybu antykradzieżowego.

Pouczenie

- Gdy silnik jest włączony, ustaw dźwignię zmiany biegów w położeniu P (postojowym) i wyłącz silnik, naciskając przycisk START/STOP.

Status ACC

Można używać niektórych akcesoriów elektrycznych.



Włączony pomarańczowy wskaźnik ACC.

- Gdy przełącznik START/STOP znajduje się w stanie OFF [WYŁ], naciśnij jeden raz przełącznik START/STOP bez naciskania pedału hamulca.
- Zasilanie samochodu jest włączone i można używać niektórych akcesoriów elektrycznych.



Wskazówka

- Przycisk START/STOP w statusie ACC nie wskazuje na włączenie silnika. Długotrwałe korzystanie z akcesoriów elektrycznych samochodu w tym trybie może spowodować rozładowanie akumulatora.

Stan ON [WŁ]

Można używać większości akcesoriów elektrycznych.



Pali się czerwona kontrolka ON [WŁ].

- Gdy przełącznik START/STOP znajduje się w stanie OFF [WYŁ], naciśnij dwa razy przełącznik START/STOP bez naciskania pedału hamulca.
- Zasilanie samochodu jest włączone i można używać większości akcesoriów elektrycznych.



Wskazówka

- Przełącznik START/STOP w pozycji WŁ nie wskazuje na włączenie silnika. Długotrwałe korzystanie z akcesoriów elektrycznych samochodu w tym trybie może spowodować rozładowanie akumulatora.
- W razie usterki systemu kluczyka inteligentnego kontrolka ON [WŁ] przełącznika START/STOP miga 5 razy. Należy natychmiast zlecić sprawdzenie i obsługę techniczną samochodu w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.

Stan READY [GOTOWY]

Możliwe jest uruchomienie silnika



Włączony zielony wskaźnik GOTOWY.

- Jest to status, w którym dźwignia zmiany biegów znajduje się w położeniu P (parking) lub N (neutralnym), a pedał hamulca jest wciśnięty w celu uruchomienia silnika.



Ostrzeżenie

- Silnik może zostać także uruchomiony po umieszczeniu dźwigni zmiany biegów w położeniu N (neutralne). Jednakże silnik należy uruchamiać po umieszczeniu dźwigni zmiany biegów w położeniu P (parking) w celu zabezpieczenia bezpieczeństwa.

Pouczenie

- Po uruchomieniu silnika kontrolka READY [GOTOWY] gaśnie.

Uruchamianie silnika

Kiedy ustawisz dźwignię zmiany biegów w położeniu P (postój) lub N (neutralnym) i naciśniesz przełącznik START/STOP przy wciśniętym pedale hamulca, silnik zostanie uruchomiony.

Uruchamianie silnika

- 1 Wsiądź do samochodu, mając przy sobie inteligentny kluczyk.
- 2 Należy się upewnić, że wszystkie osoby znajdujące się w pojeździe zapięły pasy bezpieczeństwa.
- 3 Dla bezpieczeństwa należy się upewnić, że jest włączony hamulec parkingowy.
- 4 Wyłącz wszystkie akcesoria elektryczne.
- 5 Umieścić dźwignię zmiany biegów w położeniu P (parking) lub N (neutralne).
- 6 Wciśnij pedał hamulca.
- 7 Sprawdź, czy pali się kontrolka READY [GOTOWY] na przełączniku START/STOP.
- 8 Jeśli pali się kontrolka READY [GOTOWY], uruchom silnik naciskając przełącznik START/STOP.
Po uruchomieniu silnika kontrolka READY [GOTOWY] gaśnie.



Ostrzeżenie

- Silnik może zostać także uruchomiony po umieszczeniu dźwigni zmiany biegów w położeniu N (neutralne). Jednakże silnik należy uruchamiać po umieszczeniu dźwigni zmiany biegów w położeniu P (parking) w celu zabezpieczenia bezpieczeństwa.

Pouczenie


- samochód z silnikiem Diesla wymaga wstępnego podgrzania przed uruchomieniem silnika, jeśli silnik był zimny, a samochód jest gotowy do jazdy dopiero po rozgrzaniu silnika.

Ponowne uruchamianie silnika, gdy nie udaje się go uruchomić

Aby zapobiec uszkodzeniu rozrusznika poczekaj ponad 10 sekund, przy przełączniku START/STOP w stanie OFF [WYŁ], a następnie ponownie naciśnij przycisk START/STOP.



Wskazówka

- Kiedy nie udaje się uruchomić silnika, nie należy naciskać i przytrzymywać przełącznika START/STOP ani naciskać go wielokrotnie.
- Komunikacja z systemem kluczyka inteligentnego ulega zakłóceniom kiedy znajduje się on na siedzeniu, w którym włączono funkcję ogrzewania, na podłodze samochodu i w pobliżu pedału, wtedy skuteczność rozpoznawania kluczyka inteligentnego może być obniżona.
- Jeśli silnika nie można uruchomić przez naciśnięcie przełącznika START/STOP, naciśnij przycisk START/STOP za pomocą kluczyka inteligentnego lub zgłoś samochód do sprawdzenia i obsługi technicznej w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.
 Patrz „Uruchamianie silnika przy nieczynnym inteligentnym kluczyku lub zakłóceniach itp. (w sytuacjach awaryjnych)” (str.4-29)
- Pozostawianie przełącznika START/STOP w stanie ACC lub ON [WŁ] i korzystanie z systemu audio przy wyłączonym silniku może powodować rozładowanie akumulatora.

Uruchamianie silnika zimą

Jeśli przycisk START/STOP zostanie wciśnięty przy wciśniętym pedale hamulca, kiedy na zewnątrz jest zimno, to silnik nie zostanie natychmiast uruchomiony, a zostanie aktywowany wskaźnik świec żarowych (00) na zestawie wskaźników.

Jeśli w takiej sytuacji wciśniesz pedał hamulca zanim wyłączy się kontrolka świec żarowych, to silnik zostanie uruchomiony po zgaśnięciu wskaźnika świec żarowych.

W przypadku ekstremalnie niskich temperatur otoczenia należy uruchomić silnik w następującej kolejności w celu zapewnienia płynnego uruchomienia silnika.

- 1 Wciśnij dwukrotnie przycisk START/STOP bez wciśnięcia pedału hamulca.
Gdy przełącznik START/STOP znajdzie się w stanie ON [WŁ], zapali się kontrolka żarzenia na tablicy wskaźników.
- 2 Poczekaj kilka sekund, aż kontrolka żarzenia zgaśnie, po czym uruchom silnik przy wciśniętym pedale hamulca.

Pouczenie

- Jeśli silnik jest już podgrzany, to wskaźnik świec żarowych może się nie zapalić.
- Czas podgrzewania może być dłuższy w przypadku niskiej temperatury płynu chłodzącego w silniku. Jeśli temperatura powietrza w otoczeniu jest wysoka, jak ma to miejsce w sezonie letnim, silnik może być uruchomiony natychmiast, bez wstępnego podgrzewania.

Wyłączanie silnika

Silnik można wyłączyć tylko wtedy, kiedy dźwignia zmiany biegów znajduje się w położeniu P (postojowym) i pedał hamulca jest wciśnięty.

- 1 Po całkowitym zatrzymaniu samochodu trzymaj wciśnięty pedał hamulca.
- 2 Dźwignię zmiany biegów ustawij w położeniu P (postój).
- 3 Zaciągnąć hamulec postojowy.
- 4 Wyłącz silnik, naciskając przełącznik START/STOP, a następnie zdejmij nogę z pedału hamulca.

Upewnij się, czy silnik jest wyłączony i czy nie ma jakichś innych nieprawidłowości, po czym opuść samochód zabierając ze sobą inteligentny klucz.

Co to jest tryb adaptacji silnika Diesla?

Tryb adaptacji układu wtryskowego przeprowadzany jest przy zatrzymanym lub jadącym samochodzie w celu optymalizacji dawki paliwa.

W tym czasie w silniku mogą się pojawiać niewielkie hałasy i wibracje. To nie jest awaria samochodu.

Jaki odgłos towarzyszy samooczyszczaniu się silnika?

Gdy silnik wyłącza się po jeździe, system przeprowadza proces czyszczenia zaworów, podczas którego powietrze wlotowe i spaliny przepływają przez silnik automatycznie i włącza się tryb adaptacji.

W tym czasie z silnika można usłyszeć odgłos wykonywania tej czynności zgodnie ze stanem silnika i procesem samooczyszczania. To nie jest awaria samochodu.

Wyłączanie silnika w trakcie jazdy (w sytuacji awaryjnej)

Jeśli chcesz wyłączyć silnik w sytuacji awaryjnej, takiej jak wypadek lub uszkodzenie samochodu podczas jazdy, naciśnij i przytrzymaj przycisk START/STOP przez 3 sekundy lub dłużej albo naciśnij go trzy razy w ciągu 1,5 sekundy.

Silnik zostanie wyłączony, a przycisk START/STOP zostanie przełączony do stanu ACC.



Ostrzeżenie

- Nigdy nie wyłączaj silnika podczas jazdy, chyba że zdarzy się sytuacja awaryjna, taka jak wypadek lub uszkodzenie samochodu. Wyłączenie silnika w trakcie jazdy może spowodować twardsze zachowanie kierownicy i obniżyć działanie hamulców, co może być bardzo niebezpieczne.

Pouczenie

- Jeśli samochód nadal jedzie przy wyłączonym silniku, można go ponownie uruchomić, ustawiając dźwignię zmiany biegów w położeniu N (neutralnym) i naciskając przełącznik START/STOP bez naciskania pedału hamulca.

Tryb awaryjny

W przypadku wystąpienia krytycznej usterki układu lub nieprawidłowego działania głównych podzespołów elektrycznych i paliwowych silnika włącza się tryb awaryjny w celu ochrony tych podzespołów samochodu.

Gdy samochód przejdzie w tryb awaryjny, może się włączyć lampka ostrzegawcza silnika, a osiągi mogą być zredukowane albo silnik może zostać wyłączony.



Wskazówka

- Kiedy samochód przejdzie w tryb awaryjny, należy natychmiast zatrzymać samochód w bezpiecznym miejscu, wyłączyć silnik, odholować samochód do autoryzowanego centrum serwisowego SsangYong korzystając z usług pomocy drogowej i zlecić sprawdzenie oraz obsługę techniczną właściwego układu.
- Jeśli prowadzisz samochód w trybie awaryjnym, obroty silnika są stałe, co uniemożliwia normalną jazdę, a silnik może zostać wyłączony. Długotrwała jazda samochodem w tym trybie może być groźna dla podzespołów samochodu.

Uwagi dotyczące używania przycisku START/STOP



Ostrzeżenie

- System kluczyka inteligentnego umożliwia uruchomienie silnika przez naciśnięcie przełącznika START/STOP przy całkowicie wciśniętym pedale hamulca. Należy zachować ostrożność, gdyż osoba nieobeznana z samochodem, zwłaszcza dziecko, może uruchomić silnik, na przykład podczas sprawdzania silnika, albo w innych sytuacjach.
- Nigdy nie naciskaj przełącznika START/STOP podczas jazdy. Może to spowodować niebezpieczną sytuację z powodu zawieszenia dostawy zasilania.



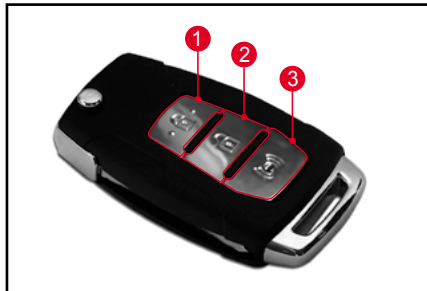
Wskazówka

- Należy się upewnić, że silnik jest uruchamiany przy wciśniętym pedale hamulca.
- W trakcie uruchamiania silnika nie należy wciskać pedału gazu.
- Jeśli nie można uruchomić silnika, to poczekaj co najmniej 10 sekund, aby zapobiec uszkodzeniu rozrusznika i ponownie uruchom silnik.
- Po uruchomieniu silnika pozwól silnikowi na pracę na biegu jałowym przez 1 do 2 minut i następnie możesz odjechać pojazdem. Zimą zwróć szczególną uwagę, aby przez około 300 m po rozpoczęciu jazdy prowadzić samochód powoli, łagodnie zwiększając obroty silnika i innych podzespołów napędowych.
- Jeśli otworzysz drzwi i opuścisz samochód wraz z inteligentnym kluczykiem przy przełączniku START/STOP w stanie WŁ lub podczas pracy silnika, na tablicy wskaźników pojawi się komunikat ostrzegawczy, któremu towarzyszy sygnał alarmowy.
- Zwracaj szczególną uwagę, aby nie uruchamiać silnika podczas oględzin samochodu z zewnątrz, dotyczy to zwłaszcza przedziału silnikowego.
- Nie używaj kluczyka inteligentnego innego niż oryginalny lub kluczyka dorabianego.
- Komunikacja z systemem kluczyka inteligentnego ulega zakłóceniom kiedy znajduje się on na siedzeniu, w którym włączono funkcję ogrzewania, na podłodze samochodu i w pobliżu pedału, wtedy skuteczność rozpoznawania kluczyka inteligentnego może być obniżona.

- samochód jest sterowany przez różne zespoły elektroniczne. Jeśli podłączysz i będziesz używać urządzenia wytwarzającego fale radiowe lub fale elektromagnetyczne w pobliżu kluczyka inteligentnego lub samochodu, różne układy sterowania samochodem mogą działać nieprawidłowo.
- Gdy w pobliżu kluczyka inteligentnego znajduje się smartfon lub gdy akumulator smartfona jest ładowany przez gniazdo zasilania w samochodzie, od czasu do czasu silnik może nie dać się uruchomić za pomocą przełącznika START/STOP.

Kluczyk z pilotem zdalnego sterowania i kluczykiem zapłonowym

Przycisk anti-napadowy (UE) (Działa tylko kiedy kluczyk jest w stacyjce)



- 1 Przycisk ryglowania drzwi
- 2 Przycisk odblokowywania drzwi
- 3 Przycisk anti-napadowy

Przycisk anti-napadowy

Alarm anti-napadowy (naciśnięć i trzymać)

- Jeśli naciśniesz i przytrzymasz ten przycisk przez ok. 1 sekundę migają światła awaryjne, a syrena włączy się na ok. 30 sekund.
- Alarm anti-napadowy wyłączy się tylko wtedy, gdy zostanie naciśnięty przycisk anti-napadowy na pilocie zdalnego sterowania.

Przycisk ryglowania drzwi

Ryglowanie (naciśnij krótko)

- Krótkie naciśnięcie tego przycisku powoduje zablokowanie wszystkich drzwi i kłapy tylnej oraz włączenie systemu antykradzieżowego.
- Po aktywacji trybu antykradzieżowego światła awaryjne migną dwa razy. Jeśli jednak naciśniesz ten przycisk ponownie w ciągu 4 sekund, światła awaryjne...



Ostrzeżenie

- Aby uzbroić tryb antykradzieżowy, należy wyjąć kluczyk ze stacyjki, a wszystkie drzwi, a także kłapa tylna i pokrywa silnika, muszą być całkowicie zamknięte. Jeśli naciśniesz ten przycisk, gdy kłapa tylna lub pokrywa silnika są otwarte, drzwi zostaną zablokowane, ale tryb antykradzieżowy nie zostanie aktywowany. W takim przypadku, po zamknięciu otwartej kłapy tylnej lub pokrywy silnika, automatycznie włączy się tryb antykradzieżowy, czemu towarzyszy dwukrotne mrugnięcie światel awaryjnych.
- Aby zapobiec uszkodzeniu kluczyka REKES, nie wystawiaj go na działanie wysokich temperatur ani nie dopuszczaj do jego zamoczenia.
- Gdy zamkniesz drzwi za pomocą kluczyka REKES, aby zapobiec ewentualnej kradzieży sprawdź, czy są bezpiecznie zaryglowane, łącznie z kłapą tylną.
- Gdy jeden z kluczyków REKES pozostaje w stacyjce, nie można zamknąć drzwi innym kluczykiem REKES.

Uwaga

- Informacje na temat procedury automatycznego składania zewnętrznych lusterek wstecznych znajdują się w rozdziale 4.
- Ryglowanie drzwi od strony kierowcy za pomocą kluczyka zapłonowego będzie działać tak samo.

Przycisk odblokowywania drzwi

Odblokowywanie (naciśnij krótko)

- Krótkie naciśnięcie tego przycisku powoduje odblokowanie wszystkich drzwi i klapy tylnej oraz wyłączenie systemu antykradzieżowego.
- Lusterka zewnętrzne rozkładają jeśli wybrano opcje automatycznego ich składania.
- Po wyłączeniu trybu antykradzieżowego światła awaryjne migną raz.
- Jeśli żadne drzwi, kłapa tylna ani pokrywa silnika nie zostaną otwarte w ciągu 30 sekund po odblokowaniu drzwi za pomocą kluczyka REKES (kluczyka zapłonu) przy aktywnym trybie antykradzieżowym, wszystkie drzwi zostaną automatycznie zablokowane, a światła awaryjne migną dwa razy z jednym dźwiękiem alarmu. (przejdźcie do trybu antykradzieżowego)

Uwaga

- Informacje na temat procedury automatycznego składania zewnętrznych lusterek wstecznych znajdują się w rozdziale 4.

Krótkie naciśnięcie przycisku odblokowywania (bezpieczne odblokowywanie wyłączone)

- Drzwi, w tym kłapa tylna, są odblokowywane, a system antykradzieżowy jest wyłączany.
- Zewnętrzne lusterka wsteczne rozkładają się automatycznie (przełącznik składania/rozkładania lusterek zewnętrznych nie jest wciśnięty).
- Światła awaryjne migną raz, a alarm dźwiękowy zabrmi dwukrotnie wskazując, że system antykradzieżowy został wyłączony.

Uwaga

- Aby uzyskać szczegółowe informacje na temat ustawiania funkcji automatycznego składania/rozkładania zewnętrznych lusterek wstecznych, zobacz „Przełącznik zewnętrznych lusterek wstecznych” w rozdziale 4.

Krótkie naciśnięcie przycisku odblokowywania (bezpieczne odblokowywanie włączone)

- Jednokrotne krótkie naciśnięcie przycisku odblokowywania drzwi odblokowuje tylko drzwi kierowcy i wyłącza system antykradzieżowy. zobacz [Rys. 1].
- Ponowne wciśnięcie przycisku odblokowywania drzwi przy odblokowanych drzwiach kierowcy odblokowuje wszystkie drzwi i kłapę tylną. Patrz [Rys. 2].
- Dwukrotne naciśnięcie przycisku odblokowywania drzwi raz za razem odblokowuje najpierw drzwi kierowcy, a potem pozostałe drzwi i wyłącza system antykradzieżowy.
- Światła awaryjne migną raz, a alarm dźwiękowy zabrmi dwukrotnie wskazując, że system antykradzieżowy został wyłączony.

Drzwi kierowcy odblokowane

[Rys. 1]



Jednokrotne naciśnięcie przycisku odblokowywania UNLOCK przy zamkniętych wszystkich drzwiach i włączonym systemie antykradzieżowym

Wszystkie drzwi odblokowane

[Rys. 2]



Ponowne naciśnięcie przycisku odblokowywania UNLOCK przy odblokowanych drzwiach kierowcy

Jak ustawić system bezpiecznego odblokowywania drzwi

Menu Ustawień użytkownika na tablicy wskaźników > Drzwi/kłapa tylna > Odblokuj kluczykiem w 2 etapach (bezpieczne odblokowywanie) > Zaznacz to pole wyboru



Użycie kluczyka mechanicznego:

Naciśnąć przycisk na kluczyku. Mechaniczny kluczyk rozkłada się automatycznie.

Składanie kluczyka mechanicznego:

Naciśnij przycisk i schowaj kluczyk w jego szczelinie.



Ostrzeżenie

- Kluczyk można złamać próbując go złożyć bez naciskania przycisku.



Ostrzeżenie

- Kluczyk z pilotem zdalnego sterowania nie działa w następujących sytuacjach.
 - Kiedy kluczyk znajduje się w stacyjce
 - Gdy jesteś zbyt daleko od pojazdu (ponad 10 m)
 - Gdy bateria w kluczyku z pilotem zdalnego sterowania jest rozładowana
 - Gdy Twój pojazd jest zasłonięty innymi pojazdami lub przeszkodami
 - W bardzo zimne dni
- Kluczyk z pilotem zdalnego sterowania może zostać łatwo uszkodzony przez wilgoć i ciepło. Pamiętaj aby go przed nimi chronić.
- Zasięg działania może się zmieniać w zależności od warunków otoczenia. Zaleca się używanie kluczyka z pilotem zdalnego sterowania na odległość do 10 m od pojazdu.
- W następujących okolicznościach kluczyk z pilotem zdalnego sterowania może nie działać z powodu innych fal radiowych. W takich przypadkach należy otworzyć drzwi za pomocą kluczyka wkładając go do otworu zamka w drzwiach.
 - W miejscach w pobliżu komisariatów policji, budynków rządowych, stacji nadawczych, baz wojskowych, wież przekaźnikowych, lotnisk i portów
 - Gdy trzymasz radio lub telefon komórkowy razem z kluczykiem z pilotem zdalnego sterowania
 - Gdy w pobliżu pojazdu używany jest inny kluczyk z pilotem zdalnego sterowania
- Jeśli Twój kluczyk z pilotem zdalnego sterowania nie działa poprawnie, zleć sprawdzenie systemu w Salonie Sprzedaży Ssangyong lub ASO Ssangyong.
- Otwarcie kłapy tylnej nie uruchomi alarmu antykradzieżowego nawet przy włączonym systemie antykradzieżowym.

W razie zgubienia kluczyka z pilotem zdalnego sterowania

W przypadku zgubienia jednego z kluczyków z pilotem zdalnego sterowania i zakupu nowego kluczyka, drugi z oryginalnych kluczyków zanieś do najbliższego Salonu Sprzedaży Ssangyong lub Autoryzowanej Stacji Obsługi Ssangyong w celu zmiany kodu. W przeciwnym razie stary kluczyk nie będzie działać.

Aby zapobiec kradzieży przy wykorzystaniu zgubionego kluczyka, natychmiast po tym jak zgubisz kluczyk dokonaj zmiany kodu w celu posługiwania się nowym kluczykiem.



Ostrzeżenie

- Jeśli zgubisz kluczyk, aby zapobiec kradzieży, musisz wymienić cały komplet kluczyków.

Automatyczne włączanie oświetlenia wnętrza

Jeśli przełącznik oświetlenia w konsoli górnej znajduje się w pozycji DOOR [DRZWI], przednie i środkowe lampy w kabinie zapalą się na 30 sekund po naciśnięciu przycisku odblokowywania na kluczyku z pilotem zdalnego sterowania. Lampy natychmiast gasną po naciśnięciu przycisku zdalnego ryglowania drzwi.

Funkcja lampki oświetlenia podłoża

Lampki oświetlenia podłoża u dołu obudowy zewnętrznych lusterek wstecznych zapalają się na 30 sekund po odblokowaniu drzwi za pomocą kluczyka inteligentnego lub po otwarciu drzwi kierowcy po przełączeniu przycisku start/stop silnika z pozycji ON na OFF. Lampki te natychmiast gasną po naciśnięciu przycisku ryglowania drzwi lub uruchomieniu silnika.

Używanie kluczyka awaryjnego

Rozkładanie/składanie kluczyka awaryjnego



- Wysuń kluczyk awaryjny z korpusu kluczyka, naciskając przycisk kluczyka awaryjnego na kluczyku inteligentnym.
- W celu złożenia kluczyka awaryjnego złóż kluczyk awaryjny z wciśniętym przyciskiem kluczyka awaryjnego.



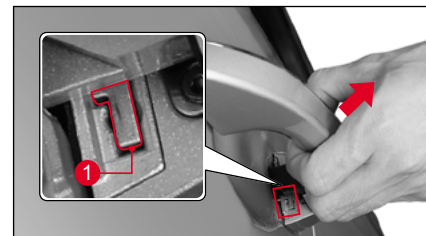
Ostrzeżenie

- Wymuszone złożenie kluczyka awaryjnego bez wciśnięcia przycisku kluczyka awaryjnego może uszkodzić inteligentny kluczyk.

Blokowanie/odblokowywanie drzwi za pomocą kluczyka awaryjnego

Jeśli drzwi nie można zablokować lub odblokować z przyczyn m.in. wyczerpania się baterii kluczyka inteligentnego, zakłóceń albo wyczerpania się akumulatora pojazdu, można użyć kluczyka awaryjnego (pomocniczego).

- 1 Pociągnij klamkę drzwi kierowcy w kierunku strzałki tak, aby przycisk zdejmowania osłony otworu zamka kluczyka awaryjnego (1) był widoczny.



- 2 Naciśnij przycisk zdejmowania osłony otworu zamka kluczyka awaryjnego (1) za pomocą kluczyka awaryjnego.



- 3 Przy wciśniętym przycisku otwierania osłony otworu zamka kluczyka awaryjnego (1), naciśnij górną część osłony otworu zamka kluczyka awaryjnego aby ją zdjąć.



Ostrzeżenie

- Uważaj, aby nie zarysować poszycia drzwi kierowcy ani nie zgubić osłony otworu zamka kluczyka awaryjnego.

- 4 Włóż kluczyk awaryjny do otworu zamka i wykonaj następujące czynności.

- W celu zablokowania drzwi przekręć kluczyk w kierunku blokowania (2).
- Aby odblokować drzwi, obróć je w kierunku otwierania (3).



- 2 Zablokowanie
- 3 Odblokowanie

Uwaga

- Podczas odblokowywania przy włączonym trybie antykradzieżowym zabrmi syrena alarmu.

Uruchamianie silnika przy nieczynnym inteligentnym kluczyku lub przy zakłóceniach itp. (w nagłych przypadkach)

Uruchomienie silnika za pomocą przełącznika START/STOP może nie być możliwe z powodu wyczerpania się baterii w inteligentnym kluczyku lub zakłóceń, nawet jeśli masz go przy sobie w samochodzie.

W takim przypadku podejmij następujące kroki: wymień baterię kluczyka inteligentnego lub sprawdź inteligentny kluczyk.

Ustaw dźwignię zmiany biegów w położeniu P (postojowym) lub N (neutralnym) i uruchom silnik, naciskając przełącznik START/STOP za pomocą kluczyka inteligentnego przy wciśniętym pedale hamulca.



Pouczenie

- Jeśli włączony był autoalarm, sygnał alarmu ucichnie.
- Jeśli otworzysz drzwi podczas pracy silnika, gdy akumulator kluczyka inteligentnego jest rozładowany, pojawi się komunikat ostrzegawczy „Nie ma kluczyka w samochodzie”. W takim przypadku komunikat ostrzegawczy zniknie po wyłączeniu i ponownym włączeniu silnika.

Wymiana baterii kluczyka inteligentnego

Jeśli zasięg działania kluczyka inteligentnego znacznie się zmniejszy lub inteligentny kluczyk przestaje działać od czasu do czasu, wtedy należy wymienić baterię.

Standard baterii **Jedna bateria CR2032**

- 1 Ostrożnie zdejmij pokrywkę z tyłu kluczyka inteligentnego, używając płaskiego śrubokręta do zegarków (najmniejszego), aby nie spowodować zadrapań.



- 2 Włóż baterię z biegunem dodatnim (+) skierowanym do góry i biegunem ujemnym (-) skierowanym do dołu.



- 3 Umieść pokrywkę z tyłu inteligentnego kluczyka z powrotem we właściwe położenie.

Po wymianie baterii upewnij się, że zdalny kluczyk kontrolny działa prawidłowo.



Ostrzeżenie

- Obwody wewnętrzne kluczyka inteligentnego są wrażliwe na ładunki statyczne, więc jeśli nie masz wprawy w wymianie baterii, powierz sprawdzenie kluczyka inteligentnego i wymianę baterii autoryzowanej stacji obsługi Ssangyong.
- Upewnij się, że wymieniona bateria spełnia powyższy standard. Użycie baterii niezgodnej ze standardem może spowodować, że kluczyk inteligentny nie będzie działał z powodu braku styku.
- Upewnij się, aby nie zmienić kierunku bieguna dodatniego (+) i ujemnego (-) przy wkładaniu nowej baterii.
- Starej baterii należy się pozbyć w prawidłowy sposób z uwagi na niebezpieczeństwo potencjalnego zatrucia środowiska.

Kluczyk inteligentny*

Funkcja każdego przycisku

Kluczyk inteligentny umożliwia blokowanie i odblokowywanie drzwi (w tym klapy tylnej) oraz uruchamianie silnika kiedy kierowca ma go przy sobie. Ponadto, zwykłe funkcje kluczyka z pilotem zdalnego sterowania (pilota zdalnego sterowania) mogą być również realizowane za pomocą przycisków inteligentnego kluczyka.



Przycisk	Naciśnięcie krótkie	Naciśnięcie długie
1 Blokada drzwi	Zablokuj drzwi	
2 Odblokowanie drzwi	Odblokuj drzwi (jeśli ustawiono bezpieczne odblokowywanie, tylko drzwi przy siedzeniu kierowcy zostaną odblokowane)	
3 Kłapa bagażnika (typ A)	Zatrzymaj operację	Otwórz/zamknij elektryczną klapę bagażnika
4 Przycisk anty-napadowy (typ B)	-	Włącz/wyłącz tryb anty-napadowy

Typ C



Pouczenie

- Funkcja zdalnego zamykania/otwierania szyb z napędem elektrycznym może dotyczyć tylko 2 przednich drzwi lub wszystkich 4 drzwi, w zależności od modelu.
- W pojazdach z funkcją zdalnego zamykania/otwierania szyb z napędem elektrycznym, okna posiadają funkcję AUTO UP/DOWN [podnoszenia/opuszczania].

Przycisk	Naciśnięcie krótkie	Naciśnięcie długie	
		Drzwi przednie ze zdalnym zamykaniem/otwieraniem szyb	Wszystkie drzwi ze zdalnym zamykaniem/otwieraniem szyb
1 Blokada drzwi	Blokada drzwi	Zamykanie szyb drzwi przednich	Zamykanie szyb wszystkich drzwi
2 Odblokowywanie drzwi	Odblokowywanie drzwi (Jeśli ustawione jest bezpieczne odblokowywanie, odblokowane zostaną tylko drzwi kierowcy)	Otwieranie szyb drzwi przednich	Otwieranie szyb wszystkich drzwi
3 Przycisk paniki	-	System anti-napadowy (wł./wył.)	
4 Reflektory przednie	-	Światła mijania przy wyłączonym zasilaniu samochodu	
5 Kłapa tylna	Wyłączone	Sterowanie kłapy tylnej (otwórz/zamknij)	
	-	Kłapa tylna (zablokuj/odblokuj)	

Blokowanie drzwi

Krótkie wciśnięcie przycisku Blokowania drzwi (**1**) blokuje wszystkie drzwi i klapę bagażnika.

- Kiedy tryb antykradzieżowy jest włączany, światła awaryjne migają dwa razy i rozlega się pojedynczy sygnał alarmu.

	Światła awaryjne	Sygnał alarmu
Kluczyk inteligentny (typ A/B/C)	Miga dwa razy	Brzmi raz
Kluczyk REKES (typ B)	Miga dwa razy	-

- Jeśli przycisk składania/rozkładania zewnętrznych lusterek wstecznych znajduje się w położeniu neutralnym, zewnętrzne lusterka wsteczne zostaną złożone.
- ☞ Patrz „Składanie/rozkładanie zewnętrznych lusterek wstecznych” (str. <?>)

Pouczenie

- Jeśli przełącznik START/STOP znajduje się w stanie ACC lub WŁ, albo gdy silnik pracuje, drzwi nie da się zablokować za pomocą przycisku Blokad drzwi na kluczyku.

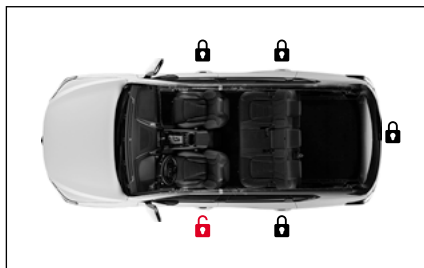


Wskazówka

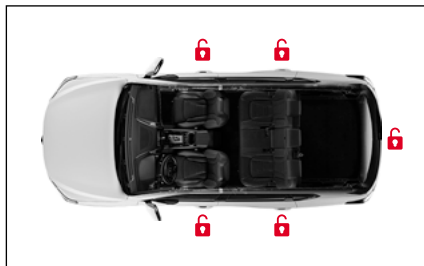
- Tryb może zostać przełączony do trybu monitorowania antywłamaniowego tylko jeśli są zablokowane wszystkie drzwi, kłapa bagażnika i pokrywa komory silnika. Po naciśnięciu przycisku Blokady drzwi przy otwartej klapie tylnej lub masce silnika tylko drzwi są zablokowane, a system nie zostaje przełączony w tryb antykradzieżowy.
- Po zaryglowaniu drzwi za pomocą kluczyka inteligentnego sprawdź ręcznie, czy drzwi i kłapa tylna są zamknięte. Jeśli drzwi nie są całkowicie zamknięte, samochód lub przedmioty znajdujące się w samochodzie mogą zostać skradzione.

Odblokowanie drzwi (gdz włączone jest bezpieczne odblokowywanie)

- Jeśli bezpieczne odblokowywanie jest włączone, naciśnięcie przycisku odblokowania drzwi (2) odblokowuje tylko drzwi przy siedzeniu kierowcy i anuluje tryb antykradzieżowy.



- Ponowne naciśnięcie przycisku odblokowania drzwi (2) przy odblokowanych drzwiach kierowcy odblokowuje wszystkie drzwi i kłapę tylną.




- Dwukrotne przyciśnięcie przycisku Odblokowania drzwi (2) odblokowuje najpierw drzwi kierowcy i następnie odblokowuje wszystkie pozostałe drzwi i wyłącza tryb antywłamaniowy.
- Kiedy tryb antykradzieżowy jest wyłączany, światła awaryjne migają raz i rozlega się podwójny sygnał alarmu.

Co to jest zabezpieczenie odblokowania?


Funkcja bezpiecznego odblokowywania po jednokrotnym naciśnięciu przycisku odblokowania drzwi odblokowuje tylko drzwi kierowcy, aby zapobiec wejściu przez drzwi inne niż drzwi kierowcy. Krótkie ponowne wciśnięcie przycisku Odblokowania drzwi odblokowuje wszystkie drzwi i kłapę bagażnika.

Ustawianie bezpiecznego odblokowywania

• Wersja Supervision

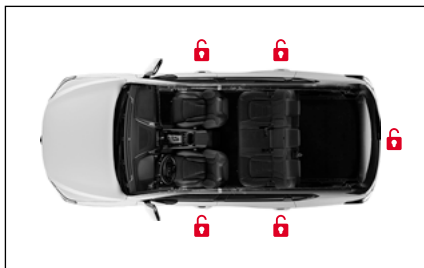
Zaznacz pole przy **Ustawienia samochodu** → **Drzwi/ Kłapa bagażnika** → **Naciśnij dwukrotnie przycisk, aby odblokować w**  (Ustawieniach użytkownika) na tablicy wskaźników.

• Wersja Standard

Zaznacz pole przy **Drzwi/ Kłapa bagażnika** → **Naciśnij dwukrotnie przycisk, aby odblokować w**  (Ustawieniach użytkownika) na tablicy wskaźników.

Odblokowywanie drzwi (kiedy zabezpieczenie odblokowania jest wyłączone)

Krótkie wciśnięcie przycisku Odblokowania drzwi (2) odblokowuje wszystkie drzwi oraz klapy bagażnika.



- Kiedy tryb antykradzieżowy jest wyłączany, światła awaryjne migają raz i rozlega się podwójny sygnał alarmu.
- Jeśli przycisk składania/rozkładania zewnętrznych lusterek wstecznych znajduje się w położeniu neutralnym, zewnętrzne lusterka wsteczne zostaną złożone.

☞ Patrz „Składanie/rozkładanie zewnętrznych lusterek wstecznych” (str. 3-57)

Otwieranie/zamykanie okien

- Naciśnięcie i przytrzymanie przycisku blokady drzwi (1) powoduje przejście pojazdu do trybu antykradzieżowego i zamknięcie szyb. Okna zamykają się tylko wtedy, kiedy naciskasz na przycisk.

- Naciśnięcie i przytrzymanie przycisku odblokowywania drzwi (2) powoduje anulowanie trybu antykradzieżowego i otwarcie okna. Okno będzie otwierać się tylko podczas naciskania na przycisk.

Pouczenie

- Funkcja otwierania/zamykania szyb ma zastosowanie tylko do 2 przednich drzwi lub do wszystkich 4 drzwi, w zależności od specyfikacji funkcji zdalnego zamykania/otwierania szyb.
- W przypadku zdalnego zamykania/otwierania szyb ma zastosowanie funkcja automatycznego podnoszenia/opuszczania szyb z napędem elektrycznym.
- Jeśli uruchomisz funkcję otwierania/zamykania szyb więcej niż 9 razy, funkcja ta zostanie wyłączona w celu ochrony systemu pojazdu. Z tym, że funkcja jest znowu aktywna po wyłączeniu i ponownym uruchomieniu silnika.

Aby użyć funkcji otwierania/zamykania szyb:

- **Wersja Supervision**
Idź do **Ustawienia pojazdu** → **Drzwi/Kłapa tylna** → **Zezwalaj na otwieranie/zamykanie okien kluczykiem inteligentnym** w (Ustawieniach użytkownika) na tablicy wskaźników i zaznacz to pole.
- **Wersja Standard**
Idź do **Drzwi/Kłapa tylna** → **Zezwalaj na otwieranie/zamykanie okien kluczykiem inteligentnym** w (Ustawieniach użytkownika) na tablicy wskaźników i zaznacz to pole.

Ostrzeżenie

- Dla zachowania bezpieczeństwa, używaj zdalnego sterowania tylko w miejscu, w którym okno pojazdu jest widoczne.

Odblokowywanie/blokowanie klapy bagażnika (typ A)

- Możesz otworzyć lub zamknąć klapy tylną, naciskając i przytrzymując przycisk Kłapa tylna (3).
- Krótkie naciśnięcie przycisku Kłapa tylna (3) powoduje zatrzymanie elektrycznej klapy tylnej.
- Elektryczna kłapa tylna może być uruchomiona za pomocą kluczyka inteligentnego gdy znajdziesz się w odległości około 1 m od środka klapy tylnej.

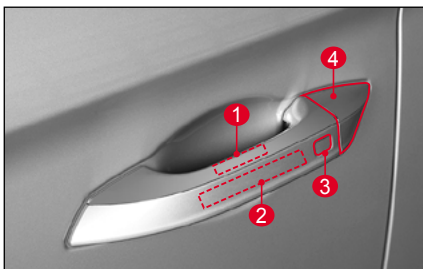
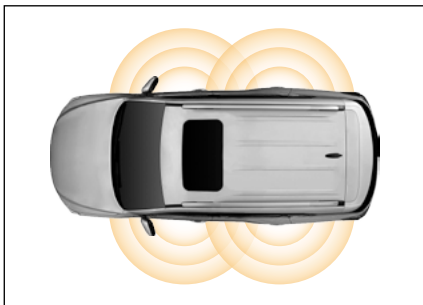
☞ Patrz „Kłapa tylna” (str. 3-29)

Aktywacja/dezaktywacja trybu anty-napadowego (typ B)

Po naciśnięciu przycisku anty-napadowego w sytuacji awaryjnej włączają się światła awaryjne i przez pewien czas rozlega się sygnał alarmowy.

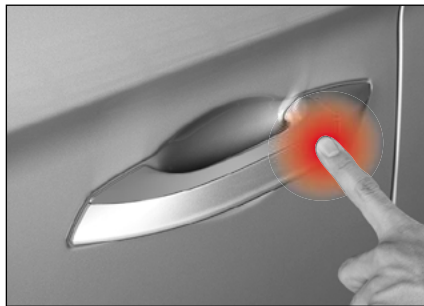
- Po naciśnięciu i przytrzymaniu przycisku anty-napadowego (4) migają światła awaryjne, a syrena alarmu rozbrzmiewa przez około 30 sekund.
- Ponowne naciśnięcie i przytrzymanie przycisku anty-napadowego (4) wyłącza tryb napadowy.

Blokowanie/odblokowywanie drzwi za pomocą czujnika dotykowego na klamce



- 1 Czujnik dotykowy klamki (odblokowywanie)
- 2 Antena zewnętrzna
- 3 Czujnik dotykowy klamki (ryglowanie)
- 4 Osłona otworu zamka dla kluczyka awaryjnego

Blokowanie drzwi za pomocą czujnika dotykowego



- 1 Stań w zasięgu anteny zewnętrznej samochodu (około 1,5 m) mając przy sobie kluczyk inteligentny.
- 2 Przy zamkniętych wszystkich drzwiach i tylnej klapie lekko dotknij czujnika dotykowego (blokady) (1) na klamce drzwi kierowcy.
 - Po dotknięciu przez około 1 sekundę odbywa się uwierzytelnianie kluczyka inteligentnego (wykrycie ważnego kluczyka inteligentnego) w zasięgu zewnętrznej anteny pojazdu.
 - Po dokonaniu uwierzytelniania kluczyka inteligentnego, wszystkie drzwi i kłapa tylna zostaną zablokowane.
 - Kiedy tryb antykradzieżowy jest włączany, światła awaryjne migają dwa razy i rozlega się pojedynczy sygnał alarmu.

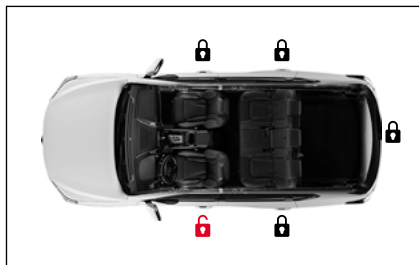
Pouczenie

- Uwierzytelnienie kluczyka inteligentnego trwa chwilę. Jeśli dotknięcie będzie zbyt krótkie, odpowiedni system może nie zadziałać.
- Czujnik dotykowy odblokowania nie działa przez około 3 sekundy po zaryglowaniu drzwi za pomocą czujnika dotykowego.
- W każdym z poniższych przypadków drzwi nie można zablokować, nawet jeśli dotkniesz czujnika dotykowego.
 - Kiedy próbujesz zablokować drzwi kiedy kluczyk inteligentny znajduje się w pojeździe
 - Gdy przełącznik START/STOP znajduje się w położeniu ACC, ON lub gdy silnik pracuje
 - Kiedy którekolwiek drzwi są otwarte

Odblokowywanie drzwi czujnikiem dotykowym (przy aktywnej funkcji bezpiecznego odblokowywania)



- 1 Stań w zasięgu anteny zewnętrznej samochodu (około 1,5 m) mając przy sobie kluczyk inteligentny.
- 2 Dotknij czujnika dotykowego na klamce drzwi kierowcy (odblokowywanie), (2) delikatnie łąpiąc za klamkę.
 - Po dotknięciu przez około 1 sekundę odbywa się uwierzytelnianie kluczyka inteligentnego (wykrycie ważnego kluczyka inteligentnego) w zasięgu zewnętrznej anteny pojazdu.
 - Po dokonaniu uwierzytelnienia inteligentnego kluczyka odblokowane zostaną jedynie drzwi kierowcy.
 - Kiedy tryb antykradzieżowy jest wyłączany, światła awaryjne migają raz i rozlega się podwójny sygnał alarmu.



- 3 Otwórz drzwi kierowcy, pociągając powoli za klamkę.

Uwaga

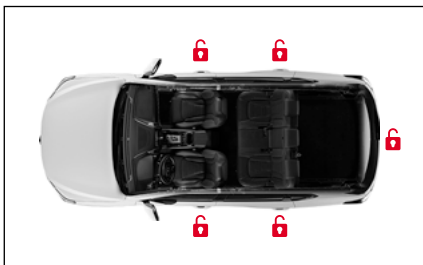
- Uwierzytelnienie kluczyka inteligentnego trwa chwilę. Jeśli pociągniesz za klamkę zbyt wcześnie, odpowiedni system może nie zadziałać.
- Czujnik dotykowy ryglowania drzwi nie działa przez około 1 sekundę po odblokowaniu drzwi za pomocą czujnika dotykowego.
- Jeśli masz przy sobie ważny kluczyk inteligentny, użycie czujnika dotykowego na klamce dowolnych drzwi, poza klamką drzwi kierowcy, odblokowuje wszystkie drzwi, nawet jeśli funkcja bezpiecznego odblokowywania jest aktywna.

- Ustawianie bezpiecznego odblokowywania
 - Wersja Supervision
Zaznacz pole w Ustawieniach pojazdu → Drzwi/Kłapa tylna → Włącz odblokowywanie przez dwukrotne naciśnięcie przycisku w (Ustawieniach użytkownika) na tablicy wskaźników.
 - Wersja Standard
Zaznacz pole w Drzwi/Kłapa tylna → Włącz odblokowywanie przez dwukrotne naciśnięcie przycisku w (Ustawieniach użytkownika) na tablicy wskaźników.

Odblokowywanie drzwi czujnikiem dotykowym (przy wyłączonej funkcji bezpiecznego odblokowywania)

- 1 Stań w zasięgu anteny zewnętrznej samochodu (około 1,5 m) mając przy sobie kluczyk inteligentny.
- 2 Dotknij czujnika dotykowego na klamce drzwi przednich/tylnych (odblokowywanie), (2) delikatnie łąpiąc za klamkę.
 - Po dotknięciu przez około 1 sekundę odbywa się uwierzytelnianie kluczyka inteligentnego (wykrycie ważnego kluczyka inteligentnego) w zasięgu zewnętrznej anteny pojazdu.
 - Po dokonaniu uwierzytelniania kluczyka inteligentnego, wszystkie drzwi i kłapa tylna zostaną odblokowane.

- Kiedy tryb antykradzieżowy jest wyłączany, światła awaryjne migają raz i rozlega się podwójny sygnał alarmu.



- 3 Otwórz drzwi kierowcy powoli pociągając klamkę drzwi.

Uwaga

- Uwierzytelnienie kluczyka inteligentnego trwa chwilę. Jeśli pociągniesz za klamkę zbyt wcześnie, odpowiedni system może nie zadziałać.
- Czujnik dotykowy ryglowania drzwi nie działa przez około 1 sekundę po odblokowaniu drzwi za pomocą czujnika dotykowego.

Przestrogi dotyczące korzystania z systemu kluczyka inteligentnego (czujników dotykowych)



Ostrzeżenie

- Nie opuszczaj samochodu pozostawiając kluczyk w samochodzie, kiedy jest w nim obecna osoba (a zwłaszcza dziecko) nie znająca systemu samochodu. Naciśnięcie przełącznika START/STOP przy wciśniętym pedale hamulca, gdy inteligentny kluczyk znajduje się w samochodzie, uruchamia silnik. Mogą zostać uruchomione inne nieprawidłowe funkcje samochodu. W takim przypadku może wystąpić niebezpieczeństwo poważnego wypadku. W związku z tym należy zawsze zachować szczególną ostrożność.



Wskazówka

Kiedy inteligentny kluczyk nie działa lub nie jest rozpoznany

- Kiedy zaryglujesz drzwi za pomocą kluczyka inteligentnego z zewnątrz pojazdu lub za pomocą czujnika dotykowego na klamce, podczas gdy w pojeździe znajduje się inny kluczyk inteligentny, funkcje kluczyka inteligentnego (w tym funkcja zdalnego sterowania) aktywowane po prostu przez noszenie przy sobie kluczyka inteligentnego są tymczasowo tracone (rozlega się sygnał alarmu). Aby przywrócić pierwotne działanie, należy wyłączyć tryb antykradzieżowy pojazdu za pomocą kluczyka inteligentnego z zewnątrz pojazdu lub czujnika dotykowego na klamce drzwi.

- Jeśli samochód znajduje się w miejscu, w którym są emitowane lub odbierane silne fale radiowe, lub jeśli samochód jest wyposażony w radio CB lub inne systemy nadawczo-odbiorcze lub jeśli w innym pobliskim samochodzie jest używany inteligentny kluczyk, to system kluczyka inteligentnego może nie działać prawidłowo.
- Komunikacja z systemem kluczyka inteligentnego ulega zakłóceniom kiedy znajduje się on na siedzeniu, w którym włączono funkcję ogrzewania, na podłodze samochodu i w pobliżu pedału, więc skuteczność rozpoznawania kluczyka inteligentnego może być obniżona. W takim przypadku należy nosić ze sobą inteligentny kluczyk lub umieścić go w innym miejscu.
- Jeśli nie można uruchomić silnika, gdy kluczyk jest umieszczony w samochodzie lub masz go przy sobie, uruchom silnik, naciskając przełącznik START/STOP za pomocą kluczyka.

Używanie inteligentnego kluczyka

- Noś ze sobą tylko jeden inteligentny kluczyk.
- Przechowuj osobno każdy inteligentny kluczyk. Kiedy zamykasz drzwi za pomocą czujnika dotykowego na klamce zamiast przycisku blokowania drzwi na inteligentnym kluczyku, uważaj, aby nie zostawić kluczyka inteligentnego w samochodzie.
- Jeśli opuszczasz samochód choćby na chwilę, wyłącz silnik i zabierz ze sobą inteligentny kluczyk, poza tym, nie przechowuj zapasowego kluczyka inteligentnego w samochodzie. Nieprzestrzeganie tego zalecenia może doprowadzić do kradzieży samochodu lub nieprawidłowości w jego działaniu.

- Noszenie obu inteligentnych kluczyków dostarczonych przez SsangYong Motor Company w jednym komplecie kluczy jednocześnie może spowodować nieprawidłowe działanie systemu kluczyka inteligentnego lub uniemożliwić rozruch silnika.

Zarządzanie inteligentnym kluczykiem

- Po zamknięciu drzwi drugim inteligentnym kluczykiem wraz z poprzednio używanym inteligentnym kluczykiem pozostawionym w samochodzie, drzwi można normalnie zablokować, ale nie można uruchomić silnika z kluczykiem pozostawionym w samochodzie, dopóki nie zostanie normalnie użyty następnym razem. Jest to system zabezpieczający pojazd przed kradzieżą.
- Zapobiegaj przedostaniu się wody lub płynu do kluczyka inteligentnego. Należy zachować ostrożność, ponieważ inteligentny kluczyk nie jest w pełni wodoodporny, tak więc w przypadku przedostania się do środka wody lub wilgoci może to spowodować wadliwe działanie nie objęte gwarancją.
- Systemy elektroniczne w inteligentnym kluczyku są wrażliwe na wilgoć i przegrzanie, więc umieszczenie kluczyka inteligentnego w miejscu o wysokiej wilgotności lub wysokiej temperaturze może spowodować jego uszkodzenie.
- W przypadku zgubienia kluczyka inteligentnego nie można otworzyć drzwi ani uruchomić silnika. Jeśli nie posiadasz zapasowego kluczyka inteligentnego, musisz dostarczyć samochód do autoryzowanego centrum serwisowego SsangYong. Ponadto, po zgubieniu kluczyka inteligentnego samochód lub przedmioty pozostawione w samochodzie mogą zostać utracone, dlatego należy natychmiast podjąć odpowiednie kroki.

Używanie i obsługa czujnika dotykowego w klamce drzwi

- Inna osoba może odblokować drzwi za pomocą czujnika dotykowego kiedy samochód znajduje się w zasięgu działania kluczyka inteligentnego. Uważaj na możliwość kradzieży przedmiotów znajdujących się w samochodzie.
- Nie używaj jednocześnie czujników dotykowych blokowania/odblokowywania drzwi. Może to spowodować błąd systemu, a czujniki mogą przestać działać.
- Po zablokowaniu lub odblokowaniu drzwi czujnik dotykowy nie działa przez określony czas. Można go używać dopiero po pewnym czasie.
- Czujnik dotykowy może nie działać, jeśli nosisz grube rękawiczki. Zdejmij rękawiczki przed użyciem czujnika dotykowego.
- Czujnik dotykowy może zadziałać na myjni samochodowej (tj. myjnia wysokociśnieniowa, itp.), podczas ulewnego deszczu lub pod silnym strumieniem wody.
- Jeśli na wewnętrznej powierzchni klamki drzwi znajdują się obce ciała (woda, kurz itp.), może to wpłynąć na sposób reagowania czujnika dotykowego i uniemożliwić normalne działanie czujnika.
- Jeśli czujnik dotykowy nie działa, wytrzyj powierzchnię czujnika dotykowego czystą szmatką. Jeśli czujnik dotykowy nie działa po wytarciu jego powierzchni, odwiedź najbliższą ASO Ssangyong aby zlecić sprawdzenie i obsługę techniczną pojazdu.

Używanie kluczyka awaryjnego

Rozkładanie/składanie kluczyka awaryjnego



- Wymij kluczyk awaryjny (B) z jego obudowy, naciskając zamek kluczyka awaryjnego (A) na kluczyku inteligentnym w kierunku strzałki.

Blokowanie/odblokowywanie drzwi za pomocą kluczyka awaryjnego

Jeśli drzwi nie można zablokować lub odblokować z przyczyn m.in. wyczerpania się baterii kluczyka inteligentnego, zakłóceń albo wyczerpania się akumulatora pojazdu, można użyć kluczyka awaryjnego (pomocniczego).

- Pociągnij klamkę drzwi kierowcy w kierunku strzałki tak, aby przycisk zdejmowania osłony otworu na klucz awaryjny (1) był widoczny.



- Naciśnij przycisk zdejmowania osłony otworu na klucz awaryjny (1) za pomocą klucza awaryjnego.



- Przy wciśniętym przycisku otwierania osłony otworu na klucz awaryjny (1), naciśnij górną część osłony otworu na klucz awaryjny, aby ją zdjąć.





Ostrzeżenie

- **Uważaj, aby nie zarysować poszycia drzwi fotela kierowcy ani nie zgubić osłony otworu na klucz awaryjny.**

4 Włóż klucz awaryjny do otworu zamka i wykonaj następujące czynności.

- W celu zablokowania drzwi przekręć klucz w kierunku blokowania (2).
- Aby odblokować drzwi, obróć je w kierunku otwierania (3).



Uwaga

- **Podczas odblokowywania przy włączonym trybie antykradzieżowym zabrmi syrena alarmu.**

Uruchamianie silnika przy nieczynnym inteligentnym kluczyku lub przy zakłóceniach itp. (w nagłych przypadkach)

Uruchomienie silnika za pomocą przełącznika START/STOP może nie być możliwe z powodu wyczerpania się baterii w inteligentnym kluczyku lub zakłóceń, nawet jeśli masz go przy sobie w samochodzie.

W takim przypadku podejmij następujące kroki: wymień baterię kluczyka inteligentnego lub sprawdź inteligentny kluczyk.

Ustaw dźwignię zmiany biegów w położeniu P (postojowym) lub N (neutralnym) i uruchom silnik, naciskając przełącznik START/STOP za pomocą kluczyka inteligentnego przy wciśniętym pedale hamulca.



Pouczenie

- Jeśli włączony był autoalarm, sygnał alarmu ucichnie.
- Jeśli otworzysz drzwi podczas pracy silnika, gdy akumulator kluczyka inteligentnego jest rozładowany, pojawi się komunikat ostrzegawczy „Nie ma kluczyka w samochodzie”. W takim przypadku komunikat ostrzegawczy zniknie po wyłączeniu i ponownym włączeniu silnika.

Wymiana baterii kluczyka inteligentnego

Jeśli zasięg działania kluczyka inteligentnego znacznie się zmniejszy lub inteligentny kluczyk przestaje działać od czasu do czasu, wtedy należy wymienić baterię.

Standard baterii

Jedna bateria CR2032

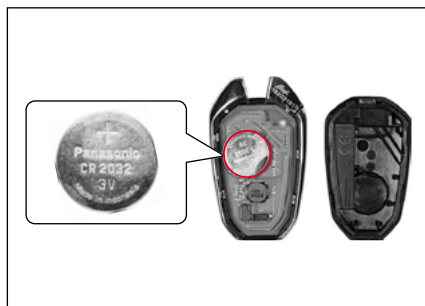
- 1 Wyjmij kluczyk awaryjny (B) z jego obudowy, naciskając zamek kluczyka awaryjnego (A) na kluczyku inteligentnym w kierunku strzałki.



- 2 Podczas wyjmowania go należy uważać, aby nie zarysować obudowy kluczyka inteligentnego używając jak najmniejszego śrubokręta z płaską końcówką.



- 3 Włóż baterię z biegunem dodatnim (+) skierowanym do góry i biegunem ujemnym (-) skierowanym do dołu.



- 4 Umieść pokrywę z tyłu inteligentnego kluczyka z powrotem we właściwe położenie.

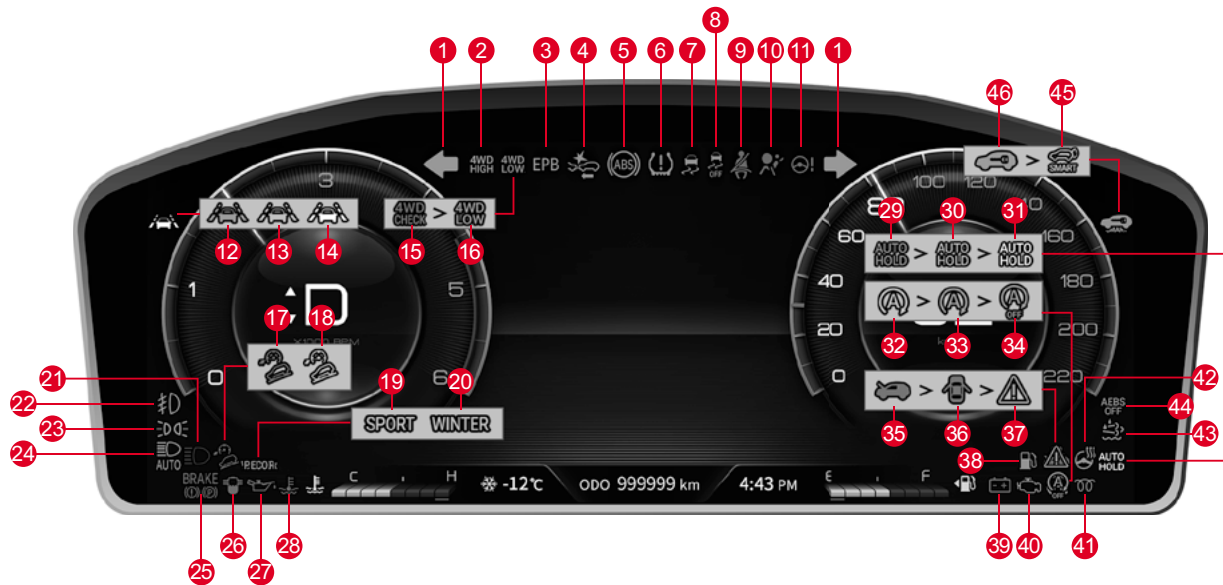
Po wymianie baterii upewnij się, że zdalny kluczyk kontrolny działa prawidłowo.



Ostrzeżenie

- Obwody wewnętrzne kluczyka inteligentnego są wrażliwe na ładunki statyczne, więc jeśli nie masz wprawy w wymianie baterii, powierz sprawdzenie kluczyka inteligentnego i wymianę baterii Autoryzowanej Stacji Obsługi Ssangyong.
- Upewnij się, że wymieniona bateria spełnia powyższy standard. Używanie baterii niezgodnej ze standardem może spowodować, że kluczyk inteligentny nie będzie działał z powodu braku styku.
- Upewnij się, aby nie zmienić kierunku bieguna dodatniego (+) i ujemnego (-) przy wkładaniu nowej baterii.
- Starej baterii należy się pozbyć w prawidłowy sposób z uwagi na niebezpieczeństwo potencjalnego zanieczyszczenia środowiska.

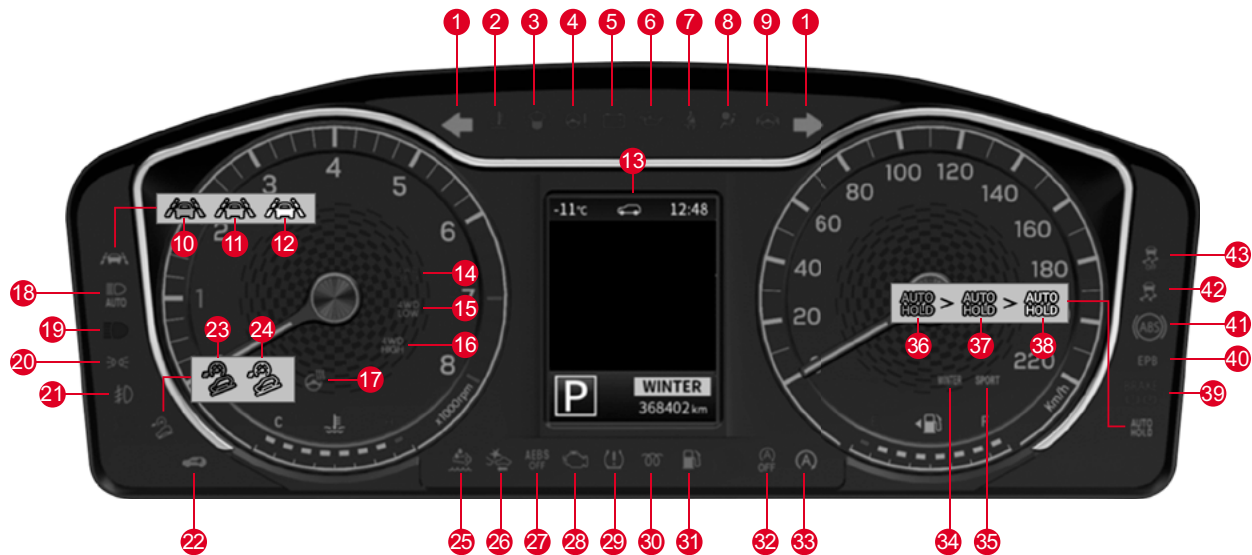
Wersja Supervision*



4

- 1 Kierunkowskaz/światła awaryjne
- 2 Kontrolka 4WD HIGH
- 3 Lampka ostrzegawcza elektronicznego hamulca parkingowego (EPB)
- 4 Lampka ostrzegawcza AEBS
- 5 Lampka ostrzegawcza ABS (układu zapobiegającego blokowaniu kół)
- 6 Ogólna lampka ostrzegawcza
- 7 Kontrolka/lampka ostrzegawcza zadziałania systemu ESP
- 8 Kontrolka wyłączenia ESP
- 9 Lampka ostrzegawcza pasów bezpieczeństwa
- 10 Lampka ostrzegawcza poduszki powietrznej
- 11 Lampka ostrzegawcza elektrycznego wspomagania kierownicy (EPS)
- 12 Kontrolka (zielona) włączenia LKAS (LDWS)
- 13 Lampka ostrzegawcza (żółta) LKAS (LDWS)
- 14 Lampka ostrzegawcza (biała) LKAS (LDWS) READY [GOTOWY]
- 15 Lampka ostrzegawcza KONTROLI 4WD
- 16 Kontrolka 4WD LOW
- 17 Lampka ostrzegawcza (czerwona) HDC
- 18 Kontrolka (zielona) włączenia HDC
- 19 Kontrolka trybu SPORTOWEGO
- 20 Kontrolka trybu ZIMOWEGO
- 21 Kontrolka świateł drogowych
- 22 Kontrolka ON [WŁ.] przednich świateł przeciwmgielnych
- 23 Kontrolka ON [WŁ.] świateł
- 24 Kontrolka HBA (inteligentnych świateł drogowych)
- 25 Lampka ostrzegawcza hamulca
- 26 Lampka ostrzegawcza odwadniacza
- 27 Lampka ostrzegawcza ciśnienia oleju silnikowego
- 28 Lampka ostrzegawcza przegrzania silnika
- 29 Kontrolka AUTO HOLD (zielona)
- 30 Lampka ostrzegawcza AUTO HOLD (żółta)
- 31 Kontrolka gotowości AUTO HOLD READY (biała)
- 32 Lampka ostrzegawcza ISG (żółta)
- 33 Kontrolka ISG (zielona)
- 34 Kontrolka ISG OFF [ISG WYŁ.]
- 35 Lampka ostrzegawcza otwartej maski
- 36 Lampka ostrzegawcza otwartych drzwi
- 37 Symbol master
- 38 Lampka ostrzegawcza niskiego poziomu paliwa
- 39 Lampka ostrzegawcza ładowania akumulatora
- 40 Lampka ostrzegawcza silnika CHECK [SPRAWDŹ]
- 41 Kontrolka świec żarowych
- 42 Kontrolka włączenia podgrzewania kierownicy
- 43 Lampka ostrzegawcza układu mocznika (SCR)
- 44 Kontrolka AEBS OFF [AEBS WYŁ.]
- 45 Kontrolka działania inteligentnej klapy tylnej
- 46 Lampka ostrzegawcza Immobilizera/ Kluczyka inteligentnego

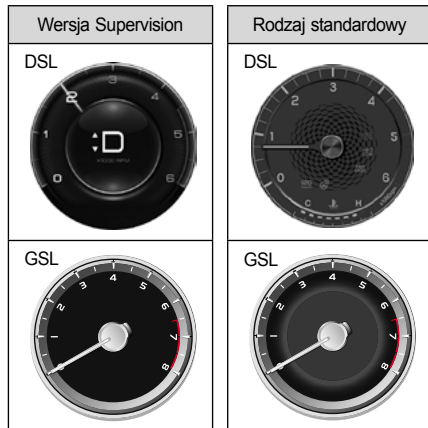
Wersja Standard



- 1 Kierunkowskaz/światła awaryjne
- 2 Lampka ostrzegawcza przegrzania silnika
- 3 Lampka ostrzegawcza odwadniacza
- 4 Lampka ostrzegawcza elektrycznego wspomagania kierownicy (EPS)
- 5 Lampka ostrzegawcza ładowania akumulatora
- 6 Lampka ostrzegawcza ciśnienia oleju silnikowego
- 7 Lampka ostrzegawcza pasów bezpieczeństwa
- 8 Lampka ostrzegawcza poduszki powietrznej
- 9 Lampka ostrzegawcza trzymania rąk na kierownicy
- 10 Kontrolka (zielona) LKAS (LDWS) ON [LKAS (LDWS) WŁ]
- 11 Lampka ostrzegawcza (żółta) LKAS (LDWS)
- 12 Lampka ostrzegawcza (biała) LKAS (LDWS) READY [GOTOWY]
- 13 Lampka ostrzegawcza otwartych drzwi
- 14 Lampka ostrzegawcza KONTROLI 4WD
- 15 Kontrolka 4WD LOW
- 16 Kontrolka 4WD HIGH
- 17 Kontrolka włączenia podgrzewania kierownicy
- 18 Kontrolka HBA (inteligentnych świateł drogowych)
- 19 Kontrolka świateł drogowych
- 20 Kontrolka ON [WŁ] świateł
- 21 Kontrolka ON [WŁ] przednich świateł przeciwmgielnych
- 22 Lampka ostrzegawcza Immobilizera/ Kluczyka inteligentnego
- 23 Lampka ostrzegawcza (czerwona) HDC
- 24 Kontrolka (zielona) HDC ON [HDC WŁ]
- 25 Lampka ostrzegawcza układu mocznika (SCR)
- 26 Lampka ostrzegawcza AEBS
- 27 Kontrolka AEBS OFF [AEBS WYŁ]
- 28 Lampka ostrzegawcza silnika CHECK [SPRAWDŹ]
- 29 Ogólna lampka ostrzegawcza
- 30 Kontrolka świec żarowych
- 31 Lampka ostrzegawcza niskiego poziomu paliwa
- 32 Kontrolka ISG OFF [ISG WYŁ]
- 33 Kontrolka/lampka ostrzegawcza ISG
- 34 Kontrolka trybu ZIMOWEGO
- 35 Kontrolka trybu SPORTOWEGO
- 36 Kontrolka AUTO HOLD (zielona)
- 37 Lampka ostrzegawcza AUTO HOLD (żółta)
- 38 Kontrolka gotowości AUTO HOLD READY (biała)
- 39 Lampka ostrzegawcza hamulca
- 49 Lampka ostrzegawcza elektronicznego hamulca parkingowego (EPB)
- 41 Lampka ostrzegawcza ABS (układu zapobiegającego blokowaniu kół)
- 42 Kontrolka/lampka ostrzegawcza zadziałania systemu ESP
- 43 Kontrolka wyłączenia ESP

Okno wyświetlacza informacji dot. jazdy

Obroty silnika



Pokazuje obroty silnika na minutę Pomnożenie wyniku na wskaźniku przez 1000 da bieżące obroty silnika.

Ostrzeżenie

- Nie pozwól, aby wskazówka zachodziła na czerwoną strefę, ponieważ silnik może ulec poważnemu uszkodzeniu.

Prędkość jazdy



Wskazuje aktualną prędkość jazdy samochodu.

120
km/h

Lampka ostrzegawcza nadmiernej prędkości (tylko GCC)

Brzmi dzwonek ostrzegawczy, na początku 5 razy

Uwaga

W oparciu o standardową tablicę wskaźników

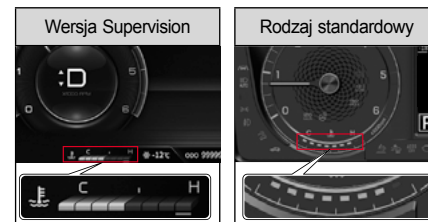


Prędkościomierz
-KPH



Prędkościomierz
-MPH

Temperatura płynu chłodzącego



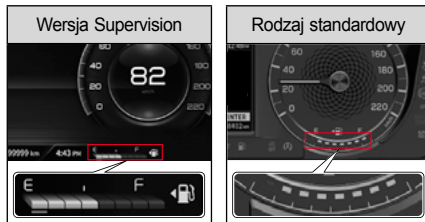
Pokazuje temperaturę płynu chłodzącego

Ostrzeżenie

- Jeśli wskaźnik temperatury płynu chłodzącego silnik znajduje się blisko zakresu przegrzania silnika (H) lub zaświeci się lampka ostrzegawcza przegrzania silnika, natychmiast zatrzymaj samochód w bezpiecznym miejscu i pozwól silnikowi ostygnąć. Dalsze prowadzenie pojazdu z przegrzanym silnikiem może spowodować znaczące uszkodzenie silnika.


4

Wskaźnik poziomu paliwa



Wyświetla poziom pozostałego paliwa, gdy przełącznik START/STOP znajduje się w pozycji WŁ lub gdy silnik pracuje.

Zatankuj zanim wskaźnik poziomu paliwa osiągnie wskazanie „E”. Jeśli zaświeci się lampka ostrzegawcza niskiego poziomu paliwa, natychmiast uzupełnij paliwo.

Strzałka z lewej strony ikony dystrybutora paliwa (◀ ) wskazuje, że wlot paliwa znajduje się po lewej stronie samochodu.



Ostrzeżenie

- **Upewnij się, że silnik jest wyłączony w trakcie tankowania.**



Ostrzeżenie

- **Jeśli samochód znajduje się na pochyłości, poziom pozostałego paliwa może być wskazywany niedokładnie.**
- **Używaj wyłącznie paliwa, które jest zalecane i zatwierdzonych dodatków. Niezastosowanie się do tego zalecenia może spowodować zanieczyszczenie zbiornika paliwa lub zatkanie filtra paliwa i w rezultacie uszkodzić silnik.**
- **Prowadź samochód zachowując odpowiedni poziom paliwa. Nieprzestrzeganie tego zalecenia może spowodować uszkodzenie katalizatora z powodu braku spalania lub niepełnego spalania paliwa.**

Łączny przebieg

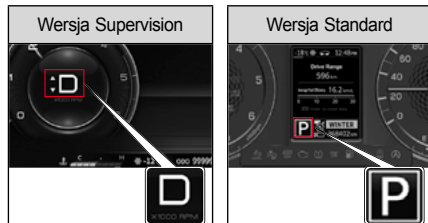


Całkowity przebieg samochodu jest wyświetlany w kilometrach. Maksymalny możliwy do wyświetlenia przebieg wynosi 999999 km.

Pouczenie

- **W normalnej sytuacji całkowity przebieg w momencie wysyłki jest mniejszy niż 50 km.**

Położenie dźwigni zmiany biegów



Pokazuje bieżącą pozycję (P, R, N, D) dźwigni zmiany biegów oraz numer przełożenia (bieg 1- 8) w trybie M (ręcznym).

Uwaga

- **Po wejściu w tryb M (ręczny) bieg jest redukowany o jedną pozycję w stosunku do obecnego biegu.**

Automatyczna skrzynia biegów

Ten wskaźnik pokazuje aktualne ustawienie przekładni.

W trybie normalnym: P, R, N, D

Numery biegów w trybie „M”: 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8

P: Postój	1 : pierwszy bieg
R : Wsteczny	2 : drugi bieg
N : Neutralny	3 : trzeci bieg
D: Jazda (8A/T)	4 : czwarty bieg
(bieg 1- 8)	5 : piąty bieg
Jazda (6A/T)	6 : szósty bieg
(1~6 biegów)	7 : siódmy bieg
	8 : ósmy bieg

Wskaźnik punktowy zmiany biegów

Wskaźnik punktowy zmiany biegów jest funkcja uzupełniająca wskazującą na optymalny punkt zmiany biegów w celu optymalizacji zużycia paliwa. Aby korzystać z tej funkcji, konieczne jest ręczne operowanie skrzynią biegów odpowiednio do warunków drogowych i stylu jazdy.



- **Ręczna skrzynia biegów:** wskazuje punkt zmiany biegu na 3. (docelowy), który stanowi optymalny moment zmiany biegów, podczas jazdy na 1. lub 2. biegu
- **Automatyczna skrzynia biegów 6A/T (w trybie M):** wskazuje punkt zmiany biegu na 4. (docelowy), który stanowi optymalny moment zmiany biegów podczas jazdy na 3. biegu

Uwaga

- **Podczas jazdy na 1. - 8. biegu bez zmiany biegów w samochodzie z automatyczną skrzynią biegów (w trybie M), skrzynia biegów może automatycznie zmienić bieg na wyższy w celu ochrony podzespołów, jeśli obroty silnika będą zbyt wysokie**



- **Ręczna skrzynia biegów:** wskazuje punkt zmiany biegu na 3. (docelowy), który stanowi optymalny moment zmiany biegów, podczas jazdy na 4. biegu

Uwaga

- Podczas jazdy na biegu 2 - 8 w samochodzie z automatyczną skrzynią biegów (w trybie M) wskaźnik ▼(strzałka) nie pojawia się na wyświetlaczu podczas zmiany biegów na niższy. Prowadź pojazd zmieniając biegi ręcznie zgodnie z warunkami jazdy. Prowadząc pojazd bez ręcznej zmiany biegów obroty silnika zmniejszą się, a system zmieni bieg na niższy.

Wyświetlacz ręcznej skrzyni biegów



Wyświetlacz automatycznej skrzyni biegów

- 8AT



- 6AT



Uwaga

- W samochodach z ręczną skrzynią biegów wskaźnik pojawia się tylko wtedy, gdy następuje zmiana biegów lub gdy dźwignia zmiany biegów znajduje się w pozycji R.

Lampki ostrzegawcze i kontrolki

Lampka ostrzegawcza pasów bezpieczeństwa



Jeśli osoba na siedzeniu kierowcy lub przednim siedzeniu pasażera nie zapnie pasa bezpieczeństwa, lampka ostrzegawcza pasów bezpieczeństwa miga i włącza się brzęczyk ostrzegawczy.

Jeśli w tym czasie zapniesz pas bezpieczeństwa, brzęczyk ostrzegawczy się wyłączy, a lampka ostrzegawcza pasów bezpieczeństwa pozostanie w dalszym ciągu włączona.

☞ Patrz „Ostrzeżenia dotyczące pasów bezpieczeństwa” (str.<?>)

Lampka ostrzegawcza poduszki powietrznej*



Lampka ostrzegawcza poduszki powietrznej włącza się, kiedy przełącznik START/STOP znajduje się w pozycji WŁ. i wyłącza się, jeśli w systemie poduszek powietrznych nie zostały stwierdzone żadne nieprawidłowości.

Jeśli lampka ostrzegawcza pozostanie włączona po uruchomieniu silnika znaczy to, że układ poduszek powietrznych nie działa prawidłowo. Należy natychmiast zlecić sprawdzenie i obsługę techniczną samochodu w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.

☞ Patrz „Poduszka powietrzna **” (str.<?>)

Lampka ostrzegawcza ciśnienia oleju silnikowego



Lampka ostrzegawcza ciśnienia oleju silnikowego włącza się, gdy przełącznik START/STOP znajduje się w pozycji WŁ., i gaśnie po uruchomieniu silnika.

Ta lampka ostrzegawcza włącza się, kiedy ciśnienie oleju jest niewystarczające lub kiedy system smarowania silnika nie działa prawidłowo.

Gdy ta lampka ostrzegawcza zaświeci się podczas jazdy, zatrzymaj samochód w bezpiecznym miejscu, sprawdź poziom oleju silnikowego i natychmiast uzupełnij olej silnikowy, jeśli jest go zbyt mało.

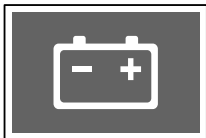
☞ Patrz "Uzupełnianie płynów" (str.<?>)



Ostrzeżenie

- Jeśli lampka kontrolna świeci się po uzupełnieniu oleju silnikowego, należy natychmiast przerwać jazdę samochodem i zlecić sprawdzenie i obsługę techniczną samochodu w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.
- Długotrwała jazda samochodem przy włączonej lampce ostrzegawczej ciśnienia oleju silnikowego może doprowadzić do poważnego uszkodzenia silnika.

Lampka ostrzegawcza ładowania akumulatora



Lampka ostrzegawcza ładowania akumulatora zapala się, gdy akumulator samochodu jest rozładowany lub system ładowania działa nieprawidłowo.



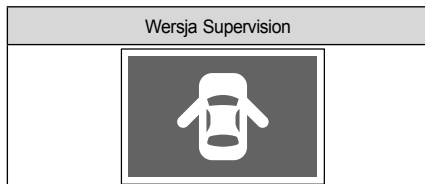
Ostrzeżenie

- Jeśli lampka ostrzegawcza ładowania pozostanie zapalona, to wskazuje to na nieprawidłowe działanie systemu ładowania. Należy zlecić sprawdzenie i obsługę techniczną samochodu w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.

Pouczenie

- Nawet jeśli lampka ostrzegawcza ładowania akumulatora się nie zaświeci, może nie udać się uruchomić silnika, jeśli akumulator nie jest regularnie ładowany z powodu niewystarczającego napięcia paska wentylatora silnika.

Lampka ostrzegawcza otwartych drzwi



Lampka ostrzegawcza otwartych drzwi zapala się, gdy drzwi lub kłapa tylna są otwarte lub nie do końca zamknięte.



Ostrzeżenie

- Przed rozpoczęciem jazdy upewnij się, że wszystkie drzwi i kłapa tylna są całkowicie zamknięte. Prowadzenie pojazdu z otwartymi drzwiami lub kłapą tylną może spowodować poważne zagrożenie dla bezpieczeństwa pasażerów.



Gdy drzwi lub kłapa tylna są otwarte lub nie do końca zamknięte, na ekranie LCD (w miejscu symbolu menu głównego) wyświetlana jest ikonka ostrzegająca o otwarciu drzwi.

(Symbol menu głównego zmieniony na lampkę ostrzegawczą otwartych drzwi)

Silnik Lampka ostrzegawcza otwartej maski



Lampka ostrzegawcza otwartej maski zapala się, gdy pokrywa silnika jest otwarta lub nie do końca zamknięta.



Ostrzeżenie

- **Przed jazdą należy sprawdzić, czy pokrywa silnika jest całkowicie zamknięta. W razie jazdy z otwartą pokrywą silnika pojazd może ulec uszkodzeniu i może ona zasłonić pole widzenia kierowcy, prowadząc do poważnego wypadku.**

Symbol główny (Wersja Supervision)



Jeśli pojazd ma do wyświetlenia komunikat ostrzegawczy, zaświeci się symbol główny.

Jeśli zaświeci się symbol główny, pamiętaj aby sprawdzić komunikat ostrzegawczy pojazdu.

Uwaga


- **Komunikaty ostrzegawcze samochodu można przeglądać korzystając z Ustawień użytkownika na tablicy wskaźników.**
- **Kiedy komunikat ostrzegawczy nie jest dostępny to odpowiadająca mu pozycja nie jest wyświetlana.**

Kontrolka inteligentnej klapy tylnej (Wersja Supervision)




Kontrolka inteligentnej klapy tylnej świeci się, gdy zaznaczysz pozycję inteligentnej klapy tylnej w Ustawieniach użytkownika na tablicy wskaźników.

• Wersja Supervision (kontrolka świeci)

Możesz włączyć tę funkcję w menu **Ustawienia pojazdu** → **Drzwi/Kłapa tylna** → **Inteligentna kłapa tylna** w  (Ustawieniach użytkownika) na tablicy wskaźników.

• Wersja Standard (bez kontrolki)

Możesz włączyć tę funkcję w menu **Drzwi/Kłapa tylna** → **Inteligentna kłapa tylna** w  (Ustawieniach użytkownika) na tablicy wskaźników.

Lampka ostrzegawcza SCR*



Lampka ostrzegawcza SCR włącza się, gdy przełącznik START/STOP znajduje się w pozycji WŁ., i gaśnie po uruchomieniu silnika.

Ta lampka ostrzegawcza włącza się, gdy poziom roztworu mocznika jest zbyt niski lub układ mocznika nie działa prawidłowo.

☞ Patrz „Ostrzeżenie z powodu niskiego poziomu roztworu mocznika” (str.<?>)



Ostrzeżenie

- Długotrwała jazda samochodem przy włączonej lampce ostrzegawczej SCR może doprowadzić do poważnego uszkodzenia układu mocznikowego lub uniemożliwić użytkowanie samochodu. Jeśli ta lampka ostrzegawcza zaświeci się, należy natychmiast dodać roztworu mocznika lub zlecić sprawdzenie i obsługę techniczną samochodu w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.

Lampka ostrzegawcza przegrzania silnika



Jeśli temperatura płynu chłodzącego silnik jest nienormalnie wysoka, lampka ostrzegawcza przegrzania silnika miga i słychać brzęczyk ostrzegawczy.

Jeśli ta lampka ostrzegawcza się zaświeci, natychmiast zatrzymaj samochód w bezpiecznym miejscu i pozwól silnikowi ostygnąć.

☞ Patrz „Gdy silnik jest przegrzany tak, że włącza się lampka ostrzegawcza” (str.<?>)



Ostrzeżenie

- Jeśli wskaźnik temperatury płynu chłodzącego silnik znajduje się blisko zakresu przegrzania silnika (H), natychmiast zatrzymaj samochód w bezpiecznym miejscu i pozwól silnikowi ostygnąć.
- Dalsze prowadzenie pojazdu z przegrzanym silnikiem może spowodować znaczące uszkodzenie silnika. Należy odpowiednio ostudzić silnik, po czym zlecić sprawdzenie i obsługę techniczną samochodu w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.

Lampka ostrzegawcza SSPS*



Jeśli układ wspomagania kierownicy z czujnikiem prędkości (SSPS) działa nieprawidłowo, zapala się lampka ostrzegawcza SSPS, a kierownica ciężiej się obraca.



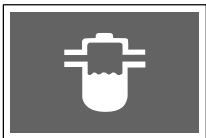
Ostrzeżenie

- Jeśli zaświeci się lampka ostrzegawcza SSPS, albo kierownica ciężiej się obraca, należy zlecić sprawdzenie i obsługę techniczną samochodu w Autoryzowanej Stacji Obsługi Ssangyong.

Co to jest Wyczuwające Prędkość Wspomaganie Kierownicy (SSPS)?

SSPS to urządzenie, które poprawia wygodę jazdy i bezpieczeństwo kierowania, sprawiając, że obracanie kierownicy jest cięższe przy dużej prędkości i lżejsze przy małej prędkości.

Lampka ostrzegawcza odwadniacza (tylko DSL)



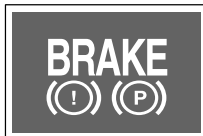
Lampka ostrzegawcza odwadniacza włącza się, gdy przełącznik START/STOP znajduje się w pozycji WŁ, i gaśnie około 4 sekund później.

Jeśli woda w filtrze paliwa przekracza ustalony poziom, to włącza się lampka ostrzegawcza separatora wody i zabrzmiał sygnał dźwiękowy. Należy natychmiast zlecić sprawdzenie i obsługę techniczną samochodu w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.

Ostrzeżenie

- Długotrwała jazda samochodem przy włączonej lampce ostrzegawczej odwadniacza może doprowadzić do poważnego uszkodzenia układu paliwowego samochodu i całego silnika.
- W przypadku używania niskiej jakości paliwa zawierającego dużą ilość wody lampka ostrzegawcza separatora wody zapali się szybciej. Nigdy nie należy używać niskiej jakości paliwa.
- Jeśli woda w filtrze paliwa przekroczy dopuszczalny poziom, oprócz lampki ostrzegawczej i brzęczyka ostrzegawczego może się zmniejszyć moc silnika.

Lampka ostrzegawcza hamulca



Lampka ostrzegawcza hamulca włącza się, gdy przełącznik START/STOP znajduje się w pozycji WŁ, i gaśnie około 4 sekund później.

Ta lampka ostrzegawcza zapala się po zaciągnięciu hamulca ręcznego lub kiedy jest niewystarczający poziom płynu hamulcowego.

Ostrzeżenie

- Jeśli lampka ostrzegawcza hamulców pozostanie zapalona po zwolnieniu hamulca ręcznego, to wskazuje to na niewystarczający poziom płynu hamulcowego. Należy natychmiast zlecić sprawdzenie i obsługę techniczną samochodu w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.
- Dalsza jazda pojazdem z niewystarczającym poziomem płynu hamulcowego obniża skuteczność hamulców, ponieważ ciśnienie płynu hamulcowego nie może być przenieszone w normalny sposób.

Pouczenie

- Prowadzenie samochodu z niewystarczającą ilością płynu hamulcowego powoduje, że lampka ostrzegawcza hamulca działa w następujący sposób.
- Świeci ciągle: Podczas prowadzenia samochodu z prędkością około 10 km/h lub mniejszą
 - Miga przez 2 sekundy lub dłużej: podczas prowadzenia samochodu z prędkością około 10 km/h lub wyższą

Lampka ostrzegawcza ABS (układu zapobiegającego blokowaniu kół)*



Lampka ostrzegawcza ABS włącza się, gdy przełącznik START/STOP znajduje się w pozycji WŁ, i gaśnie około 4 sekund później.

Ta lampka ostrzegawcza zapala się w przypadku nieprawidłowego działania systemu ABS.

Ostrzeżenie

- Jeśli zapali się lampka ostrzegawcza ABS, to funkcja ABS nie będzie działać i będzie dostępna wyłącznie funkcja normalnego hamowania. W takim przypadku należy natychmiast zlecić sprawdzenie i obsługę techniczną samochodu w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.

Pouczenie

- samochód wyposażony w układ ABS ma funkcję autodiagnostyki, która sprawdza wewnętrzny układ hydrauliczny w celu wykrycia nieprawidłowości poprzez podanie ciśnienia płynu hydraulicznego do wewnętrznego układu hydraulicznego po uruchomieniu silnika. W tym czasie na pedale hamulca mogą być wyczuwalne wibracje i hałas. Wskazuje to, że system ABS pracuje prawidłowo.

Lampka ostrzegawcza elektronicznego rozdziału siły hamowania (EBD)*



Jeśli system EBD zachowuje się nieprawidłowo, to jednocześnie zapali się lampka ostrzegawcza ABS i hamulców.

W takim przypadku należy prowadzić samochód ostrożnie, ponieważ może on utracić stabilność podczas gwałtownego hamowania.



Ostrzeżenie

- Jeśli zaświeci się lampka ostrzegawcza EBD, należy natychmiast zlecić sprawdzenie i obsługę techniczną samochodu w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.
- Jeśli zapali się lampka ostrzegawcza EBD, to funkcja EBD oraz ABS nie będą działać.

Lampka ostrzegawcza elektronicznego hamulca parkingowego (EPB)



Lampka ostrzegawcza elektronicznego hamulca postojowego (EPB) włącza się, gdy przełącznik START/STOP znajduje się w pozycji WŁ, i gaśnie około 4 sekund później.

Jeśli układ elektronicznego hamulca postojowego (EPB) działa nieprawidłowo, lampka ostrzegawcza EPB działa w następujący sposób.

- Świeci: gdy układ elektronicznego hamulca postojowego (EPB) działa nieprawidłowo, ale hamulec postojowy działa normalnie
- Miga: jeśli hamulec postojowy nie działa po zapaleniu się lampki ostrzegawczej



Ostrzeżenie

- Jeśli zaświeci się lampka ostrzegawcza elektronicznego hamulca postojowego (EPB), należy natychmiast zlecić sprawdzenie i obsługę techniczną samochodu w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.
- Jeśli w nagłym przypadku musisz zaparkować samochód z hamulcem postojowym niedziałającym z powodu awarii elektronicznego hamulca postojowego (EPB), zatrzymaj samochód na bezpiecznym płaskim podłożu i ustaw dźwignię zmiany biegów w położeniu P (postojowym).

Kontrolka/lampka ostrzegawcza AUTO HOLD



Po przyciśnięciu przycisku AUTO HOLD, system AUTO HOLD przejdzie do trybu gotowości i na zestawie wskaźników zapali się biały wskaźnik AUTO HOLD.

Po ponownym przyciśnięciu przycisku AUTO HOLD, wskaźnik AUTO HOLD zgaśnie, a system AUTO HOLD zostanie dezaktywowany.

Kolor kontrolki AUTO HOLD zmienia się w następujący sposób w zależności od sytuacji.

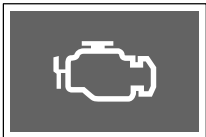
- Kontrolka biała: system AUTO HOLD w trybie gotowości
- Kontrolka zielona: System AUTO HOLD działa
- Kontrolka żółta: system AUTO HOLD nie działa prawidłowo



Ostrzeżenie

- Jeśli zaświeci się żółta lampka ostrzegawcza, należy zlecić sprawdzenie i obsługę techniczną samochodu w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.

Lampka kontroli silnika



Lampka kontroli silnika włącza się, gdy przełącznik START/STOP znajduje się w pozycji WŁ, i gaśnie po uruchomieniu silnika.

Ten wskaźnik włącza się, gdy odczyty różnych czujników i urządzeń związanych ze sterowaniem napędem silnikowym (w tym automatyczną skrzynią biegów) nie są prawidłowe.

☞ Patrz „Urządzenie do redukcji emisji” (str. 6-61)



Ostrzeżenie

- Jeśli lampka kontroli silnika zapali się po wyłączeniu silnika, zatankowaniu paliwa i ponownej jeździe pojazdem z pustego zbiornika paliwa, to moc silnika może się obniżyć w trakcie jazdy przez pewną odległość (ok. 30 km).
- Jeśli lampka kontroli silnika zapala się od czasu do czasu lub podczas jazdy, należy zlecić sprawdzenie i obsługę techniczną samochodu w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.
- Jeśli zapali się lampka kontroli silnika, to parametry pracy silnika mogą ulec obniżeniu lub silnik może gasnąć. Ten objaw wskazuje, że samochód wchodzi w tryb awaryjny w celu ochrony podzespołów samochodu. W takim przypadku należy zlecić sprawdzenie i obsługę techniczną samochodu w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.

Lampka ostrzegawcza 4WD CHECK [SPRAWDŹ 4WD]



Kontrolka ostrzegawcza 4WD CHECK [SPRAWDŹ 4WD] włącza się, gdy przełącznik START/STOP ma status ON [WŁ] i gaśnie około 4 sekund później.

Ta lampka ostrzegawcza zapala się w przypadku nieprawidłowego działania systemu 4WD. Jeśli zapali się lampka ostrzegawcza 4WD CHECK [SPRAWDŹ 4WD] należy zlecić sprawdzenie i obsługę techniczną samochodu w Autoryzowanej Stacji Obsługi Ssangyong.

Kontrolka 4WD LOW*



Kontrolka 4WD LOW włącza się, gdy przełącznik START/STOP ma status ON [WŁ] i gaśnie około 4 sekund później.

Po ustawieniu przełącznika 4WD w pozycji 4L, ta kontrolka zaświeci się.

Jeśli kontrolka miga chwilowo, oznacza to, że tryb jazdy jest przełączany z 4WD HIGH (4H) na 4WD LOW (4L).

Kontrolka 4WD HIGH*



Kontrolka 4WD HIGH włącza się, gdy przełącznik START/STOP ma status ON [WŁ] i gaśnie około 4 sekund później.

Po przełączeniu trybu jazdy na 4WD HIGH (4H), ta kontrolka zaświeci się.

Kontrolka podgrzewania kierownicy*



Jeśli naciśniesz przycisk podgrzewania kierownicy, gdy przełącznik START/STOP znajduje się w pozycji WŁ lub podczas pracy silnika, kontrolka podgrzewania kierownicy włącza się lub wyłącza.

Pouczenie

- Gdy zaświeci się kontrolka podgrzewania kierownicy, u góry tablicy wskaźników przez około 5 sekund wyświetlany jest komunikat o WŁĄCZENIU/WYŁĄCZENIU podgrzewania.

Kontrolka/lampka ostrzegawcza (ESP)* ON - włączenia się elektronicznego systemu kontroli trakcji,



Lampka ostrzegawcza ESP ON [ESP WŁ] włącza się, gdy przełącznik START/STOP znajduje się w pozycji ON [WŁ], i gaśnie około 4 sekund później.

- Kontrolka miga: Funkcja ESP jest aktywna
- Kontrolka/lampka ostrzegawcza świeci: Układ ESP nie działa prawidłowo.



Ostrzeżenie

- Jeśli zapali się lampka ostrzegawcza ESP ON [ESP WŁ], należy zlecić sprawdzenie i obsługę techniczną samochodu w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.

Kontrolka (ESP)* OFF [ESP WYŁ] - wyłączenia elektronicznego systemu kontroli trakcji



Lampka ostrzegawcza ESP OFF [ESP WYŁ] włącza się, gdy przełącznik START/STOP znajduje się w pozycji WŁ, i gaśnie około 4 sekund później.

Naciśnięcie i przytrzymanie przełącznika ESP OFF [WYŁ ESP] (około 3 sekund lub dłużej) wyłącza funkcję ESP i wtedy zapala się lampka ESP OFF [ESP WYŁ].

☞ Patrz „Kiedy konieczne jest wyłączenie funkcji ESP” (str.4-170)

Lampka ostrzegawcza niskiego poziomu paliwa



Jeśli poziom pozostałego paliwa jest zbyt niski, zapala się lampka ostrzegawcza niskiego poziomu paliwa. Z tym, że moment włączenia się tej lampki ostrzegawczej może być różny w zależności od stanu samochodu lub stopnia nachylenia podłoża.

Jeśli możliwe, to zatankuj zanim zapali się lampka ostrzegawcza niskiego poziomu paliwa..

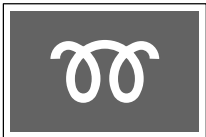
Jeśli zaświeci się ta lampka ostrzegawcza, nie należy pokonywać samochodem dużych odległości i natychmiast uzupełnić paliwo.

☞ Patrz „Wlew paliwa” (str. 3-38)

Uwaga

- Jeśli prowadzisz samochód po stromej lub wyboistej drodze przy niskim poziomie paliwa, może się zapalić lampka ostrzegawcza niskiego poziomu paliwa.

Kontrolka żarzenia (tylko DSL)



Kontrolka żarzenia włącza się, gdy przełącznik START/STOP znajduje się w pozycji WŁ., i gaśnie kiedy świece żarowe są w pełni rozgrzane. Uruchom silnik po zgaśnięciu wskaźnika świec żarowych.

Czas podgrzania świec żarowych może się różnić zależnie od temperatury płynu chłodzącego.



Ostrzeżenie

- **Jeśli kontrolka żarzenia zapala się podczas jazdy lub silnik trudno się uruchamia, należy zlecić sprawdzenie i obsługę techniczną samochodu w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.**

Pouczenie

- **Jeśli silnik jest już podgrzany, to wskaźnik świec żarowych może się nie zapalić.**

Ogólna lampka ostrzegawcza*



Ogólna lampka ostrzegawcza włącza się, gdy przełącznik START/STOP znajduje się w pozycji WŁ., i gaśnie około 4 sekund później.

Jeśli system monitorowania ciśnienia w oponach (TPMS) nie działa prawidłowo, ogólna lampka ostrzegawcza miga (przez około 70 sekund), a następnie pozostaje włączona. Ta lampka ostrzegawcza włącza się również, gdy ciśnienie w oponach jest nieprawidłowe (niedopompowane / zbyt mocno napompowane/brak powietrza).

☞ Patrz „System monitorowania ciśnienia w oponach (TPMS)” (str. 2-28)



Ostrzeżenie

- **Jeśli zaświeci się ogólna lampka ostrzegawcza, należy zatrzymać samochód w bezpiecznym miejscu i sprawdzić ciśnienie w oponach. Jeśli ta lampka ostrzegawcza pozostaje włączona, należy zlecić sprawdzenie i obsługę techniczną samochodu w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.**

Lampka ostrzegawcza autonomicznego systemu hamowania awaryjnego (AEBS)*



Lampka ostrzegawcza AEBS włącza się, gdy przełącznik START/STOP znajduje się w pozycji WŁ. i gaśnie około 4 sekund później.

W sytuacji zagrożenia kolizją z pojazdem z przodu przy aktywnej funkcji AEBS, lampka ostrzegawcza AEBS zadziała wraz z brzęczykiem ostrzegawczym w następujący sposób.

- Miga: AEBS jest aktywny (działa przez 5 sekund, gdy pojawi się zagrożenie kolizji).

- Świeci: Usterka systemu AEBS

☞ Patrz „Autonomiczny system hamowania awaryjnego (AEBS)”** (str.4-178)

Kontrolka AEBS OFF [AEBS WYŁ] autonomicznego systemu hamowania awaryjnego



Lampka ostrzegawcza AEBS OFF [AEBS WYŁ] włącza się, gdy przełącznik START/STOP znajduje się w pozycji WŁ, i gaśnie około 4 sekund później.

Jeśli AEBS nie jest aktywny a funkcja ESP wyłączona, włącza się kontrolka AEBS, działanie AEBS zostaje wstrzymane.

Kontrolka/lampka ostrzegawcza (HDC) ON [HDC WŁ] kontrolera zjazdu ze wzniesienia*



Po przyciśnięciu przycisku HDC, system przełącza się do statusu gotowości działania HDC i zapala się zielony wskaźnik HDC.

Po ponownym przyciśnięciu przycisku HDC, wskaźnik zgaśnie, a funkcja HDC zostanie dezaktywowana.

W zależności od sytuacji kontrolka HDC ON [HDC WŁ] działa w następujący sposób.

- Kontrolka świeci na zielono: HDC jest w stanie gotowości.
- Zielona kontrolka miga: HDC działa.
- Zapala się czerwona lampka ostrzegawcza: System HDC jest przegrzany i nie działa prawidłowo.

☞ zobacz „Kontroler zjazdu ze wzniesienia (HDC)**” (str.4-171)



Ostrzeżenie

- **Jeśli włączy się czerwona lampka ostrzegawcza, należy zlecić sprawdzenie i obsługę techniczną samochodu w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.**

Kontrolka/lampka ostrzegawcza opuszczania pasa ruchu*



Po naciśnięciu przełącznika ostrzeżeń o niezamierzonej zmianie pasa ruchu lampka opuszczania pasa ruchu działa w następujący sposób, w zależności od sytuacji.

- Włącza się biała kontrolka: system ostrzegania o niezamierzonej zmianie pasa ruchu jest w stanie gotowości (prędkość samochodu jest poniżej określonej prędkości lub pas nie został rozpoznany).
- Włącza się zielona kontrolka: system ostrzegania o niezamierzonej zmianie pasa ruchu działa normalnie.
- Lampka ostrzegawcza miga na żółto: wystąpiła nieprawidłowość w kalibracji modułu przedniej kamery (FCM).
- Świeci żółta lampka ostrzegawcza: system ostrzegania o niezamierzonej zmianie pasa ruchu nie działa prawidłowo.

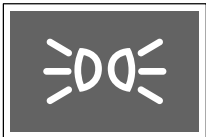
☞ Patrz „LDWS (system ostrzegania przed niezamierzoną zmianą pasa ruchu)**” (str.4-195)



Ostrzeżenie

- **Jeśli zaświeci się żółta lampka ostrzegawcza lub zacznie migać, należy zlecić sprawdzenie i obsługę techniczną samochodu w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.**


Kontrolka ON [WŁ] świateł




Po włączeniu świateł przednich lub tylnych za pomocą przełącznika świateł włącza się kontrolka włączenia świateł.

Kontrolka ON [WŁ] przednich świateł przeciwmgielnych*




Po ustawieniu włącznika świateł w pozycji  (przednie światła przeciwmgielne) przy włączonym świetle przednim lub tylnym, włączają się przednie światła przeciwmgielne i kontrolka.

W przypadku samochodu wyposażonego w światła do jazdy dziennej (DRL), po ustawieniu przełącznika świateł w pozycji  (przednie światła przeciwmgielne), gdy przełącznik znajduje się w pozycji WŁ, włączają się przednie światła przeciwmgielne.

Kontrolka ON [WŁ] tylnych świateł przeciwmgielnych*




Po ustawieniu przełącznika świateł w pozycji  z włączonymi reflektorami zapalą się tylne światła przeciwmgielne, a przełącznik powróci do pozycji przednich świateł przeciwmgielnych. Tylne i przednie światła przeciwmgielne włączają się jednocześnie.

Kontrolka HBA*



Kontrolka HBA włącza się, gdy przełącznik START/STOP znajduje się w pozycji WŁ i gaśnie około 4 sekund później.

Po naciśnięciu przełącznika w kierunku tablicy wskaźników, gdy przełącznik świateł znajduje się w położeniu AUTO, włącza się system HBA i jego kontrolka.

 Patrz „Asystent świateł drogowych (HBA) ***” (str. 3-45)



Ostrzeżenie

Funkcja HBA może nie zadziałać prawidłowo w którymkolwiek z poniższych przypadków.

- Gdy przednia szyba pojazdu jest uszkodzona lub pokryta pyłem, parą, mgłą, naklejką, śniegiem itp.
- Jeżeli światła nadjeżdżającego z naprzeciwka lub poprzedzającego pojazdu są uszkodzone
- Kiedy samochód nadjeżdżający przeciwnie lub samochód jadący z przodu jest poza polem twojego widzenia do przodu
- Gdy nadjeżdżający z naprzeciwka lub poprzedzający pojazd zostanie rozpoznany tylko częściowo na skrzyżowaniu lub krętej drodze
- W przypadku wystąpienia źródła światła podobnego do świateł pojazdu lub reflektorów z naprzeciwka
- Kiedy lampa lub reflektor są zainstalowane na przebudowywanym odcinku drogi itp.

Kontrolka świateł drogowych



Po naciśnięciu przełącznika świateł w kierunku tablicy wskaźników i zwolnieniu go, włączają się światła drogowe i włącza się kontrolka świateł drogowych.



Ostrzeżenie

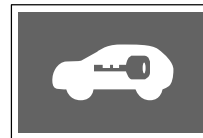
- Prowadzenie samochodu z włączonymi światłami drogowymi może blokować pole widzenia kierowcy w samochodzie nadjeżdżającym z przeciwka i zakłócać bezpieczeństwo jazdy. Dlatego światła drogowych należy używać tylko wtedy, gdy otoczenie jest zbyt ciemne lub trudno jest przewidzieć sytuację z przodu podczas jazdy nocą.

Kierunkowskazy/Światła awaryjne



- Po popchnięciu przełącznika świateł w dół miga lewy kierunkowskaz.
- Po naciśnięciu przełącznika świateł do góry miga prawy kierunkowskaz.
- Po wciśnięciu przycisku świateł awaryjnych zaczną migać jednocześnie lewy i prawy kierunkowskaz.

Lampka ostrzegawcza immobilizera/kluczika inteligentnego



Ta lampka ostrzegawcza miga jeśli system kluczyka inteligentnego działa nieprawidłowo lub uwierzytelnianie kluczyka inteligentnego (transpondera) zakończy się niepowodzeniem.



Ostrzeżenie

- Jeśli ta lampka ostrzegawcza nie przestaje migać, należy zlecić sprawdzenie i obsługę techniczną samochodu w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.

Lampka ostrzegawcza nietrzymania rąk na kierownicy (wersja Standard)



Jeśli kierowca zdejmie ręce z kierownicy na określony czas podczas działania LKAS i tempomatu inteligentnego, rozlegnie się sygnał dźwiękowy i zaświeci się lampka ostrzegawcza.

Pouczenie

- **Lampka ostrzegawcza braku rąk na kierownicy jest montowana tylko w samochodach w wersji standard.**

Kontrolka trybu jazdy WINTER/SPORT [ZIMOWY/SPORTOWY]



Naciskanie przełącznika trybu jazdy w normalnych warunkach jazdy powoduje zmianę trybu w następującej sekwencji:

- NORMAL → SPORT → WINTER → NORMAL [NORMALNY->SPORTOWY->ZIMOWY->NORMALNY]

Tryb zimowy to funkcja minimalizująca poślizg podczas ruszania na śliskiej nawierzchni zimą.

Ostrzeżenie

- **Jeśli kontrolki trybu SPORTOWEGO i ZIMOWEGO świecą się jednocześnie z powodu awarii systemu, należy zlecić sprawdzenie i obsługę techniczną systemu w Salonie Sprzedaży Ssangyong lub Autoryzowanej Stacji Obsługi Ssangyong.**

Uwaga

- **Nie ma kontrolki wskazującej NORMALNY tryb jazdy.**

Wskaźnik trybu mocy*



Jednokrotne naciśnięcie przełącznika trybu (E → P → W) na panelu przełączników znajdującym się po lewej stronie tablicy przełączników włącza kontrolkę trybu mocy.

Ostrzeżenie

- **Jeśli kontrolki trybu mocy i zimowego świecą jednocześnie z powodu awarii systemu, należy zlecić sprawdzenie i obsługę techniczną systemu w Autoryzowanej Stacji Obsługi Ssangyong.**

Kontrolka kluczyka inteligentnego*



Kontrolka kluczyka inteligentnego miga w następujących sytuacjach.

- Po otwarciu drzwi i wyjściu z pojazdu mając przy sobie kluczyk inteligentny, kiedy przełącznik START/STOP ma status ACC lub ON albo gdy silnik jest włączony
- Po naciśnięciu przełącznika START/STOP kiedy kluczyka inteligentnego nie ma wewnątrz pojazdu

Wskaźnik kontroli tempomatu



Kontrolka tempomatu włącza się, gdy tempomat zostanie włączony i gaśnie, gdy tempomat zostanie wyłączony.

Wskaźnik gotowości tempomatu



Jeśli naciśniesz przełącznik ON/OFF [WŁ/WYŁ] tempomatu, włącza się kontrolka tempomatu.

Jeśli teraz ponownie naciśniesz przełącznik ON/OFF [WŁ/WYŁ] tempomatu, kontrolka tempomatu się wyłącza.

☞ Zobacz "Tempomat" (str.4-145)

Kontrolka ESCL (lampka ostrzegawcza blokady elektrycznej kolumny kierownicy)*



To urządzenie pozwala na elektroniczne sterowanie blokowaniem i odblokowywaniem kierownicy w pojeździe z kluczykiem inteligentnym. Jeżeli zapali się lampka ostrzegawcza ESCL, pojazdu nie można uruchomić ani prowadzić. W takim wypadku, należy zlecić sprawdzenie systemu w Salonie Sprzedaży Ssangyong albo Autoryzowanej Stacji Obsługi Ssangyong.

Lampka ostrzegawcza nadmiernej prędkości (tylko GCC)



Lampka ostrzegawcza miga z powtarzaniem (5 razy) dźwiękiem brzęczyka, gdy prędkość samochodu przekracza 120 km/h.

W przypadku zapalenia się tej lampki ostrzegawczej zmniejsz prędkość dla własnego bezpieczeństwa.

Kontrolka/lampka ostrzegawcza ISG



Zależnie od statusu operacyjnego ISG, wskaźnik ISG i lampka ostrzegawcza działają w następujący sposób:

- Świeci się zielona kontrolka: Silnik wyłączony wskutek zadziałania systemu
- Pali się bursztynowa lampka ostrzegawcza: usterka systemu ISG



Ostrzeżenie

- **Jeśli świeci bursztynowa lampka ostrzegawcza, należy zlecić sprawdzenie i obsługę techniczną samochodu u autoryzowanego dealera Ssangyong lub w autoryzowanym centrum serwisowym Ssangyong.**

Wskaźnik WYŁ ISG






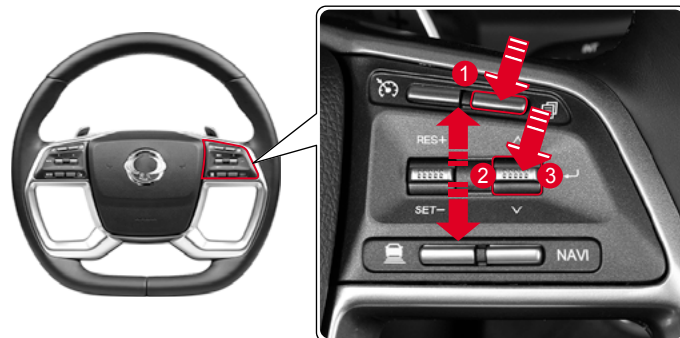
Ta kontrolka zapali się po naciśnięciu przełącznika ISG ON/OFF [WŁ/WYŁ]. Naciśnij ponownie przycisk w celu wyłączenia wskaźnika.



Jeśli nie chcesz korzystać z systemu ISG, naciśnij przełącznik ISG ON/OFF [WŁ/WYŁ], aby wyłączyć system ISG.

Menu główne







W menu głównym na wyświetlaczu tablicy wskaźników można sprawdzić informacje o prowadzeniu samochodu, w tym przebieg i czas jazdy, albo zmienić ustawienia.

- 1 Naciśnij przycisk  (menu) po prawej stronie kierownicy. Wyświetlacz przejdzie do listy menu głównego.
- 2 Przejdź do żądanego podmenu naciskając na dźwignię wybieraka w górę lub w dół.
- 3 Wejdź do menu lub zmień ustawienie, naciskając krótko przycisk  (wyboru).
Naciśnięcie i przytrzymanie przycisku  (wyboru) resetuje informacje o jeździe pojazdu.



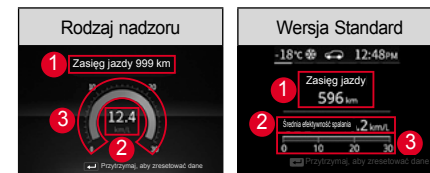
Element	Użycie przełącznika	Funkcja
	Naciśnięcie krótkie	Przejdź do menu głównego
	Naciśnij w górę/w dół	Przejdź do kolejnego podmenu (trybu)
	Naciśnięcie krótkie	Wejdź do menu Sprawdź ustawienia Wybierz ustawienia
	Naciśnięcie długie	Zresetuj wybraną pozycję Włączanie/wyłączanie podświetlenia cyfrowego prędkościomierza

Lista menu głównego

Menu główne	Opis
 Informacje komputera podróży	<ul style="list-style-type: none"> Zasięg jazdy/Średnie zużycie/chwilowe zużycie paliwa Przejechany dystans A/Średnia prędkość/Czas jazdy Przejechany dystans B/Średnia prędkość/Czas jazdy Od wyruszenia Łączny czas działania ISG Dane z systemu monitorowania ciśnienia w oponach (TPMS) Poziom roztworu mocznika
 Cyfrowy prędkościomierz	<ul style="list-style-type: none"> Wyświetla aktualną prędkość samochodu w postaci cyfr, (w dwóch różnych trybach)
 Menu asystenta jazdy	<ul style="list-style-type: none"> Wyświetlanie stanu pracy systemów wspomagania kierowcy (LDWS/LKAS/ CLKA/Tempomat/ACC/iACC/Ogranicznik prędkości/ SSC) Wyświetlacz poziomu wiadomości ostrzegawczych kierowcy
 Ekran AV	<ul style="list-style-type: none"> Wyświetla ekran powiązany z systemem audio (AV)
 TBT (skręt po skręcie)	<ul style="list-style-type: none"> Wyświetla kompas Wyświetla ekran nawigacji
 Ustawienia użytkownika	<ul style="list-style-type: none"> Asystent jazdy Język Drzwi/kłapa bagażnika Oświetlenie Wygoda Dźwięk Przypomnienie o przeglądzie Ustawienia i informacje deski rozdzielczej Zresetuj wszystkie ustawienia

Informacje komputera podróży

Dystans do pokonania na paliwie w zbiorniku/średnie zużycie paliwa/ chwilowe zużycie paliwa



1 Dystans do pokonania na paliwie w zbiorniku

Wyświetlana jest odległość, którą samochód może pokonać, obliczoną na podstawie pozostałej w zbiorniku ilości paliwa, średniego zużycia paliwa i historii stylu jazdy.

Wyświetlany jest zakres od 0 km do 1500 km, a „—” miga, jeśli dystans do pokonania na paliwie w zbiorniku jest mniejszy niż 50 km.



Ostrzeżenie

- Rzeczywisty poziom paliwa pozostały w zbiorniku może się różnić od poziomu paliwa obliczonego przez komputer podróży z powodu różnych czynników, w tym położenia poziomego i warunków jazdy pojazdu. Używaj podanego dystansu do pokonania na paliwie w zbiorniku tylko w celach informacyjnych i uzupełnij paliwo, zanim zapali się lampka ostrzegawcza niskiego poziomu paliwa.

Uwaga

- Na tablicy wskaźników wersji Supervision zasięg na paliwie w zbiorniku jest wskazywany na żółto, jeśli wynosi około 100 km lub mniej, a kiedy wyświetla się „---”, kolor zmienia się na czerwony.

2 Średnie zużycie paliwa

Wyświetlane jest średnie zużycie paliwa obliczone na podstawie całkowitej ilości zużytego paliwa i przebiegu od momentu jego wyzerowania do „--.--”.

Wskazuje on na dystans (km) przejechany na 1 litrze paliwa, a wartość na ekranie jest aktualizowana co 10 sekund.


Średnia zużycie paliwa jest obliczane w sposób ciągły podczas pracy silnika, nawet jeśli samochód nie jedzie.

3 Chwilowe zużycie paliwa

Chwilowe zużycie paliwa jest obliczane na podstawie przebiegu oraz ilości zużytego paliwa.


Jest wyświetlane, gdy pojazd porusza się z prędkością 10 km/h lub wyższą, a wyświetlana wartość mieści się w zakresie od 0 km/l do 30 km/l.

Resetowanie średniego zużycia paliwa

Naciśnij i przytrzymaj przycisk  (wyboru) w bieżącym trybie.

Średnie zużycie paliwa jest zerowane i wyświetla się „--.--”, a gdy samochód przejedzie pewien dystans, wyświetli się średnie zużycie paliwa.

Pouczenie

- Można ustawić zerowanie zużycia paliwa w zależności od stanu samochodu (podczas uruchamiania silnika, podczas tankowania). Automatyczny reset średniego zużycia paliwa można ustawić w  (Ustawieniach użytkownika) → Ustawienia i informacje tablicy wskaźników → Automatyczny reset średniego zużycia paliwa na tablicy wskaźników.

Przebieg/średnia prędkość/czas jazdy



1 Przebieg (A/B)

Wyświetlana jest odległość, którą przejechał samochód (km), średnia prędkość (km/h) i czas jazdy (gg: mm).

Wyświetlana odległość wynosi od 0.0 km do 9999.9 km.

Gdy odległość przekroczy 9999,9 km, licznik wraca do 0,0 km.

2 Średnia prędkość (A/B)

Średnia prędkość jest obliczana i aktualizowana co 10 sekund na podstawie czasu i przebytej odległości.

3 Czas jazdy (A/B)

Wyświetlany jest czas w zakresie od 0:00 do 99:59, a gdy czas przekroczy ten zakres, licznik wraca do 0:00.

Zerowanie przebiegu/średniej prędkości/czasu jazdy

Naciśnij i przytrzymaj przycisk (wyboru) w bieżącym trybie:

Średnia prędkość zostanie ustawiona na „—”, a czas jazdy wyzerowany do „0:00”.

Informacje o jeździe po wyjeździe



Wyświetlane są kilometry przejechane po uruchomieniu silnika (km), czas odjazdu (gg: mm), czas jazdy (gg: mm) i zużycie paliwa (l).

1 Po wyjeździe

Wyświetlana jest całkowita odległość przebyta po uruchomieniu silnika.

Wyświetlana odległość wynosi od 0.0 km do 9999.9 km.

2 Czas odjazdu

Po uruchomieniu silnika ten czas jest sprawdzany i wyświetlany na zegarze w lewym dolnym rogu tablicy wskaźników.

3 Czas jazdy

Wyświetlany jest czas w zakresie od 0:00 do 99:59, a gdy czas przekroczy ten zakres, licznik wraca do 0:00.

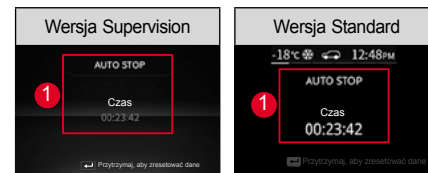
4 Zużycie paliwa

Wyświetlana jest łączna ilość zużytego paliwa w litrach (L) od czasu uruchomienia silnika.

Resetowanie informacji o jeździe po wyruszeniu

Informacje te zerowane są automatycznie po wyłączeniu silnika i ponownym jego uruchomieniu.

Łączny czas działania ISG



1 Łączny czas działania ISG

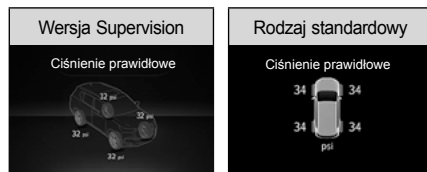
Wyświetla łączny czas działania ISG (zatrzymania silnika) przez system ISG od momentu włączenia.

Zerowanie łącznego czasu działania ISG

Naciśnij i przytrzymaj przycisk (wyboru) w bieżącym trybie:

Łączny czas działania ISG zostanie ustawiony na „00:00:00”.

Status TPMS



Wyświetlany jest komunikat dotyczący ciśnienia w oponach.

- Jeśli ciśnienie opon jest normalne, „to jest wyświetlony komunikat ciśnienie opon” OK.
- Jeśli ciśnienie w oponach jest nieprawidłowe, wyświetlany jest komunikat wskazujący stopień nieprawidłowości ciśnienia w oponach, przy czym komunikat ten pozostaje włączony lub miga w zależności od stanu ciśnienia w oponach.

☞ Patrz „System monitorowania ciśnienia w oponach (TPMS)” (str. 2-28)

Uwaga

- **Około 15 sekund po wejściu w tryb ciśnienia w oponach system automatycznie przełączy się w tryb „Dystans do pokonania na paliwie w zbiorniku /średnie zużycie paliwa/ chwilowe zużycie paliwa”.**

Poziom roztworu mocznika



Wyświetla pozostałą ilość mocznika



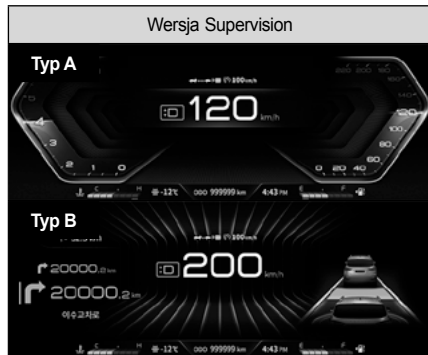
Ostrzeżenie

- **Jeśli pojawi się ostrzeżenie poziomu 1, należy natychmiast dołączyć co najmniej 6 l mocznika. (Warunek anulowania ostrzeżenia)**
 - **Jeśli pojawi się ostrzeżenie poziomu 2, należy natychmiast dołączyć co najmniej 10 l mocznika. (Warunek pozwalający uniknąć ostrzeżenia poziomu 3 i ograniczeń dot. ponownego uruchomienia)**
- ☞ Patrz „Ostrzeżenie z powodu niskiego poziomu roztworu mocznika”(str. 6-62)

Uwaga

- **Na tablicy wskaźników wersji Supervision poziomy mocznika 1 i 2 są wyświetlane na czerwono, a poziomy mocznika 3 lub wyższy są wyświetlane na niebiesko.**
- **Pojemność zbiornika mocznika zastosowanego w tym pojeździe wynosi do 25 litrów, a na tablicy wskaźników wyświetlana jest ilość do 20 litrów.**
- **Wlew mocznika znajduje się po prawej stronie wlewu paliwa.**

Cyfrowy prędkościomierz



- Wyświetla aktualną prędkość samochodu w postaci cyfr.
- Wersja Supervision: dostępne są dwa wzory.
- Wersja Standard: dostępny jest jeden wzór.

Wspomaganie kierowcy



W trakcie wykrywania pasa ruchu zgodnie ze stanem pojazdu, wykryty pas ruchu jest wyświetlany na biało i może zostać wyemitowany alarm przy wykrytym pasie ruchu.

W zależności od działającego systemu wyświetlany jest samochód jadący z przodu.

Poniżej są wymienione systemy menu wspomaganie kierowcy, które mogą wyświetlać pojazd z przodu:

- System ostrzegania o opuszczeniu pasa ruchu (LDWS)
- System utrzymywania na pasie ruchu (LKAS)
- Asystent utrzymywania środka pasa ruchu (CLKA)
- Kontroler braku rąk na kierownicy LKAS
- Tempomat
- Tempomat adaptacyjny (ACC)
- tempomat inteligentny adaptacyjny (iACC)
- Kontroler prędkości bezpiecznej (SSC)

Alert koncentracji uwagi kierowcy



Alert „Poziom ostrożnej jazdy” kierowcy jest wyświetlony w 5 krokach i kierowca może określić własny bieżący poziom ostrożnej jazdy.

„Poziom uważnej jazdy” jest obniżany do niskiego poziomu zgodnie z analizą stylu jazdy kierowcy i po długiej podróży bez odpoczynku.

Ekran AV



Jest wyświetlony ekran audio (AV) powiązany z systemem audio (AV).

Obraz wyświetlany w miejscu menu głównego na górze ekranu różni się zależnie od aktualnie używanego trybu lub funkcji.

Obraz	Tryb/funkcja
	Tryb radio
	Tryb i-Pod
	Tryb odtwarzania muzyki przez bluetooth
	Tryb USB
	Tryb fotografii USB/SD
	Tryb głośnomówiący bluetooth
	Oncar (Inteligentne lusterko)
	Łączność (tryb Apple Car Play)
	Tryb wideo USB/SD
	Tryb muzyki USB/SD
	MOJA MUZYKA
	Android Auto

TBT (skręt po skręcie)



Wyświetla część informacji z ekranu nawigacyjnego na podstawie danych z systemu nawigacji.

Ustawienia użytkownika

※ Konfiguracja menu może się różnić zależnie od specyfikacji panelu wskaźników

Oświetlenie deski rozdzielczej

Menu Ustawień użytkownika	Poziom 1	Poziom 2	Poziom 3
Oświetlenie deski rozdzielczej	Wyskakujące okienko z grafiką	-	-
	POMOC	-	-

Menu Ustawień użytkownika	Poziom 1	Poziom 2	Poziom 3
Ustawienia wspomagania kierowcy	Wsparcie bezpieczeństwa przed pojazdem	AEBS <input checked="" type="checkbox"/>	Zaznacz/nie zaznaczaj (lampka ostrzegawcza AEBS OFF świeci, gdy nie zaznaczone)
		Reakcja na zagrożenie kolizją z przodu>	<ul style="list-style-type: none"> ● WOLNA ○ ŚREDNIA ○ SZYBKA
		Ustawienia LDW i LKA	<ul style="list-style-type: none"> ● LDW ○ LKA ○ CLKAS <input type="checkbox"/> Kontrola opuszczania pasa ruchu
		Poziom tempomatu adaptacyjnego	<ul style="list-style-type: none"> ● KOMFORTOWY ○ NORMALNY ○ DYNAMICZNY
		tempomat inteligentny adaptacyjny <input checked="" type="checkbox"/>	Zaznacz/Usuń zaznaczenie

Menu Ustawień użytkownika	Poziom 1	Poziom 2	Poziom 3
Ustawienia wspomagania kierowcy	Wsparcie bezpieczeństwa przed pojazdem	TSR <input checked="" type="checkbox"/>	Zaznacz/Usuń zaznaczenie
		Ostrzeżenie TSR <input checked="" type="checkbox"/>	Zaznacz/Usuń zaznaczenie
		Alert ruszania pojazdu poprzedzającego <input checked="" type="checkbox"/>	Zaznacz/Usuń zaznaczenie
		Ostrzeżenie o dekoncentracji kierowcy (DAW) <input checked="" type="checkbox"/>	Zaznacz/Usuń zaznaczenie
		Ostrzeżenie bezpiecznej odległości (SDW) <input checked="" type="checkbox"/>	Zaznacz/Usuń zaznaczenie
		POMOC	-
	Wsparcie bezpieczeństwa za pojazdem	Asystent ostrzeżenia o kolizji z tyłu	<input checked="" type="radio"/> OFF [WYŁ] <input type="radio"/> Alert kolizji <input type="radio"/> Asystent unikania kolizji
		Ostrzeżenie przed ruchem poprzecznym z tyłu i asystent unikania kolizji	<input checked="" type="radio"/> OFF [WYŁ] <input type="radio"/> Alert kolizji <input type="radio"/> Asystent unikania kolizji
		Ostrzeżenie przed ruchem poprzecznym z tyłu	<input checked="" type="radio"/> OFF [WYŁ] <input type="radio"/> Alert kolizji
		Alert bezpiecznego wysiadania <input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="radio"/> OFF [WYŁ] <input type="radio"/> ON [WŁ]
		POMOC	-
		Automatyczne włączanie ostrzeżenia o przeszkodach z przodu <input checked="" type="checkbox"/>	Zaznacz/Usuń zaznaczenie
	Wsparcie bezpiecznego parkowania	POMOC	-

Ustawienia deski rozdzielczej

Menu Ustawień użytkownika	Poziom 1	Poziom 2	Poziom 3
Ustawienia deski rozdzielczej	Ustawienia i informacje deski rozdzielczej	Resetowanie zużycia paliwa	<ul style="list-style-type: none"> ● OFF [WYŁ] ○ Zerowanie po tankowaniu ○ Zerowanie po uruchomieniu zapłonu
		Jednostka zużycia paliwa	<ul style="list-style-type: none"> ● km/L ○ L/100km
		Jednostka temperatury	<ul style="list-style-type: none"> ● °C ○ °F
		Jednostka ciśnienia opon	<ul style="list-style-type: none"> ● psi ○ kPa ○ bar ○ kG/cm²
		Ustawienia zegara	GG:MM am/pm
		Informacje lampki ostrzegawczej	-
	POMOC	-	
	Przypominanie o przeglądzie	Aktywuj alert sprawdzania <input type="checkbox"/>	Zaznacz/Usuń zaznaczenie (Elementy podmenu aktywne po zaznaczeniu)
		Olej i filtr	Nie ustawione ~ 99,500 km (skok ustawień: 500 km)
		Opony	
		Inne	
		POMOC	-

Menu Ustawień użytkownika	Poziom 1	Poziom 2	Poziom 3	
Ustawienia deski rozdzielczej	Język	● Angielski Inne 11 języków	-	
		POMOC	-	
	Dźwięk	Typ sygnału ostrzegawczego	● Podstawowy ○ Naturalny ○ Klasyczny ○ Modny ○ Koreański ○ Luksusowy	
		Ustaw głośność dźwięku sygnału	Poziom 1/2/3	
		Głośność głosu deski rozdzielczej		
		Głośność Asystenta Parkowania (PA)		
		Dźwięk systemu martwego punktu	Alert dźwiękowy BSW	<input checked="" type="checkbox"/>
			Alert dźwiękowy RCTW	<input type="checkbox"/>
			Alert dźwiękowy SEW	<input checked="" type="checkbox"/>
		Dźwięk powitania i pożegnania	<input checked="" type="checkbox"/>	-
POMOC	-			






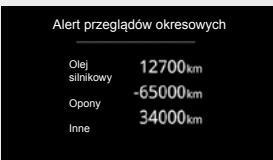

Wyświetl ustawienia

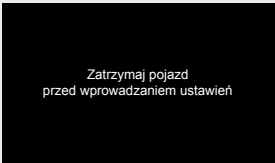
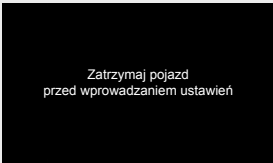

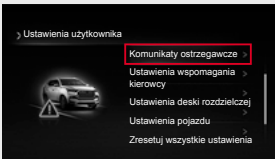
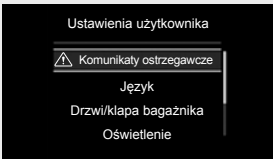

Menu Ustawień użytkownika	Poziom 1	Poziom 2	Poziom 3	Wartość początkowa/ B+ zerowanie wartości
Ustawienia wyświetlacza	Tryb dzienny/nocny	<ul style="list-style-type: none"> ● Wybór automatyczny ○ Tryb dzienny ○ Tryb nocny 	-	AUTO/Ostatnio aktywny tryb
	POMOC	-	-	-

Ustawienia pojazdu









Menu Ustawień użytkownika	Poziom 1	Poziom 2	Poziom 3
Ustawienia pojazdu	Drzwi/klapa bagażnika	Automatyczna blokada	<ul style="list-style-type: none"> ● OFF [WYŁ] ○ Jazda ○ Zmiana biegu na R,N,D
		Automatyczne odblokowanie	<ul style="list-style-type: none"> ● OFF [WYŁ] ○ Silnik Wył. ○ Zmiana biegu na P
		Ustawienia automatycznej blokady prędkości	<ul style="list-style-type: none"> ● 10 km/h ○ 20km/h ○ 30 km/h ○ 40km/h ○ 50km/h
		Dźwięk zablokowania/odblokowania <input checked="" type="checkbox"/>	-
		Aby odblokować naciśnij przycisk dwa razy. <input type="checkbox"/>	-







Menu Ustawień użytkownika	Poziom 1	Poziom 2	Poziom 3
Ustawienia pojazdu	Drzwi/kłapa bagażnika	Inteligentna automatyczna blokada drzwi <input checked="" type="checkbox"/>	-
		Zdalne otwieranie/zamykanie okien kluczykiem inteligentnym <input checked="" type="checkbox"/>	-
		Elektryczna kłapa tylna	● Włącz ○ Wyłącz
		Inteligentna kłapa tylna	● Włącz ○ Wyłącz
		POMOC	-
	Oświetlenie	Oświetlenie po wyjściu z domu	● OFF [WYŁ]
		Oświetlenie przed wejściem do domu	○ 10 sec ○ 20 sec ○ 30 sec
		POMOC	-
	Wygoda	Alert ustawienia kierownicy <input checked="" type="checkbox"/>	Zaznacz/Usuń zaznaczenie
		Wyświetlacz trybu wycieraczek <input checked="" type="checkbox"/>	Zaznacz/Usuń zaznaczenie
		Wyświetlacz trybu świateł <input checked="" type="checkbox"/>	Zaznacz/Usuń zaznaczenie
		Powitanie przy podchodzeniu <input type="checkbox"/>	Zaznacz/Usuń zaznaczenie
		Automatyczne powitanie przy podchodzeniu <input type="checkbox"/>	Zaznacz/Usuń zaznaczenie
		Postój długoterminowy <input type="checkbox"/>	Zaznacz/Usuń zaznaczenie
		System ładowania bezprzewodowego <input checked="" type="checkbox"/>	Zaznacz/Usuń zaznaczenie
POMOC		-	
Zresetuj wszystkie ustawienia	Tak/Nie	-	-


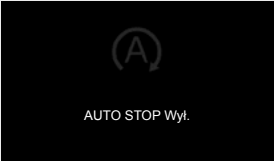
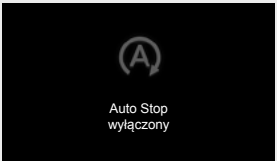
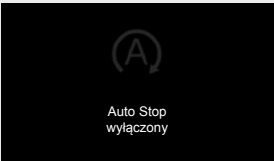

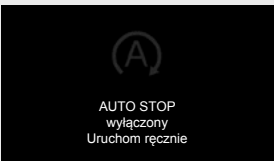
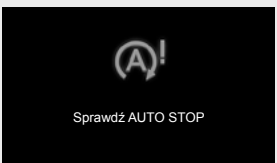
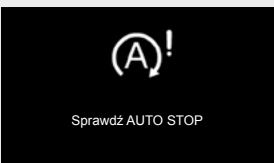
Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
Wiadomość powitalna i dźwięk			<ul style="list-style-type: none"> • Jeśli zaznaczysz pole przy Dźwięk → Dźwięk powitania i pożegnania w Ustawieniach użytkownika na tablicy wskaźników, ten komunikat będzie wyświetlany przez 4 sekundy, kiedy tryb antykradzieżowy zostanie wyłączony, a drzwi kierowcy zostaną otwarte i zamknięte. • Jeśli włączysz zapłon, gdy wyświetlany jest ten komunikat, tekst na wyświetlaczu zniknie, a dźwięk powitalny zostanie odtworzony do końca.
SPRAWDZANIE SYSTEMU	-		<ul style="list-style-type: none"> • Po włączeniu zapłonu, ten komunikat jest wyświetlany jednokrotnie przez 4 sekundy. • Jeśli komunikat nie gaśnie, należy zlecić obsługę techniczną pojazdu w Salonie Sprzedaży Ssangyong lub ASO Ssangyong.
Informacje dot. jazdy	-		<ul style="list-style-type: none"> • Jeśli zaznaczono na tablicy wskaźników, w  (Ustawieniach użytkownika) Ustawienia i informacje tablicy wskaźników → Pokaż informacje dot. jazdy komunikat „Informacje dot. jazdy” będzie wyświetlany przez około 4 sekundy po wyłączeniu zapłonu. • Komunikat „Niski poziom paliwa” zostanie wyświetlony na dole ekranu tylko wtedy, gdy pali się lampka ostrzegawcza niskiego poziomu paliwa.
Przypomnienie o przeglądzie	-		<ul style="list-style-type: none"> • Jeśli zaznaczysz Włącz przypomnienia o przeglądach w  (Ustawieniach użytkownika), po wyłączeniu zapłonu wyświetlany będzie komunikat „Dystans do przeglądu technicznego”. Jednak ten komunikat nie jest wyświetlany, gdy do następnego przeglądu pozostało ponad 300 km. • Gdy moment przeglądu już minął, numer jest poprzedzony znakiem „-”.

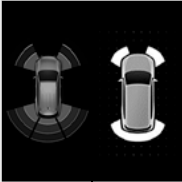

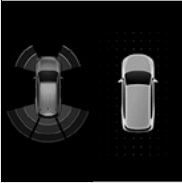

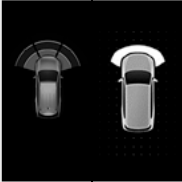

Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
Ustawienia tablicy wskaźników			<ul style="list-style-type: none"> Jeśli po wejściu do menu ustawień użytkownika wykryta zostanie prędkość pojazdu większa niż 0 km/h, na wyświetlaczu LCD przez 5 sekund wyświetlany będzie ten komunikat ostrzegawczy. Nie dotyczy to jednak menu podświetlenia zestawu wskaźników, wspomagania kierowcy i sygnałów ostrzegawczych samochodu.
Lampka ostrzegawcza ICE [MOŻLIWE OBŁODZENIE]		-	<ul style="list-style-type: none"> Komunikat ostrzegawczy ICE [MOŻLIWE OBŁODZENIE] (1) jest wyświetlany w postaci okienka pojawiającego się na 5 sekund, gdy temperatura otoczenia spadnie do 3 °C lub poniżej. Symbol ostrzegawczy OBŁODZENIE (2) ukazuje się na wyświetlaczu temperatury otoczenia w górnej części tablicy wskaźników. Symbol ostrzegawczy ICE [MOŻLIWE OBŁODZENIE] gaśnie, kiedy temperatura otoczenia wynosi 5°C lub więcej.
Rejestr komunikatów ostrzegawczych samochodu			<ul style="list-style-type: none"> Komunikaty ostrzegawcze samochodu można przeglądać korzystając z (Ustawień użytkownika) na tablicy wskaźników. <ul style="list-style-type: none"> Gdy pojawia się komunikat ostrzegawczy samochodu, zwyczajowo symbol jest zastępowany przez symbol główny. Kiedy nie ma komunikatu ostrzegawczego, to odpowiadający mu symbol nie jest wyświetlany.
Kontrolka inteligentnej klapy tylnej		-	<ul style="list-style-type: none"> Jeśli zaznaczono na tablicy wskaźników, w (Ustawieniach użytkownika) Ustawienia pojazdu → Drzwi/Kłapa tylna → Inteligentna kłapa tylna zapali się kontrolka inteligentnej klapy tylnej. Kontrolka inteligentnej klapy tylnej występuje tylko na tablicy wskaźników w wersji zaawansowanej.







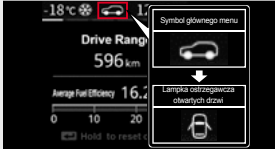
Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
Ostrzeżenia dot. kluczyka inteligentnego	 <p>Kluczyk inteligentny jest wewnątrz pojazdu</p>	 <p>Kluczyk inteligentny jest wewnątrz pojazdu</p>	<ul style="list-style-type: none"> Ten komunikat będzie wyświetlany przez 5 sekund jeśli zamkasz drzwi innym uwierzytelnionym kluczykiem inteligentnym lub przełącznikiem na klamce drzwi, gdy wszystkie drzwi są zamknięte, a uwierzytelniony kluczyk inteligentny znajduje się w samochodzie.
	 <p>Brak kluczyka inteligentnego wewnątrz pojazdu</p>	 <p>Brak kluczyka inteligentnego wewnątrz pojazdu</p>	<ul style="list-style-type: none"> Ten komunikat jest wyświetlany, jeśli żaden kluczyk inteligentny nie jest wykrywany w pojeździe przy włączonym zapłonie lub pracującym silniku.
	 <p>Naciśnij START kluczykiem inteligentnym</p>	 <p>Naciśnij START kluczykiem inteligentnym</p>	<ul style="list-style-type: none"> Ten komunikat jest wyświetlany przez około 5 sekund jeśli przełącznik zapłonu zostanie naciśnięty, a wewnątrz pojazdu nie zostanie wykryty ważny kluczyk inteligentny.

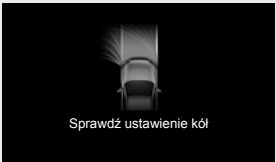
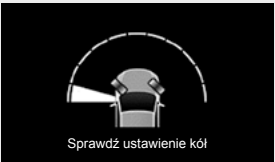


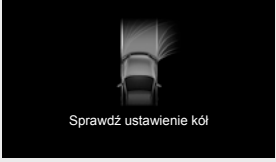

Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
Ostrzeżenia dot. kluczyka inteligentnego	 <p>Sprawdź system kluczyka inteligentnego</p>	 <p>Sprawdź system kluczyka inteligentnego</p>	<ul style="list-style-type: none"> Ten komunikat jest wyświetlany przez około 5 sekund jeśli moduł kluczyka inteligentnego nie odbierze żadnego sygnału lub otrzyma błędne/nieprawidłowe sygnały ze sterownika zasilania pojazdu lub wyłącznika zapłonu po uwierzytelnieniu kluczyka inteligentnego. Jeśli komunikat nie gaśnie, należy zlecić obsługę techniczną pojazdu w Salonie Sprzedaży Ssangyong lub ASO Ssangyong.
	 <p>Wymień baterię kluczyka inteligentnego</p>	 <p>Wymień baterię kluczyka inteligentnego</p>	
Ostrzeżenia przełącznika zapłonu	 <p>Wciśnij pedał hamulca i uruchom silnik</p>	 <p>Wciśnij pedał hamulca i uruchom silnik</p>	<ul style="list-style-type: none"> W przypadku pojazdów z AT, kiedy przełącznik zapłonu znajduje się w pozycji ACC drugi raz poprzez ciągle wciskanie przycisku zapłonu bez wciskania pedału gazu, to ta wiadomość jest wyświetlana przez ok. 5 sekund. Komunikat ten ma na celu poinformowanie kierowcy, że w celu uruchomienia silnika należy wcisnąć pedał hamulca i przycisk zapłonu.
	 <p>Przełącz na P lub N</p>	 <p>Przełącz na P lub N</p>	









Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
Ostrzeżenia przełącznika zapłonu	 <p>Przed wyłączeniem ustaw w pozycji "P"</p>	 <p>Przed wyłączeniem ustaw w pozycji "P"</p>	<ul style="list-style-type: none"> Ten komunikat jest wyświetlany przez około 5 sekund jeśli kierowca wyłącza zasilanie, kiedy dźwignia zmiany biegów nie znajduje się w pozycji P. Komunikat ten ma na celu poinformowanie kierowcy, że w celu wyłączenia silnika należy dźwignię zmiany biegów ustawić w pozycji P i nacisnąć przełącznik zapłonu.
	<p>Wyłącz, aby zapobiec rozładowaniu baterii</p>	<p>Wyłącz, aby zapobiec rozładowaniu baterii</p>	
System ISG	 <p>AUTO STOP 02:03</p>	 <p>AUTO STOP 23:47</p>	<ul style="list-style-type: none"> Wiadomość wskazująca łączny czas zatrzymania pracy silnika jest wyświetlana w trakcie normalnej pracy systemu ISG. Ta wiadomość jest wyświetlana po wyłączeniu silnika i jego następującym automatycznym ponownym uruchomieniu w trakcie normalnej pracy systemu ISG.
	 <p>Rozruch automatyczny</p>	 <p>Rozruch automatyczny</p>	





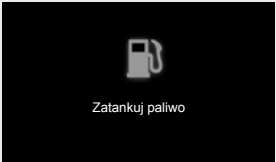
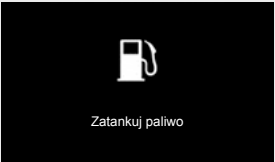


Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
System ISG	 AUTO STOP Wyl.	 AUTO STOP Wyl.	<ul style="list-style-type: none"> Naciśnięcie przycisku ISG OFF powoduje dezaktywację systemu ISG, po czym przez około 5 sekund wyświetlany jest komunikat wskazujący, że system został wyłączony. Z tym, że nawet jeśli ten komunikat nie jest wyświetlany zgodnie z priorytetem wyskakujących okienek, to pali się kontrolka na przycisku ISG OFF [ISG WYŁ].
	 Auto Stop wyłączony	 Auto Stop wyłączony	<ul style="list-style-type: none"> Ten komunikat jest wyświetlany jeśli aktualny stan samochodu nie spełnia warunków zadziałania systemu ISG.
	 AUTO STOP wyłączony Uruchom ręcznie	 AUTO STOP wyłączony Uruchom ręcznie	<ul style="list-style-type: none"> Ten komunikat jest wyświetlany, gdy silnik został wyłączony podczas normalnego działania systemu ISG i nie został automatycznie uruchomiony w związku ze stanem samochodu.
	 Sprawdź AUTO STOP	 Sprawdź AUTO STOP	<ul style="list-style-type: none"> Ta wiadomość jest wyświetlana w przypadku awarii systemu ISG. Jeśli ta wiadomość będzie dalej wyświetlana, to w takim wypadku system należy niezwłocznie sprawdzić w autoryzowanym serwisie SsangYong.

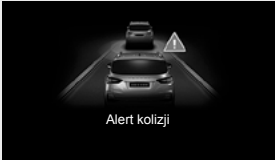



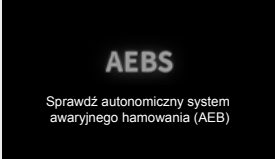
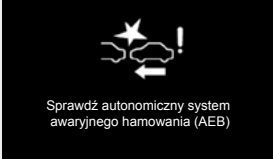
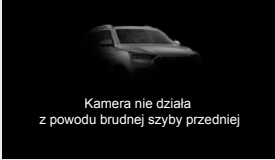
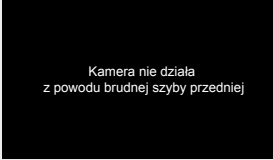
Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
Wykrywanie przeszkód z przodu/tyłu	Włączony bieg R (cofanie)		<ul style="list-style-type: none"> • Tylne czujniki asystenta parkowania (PAS) (aktywne po ustawieniu dźwigni zmiany biegów w pozycji R przy włączonym zapłonie) <ul style="list-style-type: none"> - Gdy dźwignia zmiany biegów zostanie ustawiona w pozycji R (cofania), raz na krótko zabrmi sygnał alarmu, a jeśli wokół pojazdu zostaną wykryte przeszkody, ich położenie i odległość od każdego czujnika są wyświetlane na 4 poziomach (0-3). - Na poziomie 1 tylnych PAS, wynik wykrywania przednich PAS nie jest wyświetlany, a na poziomie 0 jest pokazywany wyłącznie kształt samochodu. - Jeśli czujnik wykrywania przeszkód jest uszkodzony, w miejscu czujnika wyświetlany jest znak „?”
	<div style="text-align: center;">LV3</div> 	<div style="text-align: center;">LV2</div> 	
<div style="text-align: center;">LV0</div> 	<div style="text-align: center;">Error</div> 		
	Włączony bieg D (jazda)		<ul style="list-style-type: none"> • Przednie czujniki asystenta parkowania (PAS) (aktywne po ustawieniu dźwigni zmiany biegów w pozycji D przy włączonym zapłonie) <ul style="list-style-type: none"> - Jeśli przed pojazdem zostanie wykryta przeszkoda, jej położenie i odległość są wyświetlane na poziomach 2 i 3, a nie na poziomach 1 i 0. - Przednie PAS nie działają, jeśli prędkość pojazdu przekracza 15 km/h. ☞ Zobacz "Asystent parkowania" (str.4-210) - Jeśli czujnik wykrywania przeszkód jest uszkodzony, w miejscu czujnika wyświetlany jest znak „?”
	<div style="text-align: center;">LV3</div> 	<div style="text-align: center;">LV2</div> 	

Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
Kontrolka otwarcia Drzwi/ Pokrywy silnika/ Klapy tylnej	<p>Otwarte drzwi kierowcy</p> 	<p>Otwarte drzwi pasażera</p> 	<ul style="list-style-type: none"> Wersja zaawansowana <ul style="list-style-type: none"> Gdy drzwi, maska silnika lub kłapa tylna pojazdu są otwarte, odpowiedni obraz jest wyświetlany w formie animacji. Wersja Standard <ul style="list-style-type: none"> Wyświetla, które drzwi są otwarte. Kiedy jest otwarta kłapa bagażnika lub pokrywa silnika to miga odpowiadającą im pozycją. Kiedy wszystkie drzwi są zamknięte, obraz samochodu z zamkniętymi drzwiami jest wyświetlany przez 1 sekundę. Gdy drzwi są otwarte, na ekranie LCD wyświetlana jest ikonka ostrzegająca o otwarciu drzwi (w miejscu symbolu menu głównego). (Zamiana symbolu menu głównego na lampkę ostrzegawczą otwartych drzwi)
	<p>Otwarte tylne lewe drzwi</p> 	<p>Otwarte tylne prawe drzwi</p> 	
	<p>Maska otwarta</p> 	<p>Kłapa tylna otwarta</p> 	
	<p>Wersja Standard</p> 		

Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
Wyświetlacz ustawienia kół	LH poziom 5  <p>Sprawdź ustawienie kół</p>	LH poziom 5  <p>Sprawdź ustawienie kół</p>	<ul style="list-style-type: none"> Kiedy wyłącznik zapłonu zostanie przestawiony do pozycji ON z pozycji OFF, komunikat jest wyświetlany na poziomach od 1 do 5, w zależności od kąta ustawienia kół. Żaden komunikat nie jest wyświetlany, jeśli poziom kąta ustawienia kół wynosi 0. Do poziomu 2 komunikat będzie wyświetlany przez 5 sekund, a od poziomu 3, komunikat pozostanie wyświetlony do momentu spełnienia warunków. Komunikat jest wyświetlany tylko wtedy, gdy dźwignia zmiany biegów znajduje się w pozycji P (postój) lub N (neutralnej).
	Poziom 0  <p>Sprawdź ustawienie kół</p>	Poziom 0  <p>Sprawdź ustawienie kół</p>	
	RH poziom 5  <p>Sprawdź ustawienie kół</p>	RH poziom 5  <p>Sprawdź ustawienie kół</p>	

Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
Ostrzeżenie systemu ESP	 <p>Sprawdź elektroniczną kontrolę trakcji (ESC)</p>	 <p>Sprawdź elektroniczną kontrolę trakcji (ESC)</p>	<ul style="list-style-type: none"> W przypadku awarii systemu ESP zapali się lampka ostrzegawcza i po 3 sekundach od uruchomienia silnika zostanie wyświetlony komunikat.
Ostrzeżenie systemu EBD	 <p>Sprawdź system elektronicznego rozdziału siły hamowania (EBD)</p>	 <p>Sprawdź system elektronicznego rozdziału siły hamowania (EBD)</p>	<ul style="list-style-type: none"> W przypadku awarii systemu EBD zapali się lampka ostrzegawcza i po 3 sekundach od uruchomienia silnika zostanie wyświetlony komunikat.
Ostrzeżenie ABS	 <p>Sprawdź układ zapobiegający blokowaniu kół (ABS)</p>	 <p>Sprawdź układ zapobiegający blokowaniu kół (ABS)</p>	<ul style="list-style-type: none"> W przypadku awarii ABS zapali się lampka ostrzegawcza i po 3 sekundach od uruchomienia silnika zostanie wyświetlony komunikat.
Alert poziomu oleju silnikowego	 <p>Sprawdź poziom oleju silnikowego</p>	 <p>Sprawdź poziom oleju silnikowego</p>	<ul style="list-style-type: none"> Jeśli poziom oleju silnikowego jest niski lub ciśnienie oleju silnikowego jest nieprawidłowe, zapali się lampka ostrzegawcza i po 3 sekundach od uruchomienia silnika zostanie wyświetlony komunikat.

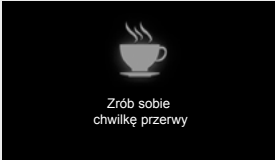



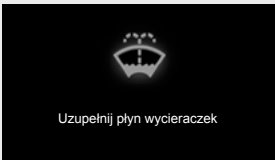
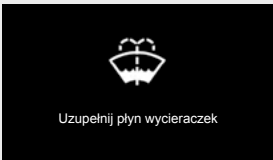
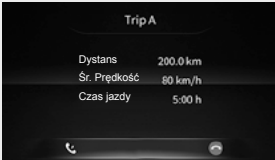

Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
Alert włączonych świateł zewnętrznych	 <p>Światła są włączone</p>	 <p>Światła są włączone</p>	<ul style="list-style-type: none"> Ta wiadomość jest wyświetlana, jeśli światła zewnętrzne są zapalone po otwarciu drzwi kierowcy przy wyłączonym silniku.
Ostrzeżenie o otwartym szyberdachu	 <p>Szyberdach jest otwarty</p>	 <p>Szyberdach jest otwarty</p>	<ul style="list-style-type: none"> Zostanie wyświetlona wiadomość, jeśli szyberdach jest otwarty po wyłączeniu stacyjki.
Niski poziom paliwa	 <p>Zatankuj paliwo</p>	 <p>Zatankuj paliwo</p>	<ul style="list-style-type: none"> W przypadku niskiego poziomu paliwa zapali się lampka ostrzegawcza i po 3 sekundach od uruchomienia silnika zostanie wyświetlony komunikat.
Niski poziom paliwa (mniej niż 30 km do opróżnienia zbiornika)			<ul style="list-style-type: none"> Ten komunikat jest wyświetlany w momencie, gdy zasięg na paliwie pozostałym w zbiorniku jest mniejszy niż około 30 km.
Ostrzeżenie systemu inteligentnych świateł drogowych (HBA)	 <p>Sprawdź inteligentne światła drogowe (SHB)</p>	 <p>Sprawdź inteligentne światła drogowe (SHB)</p>	<ul style="list-style-type: none"> W przypadku awarii systemu inteligentnych świateł drogowych (HBA) zapali się lampka ostrzegawcza i po 3 sekundach od uruchomienia silnika zostanie wyświetlony ten komunikat.

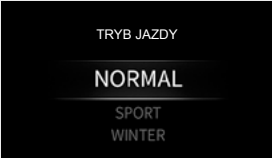





Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
Autonomiczny system hamowania awaryjnego (AEBS)	 <p>Alert kolizji</p>	 <p>Alert kolizji</p>	<ul style="list-style-type: none"> Po spełnieniu warunków zadziałania układu autonomicznego hamowania awaryjnego (AEBS), przez 5 sekund wyświetlany jest komunikat „Ostrzeżenie o kolizji”. Ponadto lampka ostrzegawcza AEBS miga przez 5 sekund. Jeśli warunki do wyświetlenia komunikatu ostrzegawczego zostaną ponownie spełnione w ciągu 5 sekund od wyświetlenia komunikatu, nowy komunikat ostrzegawczy będzie wyświetlany przez 5 sekund z takim samym miganiem kontrolki.
	 <p>Hamowanie awaryjne wyłączone</p>	 <p>Hamowanie awaryjne wyłączone</p>	<ul style="list-style-type: none"> Ten komunikat jest wyświetlany, gdy samochód zatrzyma się w wyniku zadziałania układu hamowania awaryjnego (maksymalnej siły hamowania) przy 3. ostrzeżeniu AEBS.
	 <p>AEBS</p> <p>Sprawdź autonomiczny system awaryjnego hamowania (AEB)</p>	 <p>Sprawdź autonomiczny system awaryjnego hamowania (AEB)</p>	<ul style="list-style-type: none"> Ten komunikat jest wyświetlany przez 5 sekund jeśli AEBS nie zacznie działać prawidłowo po 3 sekundach od uruchomienia silnika.
	 <p>Kamera nie działa z powodu brudnej szyby przedniej</p>	 <p>Kamera nie działa z powodu brudnej szyby przedniej</p>	<ul style="list-style-type: none"> Ten komunikat jest wyświetlany kiedy moduł kamery przedniej (FCM) nie może wykryć oznakowania pasa ruchu, poprzedzających pojazdów, ludzi itp. z powodu brudu lub zanieczyszczeń na szybie przedniej.





Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
Alert uwagi kierowcy (DAA)			<ul style="list-style-type: none"> Ten komunikat jest wyświetlany po usunięciu zaznaczenia pola Wspomaganie kierowcy > Alert koncentracji uwagi kierowcy w (Ustawieniach użytkownika), po wybraniu (menu Wspomagania kierowcy) w menu głównym na tablicy wskaźników.
			<ul style="list-style-type: none"> Alert koncentracji uwagi kierowcy (DAA) wyświetla „poziom uważnej jazdy” kierowcy w postaci 5 pasków (5 poziomów), a kiedy pasek na dole będzie pusty, kierowca zobaczy ostrzeżenie i usłyszy brzęczyk. (Jednak poziom alarmu zostanie wyzerowany po wyłączeniu silnika lub odpięciu pasa bezpieczeństwa kierowcy i otwarciu drzwi kierowcy)
			<ul style="list-style-type: none"> Ta wiadomość jest wyświetlana w przypadku awarii systemu DAA. Jeśli ta wiadomość będzie dalej wyświetlana, to w takim wypadku system należy niezwłocznie sprawdzić w autoryzowanym serwisie SsangYong.









Alert uwagi kierowcy (DAA)

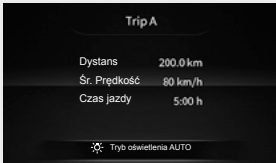

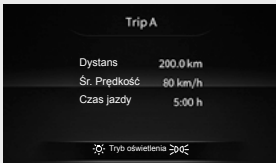



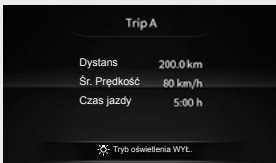

Jest to funkcja, która ostrzega i zachęca kierowcę do skorzystania z odpoczynku poprzez wyświetlanie poziomu ostrzeżenia na podstawie wyniku analizy informacji o samochodzie i stylu jazdy kierowcy.







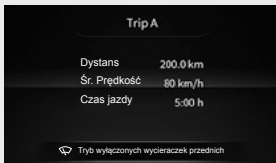

Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
Alert "czas na przerwę"			<ul style="list-style-type: none"> Po dłuższej jeździe, ze względów bezpieczeństwa, przez około 10 sekund wyświetlany jest komunikat zalecający zrobienie przerwy. Odstępy alertu: <ul style="list-style-type: none"> Tylko pojazdy bez DAA będą wyświetlać komunikat co 2 godziny od pierwszego uruchomienia silnika przy włączonej stacyjce zapłonowej. W przypadku samochodów z DAA wyskakujące okienko ostrzegawcze jest wyświetlane przez system DAA.
Przypomnienie o przeglądzie			<ul style="list-style-type: none"> Ten komunikat jest wyświetlany jednokrotnie (gdy zapłon jest przełączany ze stanu OFF [WYŁ] na ON [WŁ]), jeśli przypomnienie o okresowych przeglądach jest zaznaczone w (Ustawieniach użytkownika) na tablicy wskaźników, a pozostały przebieg wynosi 0 km.
Niski poziom płynu do spryskiwaczy			<ul style="list-style-type: none"> Jeśli poziom płynu wycieraczek jest niski, to zostanie wyświetlona wiadomość domagająca się uzupełnienia płynu wycieraczek. Kontrolka włącza się, kiedy objętość płynu do spryskiwaczy w zbiorniku spadnie do około 800 ml.
Telefoniczne połączenie przez Bluetooth			<ul style="list-style-type: none"> W przypadku nadejścia połączenia przy podłączonym zestawie głośnomówiącym nazwa lub numer telefonu będą wyświetlane, dopóki sygnał będzie odbierany. Jeśli zarówno nazwa dzwoniącego jak i numer telefonu są dostępne, wyświetlana jest tylko nazwa. W trybie ekranu AV (menu główne) wyskakujące okienko tego komunikatu nie jest wyświetlane.

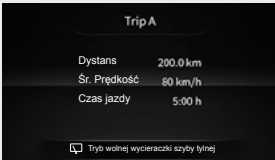

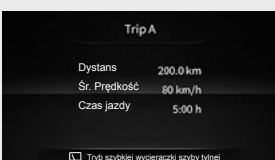
Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
Tryby jazdy	 <p>TRYB JAZDY NORMAL SPORT WINTER</p>	 <p>DRIVE MODE NORMAL SPORT WINTER</p>	<ul style="list-style-type: none"> Tryby „NORMALNY”, „SPORTOWY” lub „ZIMOWY” są wyświetlane odpowiednio do tego co ustawiono pokrętkiem wyboru trybu jazdy podczas prowadzenia samochodu.
	 <p>TRYB JAZDY NORMAL SPORT WINTER</p>	 <p>DRIVE MODE NORMAL SPORT WINTER</p>	
	 <p>TRYB JAZDY NORMAL SPORT WINTER</p>	 <p>DRIVE MODE NORMAL SPORT WINTER</p>	









Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
Podgrzewana kierownica			<ul style="list-style-type: none"> Ten komunikat będzie wyświetlany przez około 5 sekund w zależności od stanu działania podgrzewanej kierownicy przy włączonym zapłonie lub pracującym silniku.
			

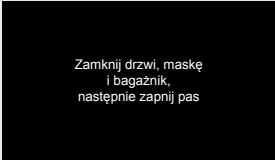
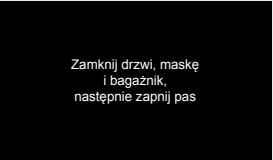






Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
HDC ON/OFF [WŁ/WYŁ]			<ul style="list-style-type: none"> Ten komunikat będzie wyświetlany przez około 5 sekund w zależności od stanu ON/OFF [WŁ/WYŁ] systemu HDC. Kolor kontrolki zmienia się odpowiednio do aktualnego stanu działania HDC. <ul style="list-style-type: none"> Pali się zielona kontrolka: HDC jest w stanie gotowości. Zielona kontrolka HDC miga: HDC działa Pali się czerwona lampka ostrzegawcza HDC: system HDC jest przegrzany i wystąpił błąd systemu
			
System HDC	 <p>Sprawdź system kontrolera zjazdu ze wzniesienia</p>	 <p>Sprawdź system kontrolera zjazdu ze wzniesienia</p>	<ul style="list-style-type: none"> Ten komunikat jest wyświetlany jeśli system HDC (Kontroler zjazdu ze wzniesienia) jest uszkodzony. Jeśli ta wiadomość będzie dalej wyświetlana, to w takim wypadku system należy niezwłocznie sprawdzić w autoryzowanym serwisie SsangYong.
	 <p>Warunki działania kontrolera zjazdu ze wzniesienia nie spełnione.</p>	 <p>Warunki działania kontrolera zjazdu ze wzniesienia nie spełnione.</p>	

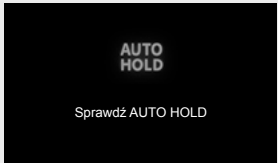
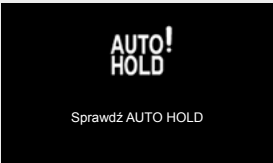
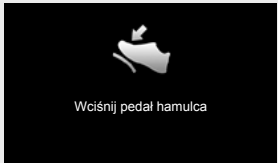





Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
Tryb oświetlenia			<ul style="list-style-type: none"> Przez ok. 5 sekund wyświetlany jest bieżący stan spośród 4 trybów, zgodnie z położeniem przelącznika oświetlenia.
			
			
			



Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
Tryb wycieraczek			<ul style="list-style-type: none"> Przez ok. 5 sekund wyświetlany jest bieżący stan spośród 4 trybów, zgodnie z położeniem przełącznika wycieraczek.
			
			
			









Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
Tryb wycieraczki szyby tylnej			<ul style="list-style-type: none"> Przez ok. 5 sekund wyświetlany jest bieżący stan spośród 3 trybów, zgodnie z położeniem przełącznika wycieraczki szyby tylnej.
			
			





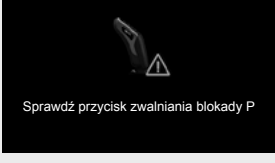

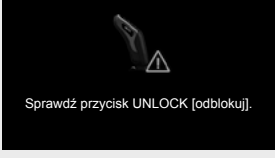
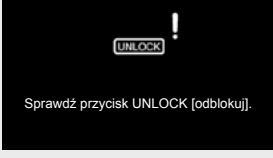
Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
Komunikaty bezprzewodowej ładowarki do telefonu	 <p>Ładowanie telefonu komórkowego</p>	 <p>Ładowanie telefonu komórkowego</p>	<ul style="list-style-type: none"> Jeśli jakkolwiek telefon znajduje się na panelu ładowarki bezprzewodowej po wyłączeniu zapłonu (stacyjka w pozycji ACC lub OFF) przy działającej bezprzewodowej ładowarce do telefonu z przełącznikiem zapłonu w pozycji ON, na tablicy wskaźników zostanie wyświetlony komunikat z przypomnieniem: „Telefon znajduje się na bezprzewodowej ładowarce do telefonu”. (Nie wyświetla się on jednak przy przełączaniu stacyjki z pozycji OFF na ACC nawet jeśli bezprzewodowa ładowarka do telefonu wtedy działa.)
	 <p>Ładowanie telefonu komórkowego zakończone</p>	 <p>Ładowanie telefonu komórkowego zakończone</p>	<ul style="list-style-type: none"> Kiedy system bezprzewodowego ładowania telefonu działa normalnie, ten komunikat jest wyświetlany na tablicy wskaźników przez około 5 sekund na początku ładowania telefonu.
	 <p>Problem z ładowaniem. Wykryto obcy obiekt.</p>	 <p>Problem z ładowaniem. Wykryto obcy obiekt.</p>	<ul style="list-style-type: none"> Ten komunikat jest wyświetlany na tablicy wskaźników przez około 5 sekund po zakończeniu ładowania.
	 <p>Telefon komórkowy znajduje się na ładowarce bezprzewodowej</p>	 <p>Telefon komórkowy znajduje się na ładowarce bezprzewodowej</p>	<ul style="list-style-type: none"> Ten komunikat jest wyświetlany na tablicy wskaźników przez 5 sekund w odstępach około 5 minut jeśli wystąpi problem z ładowaniem lub na panelu ładowarki znajduje się metalowy przedmiot. Jeśli telefon się nie ładuje, zdejmij go z panelu ładowarki i połóż tam ponownie albo sprawdź stan telefonu. (Twój telefon może przestać się ładować w związku z temperaturą baterii). Ponadto pamiętaj o usunięciu wszelkich metalowych przedmiotów z panelu ładowarki bezprzewodowej.

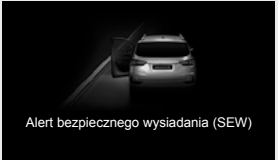

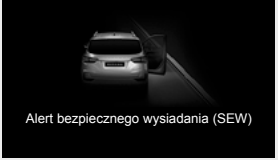

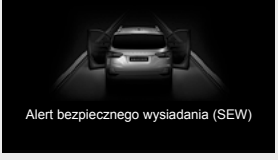
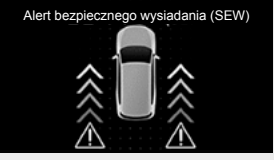
Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
Elektryczny hamulec parkingowy (EPB)	 <p>Zamknij drzwi, maskę i bagażnik, następnie zapnij pas</p>	 <p>Zamknij drzwi, maskę i bagażnik, następnie zapnij pas</p>	<ul style="list-style-type: none"> Ten komunikat jest wyświetlany, gdy pedał przyspieszenia jest wciśnięty przy włączonym EPB lub AUTO HOLD i nie są spełnione warunki ich automatycznego wyłączenia.
	 <p>Przełączanie na hamulec postojowy</p>	 <p>Przełączanie na hamulec postojowy</p>	<ul style="list-style-type: none"> Ten komunikat jest wyświetlany po włączeniu elektronicznego hamulca postojowego, gdy funkcja AUTO HOLD jest aktywna.
	 <p>Natychmiast wciśnij hamulec</p>	 <p>Natychmiast wciśnij hamulec</p>	<ul style="list-style-type: none"> Ten komunikat jest wyświetlany przez około 5 sekund po wykryciu poślizgu samochodu lub awarii EPB przy aktywnej funkcji AUTO HOLD. Jeśli jednak pojazd miał poślizg, a elektroniczny hamulec postojowy (EPB) zostanie automatycznie ponownie włączony, przy czym pojazd już się nie ślizga, komunikat ten nie zostanie wyświetlony.
	 <p>Sprawdź elektroniczny hamulec parkingowy (EPB)</p>	 <p>Sprawdź elektroniczny hamulec parkingowy (EPB)</p>	<ul style="list-style-type: none"> Jeśli wystąpi usterka w układzie EPB, zostanie wyświetlony ten komunikat wraz z migającą kontrolką ostrzegawczą EPB. Jeśli ta wiadomość będzie dalej wyświetlana, to w takim wypadku system należy niezwłocznie sprawdzić w autoryzowanym serwisie SsangYong.

Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
System AUTO HOLD			<ul style="list-style-type: none"> Ten komunikat jest wyświetlany w przypadku awarii systemu AUTO HOLD. Jeśli ta wiadomość będzie dalej wyświetlana, to w takim wypadku system należy niezwłocznie sprawdzić w autoryzowanym serwisie SsangYong.
			<ul style="list-style-type: none"> Ten komunikat jest wyświetlany, kiedy próbujesz użyć przełącznika EPB w celu wyłączenia funkcji AUTO HOLD bez naciskania pedału hamulca.
ESP ON/OFF [WŁ/WYŁ] systemu ESP]			<ul style="list-style-type: none"> Ten komunikat będzie wyświetlany przez około 5 sekund w zależności od stanu przełącznika ESP OFF [ESP WYŁ].
			





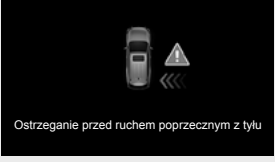

Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
System zdejmowania blokady P (PRA)	 <p data-bbox="339 275 464 288">Blokada P zwolniona</p>	<p data-bbox="643 258 767 272">Blokada P zwolniona</p>	<ul data-bbox="879 213 1490 311" style="list-style-type: none"> • Ten komunikat jest wyświetlany, gdy przełącznik zwalnający blokadę w pozycji P (postój) jest używany przy wciśniętym pedale hamulca w celu umożliwienia parkowania równoległego (parkowania w dwóch rzędach).
	 <p data-bbox="280 465 523 497">Sprawdź system zdejmowania blokady P (PRA)</p>	<p data-bbox="584 437 831 469">Sprawdź system zdejmowania blokady P (PRA)</p>	<ul data-bbox="879 381 1490 516" style="list-style-type: none"> • Ten komunikat jest wyświetlany w przypadku usterki systemu zdejmowania blokady P. • Jeśli ta wiadomość będzie dalej wyświetlana, to w takim wypadku system należy niezwłocznie sprawdzić w autoryzowanym serwisie SsangYong.



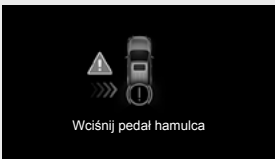

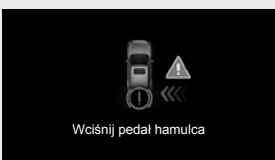

Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
System elektronicznej zmiany biegów (SBW)	 <p data-bbox="316 285 518 302">Sprawdź dźwignię zmiany biegów</p>	 <p data-bbox="619 268 821 285">Sprawdź dźwignię zmiany biegów</p>	<ul data-bbox="893 207 1508 319" style="list-style-type: none"> • Ta wiadomość jest wyświetlana w przypadku usterki w systemie SBW. • Jeśli ta wiadomość będzie dalej wyświetlana, to w takim wypadku system należy niezwłocznie sprawdzić w autoryzowanym serwisie SsangYong.
	 <p data-bbox="343 470 494 487">Nie można zmienić biegu</p>	 <p data-bbox="646 476 798 492">Nie można zmienić biegu</p>	<ul data-bbox="893 420 1508 476" style="list-style-type: none"> • Ten komunikat jest wyświetlany jeśli aktualny stan samochodu nie spełnia warunków przesunięcia dźwigni systemu SBW.
	 <p data-bbox="295 655 542 672">Po zaparkowaniu przesuń w położenie P.</p>	 <p data-bbox="598 655 845 672">Po zaparkowaniu przesuń w położenie P.</p>	<ul data-bbox="893 610 1508 666" style="list-style-type: none"> • Jeśli pojazd nie został całkowicie zatrzymany, a naciśnięty zostanie przycisk P (postój), zostanie wyświetlony odpowiedni komunikat.
	 <p data-bbox="327 845 502 862">Wciśnij hamulec i włącz bieg</p>	 <p data-bbox="630 845 805 862">Wciśnij hamulec i włącz bieg</p>	<ul data-bbox="893 784 1508 862" style="list-style-type: none"> • Podczas używania dźwigni elektronicznej zmiany biegów (SBW), ten komunikat jest wyświetlany przy próbie użycia dźwigni zmiany biegów bez wciśniętego hamulca.





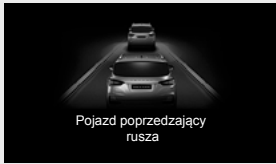


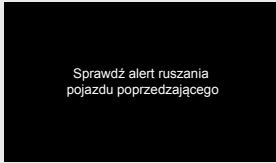
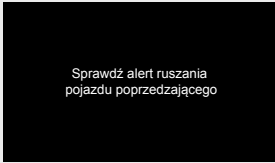
Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
System elektronicznej zmiany biegów (SBW)	 <p>Naciśnij przycisk UNLOCK [odblokuj] i włącz bieg</p>	 <p>Naciśnij przycisk UNLOCK [odblokuj] i włącz bieg</p>	<ul style="list-style-type: none"> Podczas używania dźwigni elektronicznej zmiany biegów (SBW), ten komunikat jest wyświetlany przy próbie użycia dźwigni zmiany biegów bez wciśniętego przycisku UNLOCK [ODBLOKUJ].
	 <p>Sprawdź przycisk P</p>	 <p>Sprawdź przycisk P</p>	
	 <p>Sprawdź przycisk zwalniania blokady P</p>	 <p>Sprawdź przycisk zwalniania blokady P</p>	<ul style="list-style-type: none"> Ta wiadomość jest wyświetlana w przypadku usterki przycisku SBW. Jeśli ta wiadomość będzie dalej wyświetlana, to w takim wypadku system należy niezwłocznie sprawdzić w autoryzowanym serwisie SsangYong.
	 <p>Sprawdź przycisk UNLOCK [odblokuj].</p>	 <p>Sprawdź przycisk UNLOCK [odblokuj].</p>	

Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
Alert bezpiecznego wysiadania (SEW)	 <p>Alert bezpiecznego wysiadania (SEW)</p>	 <p>Alert bezpiecznego wysiadania (SEW)</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Jeśli masz zamiar otworzyć drzwi w celu opuszczenia samochodu, kiedy jakiś pojazd zbliża się z tyłu, system ostrzegania przy wysiadaniu z samochodu wyświetla komunikat i generuje sygnał dźwiękowy. Jednakże system działa tylko kiedy dźwignia zmiany biegów znajduje się w położeniu P (parking) lub N (neutralne).
	 <p>Alert bezpiecznego wysiadania (SEW)</p>	 <p>Alert bezpiecznego wysiadania (SEW)</p>	
	 <p>Alert bezpiecznego wysiadania (SEW)</p>	 <p>Alert bezpiecznego wysiadania (SEW)</p>	

Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
Ostrzeżenie o obiektach w martwym polu (BSW)	 <p data-bbox="295 277 510 311">Sprawdź system ostrzegania o obiektach w martwym polu (BSW)</p>	 <p data-bbox="598 277 813 311">Sprawdź system ostrzegania o obiektach w martwym polu (BSW)</p>	<ul data-bbox="877 207 1492 319" style="list-style-type: none"> • Ta wiadomość jest wyświetlana w przypadku awarii systemu BSW. • Jeśli ta wiadomość będzie dalej wyświetlana, to w takim wypadku system należy niezwłocznie sprawdzić w autoryzowanym serwisie SsangYong.
	 <p data-bbox="327 459 475 520">Ostrzeżenia o obiektach w martwym polu zostały czasowo wyłączone</p>	 <p data-bbox="630 453 782 515">Ostrzeżenia o obiektach w martwym polu zostały czasowo wyłączone</p>	<ul data-bbox="877 386 1492 515" style="list-style-type: none"> • Ten komunikat jest wyświetlany, gdy system BSW jest włączony, a czujnik nie może normalnie wykryć obiektów w martwym polu: kiedy na zewnątrz lub wewnątrz tylnego zderzaka znajdują się ciała obce, przyczepa lub inny sprzęt został zainstalowany z tyłu samochodu, szerokość drogi jest zbyt duża, pada za duży śnieg lub deszcz itp.





Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
Ostrzeżenie przed ruchem poprzecznym z tyłu (RCTW)	 <p>Ostrzeżenie przed ruchem poprzecznym z tyłu</p>	 <p>Ostrzeżenie przed ruchem poprzecznym z tyłu</p>	<ul style="list-style-type: none"> Ten komunikat jest wyświetlany podczas działania systemu RCTW, gdy jakiś pojazd lub inny obiekt zbliża się do tylnej lewej i/lub tylnej prawej strony pojazdu.
	 <p>Ostrzeżenie przed ruchem poprzecznym z tyłu</p>	 <p>Ostrzeżenie przed ruchem poprzecznym z tyłu</p>	
	 <p>Ostrzeżenie przed ruchem poprzecznym z tyłu</p>	 <p>Ostrzeżenie przed ruchem poprzecznym z tyłu</p>	









Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
<p>Interwencja alertu o ruchu poprzecznym z tyłu (RCTA)</p>	 <p>Wciśnij pedal hamulca</p>	<p>Wciśnij pedal hamulca</p> 	<ul style="list-style-type: none"> • Jeżeli wykryte zostanie ryzyko kolizji z powodu zbliżającego się pojazdu podczas pracy systemu RCTA, uruchamiane jest hamowanie awaryjne (wspomaganie hamowania) i jednocześnie wyświetlane jest odpowiednie ostrzeżenie.
	 <p>Wciśnij pedal hamulca</p>	<p>Wciśnij pedal hamulca</p> 	
	 <p>Wciśnij pedal hamulca</p>	<p>Wciśnij pedal hamulca</p> 	








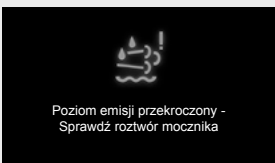

Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
Asystent kolizji w martwym polu (BSA)			<ul style="list-style-type: none"> Jeżeli wykryte zostanie ryzyko kolizji z powodu zbliżającego się pojazdu podczas pracy systemu BSA, następuje ruch kierownicy i jednocześnie pokazuje się odpowiednie ostrzeżenie.
			
Alert ruszania pojazdu poprzedzającego (FVSW)			<ul style="list-style-type: none"> Ta funkcja jest aktywowana po zaznaczeniu pola Wspomaganie kierowcy > Alert ruszania pojazdu poprzedzającego w  (Ustawieniach użytkownika) na tablicy wskaźników. W trakcie działania systemu JSG (automatyczne wyłączenie silnika) może nie być wyświetlany odpowiedni komunikat.
			





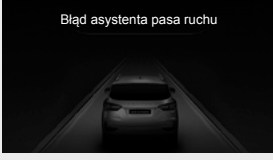

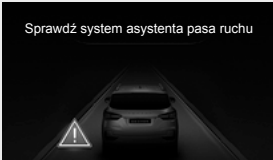

Alert ruszania pojazdu poprzedzającego (FVSW)







Funkcja włączająca brzęczyk i wyświetlająca komunikat, jeśli kierowca nie ruszył samochodem po ruszeniu pojazdu poprzedzającego i przejechaniu przezeń określonej odległości






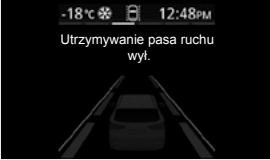


Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
<p>Żądanie uruchomienia układu wtórnego oczyszczania spalin</p>	 <p>Wymagana jest jazda w celu czyszczenia filtra cząstek stałych (DPF)</p>	 <p>Wymagana jest jazda w celu czyszczenia filtra cząstek stałych (DPF)</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Ta wiadomość jest wyświetlana, kiedy system czyszczenia gazów wylotowych jest zanieczyszczony sadzą itp. materiałami i kiedy należy aktywować system oczyszczania.
<p>Ostrzeżenie o zatkanym układzie wtórnego oczyszczania spalin</p>	 <p>Sprawdź filtr cząstek stałych (DPF)</p>	 <p>Sprawdź filtr cząstek stałych (DPF)</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Ten komunikat jest wyświetlany w przypadku usterki układu wtórnego oczyszczania spalin.



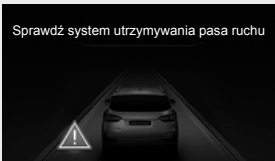

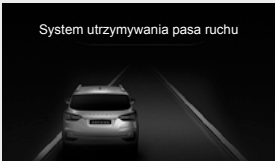

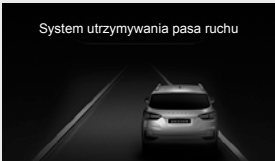

Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
Komunikat o postępie sprawdzania układu mocznika	 Roztwór mocznika będzie sprawdzany przez 50 km	 Roztwór mocznika będzie sprawdzany przez 50 km	<ul style="list-style-type: none"> Po powrocie do normalnego stanu po wyświetleniu ostrzeżenia o awarii układu mocznika (komunikat ostrzegawczy zniknął), przez około 50 km jazdy wyświetlany jest komunikat informujący o sprawdzaniu układu mocznika.
Ostrzeżenie, że wynik analizy wskazuje na brak dostępności układu mocznika.	 Nie można ponownie uruchomić silnika z powodu złej oceny roztworu mocznika	 Nie można ponownie uruchomić silnika z powodu złej oceny roztworu mocznika	<ul style="list-style-type: none"> Jeśli układ mocznika jest nadal niesprawny po sprawdzeniu układu mocznika podczas jazdy samochodem przez 50 km, wyświetlany jest odpowiedni komunikat ostrzegawczy i ponowne uruchomienie silnika nie będzie możliwe.
Alert niskiego poziomu mocznika	 Niewystarczająca ilość roztworu mocznika	 Niewystarczająca ilość roztworu mocznika	<ul style="list-style-type: none"> Jeśli układ mocznika działa wadliwie, wyświetlany jest komunikat ostrzegawczy podzielony na 6 pól. Każde ostrzeżenie jest podzielone na 3 poziomy wskazujące jego wagę. Przy 3 poziomie pojazdu nie można używać. Jeśli zapali się ta lampka ostrzegawcza lub pojawi się komunikat ostrzegawczy, należy zlecić sprawdzenie samochodu w salonie Ssangyong lub w Autoryzowanej Stacji Obsługi Ssangyong.
Ostrzeżenie dotyczące układu mocznika (usterka DCU lub elektryczna)	 Sprawdź roztwór mocznika	 Sprawdź roztwór mocznika	<ul style="list-style-type: none"> Zobacz „Układ wtórnego oczyszczania spalin II (SCR)**” (str. 6-62)





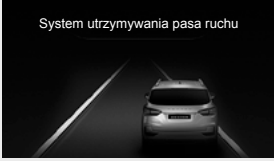

Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
Ostrzeżenie dotyczące układu wtrysku mocznika	 <p>Sprawdź wtryskiwacz roztworu mocznika</p>	 <p>Sprawdź wtryskiwacz roztworu mocznika</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Jeśli układ mocznika działa wadliwie, wyświetlany jest komunikat ostrzegawczy podzielony na 6 pól. • Każde ostrzeżenie jest podzielone na 3 poziomy wskazujące jego wagę. Przy 3 poziomie pojazdu nie można używać. • Jeśli zapali się ta lampka ostrzegawcza lub pojawi się komunikat ostrzegawczy, należy zlecić sprawdzenie samochodu w salonie Ssangyong lub w Autoryzowanej Stacji Obsługi Ssangyong. <p> Zobacz „Układ wtórnego oczyszczania spalin II (SCR)”* (str. 6-62)</p>
Ostrzeżenie z powodu nieprawidłowego odczynnika	 <p>Roztwór mocznika jest niewłaściwy</p>	 <p>Roztwór mocznika jest niewłaściwy</p>	
Niska skuteczność oczyszczania katalizatora SCR	 <p>Niska skuteczność katalizatora SCR</p>	 <p>Niska skuteczność katalizatora SCR</p>	
Ostrzeżenie z powodu nieprawidłowych emisji spalin	 <p>Poziom emisji przekroczony - Sprawdź roztwór mocznika</p>	 <p>Poziom emisji przekroczony - Sprawdź roztwór mocznika</p>	


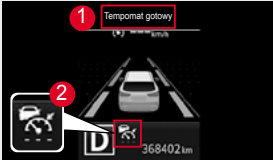

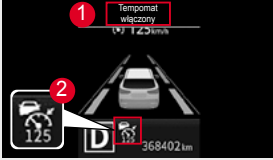


Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
Ostrzeżenie przed niezamierzoną zmianą pasa ruchu (LDW)			<ul style="list-style-type: none"> • Komunikat wyświetlany, gdy system ostrzegania o niezamierzonej zmianie pasa ruchu jest wyłączony.
			<ul style="list-style-type: none"> • Krawędzie pasa ruchu są przyciemnione, kiedy samochód jedzie z małą prędkością, mniejszą niż 40 km/h lub z bardzo dużą prędkością, 180 km/h i wyższą, albo kiedy krawędzie nie są wykrywane.
			<ul style="list-style-type: none"> • Komunikat wyświetlany, gdy system ostrzegania o niezamierzonej zmianie pasa ruchu jest nieczynny.
			<ul style="list-style-type: none"> • Ta wiadomość jest zawsze wyświetlana w przypadku awarii systemu LDW. • Komunikat jest wyświetlany jako okienko wyskakujące 3 sekundy po uruchomieniu silnika, jeśli w systemie ostrzegania o niezamierzonej zmianie pasa ruchu zostanie wykryta usterka. • Jeśli ta wiadomość będzie dalej wyświetlana, to w takim wypadku system należy niezwłocznie sprawdzić w autoryzowanym serwisie SsangYong.




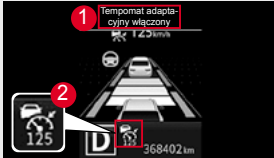


Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
Działanie wyświetlacza pasów LDWS			<ul style="list-style-type: none"> • Jeśli zostanie wykryta tylko lewa krawędź pasa, wykryta lewa krawędź zostanie podświetlona. (Wersja zaawansowana: na zielono, wersja standardowa: na biało) • Jeśli kierowca nie włączy kierunkowskazu lub włączy prawy kierunkowskaz i zbliży się do lewej krawędzi pasa ruchu, krawędź ta zamiga. (Wersja zaawansowana: zielona↔czerwona, wersja standardowa: biała przyciemniona)
			<ul style="list-style-type: none"> • Jeśli zostanie wykryta tylko prawa krawędź pasa, wykryta prawa krawędź zostanie podświetlona na zielono. (Wersja zaawansowana: na zielono, wersja standardowa: na biało) • Jeśli kierowca nie włączy kierunkowskazu lub włączy lewy kierunkowskaz i zbliży się do lewej krawędzi pasa ruchu, krawędź ta zamiga. (Wersja zaawansowana: zielona↔czerwona, wersja standardowa: biała przyciemniona)
			<ul style="list-style-type: none"> • Jeśli zostaną wykryte krawędzie pasa z obu stron, obie krawędzie są podświetlone. (Wersja zaawansowana: na zielono, wersja standardowa: na biało)


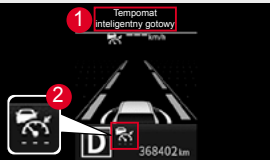




Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
Działanie wyświetlacza pasów LDWS	 <p>System asystenta pasa ruchu</p>	 <p>-18°C ❄️ 🚗 12:48PM System asystenta pasa ruchu</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Jeśli obie krawędzie pasa zostaną wykryte, a samochód zbliży się do lewej lub prawej krawędzi pasa bez włączenia kierunkowskazu, krawędź będzie migać. (Wersja zaawansowana: zielona↔czerwona, wersja standardowa: biała przyciemniona)
	 <p>System asystenta pasa ruchu</p>	 <p>-18°C ❄️ 🚗 12:48PM System asystenta pasa ruchu</p>	
LKAS (System utrzymywania na pasie ruchu)	 <p>Utrzymywanie pasa ruchu wyl.</p>	 <p>-18°C ❄️ 🚗 12:48PM Utrzymywanie pasa ruchu wyl.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Komunikat wyświetlany, gdy system utrzymywania pasa ruchu jest nieczynny.
	 <p>Utrzymywanie pasa ruchu w trybie czuwania</p>	 <p>-18°C ❄️ 🚗 12:48PM Utrzymywanie pasa ruchu w trybie czuwania</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Krawędzie pasa ruchu są przyciemnione, kiedy samochód jedzie z małą prędkością, mniejszą niż 40 km/h lub z bardzo dużą prędkością, 180 km/h i wyższą, albo kiedy krawędzie nie są wykrywane.



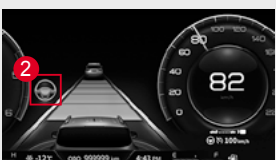
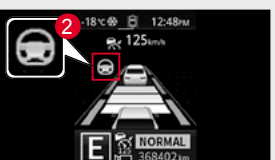
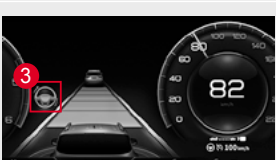
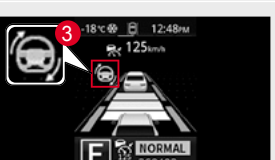
Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
System utrzymywania na pasie ruchu (LKAS)			<ul style="list-style-type: none"> • Komunikat wyświetlany, gdy system utrzymywania pasa ruchu jest nieczynny. • Wyświetlana jako wyskakująca wiadomość w 3 sekundy po uruchomieniu, kiedy w systemie utrzymania na pasie ruchu zostanie wykryta usterka. • Jeśli ta wiadomość będzie dalej wyświetlana, to w takim wypadku system należy niezwłocznie sprawdzić w autoryzowanym serwisie SsangYong.
			
Działanie wyświetlacza asystenta pasa ruchu LKAS			<ul style="list-style-type: none"> • Jeśli zostanie wykryta tylko lewa krawędź pasa, wykryta lewa krawędź zostanie podświetlona. (Wersja zaawansowana: na zielono, wersja standardowa: na biało) (wyskakujące komunikaty nie będą wyświetlane.) • Jeśli kierowca nie włączy kierunkowskazu lub włączy prawy kierunkowskaz i zbliży się do lewej krawędzi pasa ruchu, krawędź ta zamiga. (Wersja zaawansowana: zielona↔czerwona, wersja standardowa: biała przyciemniona)(wyświetlane są wyskakujące komunikaty) • Jeśli zostanie wykryta tylko prawa krawędź pasa, ta wykryta prawa krawędź zostanie podświetlona. (Wersja zaawansowana: na zielono, wersja standardowa: na biało) (wyskakujące komunikaty nie będą wyświetlane.) • Jeśli kierowca nie włączy kierunkowskazu lub włączy lewy kierunkowskaz i zbliży się do prawej krawędzi pasa ruchu, krawędź ta zamiga. (Wersja zaawansowana: zielona↔czerwona, wersja standardowa: biała przyciemniona)(wyświetlane są wyskakujące komunikaty)
			










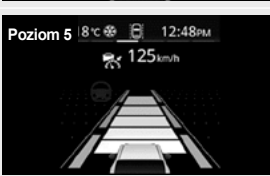
Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
Działanie wyświetlacza pasów LKAS	 <p>System utrzymywania pasa ruchu</p>	 <p>-18°C ❄️ 🚗 12:48PM System utrzymywania pasa ruchu</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Jeśli zostaną wykryte krawędzie pasa z obu stron, obie krawędzie są podświetlone. (Wersja zaawansowana: na zielono, wersja standardowa: na biało)
	 <p>System utrzymywania pasa ruchu</p>	 <p>-18°C ❄️ 🚗 12:48PM System utrzymywania pasa ruchu</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Jeśli obie krawędzie pasa zostaną wykryte, a samochód zbliży się do lewej lub prawej krawędzi pasa bez włączenia kierunkowskazu, krawędź będzie migać. (Wersja zaawansowana: zielona↔czerwona, wersja standardowa: biała przyciemniona)(wyświetlane są wyskakujące komunikaty)
	 <p>System utrzymywania pasa ruchu</p>	 <p>-18°C ❄️ 🚗 12:48PM System utrzymywania pasa ruchu</p>	



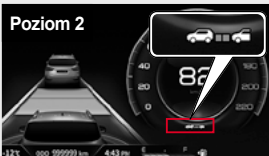

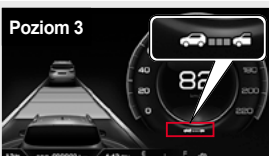





Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
Tempomat (bez radaru)			<ul style="list-style-type: none"> Po naciśnięciu przełącznika ON/OFF [WŁ/WYŁ] tempomatu przy włączonym zapłonie, pojawi się komunikat „Auto cruise ready” [Tempomat gotowy] (1) i symbol (2), po czym tempomat przejdzie w stan gotowości.
			<ul style="list-style-type: none"> Gdy pociągniesz dźwignikę ustawiania prędkości z tempomatem w stanie gotowości, pojawi się komunikat „Auto cruise set” [Tempomat ustawiony], symbol (1), i ustawiona prędkość (2) po czym tempomat zaczyna działać. Dostosuj prędkość samochodu, popychając dźwignikę ustawiania prędkości w górę lub w dół.
			<ul style="list-style-type: none"> Jeśli wyłączysz tempomat podczas jego pracy (tryb gotowości/auto), wyświetlony zostanie komunikat „Auto cruise disabled” [Tempomat nieczynny] i tempomat zostanie wyłączony.







Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
Tempomat adaptacyjny (ACC) (z radarem)			<ul style="list-style-type: none"> • Podczas działania tempomatu adaptacyjnego (ACC), gdy warunki czuwania, takie jak pedał hamulca, są spełnione, wyświetlany jest komunikat „Adaptive Cruise Control Ready” [Tempomat adaptacyjny gotowy] (1) i symbol (2), a tempomat adaptacyjny (ACC) przechodzi w tryb gotowości. • Gdy tempomat adaptacyjny (ACC) jest w trybie czuwania, przesunięcie dźwigni regulacji prędkości w górę w kierunku RES + włącza tempomat adaptacyjny (ACC).
			<ul style="list-style-type: none"> • Gdy pociągniesz w dół dźwignikę ustawiania prędkości z tempomatem adaptacyjnym w stanie gotowości, pojawi się komunikat „Adaptive cruise set” [Tempomat adaptacyjny ustawiony], symbol (1), i ustawiona prędkość (2) po czym tempomat adaptacyjny zaczyna działać. • Jeśli nie ma pojazdu z przodu, samochód kierowcy jedzie z ustawioną prędkością. • Jeśli z przodu jest pojazd poruszający się z prędkością niższą niż ustawiona prędkość, samochód kierowcy będzie jechał z zachowaniem ustalonej odległości od pojazdu jadącego z przodu.
			<ul style="list-style-type: none"> • Jeśli wyłączysz tempomat adaptacyjny podczas jego pracy (tryb gotowości/auto), wyświetlony zostanie komunikat „Adaptive cruise disabled” [Tempomat adaptacyjny nieczynny], po czym tempomat adaptacyjny zostanie wyłączony.









Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
Inteligentny tempomat adaptacyjny (iACC) (z radarem)			<ul style="list-style-type: none"> Podczas działania inteligentnego tempomatu adaptacyjnego (iACC), gdy warunki czuwania, takie jak pedał hamulca, są spełnione, wyświetlany jest komunikat „Intelligent Adaptive Cruise Control Ready” [Inteligentny tempomat adaptacyjny gotowy] (1) i symbol (2), a inteligentny tempomat adaptacyjny (iACC) przechodzi w tryb gotowości. Gdy inteligentny tempomat adaptacyjny (iACC) jest w trybie czuwania, przesunięcie dźwigni regulacji prędkości w górę w kierunku RES + włącza inteligentny tempomat adaptacyjny (iACC).
			<ul style="list-style-type: none"> Gdy pociągniesz w dół dźwignikę ustawiania prędkości z inteligentnym tempomatem w stanie gotowości, pojawi się komunikat „Intelligent cruise set” [tempomat inteligentny ustawiony], symbol (1), i ustawiona prędkość (2) po czym tempomat inteligentny zaczyna działać. Jeśli nie ma pojazdu z przodu, samochód kierowcy jedzie z ustawioną prędkością. Jeśli z przodu jest pojazd poruszający się z prędkością niższą niż ustawiona prędkość, samochód kierowcy będzie jechał z zachowaniem ustalonej odległości od pojazdu jadącego z przodu.
			<ul style="list-style-type: none"> Jeśli wyłączysz tempomat inteligentny podczas jego pracy (tryb gotowości/auto), wyświetlony zostanie komunikat „Intelligent cruise disabled” [tempomat inteligentny nieczynny] i tempomat inteligentny zostanie wyłączony.






Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
Inteligentne wspomaganie kierowania			<ul style="list-style-type: none"> • Symbol wspomagania kierowania jest wyświetlany w postaci 3 stopni (Gotowy do ustawienia, Ustawiony i Aktywny) w zależności od stanu działania tempomatu inteligentnego. <ul style="list-style-type: none"> - Stopień 1 (1): tempomat inteligentny wprowadzony w tryb gotowości w menu głównym wspomagania kierowcy - Stopień 2 (2): tempomat inteligentny jest ustawiony - Stopień 3 (3): Jazda z utrzymywaniem środka pasa ruchu dzięki tempomatowi inteligentnemu
			
			

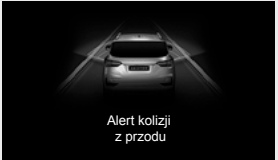







Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
Wyświetlacz odległości utrzymywanej przez tempomat inteligentny (pojazd z przodu nie jest pokazywany)	<p>Poziom 1</p> 	<p>Poziom 1</p> 	<ul style="list-style-type: none"> Po naciśnięciu przycisku ustawiania bezpiecznej odległości przy włączonym inteligentnym tempomacie, wyświetlany jest odpowiedni komunikat, a ustawienie jest przesuwane o jeden stopień w sekwencji: stopień 5 → stopień 4 → stopień 3 → stopień 2 → stopień 1 → stopień 5. Jest to ta sama sytuacja, co podczas działania tempomatu inteligentnego, kiedy okrągły symbol pojawia się na samochodzie kierowcy.
	<p>Poziom 2</p> 	<p>Poziom 2</p> 	
	<p>Poziom 3</p> 	<p>Poziom 3</p> 	
	<p>Poziom 4</p> 	<p>Poziom 4</p> 	
	<p>Poziom 5</p> 	<p>Poziom 5</p> 	







Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
<p>Wyświetlacz odległości utrzymywanej przez tempomat inteligentny (pojazd z przodu jest pokazywany)</p>	<p>Poziom 1</p> 	<p>Poziom 1 8°C 12:48PM</p> 	<ul style="list-style-type: none"> Po naciśnięciu przycisku ustawiania bezpiecznej odległości przy włączonym inteligentnym tempomacie, wyświetlany jest odpowiedni komunikat, a ustawienie jest przesuwane o jeden stopień w sekwencji: stopień 5 → stopień 4 → stopień 3 → stopień 2 → stopień 1 → stopień 5. Jest to ta sama sytuacja, co podczas działania tempomatu inteligentnego, kiedy okrągły symbol pojawia się na samochodzie kierowcy.
	<p>Poziom 2</p> 	<p>Poziom 2 8°C 12:48PM</p> 	
	<p>Poziom 3</p> 	<p>Poziom 3 8°C 12:48PM</p> 	
	<p>Poziom 4</p> 	<p>Poziom 4 8°C 12:48PM</p> 	
	<p>Poziom 5</p> 	<p>Poziom 5 8°C 12:48PM</p> 	


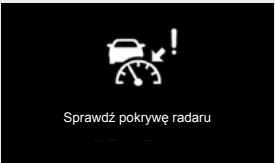




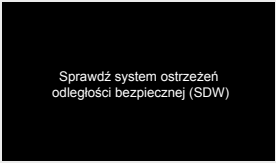
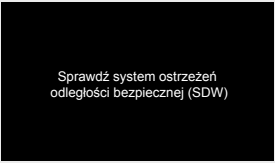
Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
System utrzymywania na pasie ruchu bez używania rąk	 <p>Trzymaj ręce na kierownicy</p>	 <p>Trzymaj ręce na kierownicy</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Jeśli system wykryje, że kierowca nie trzyma kierownicy przy włączonym systemie wspomagania utrzymywania pasa ruchu, zostanie wyświetlony komunikat jako ostrzeżenie 1. stopnia.
	 <p>Trzymaj ręce na kierownicy</p>	 <p>Trzymaj ręce na kierownicy</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Po upływie określonego czasu od ostrzeżenia 1. stopnia, komunikat i sygnał dźwiękowy będą emitowane w sposób ciągły jako ostrzeżenie 2. stopnia.
	 <p>Asystent utrzymywania pasa ruchu (LKA) został wyłączony</p>	 <p>Asystent utrzymywania pasa ruchu (LKA) został wyłączony</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Po ostrzeżeniu 2. stopnia w celu zapewnienia bezpieczeństwa jazdy LKAS jest wyłączany i wyświetla się odpowiedni komunikat.

Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
System ostrzegania o braku rąk na kierownicy przy włączonym inteligentnym tempomacie	 <p>Trzymaj ręce na kierownicy</p>	 <p>Trzymaj ręce na kierownicy</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Jeśli system wykryje, że kierowca nie trzyma kierownicy przy włączonym inteligentnym tempomacie, zostanie wyświetlony komunikat jako ostrzeżenie 1. stopnia.
	 <p>Trzymaj ręce na kierownicy</p>	 <p>Trzymaj ręce na kierownicy</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Po upływie określonego czasu od ostrzeżenia 1. stopnia, komunikat i sygnał dźwiękowy będą emitowane jako ostrzeżenie 2. stopnia.
	 <p>Inteligentny tempomat adaptacyjny (IACC) został wyłączony</p>	 <p>Inteligentny tempomat adaptacyjny (IACC) został wyłączony</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Po ostrzeżeniu 2. stopnia w celu zapewnienia bezpieczeństwa jazdy tempomat inteligentny jest wyłączany i wyświetla się odpowiedni komunikat.
	 <p>Inteligentny tempomat adaptacyjny (IACC) jest tymczasowo wyłączony</p>	 <p>Inteligentny tempomat adaptacyjny (IACC) jest tymczasowo wyłączony</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Po ostrzeżeniu 2. stopnia w celu zapewnienia bezpieczeństwa jazdy tempomat inteligentny jest tymczasowo wyłączany i wyświetla się odpowiedni komunikat.

Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
Wyświetlacz kontrolera prędkości bezpiecznej			<ul style="list-style-type: none"> • Jeśli z systemu nawigacji odebrany zostanie sygnał przekroczenia ograniczenia prędkości przy działającym systemie kontroli prędkości bezpiecznej, wyświetlany jest odpowiedni symbol (1), a funkcja kontroli prędkości bezpiecznej przechodzi w tryb gotowości. Przy czym wyświetlacz kontrolera prędkości bezpiecznej działa tylko podczas jazdy po drodze szybkiego ruchu.
			<ul style="list-style-type: none"> • Gdy system kontroli prędkości bezpiecznej automatycznie zwalnia samochód, wyświetla się odpowiedni symbol (2) co oznacza, że kontroler prędkości bezpiecznej jest aktywny. Przy czym wyświetlacz kontrolera prędkości bezpiecznej działa tylko podczas jazdy po drodze szybkiego ruchu.
	<p data-bbox="300 624 501 654">Sprawdź Asystenta prędkości bezpiecznej</p>	<p data-bbox="609 613 807 642">Sprawdź Asystenta prędkości bezpiecznej</p> 	<ul style="list-style-type: none"> • Ten komunikat jest wyświetlany w przypadku usterki systemu kontrolera prędkości bezpiecznej. • Jeśli ta wiadomość będzie dalej wyświetlana, to w takim wypadku system należy niezwłocznie sprawdzić w autoryzowanym serwisie SsangYong.

Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
Ostrzeżenia tempomatu adaptacyjnego w postaci wyskakujących okienek	 <p>Alert kolizji z przodu</p>	 <p>Alert kolizji z przodu</p>	<ul style="list-style-type: none"> Ten komunikat jest wyświetlany podczas działania tempomatu adaptacyjnego jeśli pojazd z przodu przestaje być wykrywany, na przykład ze względu na zmianę pasa ruchu.
	 <p>Kiedy pojazd poprzedzający rusza, należy nacisnąć przycisk RES, przycisk SET lub pedał</p>	 <p>Kiedy pojazd poprzedzający rusza, należy nacisnąć przycisk RES, przycisk SET lub pedał</p>	<ul style="list-style-type: none"> Jeśli samochód zatrzyma się podczas działania tempomatu adaptacyjnego (lub w połączeniu z ISG), po pewnym czasie pojawi się monit o naciśnięcie pedału przyspieszenia albo pchnięcie dźwignienki tempomatu w górę lub w dół aby samochód ruszył z miejsca.
	 <p>Ostrzeżenie o zbliżaniu się do pojazdu z przodu</p>	 <p>Ostrzeżenie o zbliżaniu się do pojazdu z przodu</p>	<ul style="list-style-type: none"> Ten komunikat jest wyświetlany, jeśli przy włączonym tempomacie adaptacyjnym zmniejsza się odległość między samochodem kierowcy a pojazdem poprzedzającym.
	 <p>Kierowca z przodu przyspiesza</p>	 <p>Kierowca z przodu przyspiesza</p>	<ul style="list-style-type: none"> Ten komunikat jest wyświetlany, jeśli kierowca naciśnie pedał przyspieszenia kiedy działa tempomat adaptacyjny.

Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
Ostrzeżenia tempomatu adaptacyjnego w postaci wyskakujących okienek	 <p>Tempomat adaptacyjny (ACC) został wyłączony</p>	 <p>Tempomat adaptacyjny (ACC) został wyłączony</p>	<ul style="list-style-type: none"> Ten komunikat jest wyświetlany, gdy tempomat adaptacyjny zostanie automatycznie wyłączony.
	 <p>Tempomat adaptacyjny (ACC) nie włącza się</p>	 <p>Tempomat adaptacyjny (ACC) nie włącza się</p>	<ul style="list-style-type: none"> Ten komunikat jest wyświetlany, jeśli nie są spełnione warunki działania tempomatu adaptacyjnego.
	 <p>Tempomat adaptacyjny (ACC) jest tymczasowo wyłączony</p>	 <p>Tempomat adaptacyjny (ACC) jest tymczasowo wyłączony</p>	<ul style="list-style-type: none"> Ten komunikat jest wyświetlany, jeśli nie są spełnione warunki działania tempomatu adaptacyjnego.

Element	Wersja zaawansowana	Wersja Standard	Warunki zadziałania
Ostrzeżenia w postaci wyskakujących okienek dot. sprawdzenia tempomatu adaptacyjnego	 <p>Sprawdź pokrywę radaru</p>	 <p>Sprawdź pokrywę radaru</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Komunikat jest wyświetlany, gdy przednia część obudowy kamery jest zanieczyszczona pyłem, brudem lub innymi materiałami i system nie może wykryć pasa, pojazdu poprzedzającego, ludzi itp.
	 <p>Sprawdź radar</p>	 <p>Sprawdź radar</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Ten komunikat jest wyświetlany w przypadku usterki w układzie radaru. • Jeśli ta wiadomość będzie dalej wyświetlana, to w takim wypadku system należy niezwłocznie sprawdzić w autoryzowanym serwisie SsangYong.
Alert bezpiecznej odległości	 <p>Utrzymywanie bezpiecznego odstępu</p>	 <p>Utrzymywanie bezpiecznego odstępu</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Ta funkcja jest aktywowana po zaznaczeniu pola Wspomaganie kierowcy → Ostrzeżenie o bezpiecznej odległości w (Ustawieniach użytkownika) na tablicy wskaźników. • Komunikat ten jest wyświetlany, gdy twój samochód zbliża się do poprzedzającego go pojazdu.
	 <p>Sprawdź system ostrzeżeń odległości bezpiecznej (SDW)</p>	 <p>Sprawdź system ostrzeżeń odległości bezpiecznej (SDW)</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Wiadomość jest wyświetlana, jeśli system przypominania o bezpiecznej odległości nie działa prawidłowo. • Jeśli ta wiadomość będzie dalej wyświetlana, to w takim wypadku system należy niezwłocznie sprawdzić w autoryzowanym serwisie SsangYong.

SDA (Alert bezpiecznej odległości)

Jest to funkcja wyświetlania komunikatu dla kierowcy, kiedy po analizie informacji, takich jak odległość do pojazdu poprzedzającego, prędkość i aktualna pozycja okaże się, że bezpieczna odległość nie jest zachowana.

Dźwignia zmiany biegów w manualnej skrzyni biegów

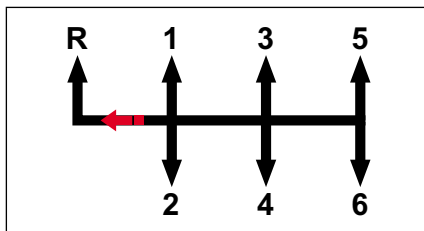
Manualna skrzynia biegów w twoim samochodzie ma 6 biegów do przodu i 1 bieg wsteczny. W celu zmiany biegów wciśnij do końca pedał sprzęgła. Następnie przełóż dźwignię zmiany biegów w pożądane położenie. Po zmianie biegu powoli zwolnij sprzęgło.



Pozycja neutralna

Pozycja podczas uruchamiania silnika, zatrzymania pojazdu i parkowania

- 1 Bieg wsteczny
- 2 Jedynka
- 3 Trójka
- 4 Piątka
- 5 Szóstka
- 6 Czwórka
- 7 Dwójka



Bieg wsteczny

Pozycja do jazdy wstecznej

Włączanie biegu R (wstecznego)

Aby zapewnić bezpieczeństwo korzystania z biegu wstecznego, przewidziana została potrzeba użycia większej siły przy włączaniu biegu wstecznego niż w przypadku włączania biegów do przodu (wersja high-force). Pozwala to kierowcy rozpoznać bieg wsteczny, pomagając przez to uniknąć błędów podczas zmiany biegów. Bieg wsteczny jest umieszczony po lewej stronie względem biegu pierwszego. Gdy pojazd jest całkowicie zatrzymany, należy ustawić dźwignię zmiany biegów w położeniu biegu wstecznego (R), pociągając ją w lewo mocniej niż podczas włączania 1. biegu, po czym popchnąć ją do przodu.



Ostrzeżenie

- Ze względu na sposób włączania biegu wstecznego, chwilowe użycie dużej siły, kiedy kierowca próbuje szybko wrzucić 1. bieg, może spowodować włączenie biegu wstecznego w miejsce biegu pierwszego.
- Podczas uruchamiania pojazdu zapoznaj się dokładnie z położeniem biegu pierwszego i wstecznego.
- Przed uruchomieniem pojazdu wciśnij pedał hamulca i przesun dźwignię zmiany biegów w położenie R. Następnie sprawdź, czy wskaźnik biegu wstecznego zapala się na tablicy wskaźników i słychać sygnał akustyczny. W przeciwnym przypadku oddaj swój pojazd do sprawdzenia i obsługi technicznej w Salonie Sprzedaży Ssangyong.

Jedynka

Pozycja do odjechania i wysokiej przyczepności. Wciśnij pedał sprzęgła do samego końca i przesun dźwignię zmiany biegów w położenie „1”. Następnie powoli zwolnij pedał sprzęgła, delikatnie naciskając pedał przyspieszenia, aby ruszyć z miejsca.

Trzeci bieg

Pozycja do jazdy z niską lub średnią prędkością. Podczas zmiany biegu z 2. na 3. bieg należy zachować szczególną ostrożność, aby przypadkowo nie przesunąć dźwigni zmiany biegów w bok, co spowoduje włączenie 5. biegu.

Piątka

Bieg do jazdy z dużą prędkością po drodze szybkiego ruchu. Podczas zmiany biegu z 5. na 4., należy zachować szczególną ostrożność, aby przypadkowo nie przesunąć dźwigni zmiany biegów w bok, co spowoduje włączenie 2. biegu.

Szóstka

Bieg do jazdy z bardzo dużą prędkością po drodze szybkiego ruchu.

Czwórka

Bieg do jazdy z normalną i dużą prędkością

Drugi bieg

Bieg do jazdy z niską prędkością

Uwaga

- **Twój samochód jest wyposażony we wskaźnik punktu zmiany biegów, który może być pokazywany na wyświetlaczu LCD. Szczegółowe informacje można znaleźć w rozdziale 5. Tablica wskaźników.**

Redukowanie biegów

Kiedy musisz zwolnić z powodu dużego ruchu lub jadąc pod strome wzniesienie to należy zredukować bieg w celu zmniejszenia obciążenia silnika. Zmiana biegu na niższy zmniejsza ryzyko zadławienia silnika i zapewnia lepsze przyspieszenie, gdy trzeba ponownie zwiększyć prędkość samochodu. Gdy samochód zjeżdża ze stromego wzniesienia, redukcja biegów zapewnia bezpieczną prędkość i zwiększa żywotność układu hamulcowego.

Pozycja biegu przy parkowaniu

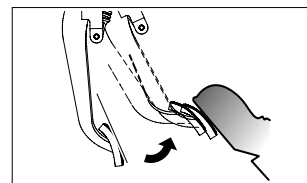
Po zaparkowaniu zawsze należy całkowicie zaciągnąć hamulec postojowy i wyłączyć silnik. Włączyć 1. bieg, gdy samochód jest zaparkowany na poziomym podłożu lub pojedździe pod górę, albo zmienić bieg na wsteczny „R” gdy samochód stoi na zjeździe w dół.

Używanie sprzęgła

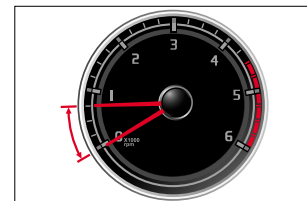
Pedał sprzęgła powinien być wciśnięty do końca przed zmienianiem biegu. Pedał sprzęgła powinien być całkowicie zwolniony w trakcie jazdy. Nie opieraj stopy na pedale sprzęgła w trakcie jazdy. Może to spowodować niepotrzebne zużycie podzespołów sprzęgła. Nie naciskaj pedału sprzęgła gwałtownie ani wielokrotnie.

Wskazówki dotyczące normalnego ruszania z miejsca oraz ruszania pod górę

- 1 Naciśnij pedał sprzęgła i pedał hamulca, uruchom silnik i przesuń dźwignię zmiany biegów do położenia 1. biegu (biegu wstecznego w razie cofania).
- 2 Jeśli pedał sprzęgła zostanie lekko zwolniony przy wciśniętym pedale hamulca, obroty silnika wzrosną. (Wzrost obrotów silnika jest różny w zależności od nachylenia drogi).



Nieznacznie zwolnij pedał sprzęgła



Zwiększ obroty silnika

- 3 Samochód zacznie płynnie ruszać po naciśnięciu pedału przyspieszenia po tym jak zwolnisz pedał hamulca upewniwszy się, że obroty silnika rosną.
- 4 Całkowicie zwolnij pedał sprzęgła po ruszeniu samochodu z miejsca.

Uwagi

- Samochody wyposażone w układ ESP mają funkcję HSA (Hill Start Assist) [Wspomaganie Ruszania pod Górę], która utrzymuje ciśnienie hamowania przez określony czas, aby zapobiec stacjanemu się samochodu po stromym podjeździe podczas uruchamiania silnika, co pozwala bezpieczniej ruszyć samochodem z miejsca. System HSA jest automatycznie wyłączany po ok. 3 sekundach pracy, chyba że samochód zacznie jechać po naciśnięciu pedału przyspieszenia.
- Funkcja HSA nie działa, gdy ruszasz samochodem zaparkowanym na wzniesieniu pod górę używając biegu wstecznego lub gdy ruszasz samochodem zaparkowanym na zjeździe w dół, używając biegu do jazdy do przodu.



Ostrzeżenie

- Ponieważ oddziaływanie HSA na hamulec jest automatycznie anulowane po ok. 3 sekundach, musisz w odpowiednim momencie zwolnić pedał hamulca i wcisnąć pedał przyspieszenia, aby samochód nie staczał się ze wzniesienia.

Używanie EPB przy ruszaniu pod górę

Podczas ruszania na stromym wzniesieniu bezpieczniej jest skorzystać z EPB, postępując w następujący sposób:

Włącz EPB, a następnie postępuj zgodnie z instrukcją (dla samochodu z manualną skrzynią biegów: kroki 1–3) EPB zwolni się automatycznie po naciśnięciu pedału przyspieszenia, gdy drzwi kierowcy, maska i bagażnik są zamknięte, a pas bezpieczeństwa zapięty.



Ostrzeżenie

- Aby uruchomić silnik w samochodzie wyposażonym w manualną skrzynię biegów, należy całkowicie wcisnąć pedał sprzęgła.
- Przed zmianą biegu na wsteczny należy zatrzymać pojazd i wcisnąć do końca pedał sprzęgła.
- Jeśli pedał sprzęgła jest często wciskany do połowy to spowoduje to szybkie zużycie tarczy sprzęgła. Używaj tylko wtedy kiedy jest to konieczne.
- Nie opieraj stopy na pedale sprzęgła jeśli nie zmieniasz biegu.
- Podczas zmiany biegu z wyższego na niższy, upewnij się, że wskaźnik wskazówka obrotów silnika nie wchodzi na czerwoną strefę obrotomierza. Zwłaszcza przy zmianie biegu z 5. na 4. zbyt duże przesunięcie dźwigni zmiany biegów w lewo może spowodować włączenie 2. biegu. Spowoduje to nagłe zwiększenie obrotów silnika i może uszkodzić silnik i przekładnię.

- Kiedy temperatura oleju przekładniowego jest bardzo niska w niskich temperaturach zewnętrznych to zmiana biegów może być trochę cięższa. Jest to normalne zjawisko.
- Jeśli masz problem z włączeniem biegu pierwszego lub wstecznego, to umieść dźwignię zmiany biegów w pozycji neutralnej i zwolnij pedał sprzęgła. Następnie wciśnij ponownie pedał sprzęgła i zmień na pożądaną bieg.
- Podczas jazdy samochodem nie kładź ręki na dźwigni zmiany biegów, chyba że w celu zmiany biegu. W innym przypadku bieg może wypaść z przekładni i może to spowodować uszkodzenie wewnętrznych komponentów przekładni.
- Nie należy przeskakiwać biegów przy zmianie biegów z niższego na wyższy. Ponadto kiedy obroty silnika są wysokie to nie należy wtedy redukować biegu.
- Używając trybu półsprzęgła nie ma potrzeby nagle wciskania pedału sprzęgła przy podwyższeniu obrotów. Kiedy pedał gazu jest stale wciśnięty w trybie półsprzęgła, to może to spowodować uszkodzenie lub zużycie wewnętrznych komponentów. Częste używanie trybu półsprzęgła nie jest zalecane.

Dźwignia zmiany biegów przekładni automatycznej* (typu A)



- 1 Elektroniczna dźwignia zmiany biegów
- 2 Przycisk P (postój)
- 3 Wskaźnik pozycji dźwigni (biegu)
- 4 Przycisk UNLOCK [odblokuj]



Ostrzeżenie

- Przy zmianie położenia dźwigni zmiany biegów należy sprawdzić aktualny stan (wskaźnik) dźwigni zmiany biegów na wyświetlaczu dźwigni oraz na wyświetlaczu elektronicznej dźwigni zmiany biegów na tablicy wskaźników.
- W celu użycia elektronicznej dźwigni zmiany biegów, należy nacisnąć przycisk UNLOCK [ODBLOKUJ], wciskając jednocześnie pedał hamulca i przesunąć dźwignię.

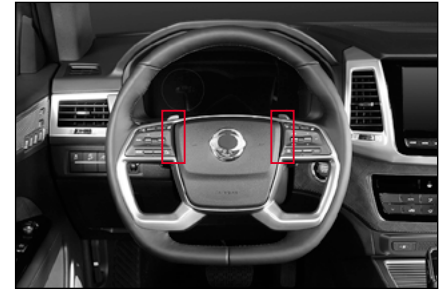
Pozycje dźwigni zmiany biegów

- P: Postój
- R: Wsteczny
- N: Neutralna
- D: Jazda (tryb automatyczny)
- M: Jazda (tryb ręczny)

Przy zmianie pozycji dźwigni zmiany biegów należy sprawdzić aktualną pozycję dźwigni zmiany biegów na wyświetlaczu dźwigni oraz na wyświetlaczu elektronicznej dźwigni zmiany biegów na tablicy wskaźników.

Uwaga

- W pozycji D biegi zmieniają się automatycznie odpowiednio do warunków jazdy
- W pozycji M biegi trzeba ręcznie zmieniać odpowiednio do warunków jazdy



Łopatkowy zmieniacz biegów (-/+)

- Gdy elektroniczna dźwignia zmiany biegów znajduje się w położeniu D (jazda), w celu zmiany biegu na wyższy lub niższy w sytuacji awaryjnej, można użyć zmieniacza łopatkowego na kierownicy. W takim przypadku, po pewnym czasie bieg zmieni się automatycznie odpowiednio do stanu pojazdu.
- Jeśli przesuniesz dźwignię zmiany biegów w położenie M ("manual - trybu ręcznej zmiany biegów"), możesz używać zmieniacza łopatkowego aby zmieniać biegi, podobnie jak w przypadku manualnej skrzyni biegów.
👉 Zobacz „Korzystanie z trybu ręcznej zmiany biegów” (str.4-130)

Dźwignia w trybie ręcznej zmiany biegów

Gdy elektroniczna dźwignia zmiany biegów zostanie przestawiona z pozycji D (jazda) do pozycji M (manual), wtedy można używać w celu zmiany biegów łopatkowego zmieniacza biegów na kierownicy.

Jak ustawić dźwignię zmiany biegów w pozycji wybranego biegu



Elektroniczną dźwignię zmiany biegów można przesuwając po dwa stopnie w przód i w tył: + 2 i - 2, po czym zawsze wraca ona do pozycji środkowej.

Uwaga

- Podczas jej przesuwania do pozycji P (postój), naciśnij przycisk P (postój) z całym naciskiem pedalem hamulca.

		Pozycja P → pozycje R, N i D			Pozycja R → pozycje N i D			Pozycja N → pozycje R i D			Pozycja D → pozycje R, N i M			Pozycja M → pozycja D
Docelowa pozycja		R	N	-	-	-	R	-	R	N	-	-	D	
Ruch dźwigni	+2 stopnie	↑	-	-	-	-	↑	-	↑	-	-	-	↑	
	+1 stopień	↑	↑	-	-	-	↑	↑	↑	↑	-	-	↑	
	Bieżąca pozycja	Pozycja P			Pozycja R			Pozycja N			Pozycja D			Pozycja M
	-1 stopień	-	-	↓	↓	↓	-	↓	↓	-	-	↓	↓	-
	-2 stopnie	-	-	↓	-	↓	-	↓	-	-	↓	-	-	-
Docelowa pozycja		-	-	D	N	D	-	D	-	-	M	-	-	
Warunki dot. pojazdu	Przełącznik UNLOCK (ODBLOKOWUJ)				-				-				-	
	Pedał hamulca.				-				-				-	
	Prędkość pojazdu	8 km/h lub mniej	8 km/h lub mniej	8 km/h lub mniej	-	8 km/h lub mniej	-	0 km/h	8 km/h lub mniej	-	-	-	-	

Funkcje w ramach poszczególnych pozycji

Automatyczna skrzynia biegów automatycznie włącza biegi od 1. do 8. w zależności od położenia elektronicznej dźwigni zmiany biegów i działań kierowcy (pedał przyspieszenia i hamulca).

Ponadto, pozycję elektronicznej dźwigni zmiany biegów można sprawdzić na tablicy wskaźników i na wyświetlaczu elektronicznej dźwigni zmiany biegów.

Pozycja P (postój)



Wybierz tę pozycję, aby parkować, uruchomić i rozgrzać silnik, zatrzymać pojazd na dłuższy czas.

- Pamiętaj, aby wcisnąć pedał hamulca i nacisnąć przycisk P (postój) podczas przechodzenia do pozycji P (postój) z pozycji innej niż P (postój).
- Jeśli zapłon zostanie wyłączony w pozycji innej niż P (postój), dźwignia zmiany biegów automatycznie przejdzie do pozycji P (postój).



Ostrzeżenie

- **Przy przechodzeniu z pozycji P (postój) do innej pozycji, upewnij się, że zapłon jest włączony, a pedał hamulca jest wciśnięty. Nie przykładaj nadmiernej siły do elektronicznej dźwigni zmiany biegów, gdy elektroniczna dźwignia zmiany biegów znajduje się w położeniu P (postój). Może to spowodować uszkodzenie dźwigni i przekładni.**
- **Nigdy nie przesuwaj dźwigni zmiany biegów do pozycji P (postój) podczas jazdy. Istnieje wtedy ryzyko uszkodzeń mechanicznych i wypadku. Pamiętaj, aby przesuwać dźwignię zmiany biegów do pozycji P (postój) dopiero po całkowitym zatrzymaniu samochodu.**
- **Nie próbuj ustawiać dźwigni zmiany biegów w pozycji P zamiast zaciągnięcia hamulca postojowego. Zawsze zaciągaj hamulec postojowy, gdy pojazd jest zaparkowany lub podczas postoju.**

Położenie R (cofania)



Używaj tej pozycji do cofania pojazdu.

W celu przejścia do pozycji R (cofanie), należy nacisnąć pedał hamulca i przesunąć dźwignię zmiany biegów, naciskając przycisk UNLOCK [ODBLOKUJ] po całkowitym zatrzymaniu pojazdu.

Gdy elektroniczna dźwignia zmiany biegów znajduje się w pozycji R (cofanie), działa układ wspomagania parkowania.



Ostrzeżenie

- **Nie przesuwaj dźwigni zmiany biegów do pozycji R, gdy samochód porusza się do przodu. Może to spowodować wstrząs i uszkodzenie przekładni.**
- **Jeśli elektroniczna dźwignia zmiany biegów jest ustawiona w pozycji R (cofanie), pojazd porusza się powoli do tyłu bez naciskania pedału przyspieszenia, dlatego należy jechać ostrożnie, używając pedału hamulca.**

Pozycja N (neutralna)



Jest to pozycja neutralna, w której napęd nie jest przenoszony.

W tej pozycji silnik nie przekazuje napędu na koła, a pojazd nie będzie poruszał się po równym podłożu. Jeśli jednak zatrzymasz samochód, dla bezpieczeństwa wcisnij pedał hamulca, gdy elektroniczna dźwignia zmiany biegów znajduje się w pozycji N (neutralnej).



Ostrzeżenie

- Nie przykładaj nadmiernej siły do elektronicznej dźwigni zmiany biegów, gdy elektroniczna dźwignia zmiany biegów znajduje się w pozycji N (neutralnej). Może to spowodować uszkodzenie dźwigni i przekładni.
- Nie przestawiaj elektronicznej dźwigni zmiany biegów z pozycji D (jazda) do N (neutralnej) lub N (neutralnej) do D (jazda), gdy pojazd jest w ruchu.
- Nie zapomnij wcisnąć pedału hamulca zatrzymując samochód na pochyłości przy elektronicznej dźwigni zmiany biegów w pozycji N (neutralnej).
- Nie wolno przestawiać dźwigni biegów do pozycji N (neutralnej) w trakcie jazdy. Może to spowodować nieprawidłowe działanie hamowania silnikiem i wypadek.

Położenie D (jazdy)



Ta pozycja służy do jazdy po drogach publicznych i autostradach.

W zależności od prędkości pojazdu i stopnia wciśnięcia pedału przyspieszenia, biegi od 1 do 8 są wybierane automatycznie.

Ostrzeżenie

- Jeśli elektroniczna dźwignia zmiany biegów jest ustawiona w pozycji D (jazda), pojazd porusza się powoli do przodu bez naciskania pedału przyspieszenia, dlatego należy zachować ostrożność.
- Pamiętaj, aby przesunąć dźwignię zmiany biegów do pozycji D (jazda) dopiero po całkowitym zatrzymaniu samochodu. Inaczej może dojść do uszkodzenia przekładni.
- Nie należy ruszać nagle samochodem ani przyspieszać gwałtownie bezpośrednio po przestawieniu elektronicznej dźwigni zmiany biegów do pozycji D (jazdy). W szczególności podczas ruszania po zaparkowaniu lub zatrzymaniu się na pochyłości należy przesunąć dźwignię zmiany biegów do pozycji D (jazda) z wciśniętym pedałem hamulca, a następnie odczekać kilka sekund, aż napęd zostanie przeniesiony do wnętrza skrzyni biegów, a następnie ruszyć powoli.
- Mimo tego, że elektroniczna dźwignia zmiany biegów znajduje się w pozycji D (jazda), nawet stojąc przodem w górę wzniesienia pojazd może się cofać w dół po pochyłości, więc musisz wcisnąć pedał hamulca.

Położenie M (tryb ręczny)



Jest to pozycja, w której kierowca może ręcznie zmieniać biegi.

Gdy elektroniczna dźwignia zmiany biegów znajduje się w pozycji D (jazda), można nacisnąć przycisk UNLOCK [ODBLOKUJ] i pociągnąć w kierunku -1 lub -2, aby ręcznie wybierać biegi od 1 do 8, tak jakby to była ręczna skrzynia biegów.

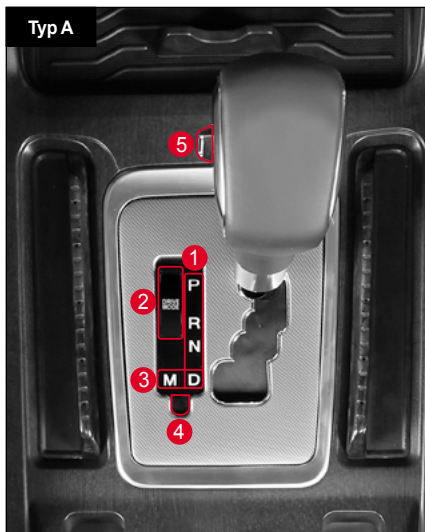
Ostrzeżenie

- Zachowaj ostrożność, aby przypadkowo nie przesunąć elektronicznej dźwigni zmiany biegów do pozycji M (tryb ręczny) w trakcie jazdy. Kiedy przewidziane przełożenie automatycznej skrzyni biegów jest ręcznie korygowane, powoduje to niestabilną sytuację podczas jazdy i może zakończyć się nagłym wypadkiem. Należy zachować szczególną ostrożność podczas jazdy zimą.

Ostrzeżenie

- Zmiana biegu na wyższy powinna odbywać się w odpowiednim czasie, dostosowanym do aktualnych warunków jazdy i drogowych. Nigdy nie dopuszczaj do tego, aby obroty silnika znajdowały się w czerwonym zakresie obrotomierza.

Dźwignia zmiany biegów przekładni automatycznej (typu B)*



- 1 Położenie dźwigni zmiany biegów
- 2 Przełącznik trybu
- 3 Wybór funkcji ręcznej/automatycznej zmiany biegów
- 4 Przycisk zwalniania blokady położenia P, N.
- 5 Tryb ręcznej zmiany biegów

Położenie dźwigni zmiany biegów

- P: Postój
- R: Wsteczny
- N: Neutralne
- D: Jazda

Przełącznik trybu

Typ A

- W: Tryb zimowy
- S: Tryb standardowy

W normalnych warunkach jazdy należy korzystać z trybu standardowego.

Typ B

- E: Tryb Eco
- P: Tryb mocy
- W: Tryb zimowy

W normalnych warunkach jazdy należy korzystać z trybu Eco.

Wybór funkcji ręcznej/automatycznej zmiany biegów

- D: Automatyczna zmiana biegów odpowiednio do warunków jazdy
- M: Ręczna zmiana biegów

Przycisk zwalniania blokady położenia P, N.

Gdy dźwignia zmiany biegów jest zablokowana w położeniu P (postój) lub N (neutralnym), należy przesunąć dźwignię zmiany biegów przy wciśniętym przycisku zwalniania blokady używając kluczyka awaryjnego.

W tym celu wyłącz silnik i przesun dźwignię zmiany biegów przy wciśniętym pedale hamulca.

Tryb ręcznej zmiany biegów

Biegi można zmienić pociągając lub pchając dźwignię ręcznej zmiany biegów po przesunięciu dźwigni zmiany biegów z pozycji D (jazda) do położenia M (ręczna).

Pozycja P (parking)



Wybierz to położenie po zaparkowaniu samochodu, aby uruchomić lub rozgrzać silnik, albo unieruchomić samochód na dłuższy czas.



Ostrzeżenie

- Pamiętaj, aby przesuwać dźwignię zmiany biegów z położenia P (postojowego) w inne położenie, tylko przy wciśniętym pedale hamulca kiedy przełącznik START/STOP znajduje się w stanie WL. Nie używaj nadmiernej siły wobec dźwigni zmiany biegów, kiedy znajduje się ona w pozycji P (parking). W innym przypadku grozi to uszkodzeniem dźwigni i przekładni.
- Nigdy nie należy przesuwać dźwigni biegów do pozycji P (parking) w trakcie jazdy. W innym przypadku może to spowodować uszkodzenia mechaniczne i wypadek. Pamiętaj, aby po całkowitym zatrzymaniu samochodu przesunąć dźwignię zmiany biegów do położenia P (postojowego).
- Nie używaj pozycji P (parking) zamiast hamulca parkingowego. Po zaparkowaniu lub zatrzymaniu się należy zaciągnąć hamulec postojowy.

Pozycja R (wsteczny)



Wybierz to położenie do cofania samochodem.

Pamiętaj, aby przesuwać dźwignię zmiany biegów z położenia P (postojowego) lub N (neutralnego) do położenia R (cofania) przy wciśniętym pedale hamulca, po całkowitym zatrzymaniu samochodu.

Po ustawieniu dźwigni zmiany biegów w pozycji R (cofania) aktywna jest funkcja PAS.



Ostrzeżenie

- Nie przesuwać dźwigni zmiany biegów w położenie R, gdy samochód porusza się do przodu. Może to spowodować uderzenia w przekładnię i jej uszkodzenie.
- Jeśli dźwignia zmiany biegów znajduje się w położeniu R (cofania), samochód porusza się powoli do tyłu, nawet jeśli pedał przyspieszenia nie jest wciśnięty. Cofaj ostrożnie, trzymając stopę na pedale hamulca.

Pozycja N (neutralna)



W tym położeniu napęd nie jest przenoszony.

Ponieważ w położeniu N (neutralnym), napęd nie jest przenoszony z silnika na koła, więc po płaskiej drodze samochód nie będzie się poruszał. Jeśli jednak zatrzymasz samochód, gdy dźwignia zmiany biegów znajduje się w położeniu N (neutralnym), dla bezpieczeństwa wciśnij pedał hamulca.



Ostrzeżenia

- Nie używaj nadmiernej siły wobec dźwigni zmiany biegów, kiedy znajduje się ona w pozycji N (neutralna). W innym przypadku grozi to uszkodzeniem dźwigni i przekładni.
- Nie przesuwaj dźwigni zmiany biegów z pozycji D (jazda) do pozycji N (neutralny) lub z pozycji N (neutralny) do pozycji D (jazda), kiedy pojazd się porusza.
- Zatrzymując samochód na pochyłości przy dźwigni zmiany biegów w położeniu N (neutralnym), nie zapomnij wcisnąć pedału hamulca.
- Nigdy nie należy przesuwać dźwigni biegów do pozycji N (neutralny) w trakcie jazdy. Spowoduje to, że hamowanie silnikiem nie będzie działać, co może doprowadzić do wypadku.

Pozycja D (jazda)



Wybierz to położenie do jazdy drogą normalną lub drogą ekspresową.

Biegi (1. - 7.) są automatycznie wybierane w zależności od prędkości samochodu i stopnia wciśnięcia pedału przyspieszenia.



Ostrzeżenie

- Kiedy dźwignia zmiany biegów znajduje się w położeniu D (jazdy), samochód porusza się powoli do przodu, nawet jeśli pedał przyspieszenia nie jest wciśnięty, zachowaj zatem ostrożność.
- Pamiętaj, aby przesuwać dźwignię zmiany biegów do położenia D (jazdy) tylko po całkowitym zatrzymaniu samochodu. Niezastosowanie się do tego zalecenia może uszkodzić przekładnię.
- Możesz przesunąć dźwignię zmiany biegów z pozycji N (neutralny) do D (jazda) bez wciśnięcia pedału hamulca. Jednakże w celu zachowania bezpieczeństwa przesuń dźwignię zmiany biegów przy wciśniętym pedale hamulca.
- Nie należy ruszać nagle samochodem ani przyspieszać gwałtownie bezpośrednio po przestawieniu dźwigni zmiany biegów do położenia D (jazdy). W szczególności, gdy ruszasz samochodem po zatrzymaniu lub zaparkowaniu samochodu na pochyłej drodze, przesuń dźwignię zmiany biegów w położenie D (jazdy) przy wciśniętym pedale hamulca, odczekaj kilka sekund, aż moc zostanie przeniesiona na przekładnię i rusz powoli z miejsca.
- Nawet jeśli dźwignia zmiany biegów znajduje się w pozycji D (jazdy), samochód może stoczyć się po pochyłej drodze, więc należy użyć pedału hamulca.

Pozycja (ręczna) M



Możesz zmieniać biegi ręcznie (1. - 7.) tak jak w przekładni manualnej, popychając lub pociągając dźwignię zmiany biegów po przesunięciu jej z położenia D (jazdy) do położenia M (trybu ręcznej zmiany biegów).

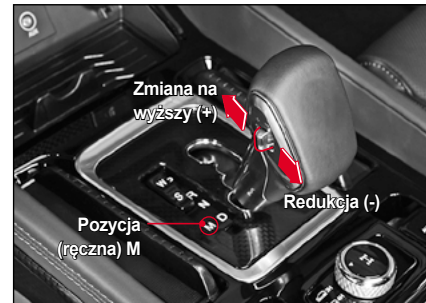
Ostrzeżenie

- Zachowaj ostrożność, aby w trakcie jazdy przypadkowo nie przesunąć dźwigni zmiany biegów do położenia M (trybu ręcznej zmiany biegów). W takim razie bowiem może nastąpić zmiana biegu, co spowoduje grożącą wypadkiem niestabilność samochodu podczas jazdy. Zachowaj szczególną ostrożność podczas jazdy zimą.

Ostrzeżenie

- Zmiana biegu na wyższy powinna być przeprowadza zgodnie z warunkami jazdy i drogowymi. Uważaj, aby obroty silnika nie znalazły się w obrębie czerwonego pola na obrotomierzu.

Zmiana biegów

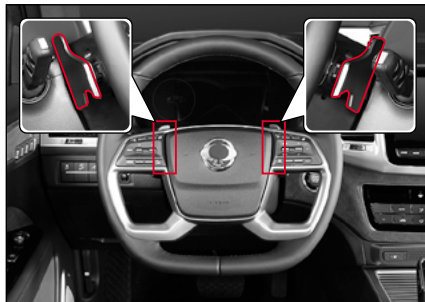


Możesz zmieniać biegi popychając lub pociągając dźwignię zmiany biegów kiedy znajduje się ona w położeniu M (trybu ręcznej zmiany biegów).

Uwaga

- Po przesunięciu dźwigni zmiany biegów do położenia M (trybu ręcznego) podczas zatrzymywania się można zmieniać bieg na niższy, a na osnieżonej lub mokrej drodze można rozpoczynać jazdę samochodem na 2. biegu. (Funkcja trybu ZIMA)
- Z uwagi na konieczność zapewnienia odpowiedniego przełożenia mocy silnika, zgodnego z prędkością jazdy samochodu, czasami zmiana biegu na wyższy (+) może nie być możliwa. Podobnie, zmiana biegu na niższy może nie być możliwa, aby zapobiec nadmiernemu wzrostowi obrotów silnika, nawet jeśli próbujesz redukować bieg odpowiednio do prędkości samochodu.

Korzystanie z trybu ręcznej zmiany biegów



- Kiedy elektroniczna dźwignia zmiany biegów znajduje się w pozycji M (trybu ręcznego) możesz zmienić biegi pociągając łopatki zmiany biegów znajdujące się z tyłu po lewej i prawej stronie kierownicy.
 - Lewa łopatka (-): Niższy bieg
 - Prawa łopatka (+): Wyższy bieg

Uwaga

- Elektroniczną dźwignię zmiany biegów można ustawić w położeniu M (trybu ręcznego), aby zredukować bieg albo ruszyć z miejsca na 2. biegu na zaśniedziałej lub mokrej drodze. (Funkcja trybu ZIMA)
- Aby zapewnić dobre właściwości jezdne, zmiana biegu na wyższy (+) może nie działać w zależności od prędkości pojazdu. Ponadto, aby zapobiec nadmiernym obrotom silnika, redukcja biegu (-) może nie działać w zależności od prędkości pojazdu.
- Możesz zmienić bieg za pomocą zmieniaacza łopatkowego, gdy dźwignia zmiany biegów znajduje się w pozycji D (jazdy), ale po pewnym czasie przełożenie skrzyni biegów zmieni się automatycznie odpowiednio do obciążenia silnika.

Wyświetlanie pozycji dźwigni zmiany biegów na zestawie wskaźników

Wersja Supervision



Wersja Standard



Ostrzeżenie

- Nie redukuj nagle biegu (na 3, 2, 1) w trakcie prowadzenia pojazdu z dużą prędkością. Może to spowodować poważne uszkodzenie samochodu. Samochód może również wpaść w poślizg, powodując wypadek (szczególnie podczas jazdy po śliskiej drodze).

Ostrzeżenie

- Używaj dźwigni ręcznej zmiany biegów raz w danym czasie. Przcisnięcie i przytrzymanie dźwigni może spowodować zmianę biegu na niższą/wyższą o parę pozycji.
- Należy mieć na uwadze, że jeśli wciśniesz całkowicie pedał przyspieszenia podczas jazdy na 1., 2., 3., 4., 5., 6. lub 7. biegu, bieg może się zmienić na wyższy.
- W przypadku nadmiernej redukcji biegów za pomocą dźwigni ręcznej zmiany biegów, bieg może nie zostać zmieniony w celu ochrony podzespołów samochodu.
- Nie przyspieszaj w wymuszony sposób z dźwignią zmiany biegów znajdującą się w niższej pozycji biegu. W innym przypadku może to spowodować uszkodzenie automatycznej skrzyni biegów.

Używanie hamowania silnikiem

Aby skorzystać z hamowania silnikiem, zredukuj jednorazowo bieg o jedną pozycję za pomocą dźwigni zmiany biegów w trybie M (ręcznym).

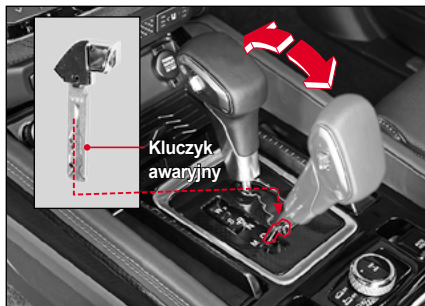
Ostrzeżenie

- Unikaj nagłego użycia hamowania silnikiem. Może to doprowadzić do utraty stabilności samochodu. W szczególności należy unikać nagłego użycia hamowania silnikiem w trakcie jazdy po zaśnieżonej lub oblodzonej drodze.

Ostrzeżenie

- Używaj dźwigni ręcznej zmiany biegów raz w danym czasie. Przcisnięcie i przytrzymanie dźwigni może spowodować zmianę biegu na niższą/wyższą o parę pozycji.
- Podczas hamowania silnikiem biegi mogą być zmieniane w różny sposób w zależności od warunków jazdy samochodu i przy zmianie biegów mogą być wyczuwane silne szarpnięcia.

Jeśli nie można przesunąć dźwigni zmiany biegów z położenia P (postojowego) do innego położenia - tylko GSL



Jeśli nie udaje się przesunąć dźwigni zmiany biegów z położenia P (postój) w inne położenie, nawet jeśli przełącznik START/STOP ma status ON [WŁ], a pedał hamulca jest wciśnięty, należy ręcznie przesunąć dźwignię zmiany biegów w następujący sposób.

- 1 Wyłącz silnik i zaciągnij hamulec ręczny.
- 2 Naciśnij pedał hamulca, naciśnij przycisk Unlock [odblokuj] używając kluczyka awaryjnego, po czym ustaw dźwignię zmiany biegów w położeniu N (neutralnym).
- 3 W pozycji N (neutralna) wciśnij pedał hamulca i uruchom silnik.
- 4 Przesuń dźwignię zmiany biegów do pozycji D (jazda).
- 5 Zwolnij hamulec postojowy, zdejmij stopę z pedału hamulca i rusz samochodem z miejsca.



Ostrzeżenie

- **Jeśli dźwignia zmiany biegów nie daje się przesunąć z położenia P (postojowego) w inne położenie, należy zlecić obsługę techniczną samochodu w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.**

Prowadzenie samochodu wyposażonego w automatyczną skrzynię biegów

Ustaw dźwignię zmiany biegów w położeniu P (postojowym) i uruchom silnik przy wciśniętym pedale hamulca.

1 Upewnij się, że obroty silnika pozostają w normalnym zakresie i umieść dźwignię zmiany biegów w pozycji D (jazda) lub R (wsteczny) przy wciśniętym pedale hamulca.

2 Zwolnij hamulec postojowy, zdejmij stopę z pedału hamulca i powoli rusz samochodem z miejsca.



Ostrzeżenia

- W trakcie uruchamiania silnika nie należy wciskać pedału gazu. Może to spowodować nagłe ruszenie samochodu i wypadek.
- Silnik może zostać także uruchomiony po umieszczeniu dźwigni zmiany biegów w położeniu N (neutralne). Jednakże silnik należy uruchamiać po umieszczeniu dźwigni zmiany biegów w położeniu P (parking) w celu zabezpieczenia bezpieczeństwa.
- Nie należy ruszać nagle samochodem ani przyspieszać gwałtownie bezpośrednio po przedstawieniu dźwigni zmiany biegów z położenia P (postojowego) w położenie D (jazdy) lub położenie R (cofania).
W szczególności, gdy ruszasz samochodem po zatrzymaniu się na wzniesieniu, przesuń dźwignię zmiany biegów w położenie D (jazdy) lub położenie R (cofania) przy wciśniętym pedale hamulca, odczekaj kilka sekund, aż moc silnika zostanie przeniesiona na przekładnię i rusz powoli z miejsca.

- Należy mieć na uwadze, że gdy samochód jest zaparkowany na pochyłej drodze, może się on staczać, nawet jeśli dźwignia zmiany biegów znajduje się w położeniu D (jazda) lub R (bieg wsteczny).
- Podczas przesuwania dźwigni zmiany biegów po zatrzymaniu samochodu należy dla bezpieczeństwa nacisnąć pedał hamulca.
- Nigdy nie wciskaj pedału gazu w trakcie przesuwania dźwigni zmiany biegów.
- Upewnij się, że został zaciągnięty hamulec ręczny oraz że wciśnąłeś pedał hamulca przy zatrzymywaniu się na stromej drodze.
- Mimo zjawiska pełzania, na stromej drodze pod górę lub w dół samochód może poruszać się w kierunku przeciwnym do kierunku ruchu. Upewnij się, że wciśnąłeś pedał hamulca zatrzymując się na drodze pod górę lub w dół.
- Nie należy przesuwać dźwigni biegów do pozycji N (neutralny) w trakcie jazdy. W innym przypadku może to spowodować brak zadziałania hamulca silnika powodując w rezultacie wypadek. Ponadto elementy przekładni mogą się nie smarować płynnie uszkadzając przekładnię.

Uwagi

- Zdejmij stopę z pedału hamulca i ruszaj samochodem powoli, naciskając pedał przyspieszenia po sprawdzeniu, że samochód toczy się powoli (zjawisko pełzania).
- Przesunięcie dźwigni zmiany biegów podczas gdy na układ napędowy samochodu działają siły z powodu nachylenia drogi, na przykład podczas parkowania lub po zatrzymaniu się na drodze górskiej, może spowodować szarpnięcie i hałas. Jest to zjawisko mechaniczne występujące w pozycji P automatycznej skrzyni biegów i nie jest to awaria systemu.
- Aby utrzymywać silnik w optymalnym stanie, układ sterowania silnika dostosowuje i zapamiętuje charakterystyki sterowania dla wtryskiwaczy, zgodne z różnymi czynnikami pracy silnika. Podczas tego procesu na biegu jałowym mogą pojawiać się przez krótki czas nieznaczne wibracje i dźwięki. Jest to normalne działanie układu silnika. Nie należy tego poczytywać za awarię.

Co to jest zjawisko pełzania?

Zjawisko pełzania polega na tym, że samochód porusza się powoli podczas pracy silnika bez wciśniętego pedału przyspieszenia, jeśli dźwignia zmiany biegów znajduje się w położeniu P (postój) lub N (neutralnym).

Możesz się poruszać samochodem w ten sposób, regulując prędkość, naciskając po prostu pedał hamulca, np. w dużym ruchu lub podczas powolnej jazdy samochodem albo kiedy przestrzeń do jazdy jest wąska.

Co to jest punkt automatycznej zmiany biegów?

Punkt automatycznej zmiany biegów w automatycznej skrzyni biegów może się różnić w zależności od różnych elementów jazdy, w tym stanu drogi (płaski teren, droga pod górę), położenia dźwigni zmiany biegów, prędkości samochodu i stopnia wciśnięcia pedału przyspieszenia. Jest to normalny sposób jej działania zapewniający płynną i stabilną zmianę biegów, racjonalne zużycie paliwa i osiągi samochodu.

Używanie hamowania silnikiem

Na długim odcinku zjazdu drogą w dół należy jednocześnie używać pedału hamulca i hamowania silnikiem. Jeśli zredukujesz bieg odpowiednio do okoliczności jazdy, silnik zacznie samoistnie wyhamowywać samochód.

Co to jest hamowanie silnikiem?

Hamowanie silnikiem to siła opóźniająca ruch samochodu, która występuje w wyniku zwalniania obrotów silnika po zdjęciu stopy z pedału przyspieszenia podczas jazdy. Redukcja biegów w trakcie jazdy stromą drogą w dół może spowodować osiągnięcie efektu hamowania bez częstego używania pedału hamulca z powodu siły zwalniania występującej w silniku. Im niższy bieg, tym większy efekt hamowania silnikiem.



Ostrzeżenia

- **Nie używaj nadmiernie pedału hamulca na drodze opadającej w dół. W przeciwnym wypadku może to spowodować zjawisko zaniknięcia lub zakorkowania z powodu przegrzania układu hamowania obniżając efekty działania hamulców.**
- **Hamowanie silnikiem nie będzie działać, kiedy dźwignia zmiany biegów znajduje się w położeniu N (neutralne).**
- **Nie używaj nagle hamowania silnikiem. W innym przypadku może to spowodować poślizg opon powodując w rezultacie wypadek.**

Stosowanie funkcji maksymalnego przyspieszenia „kickdown”

Gdy potrzebujesz natychmiastowo przyspieszyć, aby wyprzedzić inny samochód, możesz użyć funkcji "kick down", wciskając pedał przyspieszenia do końca.

Co to jest funkcja "kick down" [wymuszona redukcja przełożenia]

Gdy pedał przyspieszenia zostanie wciśnięty do końca podczas jazdy, funkcja „kick down” redukuje przełożenie o jeden lub dwa stopnie. Ta funkcja może być używana w przypadku konieczności użycia natychmiastowego przyspieszenia.



Ostrzeżenia

- Nie używaj funkcji maksymalnego przyspieszenia na śliskiej drodze lub drodze z wąskimi zakrętami. W przypadku poślizgu opon może się zdarzyć niespodziewany wypadek.
- Zbyt częste korzystanie z funkcji „kick down” może negatywnie wpłynąć na trwałość samochodu i zużycie paliwa.

Tryb awaryjny automatycznej skrzyni biegów

W przypadku wystąpienia usterki elektrycznej lub mechanicznej w automatycznej skrzyni biegów, przekładnia przechodzi w tryb awaryjny aby zapobiec uszkodzeniu skrzyni biegów, zachowując jednocześnie minimalne parametry niezbędne do jazdy.

Kiedy przekładnia automatyczna wejdzie w tryb bezpieczeństwa, to mogą wystąpić którekolwiek z poniższych oznak.

- Występuje znaczący wstrząs przy poruszaniu dźwigni zmiany biegów.
- Siła napędowa jest zmniejszona w trakcie jazdy pojazdem z dużą prędkością.
- Kiedy dźwignia zmiany biegów jest ustawiona w położeniu włączonego napędu (D, R) samochód nie przyspiesza nawet jeśli pedał przyspieszenia jest wciśniony (prędkość jest ustalona na poziomie średniej wartości).



Ostrzeżenie

- Jeśli z powodu usterki elektrycznej lub mechanicznej automatycznej skrzyni biegów pojawią się objawy trybu awaryjnego, nie należy jeździć samochodem, lecz zlecić jego sprawdzenie i obsługę techniczną w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.

Zresetowanie trybu bezpieczeństwa kiedy dźwignia zmiany biegów jest zablokowana w danej pozycji

Resetowanie trybu bezpieczeństwa

- 1 Zatrzymaj samochód i ustaw dźwignię zmiany biegów w położeniu P (postojowym).
- 2 Wyłącz silnik i odczekaj co najmniej 10 sekund.
- 3 Uruchoń silnik.

Po zresetowaniu trybu awaryjnego można normalnie prowadzić samochód.

Jeśli zjawisko zablokowanej dźwigni zmiany biegów pojawi się po zresetowaniu trybu bezpieczeństwa

Następujące zjawisko zablokowanej dźwigni zmiany biegów pojawia się po zresetowaniu trybu bezpieczeństwa.

- Dźwignia zmiany biegów jest zablokowana w położeniu D (jazdy) (w położeniu 2. biegu do przodu)
- Dźwignia zmiany biegów jest zablokowana w położeniu R (cofania) (w położeniu 2. biegu do tyłu)

W takim przypadku należy zlecić sprawdzenie i obsługę techniczną samochodu w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.



Ostrzeżenie

- Jeśli symptomy trybu awaryjnego utrzymują się po zresetowaniu trybu awaryjnego, nie należy forsować dalszej jazdy lecz niezwłocznie zlecić sprawdzenie i obsługę techniczną samochodu w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.

Wskazówki dotyczące prowadzenia samochodu wyposażonego w automatyczną skrzynię biegów



Ostrzeżenia

- Nigdy nie należy przesuwać dźwigni biegów do pozycji P (parking) lub N (neutralny) w trakcie jazdy. W innym przypadku może to spowodować uszkodzenia mechaniczne i wypadek.
- Uruchomienie pojazdu jest możliwe, kiedy dźwignia zmiany biegów znajduje się w pozycji P (parking) lub N (Neutralne). Uruchom pojazd z dźwignią zmiany biegów znajdującą się w pozycji P (parking) dla własnego bezpieczeństwa.
- Nie redukuj nagle biegu w trakcie prowadzenia pojazdu z dużą prędkością. Może to spowodować poważne uszkodzenie samochodu. Może to również spowodować utratę stabilności samochodu i doprowadzić do wypadku.



Ostrzeżenie

- Nie przesuвай dźwigni zmiany biegów w położenie R, gdy samochód porusza się do przodu. Może to spowodować uderzenia w przekładni i jej uszkodzenie.
- Nie umieszczaj dźwigni zmiany biegów w pozycji N (neutralna) podczas jazdy droga w dół wzniesienia lub pod górę. Umieszczenie dźwigni zmiany biegów z powrotem w pozycji D (jazda) dla celów jazdy pojazdem po umieszczeniu jej w pozycji N (neutralna) może uszkodzić system jezdny z powodu wstrząsu przekładni.
- W celu zapewnienia bezpieczeństwa wprowadzono funkcje blokady P (pozycja P → pozycja R) i blokady R (pozycja N → pozycja R), które umożliwiają przesuwanie dźwigni zmiany biegów tylko wtedy, gdy pedał hamulca jest wciśnięty.
- Podczas zwalniania blokady zmiany biegów przez funkcje blokady P i blokady R przy wciśniętym pedale hamulca, słychać dźwięk blokowania i odblokowania dźwigni zmiany biegów.
- W przypadku szybkiego przesuwania dźwigni zmiany biegów z położenia D (jazdy) do położenia P (postojowego), w związku z funkcją blokady R może wystąpić chwilowe zatrzymanie dźwigni w położeniu N (neutralnym). Jest to normalne zjawisko w celu zapewnienia bezpieczeństwa i ochrony przekładni. Unikaj jednak gwałtownych działań, na ile to możliwe.

System 4WD*

System 4WD to system, który odpowiednio rozdziela, za pomocą skrzyni rozdzielczej, moc na cztery koła, poprzez przenoszenie na koła przednie części mocy przekazywanej do kół tylnych.

Korzystanie z systemu 4WD na śliskiej drodze, takiej jak droga zaśnieżona lub mokra, pozwala zachować lepszą stabilność jazdy w porównaniu z trybem 2WD (2-Wheel Drive). Możesz przełączyć tryb jazdy na 4WD LOW, aby uzyskać maksymalną moc pociągową.

Co to jest przypadek częściowego transferu?

Skrzynia rozdzielcza napędu dołączanego to system, który w razie potrzeby przełącza tryb jazdy na 4WD HIGH (4H) lub 4WD LOW (4L) poprzez zadziałanie przełącznika, gdy pojazd jest normalnie prowadzony w trybie 2WD.

System ten jest wyposażony w zespół sterujący przełączaniem trybu, a w trybie 4WD system rozdziela równomiernie siłę napędową pomiędzy koła przednie (50%) i tylne (50%).

Przełączanie na 4WD

Wybierz odpowiedni tryb jazdy, obracając pokrętkę przełącznika 4WD w zależności od stanu drogi (śliskość, stopień nachylenia, wyboje).



- 1 Tryb 2WD (2H)
- 2 Tryb 4WD HIGH [WYSOKI] (4H)
- 3 Tryb 4WD LOW (4L)

Przełączanie trybów pomiędzy 2H ↔ 4H

Ustawiaj tryb na 2H lub 4H, obracając pokrętkę wyboru 4WD, gdy prędkość pojazdu wynosi 70 km/h lub mniej.

Przełączanie trybów pomiędzy 2H i 4H↔4L

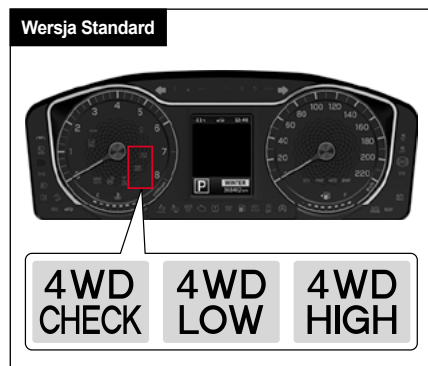
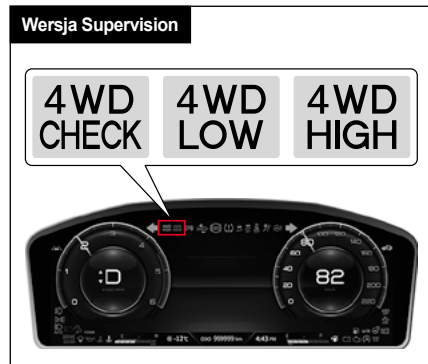
Zatrzymaj pojazd na płaskim terenie, ustaw dźwignię zmiany biegów w położeniu N (neutralnym) i ustaw żądany tryb jazdy, obracając pokrętkę wyboru 4WD.



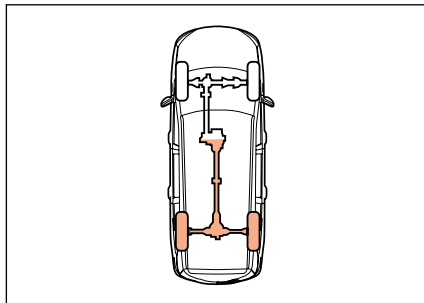
Ostrzeżenie

- Kiedy przełączasz tryb na 4WD (4L lub 4H), pamiętaj, aby kontynuować jazdę dopiero po zapaleniu się kontrolki 4WD. Prowadzenie pojazdu przed zapaleniem się tej kontrolki może spowodować nadmierne zużycie lub spalanie układu napędowego.

Tryby jazdy i ich kontrolki



Tryb 2WD (2H)

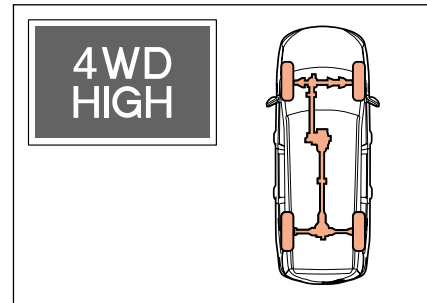


Tryb 2WD (2H) to stan dla szybkiej jazdy z napędem na dwa koła. Używaj tego trybu do normalnej lub szybkiej jazdy po normalnej drodze lub drodze ekspresowej.

Uwaga

- W trybie 2WD (2H) kontrolka trybu jazdy nie świeci.

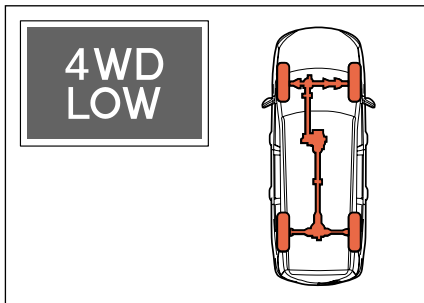
Tryb 4WD HIGH [WYSOKI] (4H)



Korzystaj z trybu szybkiego 4WD HIGH (4H) do jazdy po błotnistej, piaszczystej lub zaśnieżonej drodze.

- Po przełączeniu trybu jazdy z 2WD (2H) na 4WD HIGH (4H), zapali się kontrolka 4WD HIGH.
- Podczas przełączania trybu jazdy z 4WD LOW (4L) na 4WD HIGH (4H), kontrolka 4WD HIGH miga, a po dokonaniu przełączenia trybu, kontrolka 4WD HIGH świeci.

Tryb 4WD LOW (4L)



Trybu 4WD LOW (4L) należy używać, gdy wymagana jest maksymalna moc pociągowa.

- Podczas przełączania trybu jazdy na 4WD LOW (4L), kontrolka 4WD LOW miga, a po dokonanim przełączenia trybu, kontrolka 4WD LOW świeci.
- Jeśli kontrolka 4WD LOW miga chwilowo, oznacza to, że tryb jazdy jest przełączany na 4WD LOW (4L).



Ostrzeżenie

- Aby uniknąć uszkodzenia układu napędowego, w trybie 4WD LOW (4L) nie należy używać 5-tego lub wyższego biegu M (w trybie ręcznym).

Co to są ciasne skręty?

Pokonywanie zakrętów w trybie 4WD (4L lub 4H) może spowodować wstrząsy pojazdu, poślizg lub stuki w układzie jezdnym.

Jest to spowodowane oporem wewnętrznego układu napędowego w zależności od różnicy prędkości obrotowych między przednimi i tylnymi kołami i oznacza, że 4WD działa normalnie.

Należy unikać szybkiego pokonywania zakrętów w trybie 4WD, ponieważ może to spowodować uszkodzenie układu napędowego.

Wskaźnik ostrzegawczy KONTROLI 4WD



Kontrolka ostrzegawcza 4WD CHECK [SPRAWDŹ 4WD] włącza się, jeśli zespół przełączania 4WD działa nieprawidłowo.



Ostrzeżenie

- Jeśli zapali się lampka ostrzegawcza 4WD CHECK [SPRAWDŹ 4WD] należy zlecić sprawdzenie i obsługę techniczną samochodu w Autoryzowanej Stacji Obsługi Ssangyong.

Uwagi dotyczące używania systemu 4WD



Ostrzeżenie

- Pamiętaj, aby używać pokrętki przełącznika 4WD w celu korzystania z trybu 4WD dopiero po uruchomieniu silnika. Jednak anulowanie 4WD (trybu 4WD) w pojeździe, którego silnik nie pracuje jest również możliwe, gdy przełącznik START/STOP jest w pozycji ON [WŁ].
- Podczas używania pokrętki przełączania 4WD, w trakcie przełączania trybu jazdy mogą wystąpić mechaniczne odgłosy i wstrząsy. Jest to normalne zjawisko, które występuje w związku ze zmianą trybu jazdy.
- Podczas jazdy po normalnej drodze używaj trybu 2WD, a nie 4WD. Jazda w trybie 4WD po normalnej drodze, na której nawierzchnia nie jest śliska, może uszkodzić układ napędowy.
- Jazda w trybie 4WD po normalnej drodze może powodować niepotrzebne hałasy i zużycie opon oraz zwiększa zużycie paliwa.
- Przełączaj tryb jazdy na tryb 4WD LOW lub z trybu 4WD LOW na inny tryb dopiero po całkowitym zatrzymaniu pojazdu, z wciśniętym pedałem hamulca.

- Należy unikać pokonywania ciasnych zakrętów w trybie 4WD, ponieważ może to spowodować uszkodzenie układu napędowego.
- Jeśli nie można zmienić trybu na tryb 4WD i nie zapala się kontrolka 4WD, rusz pojazdem, po czym zatrzymaj go i ponownie spróbuj zmienić tryb z dźwigni zmiany biegów w położeniu N (neutralnym). Dzieje się tak, gdy koła zębate chwilowo nie mogą się zazębić.
- Jeśli zaświeci się kontrolka ostrzegawcza 4WD CHECK, tryb 4WD nie może być używany. Należy natychmiast zlecić sprawdzenie i obsługę techniczną samochodu w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.
- Pojazd wyposażony w system 4WD należy w razie potrzeby przewozić na lawecie.

☞ Patrz punkt "Kiedy musisz odholować swój samochód" (str. 5-22)



Wózek transportowy

- Jeśli używany jest tryb 4WD, osiągi pojazdu są znacząco uzależnione od stanu opon.
 - Sprawdzaj okresowo stopień zużycia opon i ciśnienie w oponach.
 - Aby zapobiec uszkodzeniu układu napędowego, pamiętaj, aby używać na wszystkich kołach pojazdu 4WD tego samego rozmiaru i typu opon pochodzących od tego samego producenta. Kiedy wymieniasz opony i koła, wymieniaj wszystkie koła razem na komplet kół jednakowych.

*LD (Blokada układu różnicowego)

Jeśli jedno z kół ślizga się lub unosi w powietrzu, blokada mechanizmu różnicowego poprawia przyczepność pojazdu, przenosząc większość siły napędowej na koło po przeciwnej stronie.

Włącza się tylko wtedy, gdy różnica prędkości między dwoma kołami na tej samej osi gwałtownie rośnie. W pozostałych przypadkach układ różnicowy pełni te same funkcje, co w samochodzie bez LD.

Opis

- Zapobiega poślizgom na ośnieżonych nawierzchniach
- Lepsza sterowność na śliskiej nawierzchni
- Poprawa parametrów jezdnych (przyczepność, pokonywanie wzniesień)
- Poprawa bezpieczeństwa jazdy w przypadku bocznego wiatru na zakrętach



Ostrzeżenie

- Jeśli jedno koło na osi obraca się szybciej niż drugie, należy unikać wysokich prędkości obrotowych tych kół. Blokady mechanizmu różnicowego może ulec uszkodzeniu.
- Gwałtowne przyspieszanie podczas wyjeżdżania z wyboistej drogi może powodować kołysanie pojazdu.
- Na początku skręcania kół po zaparkowaniu pojazdu na zewnątrz w ekstremalnie niskich temperaturach może wystąpić tymczasowo zwiększony opór.
- LD włącza się wtedy, gdy występuje różnica prędkości między dwoma kołami na tej samej osi.

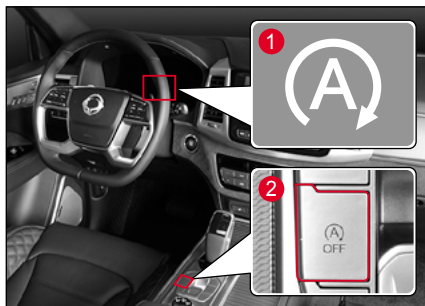


Ostrzeżenie

- W pojazdach z LD obracanie kołem uniesionym ponad ziemią jest zabronione. Pojazd może wtedy nagle ruszyć, powodując poważne obrażenia lub śmierć ponieważ włączenie się LD przenosi napęd na drugie koło tej osi.

System ISG (Idle Stop & Go)* [System Auto Stop/Start]

System ISG (Auto Start/Stop) zatrzymuje silnik, gdy samochód stoi, i uruchamia silnik przy wznowieniu jazdy, aby poprawić zużycie paliwa i zmniejszyć emisję spalin.



- 1 Kontrolka ISG ON [ISG WŁ]
- 2 Przełącznik ISG OFF [WYŁ ISG]



Ostrzeżenie

- Mogą się chwilowo zapalić pewne lampki ostrzegawcze kiedy silnik zostanie uruchomiony przez system JSG. Jest to normalne zjawisko występujące ze względu na chwilowy pobór prądu.

Automatyczne wyłączenie silnika

Jeśli prędkość samochodu wynosi 0 km/h (samochód stoi w miejscu), a pedał hamulca jest wciśnięty podczas działania układu ISG, silnik automatycznie się wyłączy, a zielona kontrolka ISG (1) zapali się na tablicy wskaźników.

Od tego momentu wyświetlany jest sumaryczny czas zatrzymania silnika (2).

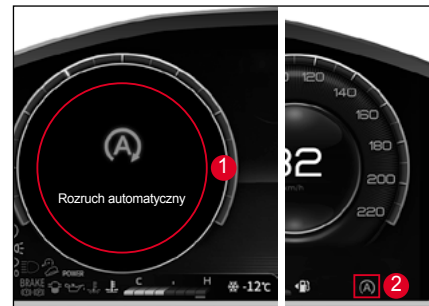


Uwaga

- Automatyczne wyłączenie silnika przez system ISG jest utrzymywane do 3 minut, po 3 minutach silnik ponownie uruchamia się automatycznie.

Automatyczne ponowne uruchomienie silnika

Jeśli silnik został automatycznie zatrzymany, zwolnienie pedału hamulca spowoduje automatyczne uruchomienie silnika. W tym czasie na zestawie wskaźników zapali się zielony wskaźnik JSG (1) i zostanie wyświetlony komunikat (2) o ponownym uruchomieniu silnika.



Uwaga

Silnik automatycznie uruchamia się ponownie, kiedy:

- Następuje zwolnienie pedału hamulca (przy nieczynnej funkcji AUTO HOLD w samochodach z EPB) (ponowne uruchomienie ze zmianą koloru kontrolki z zielonego → biały)
- Następuje przesunięcie dźwigni zmiany biegów do położenia R lub +/- (trybu ręcznego) przy wciśniętym pedale hamulca
- Wciśnięcie pedału gazu z jednocześnie wciśniętym pedałem hamulca.

Wyłączanie systemu ISG

- 1 Po naciśnięciu przełącznika ISG OFF [WYŁ ISG] (1) w celu wyłączenia systemu ISG zapala się kontrolka ISG OFF [ISG WYŁ] (2).
- 2 Ponowne naciśnięcie przełącznika ISG OFF [WYŁ ISG] wznowia normalne działanie systemu ISG i wyłącza kontrolkę ISG OFF [ISG WYŁ] na tablicy wskaźników.



Warunki aktywacji systemu ISG

- Zapięty pas bezpieczeństwa kierowcy
- Zamknięte drzwi kierowcy
- Zamknięta pokrywa silnika
- Stopień wciśnięcia pedału gazu 10% lub mniej
- Prędkość obrotowa na biegu jałowym 1350 obr./min lub mniejsza
- Temperatura płynu chłodniczego pomiędzy 15°C a 105°C
- Odpowiedni poziom podciśnienia w układzie hamulcowym
- Czujnik akumulatora aktywny i spełnia warunek ISG
- Kierownica na postoju obrócona o 180° lub mniej
- Brak określonego sygnału do sterownika nagrzewnicy
- Łagodne nachylenie drogi
- Temperatura akumulatora pomiędzy -5°C a 60°C
- Temperatura otoczenia -2°C lub wyższa
- Samochód został zatrzymany po przejechaniu co najmniej 1 m (tylko GSL)
- Samochód został zatrzymany po osiągnięciu prędkości powyżej 13 km/h
- Brak wadliwych części związanych z systemem ISG
- Dźwignia zmiany biegów w pozycji D (jazda) lub N (neutralna)

Warunki wymuszające ponowne uruchomienie

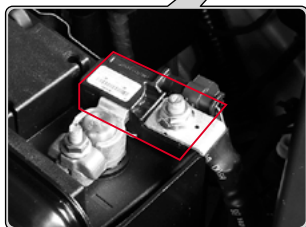
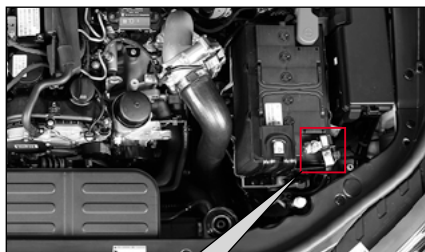
- Wciśnięcie przełącznika ISG OFF [WYŁ ISG], w celu wyłączenia systemu ISG
- Temperatura płynu chłodniczego wyższa niż 110°C
- Sterownik nagrzewnicy i klimatyzacji działający na maksymalnym poziomie (ustawiona temperatura "Hi" lub "Lo")
 - Sterownik automatyczny: ustawiona temperatura „Hi” lub „Lo” i prędkość wentylatora powyżej 6 poziomu
 - Sterownik ręczny: ustawiono najniższą lub najwyższą temperaturę i prędkość wentylatora większą niż 5 poziom
- Odmrażacz aktywny
- Włączona klimatyzacja
- Szybka zmiana temperatury wewnętrznej/zewnętrznej (na podstawie wskazań czujnika temp.)
- Słaby poziom ładowania akumulatora
- Prędkość samochodu powyżej 2 km/h
- Uplłynął maksymalny okres czasu (3 min) automatycznego wyłączenia silnika
- Usterki elementów systemu ISG i systemu rozruchowego
- Zwolnienie pedału hamulca i lekkie wciśnięcie pedału przyspieszenia w razie włączonej funkcji AUTO HOLD
- Niezapięty pas bezpieczeństwa kierowcy lub otwarte drzwi kierowcy
- Kąt skrętu kierownicy 180° lub większy
- Włączone EPG
- Włączona klimatyzacja

Czujnik akumulatora (BSC)

Czujnik akumulatora (BSC) jest zainstalowany do ujemnego terminalu (-) akumulatora i monitoruje on informacje akumulatora (takie jak napięcie, prąd, temperatura i status ładowania) oraz komunikuje się z EMS dla celów funkcjonowania systemu ISG (Idle Stop & GO).

Po odłączeniu złącza czujnika akumulatora w celu naprawy samochodu lub wyjęcia i ponownym zamontowaniu ujemnego (-) zacisku akumulatora, czujnik akumulatora zostanie wyłączony, a system ISG może mieć ograniczoną funkcjonalność.

Jeśli czujnik akumulatora jest wyłączony, zapoznaj się z warunkami jego aktywacji, aby go włączyć przed rozpoczęciem używania systemu ISG.



Warunki zadziałania czujnika akumulatora (BSC)

Kiedy sprzęt elektryczny w stanie takim jak podczas dostawy fabrycznej zostanie podłączony po ponownym zainstalowaniu akumulatora przy wyłączonym zapłonie, czujnik akumulatora zostanie aktywowany po tym jak system samochodu będzie monitorował napięcie akumulatora przez około 3 godziny lub więcej i oceni, że jest ono ustabilizowane.



Ostrzeżenie

- **Jeśli system ISG nie działa po tym, jak zostały spełnione warunki aktywacji czujnika akumulatora, to należy system sprawdzić i oddać do najbliższego autoryzowanego serwisu SsangYong.**



Ostrzeżenie

- **W razie wymiany akumulatora zawsze wymieniaj go na nasz oryginalny akumulator (AGM) dla systemu ISG. W innym przypadku może to spowodować poważną awarię systemu, uszkodzenie akumulatora oraz wybuch z powodu nadmiernego ładowania itp.**

System tempomatu stanowi dodatkowe udogodnienie, które pozwala kierowcy prowadzić samochód z ustaloną prędkością bez naciskania pedału przyspieszenia w ruchu drogowym, kiedy między samochodami zapewniona jest bezpieczna odległość, większa niż przewiduje prawo drogowe.

System tempomatu nie jest systemem bezpiecznej jazdy. Pamiętaj, aby zawsze prowadzić samochód, zwracając uwagę na prędkość samochodu i sytuację w otoczeniu.

Tempomat można włączyć, gdy samochód porusza się z prędkością około 40 km/h lub większą i mniejszą niż 180 km/h.

Warunki korzystania z tempomatu

Upewnij się, aby używać tempomatu wyłącznie w następujących warunkach ruchu i drogowych.

- Korzystaj z tempomatu, kiedy ruch drogowy jest niewielki.
- Używaj go tylko na trasach poza miastem lub na drogach ekspresowych, gdzie nie są spodziewane zmiany warunków jazdy samochodu z powodu świateł drogowych, innych pojazdów, pieszych lub innych czynników.
- Noe używaj tempomaty na normalnej drodze.

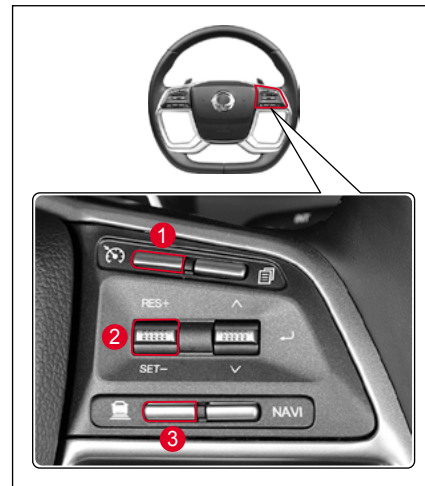


Ostrzeżenia

- **Korzystaj z tempomatu tylko na drogach ekspresowych lub drogach szybkiego ruchu, gdzie droga jest w dobrym stanie.**
- **Przestań używać tempomatu w następujących sytuacjach drogowych, kiedy panowanie nad samochodem może stać się zbyt trudne, stwarzając zagrożenie wypadkowe.**
 - Kiedy wieje silny wiatr lub wiatr boczny
 - Kiedy ma miejsce duże zagęszczenie ruchu
 - Śliska droga, droga na wzniesieniu lub stale zakręcona droga

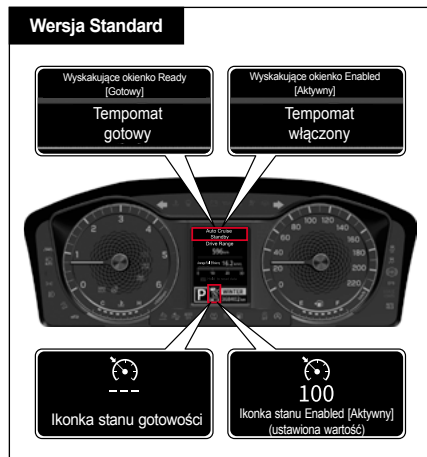
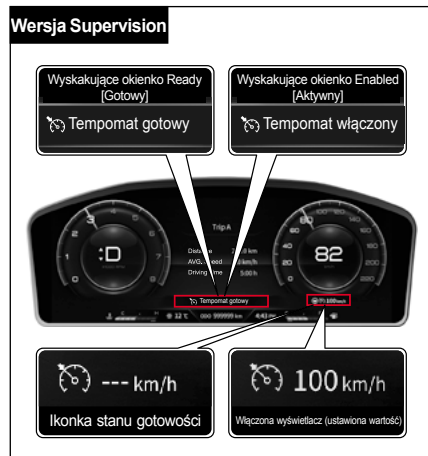
Przełącznik i kontrolka tempomatu

Przełącznik tempomatu



- 1 Przełącznik tempomatu ON/OFF [WŁ/WYŁ]
- 2 Dźwigenka ustawiania prędkości
RES+
 - Wznowienie działania tempomatu
 - Zwiększanie prędkościSET-
 - Ustawianie prędkości jazdy na tempomacie
 - Zmniejszanie prędkości
- 3 Przycisk ustawiania bezpiecznej odległości

Wyświetlacz gotowego/ aktywnego tempomatu



Tempomat GOTOWY

Na ekranie LCD zestawu wskaźników jest wyświetlana następująca wiadomość, a system przechodzi do trybu tempomatu GOTOWY po naciśnięciu przycisku tempomatu WŁ/WYŁ .

- Wyświetlane jest wyskakujące okienko „Auto cruise READY” [Tempomat gotowy]
- Wyświetli się symbol i „--- km/h” wskazując, że system jest gotowy do wyświetlania prędkości

Tempomat WŁĄCZONY

Kiedy tempomat znajduje się w trybie Gotowy i zostanie obniżona dźwignia tempomatu, to na ekranie LCD zostanie wyświetlony następujący komunikat a tempomat zostanie włączony.

- Wyświetlony wyskakujący komunikat „Ustaw Tempomat”
- Wyświetlany jest symbol i ustawiona prędkość, „100 km/h”

Tempomat działa, kiedy pojazd porusza się z prędkością 40 km/h lub wyższą.

Ustawianie prędkości jazdy na tempomacie

- 1 Naciśnij przełącznik tempomatu ON/OFF [WŁ/WYŁ]
Zapali się kontrolka READY [GOTOWY] na tablicy wskaźników.
- 2 Dostosuj prędkość samochodu, tak aby mieściła się w zakresie prędkości tempomatu, od około 40 km/h do 180 km/h.
- 3 Ustaw żądaną prędkość jazdy, podnosząc lub opuszczając dźwignkę ustawiania prędkości tempomatu w kierunku RES+ lub SET- .
Teraz samochód jedzie z ustawioną prędkością bez naciskania pedału przyspieszenia.



Ostrzeżenie

- Włączaj i wyłączaj tę funkcję po dokładnym zapoznaniu się z systemem tempomatu. Prędkość działania tempomatu powinna być ustawiona w trakcie jazdy. Używanie systemu w nieprawidłowy sposób lub bez zapoznania się w pełni z tym systemem może prowadzić do wypadku.
- Gdy włączasz tempomat podczas jazdy, nie przesuwaj dźwigni zmiany biegów w położenie N (neutralne). Może to spowodować uszkodzenie powiązanego systemu lub doprowadzić do wypadku.
- Podczas prowadzenia samochodu ze stałą prędkością z włączonym tempomatem, należy jechać bezpiecznie, aby móc poradzić sobie z każdą sytuacją, która może wystąpić na drodze oraz prowadzić samochód w sposób umożliwiający natychmiastowe użycie pedału hamulca i pedału przyspieszenia.
- Pamiętaj, aby zawsze zapewnić sobie bezpieczną drogę hamowania i w razie potrzeby naciśnij pedał hamulca.
- Rzeczywista prędkość jazdy pod górę lub z góry może się nieznacznie różnić od ustawionej prędkości. Jeśli to możliwe, unikaj korzystania z tempomatu na drogach górskich lub stromych wzniesieniach. Używaj hamowania silnikiem i pedału hamulca na stromych drogach w celu zapewnienia bezpiecznej jazdy i ochrony podzespołów pojazdu.

Ostrzeżenie

- Gdy nie korzystasz z tempomatu, naciśnij przełącznik ON/OFF [WŁ/WYŁ] tempomatu, wtedy zgaśnie kontrolka READY [GOTOWY] tempomatu.

Uwaga

- W celu zresetowania prędkości działania tempomatu powtórz kroki nr 2 i 3 z aktywowanym tempomatem.
- Zapoznaj się z poniższymi tematami, aby uzyskać szczegółowe informacje dotyczące wszystkich okoliczności działania samochodu.

Proces przyspieszania w ramach tempomatu

Kiedy tempomat jest aktywny

Aby zwiększyć ustawioną prędkość samochodu podczas jazdy z włączonym tempomatem, popchnij dźwigniękę ustawiania prędkości w górę w kierunku RES+ bez naciskania pedału przyspieszenia.



- Krótkie naciśnięcie dźwignienki ustawiania prędkości w górę zwiększa prędkość o 1 km/h.
- Popchnięcie ku dołowi i przytrzymanie dźwignienki ustawiania prędkości powoduje ciągłe zwiększanie zadanej prędkości samochodu.

Kiedy tempomat nie jest aktywowany

Poniższe kroki opisują, jak włączyć tempomat, gdy nie jest aktywny i zwiększyć ustawioną prędkość samochodu.

- 1 Naciśnij przełącznik tempomatu ON/OFF [WŁ/WYŁ]
Zapali się kontrolka READY [GOTOWY] na tablicy wskaźników.
- 2 Naciśnij pedał przyspieszenia, aż prędkość samochodu osiągnie około 40 km/h lub więcej, po czym włącz tempomat.
- 3 Po osiągnięciu zamierzonej prędkości możesz skorygować tę prędkość, popychając dźwigniękę ustawiania prędkości w kierunku SET+ lub SET-.
Popchnięcie ku górze w kierunku SET+ i przytrzymanie dźwignienki ustawiania prędkości powoduje stopniowe zwiększanie zadanej prędkości samochodu.
- 4 Po ustawieniu prędkości zdejmij powoli nogę z pedału gazu.

Zwiększanie stopniowe ustawionej prędkości z aktywowanym tempomatem

Aby stopniowo zwiększać delikatnie prędkość samochodu przy włączonym tempomacie, wykonaj następujące czynności.

- Popchnij krótko (do 0,5 sekundy) dźwigniękę ustawiania prędkości w górę w kierunku SET+. Ustawiona prędkość samochodu wzrasta o około 1 km/h przy każdym popchnięciu dźwignienki ustawiania prędkości w górę.
- Na przykład, jeśli chcesz zwiększyć ustawioną prędkość pojazdu o ok. 10 km/h, to 10 razy naciśnij krótko do góry dźwigniękę tempomatu w kierunku SET+.

Proces zwalniania w ramach tempomatu

Kiedy tempomat jest aktywny

Aby zmniejszyć ustawioną prędkość samochodu podczas jazdy z włączonym tempomatem, popchnij dźwigenkę ustawiania prędkości w dół w kierunku SET- bez naciskania pedału hamulca.



- Zadana prędkość samochodu spada o około 1 km/h przy każdym krótkim popchnięciu dźwigenki ustawiania prędkości w dół.
- Popchnięcie ku dołowi i przytrzymanie dźwigenki ustawiania prędkości powoduje ciągłe zmniejszanie zadanej prędkości samochodu.

Z tym, że gdy prędkość samochodu osiągnie około 40 km/h lub mniej, funkcja tempomatu zostanie wyłączona.

Zmniejszanie stopniowe ustawionej prędkości z aktywowanym tempomatem

Aby stopniowo zmniejszać delikatnie prędkość samochodu przy włączonym tempomacie, wykonaj następujące czynności.

- Popchnij krótko (do 0,5 sekundy) dźwigenkę ustawiania prędkości w dół w kierunku SET-. Ustawiona prędkość samochodu spada o około 1 km/h przy każdym popchnięciu dźwigenki ustawiania prędkości w dół.
- Na przykład, jeśli chcesz zmniejszyć ustawioną prędkość samochodu o około 10 km/h, popchnij dźwigenkę ustawiania prędkości 10 razy w dół, w kierunku SET-.

Zawieszenie działania tempomatu

Po wykryciu sygnału zawieszenia działania jak niżej, przy włączonym tempomacie, tempomat przestaje być aktywny (włącza się kontrolka READY [GOTOWY]).

Warunki zawieszenia działania

- Kiedy pedał hamulca zostanie naciśnięty w celu hamowania
- Przełącznik ON/OFF [WŁ/WYŁ] tempomatu został naciśnięty jeden raz (dwukrotnie naciśnięcie przełącznika wyłącza działanie)
- Kiedy dźwignia zmiany biegów zostanie przesunięta do pozycji N (neutralny) w trakcie jazdy.

Zawieszenie działania tempomatu podyktowane stanem samochodu następuje ponadto w następujących przypadkach

- Kiedy zadziała elektroniczny system kontroli trakcji (ESP).
- Kiedy zmniejszana prędkość samochodu spadnie do około 40 km/h lub poniżej
- Kiedy w trakcie jazdy zostanie zaciągnięty hamulec parkingowy
- Kiedy pedał sprzęgła został wciśnięty w celu zmiany biegu (tylko M/T).

- Kiedy prędkość gwałtownie rośnie lub maleje (tylko GSL).
 - po osiągnięciu prędkości większej o 20 km/h od ustawionej prędkości
 - po osiągnięciu prędkości mniejszej o 20 km/h od ustawionej prędkości
 - podczas jazdy z prędkością 140 km/h lub większą przez 4 minuty lub dłużej
- Kiedy przycisk tempomatu nie działa prawidłowo
- Kiedy zostanie wykryty nienormalny sygnał z układu hamulcowego
- Kiedy obroty silnika wynoszą około 4400 obr/min lub więcej

Jeśli nie wystąpiły zwyczajne warunki zawieszenia działania tempomatu lecz występują okresowe usterki, należy wyłączyć silnik, odczekać chwilę i ponownie uruchomić silnik. System zresetuje się i można wtedy ponownie włączyć system.

Ponowne włączenie tempomatu

Gdy działanie tempomatu zostanie wstrzymane z powodu sygnału zawieszenia pracy tempomatu (zaświeci się kontrolka READY), działanie tempomatu można wznowić.

Popchnij dźwigienkę regulacji prędkości ku górze w kierunku RES + przy prędkości pojazdu około 40 km/h lub większej, bez wciskania pedału hamulca ani pedału przyspieszenia.



- Zostanie przywrócona ostatnia ustawiona prędkość zapamiętana przed zawieszeniem działania tempomatu.
- Zapali się kontrolka AUTO CRUISE [Tempomat] na tablicy wskaźników.

Tempomat inteligentny/adaptacyjny*

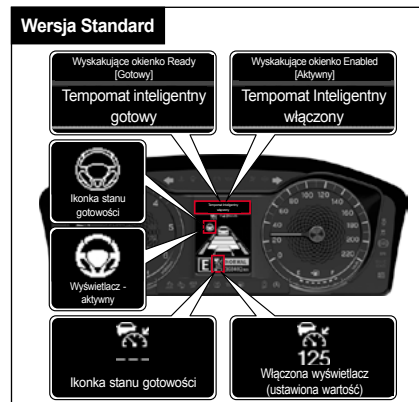
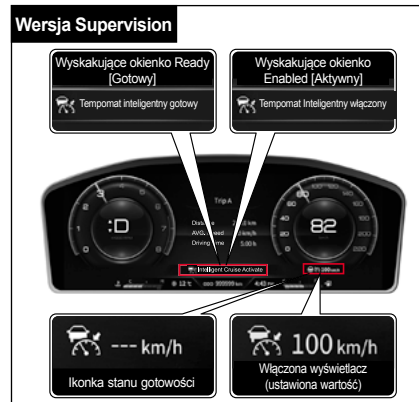
System tempomatu inteligentnego

Ten system utrzymuje stałą prędkość samochodu, nawet jeśli kierowca nie używa pedału przyspieszenia ani hamulca. Kiedy z przodu wykryty zostanie inny pojazd, utrzymuje stały, wcześniej ustalony dystans do poprzedzającego pojazdu. Pozwala na samochodowi poruszać się środkiem pasa dzięki oddziaływaniu na układ kierowniczy (wspomaganiu kierowania).

System tempomatu adaptacyjnego

Jest to wygodny system utrzymujący stałą prędkość samochodu, nawet jeśli kierowca nie używa pedału przyspieszenia ani hamulca. Kiedy z przodu wykryty zostanie inny pojazd, utrzymuje stały, wcześniej ustalony dystans do poprzedzającego pojazdu.

Ekran tempomatu inteligentnego: Gotowy/Aktywny



Ekran tempomatu inteligentnego: Gotowy

Podczas działania inteligentnego tempomatu adaptacyjnego (IACC), gdy warunki czuwania, takie jak pedał hamulca, są spełnione, na ekranie LCD tablicy wskaźników wyświetlany jest poniższy komunikat, a inteligentny tempomat adaptacyjny przechodzi w tryb gotowości.

- Wyświetlane jest wyskakujące okienko „Intelligent cruise READY” [tempomat inteligentny gotowy]
- Wyświetli się symbol i „--- km/h” wskazując, że system jest gotowy do wyświetlania prędkości

Ustawiony (aktywny) tempomat inteligentny

Gdy tempomat inteligentny znajduje się w stanie gotowości, a dźwignienka ustawiania prędkości zostanie popchnięta w dół, na ekranie LCD tablicy wskaźników wyświetli się taki komunikat i tempomat inteligentny zaczyna działać.

- Wyświetlane jest wyskakujące okienko „Intelligent cruise set” [tempomat inteligentny ustawiony]
- Wyświetlany jest symbol i ustawiona prędkość Tempomat adaptacyjny działa podczas jazdy z prędkością około 10 km/h lub wyższą.

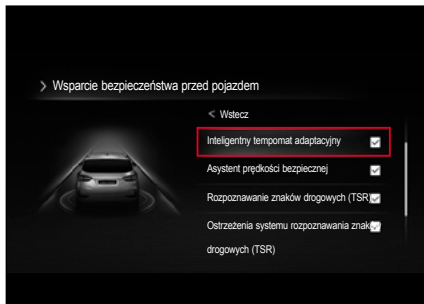
Uwaga

- Opis w tej części dotyczy tempomatu inteligentnego. Kiedy działa tempomat adaptacyjny sterowanie kierownicą (wspomaganie kierowania) nie działa.

Włączanie tempomatu inteligentnego na tablicy wskaźników

- **Wersja Supervision/Wersja Standard**

Przejdź do **Ustawień wspomagania kierowcy** → **Tempomat inteligentny adaptacyjny** w  (Ustawieniach użytkownika) na tablicy wskaźników i zaznacz to pole.



Aby ustawić tempomat inteligentny

- 1 Naciśnij przełącznik tempomatu ON/OFF [WŁ/WYŁ]. Inteligentny tempomat adaptacyjny (IACC) jest aktywny.
- 2 Ustaw prędkość samochodu w zakresie prędkości roboczych tempomatu inteligentnego.
 - Ustaw prędkość (30 km/h ~ 180 km/h)
 - Roboczy zakres prędkości (0 km/h ~ 150 km/h)
- 3 Naciśnij dźwigienkę ustawiania prędkości w kierunku SET-, aby włączyć tempomat.
 - Na tablicy wskaźników wyświetlany jest komunikat "Intelligent cruise control set" [Tempomat inteligentny ustawiony].
 - Od tego momentu samochód utrzymuje ustawioną prędkość bez naciskania pedału przyspieszenia i prowadzi samochód środkiem oddziałując na układ kierowniczy (wspomagając kierowanie).
 - Jeśli z przodu wykryty zostanie inny pojazd poruszający się z prędkością niższą niż ustawiona prędkość, samochód kierowcy będzie jechał z zachowaniem ustalonej odległości od pojazdu poprzedzającego.



Ostrzeżenie

- **Podczas jazdy pod górę lub w dół wzniesienia, kiedy działa tempomat inteligentny, prędkość samochodu może się okresowo zmniejszać lub zwiększać.**

Zwiększanie prędkości

Aby zwiększyć ustawioną prędkość podczas działania tempomatu inteligentnego, popchnij dźwigenkę ustawiania prędkości w górę w kierunku RES+ bez naciskania pedału przyspieszenia.



- Każde krótkie popchnięcie dźwigenki ustawiania prędkości w górę powoduje zwiększenie prędkości o 5 km/h.
- Jeśli dźwigenka ustawiania prędkości zostanie dłużej przytrzymana w górnym położeniu to prędkość zostanie zwiększona o 10 km/h. Kiedy dźwigenka jest ciągle utrzymywana w górnym położeniu, ustawiana prędkość samochodu stale rośnie. (Podziałka przyrostu ustawianej prędkości wynosi 10.)
- Możesz ustawić prędkość do 180 km/h.



Ostrzeżenie

- Po popchnięciu i przytrzymaniu dźwigenki ustawiania prędkości ku górze, prędkość samochodu szybko rośnie, należy więc uważać na sytuację w otoczeniu podczas wykonywania tej operacji.

Zmniejszanie prędkości

Aby zmniejszyć ustawioną prędkość podczas działania tempomatu inteligentnego, popchnij dźwigenkę ustawiania prędkości w dół w kierunku SET- bez naciskania pedału przyspieszenia.



- Każde krótkie popchnięcie dźwigenki ustawiania prędkości w dół powoduje zmniejszenie prędkości o 5 km/h.
- Popchnięcie i przytrzymanie dźwigenki ustawiania prędkości w dół powoduje zmniejszenie prędkości o 10 km/h. Kiedy dźwigenka jest ciągle utrzymywana w dolnym położeniu, ustawiana prędkość samochodu stale spada. (Podziałka zmniejszania ustawianej prędkości wynosi 10.)
- Najniższa możliwa do ustawienia prędkość wynosi 30 km/h.

Chwilowe przyspieszenie (nadpisanie zadanej prędkości)

Aby tymczasowo przyspieszyć samochodem podczas działania tempomatu inteligentnego naciśnij pedał przyspieszenia.

Tymczasowe przyspieszenie wymuszone przez kierowcę nie wpływa na ustawioną prędkość.

Aby przywrócić ustawioną prędkość, zwolnij pedał przyspieszenia. Samochód będzie ponownie jechał z ustawioną prędkością.



Ostrzeżenie

- Jeśli wciśniesz pedał przyspieszenia na ponad 60 sekund w celu tymczasowego przyspieszenia, tempomat inteligentny przestanie działać.

Zawieszanie działania

Jeśli poniższe sygnały dezaktywacji zostaną wykryte podczas działania inteligentnego tempomatu adaptacyjnego (IACC), to inteligentny tempomat (IACC) przestanie być aktywny. (przejdzie do stanu gotowości)

Warunki zawieszenia działania

- Pedał hamulca wciśnięty w celu hamowania
- Jednokrotne naciśnięcie przełącznika tempomatu (dwukrotne naciśnięcie wyłącza system)
- Pedał przyspieszenia wciskany przez ponad 60 sekund (nadpisanie)
- Zadziałanie jednego z elektronicznych systemów kontroli trakcji samochodu (np. ESP, TCS i ABS)
- Wyłączenie elektronicznego systemu kontroli trakcji samochodu (przełącznikiem ESP OFF [WYŁ ESP])
- Dźwignia zmiany biegów w położeniu innym niż D (jazdy)
- Zaciągnięty EPB [elektryczny hamulec postojowy]
- Drzwi kierowcy otwarte
- Przekroczona maksymalna prędkość tempomatu adaptacyjnego (180 km/h)
- Obroty silnika poniżej 350 obr/min lub powyżej 7 000 obr/min

- Trzeci stopień ostrzeżenia, awaryjne hamowanie włączone przez AEBS
- Działanie systemu HDC
- Mocno zanieczyszczona pokrywa czujnika radaru

Inne przesłanki zaprzestania działania tempomatu inteligentnego

- Brak pojazdu poprzedzającego w momencie ponownego ruszania po zatrzymaniu samochodu przez system
- Odległość do pojazdu poprzedzającego za duża lub za mała podczas zatrzymania samochodu przez system
- Zatrzymywanie samochodu przez system następuje zbyt często

Uwaga

- **Jeśli po spełnieniu warunku zawieszenia działania tempomatu na tablicy wskaźników pojawi się komunikat "Intelligent cruise control READY" [„Tempomat inteligentny GOTOWY”], po krótkim popchnięciu dźwigniki ustawiania prędkości w kierunku RES+ tempomat inteligentny zostanie ponownie włączony.**

Jeśli tempomat inteligentny przestanie działać, sprawdź sytuację na drodze i warunki jazdy. Ponadto naciśnij pedał hamulca, aby dostosować prędkość samochodu do sytuacji.

Wersja Supervision



Inteligentny tempomat adaptacyjny (IACC) został wyłączony

Rodzaj standardowy



Inteligentny tempomat adaptacyjny (IACC) został wyłączony

Uwaga

- **Ten komunikat jest wyświetlany, jeśli tempomat inteligentny przestał działać w sposób nieprawidłowy.**

Wznawianie działania

Jeśli tempomat inteligentny jest wyłączony (do stanu gotowości), możesz wznowić jego działanie.

Popchnij krótko dźwignikę ustawiania prędkości w kierunku RES+ przy prędkości samochodu około 10 km/h lub wyższej bez naciskania pedału hamulca ani pedału przyspieszenia.



- Ustawiona prędkość powraca do wartości przed zawieszeniem działania tempomatu inteligentnego.



Ostrzeżenie

- **Podczas wznowiania działania tempomatu prędkość samochodu może szybko wzrastać lub spadać do prędkości ustawionej bezpośrednio przed zawieszeniem jego działania. Pamiętaj o sprawdzeniu warunków drogowych w otoczeniu przed wznowieniem działania tempomatu.**

Jeśli na tablicy wskaźników pojawi się taki komunikat, kiedy samochód stoi w miejscu, popchnij na krótko dźwignikę ustawiania prędkości w górę lub w dół w kierunku RES+ lub SET-.

Tempomat inteligentny wznowi wtedy działanie.

Naciśnięcie pedału przyspieszenia również spowoduje wznowienie działania tempomatu inteligentnego.



Kiedy pojazd poprzedzający rusza, należy nacisnąć przycisk RES, przycisk SET lub pedał

Wyłączenie

Aby całkowicie wyłączyć tempomat inteligentny (IACC), naciśnij dwukrotnie przełącznik ON/OFF [WŁ/WYŁ] tempomatu.

- Wyskakujące okienko tempomatu inteligentnego zniknie z tablicy wskaźników.

Gdy nie korzystasz z tempomatu inteligentnego, nie zapomnij nacisnąć przełącznika, aby go wyłączyć.



Ostrzeżenie

- **Jeśli wciśniesz pedał przyspieszenia na ponad 60 sekund w celu tymczasowego przyspieszenia, tempomat inteligentny przestanie działać.**



Ostrzeżenia

- Gdy nie korzystasz z tempomatu inteligentnego, pamiętaj aby zawsze wyłączać system.
- Zawsze ustawiaj prędkość tempomatu inteligentnego w dozwolonym przez prawo zakresie prędkości.
- Sprawdź warunki na drodze przed użyciem tempomatu inteligentnego.
- Nie używaj tempomatu inteligentnego w następujących okolicznościach:
 - Blisko zjazdów z dróg ekspresowych i bramek poboru opłat
 - W miejscach gdzie wokół drogi jest dużo metalu, takich jak place budowy i żelazne tunele
 - Gdzie bariery ochronne są blisko pasów ruchu.
 - Gdzie nie ma pasów ruchu, jak na parkingach
 - Na podjazdach lub zjazdach o dużym nachyleniu
 - Przy słabej widoczności z powodu czynników takich jak mgła, ulewny deszcz, gęsty śnieg itp.
- Tempomat inteligentny to funkcja zaprojektowana dla wygody kierowcy. Nie wykorzystuj go jako urządzenia poprawiającego bezpieczeństwo jazdy.
- Prowadzenie samochodu powinno być egzekwowane przez kierowcę według jego własnych decyzji. Poleganie na inteligentnym tempomacie zwiększa ryzyko wypadków.

Alarm kontrolera układu kierowniczego (wspomaganie kierowania)

Jeśli kierowca nie trzyma kierownicy podczas jazdy, kiedy na układ kierowniczy oddziałuje system tempomatu inteligentnego, kierowca otrzyma 3-stopniowe ostrzeżenie o braku rąk na kierownicy, po czym tempomat inteligentny przestanie działać.

Wersja Supervision



Trzymaj ręce na kierownicy

Wersja Standard



Trzymaj ręce na kierownicy

Stopień 1: Komunikat

- Wyświetlany jest komunikat ostrzegawczy.



Trzymaj ręce na kierownicy



Trzymaj ręce na kierownicy

Stopień 2: Komunikat + Brzęczyk

- Wyświetlany jest komunikat ostrzegawczy i słychać brzęczyk.



Inteligentny tempomat adaptacyjny (IACC) został wyłączony



Inteligentny tempomat adaptacyjny (IACC) został wyłączony

Stopień 3: Komunikat + Wyłączenie systemu

- Wyświetlany jest komunikat „tempomat inteligentny wyłączony”, jednocześnie wyłączane zostaje wspomaganie kierowania. Z tym, że tempomat nadal działa.



Ostrzeżenie

- Jeśli kierowca trzyma kierownicę tak słabo, że nie są odczuwalne jej ruchy w lewo lub w prawo podczas jazdy po prostej drodze, dla systemu może to oznaczać, że kierowca nie trzyma kierownicy i może on wygenerować ostrzeżenie o braku rąk na kierownicy.
- Ostrzeżenie o braku rąk na kierownicy może zostać wydane za późno w stosunku do warunków panujących na drodze. Zawsze trzymaj kierownicę podczas jazdy.



Ostrzeżenie

System oddziaływania na układ kierowniczy (wspomaganie kierowania) może nie działać lub interweniować niepotrzebnie w następujących okolicznościach:

- System nie rozpoznaje oznaczeń pasa ruchu z powodu deszczu, śniegu, kurzu, stojącej wody lub kałuży, innych przeszkód na drodze.
- Kolor oznaczeń pasów nie różni się wyraźnie od koloru drogi.
- Oznakowanie pasa ruchu nie jest wyraźne albo zasłonięte przez ruch drogowy, lub są 2 lub więcej linii wyznaczających pas ruchu po jednej stronie.
- Pojawiają się inne oznaczenia podobne do linii wyznaczających pasy ruchu na drogach.

- Oznaczenia pasów ruchu pokrywają cienie barier środkowych, barier ochronnych, ścian ekranów dźwiękochłonnych, drzew przydrożnych.
- W otoczeniu pojawiają się rozmaite przeszkody, takie jak pachołki drogowo.
- Ruch jest zagęszczony ze względu na budowę trwającą w okolicy lub elementy kierowania ruchem drogowym, takie jak słupki drogowe, służące do rozdzielania ciągów samochodów będących w ruchu.
- Oznaczenia pasów nagle znikają na rondach i skrzyżowaniach.
- Samochód przejeżdża przez pewien odcinek, na przykład węzeł autostradowy, na którym liczba pasów rośnie lub maleje.
- Szerokość pasa ruchu jest zbyt mała lub za duża.
- Odległość do poprzedzającego pojazdu jest zbyt mała lub koło pojazdu poprzedzającego dotyka linii pasa.
- Na drogach wraz z oznaczeniami pasów ruchu znajdują się jeszcze inne oznaczenia jezdni, takie jak oznaczenia przejść dla pieszych, strzałki, symbole.
- Przy słabej widoczności z powodu czynników takich jak mgła, ulewny deszcz, gęsty śnieg itp.
- Trudno rozpoznać inne pojazdy i pieszych z powodu słabej widoczności.
- Następuje szybka zmiana oświetlenia, na przykład w przypadku wjazdu do i wyjazdu z tunelu.

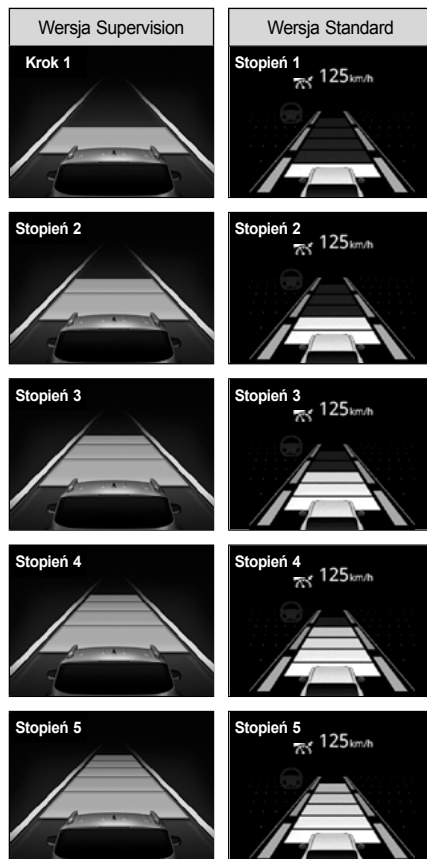
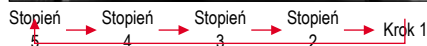
- Reflektory nie są włączone lub jasność światła jest zbyt mała podczas jazdy nocą albo w tunelach.
- Podczas podróży w obrębie lub w pobliżu zewnętrznych krawędzi pasów wydzielonych dla autobusów.
- Samochód jedzie po stromym wzniesieniu lub znajduje się na ostrym zakręcie.
- Samochód jest prowadzony w specyficznych warunkach, które powodują silne wibracje.
- Przedmioty z odbłaskową powierzchnią (biały papier, lustro itp.) znajdują się na desce rozdzielczej.
- Przednia szyba przed modulem kamery jest pokryta lodem, śniegiem, bieżą, błotem, brudem lub innymi drobinami.
- Mgła lub rosa na przedniej szybie.
- Temperatura wokół kamery przedniej jest zbyt wysoka z powodu bezpośredniego nasłonecznienia.
- Samochód porusza się w kierunku źródła światła.
- Światło słoneczne, lamp ulicznych lub reflektorów nadjeżdżających z przeciwka pojazdów odbija się od mokrej nawierzchni drogi.
- Ciasne zakręty w formie litery S.

Ustawianie bezpiecznej odległości do pojazdu poprzedzającego

Jeśli pojazd poprzedzający zostanie wykryty podczas działania tempomatu inteligentnego, system ten pozwala samochodowi kierowcy utrzymywać stałą odległość do pojazdu poprzedzającego.

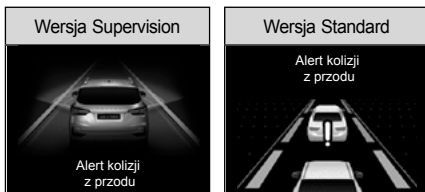
Jeśli aktywny jest tempomat inteligentny, będzie utrzymywał poprzednio ustawioną bezpieczną odległość bez konieczności specjalnych działań kierowcy. W razie potrzeby naciśnij przycisk ustawiania bezpiecznej odległości, aby zmienić odległość między samochodami (bezpieczną odległość) w obrębie 5 stopni.

Ustaw bezpieczną odległość odpowiednią do aktualnej prędkości samochodu.



- Jeśli żaden pojazd nie zostanie wykryty z przodu, samochód jedzie z prędkością ustawioną na inteligentnym tempomacie
- Gdy pojazd poprzedzający przyspiesza, a dystans do niego wzrasta, samochód kierowcy przyspiesza tylko do ustawionej prędkości, a następnie jedzie ze stałą prędkością.

Alert zagrożenia z przodu



Ten komunikat jest wyświetlany na tablicy wskaźników, jeśli odległość od pojazdu poprzedzającego jest tak mała, że może dojść do kolizji lub pojazd poprzedzający znika z pola widzenia ze względu na zmianę pasa ruchu itp., kiedy włączony jest tempomat inteligentny.

- Kiedy kierowca musi użyć pedału hamulca lub kierownicy, aby natychmiast zmniejszyć prędkość samochodu lub zmienić kierunek jazdy.



Ostrzeżenie

- **Jeśli pojazd poprzedzający znika z pola widzenia do przodu ze względu na zmianę pasa ruchu itp. podczas jazdy i utrzymywania stałej odległości do pojazdu poprzedzającego przy niskiej prędkości, samochód kierowcy może zderzyć się z niespodziewanie pojawiającym się nieruchomym samochodem lub obiektem.**

Ruszanie z miejsca na zatłoczonych drogach



Na zatłoczonych drogach, kiedy działa tempomat inteligentny, prowadź samochód utrzymując stałą odległość od pojazdu poprzedzającego. Naciśnij pedał przyspieszenia lub popchnij krótko dźwigniękę ustawiania prędkości w kierunku RES+, albo popchnij ją krótko w kierunku SET-, aby ponownie ruszyć samochodem jeśli od zatrzymania się twojego samochodu z powodu stojącego pojazdu poprzedzającego upłynęło ponad 3 sekundy.

Przedni czujnik wykrywający (przedni radar + kamera przednia)



Radar przedni

Jest to czujnik, który wykrywa pojazd z przodu i pozwala kierowcy samochodowi utrzymywać stałą odległość do pojazdu poprzedzającego i podążać za pojazdem poprzedzającym. Jeśli śnieg, deszcz lub ciała obce zgromadzą się wokół przedniego czujnika, działanie czujnika może ulec pogorszeniu, a tempomat inteligentny może nie działać lub zostać tymczasowo wyłączony. Zawsze utrzymuj w czystości okolice przedniego czujnika radarowego.

Kamera przednia

Kamera wykrywa pas ruchu przed samochodem poprzez czujniki modułu kamery przedniej (FCM), pozwalając samochodowi utrzymać się na środku pasa podczas jazdy z włączonym inteligentnym tempomatem. Zawsze utrzymuj w czystości okolice kamery przedniej.

Wersja Supervision



Sprawdź pokrywę radaru

Wersja Standard



Sprawdź pokrywę radaru



Ostrzeżenie

- **Zawsze utrzymuj w czystości okolice przedniego czujnika radarowego i nigdy nie mocuj tam żadnych akcesoriów (plakietek z numerem rejestracyjnym, naklejek itp.).**
- **Uważaj, aby nie uszkodzić czujnika w trakcie mycia wysokociśnieniowego ani nie dopuścić do przedostania się do niego wody podczas mycia samochodu (jego dolnej części).**
- **Po umyciu samochodu należy usunąć wilgoć wokół czujnika.**
- **Unikaj narażania przedniego zderzaka na uderzenia. Uderzenie może zmienić obszar działania czujnika.**
- **Używaj tylko oryginalnego czujnika.**
- **Nie maluj przedniego zderzaka.**

Wykrywanie pojazdów jest utrudnione w następujących okolicznościach:

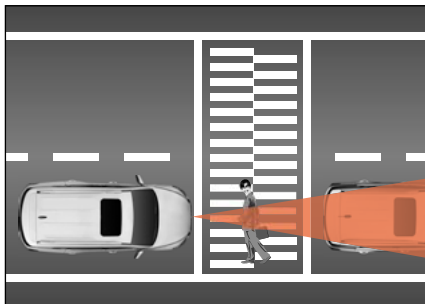
- Jazda po stromym wzniesieniu lub na ostrych zakrętach
- Jazda w specyficznych warunkach, które powodują silne wibracje.
- Samochód lub pieszy nieoczekiwanie pojawia się przed tobą
- Pojawia się samochód nadjeżdżający z przeciwka lub cofający
- Pojawia się samochód o nieregularnym kształcie
- Pojazd z przodu jedzie blisko linii bocznej pasa ruchu.
- Pojazd z przodu porusza się z bardzo małą prędkością lub gwałtownie zwalnia
- Pojawia się nieruchomy pojazd
- Pojawia się pojazd wąski z tyłu (przyczepa, motocykl, rower itp.)
- Podczas jazdy po wąskiej drodze lub drodze o ciasnych zakrętach
- Podczas obracania kierownicą
- Kiedy przednia część samochodu zostanie podniesiona do góry z powodu nadmiernego obciążenia bagażnika
- Ciąła obce utknęły w czujniku z powodu śniegu, deszczu, mgły itp.
- Pojazd poruszający się lub zaparkowany prostopadle do kierunku jazdy twojego samochodu



Ostrzeżenie

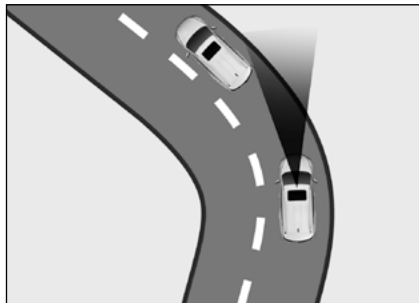
- **W okolicznościach opisanych powyżej system może nie rozpoznać pojazdu poprzedzającego. Wymagana jest szczególna ostrożność. Zawsze uważaj na ruch drogowy i w razie potrzeby zmniejsz prędkość samochodu naciskając pedał hamulca.**

Błąd wykrywania pieszego przed samochodem



- Tempomat inteligentny może nie wykrywać ludzi.
- Podczas jazdy z zachowaniem odległości między pojazdami, jeśli pieszy pojawi się przed samochodem, może to spowodować niebezpieczną sytuację.

Zakręt drogi

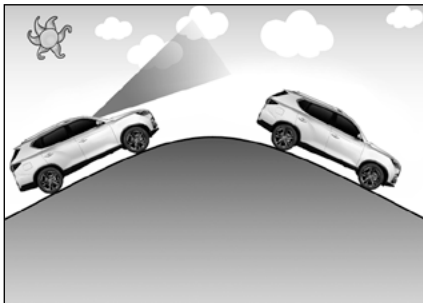


- System może nie rozpoznać pojazdu poprzedzającego na tym samym pasie na zakręcie drogi i szybko przyspieszyć do ustawionej na tempomacie prędkości.
- Jeśli pojazd z przodu zostanie wykryty nagle, prędkość samochodu może zostać gwałtownie zmniejszona.
- Zawsze uważaj na ruch drogowy i w razie potrzeby zmniejsz prędkość samochodu naciskając pedał hamulca.



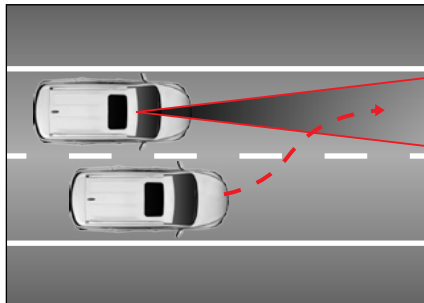
- System może wykryć samochód na innym pasie na zakręcie, co może wpłynąć na prędkość samochodu kierowcy. Zawsze uważaj na ruch drogowy i zmniejsz prędkość samochodu naciskając pedał hamulca.
- W przypadku jak wyżej sprawdź warunki drogowe wokół siebie, a następnie naciśnij pedał przyspieszenia, aby uniknąć niepotrzebnego zmniejszenia prędkości.

Pod górę lub z góry

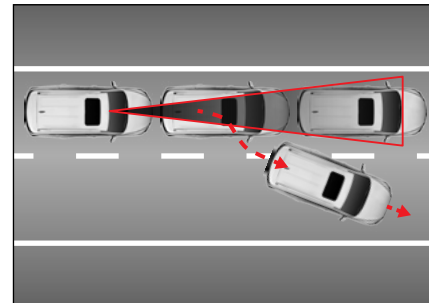


- Samochód może gwałtownie przyspieszyć do prędkości ustawionej przez kierowcę, nie rozpoznając pojazdu poprzedzającego na tym samym pasie na stromym podjeździe lub zjeździe.
- Jeśli pojazd z przodu zostanie wykryty nagle, prędkość samochodu może zostać gwałtownie zmniejszona.
- Zawsze uważaj na ruch drogowy jadąc pod górę lub w dół i w razie potrzeby zmniejsz prędkość samochodu naciskając pedał hamulca.

Zmiana pasa ruchu

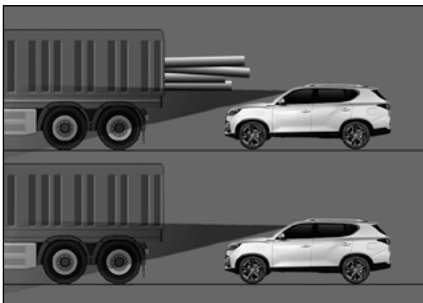


- Gdy samochód na pasie obok ciebie wjeżdża na twój pas ruchu, system może nie wykrywać tego samochodu, dopóki nie znajdzie się on w obszarze wykrywania czujnika.
- Przez cały czas zachowaj ostrożność, ponieważ czujnik może nagle wykryć, że jakiś samochód znajduje się z przodu.
- Zwolnij, aby zachować odstęp między samochodami, gdy prędkość pojazdu, który znalazł się przed tobą, jest mniejsza niż twoja prędkość jazdy.
- Pamiętaj, aby utrzymywać ustawioną prędkość, zachowując odstęp do pojazdu poprzedzającego, gdy prędkość samochodu pojawiającego się przed tobą jest większa niż twoja prędkość jazdy.



- Jeśli pojazd poprzedzający opuszcza twój pas z powodu zmiany pasa ruchu itp., należy zachować ostrożność, z uwagi na ryzyko kolizji, pojawiające się kiedy system nie wykrywa innego samochodu przed sobą.

Wykrywanie pojazdu poprzedzającego



- Twoja uwaga jest zawsze konieczna podczas jazdy za samochodem przewożącym ładunek dłuższy niż skrzynia ładunkowa lub posiadającym duży prześwit, ponieważ AEBS może nie zadziałać poprawnie.



Ostrzeżenia

- W sytuacjach awaryjnych zawsze zatrzymuj samochód, używając pedału hamulca.
- Zawsze zachowuj bezpieczny odstęp. W szczególności, jeśli ustawisz za mały odstęp do pojazdu poprzedzającego przy dużej prędkości, może to spowodować bardzo niebezpieczną sytuację, taką jak kolizja z pojazdem poprzedzającym.
- Tempomat adaptacyjny nie radzi sobie z samochodami zaparkowanymi z przodu, samochodami zatrzymującymi się nagle, pieszymi, samochodami jadącymi w przeciwnym kierunku itp. Kierowca powinien zawsze uważnie patrzeć przed siebie i reagować na nieprzewidziane okoliczności.
- Jeśli pojazd poprzedzający często zmienia pas, tempo reakcji czujnika może być niewystarczające. Kierowca powinien zawsze uważnie patrzeć przed siebie i reagować na nieprzewidziane okoliczności.
- Tempomat adaptacyjny jest urządzeniem służącym wygodzie kierowcy, a nie urządzeniem poprawiającym bezpieczeństwo. Za bezpieczeństwo manewrów i prowadzenie samochodu zawsze odpowiada kierowca.



Ostrzeżenia

- Kierowca powinien zawsze pamiętać o prędkości ustawionej na tempomacie adaptacyjnym i odstępie do pojazdu poprzedzającego.
- Zadbaj zawsze o dodatkowy odstęp między twoim samochodem a pojazdem z przodu. W razie potrzeby zmniejsz prędkość samochodu naciskając pedał hamulca.
- Tempomat adaptacyjny nie jest w stanie reagować na skomplikowane sytuacje drogowe, dlatego należy zachować ostrożność podczas jazdy, a kierowca musi osobiście dostosować prędkość samochodu w niebezpiecznych sytuacjach.
- Aby bezpiecznie korzystać z tempomatu adaptacyjnego, przed jego użyciem przeczytaj i zapoznaj się dobrze z instrukcją obsługi.



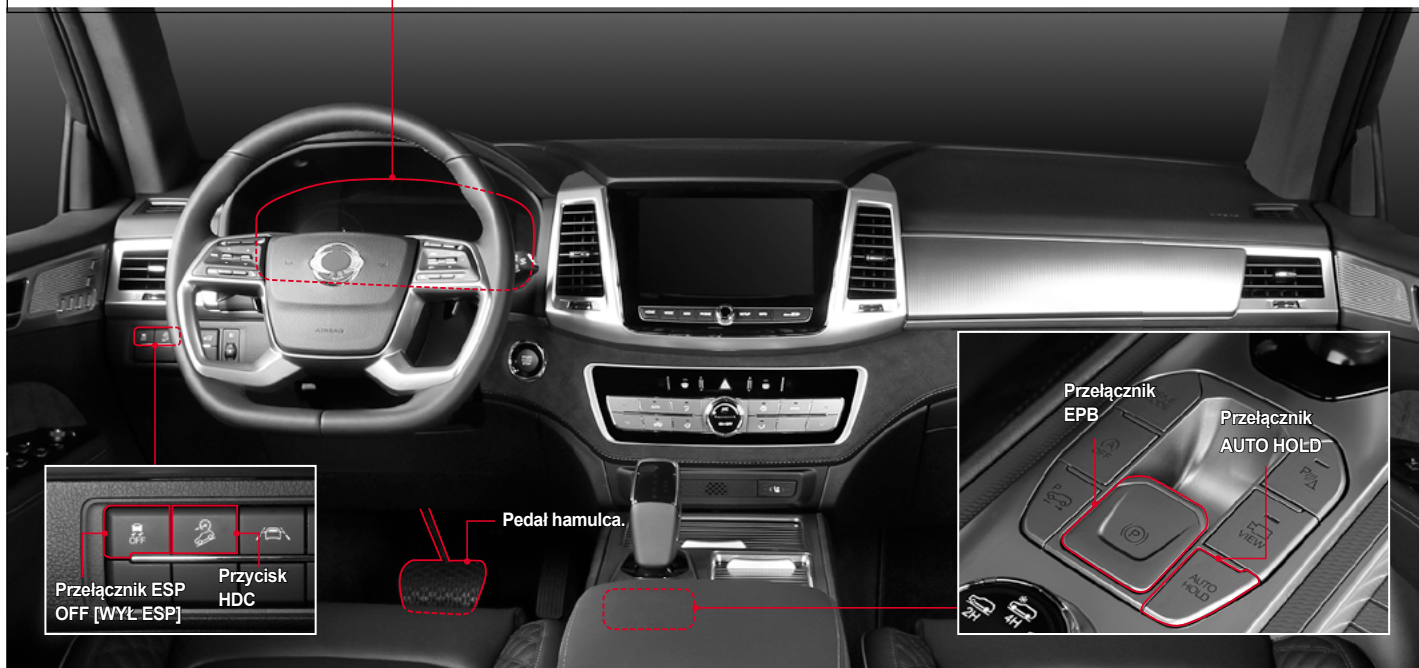
Ostrzeżenie

- Tempomat adaptacyjny może natychmiast przestać działać kiedy znajdzie się w silnym polu elektromagnetycznym.

Układ hamulcowy

Lampki ostrzegawcze i kontrolki związane z hamulcem

							
Lampka ostrzegawcza ABS	Lampka ostrzegawcza hamulca	Lampka ostrzegawcza EBD	Lampka ostrzegawcza EBD	Lampka ostrzegawcza EPS	Wskaźnik WYŁ. ESP	Kontrolka HDC	Kontrolka AUTO HOLD



Hamulec nożny

Naciśnięcie pedału hamulca pozwala zmniejszyć prędkość samochodu lub zatrzymać samochód.

Jeżeli hamulec nożny jest używany przez długi czas na długim zjeździe, może wystąpić zjawisko zanikania hamowania lub zapowietrzenia układu hamulcowego z powodu jego przegrzania, zmniejszając skuteczność hamowania i stwarzając ryzyko wypadku.

Używaj hamulca wraz z wykorzystaniem siły hamowania silnikiem wybierając niższe biegi podczas jazdy w dół na długich pochyłościach.



Ostrzeżenie

- **Zmniejsz odpowiednio prędkość za pomocą hamowania silnikiem na śliskich drogach na przykład oblodzonych lub zaśnieżonych.**

Co to jest zjawisko zaniku hamowania?

Zjawisko zaniku hamowania to obniżenie lub utrata siły hamowania wskutek spadku siły tarcia spowodowanego wzrostem temperatury na powierzchni ciernej hamulców w związku z długotrwałym użytkowaniem hamulca podczas zjazdu po pochyłości.

Co to jest zjawisko zapowietrzenia?

Zjawisko zapowietrzenia polega na tym, że przy długotrwałym używaniu hamulca podczas zjazdu po pochyłości w płynie hamulcowym znajdującym się w cylindkach hamulców kół lub przewodach hamulcowych hamulca hydraulicznego powstają pęcherzyki powietrza, które uniemożliwiają przeniesienie odpowiedniego ciśnienia hydraulicznego, co skutkuje nieprawidłowym działaniem układu hamulcowego nawet przy naciśniętym pedale hamulca.



Ostrzeżenie

Sprawdzanie obecności ciał obcych w okolicy pedałów



- **Przed rozpoczęciem jazdy należy oczyścić przestrzeń, która jest niezbędna do używania pedału hamulca oraz pedału przyspieszenia. Jeśli pod pedalem znajduje się pusta puszka lub jakiś przedmiot, może to utrudnić działanie pedału, stwarzając ryzyko wypadku. Pamiętaj aby to sprawdzić przed rozpoczęciem jazdy samochodem.**

Kontrola i wymiana klocków/tarczy hamulcowych

Sprawdź klocki i tarcze hamulcowe po każdym 10 000 km przebiegu i wymień je w razie potrzeby. Podczas wymiany klocków hamulcowych, należy jednocześnie wymieniać lewe i prawe klocki hamulcowe.

Okres od jednej do drugiej wymiany klocków i tarcz hamulcowych może być różnić w zależności od stylu jazdy kierowcy.



Ostrzeżenie

- **Jeśli po naciśnięciu pedału hamulca usłyszysz pisk, należy zlecić przegląd i obsługę techniczną samochodu w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong. W innym przypadku może to spowodować brak zadziałania hamulca pojazdu powodując w rezultacie poważny wypadek.**

Jeśli hamulec nie działa

Jeśli hamulec nożny nie działa podczas jazdy, zmniejsz prędkość samochodu maksymalnie, używając hamowania silnikiem i bezpiecznie zatrzymaj samochód, powoli zaciągając hamulec postojowy.

ABS (Układ zapobiegający blokowaniu kół)*

W przypadku nagłego hamowania lub hamowania na śliskiej drodze samochód nadal porusza się do przodu, ale koła są zablokowane, nie obracają się. W takim przypadku kierowanie może nie być możliwe lub samochód zaczyna się obracać wokół swojej osi, stwarzając ryzyko wypadku.

W takim przypadku układ ABS odpowiednio kontroluje blokowание kół, aby utrzymać możliwość kierowania i poprawić stabilność samochodu.

W normalnych warunkach jazdy układ hamulcowy samochodu wyposażonego w ABS działa w taki sam sposób, jak układ hamulcowy zwykłego samochodu.



Ostrzeżenia

- **System ABS zapobiega sytuacji zablokowania kół uniemożliwiającego kierowanie pojazdem w trakcie użycia hamulców. W związku z tym system ABS nie wpływa znacząco na długość odległości hamowania.**
- **Gdy działa układ ABS i pojawia się siła hamowania, droga hamowania może być dłuższa lub krótsza niż droga hamowania samochodu bez układu ABS w zależności od stanu nawierzchni drogi.**
- **W razie potrzeby gwałtownego hamowania naciśnij mocno pedał hamulca, aż samochód całkowicie się zatrzyma. Nigdy nie zdejmuj stopy z pedału ani nie używaj hamulca w sposób pulsacyjny.**
- **Nawet samochód wyposażony w układ ABS nie może zapobiec ryzyku uślizgów bocznych samochodu. Zachowaj bezpieczną odległość od pojazdu poprzedzającego, a na śliskiej drodze prowadź samochód z niewielką prędkością.**



Ostrzeżenie

- Samochód wyposażony w układ ABS po uruchomieniu silnika i rozpoczęciu jazdy wykonuje procedurę auto-diagnostyki, aby sprawdzić, czy układ działa prawidłowo, czy nie. W ramach tego procesu ciśnienie hydrauliczne jest przenoszone w wymuszony sposób do wewnętrznego układu hamulcowego a silnik zachowuje się odpowiednio i z tego powodu na pedale hamulca mogą być wyczuwalne wibracje i hałasy. Wskazuje to, że system ABS pracuje prawidłowo.
- W trakcie działania systemu ABS można odczuwać wibracje na pedale hamulca wraz z pewnym hałasem. Jest to normalne zjawisko występujące podczas działania układu ABS.

Lampka ostrzegawcza ABS



Ta lampka ostrzegawcza włącza się, gdy przełącznik START/STOP znajduje się w pozycji ON [Wł.], i gaśnie jeśli układ działa prawidłowo.



Ostrzeżenie

- Jeśli lampka ostrzegawcza ABS nie przestaje świecić po uruchomieniu silnika lub zapala się podczas jazdy, oznacza to, że jeden z systemów związanych z układem ABS nie działa poprawnie, a układ ABS nie działa i aktywna jest tylko normalna funkcja hamowania. W takim przypadku należy szybko zlecić sprawdzenie i obsługę techniczną samochodu w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.

Elektroniczny rozdział siły hamowania (EBD)

System EBD efektywnie rozdziela siłę hamowania pomiędzy koła przednie i tylne poprzez elektroniczną kontrolę ciśnienia hamowania po wciśnięciu pedału hamulca.

System EBD włącza się, gdy różnica prędkości między najszybszym przednim kołem a najwolniejszym tylnym kołem wynosi około 1 km/h lub więcej, i wyłącza się, gdy zadziała ABS.

Lampka ostrzegawcza EBD*



Jeśli system EBD nie działa prawidłowo, lampka ostrzegawcza ABS i lampka ostrzegawcza hamulca włączają się jednocześnie. (Nie ma osobnej lampki ostrzegawczej EBD)



Ostrzeżenie

- Jeśli włączy się sygnalizacja ostrzegawcza EBD, należy zlecić sprawdzenie i obsługę techniczną samochodu w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.

Sygnalizacja hamowania awaryjnego (ESS)*

Funkcja ESS informuje kierowcę pojazdu jadącego z tyłu o niebezpiecznej sytuacji, migając szybko światłami awaryjnymi, kiedy dochodzi do nagłego hamowania lub gdy układ ABS zadziała podczas jazdy.

Funkcja ESS będzie działać, jeśli prędkość samochodu wynosi 50 km/h lub więcej, i działa w sekwencji „Sygnał wejściowy ESS” → „Uruchom światła hamowania awaryjnego” → „Uruchom światła awaryjne”.

Pouczenie

- Jeśli włączone są światła awaryjne, funkcja ESS nie będzie działać.

Warunki rozpoczęcia i zaprzestania działania

	Lampka hamowania awaryjnego
Warunki zadziałania	<ul style="list-style-type: none">• Prędkość samochodu wynosi 50 km/h lub więcej• Ma miejsce nagłe hamowanie z opóźnieniem samochodu wynoszącym 6,5 m/s² lub więcej• Podczas hamowania działa układ ABS
Czynniki wyłączające działanie	<ul style="list-style-type: none">• Brak sygnału wejściowego ESS z samochodu• Kiedy zostają włączone światła awaryjne• Kiedy zostało zakończone działanie ABS

	Światła awaryjne
Warunki zadziałania	<ul style="list-style-type: none">• Prędkość samochodu wynosi 50 km/h lub mniej w momencie, gdy działanie światel hamowania awaryjnego zostało zakończone (anulowane)• Jeśli światła awaryjne migają przez 10 sekund
Czynniki wyłączające działanie	<ul style="list-style-type: none">• Kiedy zostają włączone światła awaryjne• Od momentu zadziałania światel awaryjnych upłynęło 10 sekund• Prędkość samochodu wzrosła o 10 km/h lub więcej po zadziałaniu światel awaryjnych

Elektroniczny system kontroli trakcji (ESP)*

Układ ESP to pomocniczy układ służący poprawie bezpieczeństwa jazdy, który kontroluje hamowanie każdego koła lub moc silnika, aby skorygować tor jazdy samochodu, gdy staje się niestabilny, np. podczas szybkiego pokonywania zakrętów, pomagając kierowcy uniknąć niebezpiecznej sytuacji.

- Funkcja ESP jest aktywowana tylko wtedy, gdy samochód staje się wyjątkowo niestabilny i w normalnych warunkach jazdy nie jest ona aktywna. Zadziałanie systemu jest sygnalizowane miganiem kontrolki ESP na tablicy wskaźników.

Kontrolka/lampka ostrzegawcza ESP



- Kontrolka miga: Funkcja ESP jest aktywna
- Kontrolka/lampka ostrzegawcza świeci: Układ ESP nie działa prawidłowo.



Ostrzeżenie

- Jeśli kontrolka ESP miga, jedź powoli, bez przyspieszania.
- Jeśli pali się lampka ostrzegawcza ESP, należy odwiedzić autoryzowane centrum serwisowe SsangYong, aby zlecić sprawdzenie i obsługę techniczną samochodu w.

Pouczenie

- Światła awaryjne migają przez około 10 sekund, aby umożliwić kierowcy pojazdu jadącego z tyłu lub w pobliżu przygotowanie się z wyprzedzeniem kiedy rozpoczynasz nagle hamowanie przy prędkości samochodu wynoszącej 50 km/h i wyższej lub gdy zadziała układ ABS. (Sygnalizacja hamowania awaryjnego)

Kontrolka ESP OFF [ESP WYŁ]



Ta kontrolka zapali się po tym jak wyłączysz ESP naciskając i przytrzymując (przez 3 sekundy lub dłużej) przełącznik ESP OFF [WYŁ. ESP].



Ostrzeżenie

- Jeśli kontrolka ESP OFF [ESP WYŁ] pali się, mimo że funkcja ESP nie była przez ciebie wyłączona, należy odwiedzić autoryzowane centrum serwisowe SsangYong, aby zlecić sprawdzenie i obsługę techniczną samochodu.

Pouczenie

- Naciśnięcie i przytrzymanie przełącznika ESP OFF [WYŁ. ESP] przez 3 sekundy włącza jednocześnie kontrolkę ESP OFF [ESP WYŁ] i kontrolkę AEBS OFF [AEBS WYŁ], co oznacza, że funkcje ESP i AEBS przestały być aktywne.

Zjawiska występujące po zadziałaniu ESP

Kiedy ESP zadziała podczas pokonywania ostrych zakrętów, system ten kontroluje oddzielnie każde koło, dzięki czemu można poczuć, że hamowanie jest włączane na poszczególne koła, a na pedale hamulca mogą wystąpić wibracje i słychać hałas z powodu zmian ciśnienia hydraulicznego wewnątrz układu hamulcowego.

Ponadto, za sprawą funkcji kontroli mocy silnika, obroty silnika mogą nie wzrosnąć kiedy naciśniesz pedał przyspieszenia.

Kiedy konieczne jest wyłączenie funkcji ESP

Jeśli lewe i prawe koła napędowe ślizgają się stale po zaśnieżonej lub oblodzonej drodze, funkcja ESP zostaje aktywowana w celu kontrolowania siły napędowej silnika. Odpowiednio obroty silnika nie mogą zostać zwiększone nawet jeśli zostanie wciśnięty pedał gazu, uniemożliwiając kierowcy prowadzenie pojazdu.

W takim przypadku należy wyłączyć funkcję ESP, aby przywrócić siłę napędową silnika i uzyskać możliwość dalszej jazdy.

- Aby wyłączyć funkcję ESP, naciśnij i przytrzymaj przelącznik ESP OFF [WYŁ ESP] (przez 3 sekundy lub dłużej).
Na tablicy wskaźników zapali się kontrolka ESP OFF [ESP WYŁ], a funkcja ESP zostanie wyłączona.
- Ponowne naciśnięcie przelącznika ESP OFF [WYŁ ESP] włączy ESP.



Ostrzeżenie

- Nie naciskaj przelącznika ESP OFF [WYŁ ESP] kiedy ESP działa. Jeśli wyłączysz funkcję ESP, naciskając przelącznik ESP OFF [WYŁ ESP] podczas gwałtownego przyspieszania lub gwałtownego skrętu, samochód może nagle wpaść w poślizg, stwarzając bardzo niebezpieczną sytuację. Jeśli chcesz wyłączyć funkcję ESP, pamiętaj aby naciskać przelącznik ESP OFF [WYŁ ESP] tylko podczas jazdy samochodem ze stałą prędkością po prostej płaskiej drodze.

Pouczenie

Samochód wyposażony w ESP ma różne funkcje pomocnicze zwiększające bezpieczeństwo jazdy. Typowe funkcje są następujące.

- **BAS** (system wspomagania hamowania)
Funkcja BAS wykrywa nagłe hamowanie i zwiększa ciśnienie hamowania nogą kierowcy, jeśli nie ma on/ona dość siły aby wykonać gwałtowne hamowanie w nagłym przypadku.
- **ARP** (aktywna ochrona przed przewróceniem pojazdu)

ARP jest dodatkową funkcją bezpieczeństwa, która pomaga samochodowi zachować normalną stabilność razem z ESP, kiedy stan prowadzenia pojazdu jest wysoce niestabilny.



Ostrzeżenie

- ESP jest tylko systemem służącym poprawie bezpieczeństwa jazdy samochodem i nie może zastępować kierowcy, gdyż wykracza to poza fizyczne możliwości tego systemu. Nie polegaj zbyt mocno na tym systemie i prowadź pojazd w bezpieczny sposób.
- Aktywacja ESP (miga kontrolka ESP) wskazuje, że samochód w dużym stopniu utracił stabilność. W takim przypadku zmniejsz prędkość samochodu i prowadź samochód w bezpieczny sposób.
- ESP nie włącza się podczas cofania samochodu.
- Nie prowadź pojazdu niezwłocznie po uruchomieniu silnika. Jeśli ruszysz z miejsca w ciągu 2 sekund od uruchomienia silnika, funkcja autodiagnostyki ESP może nie być zakończona, a ESP włączy się na początkowym etapie jazdy, czemu towarzyszyć będą takie objawy, jak włączenie kontrolki ESP, brzęczyk ostrzegawczy i może wystąpić przykładanie siły hamowania na poszczególne koła.
- Kiedy włącza się funkcja ARP, działanie silnika i hamulców poszczególnych kół jest mocniejsze w porównaniu do normalnej pracy ESP, więc prędkość samochodu może gwałtownie spadać albo pojawia się duża siła hamowania na wszystkich kołach, powodując niestabilność samochodu.
- Podczas działania ESP mogą występować hałasy i wibracje na pedale hamulca oraz innych powiązanych urządzeniach z powodu zmian ciśnienia hydraulicznego wewnątrz urządzenia.
- W samochodzie wyposażonym w ESP mogą występować niewielkie wibracje podczas wykonywania funkcji autodiagnostyki systemu, jest to zjawisko normalne.

Kontroler jazdy ze wzniesienia (HDC)*

HDC to system, który automatycznie zwalnia samochód, umożliwiając kierowcy jazdę z małą prędkością bez wciskania pedału hamulca, gdy kierowca zamierza jechać po stromym zjeździe z niską prędkością.

HDC zmiennego typu zastosowany w tym samochodzie działa elastycznie w zakresie od 5 km/h do 30 km/h w zależności od okoliczności (używania hamulca i pedału przyspieszenia).



Ostrzeżenie

- Nie należy używać funkcji HDC na normalnej drodze. Funkcja HDC służy do jazdy w dół po stromych zjazdach, a używanie jej na normalnej drodze może spowodować kolizję z pojazdem jadącym z tyłu.

Aktywacja/dezaktywacja funkcji HDC

- Naciśnięcie przycisku HDC zapala zielony wskaźnik HDC na zestawie wskaźników, a HDC znajduje się w stanie gotowości.
- Po ponownym naciśnięciu przełącznika HDC kontrolka zgaśnie, a funkcja HDC zostanie wyłączona.



Kontrolka/lampka ostrzegawcza HDC



- Pali się zielona kontrolka: HDC jest w stanie gotowości.
- Zielona kontrolka miga: HDC działa.
- Zapala się czerwona lampka ostrzegawcza: System HDC jest przegrzany i nie działa prawidłowo.



Ostrzeżenie

- Kiedy zapala się czerwona lampka ostrzegawcza, funkcja HDC nie jest aktywna.
- Kiedy zapala się czerwona kontrolka HDC, oznacza to, że system HDC jest przegrzany lub nie działa prawidłowo. Jeśli czerwona kontrolka HDC świeci nadal po prawidłowym ochłodzeniu elementów powiązanych z HDC, należy zlecić sprawdzenie i obsługę techniczną samochodu w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.

Warunki zadziałania HDC

- Kiedy funkcja HDC jest aktywowana (zapalony zielony wskaźnik HDC)
- Osiągnięcie lub przekroczenie określonego stopnia nachylenia drogi przy prędkości jazdy od około 2 km/h do 50 km/h
- Kiedy funkcja ESP (w tym funkcja BAS) nie jest aktywowana

Warunki dezaktywacji HDC

- Kiedy funkcja HDC jest dezaktywowana (zgaszony zielony wskaźnik HDC)
- Stopień nachylenia poniżej warunku aktywacji HDC
- Prędkość samochodu jest mniejsza niż ok. 2 km/h lub większa niż ok. 50 km/h
- Kiedy system HDC nie działa prawidłowo
- Kiedy system HDC jest przegrzany
- Gdy kierowca wciśnie pedał hamulca lub pedał przyspieszenia

Uwaga

- Gdy funkcja HDC jest aktywna, kierowca może przyspieszyć lub wyhamować samochód do wymaganej prędkości jazdy (w granicach 5 ~ 30 km/h), naciskając pedał przyspieszenia lub pedał hamulca. Jeśli jednak prędkość samochodu będzie większa niż 70 km/h, funkcja HDC zostanie wyłączona.

Działanie HDC

Jeśli zostaną spełnione warunki aktywacji HDC, to system HDC jest aktywowany i miga zielony wskaźnik HDC na zestawie wskaźników. Jeśli prędkość samochodu spadnie poniżej ~ 2 km/h lub wzrośnie powyżej ~70 km/h albo nachylenie drogi się zmniejszy podczas działania HDC, układ HDC przestaje działać.

W trakcie działania systemu HDC na hamulcu występują silne dźwięki operacyjne i wibracje i jest to normalne zjawisko zgodnie z działaniem systemu HDC.



Ostrzeżenie

- Funkcja HDC służy do jazdy w terenie po stromych pochyłościach.
- Jeśli funkcja HDC jest często używana, to układ hamulcowy lub ESP mogą nie działać prawidłowo.
- Należy unikać używania funkcji HDC podczas jazdy na normalnej drodze. Jeśli prowadzisz pojazd z systemem HDC w stanie gotowości na płaskiej drodze, to funkcja HDC może być aktywowana kiedy wykonujesz ciasny skręt lub przejeżdżasz przez próg zwalniający.
- Kiedy działa system HDC to mogą wystąpić wibracje i hałas na pedale hamulca oraz innych właściwych urządzeniach z powodu zmiany w ciśnieniu hydraulicznym wewnątrz urządzenia. Jest to normalne zjawisko zgodnie z aktywowaniem systemu HDC.

Elektryczny hamulec parkingowy (EPB)

EPB to układ hamulca postojowego o zwiększonym bezpieczeństwie i stabilności działania, który jednocześnie pozwala włączać i zwalniać hamulec postojowy za pomocą zwykłego przełącznika.



Ostrzeżenie

- Nie należy dopuszczać osoby, która nie jest obeznana z EPB (zwłaszcza dziecka) do obsługi EPB. Nieprzestrzeżenie tego zalecenia może spowodować wypadek w następstwie określonych okoliczności parkowania i zatrzymania.



Ostrzeżenie

- Kiedy temperatura spada zimą poniżej zera, hamulec postojowy może nie zostać zwolniony z powodu zamarznięcia urządzeń związanych z EPB.
- Wymuszone prowadzenie samochodu przy zaciągniętym hamulcu postojowym z powodu zamarznięcia urządzenia związanego z EPB może spowodować uszkodzenie tego urządzenia. Podczas prowadzenia samochodu mogą również pojawić się hałasy.
- Gdy parkujesz samochód na płaskim i bezpiecznym terenie przy pogodzie o temperaturze poniżej zera, po zaparkowaniu użyj klinów pod koła zamiast EPB.

Zaciąganie EPB

- 1 Zaparkuj samochód na płaskim i bezpiecznym miejscu.
- 2 Pociągnij przełącznik EPB.
Zapala się lampka ostrzegawcza hamulca postojowego na tablicy wskaźników, EPB jest zaciągnięty.



4

Zwalnianie EPB

Przy wciśniętym pedale hamulca naciśnij przełącznik EPB.

Lampka ostrzegawcza hamulca postojowego na tablicy wskaźników gaśnie, EPB jest zwolniony.



Automatyczne zwalnianie EPB

Po zapięciu pasa bezpieczeństwa przy zamkniętych drzwiach kierowcy, masce silnika i tylnej klapie, podczas normalnego ruszania samochodu z miejsca, funkcja EPB automatycznie zwalnia hamulec postojowy.

Uwaga

- Jeśli drzwi siedzenia kierowcy, maska silnika lub pokrywa bagażnika nie są zamknięte lub pas bezpieczeństwa nie jest zapięty, funkcja automatycznego zwalniania EPB nie jest aktywna.

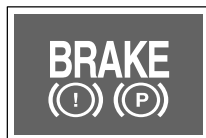
Lampka ostrzegawcza EPB/hamulca

Lampka ostrzegawcza EPB



- Pomarańczowa lampka ostrzegawcza EPB włącza się, gdy układ EPB nie działa prawidłowo.

Lampka ostrzegawcza hamulca



Ta lampka ostrzegawcza włącza się w każdej z poniższych sytuacji.

- Kiedy hamulec postojowy został normalnie zaciągnięty
- Kiedy ilość płynu hamulcowego jest zbyt mała
- Kiedy dźwignia zmiany biegów zostanie przesunięta do położenia P (postojowego) przy włączonej funkcji AUTO HOLD



Ostrzeżenie

- Podczas włączania lub wyłączenia EPB sprawdź, czy lampka ostrzegawcza hamulca postojowego na tablicy wskaźników odpowiednio włącza się i wyłącza.
- Jeśli przełącznik EPB jest używany nieprawidłowo (zbyt często lub ciągle), lampka ostrzegawcza EPB może się włączyć. W takiej sytuacji, po wyłączeniu silnika i przestawieniu przełącznika START/STOP do pozycji ON [WŁ], lampka kontrolna zgaśnie, a EPB zacznie działać normalnie.
- Jeśli ta lampka ostrzegawcza EPB pozostaje włączona, należy zlecić sprawdzenie i obsługę techniczną samochodu w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.
- Jeśli lampka ostrzegawcza hamulca postojowego świeci się, mimo że hamulec postojowy został zwolniony, należy natychmiast zlecić sprawdzenie i obsługę techniczną samochodu w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.

Tryb awaryjny EPB

Jest to sytuacja kiedy główny układ hamulcowy nie działa prawidłowo lub nie można wcisnąć pedału hamulca podczas jazdy, należy wtedy użyć EPB pociągając przełącznik EPB w górę.

Jednak droga hamowania może być znacznie wydłużona w porównaniu do działania normalnego hamulca.



Ostrzeżenie

- **Nigdy nie używaj trybu awaryjnego EPB podczas jazdy, chyba że jest to nagły wypadek. Może to spowodować uszkodzenie podzespołów samochodu i może wywołać niestabilność jazdy z powodu siły hamowania podczas jazdy, stwarzając ryzyko wypadku.**
- Jeśli układ hamulcowy ma krytyczną awarię, EPB może nie działać w trybie awaryjnym.



Ostrzeżenie

- Jeśli chcesz zaparkować samochód z uszkodzonym EPB, ustaw dźwignię zmiany biegów w położeniu P (postojowym) i zaparkuj samochód na płaskim terenie.
- Jeśli po użyciu trybu awaryjnego z działających podzespołów wydobywa się hałas lub zapach spalenizny, należy zlecić sprawdzenie i obsługę techniczną samochodu w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.



Ostrzeżenie

- Przed rozpoczęciem jazdy sprawdź, czy nie pali się lampka ostrzegawcza zaciągniętego hamulca postojowego lub lampka ostrzegawcza niskiego poziomu oleju na tablicy wskaźników.
- Przed odjechaniem zwolnij hamulec parkingowy. Jazda z zaciągniętym hamulcem parkingowym może uszkodzić układ hamulcowy.
- Jeśli konieczne było użycie hamulca postojowego w celu zatrzymania samochodu podczas jazdy, dla własnego bezpieczeństwa przesun dźwignię zmiany biegów do położenia P (postojowego) lub N (neutralnego).
- Nie używaj pozycji P (parking) dźwigni zmiany biegów zamiast hamulca parkingowego. Po zatrzymaniu/zaparkowaniu samochodu pamiętaj aby mocno zaciągnąć hamulec postojowy.
- Jeśli zamierzasz zaparkować samochód pozostawiając dźwignię zmiany biegów w położeniu N (neutralnym), wyłącz silnik z dźwignią zmiany biegów w położeniu P (postojowym), naciśnij przycisk zwalniania blokady dźwigni zmiany biegów i przesun ją do położenia N (neutralnego).
- Pamiętaj, aby ustawić dźwignię zmiany biegów w położeniu P (postojowym) podczas parkowania lub zatrzymywania samochodu. Jeśli dźwignia zmiany biegów nie znajduje się w położeniu P (postojowym) podczas parkowania lub zatrzymywania, samochód może się poruszyć w wyniku uderzenia z zewnątrz lub nachylenia powierzchni drogi.

W przypadku parkowania samochodu na drodze pod górę

- Podczas parkowania samochodu na drodze pod górę zaparkuj samochód z kierownicą obróconą w kierunku przeciwnym względem krawężnika.



W przypadku parkowania samochodu na spadku drogi

- Podczas parkowania samochodu na spadku drogi zaparkuj samochód z kierownicą obróconą w kierunku krawężnika.



AUTO HOLD* [Automatyczne wstrzymanie]

Jeśli funkcja AUTO HOLD jest włączona, ciśnienie hamowania jest automatycznie utrzymywane, gdy kierowca wciśnie pedał hamulca w celu zatrzymania pojazdu w przypadku oczekiwania na zmianę świateł lub w korku, umożliwiając utrzymywanie pojazdu w bezruchu nawet wtedy, gdy pedał hamulca jest zwolniony.

W pozycji R (cofania) funkcja AUTO HOLD nie działa.

Po naciśnięciu pedału przyspieszenia hamulec postojowy zwalnia się automatycznie, umożliwiając dalszą jazdę.



Włączanie funkcji AUTO HOLD

Po naciśnięciu przełącznika AUTO HOLD zapala się (biała) kontrolka AUTO HOLD, system AUTO HOLD jest aktywny.



Wyłączanie funkcji AUTO HOLD

- Po naciśnięciu tego przełącznika kiedy system AUTO HOLD jest aktywny funkcja AUTO HOLD jest wyłączana.
- Po wyłączeniu i ponownym włączeniu zapłonu funkcja AUTO HOLD utrzymuje stan przed wyłączeniem zapłonu.



Korzystanie z funkcji AUTO HOLD

- 1 Naciśnij przełącznik AUTO HOLD.
Na tablicy wskaźników włącza się kontrolka AUTO HOLD (biała).
- 2 Zatrzymaj całkowicie samochód, naciskając podczas jazdy pedał hamulca.
Kolor kontrolki AUTO HOLD zmienia się z białego na zielony i hamulec jest zaciągnięty.
- 3 W celu wznowienia jazdy samochodem powoli naciśnij pedał przyspieszenia.

Kolor kontrolki AUTO HOLD zmienia się z zielonego na biały, a hamulec zostaje zwolniony (możliwe tylko przy zamkniętej masce, bagażniku i drzwiach kierowcy).



Ostrzeżenie

- Kiedy jedziesz po pochyłości drogi w dół, nie wciskaj nagle pedału przyspieszenia. Może to spowodować szybkie przyspieszenie samochodu, stwarzając niebezpieczną sytuację.

Kontrolka/lampka ostrzegawcza AUTO HOLD



- Włącza się biała kontrolka: funkcja AUTO HOLD w stanie gotowości
- Włącza się zielona kontrolka: funkcja AUTO HOLD jest aktywna
- Świeci żółta lampka ostrzegawcza: układ AUTO HOLD nie działa prawidłowo.



Ostrzeżenie

- Pamiętaj, aby wyłączyć funkcję AUTO HOLD, jeśli obracanie się kół jest konieczne, jak ma to miejsce w automatycznej myjni samochodowej.
- W okresie docierania się klocków hamulcowych hamulca postojowego siła hamowania hamulca postojowego może być nieco zmniejszona. (Jeśli samochód jest zaparkowany na pochylej drodze, może się stoczyć).
- Sprawdzaj zużycie klocków hamulcowych i skuteczność działania elektrycznego hamulca postojowego (EPB) co 10 000 km.
- Przy włączaniu elektrycznego hamulca postojowego (EPB) może pojawić się mechaniczny dźwięk związany z jego uruchamianiem. Jest to normalny dźwięk działania układu elektrycznego hamulca postojowego (EPB).
- Jeśli zapala się lampka ostrzegawcza elektrycznego hamulca postojowego (EPB), oznacza to usterkę elektrycznego hamulca postojowego (EPB), należy natychmiast zlecić sprawdzenie i obsługę techniczną samochodu w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong. W razie pilnej potrzeby zaparkowania samochodu, ustaw dźwignię zmiany biegów w położeniu P (postojowym), a pod koła podłóż kliny.
- Jeśli wyłączasz silnik z funkcją AUTO HOLD w trybie gotowości (pali się biała kontrolka) lub podczas działania tej funkcji (pali się zielona kontrolka), elektryczny hamulec postojowy (EPB) włącza się automatycznie.

Autonomiczny system hamowania awaryjnego (AEBS)*

AEBS to system pomocniczy, który za pośrednictwem czujnika modułu kamery przedniej (FCM) ostrzega kierowcę o ryzyku kolizji, gdy podczas jazdy prawdopodobne jest zderzenie z pojazdem lub pieszym z przodu.

Ten system informuje kierowcę o ryzyku kolizji za pomocą komunikatu ostrzegawczego i brzęczyka ostrzegawczego w zależności od poziomu ryzyka kolizji. Jeśli ryzyko kolizji utrzymuje się, system ten włącza hamowanie, aby uniknąć kolizji lub złagodzić wstrząs w przypadku kolizji, poprawiając tym samym bezpieczeństwo kierowcy i pieszych.

Pierwszy alert kolizji → Drugie ostrzeżenie o ryzyku kolizji → 3. Hamowanie awaryjne → Zatrzymanie samochodu



Ostrzeżenie

- **AEBS jest jedynie systemem pomocniczym pomagającym kierowcy zachować bezpieczeństwo w niebezpiecznej sytuacji, jednak nie eliminuje on automatycznie ryzyka kolizji. Kierowca jest odpowiedzialny za bezpieczeństwo i prowadzenie samochodu.**

Uwaga

- **Jako domyślne ustawienie fabryczne przyjęto AEBS aktywny, a szybkość ostrzegania o ryzyku kolizji z przodu ustalono na Medium [poziom średni].**

Wskaźnik/lampka ostrzegawcza AEBS

Kontrolka AEBS OFF [AEBS WYŁ]



Kiedy system AEBS i funkcja ESP nie są aktywne, na tablicy wskaźników włącza się kontrolka AEBS OFF [AEBS WYŁ].

Pouczenie

- **Naciśnięcie i przytrzymanie przełącznika ESP OFF [WYŁ ESP] przez 3 sekundy włącza jednocześnie kontrolkę ESP OFF [ESP WYŁ] i kontrolkę AEBS OFF [AEBS WYŁ], co oznacza, że funkcje ESP i AEBS przestały być aktywne.**

Kontrolka/lampka ostrzegawcza AEBS



Kontrolka i lampka ostrzegawcza AEBS działa w następujący sposób, w zależności od aktualnego stanu AEBS.

- Miga: AEBS działa
- Świeci: Usterka systemu AEBS

W zależności od aktualnego stanu AEBS, na wyświetlaczu tablicy wskaźników wyświetlany jest jeden z poniższych komunikatów ostrzegawczych.

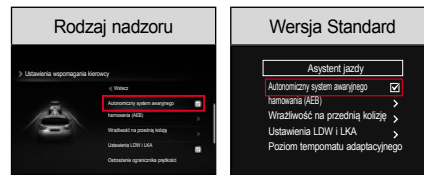
AEBS jest aktywny




Nieprawidłowe działanie systemu AEBS




AEBS jest włączony



Jeśli zaznaczysz pole przy  (Ustawienia Użytkownika) → **Wspomaganie kierowcy** → **AEBS** na tablicy wskaźników funkcja ta stanie się aktywna, a kontrolka AEBS OFF [AEBS WYŁ.] na tablicy wskaźników zgaśnie.


Po usunięciu znacznika wyboru przy **AEBS** funkcja przestaje być aktywna i włącza się kontrolka AEBS OFF [AEBS WYŁ.].

 **Ostrzeżenie**


- Dla zachowania bezpieczeństwa, włączaj lub wyłączaj system AEBS przed rozpoczęciem jazdy lub po zatrzymaniu samochodu w bezpiecznym miejscu.
- Kiedy funkcja ESP jest nieaktywna, to funkcja AEBS także jest automatycznie dezaktywowana, nawet jeśli została ona uprzednio włączona. Funkcję AEBS można również aktywować z menu Ustawienia użytkownika na tablicy wskaźników.

Ustawianie wrażliwości ostrzeżenia kolizji przedniej



Możesz zmienić ustawienia w  (Ustawieniach Użytkownika) → **Wspomaganie kierowcy** → **Szybkość ostrzeżenia o kolizji z przodu** na tablicy wskaźników.

- Jeśli ustawisz **Fast** [szybkie], ostrzeżenie AEBS będzie emitowane wcześniej.
- Jeśli ostrzeżenia AEBS są zbyt wczesne, ustaw je na **Medium** [średnie] lub **Slow** [wolne].

 **Ostrzeżenie**

- Nawet jeśli dla szybkości ostrzeżeń systemu AEBS wybrano opcję **Fast** [szybkie] możesz mieć wrażenie, że działa on za późno, gdy pojazd jadący z przodu gwałtownie hamuje.

Działanie AEBS

Wyszczególnienie	Alert kolizji (1. ostrzeżenie)	Alert kolizji (2. ostrzeżenie)	Hamowanie awaryjne (3. ostrzeżenie)	Zatrzymanie samochodu
Okienko wyświetlacza zestawu wskaźników				
Sygnal ostrzegawczy	Zabrzmi 7 razy przez 1 sekundę			-
Sterowanie podzespołami samochodu	-	-	Pełna kontrola hamulców przed kolizją	Utrzymuje siłę hamowania przez około 2 sekundy po zatrzymaniu samochodu.



Ostrzeżenia

- AEBS jest dodatkowym systemem wspomagającym kierowcę w celu zapewnienia bezpieczeństwa w niebezpiecznej sytuacji i nie gwarantuje on bezpieczeństwa.
- AEBS nie rozpoznaje wszystkich pilnych i niebezpiecznych sytuacji.
- Nie próbuj niebezpiecznej jazdy dla aktywowania AEBS.
- AEBS nie unika automatycznie kolizyjnej sytuacji. Kierowca jest odpowiedzialny za bezpieczeństwo i prowadzenie samochodu.
- Zawsze dbaj o bezpieczną drogę hamowania z przodu, a w razie potrzeby naciśnij pedał hamulca aby zmniejszyć prędkość samochodu.
- AEBS działa odpowiednio do odległości od pojazdu poprzedzającego lub pieszego, względnej prędkości i reakcji kierowcy.
- W przypadku AEBS moduł kamery przedniej (FCM) wykrywa warunki drogowe podczas jazdy, a jeśli ich stan wykracza poza parametry FCM, skuteczność systemu może zostać obniżona.

Warunki zadziałania

System zadziała prawidłowo, kiedy przy aktywnym AEBS spełnione zostaną następujące warunki.

- Kiedy AEBS jest aktywny
- Kiedy zadziała elektroniczny system kontroli trakcji (ESP).
- Moduł kamery przedniej (FCM) rozpoznaje prawidłowo pojazd i pieszego z przodu
- Prędkość samochodu wynosi od 8 km/h do 60 km/h

Pouczenie

- **AEBS jest gotowy do działania w przypadku nagłej (niebezpiecznej) sytuacji i jak tylko kierowca wciśnie pedał hamulca, ten system pomocniczy reaguje natychmiast.**
- **Kiedy AEBS jest aktywny, wzmacnia on siłę hamowania w celu uzyskania jej optymalnej wielkości potrzebnej do wyhamowania samochodu.**
- **Kontrola AEBS zostaje zatrzymana po zakończeniu pilnej (niebezpiecznej) sytuacji.**
- **Włączanie pierwszego ostrzeżenia jest aktywne przy prędkości samochodu do 180 km/h.**

Czynniki wyłączające działanie

Kiedy AEBS jest aktywny, system ten zostanie wyłączony, a AEBS przestanie działać w następujących przypadkach.

- Kiedy AEBS został zdezaktywowany
- Kiedy został dezaktywowany elektroniczny system kontroli stabilności (ESP)
- Kiedy prędkość samochodu przekroczy 60 km/h
- Kiedy kierowca używa kierownicy
- Kiedy dźwignia zmiany biegów znajduje się w pozycji P (parking) lub R (wsteczny)
- Kiedy jest wciśnięty pedał gazu

AEBS nie jest w stanie prawidłowo wykryć pojazdu:

- na mocno zakręconym odcinku drogi lub na stromo wznoszącej się drodze
- kiedy samochód mocno się kołysze
- gdy tylne światła pojazdu poprzedzającego są asymetryczne lub nie są włączone w nocy
- gdy tył pojazdu poprzedzającego jest asymetryczny
- kiedy jakiś pojazd wypycha się nagle przed twój samochód
- kiedy z przodu jest zwierzę, obiekt lub pojazd, a z naprzeciwka jedzie pojazd w przeciwnym kierunku
- pojazd z przodu jedzie pod prąd lub na wstecznym biegu
- pojazd poprzedzający ma nietypowy kształt
- kiedy następuje gwałtowna zmiana oświetlenia (wjazd do tunelu itp.)
- kiedy kształt nie jest widoczny z powodu cienia bezpośredniego pod wiaduktem

- kiedy widoczność jest słaba z powodu złej pogody, śniegu, deszczu lub mgły
- kiedy wilgoć zbierająca się na przedniej szybie nie zostanie dokładnie usunięta
- kiedy odbicie światła od przedmiotu umieszczonego na panelu deski rozdzielczej przeszkadza w rozpoznawaniu obiektów przez moduł kamery przedniej (FCM)
- kiedy przed samochodem znajduje się wąski obiekt, taki jak motocykl lub rower
- kiedy jakiś pojazd porusza się lub zatrzymuje na skrzyżowaniu prostopadle do kierunku twojej jazdy



Ostrzeżenie

- **Czujność kierowcy jest niezbędna, ponieważ AEBS może nie zareagować należycie lub system może nie zadziałać prawidłowo, kiedy wykrywanie pojazdu jest utrudnione.**

Zakręt drogi



Na zakręcie nie można wykryć pojazdu poprzedzającego jadącego po tym samym pasie, a skuteczność AEBS zmniejsza się, może włączyć się niepotrzebne ostrzeżenie lub hamowanie albo system może nie zadziałać.

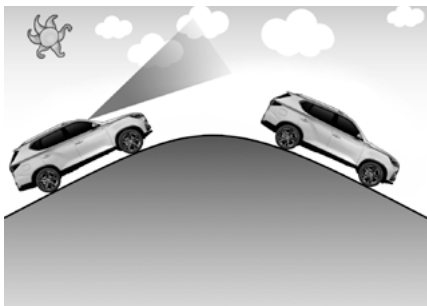
Sprawdź drogę z przodu i warunki jazdy na zakręcie i w razie potrzeby dostosuj prędkość samochodu naciskając pedał hamulca.



Może zostać wykryty pojazd na innym pasie, wpływając na prędkość twojego samochodu. Sprawdź drogę z przodu i warunki jazdy i w razie potrzeby dostosuj prędkość samochodu naciskając pedał hamulca.

W takim przypadku możesz zapobiec niepotrzebnemu zwalnianiu samochodu, naciskając pedał przyspieszenia.

Szczyt wzniesienia drogi

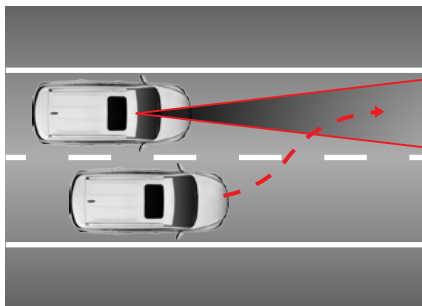


Na szczycie wzniesienia wykrycie pojazdu poprzedzającego na tym samym pasie może być utrudnione, a skuteczność AEBS zmniejsza się, może włączyć się niepotrzebne ostrzeżenie lub hamowanie albo system może nie zadziałać.

Ponadto, kiedy nagle zostanie wykryty pojazd z przodu, może włączyć się ostrzeżenie i hamowanie.

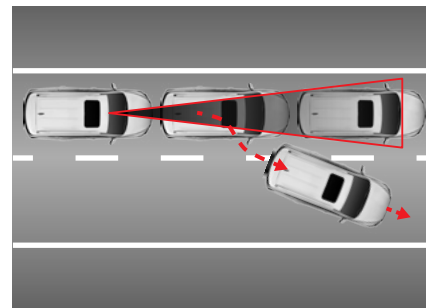
Sprawdź drogę z przodu i warunki jazdy na pagórkowatych drogach i w razie potrzeby dostosuj prędkość samochodu naciskając pedał hamulca.

Podczas zmiany pasa ruchu



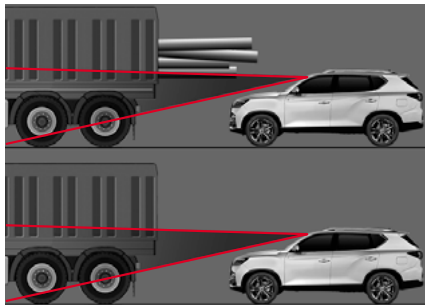
Gdy samochód na sąsiednim pasie wjeżdża przed tobą na twój pas, samochód ten może nie zostać wykryty, dopóki nie znajdzie się w polu widzenia modułu kamery przedniej (FCM).

Przez cały czas zachowuj czujność, ponieważ samochód nagle wjeżdżający przed siebie może zostać wykryty zbyt późno.



Należy zachować czujność kiedy pojazd poprzedzający zatrzymuje się za samochodem jadącym przed nim, po czym samochód ten opuszcza twój pas, podczas gdy twój samochód został wyhamowany przez AEBS, wtedy samochód stojący z przodu nie jest rozpoznawany jako obiekt śledzony przez system, co stwarza ryzyko kolizji.

Rozpoznawanie pojazdu poprzedzającego



Należy zachować czujność, ponieważ pojazd wysoki lub pojazd z ładunkiem wystającym z tyłu może spowodować niebezpieczną sytuację.

AEBS nie jest w stanie wykryć pieszego

- który nie stoi jak normalny człowiek
- którego ciało nie jest widoczne lub który nie idzie wyprostowany
- który się szybko porusza
- który nagle wbiega przed samochód
- który nosi ubranie w kolorze podobnym do koloru tła
- kiedy intensywność otaczającego oświetlenia jest zbyt wysoka lub zbyt niska
- w nocy lub kiedy sąsiedni obszar jest ciemny
- jeśli jakiś obiekt jest podobny do postaci ludzkiej
- jeśli pieszy jest niskiego wzrostu
- którego zachowanie jest niestabilne
- kiedy w momencie wykrywania pieszego w otaczającym środowisku zachodzi sytuacja uniemożliwiająca działanie AEBS
- kiedy znajduje się duża grupa osób
- kiedy pieszy pcha jakiś obiekt (wózek, rower, dwukołowiec, walizka, wózek spacerowy itp.)



Ostrzeżenia

- **AEBS nie jest aktywowany we wszystkich sytuacjach. Z tego powodu nie należy testować AEBS poprzez targetowanie osoby lub obiektu. W innym przypadku może to spowodować poważne obrażenia lub śmierć.**
- **Zawsze po uruchomieniu silnika AEBS jest automatycznie aktywny. Jeśli chcesz dezaktywować tę funkcję, to użyj Ustawień użytkownika na zestawie wskaźników.**
- **Jeśli funkcja AEBS zadziała i nastąpi nagle hamowanie, pasażerowie samochodu mogą być narażeni na niebezpieczeństwo. W związku z tym należy zawsze zachować ostrożność.**
- **Jeśli kamera przednia zostanie zaplamiona obcymi substancjami, jej zdolność wykrywania obiektów zostanie obniżona, a AEBS zostanie tymczasowo wyłączony. Kamera powinna zawsze być czysta.**
- **Jeśli przednia kamera z powodu wstrząsów odchyli się od swojego normalnego położenia, system może nie działać normalnie, nawet jeśli lampka ostrzegawcza nie pali się ani komunikat ostrzegawczy nie jest wyświetlany na tablicy wskaźników.**
- **W nocy skuteczność wykrywania samochodów i pieszych może być obniżona, ponieważ warunki oświetleniowe są słabe w porównaniu do dnia.**

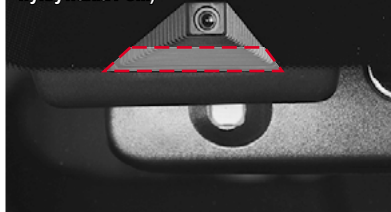
- Jeśli w zimie na przedniej szybie utworzy się lód, to kamera przednia może nie wykrywać prawidłowo obiektów. Upewnij się, że szron został usunięty.
- Niezastosowanie się do tego zalecenia może powodować emitowanie niepotrzebnych ostrzeżeń i czynności hamowania, a ostrzeżenia i hamowanie mogą nie być realizowane z powodu ograniczeń wykrywalności czujnika.
- Jeśli pojazd z przodu gwałtownie hamuje, hamowanie może nie zostać w porę zastosowane, stwarzając ryzyko kolizji. Należy zawsze zachować ostrożność i przewidywać niebezpieczne sytuacje.
- Jeśli holujesz inny samochód lub przyczepę wyłącz AEBS. Hamowanie podczas holowania może zagrażać bezpieczeństwu samochodów.
- Wyłącz AEBS kiedy ładujesz samochód na ciężarówkę, pociąg lub statek, który przewozi pojazdy. System może zadziałać z powodu małych odstępów podczas załadunku.



Ostrzeżenie

- AEBS może zostać tymczasowo wyłączony przez silne pole elektromagnetyczne.
- Nie przyciemniaj strefy detekcji Modułu Kamery Przedniej (FCM). Może to spowodować usterkę przedmiotowego systemu lub jego nieprawidłowe działanie.

Część zabroniona do przyciemniania (obszar wykrywania FCM)



System ostrzegania przedniego i bocznego*

Tylny i boczny system ostrzegawczy jest systemem pomocniczym, który wykrywa obiekty w martwym polu, to znaczy niewidoczne dla kierowcy, za pomocą czujników znajdujących się na obu krawędziach tylnego zderzaka.

- System ostrzegania bocznego i przedniego obejmuje następujące systemy ostrzegania.
 - System ostrzegania o obiektach w martwym polu (BSW)
 - Asystent kolizji w martwym polu (BSA)
 - System asystenta pasa ruchu (LCW)
 - System ostrzegania przed ruchem poprzecznym z tyłu (RCTW)
 - System asystenta ruchu poprzecznego z tyłu pojazdu (RCTA)
 - System alertu bezpiecznego wysiadania (SEW)

Sygnalizacja świetlna aktywności tylnego i bocznego systemu ostrzegawczego



1 Lampka ostrzegawcza zewnętrznego lusterka bocznego



Jeśli lampka ostrzegawcza zewnętrznego lusterka wstępnego mignie dwukrotnie, kiedy przełącznik START/STOP znajduje się w pozycji ON [WŁ] lub podczas pracy silnika, oznacza to, że tylny i boczny system ostrzegawczy działają normalnie.

Uwaga:

- Możesz zmienić ustawienia systemu BSW w Ustawieniach użytkownika na tablicy wskaźników.



Ostrzeżenie

- Tylny i boczny system ostrzegawczy jest systemem pomocniczym, który pomaga kierowcy bezpiecznie prowadzić samochód. W żadnym razie nie należy polegać wyłącznie na tylnym i bocznym systemie ostrzegawczym lecz prowadzić samochód zawsze sprawdzając warunki drogowe.




Ostrzeżenie


- Tylny zderzak powinien zawsze być czysty. Tylny i boczne czujniki po obu stronach samochodu są zainstalowane w narożnikach tylnego zderzaka. Jeśli tylny zderzak jest poplamiony substancjami obcymi, czujniki mogą nie działać normalnie
- Kiedy tylny zderzak został wymieniony, pomalowany lub naprawiony, to wyniki działania systemu mogą być obniżone.
- Czujniki wykrywające system mogą nie działać zależnie od otoczenia. W sytuacjach awaryjnych prowadź samochód, sprawdzając osobiście warunki na drodze.
- Nieprzestrzeganie tego zalecenia może spowodować zagrożenie przy nieprawidłowym zadziałaniu systemu np. z powodu silnego pola elektromagnetycznego.

Aktywacja/dezaktywacja dźwięku ostrzegawczego systemu ostrzegania bocznego i tylnego

• Wersja Supervision

Idź do **Ustawienia tablicy wskaźników** → **Dźwięki** → **Alert dźwiękowy systemu BSW** → **Włącz alert dźwiękowy BSW, alert dźwiękowy RCTW i alert dźwiękowy SEW** w  (Ustawieniach użytkownika) na tablicy wskaźników i zaznacz odpowiednie pola.

• Wersja Standard

Idź do **Dźwięki** → **Alert dźwiękowy systemu BSW** → **Włącz alert dźwiękowy BSW, alert dźwiękowy RCTW i alert dźwiękowy SEW** w  (Ustawieniach użytkownika) na tablicy wskaźników i zaznacz odpowiednie pola.

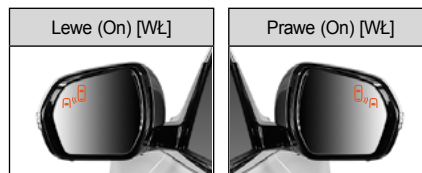
Uwaga

- Komunikat „Tylny i boczny system ostrzegawczy **WŁĄCZONY**” lub „Tylny i boczny system ostrzegawczy **WYŁĄCZONY**” jest wyświetlany przez około 2 sekundy w górnej części wyświetlacza tablicy wskaźników odpowiednio - po włączeniu i wyłączeniu tylnego i bocznego systemu ostrzegawczego. Miga również dwukrotnie żółta lampka ostrzegawcza na zewnętrznym lusterku wstecznym
- Jeśli nie korzystasz z tylnego i bocznego systemu ostrzegawczego, pamiętaj aby go wyłączyć.
- Jeśli masz zamiar holować przyczepę, pamiętaj o wyłączeniu systemu, w celu zapobieżenia nieprawidłowościom działania systemu.

Poziomy ostrzeź tylnego i bocznego systemu ostrzegawczego

W przypadku wykrycia pojazdu znajdującego się w martwym polu lub pojazdu zbliżającego się z dużą prędkością z tyłu po lewej lub prawej stronie przy aktywnej funkcji kontroli martwego pola i wspomaganie zmiany pasa ruchu, a prędkość jazdy wynosi około 30 km/h lub więcej, zadziała tylny i boczny system ostrzegawczy.

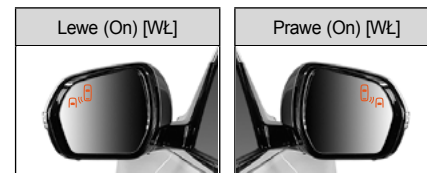
Ostrzeź 1



Po wykryciu samochodu w tylnej lub bocznej strefie ostrzegawczej samochodu zapala się żółta lampka ostrzegawcza na zewnętrznym lusterku wstecznym.

Gdy dany samochód zniknie ze strefy ostrzegawczej podczas działania pierwszego ostrzeżenia, działanie systemu ostrzegawczego po pewnym czasie zostaje wstrzymane, zgodnie z aktualnymi warunkami jazdy.

Ostrzeź 2



Dźwięk ostrzegawczy (wewnątrz pojazdu)



W razie działania kierunkowskazu przy aktywnym 1. ostrzeżeniu (zapala się żółta lampka ostrzegawcza na zewnętrznym lusterku wstecznym), drugie ostrzeź zadziała w następujący sposób.

- Miga żółta lampka ostrzegawcza na zewnętrznym lusterku bocznym
- Wewnątrz pojazdu zabrzmie dźwięk ostrzegawczy

Po przywróceniu przełącznika kierunkowskazu do pozycji wyjściowej (stanu OFF [WYŁ]) podczas działania drugiego ostrzeżenia, działanie drugiego ostrzeżenia zostaje przerwane.

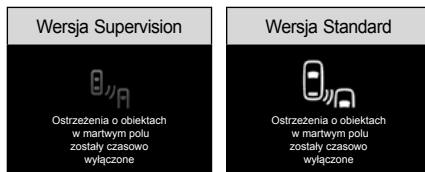
Kiedy system ostrzegania boczno i tylnego nie działa w prawidłowy sposób



Kiedy system ostrzegania boczno i tylnego działa w nieprawidłowy sposób, to na wyświetlaczu zestawu wskaźników jest wyświetlany komunikat ostrzegawczy.

! Ostrzeżenie

- **Jeśli komunikat nie znika, należy zlecić sprawdzenie i obsługę techniczną samochodu w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.**

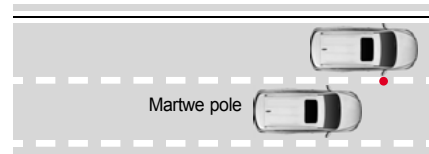


Ten komunikat ukazuje się na wyświetlaczu tablicy wskaźników jeśli czujniki nie mogą prawidłowo kontrolować tylnej i obu bocznych stref samochodu przy włączonym tylnym i bocznym systemie ostrzegawczym.

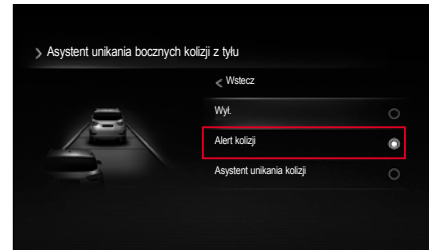
- Kiedy na zewnątrz i wewnątrz tylnego zderzaka znajduje się obcy materiał
- Kiedy z tyłu samochodu zainstalowane jest wyposażenie takie jak przyczepa
- Kiedy droga jest bardzo szeroka
- W przypadku intensywnych opadów deszczu lub śniegu


System BSW

System BSW (ostrzeżenie o obiektach w martwym polu) to system, który po wykryciu pojazdu zbliżającego się do martwego pola z tyłu pojazdu zapala lampkę ostrzegawczą w lusterku zewnętrznym i uruchamia brzęczyk, aby ostrzec kierowcę o niebezpieczeństwie kolizji.



Włączanie/ wyłączenie systemu BSW



- **Wersja Supervision/Wersja Standard**
Idź do **Ustawienia wspomaganie kierowcy**
→ **Asystent kolizji w martwym polu** → **Ostrzeżenie o obiektach w martwym polu i asystent kolizji** → **Włącz ostrzeżenie o obiektach w martwym polu** w 
(Ustawieniach użytkownika) na tablicy wskaźników i zaznacz to pole.

Warunki zadziałania

System BSW zadziała, gdy spełnione zostaną następujące warunki.

- System BSW został włączony.
- Prędkość pojazdu wynosi od 30 km/h do 255 km/h.
- Jakiś pojazd został wykryty w martwym polu widzenia.

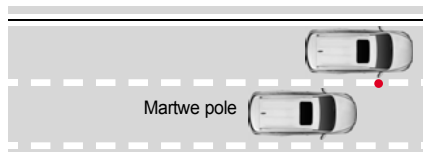


Ostrzeżenie

- System BSW ma ograniczony zasięg działania, przy czym ze względu na warunki drogowe i parametry jazdy, ostrzeżenia o pojazdach zbliżających się do tylnego martwego pola mogą nie zadziałać.

System BSA

System BSA (asystent kolizji w martwym polu) to system, który, gdy pojazd kierowcy nieumyślnie zbliża się do krawędzi pasa ruchu, kieruje pojazd poprzez jednostronne hamowanie na środek pasa w przypadku prawdopodobnego zderzenia z pojazdem w tylnym martwym polu i informuje o tym kierowcę, zapalając lampkę ostrzegawczą w zewnętrznym lusterku wstecznym.



Warunki zadziałania

System asystenta kolizji w martwym polu (BSA) generuje ostrzeżenie, gdy:

- Asystent kolizji w martwym polu (BSA) został uaktywniony
- Prędkość pojazdu wynosi od 60 km/h do 140 km/h.
- Pojazd porusza się po drodze, na której oba pasy są normalnie rozpoznawane, bez używania hamulca. (w tym AEB i ACC)

BSA nie zadziała jeśli:

- Kierowca gwałtownie skreśli kierownicą.
- Część pojazdu znalazła się już na pasie obok.
- Wciśnięty został pedał hamulca.
- Działa inna funkcja związana z hamulcami (np. ACC, AEB, ESP i ABS)



Ostrzeżenie

- Po zmianie pasa ruchu musisz ustawić się na środku pasa. System może nie zadziałać, jeśli pojazd jedzie ciągle blisko krawędzi pasa ruchu.

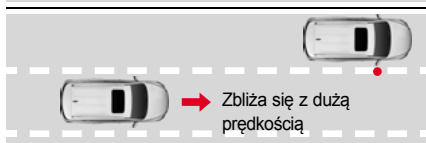


Ostrzeżenie

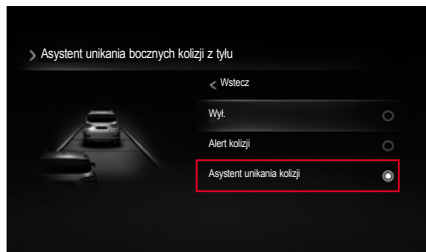
- Sterowanie hamowaniem może nie zadziałać w związku z działaniem elektronicznej kontroli trakcji (ESP).
- Gdy zapala się lampka ostrzegawcza elektronicznej kontroli trakcji (ESP), układ sterowania hamowaniem nie działa.
- Gdy system elektronicznej kontroli trakcji (ESP) realizuje inne funkcje, układ sterowania hamowaniem nie działa.


System LCW

System LCW (asystenta pasa ruchu) ma za zadanie ostrzegać kierowcę poprzez miganie zewnętrznego lusterka wstecznego i emitowanie sygnału akustycznego, gdy szybko zbliżający się pojazd zostanie wykryty z tyłu pojazdu kierowcy.



Włączanie/ wyłączenie systemu LCW



- **Wersja zaawansowana/standardowa**
Idź do **Ustawienia wspomagania kierowcy** → **Asystent kolizji w martwym polu** → **Wykrywanie obiektów w martwym polu i asystent kolizji** → **Włącz asystenta kolizji** w  (Ustawieniach użytkownika) na tablicy wskaźników i zaznacz to pole.

Warunki zadziałania

System LCW zadziała, gdy spełnione zostaną następujące warunki.

- System BSW został włączony.
- Prędkość pojazdu wynosi od 30 km / h do 255 km / h.
- Pojazd w strefie kontrolowanej zbliża się z dużą prędkością
- Pojazd kierowcy porusza się po prostej drodze.

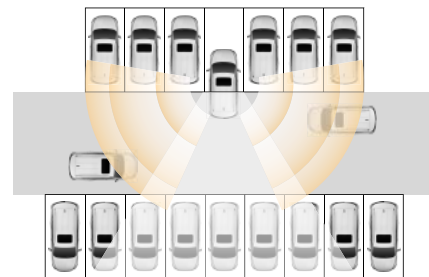


Ostrzeżenie

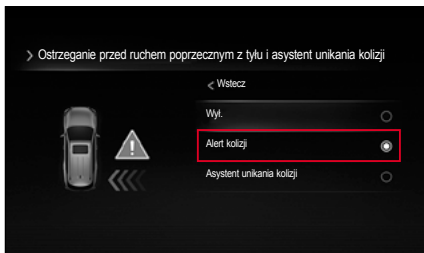
- **Ten system stanowi pomoc dla zapewnienia wygody kierowcy. Poleganie na tym systemie może powodować wypadki. Podczas zmiany pasa ruchu zawsze sprawdzaj otoczenie w bocznych lusterkach.**


System RCTW

System RCTW (ostrzeżenie o ruchu poprzecznym z tyłu) to system, który po wykryciu pojazdu zbliżającego się z tyłu po lewej/prawej stronie podczas cofania pojazdu wyświetla komunikat ostrzegawczy na wyświetlaczu tablicy rozdzielczej, emituje sygnał akustyczny i włącza lampki ostrzegawcze w zewnętrznych lusterkach wstecznych, aby zwrócić uwagę kierowcy.



Włączanie/ wyłączenie systemu RCTW



- **Wersja Supervision/Wersja Standard**
Idź do **Ustawienia wspomagania kierowcy** → **Asystent kolizji w martwym polu** → **Wykrywanie obiektów w martwym polu i asystent kolizji** → **Włącz ostrzeganie o kolizji** w  (Ustawieniach użytkownika) na tablicy wskaźników i zaznacz to pole.

Warunki zadziałania

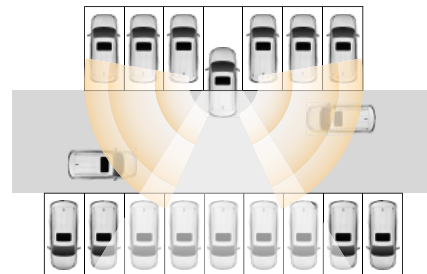
- Dźwignia zmiany biegów znajduje się w położeniu R (cofania)
- Prędkość samochodu jest mniejsza niż 10 km/h
- Inny pojazd znajduje się w strefie kontroli RCTW, a prędkość zbliżającego się pojazdu wynosi 24 km/h lub mniej

W przypadku wykrycia zbliżającego się pojazdu na wyświetlaczu tablicy wskaźników ukaże się komunikat o jego zbliżeniu się z danej strony.

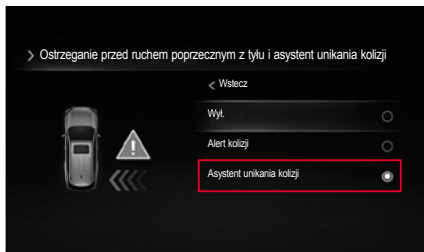


System RCTA

System RCTA (asystenta kolizji z ruchem poprzecznym z tyłu pojazdu) jest urządzeniem wspomagającym, które włącza komunikat ostrzegawczy i brzęczyk, aby poinformować kierowcę o ryzyku kolizji spowodowanym zbliżaniem się samochodu z boku podczas cofania i pomóc uniknąć kolizji lub zmniejszyć uszkodzenia poprzez zastosowanie wspomagania hamowania.



Włączanie/ wyłączenie systemu RCTA



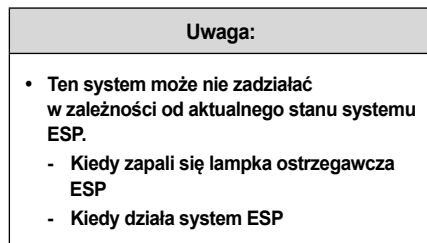
- **Wersja Supervision/Wersja Standard**
Idź do **Ustawienia wspomagania kierowcy** → **Asystent kolizji w martwym polu** → **Wykrywanie obiektów w martwym polu i asystent kolizji** → **Włącz asystenta kolizji** w (Ustawieniach użytkownika) na tablicy wskaźników i zaznacz to pole.

Warunki zadziałania:

- Dźwignia zmiany biegów w pozycji R (wsteczny)
- Prędkość pojazdu poniżej 8 km/h
- Pojazd w strefie kontrolowanej zbliżający się z prędkością poniżej 24 km/h

Jeżeli wykryte zostanie ryzyko kolizji z powodu zbliżającego się samochodu podczas pracy systemu RCTA, uruchamiane jest hamowanie awaryjne (wspomaganie hamowania).

- Wspomaganie hamowania nie zadziała ponownie przez 10 sekund od jego ostatniego zadziałania.



Przypadki, kiedy system nie jest aktywowany

RCTA może nie działać w którymkolwiek z poniższych przypadków:

- Jeśli pojazd, który ma być wykryty znajduje się poza strefą detekcji systemu RCTA
- Jeśli namierzany pojazd znajduje się dokładnie z tyłu
- Jeśli namierzany pojazd porusza się w tym samym kierunku
- Jeśli prędkość namierzanego pojazdu jest duża
- Jeśli prędkość namierzanego pojazdu gwałtownie spada
- Jeśli czujnik detektora jest zasłonięty jakąś przeszkodą

Przypadki, kiedy system RCTA nie działa prawidłowo

W każdym z poniższych przypadków system może nie działać prawidłowo, dlatego konieczna jest czujność kierowcy.

- Jeśli tylny zderzak jest zanieczyszczony obcymi substancjami (deszcz, śnieg, kurz, naklejki itp.)
- Kiedy z tyłu samochodu zainstalowane jest wyposażenie takie jak przyczepa
- Kiedy tylny zderzak jest uszkodzony lub nadwozie samochodu jest zniekształcone
- Odcinek ostrego zakrętu, wjazdu do bramki opłat i wyjazdu
- Przy nierównym ciśnieniu w oponach i nadmiernym obciążeniu

- Podczas zlej pogody (gęsty śnieg, ulewny deszcz)
- Kiedy na drodze lub odcinku w przebudowie znajdują się nieruchome obiekty (pasy oddzielające, barierki, ekrany akustyczne)
- Kiedy w bliskiej odległości porusza się duży pojazd lub niewielki motocykl (rower)
- Kiedy przyspieszasz samochodem równocześnie z pojazdem jadącym obok
- Kiedy prędkość pojazdu jadącego z tyłu jest bardzo duża (przy wyprzedzaniu)
- Kiedy zmieniasz pas ruchu
- Na stromym podjeździe pod górę, zjeździe w dół lub na odcinku drogi, gdzie pasy ruchu znajdują się na różnej wysokości.
- Kiedy pojazd obok jedzie bardzo blisko tylnej części samochodu
- Kiedy pojazd jadący w bliskiej odległości z tyłu wyprzedza twój samochód
- Gdy strefa czujnika jest zasłonięta pojazdem, kolumną lub ścianą na parkingu
- Kiedy podczas cofania samochodu inny pojazd porusza się w tym samym kierunku
- Kiedy pojawia się mały ruchomy obiekt, taki jak osoba, wózek na zakupy lub wózek dziecięcy
- Kiedy pojawia się pojazd o bardzo niskim nadwoziu
- Wąska droga gęsto zarośnięta trawą lub drzewami
- Kiedy droga jest bardzo szeroka

- Kiedy nawierzchnia drogi jest mokra
- Gdy strefa detekcji czujnika zostanie zmieniona z powodu uderzenia w tył samochodu

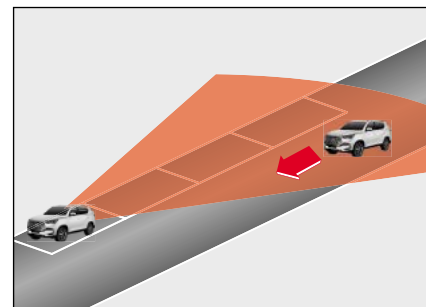


Ostrzeżenie

- **System ostrzegania o ruchu poprzecznym z tyłu (RCTW) nie wyświetla ostrzeżenia o obiektach przylegających do samochodu, a funkcja ostrzegania może nie zadziałać w przypadku pojazdu szybko zbliżającego się z tyłu.**
- **Systemy RCTW i RCTA są urządzeniami wspomagającymi kierowcę, a nie urządzeniami bezpieczeństwa. Poleganie na tym systemie może powodować wypadki. Za bezpieczną jazdę i posługiwanie się pedałem hamulca odpowiada kierowca. Zależnie od otoczenia i warunków jazdy funkcje ostrzegawcze i kontrolne systemu mogą nie zadziałać lub mogą zadziałać niepotrzebnie. Zawsze sprawdzaj otoczenie w trakcie jazdy.**

System SEW

System SEW (alert bezpiecznego wysiadania) jest urządzeniem wspomagającym, które ostrzega kierowcę i pasażerów o ryzyku wypadku, wyświetlając komunikat ostrzegawczy na tablicy rozdzielczej wraz z brzęczykiem, jeśli od tyłu zbliża się pojazd, kiedy kierowca lub pasażer wysiada z samochodu.




Ostrzeżenie

- **Funkcja asystenta wyjścia działa przez ok. 10 minut po wyłączeniu stacyjki. Po około 10 minutach funkcja przestaje działać, aby zapobiec rozładowaniu akumulatora.**
- **Kiedy zamkniesz drzwi inteligentnym kluczykiem lub kluczykiem REKES, to funkcja asystenta wyjścia nie zadziała natychmiast.**

Włączanie/ wyłączenie systemu SEW

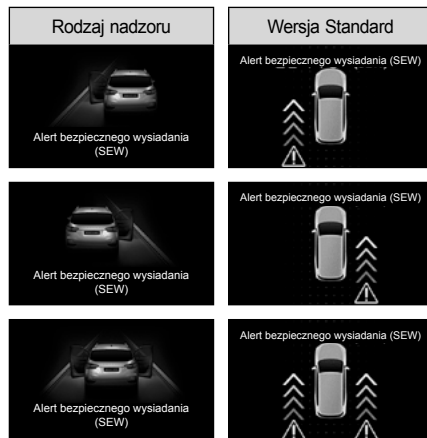
- **Wersja Supervision/Wersja Standard**

Idź do **Ustawienia wspomagania kierowcy** → **Asystent kolizji w martwym polu** → **Włącz alert bezpiecznego wysiadania w**  (Ustawieniach użytkownika) na tablicy wskaźników i zaznacz to pole.

Warunki zadziałania:

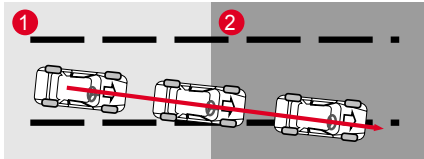
- Dźwignia zmiany biegów w pozycji P (parking) lub N (neutralna)
- Pojazd zaparkowany
- Zaczynasz otwierać drzwi, aby wyjść z samochodu, kiedy inny pojazd zbliża się z tyłu

Jeśli zostanie wykryty pojazd zbliżający się z tyłu, na wyświetlaczu tablicy rozdzielczej zostanie wyświetlony komunikat ostrzegawczy wraz z brzęczykiem ostrzegającym kierowcę i pasażera.



LDWS (System ostrzegania przed niezamierzoną zmianą pasa ruchu)*

LDWS to system wspomagania kierowcy, którego moduł kamery przedniej (FCM) wykrywa pasy ruchu z przodu po czym wyświetla komunikaty ostrzegawcze i włącza brzęczyk ostrzegawczy, aby pomóc kierowcy w prowadzeniu samochodu i utrzymaniu samochodu na pasie, kiedy samochód zbliża się do krawędzi pasa bez włączonego kierunkowskazu.



- 1 Wykrywa odchylenie od osi pasa bez włączonego kierunkowskazu
- 2 Wyświetla komunikat ostrzegawczy i emituje sygnał dźwiękowy



Ostrzeżenie

- LDWS zapobiega opuszczeniu pasa ruchu emitując ostrzeżenie i sygnał dźwiękowy dla kierowcy. W żadnym razie nie należy polegać wyłącznie na systemie ostrzegania przed niezamierzoną zmianą pasa ruchu i zawsze trzeba sprawdzać warunki drogowe podczas jazdy.

Aktywacja/dezaktywacja funkcji LDWS

Aby włączyć system, naciśnij przełącznik systemu ostrzegania przed niezamierzoną zmianą pasa ruchu, kiedy przełącznik START/STOP znajduje się w pozycji ON [WŁ]. Kiedy system jest aktywny, to na zestawie wskaźników zapali się wskaźnik ostrzeżenia o opuszczeniu pasa ruchu.

Ponowne naciśnięcie przełącznika przy aktywnym systemie ostrzegania przed niezamierzoną zmianą pasa ruchu powoduje wyłączenie systemu, jednocześnie wyłącza się kontrolka ostrzeżeń o niezamierzonej zmianie pasa ruchu na tablicy wskaźników.



Kontrolka LDWS ON [LDWS WŁ]



Kiedy system ostrzeżeń o niezamierzonej zmianie pasa ruchu jest włączony, włącza się kontrolka na tablicy wskaźników.

- Włącza się biała kontrolka: System ostrzegania o niezamierzonej zmianie pasa ruchu jest w stanie gotowości (prędkość samochodu jest poniżej określonej prędkości lub pas nie został rozpoznany).
- Włącza się zielona kontrolka: System ostrzegania o niezamierzonej zmianie pasa ruchu działa normalnie.
- Kiedy LDWS nie działa prawidłowo zapala się/miga żółta lampka ostrzegawcza

Warunki zadziałania

LDWS jest aktywowany, kiedy są spełnione następujące warunki.

- Kiedy system LDWS jest ustawiony
- Prędkość samochodu wynosi od 60 km/h do 175 km/h
- Kamera przednia rozpoznaje lewą i prawą krawędź pasa ruchu
- Droga jest prosta lub ma łagodne zakręty
- Brak włączenia kierunkowskazu



Ostrzeżenie

- **Upewnij się, aby w czasie jazdy trzymać kierownicę.**
- **Kierowca jest odpowiedzialny za trzymanie kierownicy w celu zapewnienia bezpiecznego prowadzenia pojazdu.**
- **Nie skręcaj gwałtownie pojazdem, kiedy jest włączony system ostrzegania o opuszczeniu pasa ruchu.**
- **System ostrzegania o opuszczeniu pasa ruchu tylko emituje ostrzeżenie i sygnał dźwiękowy. Dlatego kierowca powinien prowadzić samochód ostrożnie, utrzymując samochód na pasie ruchu.**
- **System ostrzegania o niezamierzonej zmianie pasa ruchu może być wyłączony, może nie zadziałać lub może zadziałać niepotrzebnie w zależności od stanu drogi i otoczenia. Z tego powodu należy zachować ostrożność w trakcie jazdy.**
- **Nie próbuj niebezpiecznej jazdy dla aktywowania systemu ostrzegania o opuszczeniu pasa ruchu.**

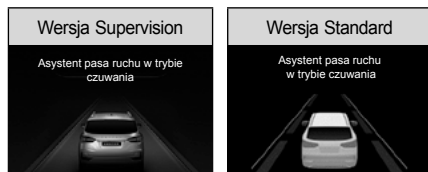


Ostrzeżenie

- **Nie należy przyciemniać ani mocować naklejek czy akcesoriów w strefie detekcji Modułu Kamery Przedniej (FCM). W innym przypadku może to spowodować nieprawidłowe działanie lub brak normalnego zadziałania odpowiedniego systemu.**
- **System ostrzegania przed niezamierzoną zmianą pasa ruchu rozpoznaje pas za pomocą kamery, a jeśli pas nie zostanie prawidłowo rozpoznany, system może zostać wyłączony lub może zadziałać niepotrzebnie, dlatego należy zachować czujność podczas korzystania z systemu.**
- **Jeśli pas ruchu nie jest prawidłowo rozpoznany to należy sprawdzić warunki wymagające uwagi kierowcy.**
- **Nie odłączaj żadnego elementu od LDWS ani nie uderzaj w elementy LDWS.**
- **Nie umieszczaj odbłaskowego elementu (białego papieru lub lusterka) na desce rozdzielczej. Niestosowanie się do tego zalecenia może spowodować nieprawidłowe działanie systemu z powodu odbicia światła.**
- **Sygnał dźwiękowy systemu LDWS może nie być usłyszany z powodu głośnych dźwięków z systemu audio.**

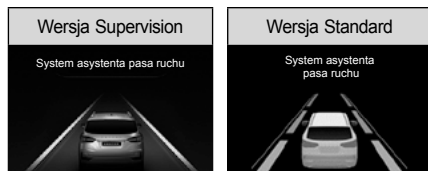
Komunikat na tablicy wskaźników

LDWS WŁ (GOTOWY)



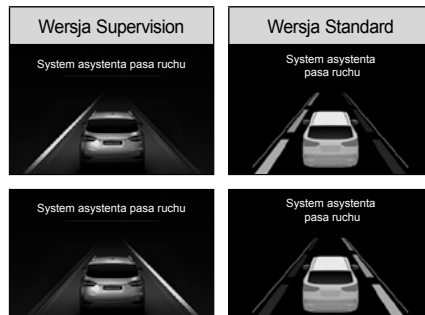
Przy włączonym LDWS krawędzie pasa ruchu są przyciemnione, kiedy samochód jedzie z małą prędkością, mniejszą niż 60 km/h, albo kiedy krawędzie pasa nie są wykrywane.

Gdy rozpoznawane są krawędzie pasa po obu stronach



Jeśli obie krawędzie pasa są rozpoznawane przy prędkości pojazdu 60 km/h lub wyższej, krawędzie te są wyświetlane na biało.

Gdy rozpoznawana jest tylko jedna krawędź pasa



Jeśli rozpoznawana jest tylko jedna krawędź pasa przy prędkości pojazdu 60 km/h lub wyższej, rozpoznawana krawędź jest wyświetlana na biało.

Gdy pojazd porusza się z małą prędkością lub żadna krawędź pasa ruchu nie jest rozpoznawana



Jeśli prędkość pojazdu jest mniejsza niż 60 km/h lub żadna krawędź pasa ruchu nie jest rozpoznawana, wyświetlone są przyciemnione linie krawędzi pasa.

Opuszczanie pasa ruchu bez użycia kierunkowskazów



Jeżeli pojazd zbliża się do jednej z krawędzi pasa ruchu bez działającego kierunkowskazu, podczas gdy system ostrzegania o niezamierzonej zmianie pasa ruchu działa normalnie, odpowiednia krawędź pasa ruchu miga.

- Wersja Supervision: miga kolorami żółty↔biały
- Wersja Standard: miga przyciemniając biały kolor

Jeśli system nie działa



Ten komunikat wyświetlany, gdy system ostrzegania o niezamierzonej zmianie pasa ruchu nie działa.

Sprawdzanie systemu



Ten komunikat wyświetlany, gdy system ostrzegania o niezamierzonej zmianie pasa ruchu jest trybie sprawdzania.

Gdy system jest wyłączony



Ten komunikat wyświetlany, gdy system ostrzegania o niezamierzonej zmianie pasa ruchu jest wyłączony.

Przypadki, kiedy system nie jest aktywowany

- Kiedy jest używany kierunkowskaz i światła awaryjne dla zmiany pasa ruchu
- Kiedy nie jest rozpoznawana ani lewa ani prawa krawędź pasa ruchu
- Kiedy samochód jest w sposób ciągły prowadzony po jednej stronie pasa ruchu, bez ustawienia się na środku pasa po zmianie pasa ruchu
- Jeśli kierownica zostanie gwałtownie obrócona w celu zmiany pasa ruchu (system nie zadziała natychmiastowo)
- Kiedy zadziała elektroniczny system kontroli trakcji (ESP).
- Kiedy samochód porusza się szybko na zakrętach
- Prędkość samochodu jest większa niż 60 km/h i nie przekracza 175 km/h
- Kiedy musisz szybko zmienić pas ruchu
- Kiedy szerokość pasa ruchu jest zbyt wąska lub zbyt szeroka co uniemożliwia wykrycie pasa ruchu
- Kiedy podczas jazdy na drodze występują 2 lub więcej oznaczeń pasów ruchu (przykład: droga w przebudowie)
- Jeśli średnica zakrzywionej drogi jest zbyt mała

- W przypadku stromo nachylonej drogi
- Kiedy prędkość samochodu gwałtownie spada
- Kiedy przyciemniona część przedniej szyby zakrywa część strefy detekcji Modułu Kamery Przedniej (FCM)



Ostrzeżenie

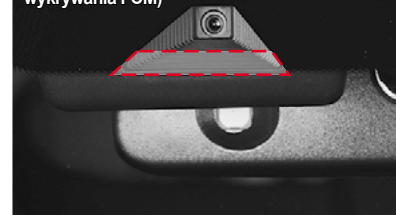
- **Zmień pas ruchu po włączeniu kierunkowskazu**



Ostrzeżenie

- **Nie przyciemniaj strefy detekcji Modułu Kamery Przedniej (FCM). Może to spowodować usterkę przedmiotowego systemu lub jego nieprawidłowe działanie.**

Część zabroniona do przyciemniania (obszar wykrywania FCM)



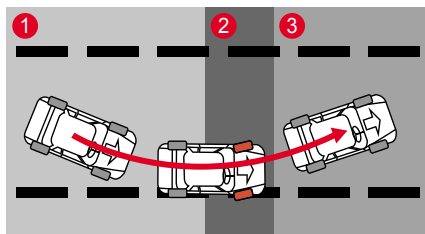
Przypadki wymagające uwagi kierowcy

System może nie działać prawidłowo lub może zadziałać bez potrzeby w którymkolwiek z poniższych przypadków. Dlatego konieczna jest czujność kierowcy.

- Jeśli pasy ruchu nie są widoczne z powodu obcych substancji (deszcz, śnieg, pył, kałuża, mokra nawierzchnia drogi)
- Jeśli kolor oznaczeń pasa ruchu i droga nie mogą być wyraźnie rozróżnione
- Jeśli oznaczenia pasa ruchu nie są wyraźne lub są zniszczone lub po jednej stronie są widoczne dwa lub więcej oznaczeń pasa ruchu
- Jeśli w pobliżu krawędzi pasa ruchu znajdują się oznaczenia inne lub podobne do tych linii
- Jeśli oznaczenia pasa ruchu są ukryte w cieniu pasów rozdzielających jednie, poręczy, barier izolacyjnych, innych konstrukcji lub przydrożnych drzew
- Jeśli występują konstrukcje rozgraniczające takie jak krawężniki chodników
- Jeśli pas ruchu jest zatłoczony z powodu prowadzonych prac budowlanych lub niektóre pasy zostały zastąpione tymczasowymi konstrukcjami
- Kiedy pas ruchu nagle znika lub jest niewidoczny na skrzyżowaniu
- Na odcinku drogi gdzie liczba pasów ruchu rośnie lub maleje albo pasy się przecinają w skomplikowany sposób (wjazd do bramek poboru opłat, skrzyżowania/rozwidlenia dróg itp.)
- Jeśli pas ruchu jest zbyt wąski lub zbyt szeroki
- Jeśli odległość od pojazdu poprzedzającego jest bardzo mała lub pojazd jadący przed tobą zakrywa linie pasa ruchu
- Na nawierzchni drogi znajduje się oznaczenie przejścia lub znak drogowy
- Jeśli panuje słaba widoczność z powodu złej pogody takiej jak mgła, silne opady deszczu lub śniegu
- Jeśli jest słaba widoczność powodująca niemożność rozpoznania pasa ruchu
- Kiedy oświetlenie na zewnątrz samochodu zmienia się gwałtownie, np. przy wjeździe do tunelu
- Kiedy światła są słabe lub reflektory samochodu nie są włączone w nocy lub w tunelu
- Podczas prowadzenia samochodu po pasie przeznaczonym tylko dla autobusów lub po lewej albo prawej stronie pasa ruchu przeznaczonego tylko dla autobusów
- Na mocno zakręconym odcinku drogi lub na stromo wznoszącej się drodze
- kiedy samochód mocno się kołysze
- Kiedy odblaskowy element (biały papier lub lusterko) zostanie umieszczony na desce rozdzielczej
- Kiedy przednia szyba lub przednia soczewka obiektywu kamery jest zanieczyszczona kurzem
- kiedy wilgoć zbierająca się na przedniej szybie nie zostanie dokładnie usunięta
- Kiedy temperatura w pobliżu kamery jest bardzo wysoka z powodu bezpośredniego nasłonecznienia
- Kiedy występuje podświetlenie w kierunku poruszania się pojazdu
- Kiedy światło słoneczne, latarnie uliczne lub światła najeżdżającego pojazdu są odbijane przez wodę na nawierzchni drogi

System utrzymywania pasa ruchu (LKAS)*

LKAS (Lane Keeping Assist System) [System utrzymywania pasa ruchu] to technologia wspomagająca prowadzenie samochodu, która wykrywa pojazdy jadące z przodu za pomocą FCM (Modułu Kamery Przedniej), a gdy system wykryje, że samochód zjeżdża z zajmowanego pasa ruchu bez sygnalizacji zmiany pasa, samochód wizualnie i dźwiękowo ostrzega kierowcę za pośrednictwem LDWS (systemu ostrzegania przed niezamierzoną zmianą pasa ruchu), a jeśli samochód nadal zjeżdża z pasa, system ten utrzymuje samochód na zajmowanym pasie, przejmując kontrolę nad kierownicą za pomocą systemu EPS (Electronic Power Steering) [Elektrycznego Wspomagania Kierownicy].



- 1 Wykryte opuszczenie pasa ruchu bez włączenia kierunkowskazu
- 2 Ruch kierownicą przez EPS oraz komunikat ostrzegawczy i sygnał dźwiękowy
- 3 Samochód jest naprowadzany w kierunku środka pasa.




Ostrzeżenia

- LKAS wspomaga kierowcę za pomocą ostrzeżeń dźwiękowych i wizualnych, aby samochód nie zjeżdżał przypadkowo z pasa ruchu. Nie należy prowadzić samochodu w niebezpieczny lub lekkomyślny sposób, polegając na systemie LKAS. Należy zawsze zwracać uwagę na warunki drogowe.
- LKAS to urządzenie wspomagające, które precyzyjnie kontroluje kierownicę, dzięki czemu samochód nie zjeżdża z pasa ruchu w niezamierzony przez kierowcę sposób.

Włączanie/wyłączanie LKAS



- **Wersja Supervision/Wersja Standard**
Idź do **Ustawienia wspomagania kierowcy** → **Asystent bezpieczeństwa jazdy do przodu** → **Włącz LKAS** w 
(Ustawieniach użytkownika) na tablicy wskaźników i zaznacz LDSW.

Włączanie/wyłączanie LKAS

Przyciśnij przycisk LKAS przy włączonym przycisku zapłonu. Po włączeniu systemu, na tablicy wskaźników zapala się kontrolka LKAS ON [LKAS WŁ]

Po ponownym naciśnięciu tego przełącznika, gdy LKAS jest aktywny, system zostanie wyłączony, a kontrolka LKAS ON [LKAS WŁ] zgaśnie.



Kontrolka LKAS ON [LKAS WŁ]



Ta kontrolka na tablicy wskaźników zapala się po włączeniu systemu LKAS.

- Kontrolka ON [WŁ] świeci na biało: oznacza to stan GOTOWOŚCI systemu (prędkość samochodu jest poniżej określonej wartości lub nie wykryto pasa ruchu)
- Kontrolka ON [WŁ] świeci na zielono: kiedy LKAS działa normalnie
- Kontrolka ON [WŁ] świeci/miga na żółto: oznacza to usterkę systemu LKAS

Warunki zadziałania

System LKAS jest aktywowany kiedy:

- Zostanie włączony LKAS
- Samochód porusza się z prędkością od 40 km/h do 175 km/h
- Kamera przednia rozpoznaje lewą/prawą krawędź pasa ruchu
- Jazda po prostej drodze lub łagodnym zakręcie
- Nie został włączony kierunkowskaz
- Jest używany kierunkowskaz po przeciwnej stronie kierunku, w którym masz zamiar się poruszyć

☞ Zobacz "Kontrolka/lampka ostrzegawcza opuszczania pasa ruchu" (str.4-48)



Ostrzeżenie

- **W trakcie jazdy nie zdejmuj rąk z kierownicy.**
- **Kierowca jest odpowiedzialny za bezpieczną jazdę pojazdem poprzez odpowiednie używanie kierownicy.**
- **Nie wykonuj gwałtownych ruchów kierownicą, kiedy LKAS jest włączony.**
- **LKAS nie zawsze automatycznie kontroluje kierownicę.**



Ostrzeżenia

- **LKAS to tylko urządzenie wspomagające ruchy kierowcy i to kierowca jest całkowicie odpowiedzialny za utrzymanie się na pasie ruchu za pomocą kierownicy.**
- **LKAS może przestać działać, nie zadziałać wcale lub zadziałać bez potrzeby, w zależności od warunków na drodze i sytuacji w otoczeniu.**
- **Nigdy nie należy prowadzić samochodu w niebezpieczny lub lekkomyślny sposób po to, aby przetestować LKAS.**
- **W przypadku wymiany właściwych elementów układu kierownicy pojazdu należy niezwłocznie sprawdzić u Dealera SsangYong lub w autoryzowanym serwisie SsangYong.**



Ostrzeżenie

- **Nie należy umieszczać naklejek, akcesoriów, folii barwiących w strefie detekcji FCM. Może to spowodować nieprawidłowe działanie i awarie powiązanych systemów.**
- **LDWS rozpoznaje pasy ruchu wykorzystując w tym celu obrazy z kamer. Należy pamiętać, że LDWS może być dezaktywowany lub aktywowany, kiedy nie jest to pożądane, jeśli pasy ruchu nie zostaną pomyślnie rozpoznane.**
- **Zachowaj szczególną czujność, zwłaszcza kiedy LKAS nie potrafi wykryć oznaczeń pasa ruchu.**



Ostrzeżenie

- Nie należy usuwać żadnej części LDWS ani uderzać w elementy tego systemu.
- Nie kładź żadnych obiektów z odbłaskowa powierzchnią (biały papier, lusterko itp.) na zestawie wskaźników. Odbite światła mogą spowodować nieprawidłowe działanie systemu.
- Kierowca może nie usłyszeć alertu dźwiękowego (dzwonek) w przypadku zbyt głośnego słuchania urządzenia audio.
- Jeśli prowadzisz pojazd przez zbyt długi okres czasu nie trzymając rąk na kierownicy, to LKAS zostanie automatycznie wyłączony po wyemitowaniu alertu o braku trzymania rąk na kierownicy.
- Należy pamiętać, że podczas jazdy z dużą prędkością, siła oddziaływania systemu utrzymywania pasa ruchu na układ kierowniczy może być zmniejszona, co może spowodować zjechanie samochodu z pasa ruchu.
- Kierowca jest odpowiedzialny za używanie kierownicy.
- Kierowca może nadal kierować samochodem w przypadku usterki LKAS.
- Używaj kierownicy przy pomocy rąk bez używania LKAS, kiedy:
 - Jest zła pogoda
 - Warunki drogowe nie są dobre
 - Jest konieczna częsta kontrola kierownicy
- Kiedy LKAS nie działa możesz mieć wrażenie, że kierownica obraca się za ciężko albo lekko.

Przypadki, kiedy system nie jest aktywowany

- Kiedy jest używany kierunkowskaz i światła awaryjne dla zmiany pasa ruchu
- Kiedy nie jest rozpoznawana ani lewa ani prawa krawędź pasa ruchu
- Kiedy samochód jest w sposób ciągły prowadzony po jednej stronie pasa ruchu, bez ustawienia się na środku pasa po zmianie pasa ruchu
- Jeśli kierownica zostanie gwałtownie obrócona w celu zmiany pasa ruchu (system nie zadziała natychmiastowo)
- Kiedy zadziała elektroniczny system kontroli trakcji (ESP).
- Kiedy samochód porusza się szybko na zakrętach
- Prędkość samochodu jest mniejsza niż 40 km/h albo przekracza 180 km/h
- Kiedy musisz szybko zmienić pas ruchu
- Kiedy szerokość pasa ruchu jest zbyt wąska lub zbyt szeroka co uniemożliwia wykrycie pasa ruchu
- Kiedy podczas jazdy na drodze występują 2 lub więcej oznaczeń pasów ruchu (przykład: droga w przebudowie)
- Jeśli średnica zakrzywionej drogi jest zbyt mała



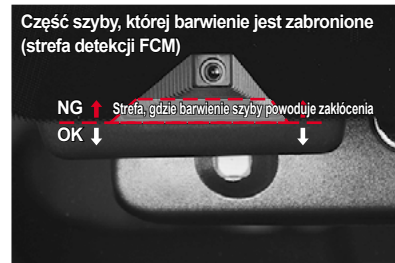
Ostrzeżenie

- **Zmień pas ruchu po włączeniu kierunkowskazu**



Ostrzeżenie

- **Nie przyciemniaj strefy detekcji Modułu Kamery Przedniej (FCM). Może to spowodować usterkę przedmiotowego systemu lub jego nieprawidłowe działanie.**



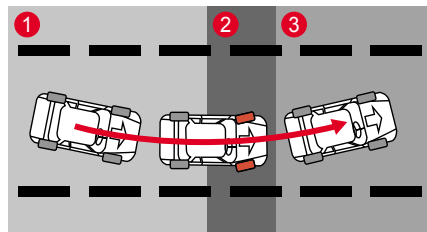
Przypadki wymagające uwagi kierowcy

System może nie działać prawidłowo lub może zadziałać bez potrzeby w którymkolwiek z poniższych przypadków. Dlatego konieczna jest czujność kierowcy.

- Jeśli pasy ruchu nie są widoczne z powodu obcych substancji (deszcz, śnieg, pył, kałuża, mokra nawierzchnia drogi)
- Jeśli kolor oznaczeń pasa ruchu i droga nie mogą być wyraźnie rozróżnione
- Jeśli oznaczenia pasa ruchu nie są wyraźne lub są zniszczone lub po jednej stronie są widoczne dwa lub więcej oznaczeń pasa ruchu
- Jeśli w pobliżu krawędzi pasa ruchu znajdują się oznaczenia inne lub podobne do tych linii
- Jeśli oznaczenia pasa ruchu są ukryte w cieniu pasów rozdzielających jednie, poręczy, barier izolacyjnych, innych konstrukcji lub przydrożnych drzew
- Jeśli występują konstrukcje rozgraniczające takie jak krawężniki chodników
- Jeśli pas ruchu jest zatłoczony z powodu prowadzonych prac budowlanych lub niektóre pasy zostały zastąpione tymczasowymi konstrukcjami
- Kiedy pas ruchu nagle znika lub jest niewidoczny na skrzyżowaniu
- Na odcinku drogi gdzie liczba pasów ruchu rośnie lub maleje albo pasy się przecinają w skomplikowany sposób (wjazd do bramek poboru opłat, skrzyżowania/rozwidlenia dróg itp.)
- Jeśli pas ruchu jest zbyt wąski lub zbyt szeroki
- Jeśli odległość od pojazdu poprzedzającego jest bardzo mała lub pojazd jadący przed tobą zakrywa linie pasa ruchu
- Na nawierzchni drogi znajduje się oznaczenie przejścia lub znak drogowy
- Jeśli panuje słaba widoczność z powodu złej pogody takiej jak mgła, silne opady deszczu lub śniegu
- Jeśli jest słaba widoczność powodująca niemożność rozpoznania pasa ruchu
- Kiedy oświetlenie na zewnątrz samochodu zmienia się gwałtownie, np. przy wjeździe do tunelu
- Kiedy światła są słabe lub reflektory samochodu nie są włączone w nocy lub w tunelu
- Podczas prowadzenia samochodu po pasie przeznaczonym tylko dla autobusów lub po lewej albo prawej stronie pasa ruchu przeznaczonego tylko dla autobusów
- Na mocno zakręconym odcinku drogi lub na stromo wznoszącej się drodze
- kiedy samochód mocno się kołysze
- Kiedy odblaskowy element (biały papier lub lusterko) zostanie umieszczony na desce rozdzielczej
- Kiedy przednia szyba lub przednia soczewka obiektywu kamery jest zanieczyszczona kurzem
- kiedy wilgoć zbierająca się na przedniej szybie nie zostanie dokładnie usunięta
- Kiedy temperatura w pobliżu kamery jest bardzo wysoka z powodu bezpośredniego nasłonecznienia
- Kiedy występuje podświetlenie w kierunku poruszania się pojazdu
- Kiedy światło słoneczne, latarnie uliczne lub światła najeżdżającego pojazdu są odbijane przez wodę na nawierzchni drogi
- W razie nieautoryzowanych napraw kamery przedniej
(Koniecznie odwiedź ASO Ssangyong, aby przeprowadzić kalibrację kamery przedniej. W przeciwnym razie może wystąpić nieprawidłowe działanie kamery.)

System asystenta utrzymywania środka pasa ruchu (CLKA)

System CLKA (asystent utrzymywania środka pasa ruchu) to rozwiązanie wspomagające obsługę pojazdu, samodzielnie sterujące kierownicą (EPS), aby umożliwić pojazdowi poruszanie się między krawędziami pasa ruchu (pośrodku) za pomocą modułu kamery przedniej, który rozpoznaje pas ruchu przed pojazdem. Jeśli pojazd kierowcy zbacza z pasa ruchu (jego osi środkowej), nawet gdy ten system jest włączony, system LDWS (system ostrzegania o niezamierzonej zmianie pasa ruchu) włącza się, aby ostrzec kierowcę wizualnie i dźwiękowo, pomagając kierowcy jechać między krawędziami (środkiem).



- 1 Wykryto zbaczanie pojazdu poza środek pasa ruchu
- 2 Ruch kierownicą przez EPS oraz komunikat ostrzegawczy i sygnał dźwiękowy
- 3 Sterowanie kierownicą w celu powrotu pojazdu na środek pasa



Ostrzeżenie

- CLKA to system, który zapewnia kierowcy wizualne i akustyczne ostrzeżenie w celu utrzymania pojazdu kierowcy między krawędziami pasa ruchu (pośrodku). W żadnym wypadku nie wyręczaj się CLKA podczas prowadzenia pojazdu. Należy zawsze zwracać uwagę na warunki drogowe.
- CLKA to urządzenie wspomagające, które precyzyjnie steruje kierownicą tak, aby pojazd nie zbaczał ze środka pasa ruchu w sposób niezamierzony przez kierowcę.

Włączanie/wyłączanie CLKA



- **Wersja Supervision/Wersja Standard**
Idź do **Ustawienia wspomagania kierowcy** → **Asystent bezpieczeństwa jazdy do przodu** → **Włącz LKAS** w (Ustawieniach użytkownika) na tablicy wskaźników i zaznacz pole LDWS.

Aby włączyć/wyłączyć CLKA

Aby włączyć system, należy nacisnąć przełącznik CLKA po włączeniu zapłonu, przy CLKA aktywowanym (zaznaczonym) w ustawieniach użytkownika na tablicy wskaźników. Po włączeniu systemu, na tablicy wskaźników zapala się kontrolka CLKA ON [CLKA WŁ]

Po ponownym naciśnięciu tego przełącznika, gdy CLKA jest aktywny, system zostanie wyłączony, a kontrolka CLKA ON [CLKA WŁ] zgaśnie.



Kontrolka CLKA ON [CLKA WŁ]



Ta kontrolka na tablicy wskaźników zapala się po włączeniu systemu CLKA.

- Kontrolka ON [WŁ] świeci na biało: stan GOTOWOŚCI systemu (prędkość samochodu jest poniżej określonej wartości lub nie wykryto krawędzi pasa ruchu)
- Kontrolka ON [WŁ] świeci na zielono: system działa normalnie
- Kontrolka ON [WŁ] świeci/miga na żółto: usterka systemu

Warunki zadziałania

System CLKA zadziała kiedy:

- Funkcja CLKA jest ustawiona (zaznaczona)
 - Samochód porusza się z prędkością od 1 km/h do 175 km/h
 - Kamera przednia rozpoznaje lewą/prawą krawędź pasa ruchu
 - Jazda po prostej drodze lub łagodnym zakręcie
 - Nie został włączony kierunkowskaz
 - Jest używany kierunkowskaz po przeciwnej stronie kierunku, w którym masz zamiar się poruszyć
- 📖 Zobacz "Kontrolka/lampka ostrzegawcza opuszczania pasa ruchu*" (str.4-48)

Ostrzeżenie

- W trakcie jazdy nie zdejmuj rąk z kierownicy.
- Kierowca jest odpowiedzialny za bezpieczną jazdę pojazdem poprzez odpowiednie używanie kierownicy.
- Nie wykonuj gwałtownych ruchów kierownicą, kiedy CLKA jest włączony.
- CLKA nie zawsze automatycznie steruje kierownicą.

Ostrzeżenie

- CLKA to tylko urządzenie wspomagające ruchy kierowcy i to kierowca jest całkowicie odpowiedzialny za utrzymanie się na pasie ruchu za pomocą kierownicy.
- CLKA może przestać działać, nie zadziałać wcale lub zadziałać bez potrzeby, w zależności od warunków na drodze i sytuacji w otoczeniu.
- Nigdy nie należy prowadzić samochodu w niebezpieczny lub lekkomyślny sposób po to, aby przetestować CLKA.
- W przypadku wymiany właściwych elementów układu kierownicy pojazd należy niezwłocznie sprawdzić u Dealera SsangYong lub w autoryzowanym serwisie SsangYong.

Ostrzeżenie

- Nie należy umieszczać naklejek, akcesoriów, folii barwiących w strefie detekcji FCM. Może to spowodować nieprawidłowe działanie i awarie powiązanych systemów.
- CLKA rozpoznaje pasy ruchu wykorzystując w tym celu obrazy z kamer. Należy pamiętać, że CLKA może być dezaktywowany lub aktywowany, niezależnie od intencji kierowcy, jeśli pasy ruchu nie są poprawnie rozpoznawane.
- Zachowaj szczególną czujność, zwłaszcza kiedy CLKA nie potrafi wykryć oznaczeń pasa ruchu.



Ostrzeżenie

- Nie należy usuwać żadnej części CLKA ani uderzać w elementy tego systemu.
- Nie kładź żadnych obiektów z odbłaskowa powierzchnią (biały papier, lusterko itp.) na zestawie wskaźników. Odbite światła mogą spowodować nieprawidłowe działanie systemu.
- Kierowca może nie usłyszeć alertu akustycznego (dzwonka) CLKA w przypadku zbyt głośnego słuchania urządzenia audio.
- Jeśli prowadzisz pojazd przez zbyt długi okres czasu nie trzymając rąk na kierownicy, to CLKA zostanie automatycznie wyłączony po wyemitowaniu alertu o nietrzymaniu rąk na kierownicy.
- Należy pamiętać, że podczas jazdy z dużą prędkością, siła oddziaływania systemu CLKA na układ kierowniczy może być zmniejszona, co może spowodować zjechanie samochodu z pasa ruchu.
- Kierowca jest odpowiedzialny za używanie kierownicy.
- Kierowca może nadal kierować samochodem w przypadku usterki CLKA.
- Używaj kierownicy przy pomocy rąk bez używania CLKA, kiedy:
 - Jest zła pogoda
 - Warunki drogowe nie są dobre
 - Jest konieczna częsta kontrola kierownicy
- Kiedy LKAS nie działa możesz mieć wrażenie, że kierownica obraca się za ciężko albo lekko.

CLKA nie działa, kiedy:

- Kierowca włącza kierunkowskazy lub światła awaryjne.
- Żadna z krawędzi pasa ruchu nie jest wykrywana.
- Po zmianie pasa ruchu, pojazd jest nadal prowadzony zbyt blisko którejkolwiek z krawędzi pasa.
- Kierowca zmienia pas ruchu w wyniku gwałtownego ruchu kierownicy (system tymczasowo nieaktywny).
- Zadziała ESP (elektroniczny system kontroli trakcji).
- Pojazd pokonuje zakręty z dużą prędkością.
- Prędkość pojazdu jest poniżej 55 km/h lub powyżej 180 km/h
- Kierowca gwałtownie zmienia pas ruchu.
- Pas ruchu jest zbyt wąski lub zbyt szeroki, aby go rozpoznać.
- Istnieją co najmniej 2 oznaczenia krawędzi pasa ruchu (np. w rejonie budowy).
- Pojazd porusza się po łuku o zbyt małym promieniu.
- Pojazd porusza się po stromych wzniesieniach.
- Pojazd gwałtownie zwalnia.
- Przyciemniona część przedniej szyby zakrywa strefę detekcji modułu kamery przedniej (FCM)



Ostrzeżenie

- Włączaj kierunkowskazy przed zmianą pasa ruchu.



Ostrzeżenie

- Nie nakładaj folii barwiącej w obszarze detekcji wizjera FCM. Może to spowodować nieprawidłowe działanie lub brak działania powiązanych z kamerą systemów.

Obszar, w którym przyciemnianie jest niedozwolone (obszar detekcji wizjera FCM)



Potrzeba zwiększonej uwagi kierowcy

W następujących warunkach CLKA może wcale nie zadziałać lub zadziałać, gdy nie jest to potrzebne:

- System nie rozpoznaje oznaczeń pasa ruchu z powodu deszczu, śniegu, kurzu, stojącej wody lub kałuż, innych przeszkód na drodze.
- Kolor oznaczeń pasów nie różni się wyraźnie od koloru drogi.
- Oznakowanie pasa ruchu nie jest wyraźne albo zasłonięte przez ruch drogowy, lub są 2 lub więcej linii wyznaczających pas ruchu po jednej stronie.
- Pojawiają się inne oznaczenia podobne do linii wyznaczających pasy ruchu na drogach.
- Oznaczenia pasów ruchu pokrywają cienie barier środkowych, barier ochronnych, ścian ekranów dźwiękochłonnych, drzew przydrożnych.
- W otoczeniu pojawiają się rozmaite przeszkody, takie jak pacholki drogowe.
- Ruch jest zagęszczony ze względu na budowę trwającą w okolicy lub elementy kierowania ruchem drogowym, takie jak słupki drogowe, służące do rozdzielania ciągów samochodów będących w ruchu.
- Oznaczenia pasów nagle znikają na rondach i skrzyżowaniach.
- Samochód przejeżdża przez pewien odcinek, na przykład węzeł autostradowy, na którym liczba pasów rośnie lub maleje.
- Szerokość pasa ruchu jest zbyt mała lub za duża.
- Odległość do poprzedzającego pojazdu jest zbyt mała lub koło pojazdu poprzedzającego dotyczy linii pasa.
- Na drogach wraz z oznaczeniami pasów ruchu znajdują się jeszcze inne oznaczenia jezdni, takie jak oznaczenia przejść dla pieszych, strzałki, symbole.
- Przy słabej widoczności z powodu czynników takich jak mgła, ulewny deszcz, gęsty śnieg itp.
- Trudno rozpoznać inne pojazdy i pieszych z powodu słabej widoczności.
- Następuje szybka zmiana oświetlenia, na przykład w przypadku wjazdu do i wyjazdu z tunelu
- Reflektory nie są włączone lub jasność światła jest zbyt mała podczas jazdy nocą albo w tunelach.
- Podczas podróży w obrębie lub w pobliżu zewnętrznych krawędzi pasów wydzielonych dla autobusów.
- Samochód jedzie po stromym wzniesieniu lub znajduje się na ostrym zakręcie.
- Samochód jest prowadzony w specyficznych warunkach, które powodują silne wibracje.
- Przedmioty z odbłaskową powierzchnią (biały papier, lustro itp.) znajdują się na desce rozdzielczej.
- Przednia szyba przed modulem kamery jest pokryta lodem, śniegiem, breją, błotem, brudem lub innymi drobinami.
- Mgła lub rosa na przedniej szybie.
- Temperatura wokół kamery przedniej jest zbyt wysoka z powodu bezpośredniego nasłonecznienia.
- Samochód porusza się w kierunku źródła światła.
- Światło słoneczne, lamp ulicznych lub reflektorów nadjeżdżających z przeciwka pojazdów odbija się od mokrej nawierzchni drogi.

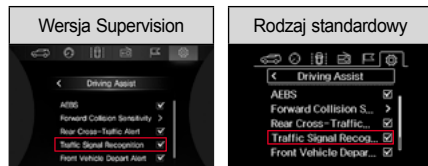
TSR (Traffic signal recognition)* [Rozpoznawanie znaków drogowych]

Jest to system rozpoznający ograniczenia prędkości na znakach drogowych lub innych głównych znakach.



Ustawianie

Kierowca może ustawić tę funkcję na tablicy wskaźników (Ustawienia tablicy wskaźników → Wspomaganie kierowcy), kiedy zasilanie samochodu jest włączone.



Wersja Supervision



Wersja Standard



Pouczenie

Rozpoznawalne znaki

- Znak konwencji wiedeńskiej
- Standardowy znak drogowy, znak elektroniczny, znak przyrzątkowy



Ostrzeżenie

- TSR nie rozpoznaje wszystkich znaków.
- Jest możliwe, że rozpoznanie nie będzie dostępne z powodu lokalizacji, koloru lub wgnieceń znaków.

FVSA (Alert ruszania pojazdu poprzedzającego)

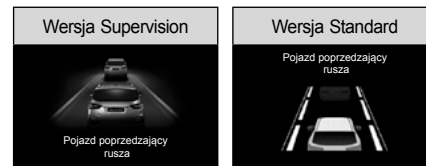
Jest to system, który zwraca uwagę kierowcy, kiedy kierowca nie zauważył, że poprzedzający pojazd odjechał, podczas gdy pojazd kierowcy jest nieruchomy, co wykrywa czujnik (FCM) z przodu pojazdu.

FVSA: Alert ruszania pojazdu poprzedzającego

Jak go ustawić

Funkcję tę można włączyć (zaznaczyć) lub wyłączyć (usuując zaznaczenie) w menu głównym tablicy wskaźników „Ustawienia użytkownika > Wspomaganie kierowcy > Alarm ruszania pojazdu poprzedzającego” przy włączonym zapłonie.

Czynność



Jeśli kierowca nie wykona żadnej czynności (np. nie uruchomi pojazdu) przez około 1 sekundę po ruszeniu pojazdu poprzedzającego, na wyświetlaczu LCD pojawi się komunikat i zabrmi sygnał akustyczny.



Ostrzeżenie

- Dla bezpieczeństwa, przed ruszeniem z miejsca sprawdź warunki drogowe z przodu i po bokach pojazdu.

Parking assist system (PAS)* [System wspomagania parkowania]

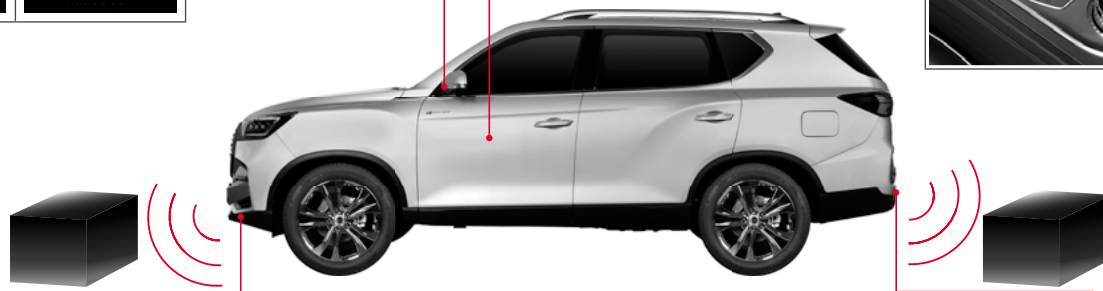
Przedni/tylny system wykrywania przeszkód

System wykrywania przeszkód z przodu/z tyłu jest systemem wspomagania parkowania, który wykrywa przeszkody za pomocą czujników ultradźwiękowych zainstalowanych na zderzakach i ostrzega kierowcę o przeszkodach za pomocą brzęczyka, kiedy kierowca ustawi dźwignię zmiany biegów w położeniu D (jazdy) lub R (cofania) i rusza samochodem.



Odległość od przeszkody jest wyświetlana na zestawie wskaźników wraz z emisją sygnału dźwiękowego.

System wykrywania przeszkód z przodu pojazdu można włączyć lub wyłączyć. Gdy po naciśnięciu przełącznika zaświeci się kontrolka OFF, przedni system wykrywania przeszkód jest wyłączony.



- Cztery przednie czujniki wykrywania przeszkód
- Włączają się podczas jazdy do przodu lub cofania
- Wykrywają przeszkody podczas prowadzenia samochodu z prędkością około 15 km/h lub mniejszą


- Cztery tylne czujniki wykrywania przeszkód
- Włączają się tylko podczas cofania



Działanie systemu wykrywania przeszkód

Kiedy przeszkoda zostanie wykryta przez przednie/tylne czujniki wykrywania przeszkód, odległość od przeszkody i jej położenie są wyświetlane zgodnie z wykrywaną przez czujniki odległością razem z brzęczykiem ostrzegawczym.

Uwaga

- **Głośność dźwięku systemu asystenta parkowania można regulować w  (Ustawieniach użytkownika) → Dźwięk → Głośność dźwięku asystenta parkowania (PAS) na tablicy wskaźników ustawiając wartość w zakresie od 0 do 3.**



Jeśli zaznaczysz pole „Automatyczne włączanie asystenta parkowania” w ustawieniach użytkownika na tablicy rozdzielczej, przednie czujniki wykrywania przeszkód będą działać, kiedy:

- Prędkość samochodu przekracza 15 km/h (Wyłączy się przy prędkości pojazdu 10 km/h lub niższej)
- Pojazd rusza po uruchomieniu silnika.
- Nawet jeśli dźwignia zmiany biegów zostanie przełączona w położenie R (wsteczny), a następnie w położenie P (postój), N (neutralny) lub D (jazda), podczas gdy przełącznik ON/OFF przedniego systemu asystenta parkowania jest w pozycji OFF [WYŁ.] (kontrolka świateł), przełącznik pozostaje w pozycji OFF [WYŁ.]
- Gdy dźwignia zmiany biegów znajduje się w położeniu R (wsteczny), a przełącznik ON/OFF [WŁ/WYŁ.] przedniego systemu asystenta parkowania jest w pozycji OFF [WYŁ.] (kontrolka nie świeci), czujniki wykrywania przeszkód z przodu są aktywne.

Jeśli usuniesz zaznaczenie pola „Automatyczne włączanie asystenta parkowania” w ustawieniach użytkownika na tablicy rozdzielczej, przednie czujniki wykrywania przeszkód będą działać, kiedy:

- Pojazd rusza po uruchomieniu silnika (przy prędkości 15 km/h lub mniejszej).

- Dźwignia zmiany biegów zostanie przestawiona z położenia R (wsteczny) do położenia D (jazda) (przy prędkości pojazdu 15 km/h lub niższej).
- Przełącznik ON/OFF [WŁ/WYŁ.] przedniego systemu asystenta parkowania jest w pozycji ON [WŁ.] (kontrolka nie świeci), (przy prędkości pojazdu 15 km/h lub mniejszej). Jednak system zostanie wyłączony, gdy prędkość pojazdu przekroczy 15 km/h.



Gdy dźwignia zmiany biegów znajduje się w położeniu R (cofania), jednocześnie włączają się 2 przednie czujniki wykrywania przeszkód i 4 tylne czujniki wykrywania przeszkód.

Uwaga

- **Przednie czujniki wykrywania przeszkód podczas cofania zawsze działają, nawet przy wciśniętym przełączniku ON/OFF [WŁ/WYŁ.] alarmu wykrywania przeszkód z przodu (świeci kontrolka OFF [WYŁ.]).**
- **Przedni czujnik wykrywania przeszkód zawsze jest aktywny przy niskiej prędkości pojazdu. Może zabrzmieć przerywany alarm dźwiękowy w przypadku deszczu i nie jest to awaria systemu, lecz jego normalne działanie.**

Komunikat na wyświetlaczu tablicy wskaźników

Kiedy zostanie wykryta przeszkoda, to zacznie migać odpowiednia krawędź wskazująca odległość wykrycia i kierunek.

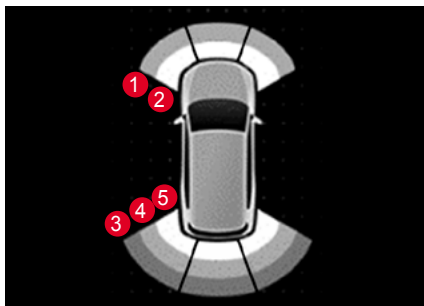
Wersja Standard



Wyświetlacz tablicy wskaźników

Pozycja D (jazda)

Pozycja R (wsteczny)



Kiedy nie została wykryta żadna przeszkoda



Wyświetlany jest i miga obraz zasięgu przednich i tylnych czujników (bez brzęczyka ostrzegawczego)

Jeśli przeszkoda zostanie wykryta w odległości 40 cm z przodu po lewej stronie lub z przodu po prawej stronie



Linia nr 1 z przodu po lewej stronie znika, a linia nr 2 miga (słychać brzęczyk ostrzegawczy)

Jeśli przeszkoda zostanie wykryta w odległości 80 cm z tyłu po lewej stronie, pośrodku lub po prawej stronie



Linia nr 3 z tyłu po prawej stronie znika, a linia nr 4 miga (słychać brzęczyk ostrzegawczy)

Przerwy między dźwiękami brzęczyka ostrzegawczego

Sygnał ostrzegawczy jest emitowany w następujący sposób zależnie od odległości od przeszkody.

Przednie czujniki wykrywania przeszkód (2 poziomy brzęczyk ostrzegawczego)

Przerwy między dźwiękami brzęczyka ostrzegawczego	Odległość od przeszkody	
	Środek	Strona
Bez sygnału ostrzegawczego	100 cm	60 cm
1 0.15 sekundy	50 cm ~ 100 cm	40 cm ~ 60 cm
2 Dźwięk ciągły	30 cm ~ 50 cm	30 cm ~ 40 cm

Tylne czujniki wykrywania przeszkód (3 poziomy brzęczyk ostrzegawczego)

Przerwy między dźwiękami brzęczyka ostrzegawczego	Odległość od przeszkody	
	Środek	Strona
3 0,3 s	80 cm ~ 120 cm	-
4 0.15 sekundy	50 cm ~ 80 cm	
5 Dźwięk ciągły	30 cm ~ 50 cm	

Awaria czujnika i właściwego systemu

Wersja Standard



Wyświetlacz tablicy wskaźników

Pozycja D (jazda)	Pozycja R (wsteczny)

Kiedy czujniki wykrywania przeszkód nie działają prawidłowo, dla właściwego czujnika zostanie wyświetlony symbol „?”. Jeśli ten komunikat jest wyświetlany na wyświetlaczu tablicy wskaźników, należy zlecić sprawdzenie i obsługę techniczną samochodu w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.



Ostrzeżenie

- Jeśli odległość pomiędzy czujnikiem a przeszkodą wynosi 30 cm lub mniej, to nie jest emitowany sygnał ostrzegawczy. Jednakże, jeśli przeszkoda jest wyraźnie rozpoznana, to może zostać wyemitowany sygnał ostrzegawczy.
- Kiedy zabrmi sygnał ostrzegawczy, to odległość od przeszkody może być inna od rzeczywistej odległości o ok. ± 10 cm.
- Nie należy polegać zbyt mocno na systemie wspomagania parkowania i cofaj pojazd sprawdzając sytuację z tyłu pojazdu.
- Jeśli zabrmi nietypowy sygnał ostrzegawczy, którego długość różni się od sygnału ostrzegawczego emitowanego w przypadku wykrycia przeszkody lub zostanie emitowany długi sygnał ostrzegawczy trwający 3 sekundy kiedy dźwignia zmiany biegów zostanie umieszczona w pozycji R (wsteczny), to oznacza to nieprawidłowe działanie systemu wykrywania przeszkód lub czujnika wykrywania. Należy sprawdzić pojazd.

Jeśli system nie działa lub działa nieprawidłowo

Jeśli znajduje się tam obiekt, który nie może być wykryty przez czujnik

- Cienki obiekt taki jak stalowy drut, sznur lub łańcuch
- Obiekt taki jak bawełna, gąbka, włókna lub śnieg, które absorbują fale dźwiękowe
- Obiekt umieszczony poniżej zderzaka (przykład: studzienka kanalizacyjna lub kałuża)

Czujnik nie wykrywa przeszkód

- kiedy jest zamarznięty (normalne działanie jest przywracane po rozmrożeniu).
- kiedy jest zanieczyszczony przez ciała obce, takie jak śnieg, błoto lub krople wody (normalne działanie jest przywracane po usunięciu zanieczyszczeń)

Zasięg wykrywania czujnika jest zawężony

- Jeśli czujnik jest częściowo pokryty śniegiem lub błotem, przez co obszar wykrywania sygnału się zwęża (normalne działanie jest przywracane po usunięciu zanieczyszczeń)
- Kiedy temperatura w pobliżu czujnika jest ekstremalnie wysoka lub niska

Przypadki mogące spowodować nieprawidłowe działanie, które jednakże nie stanowi awarii systemu

- Prowadzenie samochodu po wyboistych drogach, drogach żwirowych, drogach górskich lub w wysokiej trawie
- Kiedy wysokość zderzaka jest obniżona z powodu dużego obciążenia
- Kiedy odbierane są inne fale ultradźwiękowe (metaliczny dźwięk, dźwięk hamulców pneumatycznych dużego samochodu itp.)
- Kiedy używane jest zestaw radiowy o wysokiej mocy
- W przypadku intensywnych opadów deszczu
- Gdy jakiś osprzęt jest przymocowany do lub w pobliżu miejsca, w którym zainstalowany jest czujnik

Przy holowaniu przyczepy

- Czujnik może wykryć przyczepę emitując stały sygnał ostrzegawczy

Uwagi dotyczące system wykrywania przeszkód z tyłu/przodu pojazdu



Ostrzeżenie

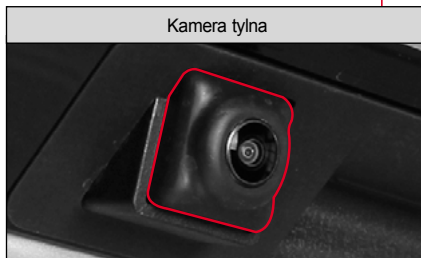
- Podczas parkowania lub cofania samochodu sprawdź, czy w pobliżu nie znajduje się jakaś osoba, zwierzę, a zwłaszcza dziecko. Jeśli nie może sprawdzić tego we właściwy sposób, to wysiądź z pojazdu i sprawdź osobiście.
- System wspomaganie parkowania jest tylko systemem opracowanym dla wygody kierowcy i nie gwarantuje on bezpieczeństwa. Kierowca powinien zwracać uwagę na wszystkie możliwe warunki.
- Kiedy mocno naciskasz lub uderzasz w część zderzaka zawierającą czujnik lub w trakcie mycia pojazdu jest używana woda pod wysokim ciśnieniem, to może to prowadzić do uszkodzenia czujnika.
- Kiedy dźwignia zmiany biegów zostanie przesunięta w położenie R (cofania) gdy przełącznik START/STOP znajduje się w pozycji WŁ. będzie słyszalny krótki sygnał dźwiękowy oznaczający normalne działanie systemu.
- Jeśli zabrmi nietypowy sygnał ostrzegawczy, którego długość różni się od sygnału ostrzegawczego emitowanego w przypadku wykrycia przeszkody lub zostanie emitowany długi sygnał ostrzegawczy trwający 3 sekundy kiedy dźwignia zmiany biegów zostanie umieszczona w pozycji R (wsteczny), to oznacza to nieprawidłowe działanie systemu wykrywania przeszkód lub czujnika wykrywania. Należy sprawdzić pojazd.

- Na miejscu parkingowym pokazanym na poniższym rysunku górna część samochodu może zostać uszkodzona, zanim zadziała czujnik na dole. Parkuj samochód sprawdzając ilość miejsca w zewnętrznych lusterkach wstecznych lub bezpośrednio, obracając głowę.



System kamery tylnej

System kamery tylnej jest dodatkowym systemem bezpieczeństwa, który pozwala kierowcy obserwować sytuację za samochodem za pomocą kamery tylnej na ekranie monitora, gdy dźwignia zmiany biegów znajduje się w położeniu R (cofania).



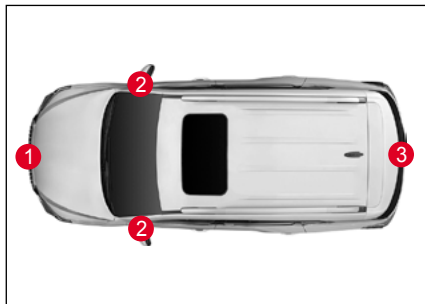
Ostrzeżenie

- Kamera tylna używa szerokokątnego obiektywu, aby zapewnić szerokiego pola widzenia, więc rzeczywiste odległości różnią się od tego, co widzisz na monitorze. Upewnij się, aby sprawdzić bezpośredni widok lewy, prawy i z tyłu pojazdu.
- Ekran pokazany na monitorze jest częścią, a nie całością widoku tła pojazdu.
- Oczyszczaj często obiektyw kamery tylnej przy pomocy preparatu do czyszczenia kamery, aby zapobiec jej zanieczyszczeniu.

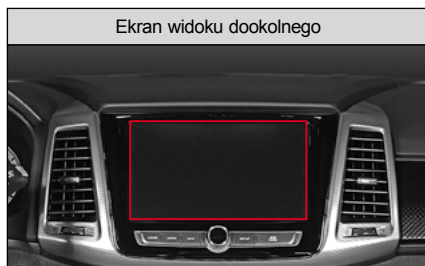
System monitorowania widoku wokół pojazdu (AVM)

System AVM to system wspomagania parkowania, który pomaga kierowcy w bezpiecznym zaparkowaniu pojazdu, umożliwiając kierowcy obserwację na monitorze sytuacji na zewnątrz pojazdu.

Kierowca widzi na monitorze informacje otrzymane z 4 kamer zainstalowanych na zewnątrz pojazdu. Kierowca może aktywować widok 3D i w razie potrzeby sprawdzić otoczenie zewnętrzne pojazdu w wybranym kierunku.



- 1 Kamera przednia
- 2 Kamera lewa/prawa
- 3 Kamera tylna



Ostrzeżenie

- System AVM łączy obrazy z 4 kamer i wyświetla połączony obraz na monitorze. Dlatego rzeczywiste położenie pojazdu i linii naprowadzających przy parkowaniu różnią się od pokazanych na ekranie. Podczas parkowania pojazdu, pamiętaj, aby dla bezpieczeństwa sprawdzić własnymi oczami widok z lewa, z prawa i z tyłu pojazdu.
- Ponieważ kamera AVM, aby zapewnić szerokie pole widzenia, używa szerokokątnego obiektywu, więc rzeczywiste odległości mogą się różnić od tego, co widzisz na monitorze. Pamiętaj, aby dla bezpieczeństwa sprawdzić własnymi oczami widok z lewa, z prawa i z tyłu pojazdu.
- Jeśli powierzchnia obiektywu kamery jest zanieczyszczona ciałami obcymi, może wystąpić błąd systemu spowodowany pogorszeniem widoczności. Obiektyw kamery należy zawsze utrzymywać w czystości.

Warunki zadziałania

System AVM jest aktywowany po spełnieniu następujących warunków.

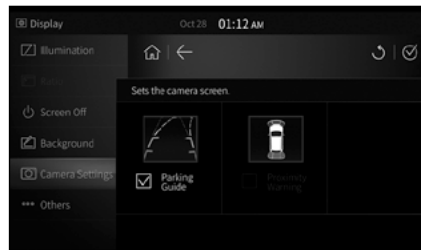
- Gdy przełącznik START/STOP jest w pozycji ON lub gdy silnik pracuje
- Gdy prędkość pojazdu jest mniejsza niż 20 km/h
- Gdy przełącznik widoku dookólnego jest włączony, a dźwignia zmiany biegów znajduje się w pozycji P (postój), R (cofania), N (neutralnej) lub D (jazda)

Uwaga

- Jeśli dźwignia zmiany biegów jest ustawiona w pozycji R (cofania), system AVM jest aktywowany niezależnie od stanu przełącznika ON/OFF [WŁ/WYŁ].
- Jeśli dźwignia zmiany biegów znajduje się w pozycji P (postój), system AVM jest aktywny, ale na monitorze wyświetlany jest poprzedni widok.
- Kiedy prowadzisz pojazd z prędkością około 20 km/h lub większą z włączonym przednim AVM, AVM jest wyłączany. Nawet jeśli prędkość pojazdu spadnie potem do około 20 km/h lub mniej, system AVM pozostanie wyłączony.


Ustawienia AVM

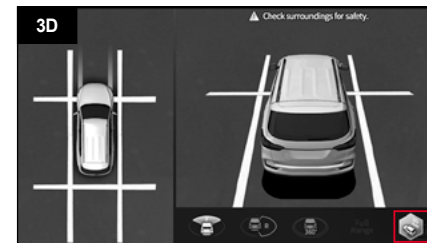
Aby przejść do ekranu ustawień AVM, naciśnij na ekranie Ustawienia → Wyświetlacz → Przycisk kamery.



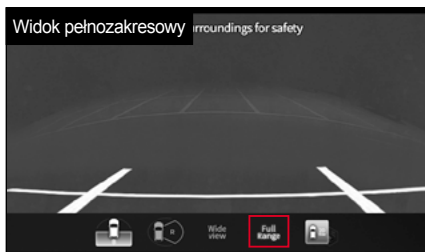
- **Animacja linii naprowadzających PGS:** Włącza/wyłącza funkcję animacji linii naprowadzających PGS.
- **Wyświetlanie ostrzeżeń asystenta parkowania PAS:** Włącza/wyłącza wyświetlanie ostrzeżeń asystenta parkowania PAS.
- Koniec za 5 sekund: widok z kamery znika 5 sekund po tym jak kierowca ustawi pozycję P (tylko Smart Audio ma tę opcję)

Jak używać AVM

- Przy włączonym zapłonie i elektronicznej dźwigni zmiany biegów w pozycji N (neutralnej) lub D (jazda), naciśnięcie przycisku  (kamera) aktywuje przedni system AVM.
- Gdy zapłon jest włączony, a elektroniczna dźwignia zmiany biegów znajduje się w pozycji R (cofania), włączany jest tylny system AVM.



- Możesz przełączać się między ekranami 2D i 3D w czasie rzeczywistym, po prostu naciskając ikonę 2D lub 3D.



- Wyświetlanie ekranu w trybie 2D
 - W normalnym widoku wyświetlane są ekrany przedni, tylny, lewy i prawy.
 - W widoku szerokim wyświetlane są tylko ekrany przedni i tylny. (Jeśli wybrany zostanie lewy lub prawy ekran, następuje przełączenie do trybu widoku normalnego.)
 - W widoku pełnozakresowym wyświetlany jest tylko ekran przedni. (Jeśli wybrany zostanie lewy lub prawy ekran, następuje przełączenie do trybu widoku normalnego.)

Uwaga

- **Tylna linia naprowadzająca nie jest wyświetlana w trybie widoku pełnozakresowego.**



- Wyświetlanie ekranu w trybie 3D
 - Ekran jest wyświetlany w trybie 360° w zależności od tego, czy wybierzesz przedni, tylny, lewy czy prawy ekran.

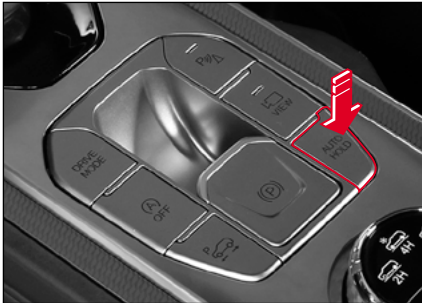
Uwaga

- Ekran 360° pozwala zobaczyć obiekty wokół pojazdu.
- Ekran obraca się tylko w bok, a nie w górę i w dół.
- Ikona widoku pełnozakresowego jest pokazana na ekranie, ale jest nieaktywna.
- Aby aktywować widok pełnozakresowy, musisz najpierw przełączyć się na tryb 2D.

Parkowanie równoległe (parkowanie w dwóch rzędach)

Ponieważ z powodu niewystarczającej ilości miejsca do parkowania może być wymagane parkowanie równoległe (parkowanie w dwóch rzędach), należy wtedy postępować w następujący sposób.

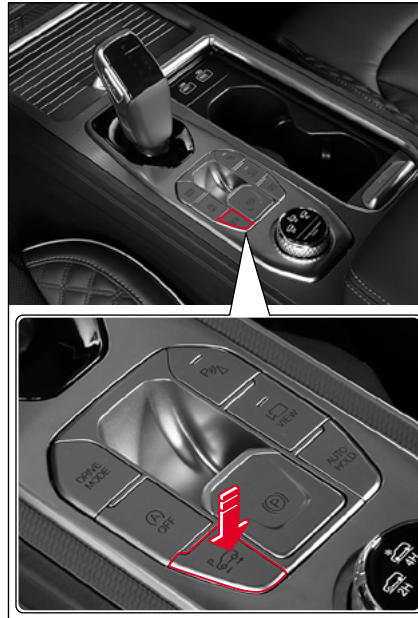
- 1 Zwolnij elektryczny hamulec postojowy (EPB) kiedy przełącznik START/STOP znajduje się w pozycji ON [Wł.] lub podczas pracy silnika.



Uwaga

- Jeśli funkcja AUTO HOLD jest aktywna, EPB włącza się automatycznie. Pamiętaj aby wyłączyć tę funkcję, naciskając przełącznik AUTO HOLD przed rozpoczęciem parkowania.

- 2 Naciśnij wyłącznik zwalnający blokadę P (postój), jednocześnie wciskając pedał hamulca, w ciągu 30 sekund od wyłączenia zapłonu.



! Ostrzeżenie

- Pamiętaj, aby stosować parkowanie równoległe (parkowanie w dwóch rzędach) tylko na całkowicie płaskim terenie i używać dodatkowych zabezpieczeń, np. wkładać kliny na koła. Niezastosowanie się do tego zalecenia może spowodować, że samochód ruszy z miejsca, co jest bardzo niebezpieczne.
- Podczas korzystania z automatycznej myjni samochodowej itp. w trybie podwójnego parkowania, tj. z dźwignią zmiany biegów w pozycji N (neutralnej), nigdy nie naciskaj przycisku P (postój). Jeśli ustawisz samochód w myjni samochodowej z dźwignią zmiany biegów w pozycji P (postój), może to spowodować problemy w Twoim samochodzie, automatycznej myjni itp.

5. Środki nadzwyczajne w przypadku wystąpienia sytuacji awaryjnej

Możesz sprawdzić przydatne informacje i środki awaryjne w różnych sytuacjach awaryjnych, z którymi możesz się zmierzyć podczas jazdy.

Informacje dotyczące trójkąta ostrzegawczego i narzędzi OVM, prawidłowa procedura w przypadku awarii akumulatora, przegrzania silnika, przebicia opony i holowania pojazdu. Wyjaśniono również, jak bezpiecznie zareagować na ogień, ciężki śnieg, problemy z pojazdem i wypadek.

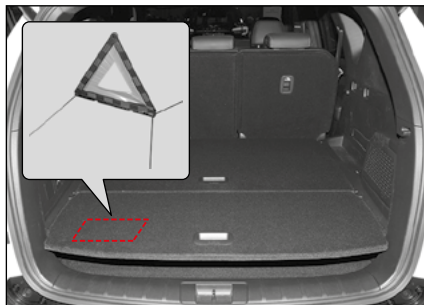
Trójkąt ostrzegawczy i narzędzia OVM (Owner Vehicle Maintenance)

Trójkąt ostrzegawczy*

Trójkąt ostrzegawczy to znak stopu, który powinien być umieszczony z tyłu pojazdu, aby zapobiec ewentualnym wypadkom wtórnym w nagłych wypadkach, takich jak problemy z samochodem lub wypadek.

Przewożenie i umieszczanie trójkąta ostrzegawczego jest obowiązkowe na mocy ustawy o ruchu drogowym. W przypadku naruszenia tego przepisu nakładana jest kara.

Miejsce przechowywania trójkąta ostrzegawczego



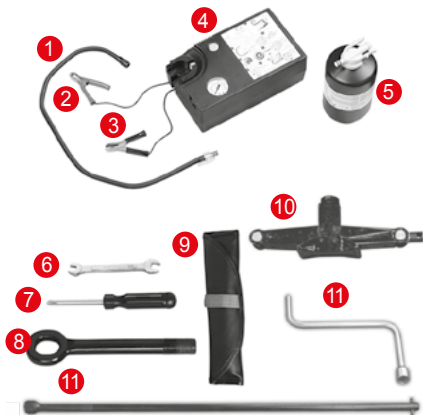
Trójkąt ostrzegawczy znajduje się w dolnej części bagażnika.

! Uwaga

- Standardowy samochodowy trójkąt ostrzegawczy KS (znak zepsutego pojazdu) powinien być przechowywany w pojeździe zgodnie z ustawą o ruchu drogowym. Niezastosowanie się do tego wymogu podlega karze grzywny.
- Zwracając szczególną uwagę na otaczające warunki ruchu drogowego, umieść trójkąt ostrzegawczy w miejscu, w którym jego tablica odbłaskowa będzie dobrze widoczna dla pojazdów zbliżających się z tyłu.
- Oprócz trójkąta ostrzegawczego w nocy umieść flarę drogową.
- Jeśli pojazd ponownie zacznie działać lub problem zostanie rozwiązany, należy go szybko przemieścić, zwracając szczególną uwagę na warunki ruchu drogowego.

Narzędzia OVM

Narzędzia OVM to urządzenia lub narzędzia przechowywane w pojeździe na wypadek awarii lub sytuacji awaryjnej, która może wystąpić podczas prowadzenia pojazdu.



- 1 Przewód powietrza
- 2 Dodatki (+) przewód
- 3 Ujemny (-) przewód
- 4 Sprężarka (zarządzanie ciśnieniem w oponach i wtryskiwanie masy uszczelniającej w przypadku przebicia opony)
- 5 Uszczelniacz (Awaryjny środek uszczelniający w przypadku przebitej opony)
- 6 Klucz
- 7 Śrubokręt (+ i -)
- 8 Hak holowniczy pojazdu
- 9 Torebka na narzędzia
- 10 Podnośnik
- 11 Klucz do nakrętek kół
- 12 Złącze podnośnika

- Koło zapasowe: 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12
- Zestaw naprawczy: 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9

Lokalizacja, w której przechowywane są narzędzia OVM



Narzędzia OVM są przechowywane w schowku z tyłu po lewej stronie luku bagażowego.

Wymij i używaj narzędzi OVM w dowolnym momencie, gdy jest to konieczne.

5

Gdy silnik nie może być uruchomiony z powodu wyczerpania się akumulatora

Jeśli nie można uruchomić silnika z powodu wyczerpania akumulatora, można uruchomić silnik podłączając akumulator o tym samym standardzie i pojemności z innego pojazdu lub akumulatora pomocniczego do akumulatora za pomocą kabla rozruchowego.

Uruchomienie silnika za pomocą kabla rozruchowego

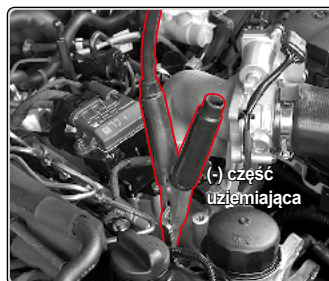
Ustaw inny pojazd o takiej samej pojemności akumulatora 12 V lub akumulator zapasowy w pobliżu wyczerpanego akumulatora tak, aby akumulatory można było połączyć za pomocą kabla rozruchowego i uruchom silnik zgodnie z poniższą kolejnością.

- 1 Wyłącz wszystkie akcesoria elektryczne wyczerpanego pojazdu.
- 2 Dźwignię zmiany biegów w samochodzie z rozładowanym akumulatorem ustawić w pozycji P i włączyć hamulec postojowy.
- 3 Podłączyć kabel rozruchowy w następującej kolejności.
 - + biegun (1) rozładowanego akumulatora
 - + biegun (2) akumulatora w innym pojeździe lub akumulatora pomocniczego, który zapewnia zasilanie elektryczne
 - - biegun (3) akumulatora w innym pojeździe lub akumulatora pomocniczego, który zapewnia zasilanie elektryczne
 - Nadwozie pojazdu z rozładowanym akumulatorem (4) (miejsce z dala od akumulatora)

- 4 Jeżeli używany jest akumulator innego pojazdu, należy uruchomić silnik danego pojazdu i pozostawić go na biegu jałowym przez kilka minut.
- 5 Uruchomić silnik w pojeździe z rozładowanym akumulatorem

- 6 Po uruchomieniu silnika należy odłączyć przewód rozruchowy w następującej kolejności.

- Kabel rozruchowy podłączony do bieguna ujemnego (-)
- Kabel rozruchowy podłączony do bieguna dodatniego (+)





Ostrzeżenie

- Należy postępować zgodnie z procedurą uruchamiania silnika za pomocą przewodu rozruchowego opisanego w niniejszej instrukcji obsługi. Niezastosowanie się do tego wymogu może spowodować obrażenia ciała lub uszkodzenie pojazdu w wyniku eksplozji akumulatora.
- Jeśli akumulator jest zamrznięty, nie należy próbować uruchamiać silnika za pomocą przewodu rozruchowego. Może to doprowadzić do pęknięcia lub eksplozji akumulatora, powodując poważne obrażenia ciała.
- Aby zapobiec porażeniu prądem elektrycznym, należy nosić izolowane rękawice do uruchamiania silnika za pomocą kabla rozruchowego.
- Upewnij się, że dwa pojazdy nie stykają się ze sobą. Niezastosowanie się do tego wymogu może spowodować status połączenia z masą, doprowadzając do porażenia prądem elektrycznym i awarii pojazdu.
- Upewnij się, że używasz kabla rozruchowego określonego standardu i baterii o tym samym standardzie i pojemności. Niezastosowanie się do tego wymogu może wywołać iskrę, gdy podłączone są kable skokowe, a gaz generowany przez akumulator może eksplodować.
- W przypadku korzystania z akumulatora innego pojazdu należy połączyć przewód rozruchowy z wyłączonym dla bezpieczeństwa silnikiem innego pojazdu.

- Przy podłączaniu przewodów rozruchowych należy się upewnić, że przewody dodatni (+) i ujemny (-) nie stykają się ze sobą. W przeciwnym razie może pojawić się iskra elektryczna, co może spowodować eksplozję akumulatora.
- Nie wolno podłączać kabla rozruchowego bezpośrednio do ujemnego (-) bieguna rozładowanego akumulatora. W przeciwnym razie może pojawić się iskra elektryczna, co może spowodować eksplozję akumulatora. Upewnij się, że kabel rozruchowy jest podłączony do pojazdu z rozładowanym akumulatorem.
- Upewnij się, że kable rozruchowe są bezpiecznie przymocowane do każdego z biegunów. Niezastosowanie się do tego wymogu może spowodować rozłączenie z powodu chwilowych drgań podczas uruchamiania silnika. Jeśli kabel rozruchowy zostanie odłączony i nastąpi jego kontakt z karoserią pojazdu, może dojść do przepływu prądu elektrycznego w pojeździe, powodującego uszkodzenia elementów elektrycznych i elektronicznych.
- Płyn akumulatorowy jest bardzo kwaśny, więc jeśli wejdzie w kontakt z oczami lub skórą należy zdjąć ubrania poplamione płynem akumulatorowym natychmiast, splukać stykające się miejsce czystą wodą i skontaktować się z lekarzem. Podczas transportu do szpitala należy delikatnie przecierać obszar kontaktu miękką, wilgotną szmatką lub gąbką.



Uwaga

- Podczas uruchamiania silnika należy upewnić się, że kabel rozruchowy nie jest nawinięty wokół wentylatora w komorze silnika.
- Po uruchomieniu silnika za pomocą kabla rozruchowego nie wyłączać silnika na pewien okres czasu, aby umożliwić naładowanie rozładowanego akumulatora. W przeciwnym razie, w zależności od stanu naładowania akumulatora, ponowne uruchomienie silnika może okazać się niemożliwe.
- Jeśli przyczyna wyczerpania akumulatora nie jest jasna, należy zlecić sprawdzenie pojazdu w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.

Gdy silnik jest przegrzany lub wystąpiły inne problemy.

Gdy silnik jest przegrzany tak, że załącza się kontrolka ostrzegawcza



Gdy silnik jest przegrzany, pojawiają się różne objawy, takie jak zapalenie światła ostrzegawczego i wydostawanie się pary wodnej z silnika.

W takim przypadku należy natychmiast zaparkować pojazd w bezpiecznym miejscu i podjąć niezbędne działania.



Objawy pojawiające się po przegrzaniu silnika

- Dioda ostrzegawcza przegrzania silnika miga i rezlega się ostrzegawczy sygnał dźwiękowy.
- Wskaźnik temperatury płynu chłodzącego wskazuje część H.
- Para wodna wydostaje się z silnika.
- Spadek mocy silnika.

Środki nadzwyczajne w przypadku przegrzania silnika.

Umieścić trójkąt ostrzegawczy z tyłu pojazdu, ewakuować wszystkich pasażerów w bezpieczne miejsce, w razie potrzeby ponownie sprawdzić bezpieczeństwo i podjąć środki nadzwyczajne zgodnie z poniższą procedurą.

- 1 Dźwignię zmiany biegów ustawić w pozycji P i włączyć hamulec postojowy.
- 2 Wyłączyć ogrzewanie i klimatyzację.
- 3 Otworzyć maskę silnika, aby komora silnika mogła być dobrze wentylowana.

W tym czasie, jeśli z silnika wydostanie się para wodna, należy natychmiast wyłączyć silnik.

Jeśli para nie wydostaje się na zewnątrz, należy utrzymywać silnik na biegu jałowym z otwartą maską silnika.

Jeśli wskaźnik temperatury płynu chłodzącego nie obniży się, gdy silnik pracuje na biegu jałowym, należy wyłączyć silnik i pozostawić go do właściwego schłodzenia.

- 4 Sprawdzić poziom płynu chłodzącego w zbiorniku płynu chłodzącego.

Jeśli poziom czynnika chłodniczego jest niski, należy dodać czynnik chłodniczy i sprawdzić, czy nie ma wycieku z części łączącej wąż i chłodnicę.

Przykryć pokrywę zbiornika szmatką, obrócić ją trochę, aby uwolnić ciśnienie pary, zdjęć pokrywę i dodać płyn chłodzący. Po dodaniu płynu chłodzącego należy zamknąć pokrywę zbiornika.

Jeśli silnik jest przegrzany, gdy poziom płynu chłodzącego jest normalny, należy zlecić kontrolę systemów chłodzenia (w tym wentylatora elektrycznego) oraz pasów i serwisować autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.



Ostrzeżenie

- **Należy zachować ostrożność, gdy gorąca para wodna lub płyn chłodzący wydostają się po otwarciu maski silnika.**
- **Należy uważać, aby nie dopuścić do kontaktu odzieży lub rąk z częściami napędowymi (paskami itp.) silnika podczas otwierania maski silnika, gdy silnik pracuje.**
- **Nie należy szybko otwierać pokrywę zbiornika płynu chłodzącego, gdy silnik jest gorący. Gorąca para wodna lub woda mogą wypluć, powodując oparzenia. Po wyłączeniu silnika i prawidłowym schłodzeniu silnika należy powoli otwierać pokrywę zbiornika płynu chłodzącego.**



Uwaga

- W przypadku przegrzania silnika z niewystarczającą ilością płynu chłodzącego należy natychmiast wyłączyć silnik, schłodzić go i dodać płyn chłodzący.
- Nie dodawaj zimnego płynu chłodzącego nagle, gdy silnik jest przegrzany. Może to doprowadzić do uszkodzenia silnika lub chłodnicy.
- Używaj wyłącznie oryginalnego płynu chłodzącego SsangYong, który spełnia wymagania normy.
- W przypadku ciągłego przegrzania silnika po podjęciu środków awaryjnych należy zlecić kontrolę i serwisowanie pojazdu w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.

Wypadek lub pożar



Jeśli Twój pojazd się zapali, nie wolno panikować. Należy ewakuować pasażerów i użyć gaśnicy.

Wypadek

Wciśnij przełącznik świateł awaryjnych. Jeśli to możliwe, przejedź samochodem w bezpieczne miejsce, aby uniknąć wtórnych wypadków. Jeśli ktoś jest ranny, wezwij pogotowie i skontaktuj się z najbliższym posterunkiem policji.

Pożar

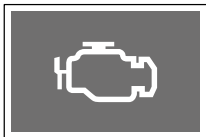
Zatrzymaj się natychmiast w bezpiecznym miejscu. Wyłącz silnik. Użyj gaśnicy do ugaszenia ognia. Jeśli nie można ugasić pożaru, skontaktuj się z najbliższą jednostką straży pożarnej lub policji.



Ostrzeżenie

- Podczas wypadku może dojść do wycieku paliwa z samochodu. Dlatego wyłącz silnik i unikaj wzniesienia iskier lub płomieni.
- Jeśli masz nawet niewielkie oparzenia, skontaktuj się z lekarzem.

Gdy włączy się wskaźnik kontroli silnika.



Lampka kontroli silnika włącza się, gdy różne czujniki (w tym automatyczna skrzynia biegów) i urządzenia związane z kontrolą silnika są nieprawidłowe.

Jeśli lampka kontroli silnika zapala się od czasu do czasu lub podczas jazdy, należy zlecić sprawdzenie i obsługę techniczną pojazdu w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.

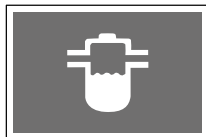
☞ Patrz „Urządzenie do redukcji emisji” (str. 6-61)



Uwaga

- Jeśli wskaźnik kontroli silnika zaświeci się, moc napędowa silnika może się zmniejszyć lub silnik może się zatrzymać.

Gdy zaświeci się lampka ostrzegawcza separatora wody (pojazd z silnikiem wysokoprężnym).



Jeśli woda w filtrze paliwa przekroczy zalecany poziom, zaświeci się lampka ostrzegawcza separatora wody, a siła napędowa silnika zmniejszy się dodatkowo do brzęczyka ostrzegawczego.

W tym czasie woda powinna być natychmiast usunięta z filtra paliwa.

Należy zlecić sprawdzenie i serwisowanie pojazdu w pobliskim autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.



Uwaga

- Długotrwała jazda samochodem przy włączonej lampce ostrzegawczej odwadniacza może doprowadzić do poważnego uszkodzenia układu paliwowego pojazdu i całego silnika.
- Jeśli używane jest paliwo niskiej jakości, które zawiera dużą ilość wody, woda może być szybciej gromadzona w filtrze paliwa, włączając światło ostrzegawcze separatora wody. Nigdy nie należy używać niskiej jakości paliwa.

W przypadku przebitej opony



Jeśli opona ulegnie przebiciu podczas jazdy, nie panikuj i podejmuj działania zgodnie z poniższą kolejnością.

- 1 Włącz światła awaryjne.
- 2 Zatrzymaj pojazd w bezpiecznym miejscu.
W tym celu należy mocno przytrzymać kierownicę, zdjęć nogę z pedału gazu, zwolnić pojazd powoli i lekko nacisnąć pedał hamulca, aby bezpiecznie zatrzymać pojazd.
- 3 Dźwignię zmiany biegów ustawić w pozycji P i włączyć hamulec postojowy.
- 4 Umieść klin przed i z tyłu opon znajdujących się po przekątnej przebitej opony.

- 5 Trójkąt ostrzegawczy należy umieścić na drodze lub drodze ekspresowej, po której poruszają się inne pojazdy.

Pozycja łatwo rozpoznawalna przez kierowcę w zbliżającym się pojeździe przy zachowaniu bezpiecznej odległości (100 m w ciągu dnia, 200 m z tyłu w nocy) jest odpowiednim miejscem do umieszczenia trójkąta ostrzegawczego.

- 6 Jeżeli oprócz kierowcy znajdują się inne osoby, należy ich ewakuować w bezpieczne miejsce.

- 7 Oceń, czy można naprawić oponę bez powietrza za pomocą zestawu serwisowego do naprawy opon (przechowywanego w schowku bagażnika) i podjąć odpowiednie działania.

Ostrzeżenie

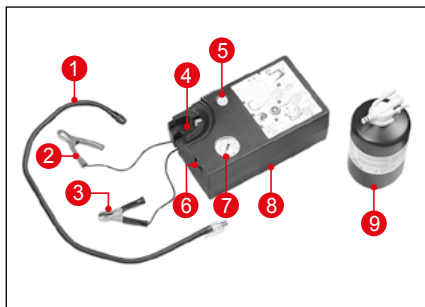
- Jeśli podczas jazdy opona ulegnie przebiciu, nie należy kierować pojazdem ani nagle naciskać hamulca. Może to spowodować utratę stabilności pojazdu, prowadząc do wypadku.
- Nie należy jechać pojazdem nawet na krótki dystans z przebitą oponą. Może to spowodować uszkodzenie kół i uniemożliwić normalną jazdę, prowadząc do niebezpiecznej sytuacji.
- Włącz światła awaryjne, przesunij pojazd na pobocze drogi lub w bezpieczne miejsce i umieść trójkąt ostrzegawczy w miejscu łatwo dostępnym przez kierowcę w zbliżającym się pojeździe.
- Jeśli to możliwe, zaparkuj pojazd na płaskiej, twardej i nieśliskiej nawierzchni i naprawiaj oponę bez osób przebywających w pojeździe.

Uwaga

- Jeśli nie jesteś dobry w naprawie przebitych opon, poproś o pomoc autoryzowane centrum serwisowe SsangYong lub firmę ubezpieczeniową.

Naprawa przebitej opony/ pompowanie opony za pomocą zestawu serwisowego do naprawy opon.

Elementy zestawu serwisowego do naprawy opon



- 1 Przewód powietrza
- 2 Dodatki (+) przewód
- 3 Ujemny (-) przewód
- 4 Złącze do montażu pojemnika ze środkiem uszczelniającym
- 5 Przycisk upuszczania powietrza
- 6 Sprężarka
- 7 Środek uszczelniający
- 8 Włącznik zasilania
- 9 Wskaźnik ciśnienia

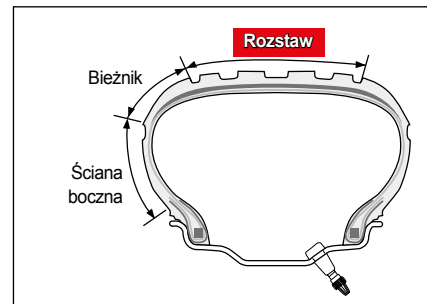
Miejsce przechowywania zestawu serwisowego



Zestaw serwisowy do naprawy opon jest przechowywany w schowku z tyłu po lewej stronie schowka z narzędziami OVM.

☞ Zobacz "Trójkąt ostrzegawczy i narzędzia OVM (Owner Vehicle Maintenance)" (p.5-2)

Potwierdzenie, czy możliwa jest naprawa opony bez powietrza za pomocą zestawu serwisowego, czy też nie.



Gdy opona jest przebita, najpierw należy sprawdzić położenie otworu i użyć zestawu serwisowego po dokonaniu oceny, czy można go naprawić za pomocą zestawu serwisowego, czy też nie.

- Jeśli rozmiar otworu w bieżniku opony jest mniejszy niż 6 mm, można ją naprawić za pomocą zestawu serwisowego.

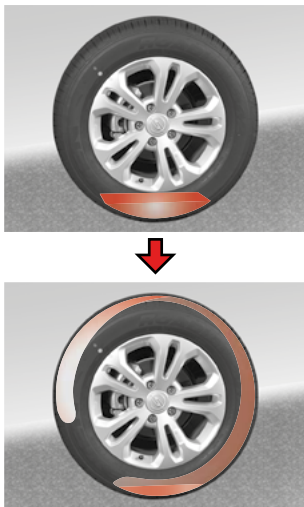


Ostrzeżenie

- Nie należy naprawiać opony za pomocą zestawu serwisowego, jeśli bieżnik opony lub ściana boczna jest rozerwana lub jeśli są ślady pęknięć lub uszkodzeń. W takim przypadku należy zlecić sprawdzenie i serwisowanie opony w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong lub skontaktować się z firmą ubezpieczeniową.

Zasada działania zestawu serwisowego

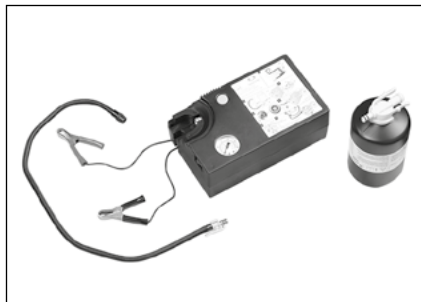
Gdy pojazd jest prowadzony po wtrysku masy uszczelniającej za pomocą sprężarki, masa uszczelniająca jest rozprowadzana na wewnętrznej powierzchni opony, wypełniając otwór i umożliwiając tymczasową jazdę.



Naprawa przebitej opony

Gdy opona jest przebita, można ją naprawić w następujący sposób, korzystając z zestawu serwisowego.

- 1 Wyjmij zestaw naprawczy ze schowka z tyłu po lewej stronie przedziału bagażowego.



- 2 Zdejmij naklejkę z ograniczeniem prędkości z boku pojemnika ze środkiem uszczelniającym i przymocuj ją do kierownicy.

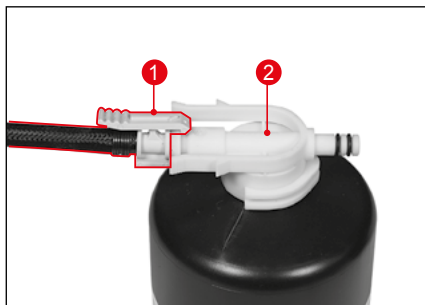


5

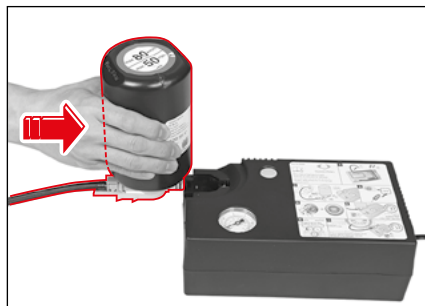
Uwaga

- Naklejka z ograniczeniem prędkości ostrzega kierowcę, że opona została naprawiona przy użyciu zestawu serwisowego i należy ograniczyć prędkość. Nie należy jechać pojazdem z prędkością większą niż 80 km/h.

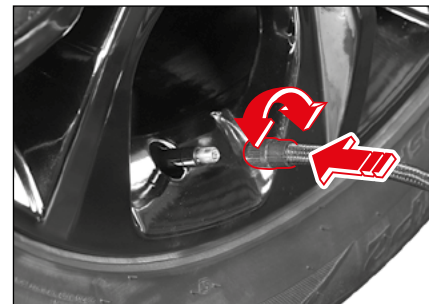
- 3 Podłącz wąż powietrza (1) zestawu naprawczego do złączki pojemnika ze środkiem uszczelniającym (2).



- 4 Zamocować całkowicie zbiornik uszczelniacza na korpusie sprężarki.



- 5 Zdejmij nasadkę zaworu powietrza z przebitej opony.
6 Podłącz solidnie wąż powietrza zestawu naprawczego do wentyla przebitej opony.



! Uwaga

- Sprawdź datę przydatności środka uszczelniającego. Data ważności jest zaznaczona na górze środka uszczelniającego. Wymień przeterminowany środek uszczelniający na nowy, ponieważ wydajność przeterminowanego środka uszczelniającego może ulec pogorszeniu.
- Przed użyciem środka uszczelniającego należy zapoznać się z uwagami na pojemniku.

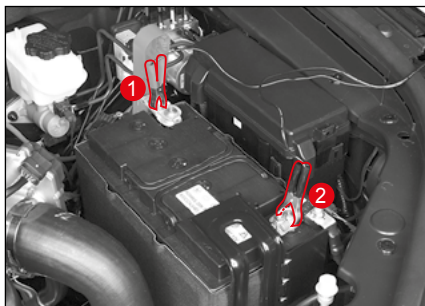
Uwaga

- Przed użyciem środka uszczelniającego należy dobrze wstrząsnąć pojemnikiem w celu wymieszania zawartości.

! Uwaga

- Przełącznik zasilania zestawu serwisowego powinien znajdować się w pozycji OFF.

- 7 Podłącz kabel + (czerwony) (1) zestawu serwisowego do akumulatora pojazdu, a następnie podłącz kabel - (czarny) (2).



Ostrzeżenie

- Zachowaj ostrożność przy podłączaniu kabli. Mogą pojawić się iskry.



Uwaga

- Podłączenie biegunów dodatnich (+) i ujemnych (-) akumulatora w odwrotnym kierunku może spowodować uszkodzenie akumulatora i zestawu do serwisowania opon. Upewnij się, że kable są podłączone w odpowiedniej kolejności.
- Przy odłączaniu kabli należy zacząć od usunięcia ujemnego (-) zacisku (czarnego kabla).

- 8 Uruchom silnik.



Ostrzeżenie

- Pamiętaj, aby naprawić oponę w dobrze wentylowanym miejscu. Niezastosowanie się do tego wymogu może prowadzić do duszności z powodu spalin po uruchomieniu silnika.

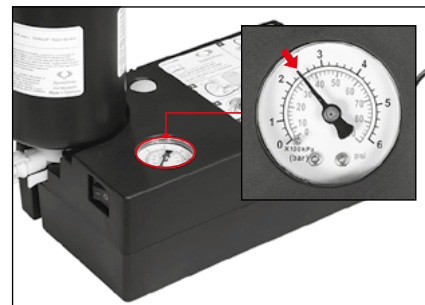
- 9 Naciśnij wyłącznik zasilania zestawu serwisowego, aby aktywować sprężarkę.



Uwaga

- Nie uruchamiać sprężarki na dłużej niż 10 minut. Może to spowodować przegrzanie kompresora, co doprowadzi do jego awarii.

- 10 Przy kontroli manometru zestawu serwisowego odczekać, aż ciśnienie osiągnie zalecane ciśnienie (34 psi, 2,3 bar).





Ostrzeżenie

- Jeżeli określone ciśnienie w oponach nie zostanie osiągnięte w ciągu 8 minut (jednakże obecne ciśnienie w oponach osiągnęło co najmniej 26 psi), należy ponownie napełnić oponę zgodnie z poniższym opisem:
1. Prześcić używać zestawu serwisowego i usunąć uszczelniacz ze sprężarki.
 2. Umieścić zestaw serwisowy z powrotem na miejscu (na spodzie bagażnika).
 3. Należy jechać pojazdem z niską prędkością przez około 10 m, tak aby masa uszczelniająca została równomiernie rozprowadzona po wewnętrznej powierzchni opony.
 4. Zamontować wąż wtryskowy powietrza przy kompresorze na przebitej oponie.
 5. Podłączyć kabel zasilający na dole sprężarki do akumulatora pojazdu.
 6. Uruchomić silnik, aby uruchomić sprężarkę.
 7. Sprężarkę uruchamiać, aż ciśnienie w oponach osiągnie określoną wartość (34 psi, 2,3 bar).

Jeśli opona jest nadmiernie napompowana, należy nacisnąć przycisk zwalniania ciśnienia powietrza, aby wyregulować ciśnienie w oponie.



- 11 Po osiągnięciu zalecanego ciśnienia należy wyłączyć zestaw serwisowy.



Uwaga

- Jeśli ciśnienie w oponach nie przekroczy 26 psi po dłuższym czasie niż 10 minut pracy sprężarki, opony nie można naprawić przy użyciu zestawu serwisowego. Zwróć się o pomoc do służb ratowniczych lub odholuj pojazd.

- 12 Odłącz przewód powietrza od opony.
- 13 Zamontuj zaślepkę zaworu powietrza na oponie.
- 14 Wyłącz silnik
- 15 Zdemontuj pojemnik ze środkiem uszczelniającym i wąż powietrza z zestawu naprawczego i umieść zestaw naprawczy z powrotem w jego pierwotnym położeniu (schówek z tyłu po lewej stronie przedziału bagażowego).

- 16 Natychmiast przejeźdź pojazdem ok. 10 km, aby umożliwić równomierne rozprowadzenie środka uszczelniającego na wewnętrznej powierzchni opony.
- 17 Zatrzymaj pojazd w bezpiecznym miejscu i zmierz ciśnienie w oponach za pomocą zestawu naprawczego.



Ostrzeżenie

- Zestawu serwisowego należy używać tylko wtedy, gdy na bieżniku opony pojawił się mały otwór (około 6 mm lub mniej).
- Nie należy używać zestawu serwisowego, jeśli bieżnik opony lub ściana boczna są rozdarte lub otwór jest zbyt duży. W takim przypadku należy zlecić holowanie lub serwisowanie pojazdu w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.
- Gdy opona zostanie naprawiona za pomocą zestawu serwisowego, należy prowadzić pojazd z prędkością mniejszą niż 80 km/h.
- Zestaw serwisowy powinien być używany tylko do tymczasowej naprawy. Maksymalna odległość, jaką można przejechać z oponą naprawioną przez wstrzyknięcie masy uszczelniającej, wynosi około 200 km.
- W przypadku wystąpienia drgań lub niestabilności układu kierowniczego i hałasu podczas jazdy, należy natychmiast przerwać jazdę pojazdem. W takim przypadku należy zlecić serwisowanie pojazdu w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.



Uwaga

- Zdejmij ostrożnie pojemnik ze środkiem uszczelniającym, aby zapobiec kontaktowi szczeliwa ze skórą. Jeśli uszczelniacz wejdzie w kontakt ze skórą, przemyj ja wodą z mydłem.
- Pojemnik ze środkiem uszczelniającym nie może być używany po jednorazowym użyciu. Na wszelki wypadek, zakup i wymień na nowy.
- Nie wyrzucać nigdzie zużytego pojemnika ze szczeliwem. Zwróć go do autoryzowanego centrum serwisowego SsangYong.
- Nie używaj nieautoryzowanego środka uszczelniającego, który nie jest oryginalnym środkiem uszczelniającym SsangYong. Może to spowodować uszkodzenie czujnika systemu TPMS.
- Należy jak najszybciej wymienić naprawioną oponę przy użyciu masy uszczelniającej na nową w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong i zlecić sprawdzenie systemu TPMS pod kątem nieprawidłowości.

🔊 Patrz „System monitorowania ciśnienia w oponach (TPMS)” (str.<NT>)

Sprawdzenie ciśnienia opony po naprawie przebitej.

Ciśnienie w naprawionej oponie za pomocą zestawu serwisowego należy po przejechaniu około 10 km sprawdzić w następujący sposób.

- 1 Wyjmij zestaw naprawczy ze schowka z tyłu po lewej stronie przedziału bagażowego.
- 2 Wyjąć wąż powietrza z zestawu serwisowego.
- 3 Zdejmij nasadkę zaworu powietrza z opony.
- 4 Podłącz wąż powietrza zestawu serwisowego do zaworu powietrza na oponie.
- 5 Sprawdzić ciśnienie w oponach za pomocą manometru z zestawu serwisowego.

Jeżeli ciśnienie w oponach jest wyższe lub niższe od zalecanego ciśnienia (34psi, 2,3 bar), należy dostosować je do zalecanego ciśnienia za pomocą zaworu powietrza w oponach.



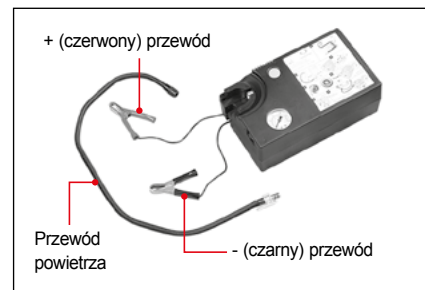
Ostrzeżenie

- Jeśli ciśnienie w oponach nie jest utrzymywane na wymaganym poziomie (34psi, 2,3 bar), należy natychmiast przerwać jazdę samochodem i poprosić o pomoc autoryzowany serwis SsangYong.

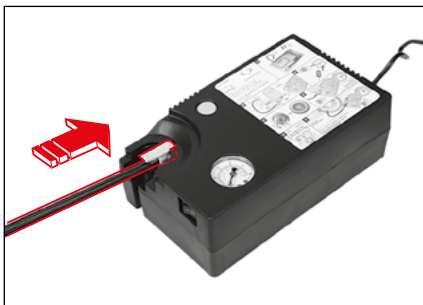
Pompowanie opony

Gdy ciśnienie w oponach jest niewystarczające, można napompować oponę do zalecanego ciśnienia w następujący sposób, korzystając z zestawu serwisowego.

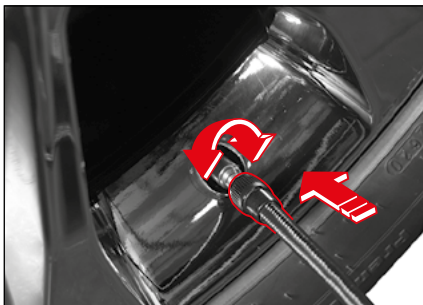
- 1 Wyjmij zestaw naprawczy ze schowka z tyłu po lewej stronie przedziału bagażowego.
- 2 Wyjmij wąż powietrza i przewód czerwony (+) / czarny (-) ze spodu pudełka z zestawem naprawczym.



- 3 Podłącz przewód powietrza do sprężarki zestawu naprawczego.



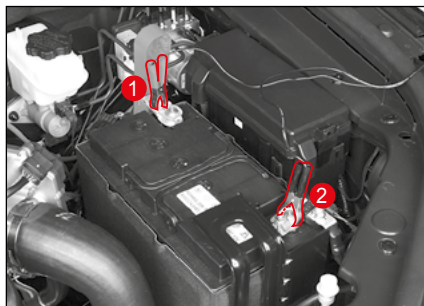
- 4 Zdejmij nasadkę zaworu powietrza z opony, którą chcesz napompować.
- 5 Podłącz wąż powietrza zestawu serwisowego do zaworu powietrza na oponie.



! Uwaga

- Przełącznik zasilania zestawu serwisowego powinien znajdować się w pozycji OFF.

- 6 Podłącz kabel + (czerwony) (1) zestawu serwisowego do akumulatora pojazdu, a następnie podłącz kabel - (czarny) (2).



! Ostrzeżenie

- Zachowaj ostrożność przy podłączaniu kabli. Mogą pojawić się iskry.

! Uwaga

- Podłączenie biegunów dodatnich (+) i ujemnych (-) akumulatora w odwrotnym kierunku może spowodować uszkodzenie akumulatora i zestawu do serwisowania opon. Upewnij się, że kable są podłączone w odpowiedniej kolejności.
- Przy odłączaniu kabli należy zacząć od usunięcia ujemnego (-) zacisku (czarnego kabla).

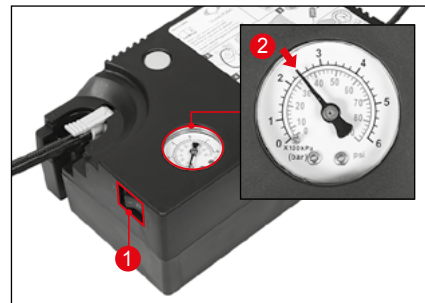
- 7 Uruchom silnik.

! Ostrzeżenie

- Pamiętaj, aby naprawić oponę w dobrze wentylowanym miejscu. Niezastosowanie się do tego wymogu może prowadzić do duszności z powodu spalin po uruchomieniu silnika.

- 8 Naciśnij wyłącznik (1) zasilania zestawu serwisowego, aby aktywować sprężarkę.

- 9 Przy kontroli manometru (2) zestawu serwisowego odczekać, aż ciśnienie osiągnie zalecane ciśnienie (34 psi, 2,3 bar).



Jeśli opona jest nadmiernie napompowana, należy nacisnąć przycisk zwalniania ciśnienia powietrza, aby wyregulować ciśnienie w oponie.



- 10 Po osiągnięciu zalecanego ciśnienia należy nacisnąć wyłącznik zasilania (1) zestawu serwisowego, aby go wyłączyć.

! Uwaga

- Nie uruchamiać sprężarki na dłużej niż 10 minut. Może to spowodować przegrzanie kompresora, co doprowadzi do jego awarii.

- 11 Wyłącz silnik
- 12 Odcłóż przewód powietrza od opony.
- 13 Zamontuj zaślepkę zaworu powietrza na oponie.
- 14 Umieść zestaw serwisowy z powrotem w oryginalnym położeniu (schówek z tyłu po lewej stronie bagażnika).

Zdejmowanie opony zapasowej



- 1 Włóż łącznik w otwór znajdujący się w górnej środkowej części zderzaka po otwarciu tylnej kłapy tylnej, a następnie załóż na niego klucz do kół.
- 2 Obracaj kluczem do kół w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara, aby opuścić koło zapasowe.
- 3 Gdy koło zapasowe znajdzie się na ziemi, zdejmij je, podważając blachę podtrzymującą.

! Uwaga

- Podczas ponownego zakładania opony zapasowej na nośnik, należy upewnić się, że opona jest pewnie zablokowana w uchwycie nośnika.
- Podczas podnoszenia pojazdu za pomocą podnośnika należy unikać wszelkich uderzeń w pojazd. Inaczej może dojść do obrażeń ciała.

! Ostrzeżenie

- Awaryjna opona zapasowa jest przeznaczona wyłącznie do stosowania w sytuacjach awaryjnych. Nigdy nie używaj jej do normalnej jazdy. Po zainstalowaniu opony zapasowej na kole, zabierz pojazd do autoryzowanego serwisu Ssangyong lub do specjalistycznego sklepu z oponami, aby zastąpić je nową zwykłą oponą.

Wymiana opony zapasowej



- 1 Zablokować przód i tył koła po przekątnej przeciwległej do zmienianego koła.

Ostrzeżenie

- Hamulec postojowy należy zawsze uruchamiać przy wymianie opony.

- 2 Odkręcić nakrętki kół o dwa lub trzy obroty, obracając je kluczem do nakrętek kół w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara.

Uwaga

- Podczas ponownego zakładania pokrywy koła należy upewnić się, że jest ona całkowicie dopasowana do miejsca montażu.

Ostrzeżenie

- Nie odkręcać jeszcze nakrętek z koła. Jeśli zostaną one usunięte, koło może ześlizgnąć się z pojazdu. Wtedy pojazd spadnie na ciebie i możesz się poważnie zranić.
- Poluzuj nakrętki kół o dwa lub trzy obroty.
- Hamulec postojowy należy zawsze uruchamiać przy wymianie opony.
- Zablokować z przodu i z tyłu koło po stronie przeciwległej do zmienianego koła.

W przypadku wymiany opony przedniej



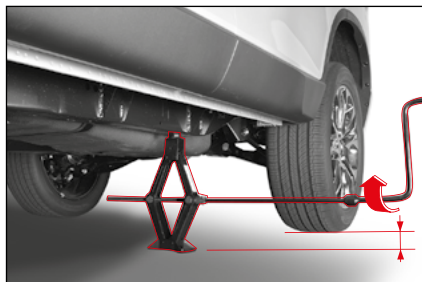
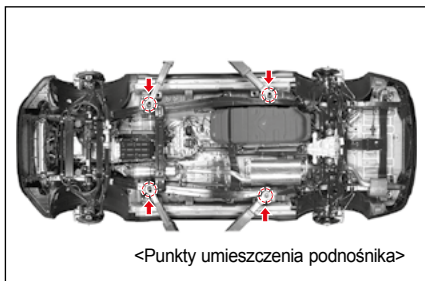
Przedni punkt umieszczenia podnośnika

- 3 Umieścić podnośnik bezpośrednio pod punktami podnoszenia, tak aby górną część podnośnika stykała się z pojazdem.

Ostrzeżenie

- Podnośnik powinien być stosowany na równym, twardym podłożu wszędzie tam, gdzie jest to możliwe.
- Zaleca się, aby koła pojazdu były podparte klockami i aby żadna osoba nie pozostawała w pojeździe, który jest podnoszony.
- Żadna osoba nie powinna umieszczać jakiegokolwiek części swojego ciała pod pojazdem, który jest podparty podnośnikiem.
- Granica obciążenia roboczego podnośnika wynosi 1,300 kg.

W przypadku wymiany opony tylnej



4 Połącz podnośnik, przedłużenie podnośnika i klucz do nakrętek kół, jak pokazano na rysunku. Podnieść pojazd obracając połączony klucz w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara, aż opona odpadnie od podłoża na odległość około 3 cm.

5 Odkręć ręcznie nakrętki kół, gdy pojazd jest unieruchomiony. Odkręć wszystkie nakrętki kół.



Ostrzeżenie

- Nie należy próbować podnosić pojazdu, dopóki podnośnik nie znajdzie się we właściwej pozycji i nie należy mocować go zarówno do pojazdu, jak i do podłoża. Może to spowodować obrażenia ciała lub uszkodzenie pojazdu.



6 Zdejmij koło i umieść je pod nadwoziem pojazdu. Pomaga to zminimalizować wszelkie niebezpieczeństwa w przypadku ześlizgiwania się podnośnika.

Dokręcić nakrętki kół w 2 lub 3 krokach w kolejności przedstawionej na rysunku.



- 7 Następnie należy zamontować oponę zapasową i tymczasowo dokręcić nakrętki koła, aż koło zapasowe nie będzie już luźne.



Ostrzeżenie

- Dokręcając oponę zapasową do momentu, gdy nie jest już poluzowana, można uniknąć przechylenia opony na piaście koła, gdy opona dotknie podłoża.

- 8 Opuść pojazd obracając klucz w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara, aż opona dotknie podłoża. Usuń podnośnik.



Ostrzeżenie

- Podczas gdy podnośnik podtrzymuje pojazd, nie należy używać zbyt dużej siły, aby dokręcić nakrętki. W przeciwnym razie pojazd może się ześlizgnąć i możesz się zranić.

- 9 Dokręcić nakrętki kół w 2 lub 3 krokach w kolejności przedstawionej na rysunku.
- 10 Po zakończeniu montażu opony zapasowej należy umieścić przebitą oponę w bagażniku. Podnośnik i inne narzędzia awaryjne należy przechowywać ich pojemnikach.



W przypadku nadmiernego dokręcenia nakrętek kół mogą zostać uszkodzone. Nie dociągając nakrętek kół, wciskając klucz do nakrętek kół stopą lub używając rury pomocniczej.



Uwaga

- Po zmianie opony i przejechaniu około 1000 km samochodem należy ponownie dociągnąć nakrętki koła.
- Moment dokręcenia nakrętki koła:
120 ~ 140 Nm



Ostrzeżenie

- W przypadku awaryjnej opony zapasowej nie należy jechać szybciej niż 60 km/h.
- Tymczasowa opona zapasowa jest przeznaczona wyłącznie do stosowania w sytuacjach awaryjnych. Nigdy nie używaj jej do normalnej jazdy. Po zainstalowaniu opony zapasowej na kole, zabierz pojazd do autoryzowanego serwisu Ssangyong lub do specjalistycznego sklepu z oponami, aby zastąpić je nową zwykłą oponą.
- Niewłaściwie dokręcone nakrętki kół mogą spowodować poluzowanie się koła, a nawet jego odkręcenie lub nieprawidłowe działanie układu kierowniczego i hamulcowego.
- Może to prowadzić do wypadku. Upewnij się, że nakrętki kół są dokręcone zgodnie z zaleceniami. Jeśli koło odpadnie z powodu luźnej nakrętki koła, możesz mieć wypadek śmiertelny.
- Używanie innych opon może spowodować utratę kontroli podczas jazdy. Na wszystkich kołach należy używać opon tego samego rozmiaru i typu kod tego samego producenta.

Środki ostrożności przy zmianie opony



Uwaga

- ▶ **Przed zmianą opony**
 - Włączyć lampy błyskowe sygnalizujące zagrożenie i zjechać z drogi w bezpieczne miejsce z dala od ruchu drogowego. Zaparkuj na twardym i równym terenie.
 - Ustaw podnośnik w podanej pozycji. Nigdy nie wchodzić pod pojazd, gdy jest on podparty przez podnośnik. Gdy pojazd znajduje się na podnośniku, nigdy nie uruchamiaj silnika ani nie pchaj pojazdu.
 - Wszyscy pasażerowie muszą wysiąść z pojazdu i pozostać w miejscu oddalonym od ruchu drogowego.
- ▶ **Podczas zmiany opony**
 - Nie dokręcać całkowicie jednocześnie nakrętek kół. Dokręcić nakrętki kół w kolejności ukośnej w 2 lub 3 krokach.
 - Nigdy nie należy nakładać oleju lub smaru na trzpienie kół lub nakrętki, ponieważ spowoduje to ich dociągnięcie.

▶ Po zmianie opony

- Sprawdź, napraw i ponownie dociągnij wymienioną oponę w najbliższym autoryzowanym punkcie serwisowym Ssangyong lub w autoryzowanym serwisie opon.
- Bezpiecznie zamocuj oponę w bagażniku. Sprawdź, czy opona zapasowa jest bezpiecznie zablokowana w bagażniku bez luzu. W przeciwnym razie może to spowodować nienormalne odgłosy lub wypadnięcie z bagażnika na drodze, gdy pojazd jest w ruchu. Może to spowodować wypadek lub uderzyć w pieszego.
- Jeśli tak się stanie, opona może stanowić poważne zagrożenie dla innych pojazdów lub ludzi. Przed jazdą sprawdź szczelność nakrętek kół i ciśnienie w oponach.
- Opona zapasowa jest zaprojektowana wyłącznie jako awaryjna opona zapasowa. Nie przekraczaj prędkości 60 km/h, gdy opona zapasowa jest zamontowana w pojeździe.



Uwaga

- Napraw lub wymień przebitą oponę. Umieścić oponę awaryjną w odpowiednim miejscu.
- Przed rozpoczęciem jazdy należy sprawdzić szczelność i ciśnienie powietrza w oponach.
- In the vehicle equipped with TPMS, the TPMS warning lamp comes on and TPMS does not work when installing the emergency tire.



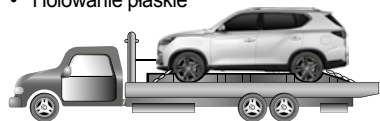
Ostrzeżenie

- Upewnij się, że po przejechaniu około 1000 km, gdy opony zostaną wymienione, nakrętki kół zostały ponownie dokręcone.
- Prowadź pojazd z prędkością 60 km/h lub mniejszą (maksymalna prędkość 80 km; maksymalna odległość 200 km), gdy w pojeździe jest zamontowana opona zapasowa.
- Prowadź pojazd w trybie 2H, gdy zamontowana jest opona zapasowa. Podczas jazdy w trybie 4H uszkodzeniu ulegnie układ napędowy.
- Należy używać opon tego samego rozmiaru i typu tego samego producenta na wszystkich kołach, aby zapewnić bezpieczne zachowanie właściwości pojazdu.

Kiedy musisz odholować swój pojazd

Holowanie unieruchomionego pojazdu

- Holowanie płaskie



- Holowanie z kołami przednimi na podłożu



Wózek transportowy

- Holowanie z kołami tylnymi na podłożu



Wózek transportowy

Holowanie za pomocą lawety

Najlepszą metodą holowania jest podniesienie całego pojazdu na płaskie podłoże tak, aby wszystkie koła znajdowały się poza podłożem. Jeśli jest to niemożliwe, należy umieścić przednie lub tylne koła na zacisku i ciągnąć pojazd za pomocą wózka, z kołami znajdującymi się poza podłożem.

Dla pojazdów z napędem na cztery koła

Pojazd musi być holowany z podnośnikiem kołowym i wózkiem transportowym lub platformą ze wszystkimi kołami znajdującymi się poza podłożem.



Ostrzeżenie

- Pojazd wyposażony w system napędu na cztery koła nie powinien być nigdy holowany z kołami na podłożu. Może to spowodować poważne uszkodzenie przekładni lub systemu 4WD.
- Jeśli pojazd ma być holowany z powodu poślizgu kół w błocie lub piasku, można użyć haków holowniczych w pojeździe. Jeśli jednak ładunek na hakach jest zbyt ciężki, hak holowniczy, lina lub łańcuch mogą zostać zerwane, co może spowodować poważne obrażenia ciała i uszkodzenie pojazdu.
- Aby zapobiec uszkodzeniu pojazdu, konieczne jest zastosowanie odpowiednich procedur podnoszenia i holowania. Jeśli potrzebujesz usługi holowniczej, skontaktuj się z Dealerem Ssangyong lub autoryzowanym centrum serwisowym Ssangyong.

Dla pojazdów z napędem na dwa koła

Nie wolno używać wózka holowniczego lub uniemożliwiać ruchu tylnych kół przy zwolnionym hamulcu postojowym w celu holowania, jak pokazano na poniższym rysunku.

Nie holować pojazdu z tylnymi kołami na podłożu.



Uwaga



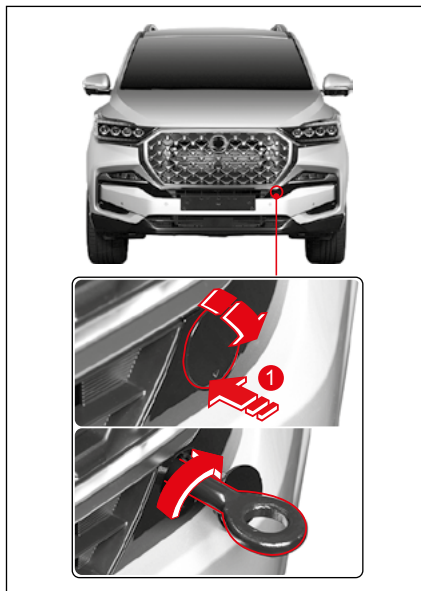
- Nie holować za pomocą urządzeń typu zawieszka lub zderzaka, ponieważ części dolne mogą zostać uszkodzone.
- Jeżeli pojazd jest holowany z kołami napędowymi na podłożu, przekładnia może ulec uszkodzeniu.
- Należy uważać, aby nie uszkodzić zderzaka i części dolnych podczas holowania.

Gdy holownik jest niedostępny (w nagłych przypadkach)

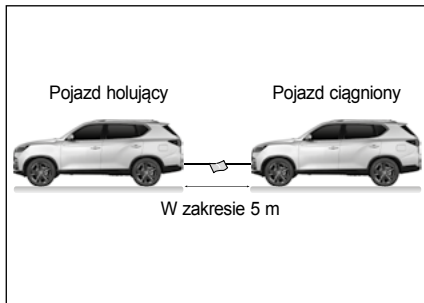
Jeśli pojazd musi być holowany, gdy samochód holowniczy jest niedostępny, można go holować, instalując hak holowniczy do pojazdu holowniczego i pojazdu, który ma być holowany i łącząc dwa pojazdy z liną holowniczą (sprzedawaną oddzielnie).

Montaż haka holowniczego

- 1 Wyjąć haki holownicze z narzędzi OVM przechowywanych w schowku z tyłu po lewej stronie bagażnika.
- 2 Naciśnij dolną stronę **(1)** pokrywy otworu znajdującej się w przednim zderzaku pojazdu, który ma być holowany, oraz tylny zderzak pojazdu ciągnącego, aby zdjąć pokrywę.
- 3 Włożyć hak holowniczy do każdego otworu i mocno go zamocować.



Korzystanie z linki holowniczej



- 1 Podłącz linę holowniczą do haka holowniczego pojazdu holowniczego i pojazdu, który ma być bezpiecznie holowany.
- 2 Zawiąż białą tkaninę na środku liny tak, aby lina holownicza była wyraźnie widoczna.
- 3 Zwolnij hamulec postojowy pojazdu, który ma być holowany i ustaw dźwignię zmiany biegów w pozycji N (neutralnej).
- 4 Jeśli silnik holowanego pojazdu jest wyłączony, należy ustawić przełącznik START/STOP w pozycji ON.
- 5 Włączyć światło awaryjne zarówno pojazdu ciągnącego, jak i pojazdu, który ma być ciągnięty.

- 6 Uruchomić silnik pojazdu ciągnącego i holuj pojazd, który ma być holowany.

W tym czasie długość liny holowniczej powinna być mniejsza niż 5 m, a całkowita długość pojazdu holowniczego i pojazdu do holowania nie powinna przekraczać 25 m.

Holuj pojazd z prędkością 5 km/h lub mniejszą.



Ostrzeżenie

- Hak holowniczy należy stosować wyłącznie do holowania pojazdu na krótki dystans czasowo lub w sytuacji awaryjnej. Unikaj używania go do holowania przez cały czas.
- Jeśli chcesz ciągnąć pojazd za pomocą haka holowniczego, upewnij się, że siła jest przyłożona w kierunku przednim, tylnym i poziomym. Nie odjeżdżaj nagle lub lekkomyślnie, ponieważ może to spowodować nadmierne obciążenie haka holowniczego. Może to spowodować uszkodzenie liny lub łańcucha holowniczego, prowadząc do uszkodzenia pojazdu lub poważnych obrażeń.



Uwaga

- Unikaj niepraktycznego holowania i holowania pojazdu cięższego od pojazdu ciągnącego.
- Jeśli na drodze holowania znajduje się wiele stromych zjazdów lub zboczy, nie próbuj holować pojazdu za pomocą haka holowniczego.
- Wydajność hamulca jest znacznie obniżona, gdy silnik nie pracuje. Dlatego należy nacisnąć pedał hamulca mocniej niż zwykle podczas holowania pojazdu za pomocą haka holowniczego.
- Podczas holowania pojazdu należy korzystać z kierunkowskazów i świateł awaryjnych zgodnie z sygnalizacją pojazdu ciągnącego.

Holowanie przyczepy

Twój pojazd jest zaprojektowany przede wszystkim jako pojazd pasażerski, dlatego holowanie przyczepy będzie miało wpływ na jego obsługę, hamowanie, trwałość i ekonomiczność.

Twoje bezpieczeństwo i zadowolenie zależą od prawidłowego użytkowania właściwego sprzętu. Należy również unikać przeciążenia i innych nadużyć.

Maksymalna masa załadowanej przyczepy, którą można ciągnąć za pomocą pojazdu, zależy od przeznaczenia i rodzaju zainstalowanego na niej wyposażenia specjalnego. Przed przystąpieniem do holowania należy upewnić się, że pojazd jest wyposażony w odpowiedni sprzęt.

Dealer Ssangyong pomoże w dostarczeniu i zainstalowaniu sprzętu holowniczego, który będzie odpowiadał Twoim wymaganiom.

Ładunek przyczepy

Aby prawidłowo załadować przyczepę, należy wiedzieć, jak zmierzyć masę brutto przyczepy i masę zaczepu przyczepy. Waga brutto przyczepy to waga przyczepy plus cały ładunek w niej zawarty.

Wagę brutto przyczepy można zmierzyć, umieszczając w pełni załadowaną przyczepę na wadze samochodowej.

Ciężar zaczepu przyczepy to siła wywierana na zaczep przez sprzęg przyczepy na normalnej wysokości holowania. Wagę tę można zmierzyć za pomocą wagi łazienkowej.

Ciężar załadowanej przyczepy (ciężar brutto przyczepy) nigdy nie powinien przekraczać podanych wartości.

Dopuszczalne obciążenia przyczepy obowiązują dla kilku nachyleń od 6,8% do 12,6% w zależności od zastosowanej mocy silnika.

Przy dołączonej przyczepie nie wolno przekraczać dopuszczalnego nacisku na oś tylną w pełni obciążonego pojazdu ciągnącego (łącznie z pasażerami).

Maksymalne limity obciążenia

- EU6d-s2

[] 2WD (jednostka miary: kg)

Silnik	Typ	Maksymalna przyczepa	Waga łącznika przyczepy	
			Maksymalne dopuszczalne statyczne obciążenie pionowe urządzenia sprzęgającego	Maksymalny zaczep przyczepy
D22DTR	z hamulcem	3,000 [2,700]	120 [108]	25
	bez hamulca	750		

Informacje ogólne

- EU4, EU5

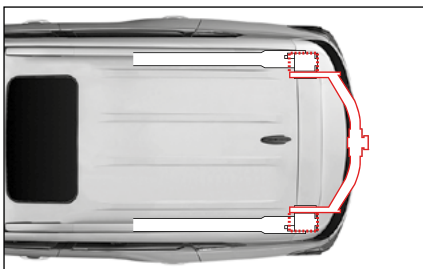
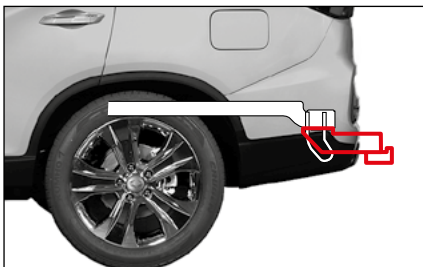
[] 2WD (jednostka miary: kg)

Silnik	Typ	Maksymalna przyczepa	Waga łącznika przyczepy	
			Maksymalne dopuszczalne statyczne obciążenie pionowe urządzenia sprzęgającego	Maksymalny zaczep przyczepy
D22DTR	z hamulcem	2,300	92	25
G20DTR	bez hamulca	750		

- EU6b

[] 2WD (jednostka miary: kg)

Silnik	Typ	Maksymalna przyczepa	Waga łącznika przyczepy	
			Maksymalne dopuszczalne statyczne obciążenie pionowe urządzenia sprzęgającego	Maksymalny zaczep przyczepy
D22DTR G20DTR	z hamulcem	3,000 [2,700]	120 [108]	25
	bez hamulca	750		



Jeśli chcesz ciągnąć przyczepę

Ważne punkty:

- Musisz uwzględnić kontrolę kołysania się. Możesz sprawdzić kontrolę kołysania u dealera łącznika.
- Jeśli całkowita długość przebiegu nowego pojazdu nie przekracza 800 km (500 mil), nie ciągnąc przyczepy. Przez pierwsze 800 km (500 mil), przez które ciągniesz przyczepę, nie należy jechać z prędkością przekraczającą 80 km/h (50 mph) i nie ruszać pojazdem z pełną mocą. W przeciwnym razie silnik i inne części mogą zostać uszkodzone z powodu większych obciążeń.
- Zawsze należy prowadzić pojazd z umiarkowaną prędkością (poniżej 80 km/h).
- Musisz wziąć pod uwagę wagę przyczepy.
- Dopuszczalny ciężar zaczepu przyczepy zmienia się w zależności od ciężaru ładunku na pokładzie.
- Musi być ona ograniczona do 5 pasażerów, w tym kierowcę.

Waga przyczepy

Aby utrzymać pojazd i przyczepę w bezpiecznym stanie, należy wziąć pod uwagę wiele czynników poza maksymalnym limitem ładowności.

Bezpieczeństwo pojazdu i przyczepy zależy od sposobu użytkowania przyczepy. Prędkość pojazdu, wysokość nad poziomem morza, obciążenie, temperatura zewnętrzna i częstotliwość użytkowania przyczepy są bardzo ważne. Wszelkie specjalne wyposażenie pojazdu ma również wpływ na pojazd.

Waga dźwigni przyczepy

Ładunek na dźwigni przyczepy jest również bardzo uważnie brany pod uwagę, ponieważ wpływa na masę całkowitą pojazdu (GVW). Waga ta obejmuje masę własną pojazdu, bagażu w przyczepie i pasażerów w pojeździe. Ponadto należy dodać do GVW obciążenie na dźwignię naczepy, ponieważ pojazd jest w stanie udźwignąć cały ciężar.

Dźwignia przyczepy powinna ważyć maksymalnie 4% całkowitej masy załadowanej przyczepy. Aby sprawdzić, czy ciężar jest prawidłowy, należy zważyć przyczepę i dźwignię oddzielnie po załadowaniu. Jeśli ciężary nie są prawidłowe, należy rozładować niektóre przedmioty z przyczepy.



Uwaga

- **Nigdy nie ładować przyczepy o większym ciężarze z tyłu niż z przodu. (Zalecenie - przód: ok. 60%, tył: ok. 40%)**
- **Nigdy nie przekraczać maksymalnych limitów obciążenia przyczepy lub sprzętu holowniczego przyczepy. Nieprawidłowy załadunek może spowodować uszkodzenie pojazdu. Może to spowodować obrażenia ciała. Przed rozpoczęciem jazdy należy sprawdzić wagę i załadunek na wadze handlowej lub u patrolu drogowego, wyposażonego w wagę.**
- **Nieprawidłowo załadowana przyczepa może spowodować utratę kontroli nad pojazdem.**
- **Podczas holowania przyczepy wyłączyć system Auto Stop/Start (ISG).**

Hamulce przyczepy

Jeśli używane są hamulce przyczepy, należy stosować się do wszystkich instrukcji dostarczonych przez producenta. Nigdy nie należy modyfikować układu hamulcowego pojazdu.

Światła przyczepy

Upewnij się, że przyczepa jest wyposażona w światła spełniające wymagania krajowe i lokalne.

Przed rozpoczęciem holowania należy zawsze sprawdzić, czy wszystkie światła przyczepy działają prawidłowo.

Opony

Podczas holowania przyczep należy upewnić się, że opony są prawidłowo napompowane do ciśnienia powietrza.

Łańcuchy bezpieczeństwa

Zawsze zakładaj łańcuchy bezpieczeństwa pomiędzy pojazdem a przyczepą. Skrzyżuj łańcuchy bezpieczeństwa pod dźwignią przyczepy, aby dźwignia nie opadła na drogę, jeśli zostanie oddzielona od zaczepu. Należy stosować się do zaleceń producenta dotyczących zakładania łańcuchów bezpieczeństwa. Zawsze zostawiaj tylko tyle luzu, by umożliwić pełny skręt. Nigdy nie dopuszczać do ciągnięcia łańcuchów bezpieczeństwa na drodze.

Płyn hamulcowy

Płyn hamulcowy należy wymieniać co 15 000 km (9 000 mil) w następujących warunkach.

- Częste holowanie przyczepy.
- Jazda w pagórkowatym lub górskim terenie.

Płyn do automatycznej skrzyni biegów

Częstsza konserwacja jest wymagana, jeśli pojazd często holuje przyczepę.

Wskazówki dotyczące holowania

Podczas holowania przyczepy pojazd zachowuje się inaczej niż w normalnych warunkach jazdy.

- W celu zapewnienia bezpieczeństwa należy przestrzegać następujących środków ostrożności:
- Przećwicz skręcanie, zatrzymywanie się i cofanie, zanim zaczniesz holować w ruchu drogowym.
Nie holuj w ruchu drogowym, dopóki nie będziesz pewny, że pojazd i przyczepę można bezpiecznie przewozić.
- Przed rozpoczęciem jazdy należy upewnić się, że system oświetlenia przyczepy działa prawidłowo.
- Nie jedź z prędkością większą niż 80 km/godz.
- Upewnij się, że masz wystarczająco dużo miejsca podczas pokonywania zakrętów i unikaj nagłych manewrów.

- Unikaj nagłego ruszania, przyspieszania i zatrzymywania.
- Unikaj ostrego skręcania i zmian pasa ruchu.
- Zawsze miej kogoś, kto będzie cię prowadził, gdy będziesz się cofał.
- Zapewnij odpowiednią odległość zatrzymania. Odległość zatrzymania zwiększa się, gdy holujesz przyczepę.
- Unikać zbyt długiego lub zbyt częstego przytrzymywania pedału hamulca, co powoduje przegrzanie hamulców i zmniejsza skuteczność hamowania.
- Podczas parkowania należy zawsze blokadować koła zarówno pojazdu, jak i przyczepy. Zaciągnij mocno hamulec postojowy.
- Nie zaleca się parkowania na stromych zboczach.
Naprawdę nie należy parkować pojazdu z przyczepą na wzgórzu.
Jeśli coś pójdzie nie tak, np. rozłączenie zaczepu przyczepy/ przyczepy kempingowej, ludzie mogą zostać ranni, a pojazd i przyczepa mogą zostać uszkodzone.
- Jeśli ktoś usuwający bloki stoi bezpośrednio za przyczepą, może zostać ranny. Jeśli hamulce lub zaczep się ześlizgnie, przyczepa może się toczyć do tyłu. Upewnij się, że każdy, kto usunie klocki z Twoich kół, stoi po jednej stronie.
- Przestrzegać instrukcji producenta naczepy.

Jazda na wznórz

Zredukuj prędkość i przejdź na niższy bieg, zanim zaczniesz obniżać prędkość lub zjeżdżać wstecz. Jeśli nie przesuniesz się w dół, być może będziesz musiał użyć hamulców tak bardzo, że staną się gorące i nie będą już dobrze działać.

Na długim podjeździe pod górę, przesun w dół i zredukuj prędkość do poziomu, który minimalizuje możliwość przegrzania silnika i skrzyni biegów.

Uwaga

- **Podczas holowania przyczepty na stromych zboczach (ponad 12%) należy zwrócić szczególną uwagę na wskaźnik temperatury płynu chłodzącego silnika, aby upewnić się, że silnik nie przegrzewa się. Jeśli przyrząd pomiarowy osiągnie znak "H", zatrzymaj pojazd w bezpiecznym miejscu i pozostaw silnik na biegu jałowym, aż ostygnie. Po dostatecznym ochłodzeniu silnika można kontynuować.**
- **Aby uniknąć przegrzania silnika i skrzyni biegów, należy sprawdzić prędkość jazdy w zależności od masy przyczepty i stopnia nachylenia.**

Parkowanie na wznórzach

Naprawdę nie należy parkować pojazdu z przyczepą na wznórz. Jeśli coś pójdzie nie tak, twoja platforma może zacząć się poruszać. Ludzie mogą zostać ranni, a zarówno pojazd, jak i przyczepa mogą zostać uszkodzone.

Ale jeśli kiedykolwiek będziesz musiał zaparkować swoją platformę na wznórz, zrób to w następujący sposób:

- 1 Zastosuj zwykłe hamulce, ale nie przełączaj się jeszcze na PARK (P) dla automatycznej skrzyni biegów lub na bieg dla ręcznej skrzyni biegów.
- 2 Niech ktoś umieści kliny pod kołami przyczepty.
- 3 Gdy kliny pod koła są na swoim miejscu, należy zwolnić zwykłe hamulce, aż kliny pochłoną obciążenie.
- 4 Ponownie uruchomić zwykłe hamulce. Następnie należy zaciągnąć hamulec postojowy, a następnie przełączyć na PARK (P) dla automatycznej skrzyni biegów lub na pierwszy lub wsteczny bieg dla ręcznej skrzyni biegów.
- 5 Zwolnij zwykłe hamulce.

Kiedy będziesz gotowy do wyjazdu po zaparkowaniu na wznórz.

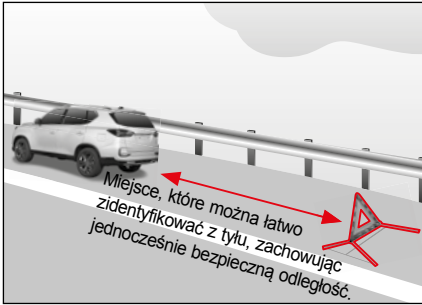
- 1 Użyj zwykłych hamulców i przytrzymaj pedał podczas:
 - Uruchomienia silnika
 - Zmiany biegu i
 - Zwolnienia hamulca postojowego.
- 2 Zwolnij pedał hamulca.
- 3 Jedź powoli, aż przyczepa będzie wolna od klinów.
- 4 Zatrzymaj się i poproś kogoś, by zabrał i schował kliny.

Konserwacja przy holowaniu przyczepty

Twój pojazd będzie wymagał częstszego serwisowania podczas holowania przyczepty. Więcej informacji na ten temat znajduje się w Harmonogramie konserwacji. Rzeczy, które są szczególnie ważne w pracy przyczepty to olej silnikowy, klocki i tarcze hamulcowe, płyn do automatycznej skrzyni biegów. Każdy z nich jest opisany w niniejszym podręczniku, a indeks pomoże Ci je szybko znaleźć. Jeśli chcesz holować przyczepę, dobrze jest przejrzeć te sekcje przed rozpoczęciem podróży.

Należy okresowo sprawdzać, czy wszystkie nakrętki i śruby zaczepu są dokręcone.

W przypadku, gdy pojazd zatrzymał się z powodu awarii



Jeżeli pojazd działa wadliwie i zatrzymał się podczas jazdy, nie należy panikować i podjąć działania zgodnie z poniższą kolejnością.

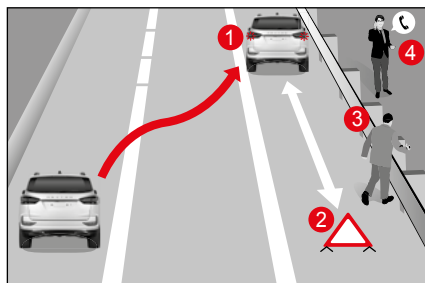
- 1 Włącz światła awaryjne pojazdu.
- 2 Przesuń pojazd na prawe pobocze drogi lub w bezpieczne miejsce.
- 3 Umieść trójkąt ostrzegawczy
Pozycja łatwo rozpoznawalna przez kierowcę w zbliżającym się pojeździe przy zachowaniu bezpiecznej odległości (100 m w ciągu dnia, 200 m z tyłu w nocy) jest odpowiednim obszarem do umieszczenia trójkąta ostrzegawczego.
Dodatkowo w nocy umieść flarę drogową.
- 4 Ewakuuj wszystkie osoby w bezpieczne miejsce.
- 5 Zwróć się o pomoc do służb ratowniczych lub odholuj pojazd.

W razie wypadku

Jeżeli podczas jazdy zdarzył się wypadek, nie panikuj i podejmuj działania zgodnie z poniższą kolejnością.

- 1 Włącz światła awaryjne pojazdu.
- 2 Przesuń pojazd na prawe pobocze drogi lub w bezpieczne miejsce.
- 3 Umieść trójkąt ostrzegawczy
Pozycja łatwo rozpoznawalna przez kierowcę w zbliżającym się pojeździe przy zachowaniu bezpiecznej odległości (100 m w ciągu dnia, 200 m z tyłu w nocy) jest odpowiednim obszarem do umieszczenia trójkąta ostrzegawczego.
Dodatkowo w nocy umieść flarę drogową.
- 4 Ewakuuj wszystkie osoby w bezpieczne miejsce.
- 5 Jeśli ktoś jest ranny, udziel pomocy i wezwij karetkę pogotowia.
- 6 Skontaktuj się z najbliższym posterunkiem policji, a gdy przyjedzie policjant, postępuj zgodnie z jego instrukcjami.
- 7 Nawet w przypadku niewielkiego wypadku, należy koniecznie odwiedzić szpital i udać się do lekarza.

Wskazówki, gdy na drodze ekspresowej dojdzie do wypadku lub awarii



W przypadku zatrzymania pojazdu na drodze ekspresowej z powodu wypadku lub usterki, należy podjąć działania zgodnie z poniższą kolejnością, aby zapobiec wtórnemu wypadkowi.

- 1 Natychmiast włącz światło awaryjne i przesuń pojazd na pobocze drogi (1).
- 2 Umieść trójkąt ostrzegawczy z tyłu pojazdu (2). (Dodatkowo w nocy umieść flarę drogową)
- 3 Kierowca i wszyscy pasażerowie powinni zostać ewakuowani do strefy bezpiecznej, na przykład za barierką. (3).
- 4 Zadzwoń na posterunek policji (112), straży pożarnej (119) lub Korea Expressway Corporation (1588-2504) i poproś o pomoc (4).

W przypadku pożaru

Gdy w pojeździe pojawił się pożar, nie panikuj i podejmij działania zgodnie z poniższą kolejnością.

- 1 Włącz światła awaryjne pojazdu.
- 2 Natychmiast zatrzymaj pojazd w bezpiecznym miejscu i zatrzymaj silnik.
- 3 Zgasić ogień za pomocą gaśnicy.
- 4 Jeśli nie możesz ugasić pożaru, zgłoś to na posterunku policji lub straży pożarnej. W tym czasie nie zbliżaj się do pojazdu, zachowując jednocześnie bezpieczną odległość od pojazdu.



Ostrzeżenie

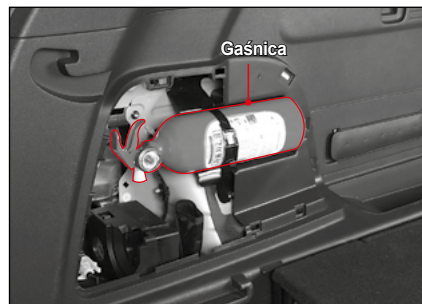
- W razie wypadku samochodowego paliwo może wyciekać, powodując pożar. Natychmiast wyłącz silnik i trzymaj wszelkie materiały łatwopalne z dala od pojazdu.



Umieszczenie gaśnicy w pojeździe

Umieścić gaśnicę w samochodzie, ponieważ jest ona potrzebna do wczesnego gaszenia pożaru, gdy pojawia się pożar.

Miejsce przechowywania gaśnicy * (wersja 7-osobowa)



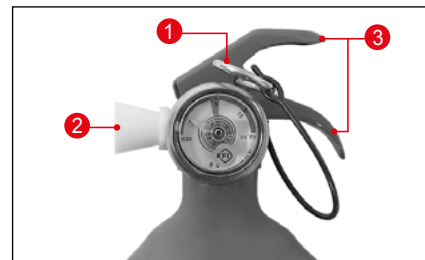
Gaśnica jest przechowywana w schowku z tyłu po lewej stronie przedziału bagażowego razem z narzędziami OVM.

☞ Zobacz "Trójkąt ostrzegawczy i narzędzia OVM (Owner Vehicle Maintenance)" (p.5-2)

Uwaga

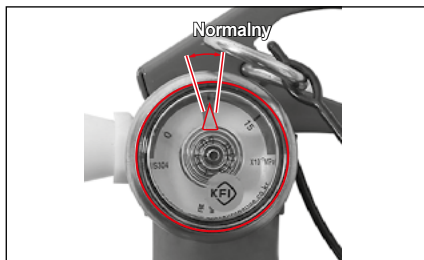
- Przeczytaj etykietę dołączoną do gaśnicy, aby uzyskać szczegółowe informacje i wskazówki dotyczące jej używania i obchodzenia się z gaśnicą.

Jak korzystać z gaśnicy?



- 1 Wyjąć sworzeń zabezpieczający (1) z gaśnicy ustawiając się plecami do kierunku, z którego wieje wiatr.
- 2 Zwróć dyszę gaśnicy (2) w kierunku miejsca, w którym występuje pożar.
- 3 Przytrzymać uchwyt (3) i spryskaj miejsce a, w którym występuje ogień, wykonując ruch wymiatający.

Sprawdzenie i konserwacja gaśnicy



- Sprawdzać co najmniej raz w miesiącu, czy igła na manometrze gaśnicy znajduje się w normalnym zakresie.
W przypadku utraty ciśnienia lub innych nieprawidłowości należy natychmiast zlecić serwisowanie gaśnicy.
- Żywotność gaśnicy wynosi około 5 lat, gdy jest ona utrzymywana w normalnych warunkach.
Po upływie 5 lat powinna zostać sprawdzona i zatwierdzona przez firmę produkującą sprzęt gaśniczy co 2 lata.
- Po użyciu gaśnicy należy upewnić się, że substancja chemiczna (proszek ABC) została całkowicie uwolniona z wnętrza gaśnicy i uzupełnić ją proszkowym środkiem gaśniczym ABC.
W przypadku pozostawienia jej bez opieki przez dłuższy okres czasu, zawartość może ulec utwardzeniu i nie może być używana.
Wstrząsając gaśnicę okresowo.

W przypadku silnych opadów śniegu

W przypadku silnego opadów śniegu nie należy panikować i zapoznać się z poniższymi wskazówkami dotyczącymi postępowania.

- Zawsze słuchaj radia i korzystaj z numeru telefonu z informacjami o drodze ekspresowej.
- Jedź powoli po drodze z zakrętami, pod górę drogi lub mostu.
- Unikaj parkowania lub pozostawiania pojazdu na poboczu drogi, co powoduje utrudnienia w usuwaniu śniegu.
- Upewnij się, że zostawiłeś swoje dane kontaktowe, kiedy opuszczasz pojazd w sposób nieunikniony.
- Jedź powoli, zachowując bezpieczny odstęp między pojazdami.
- Unikaj używania hamulca i zatrzymywania pojazdu, jednocześnie zmniejszając prędkość pojazdu za pomocą hamulca silnikowego.
- Często usuwaj śnieg w pobliżu pojazdu, aby zapobiec zablokowaniu rury wydechowej (tłumika).

6. Okresowe przeglądy i konserwacja

Aby zapewnić bezpieczną i przyjemną jazdę pojazdem, można szczegółowo sprawdzić niezbędne metody okresowych przeglądów i konserwacji.

Planowe przeglądy okresowe (UE) - D22DTR

* Używaj tylko zatwierdzonych oryginalnych części Ssangyong.

Obsługa serwisowa i przechowywanie dokumentacji należą do obowiązków właściciela. Należy zachować dowody na to, że pojazd został poddany właściwej konserwacji zgodnie z tabelą zaplanowanych usług serwisowych.

* Kraje UE: tylko kraje należące do UE. (Nie dotyczy wszystkich krajów UE).

Częstotliwość konserwacji	Kilometry (mile) lub czas w miesiącach, w zależności od tego, co nastąpi wcześniej.								
	x1000 km	20	40	60	80	100	120	140	160
	x1000 mil	12,5	25	37,5	50	62,5	75	87,5	100
Element konserwacji	Miesiące	12	24	36	48	60	72	84	96

System kontroli silnika

Pasek napędowy	I	I	I	I	I	I	I	I	I
* Olej silnikowy i filtr *(1)* (3)* (4)*	R	R	R	R	R	R	R	R	R
	Skrócenie okresu międzyobsługowego przy eksploatacji w trudnych warunkach								
Wąż systemu chłodzącego i przyłącza systemu chłodzenia	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Płyn chłodniczy (3)* (4)*	Zmiana co 200000 km lub co 5 lat. I, jeśli to konieczne, skontrolować i uzupełnić.								
Filtr paliwa (1)	I	R*	I	R*	I	R*	I	R*	R*
	Spuszczanie wody z filtra paliwa: przy każdej wymianie oleju silnikowego.								
Przewód paliwowy i połączenia	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Oczyszczacz powietrza (2)*	R	R	R	R	R	R	R	R	R
	Skrócenie okresu międzyobsługowego przy eksploatacji w trudnych warunkach								

Symbole wykresów:

I - Należy sprawdzić te elementy i związane z nimi części. W razie potrzeby należy skorygować, wyczyścić, uzupełnić, wyregulować lub wymienić.

*1 Sprawdzić poziom oleju silnikowego i sprawdzać jego wyciek co 3000 km (2000 mil) lub przed rozpoczęciem długiej podróży.

R - Wymień lub zmień.

(1)* Jeżeli pojazd jest eksploatowany w trudnych warunkach: skrócić okresy między przeglądami.

- Częste zatrzymywanie się i ruszanie, wydłużona praca na biegu jałowym, pokonywanie dystansu poniżej 6 km, pokonywanie dystansu poniżej 16 km, gdy temperatura zewnętrzna pozostaje poniżej zera.

- Jazda w pagórkowatym, górskim, piaszczystym lub pylistym terenie.

- Jazda z dużym obciążeniem, np. holowanie przyczepy.

- Usługi taksówkarskie, patrolowe lub dostawcze (dłuższa praca na biegu jałowym i nadmierna jazda z niską prędkością)

(2)* Jeśli pojazd jest eksploatowany w ciężkich warunkach, w warunkach zapylenia lub w piaszczystym terenie, w obszarze zanieczyszczonym lub w warunkach terenowych, należy często sprawdzać filtry powietrza i w razie potrzeby wymienić je.

(3)* Częstsza konserwacja jest wymagana w przypadku jazdy w warunkach zapylenia.

(4)* Patrz "Zalecane płyny, chłodziwo i smary".

* Używaj tylko zatwierdzonych oryginalnych części Ssangyong.

* Kraje UE: tylko kraje należące do UE. (Nie dotyczy wszystkich krajów UE).

Częstotliwość konserwacji	Kilometry (mile) lub czas w miesiącach, w zależności od tego, co nastąpi wcześniej.								
	x1000 km	20	40	60	80	100	120	140	160
	x1000 mil	12,5	25	37,5	50	62,5	75	87,5	100
	Miesiące	12	24	36	48	60	72	84	96
Element konserwacji									

Podwozie i nadwozie

Rury wydechowe i ich mocowania									
Płyn do hamulców / sprzęgła (3)*	Zmiana co 2 lata (częste kontrole)								
Hamulec postojowy / Klocki hamulcowe (przód i tył) (4)*									
Przewody hamulcowe i ich połączenia (w tym wspomaganie) (4)*									
Luz sprzęgła i pedału hamulca									
Płyn do skrzyni rozdzielczej (3)*	Częste sprawdzanie wycieków oleju								
	Sprawdzaj często, wymieniaj co 30000 km								
Płyn do mechanizmu różnicowego przedniego i tylnego (3)*	Przód	Sprawdzaj często, wymieniaj co 30000 km							
	Tył	Szywna	Sprawdzaj często, wymieniaj co 30000 km						
		IRS			R				R
Płyn do automatycznej skrzyni biegów (6)*	Zmiana co 60000 km przy eksploatacji w trudnych warunkach.								
Sprawdzić luz/szczelność dolnych śrub/nakrętek oraz wyciek smaru do przegubów kulowych na podwoziu i korpusie (6)*	Sprawdzać często i w razie potrzeby regulować lub wymieniać								
Poziom roztworu mocznika	Regularnie sprawdzaj/dodawaj (dodawaj natychmiast, gdy zapali się lampka ostrzegawcza niskiego poziomu roztworu mocznika i wyświetlony zostanie komunikat ostrzegawczy)								
Wyciek oleju z przewodu/złączki układu mocznika									

Symbole wykresów:

I - Należy sprawdzić te elementy i związane z nimi części. W razie potrzeby należy skorygować, wyczyścić, uzupełnić, wyregulować lub wymienić.

R - Wymień lub zmień.

(3)* Patrz: "Zalecane płyny i środki smarne"

(4)* Częstsza konserwacja jest wymagana, jeżeli pojazd jest eksploatowany w którymkolwiek z poniższych warunków:

- W intensywnym ruchu miejskim, gdzie temperatura zewnętrzna regularnie osiąga 32°C (90°F) lub więcej, lub
- w pagórkowatym lub górskim terenie, lub
- przy częstym holowaniu przyczepy, lub

- zastosowania takie jak taksówka, policja lub służba dostawcza.

(6)* Jeżeli pojazd jest eksploatowany w trudnych warunkach: skrócić okresy między przeglądami.

- Ciągnięcie przyczepy lub jazda w terenie (okazjonalnie należy sprawdzać wyciek płynu).

- Usługi taksówkarskie, patrolowe lub dostawcze (dłuższa praca na biegu jałowym i nadmierna jazda z niską prędkością)

-Częste zatrzymywanie się i ruszanie, dłuższa praca na biegu jałowym, krótka droga dojazdu.

- Jazda w pagórkowatym, górskim, piaszczystym lub pylastym terenie.

-Częsta jazda z dużą prędkością powyżej 170 km/godz

- Często jazda w obszarze, w którym panuje duży ruch w temperaturze otoczenia powyżej 32°C.

* Używaj tylko zatwierdzonych oryginalnych części Ssangyong.
* Kraje UE: tylko kraje należące do UE. (Nie dotyczy wszystkich krajów UE).

Częstotliwość konserwacji	Kilometry (mile) lub czas w miesiącach, w zależności od tego, co nastąpi wcześniej.								
	x1000 km	20	40	60	80	100	120	140	160
x1000 mil	12,5	25	37,5	50	62,5	75	87,5	100	
Miesiące	12	24	36	48	60	72	84	96	

Podwozie i nadwozie

Stan opon i ciśnienie powietrza w oponach (7)*	Sprawdzać często i w razie potrzeby regulować lub wymieniać								
Ustawienie kół (7)*	Kontrola w przypadku stwierdzenia stanu odbiegającego od normy								
Kierownica i połączenia	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Płyn i przewody wspomaganie układu kierowniczego (3)*	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Oslony przegubu wału napędowego (8)*	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Pasy bezpieczeństwa, klamry i mocowania	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Smarowanie zamków, zawiasów i zatrzasków pokrywy silnika	Sprawdzać często i w razie potrzeby regulować lub wymieniać								
Smar do łożysk kół	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Smar do wałów śrubowych - przód / tył (9)*	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Filtr klimatyzatora (10)*	R	R	R	R	R	R	R	R	R
	Skrócenie okresu międzyobsługowego przy eksploatacji w trudnych warunkach								

Symbole wykresów:

I - Należy sprawdzić te elementy i związane z nimi części. W razie potrzeby należy skorygować, wyczyścić, uzupełnić, wyregulować lub wymienić.

R-Wymień lub zmierz.

(3)* Patrz: "Zalecane płyny i środki smarne"

(7)* W razie potrzeby obrócić i wyważyć koła.

(8)* Po zakończeniu pracy w terenie należy skontrolować osłony wału napędowego.

(9)* Sprawdzaj smar do wałów śrubowych co 5000 km lub 3 miesiące, jeśli pojazd jest prowadzony głównie w trudnych warunkach.

- na drodze terenowej lub zakurzonej, lub

- W intensywnym ruchu miejskim, gdzie temperatura zewnętrzna regularnie osiąga 32°C (90°F) lub więcej, lub

- w pagórkowatym lub górskim terenie.

(10)* Trudne warunki dla filtra klimatyzacji

- Zanieczyszczony obszar lub jazda w terenie, działanie klimatyzatora lub ogrzewacza

- W intensywnym ruchu miejskim, gdzie temperatura zewnętrzna regularnie osiąga 32°C (90°F) lub więcej

Planowe przeglądy okresowe (GEN) - D22DTR

* Używaj tylko zatwierdzonych oryginalnych części Ssangyong.

Obsługa serwisowa i przechowywanie dokumentacji należą do obowiązków właściciela. Należy zachować dowody na to, że pojazd został poddany właściwej konserwacji zgodnie z tabelą zaplanowanych usług serwisowych.

* Kraje UE: tylko kraje należące do UE. (Nie dotyczy wszystkich krajów UE).

Częstotliwość konserwacji Element konserwacji	Kilometry (mile) lub czas w miesiącach, w zależności od tego, co nastąpi wcześniej.								
	x1000 km	15	30	45	60	75	90	105	120
	x1000 mil	10	20	30	40	50	60	70	80
	Miesiące	12	24	36	48	60	72	84	96

System kontroli silnika

Pasek napędowy	I	I	I	I	I	I	I	I	I
* Olej silnikowy i filtr oleju ** (1)* (3)* (4)* (11)*	R	R	R	R	R	R	R	R	R
	Pierwsze sprawdzenie: po 7500 km, w razie potrzeby - uzupełnić. Skrócenie okresu międzyobsługowego w trudnych warunkach								
Wąż systemu chłodzącego i przyłącza systemu chłodzenia	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Płyn chłodniczy (3)* (4)*	Zmiana co 200000 km lub co 5 lat. I, jeśli to konieczne, skontrolować i uzupełnić.								
* Filtr paliwa (1)*	I	I	R*	I	I	I	R*	I	I
	Spuszczanie wody z filtra paliwa: przy każdej wymianie oleju silnikowego.								
Przewód paliwowy i połączenia	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Oczyszczacz powietrza (2)*	R	R	R	R	R	R	R	R	R
	Skrócenie okresu międzyobsługowego w trudnych warunkach								

Symbole wykresów:

I -

Należy sprawdzić te elementy i związane z nimi części. W razie potrzeby należy skorygować, wyczyścić, uzupełnić, wyregulować lub wymienić.

*1 Sprawdzić poziom oleju silnikowego i sprawdzać jego wyciek co 3000 km (2000 mil) lub przed rozpoczęciem długiej podróży.

R-Wymień lub zmień.

(1)* Jeżeli pojazd jest eksploatowany w trudnych warunkach: Skrócenie okresu międzyobsługowego.

- Częste zatrzymywanie się i ruszanie, wydłużona praca na biegu jałowym, pokonywanie dystansu poniżej 6 km, pokonywanie dystansu poniżej 16 km, gdy temperatura zewnętrzna pozostaje poniżej zera.

- Jazda w pagórkowatym, górskim, piaszczystym lub pylastym terenie.
- Jazda z dużym obciążeniem, np. holowanie przyczepy.
- Usługi taksówkarskie, patrolowe lub dostawcze (dłuższa praca na biegu jałowym i nadmierna jazda z niską prędkością)

- (2)* Jeśli pojazd jest eksploatowany w ciężkich warunkach, w warunkach zapylenia lub w piaszczystym terenie, w obszarze zanieczyszczonym lub w warunkach terenowych, należy często sprawdzać filtry powietrza i w razie potrzeby wymienić je.
- (3)* Częstsza konserwacja jest wymagana w przypadku jazdy w warunkach zapylenia.
- (4)* Patrz "Zalecane płyny, chłodziwo i smary".
- (11)* Kraje objęte regulacją emisji EURO5 lub EURO6:
Początkowa zmiana 15000 km (ciężkie warunki: 7500 km)

* Używaj tylko zatwierdzonych oryginalnych części Ssangyong.
* Kraje UE: tylko kraje należące do UE. (Nie dotyczy wszystkich krajów UE).

Częstotliwość konserwacji	Kilometry (mile) lub czas w miesiącach, w zależności od tego, co nastąpi wcześniej.								
	x1000 km	15	30	45	60	75	90	105	120
	x1000 mil	10	20	30	40	50	60	70	80
	Miesiące	12	24	36	48	60	72	84	96
Element konserwacji									

Podwozie i nadwozie

Rury wydechowe i ich mocowania									
Płyn do hamulców / sprzęgła (3)*	Zmiana co 2 lata (częste kontrole)								
Hamulec postojowy / Klocki hamulcowe (przód i tył) (4)*									
Przewody hamulcowe i ich połączenia (w tym wspomaganie) (4)*									
Luz sprzęgła i pedału hamulca					R				R
Płyn do skrzyni rozdzielczej (3)*	Częste sprawdzanie wycieków oleju								
Płyn do mechanizmu różnicowego przedniego i tylnego (3)*	Przód		Sprawdzaj często, wymieniaj co 30000 km						
	Tył	Sztywna	Sprawdzaj często, wymieniaj co 30000 km						
		IRS				R			
Płyn do automatycznej skrzyni biegów (6)*	Wymiana co 60000 km przy eksploatacji w trudnych warunkach.								
Sprawdzić luz/szczelność dolnych śrub/nakrętek oraz wyciek smaru do przegubów kulowych na podwoziu i korpusie (6)*	Sprawdzać często i w razie potrzeby regulować lub wymieniać								

Symbole wykresów:

I - Należy sprawdzić te elementy i związane z nimi części. W razie potrzeby należy skorygować, wyczyścić, uzupełnić, wyregulować lub wymienić.

R-Wymień lub zmień.

(3)* Patrz: "Zalecane płyny i środki smarne"

(4)* Częstsza konserwacja jest wymagana, jeżeli pojazd jest eksploatowany

w którymkolwiek z poniższych warunków:

- W intensywnym ruchu miejskim, gdzie temperatura zewnętrzna regularnie osiąga 32°C (90°F) lub więcej, lub
- w pagórkowatym lub górskim terenie, lub
- przy częstym holowaniu przyczepy, lub
- zastosowania takie jak taksówka, policja lub służba dostawcza.

(6)* Jeżeli pojazd jest eksploatowany w trudnych warunkach: skrócić okresy między przeglądami.

- Ciągnięcie przyczepy lub jazda w terenie (okazjonalnie należy sprawdzać wyciek płynu).
- Usługi taksówkarskie, patrolowe lub dostawcze (dłuższa praca na biegu jałowym i nadmierna jazda z niską prędkością)
- Częste zatrzymywanie się i ruszanie, dłuższa praca na biegu jałowym, krótka droga dojazdu.
- Jazda w pagórkowatym, górskim, piaszczystym lub pylastym terenie.
- Częsta jazda z dużą prędkością powyżej 170 km/godz
- Częsta jazda w obszarze, w którym panuje duży ruch w temperaturze otoczenia powyżej 32°C.

* Używaj tylko zatwierdzonych oryginalnych części Ssangyong.
* Kraje UE: tylko kraje należące do UE. (Nie dotyczy wszystkich krajów UE).

Częstotliwość konserwacji Element konserwacji	Kilometry (mile) lub czas w miesiącach, w zależności od tego, co nastąpi wcześniej.								
	x1000 km	15	30	45	60	75	90	105	120
	x1000 mil	10	20	30	40	50	60	70	80
	Miesiące	12	24	36	48	60	72	84	96

Podwozie i nadwozie

Stan opon i ciśnienie powietrza w oponach (7)*	Sprawdzać często i w razie potrzeby regulować lub wymieniać								
Ustawienie kół (7)*	Kontrola w przypadku stwierdzenia stanu odbiegającego od normy								
Kierownica i połączenia	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Płyn i przewody wspomaganie układu kierowniczego (3)*	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Oslony przegubu wału napędowego (8)*	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Pasy bezpieczeństwa, klamry i mocowania	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Smarowanie zamków, zawiasów i zatrzasków pokrywy silnika	Sprawdzać często i w razie potrzeby regulować lub wymieniać								
Smar do łożysk kół	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Smar do wałów śrubowych - przód / tył (9)*	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Filtr klimatyzatora (10)*	R	R	R	R	R	R	R	R	R
	Skrócenie okresu międzyobsługowego w trudnych warunkach								

Symbole wykresów:

I - Należy sprawdzić te elementy i związane z nimi części. W razie potrzeby należy skorygować, wyczyścić, uzupełnić, wyregulować lub wymienić.

R - Wymień lub zmień.

(3)* Patrz: "Zalecane płyny i środki smarne"

(7)* W razie potrzeby obrócić i wyważyć koła.

(8)* Po zakończeniu pracy w terenie należy skontrolować osłony wału napędowego.

(9)* Sprawdzaj smar do wałów śrubowych co 5000 km lub 3 miesiące, jeśli pojazd jest prowadzony głównie w trudnych warunkach.

- na drodze terenowej lub zakurzonej, lub

- W intensywnym ruchu miejskim, gdzie temperatura zewnętrzna regularnie osiąga 32°C (90°F) lub więcej, lub

- w pagórkowatym lub górskim terenie.

(10)* Trudne warunki dla filtra klimatyzacji

- Zanieczyszczony obszar lub jazda w terenie, działanie klimatyzatora lub ogrzewacza

- W intensywnym ruchu miejskim, gdzie temperatura zewnętrzna regularnie osiąga 32°C (90°F) lub więcej

Planowe przeglądy okresowe (przy trudnych warunkach) - D22DTR

* Używaj tylko zatwierdzonych oryginalnych części Ssangyong.

Obsługa serwisowa i przechowywanie dokumentacji należą do obowiązków właściciela. Należy zachować dowody na to, że pojazd został poddany właściwej konserwacji zgodnie z tabelą zaplanowanych usług serwisowych.

Częstotliwość konserwacji	Kilometry (mile) lub czas w miesiącach, w zależności od tego, co nastąpi wcześniej.								
	x1000 km	7.5	15	22,5	30	37,5	45	52,5	60
Element konserwacji	Miesiące	6	12	18	24	30	36	42	48

System kontroli silnika

Pasek napędowy	I	I	I	I	I	I	I	I	
* Olej silnikowy i filtr oleju *(1)* (3)* (4)*	R	R	R	R	R	R	R	R	
Wąż systemu chłodzącego i przyłącza systemu chłodzenia	I	I	I	I	I	I	I	I	
Płyn chłodniczy (3)* (4)	Zmiana co 100000 km lub co 3 lata. I, jeśli to konieczne, skontrolować i uzupełnić.								
Filtr paliwa (1)*	I	I	R	I	I	R	I	I	
	Spuszczanie wody z filtra paliwa: przy każdej wymianie oleju silnikowego.								
Przewód paliwowy i połączenia	I	I	I	I	I	I	I	I	
Oczyszczacz powietrza (2)*	R	R	R	R	R	R	R	R	
	Skrócenie okresu międzyobsługowego w trudnych warunkach								

Symbole wykresów:

I - Należy sprawdzić te elementy i związane z nimi części. W razie potrzeby należy skorygować, wyczyścić, uzupełnić, wyregulować lub wymienić.

*1 Sprawdzić poziom oleju silnikowego i sprawdzać jego wyciek co 3000 km (2000 mil) lub przed rozpoczęciem długiej podróży.

R- Wymień lub zmień.

(1)* Jeżeli pojazd jest eksploatowany w ciężkich warunkach:
Skrócenie okresu międzyobsługowego.

- Częste zatrzymywanie się i ruszanie, wydłużona praca na biegu jałowym, pokonywanie dystansu poniżej 6 km, pokonywanie dystansu poniżej 16 km, gdy temperatura zewnętrzna pozostaje poniżej zera.
- Jazda w pagórkowatym, górskim, piaszczystym lub pylastym terenie.

- Jazda z dużym obciążeniem, np. holowanie przyczepy.

- Usługi taksówkarskie, patrolowe lub dostawcze (dłuższa praca na biegu jałowym i nadmierna jazda z niską prędkością)

(2)* Jeśli pojazd jest eksploatowany w ciężkich warunkach, w warunkach zapylenia lub w piaszczystym terenie, w obszarze zanieczyszczonym lub w warunkach terenowych, należy często sprawdzać filtry powietrza i w razie potrzeby wymieniać je.

(3)* Częstsza konserwacja jest wymagana w przypadku jazdy w warunkach zapylenia.

(4)* Patrz "Zalecane płyny, chłodziwo i smary".

Częstotliwość konserwacji Element konserwacji	Kilometry (mile) lub czas w miesiącach, w zależności od tego, co nastąpi wcześniej.								
	x1000 km	7.5	15	22,5	30	37,5	45	52,5	60
	Miesiące	6	12	18	24	30	36	42	48

Podwozie i nadwozie

Rury wydechowe i ich mocowania	I	I	I	I	I	I	I	I	I	
Płyn do hamulców / sprzęgła (3)*	Zmiana co 1 lata (częste kontrole)									
Hamulec postojowy / Klocki hamulcowe (przód i tył) (4)*	I	I	I	I	I	I	I	I	I	
Przewód hamulcowy i połączenia (w tym wspomaganie)	I	I	I	I	I	I	I	I	I	
Luz sprzęgła i pedału hamulca	I	I	I	I	I	I	I	I	I	
Płyn do skrzyni rozdzielczej (3)*	I	I	I	R	I	I	I	I	R	
Płyn do mechanizmu różnicowego przedniego i tylnego (3)*	Przód		I	R	I	R	I	R	I	R
		Tył	Sztywna	I	R	I	R	I	R	I
		IRS	I	I	I	R	I	I	I	R
Automatyczny płyn transaxle'owy (6)*									R	
Sprawdzić luz/szczelność dolnych śrub/nakrętek przegubów kulowych zawieszenia i podwozia (6)*	Sprawdzać często i w razie potrzeby regulować lub wymieniać (co 100000 km wymieniać tylko przegub kulowy)									

Symbole wykresów:

I - Należy sprawdzić te elementy i związane z nimi części. W razie potrzeby należy skorygować, wyczyścić, uzupełnić, wyregulować lub wymienić.

R - Wymień lub zmień.

(3)* Patrz: "Zalecane płyny i środki smarne"

(4)* Częstsza konserwacja jest wymagana, jeżeli pojazd jest eksploatowany w którymkolwiek z poniższych warunków:

- W intensywnym ruchu miejskim, gdzie temperatura zewnętrzna regularnie osiąga 32°C (90°F) lub więcej, lub
- w pagórkowatym lub górskim terenie, lub
- przy częstym holowaniu przyczepy, lub
- zastosowania takie jak taksówka, policja lub służba dostawcza.

(6)* Jeżeli pojazd jest eksploatowany w trudnych warunkach: skrócić okresy między przeglądami.

- Ciągnięcie przyczepy lub jazda w terenie (okazjonalnie należy sprawdzać wyciek płynu).

- Usługi taksówkarskie, patrolowe lub dostawcze (dłuższa praca na biegu jałowym i nadmierna jazda z niską prędkością)

-Częste zatrzymywanie się i ruszanie, dłuższa praca na biegu jałowym, krótka droga dojazdu.

- Jazda w pagórkowatym, górskim, piaszczystym lub pylastym terenie.

-Częsta jazda z dużą prędkością powyżej 170 km/godz

- Często jazda w obszarze, w którym panuje duży ruch w temperaturze otoczenia powyżej 32°C.

Częstotliwość konserwacji Element konserwacji	Kilometry (mile) lub czas w miesiącach, w zależności od tego, co nastąpi wcześniej.								
	x1000 km	7.5	15	22,5	30	37,5	45	52,5	60
	Miesiące	6	12	18	24	30	36	42	48

Podwozie i nadwozie

Stan opon i ciśnienie powietrza w oponach (7)*	Sprawdzać często i w razie potrzeby regulować lub wymieniać								
Ustawienie kół (7)*	Kontrola w przypadku stwierdzenia stanu odbiegającego od normy								
Kierownica i połączenia	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Płyn i przewody wspomaganie układu kierowniczego (3)*	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Oslony przegubu wału napędowego (8)*	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Pasy bezpieczeństwa, klamry i mocowania	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Smarowanie zamków, zawiasów i zatrzasków pokrywy silnika	Sprawdzać często i w razie potrzeby regulować lub wymieniać								
Smar do łożysk kół	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Smar do wałów śrubowych - przód / tył (9)*	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Filtr klimatyzatora (10)*	R	R	R	R	R	R	R	R	R

Symbole wykresów:

I - Należy sprawdzić te elementy i związane z nimi części. W razie potrzeby należy skorygować, wyczyścić, uzupełnić, wyregulować lub wymienić.

R- Wymień lub zmień.

(3)* Patrz: "Zalecane płyny i środki smarne"

(7)* W razie potrzeby obrócić i wyważyć koła.

(8)* Po zakończeniu pracy w terenie należy skontrolować osłony wału napędowego.

(9)* Sprawdzaj smar do wałów śrubowych co 5000 km lub 3 miesiące, jeśli pojazd jest prowadzony głównie w trudnych warunkach.

- na drodze terenowej lub zakurzonej, lub

- W intensywnym ruchu miejskim, gdzie temperatura zewnętrzna regularnie osiąga 32°C (90°F) lub więcej, lub

- w pagórkowatym lub górskim terenie.

(10)* Trudne warunki dla filtra klimatyzacji

- Zanieczyszczony obszar lub jazda w terenie, działanie klimatyzatora lub ogrzewacza

Planowe przeglądy okresowe - G20DTR

* Używaj tylko zatwierdzonych oryginalnych części Ssangyong.

Obsługa serwisowa i przechowywanie dokumentacji należą do obowiązków właściciela. Należy zachować dowody na to, że pojazd został poddany właściwej konserwacji zgodnie z tabelą zaplanowanych usług serwisowych.

Częstotliwość konserwacji	Kilometry (mile) lub czas w miesiącach, w zależności od tego, co nastąpi wcześniej.								
	x1000 km	15	30	45	60	75	90	105	120
Element konserwacji	x1000 mil	10	20	30	40	50	60	70	80
	Miesiące	12	24	36	48	60	72	84	96

System kontroli silnika

Pasek napędowy	I	I	I	I	I	I	I	I	
Olej silnikowy i filtr oleju silnikowego (1)* (3)* (kontrola wstępna: po 7500 km)	R**	R	R	R	R	R	R	R	
Wąż systemu chłodzącego i przyłącza systemu chłodzenia	I	I	I	I	I	I	I	I	
Płyn chłodniczy (3)*	Zmiana co 200000 km lub co 5 lat. I, jeśli to konieczne, skontrolować i uzupełnić.								
Filtr paliwa (2)*	Wymieniać co 100000 km (w przypadku paliwa złej jakości, wymieniać co 30000 km)								
Przewód paliwowy i połączenia	I	I	I	I	I	I	I	I	
Oczyszczacz powietrza (2)*	I	R	I	R	I	R	I	R	
Czas zapłonu	I	I	I	I	I	I	I	I	
Świece żarowe	Zmiana co 60000 km lub co 4 lata.								
Filtr z węglem aktywnym i przewody parowe	-	-	I	-	-	I	-	-	

Symbole wykresów:

I - Należy sprawdzić te elementy i związane z nimi części. W razie potrzeby należy skorygować, wyczyścić, uzupełnić, wyregulować lub wymienić.

R- Wymień lub zmień.

** - W celu zapewnienia długiej żywotności silnika i skutecznego przełączania, zaleca się, aby pierwszy olej (fabrycznie napełniony) opróżnić w ciągu 10000 km.

(1)* Jeśli pojazd jest eksploatowany w trudnych warunkach: jazda na krótkich dystansach, długa praca na biegu jałowym lub jazda w warunkach dużego zapylenia, okres między przeglądami należy skrócić.

(2)* Jeśli pojazd jest eksploatowany w ciężkich warunkach, w obszarze zanieczyszczonym lub w terenie, w warunkach zapylenia lub w terenie piaszczystym, należy często sprawdzać filtry powietrza i w razie potrzeby wymienić je.

(3)* Patrz: "Zalecane płyny i środki smarne"

* Używaj tylko zatwierdzonych oryginalnych części Ssangyong.
* Kraje UE: tylko kraje należące do UE. (Nie dotyczy wszystkich krajów UE).

Częstotliwość konserwacji	Kilometry (mile) lub czas w miesiącach, w zależności od tego, co nastąpi wcześniej.								
	x1000 km	15	30	45	60	75	90	105	120
Element konserwacji	x1000 mil	10	20	30	40	50	60	70	80
	Miesiące	12	24	36	48	60	72	84	96

Podwozie i nadwozie

Rury wydechowe i ich mocowania									
Płyn do hamulców / sprzęgła (3)*	Zmiana co 2 lata (częste kontrole)								
Hamulec postojowy / Klocki hamulcowe (przód i tył) (4)*									
Przewody hamulcowe i ich połączenia (w tym wspomaganie) (4)*									
Olej w manualnej skrzyni biegów (5)*	Sprawdzać i uzupełniać co 60000 km lub 3 lata (Ciężkie warunki jazdy: Zmiana co 120000 km)								
Luz sprzęgła i pedału hamulca									
Płyn do skrzyni rozdzielczej (3)*	Częste sprawdzanie wycieków oleju								
	Sprawdzać często, wymieniać co 30000 km								
Płyn do mechanizmu różnicowego przedniego i tylnego (3)*	Przód	Tył	Sztywna	Sprawdzać często, wymieniać co 30000 km					
			IRS				R		
Płyn do automatycznej skrzyni biegów (6)*	Wymiana co 60000 km przy eksploatacji w trudnych warunkach.								
	Sprawdzić luz/szczelność dolnych śrub/nakrętek oraz wyciek smaru do przegubów kulowych na podwoziu i korpusie (6)*								
Sprawdzać często i w razie potrzeby regulować lub wymieniać									

Symbole wykresów:

I - Należy sprawdzić te elementy i związane z nimi części. W razie potrzeby należy skorygować, wyczyścić, uzupełnić, wyregulować lub wymienić.

R - Wymień lub zmień.

(3)* Patrz: "Zalecane płyny i środki smarne"

(4)* Częstsza konserwacja jest wymagana, jeżeli pojazd jest eksploatowany w którymkolwiek z poniższych warunków:

- W intensywnym ruchu miejskim, gdzie temperatura zewnętrzna regularnie osiąga 32°C (90°F) lub więcej, lub
- w pagórkowatym lub górskim terenie, lub
- przy częstym holowaniu przyczepy, lub
- zastosowania takie jak taksówka, policja lub służba dostawcza.

(5)* Sprawdzić i uzupełnić co 60000 km (lub 3 lata)

Normalne warunki jazdy: Wypełnienie na całe życie
(Ciężkie warunki jazdy: Zmiana co 120000 km)

(6)* Jeżeli pojazd jest eksploatowany w trudnych warunkach: skrócić okresy między przeglądami.

- Ciągnięcie przyczepy lub jazda w terenie (okazjonalnie należy sprawdzać wyciek płynu).
- Usługi taksówkarskie, patrolowe lub dostawcze (dłuższa praca na biegu jałowym i nadmierna jazda z niską prędkością)
- Częste zatrzymywanie się i ruszanie, dłuższa praca na biegu jałowym, krótka droga dojazdu.
- Jazda w pagórkowatym, górskim, piaszczystym lub pylastym terenie.
- Częsta jazda z dużą prędkością powyżej 170 km/godz
- Częsta jazda w obszarze, w którym panuje duży ruch w temperaturze otoczenia powyżej 32°C.

* Używaj tylko zatwierdzonych oryginalnych części Ssangyong.
* Kraje UE: tylko kraje należące do UE. (Nie dotyczy wszystkich krajów UE).

Częstotliwość konserwacji Element konserwacji	Kilometry (mile) lub czas w miesiącach, w zależności od tego, co nastąpi wcześniej.								
	x1000 km	15	30	45	60	75	90	105	120
	x1000 mil	10	20	30	40	50	60	70	80
	Miesiące	12	24	36	48	60	72	84	96

Podwozie i nadwozie

Stan opon i ciśnienie powietrza w oponach (7)*	Sprawdzać często i w razie potrzeby regulować lub wymieniać								
Ustawienie kół (7)*	Kontrola w przypadku stwierdzenia stanu odbiegającego od normy								
Kierownica i połączenia	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Płyn i przewody wspomagania układu kierowniczego (3)*	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Oslony przegubu wału napędowego (8)*	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Pasy bezpieczeństwa, klamry i mocowania	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Smarowanie zamków, zawiasów i zatrzasków pokrywy silnika	Sprawdzać często i w razie potrzeby regulować lub wymieniać								
Smar do łożysk kół	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Smar do wałów śrubowych - przód / tył (9)*	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Filtr klimatyzatora (10)*	R	R	R	R	R	R	R	R	R
	Skrócenie okresu międzyobsługowego w trudnych warunkach								

Symbole wykresów:

- I - Należy sprawdzić te elementy i związane z nimi części. W razie potrzeby należy skorygować, wyczyścić, uzupełnić, wyregulować lub wymienić.
- R - Wymień lub zmień.
- (3)* Patrz: "Zalecane płyny i środki smarne"
- (7)* W razie potrzeby obrócić i wyważyć koła.
- (8)* Po zakończeniu pracy w terenie należy skontrolować osłony wału napędowego.
- (9)* Sprawdzaj smar do wałów śrubowych co 5000 km lub 3 miesiące, jeśli pojazd jest prowadzony głównie w trudnych warunkach.
- na drodze terenowej lub zakurzonej, lub
 - W intensywnym ruchu miejskim, gdzie temperatura zewnętrzna regularnie osiąga 32°C (90°F) lub więcej, lub

- w pagórkowatym lub górskim terenie.
- (10)* Trudne warunki dla filtra klimatyzacji
- Zanieczyszczony obszar lub jazda w terenie, działanie klimatyzatora lub ogrzewacza
 - W intensywnym ruchu miejskim, gdzie temperatura zewnętrzna regularnie osiąga 32°C (90°F) lub więcej

Planowe przeglądy okresowe (przy trudnych warunkach) - G20DTR

* Używaj tylko zatwierdzonych oryginalnych części Ssangyong.

Obsługa serwisowa i przechowywanie dokumentacji należą do obowiązków właściciela. Należy zachować dowody na to, że pojazd został poddany właściwej konserwacji zgodnie z tabelą zaplanowanych usług serwisowych.

* Kraje UE: tylko kraje należące do UE. (Nie dotyczy wszystkich krajów UE).

Częstotliwość konserwacji	Kilometry (mile) lub czas w miesiącach, w zależności od tego, co nastąpi wcześniej.								
	x1000 km	7.5	15	22,5	30	37,5	45	52,5	60
Element konserwacji	Miesiące	6	12	18	24	30	36	42	48

System kontroli silnika

Pasek napędowy									
Olej silnikowy i filtr oleju silnikowego (1)* (3)*	R**	R	R	R	R	R	R	R	R
Wąż systemu chłodzącego i przyłącza systemu chłodzenia									
Płyn chłodniczy (3)*	Zmiana co 100000 km lub co 3 lata. I, jeśli to konieczne, skontrolować i uzupełnić.								
Filtr paliwa (2)*	Wymieniać co 50000 km (w przypadku paliwa złej jakości, wymieniać co 15000 km)								
Przewód paliwowy i połączenia									
Oczyszczacz powietrza (2)*	R	R	R	R	R	R	R	R	R
	Skrócenie okresu międzyobsługowego w trudnych warunkach								
Czas zapłonu									
Świece żarowe	Wymieniać co 30000 km lub co 2 lata.								
Filtr z węglem aktywnym i przewody parowe	-	-		-	-		-	-	-

Symbole wykresów:

I - Należy sprawdzić te elementy i związane z nimi części. W razie potrzeby należy skorygować, wyczyścić, uzupełnić, wyregulować lub wymienić.

R- Wymień lub zmień.

** - W celu zapewnienia długiej żywotności silnika i skutecznego przełączania, zaleca się, aby pierwszy olej (fabrycznie napełniony) opróżnić w ciągu 10000 km.

(1)* Jeżeli pojazd jest eksploatowany w ciężkich warunkach:

Skrócenie okresu międzyobsługowego.

- Częste zatrzymywanie się i ruszanie, wydłużona praca na biegu jałowym, pokonywanie dystansu poniżej 6 km, pokonywanie dystansu poniżej 16 km, gdy temperatura zewnętrzna pozostaje poniżej zera.

- Jazda w pagórkowatym, górskim, piaszczystym lub pylastym terenie.
- Jazda z dużym obciążeniem, np. holowanie przyczepy.
- Usługi taksówkarskie, patrolowe lub dostawcze (dłuższa praca na biegu jałowym i nadmierna jazda z niską prędkością)

(2)* Jeśli pojazd jest eksploatowany w ciężkich warunkach, w obszarze zanieczyszczonym lub w terenie, w warunkach zapylenia lub w terenie piaszczystym, należy często sprawdzać filtry powietrza i w razie potrzeby wymieniać je.

(3)* Patrz: "Zalecane płyny i środki smarne"

Częstotliwość konserwacji Element konserwacji	Kilometry (mile) lub czas w miesiącach, w zależności od tego, co nastąpi wcześniej.								
	x1000 km	7.5	15	22,5	30	37,5	45	52,5	60
	Miesiące	6	12	18	24	30	36	42	48

Podwozie i nadwozie

Rury wydechowe i ich mocowania	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Płyn do hamulców / sprzęgła (3)*	Zmiana co 1 lata (częste kontrole)								
Hamulec postojowy / Klocki hamulcowe (przód i tył) (4)*	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Przewód hamulcowy i połączenia (w tym wspomaganie)	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Manualna skrzynia biegów (5)*					I				I
Luz sprzęgła i pedału hamulca	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Płyn do skrzyni rozdzielczej (3)*	I	I	I		R	I	I	I	R
Płyn do mechanizmu różnicowego przedniego i tylnego (3)*	Przód		R	I	R	I	R	I	R
		Tył		R	I	R	I	R	I
		IRS	I	I	I	R	I	I	I
Automatyczny płyn transaxle'owy (6)*					I				R
Sprawdzić luz/szczelność dolnych śrub/nakrętek przegubów kulowych zawieszenia i podwozia (6)*	Sprawdzać często i w razie potrzeby regulować lub wymieniać (wymieniać co 100000 km tylko przegub kulowy).								

Symbole wykresów:

I - Należy sprawdzić te elementy i związane z nimi części. W razie potrzeby należy skorygować, wyczyścić, uzupełnić, wyregulować lub wymienić.

R - Wymień lub zmień.

(3)* Patrz: "Zalecane płyny i środki smarne"

(4)* Częstsza konserwacja jest wymagana, jeżeli pojazd jest eksploatowany w którymkolwiek z poniższych warunków:

- W intensywnym ruchu miejskim, gdzie temperatura zewnętrzna regularnie osiąga 32°C (90°F) lub więcej, lub
- w pagórkowatym lub górskim terenie, lub
- przy częstym holowaniu przyczepy, lub
- zastosowania takie jak taksówka, policja lub służba dostawcza.

(5)* Sprawdzić i uzupełnić co 30000 km (lub 2 lata)

Normalne warunki jazdy: Wypełnienie na całe życie

(Ciężkie warunki jazdy: Zmiana co 120000 km)

(6)* Jeżeli pojazd jest eksploatowany w trudnych warunkach: skrócić okresy między przeglądami.

- Ciągnięcie przyczepy lub jazda w terenie (okazjonalnie należy sprawdzać wyciek płynu).
- Usługi taksówkarskie, patrolowe lub dostawcze (dłuższa praca na biegu jałowym i nadmierna jazda z niską prędkością)
- Częste zatrzymywanie się i ruszanie, dłuższa praca na biegu jałowym, krótka droga dojazdu.
- Jazda w pagórkowatym, górskim, piaszczystym lub pylastym terenie.
- Częsta jazda z dużą prędkością powyżej 170 km/godz
- Częsta jazda w obszarze, w którym panuje duży ruch w temperaturze otoczenia powyżej 32°C.

Częstotliwość konserwacji Element konserwacji	Kilometry (mile) lub czas w miesiącach, w zależności od tego, co nastąpi wcześniej.								
	x1000 km	7.5	15	22,5	30	37,5	45	52,5	60
	Miesiące	6	12	18	24	30	36	42	48

Podwozie i nadwozie

Stan opon i ciśnienie powietrza w oponach (7)*	Sprawdzać często i w razie potrzeby regulować lub wymieniać								
Ustawienie kół (7)*	Kontrola w przypadku stwierdzenia stanu odbiegającego od normy								
Kierownica i połączenia	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Płyn i przewody wspomaganie układu kierowniczego (3)*	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Oslony przegubu wału napędowego (8)*	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Pasy bezpieczeństwa, klamry i mocowania	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Smarowanie zamków, zawiasów i zatrzasków pokrywy silnika	Sprawdzać często i w razie potrzeby regulować lub wymieniać								
Smar do łożysk kół	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Smar do wałów śrubowych - przód / tył (9)*	I	I	I	I	I	I	I	I	I
Filtr klimatyzatora (10)*	R	R	R	R	R	R	R	R	R

Symbole wykresów:

I - Należy sprawdzić te elementy i związane z nimi części. W razie potrzeby należy skorygować, wyczyścić, uzupełnić, wyregulować lub wymienić.

R- Wymień lub zmień.

(3)* Patr: "Zalecane płyny i środki smarne"

(7)* W razie potrzeby obrócić i wyważyć koła.

(8)* Po zakończeniu pracy w terenie należy skontrolować osłony wału napędowego.

(9)* Sprawdzaj smar do wałów śrubowych co 5000 km lub 3 miesiące, jeśli pojazd jest prowadzony głównie w trudnych warunkach.

- na drodze terenowej lub zakurzonej, lub

- W intensywnym ruchu miejskim, gdzie temperatura zewnętrzna regularnie osiąga 32°C (90°F) lub więcej, lub

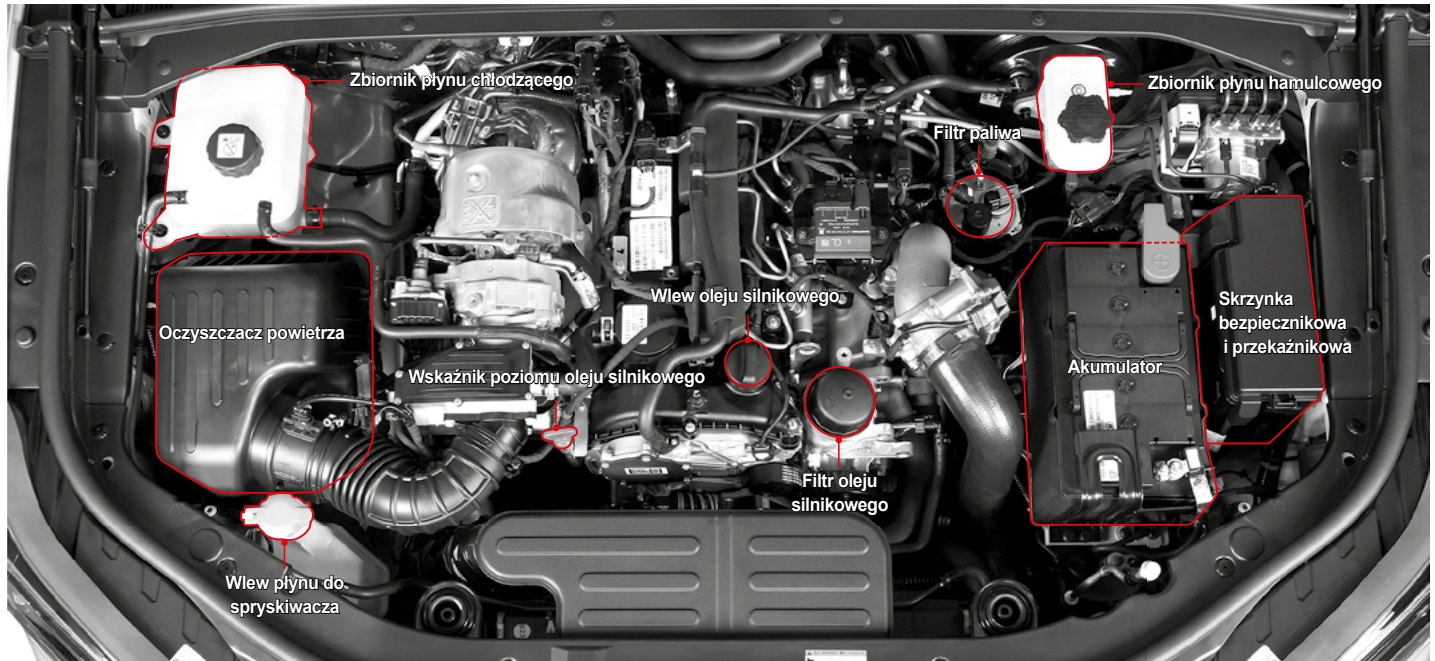
- w pagórkowatym lub górskim terenie.

(10)* Trudne warunki dla filtra klimatyzacji

- Zanieczyszczony obszar lub jazda w terenie, działanie klimatyzatora lub ogrzewacza

Kontrola komory silnika

Silnik wysokoprężny (D22DTR)



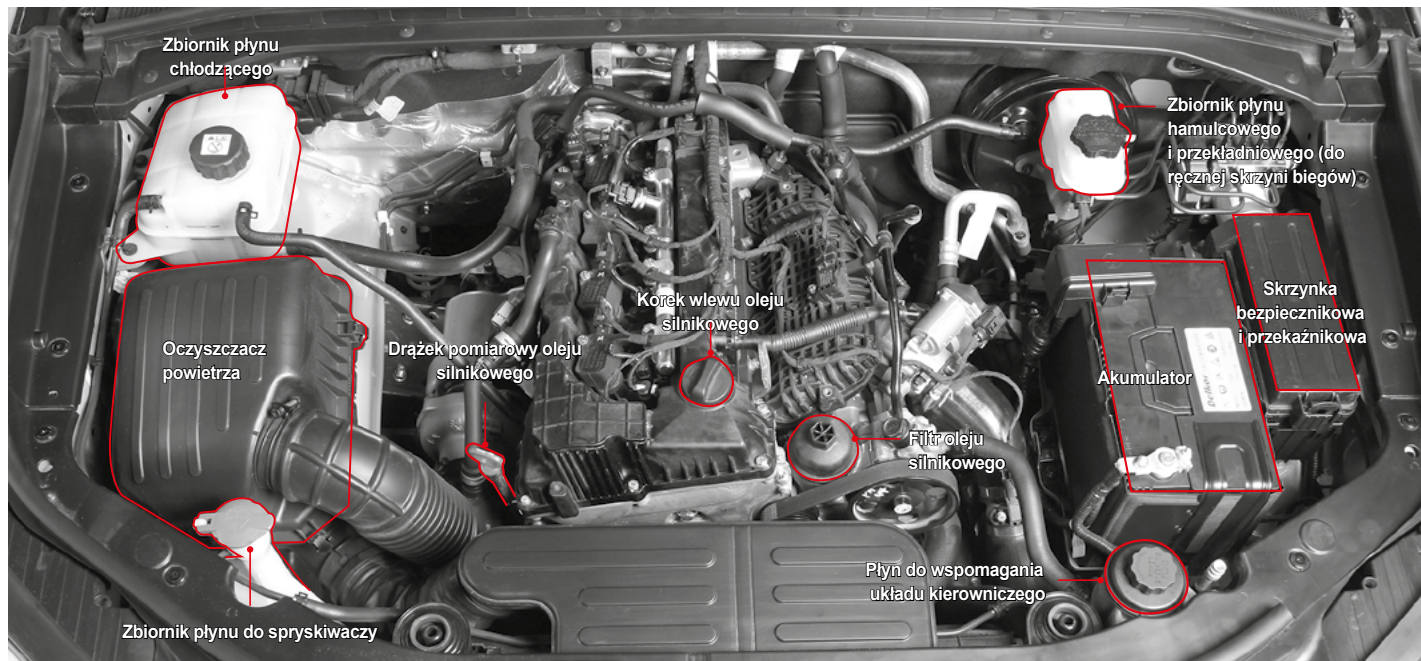
6

	경고 / WARNING / 警告 / ВНИМАНИЕ
	- 회전부에 손을 넣지 마십시오. - 엔진 시동중에는 팬이 작동합니다.
	- Keep hand clear. - Fan blade start at eng running.
	- 不要把手放进旋转部位上。 - 在发动机启动时，风扇会工作。
	- ДЕРЖИТЕ РУКИ НА РАСТОЯНИИ - ЛОПАСТИ ВЕНТИЛЯТОРА ВРАЩАЮТСЯ ПРИ РАБОТАЮЩЕМ ДВИГАТЕЛЕ
	21659-34001

Ostrzeżenie

- Po zakończeniu jazdy pojazdem, układy obejmujące silnik, chłodnicę, kolektor wydechowy, katalizator i rurę wydechową (tłumik) są bardzo gorące, dlatego należy zachować ostrożność podczas sprawdzania komory silnika. Wyłączyć i odpowiednio schłodzić silnik przed sprawdzeniem, aby zapobiec poparzeniu.
- Podczas sprawdzania i pracy przy komorze silnika istnieje ryzyko poważnych obrażeń spowodowanych przez obracające się części, takie jak wentylator chłodzący silnik. Ponadto wentylator chłodzący może obracać się niezależnie od tego, czy silnik jest uruchomiony, czy nie.

Silnik benzynowy (G20DTR)



	경고 / WARNING / 경고 / ВНИМАНИЕ
- 회전부에 손을 넣지 마십시오. - 엔진 시동중에는 팬이 작동합니다.	21659-34001
	- Keep hand clear. - Fan blade start at eng running. - 不要把手放進旋轉部位上。 - 在發動機啟動時，風扇會工作。
	- ДЕРЖИТЕ РУКИ НА РАСТОЯНИИ - ЛОПАСТИ ВЕНТОМАТОРА ВРАЩАЮТСЯ ПРИ РАБОТАЮЩЕМ ДВИГАТЕЛЕ.

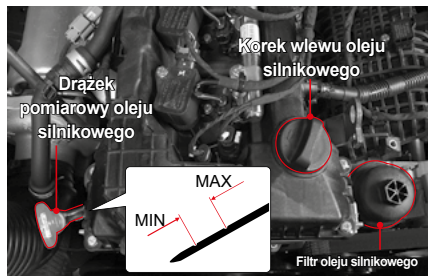
Ostrzeżenie

- Po zakończeniu jazdy pojazdem, układy obejmujące silnik, chłodnicę, kolektor wydechowy, katalizator i rurę wydechową (tłumik) są bardzo gorące, dlatego należy zachować ostrożność podczas sprawdzania komory silnika. Wyłączyć i odpowiednio schłodzić silnik przed sprawdzeniem, aby zapobiec poparzeniu.
- Podczas sprawdzania i pracy przy komorze silnika istnieje ryzyko poważnych obrażeń spowodowanych przez obracającą się część, takie jak wentylator chłodzący silnik. Ponadto wentylator chłodzący może obracać się niezależnie od tego, czy silnik jest uruchomiony, czy nie.

Silnik wysokoprężny



Silnik benzynowy



Kontrola poziomu

Zaparkować pojazd na równym terenie i zaciągnąć hamulec postojowy.

Wyłączyć silnik i odczekać dłużej niż 5 minut.

- 1 Wyciągnąć bagnet i wytrzeć go czystą ściereczką. Włożyć go na nowo.
- 2 Wyciągnąć go ponownie i sprawdzić poziom oleju.
- 3 Poziom oleju powinien mieścić się pomiędzy znakiem maksimum (Max) i minimum (Min) na miarce oleju. Olej należy uzupełnić, zanim poziom oleju spadnie poniżej poziomu minimalnego.

Uzupełnienie

- 1 Jeśli poziom dotrze do dolnego punktu, należy otworzyć korek filtrujący na górze bloku cylindrów i dodać oryginalny olej, nie przekraczając poziomu górnego oznaczenia.
- 2 Po 5 minutach należy ponownie sprawdzić poziom oleju.

! Uwaga

- Regularnie sprawdzaj poziom oleju silnikowego i w razie potrzeby dodawaj oryginalny olej silnikowy Ssangyong.
- Wyczyścić bagnet czystą ściereczką, aby do silnika nie dostały się żadne ciała obce.
- Olej nie powinien przekraczać górnego oznaczenia na bagnecie.
- Olej silnikowy może zużywać więcej, jeśli silnik jest nowy.

! Ostrzeżenie

- Eksploatacja pojazdu z niewystarczającą ilością oleju może spowodować uszkodzenie silnika. Upewnij się, że poziom oleju silnikowego jest prawidłowy i w razie potrzeby dodaj olej.

Funkcja oleju silnikowego

Główną funkcją oleju silnikowego jest smarowanie i chłodzenie części znajdujących się wewnątrz silnika, co umożliwia prawidłową pracę silnika.

Zużycie oleju silnikowego

Zużycie oleju silnikowego zależy od lepkości i jakości oleju oraz od nawyku jazdy. Więcej oleju może być wymagane w następujących warunkach;

- Kiedy pojazd jest nowy

Nowy silnik zazwyczaj zużywa więcej oleju, ponieważ jego tłoki, pierścienie tłokowe i ścianki cylindra nie są jeszcze optymalnie wyregulowane.

Zużycie oleju: Maks. 0,5 litra na 1000 km

W związku z tym kierowca musi często sprawdzać poziom oleju i w razie potrzeby uzupełniać go. SYMC zaleca, aby poziom oleju był sprawdzany przy każdym tankowaniu pojazdu lub przejechaniu długiego dystansu od pierwszych 5000 km.

- Podczas jazdy z dużymi prędkościami obrotowymi silnika

Tak długo, jak długo będziesz zachowywał należytą staranność przy pierwszym uruchomieniu pojazdu, zagwarantuje to doskonałe i komfortowe osiągi przez długi czas użytkowania pojazdu.

- Należy pamiętać o sprawdzeniu poziomu oleju silnikowego i skróceniu cyklu uzupełniania oleju silnikowego w trudnych warunkach jazdy.
- Unikać narażania silnika na duże obciążenia poprzez jazdę na pełnych obrotach, szczególnie ostrożnie, gdy temperatura zewnętrzna pozostaje poniżej temperatury zamarzania przez pierwsze 1000 km.
- Nie używaj holowania podczas pierwszych 1000 km jazdy.

* Czym jest jazda w ciężkich warunkach?

- Jazda z dużą prędkością obrotową silnika lub z dużą prędkością
- Jazda z dużą prędkością przez kolejne dwie godziny
- Jazda po szorstkiej, terenowej, brudnej i błotnistej drodze.
- Jazda w miejscach, w których stosuje się sól lub inne materiały powodujące korozję
- Powtarzalna jazda na krótkich dystansach
- Jazda z nadmierną liczbą obrotów jałowych
- Jazda z dużymi obciążeniami, np. holowanie

Pielęgnacja silnika

Aby utrzymać silnik w dobrym stanie, należy przestrzegać poniższych wskazówek:

- Należy często sprawdzać poziom oleju silnikowego w trudnych warunkach jazdy i w razie potrzeby dodawać trochę oleju. Należy również skrócić okres między kolejnymi zmianami.
- Nie należy uruchamiać nowego silnika z dużą prędkością, dopóki jego odległość jazdy nie osiągnie 1000 km. Zachowaj szczególną ostrożność, gdy silnik jest zimny.
- Po zainstalowaniu nowego silnika nie holować innego pojazdu lub przyczepy, dopóki jego odległość jazdy nie osiągnie 1000 km.

Częstotliwość wymiany

- Element filtrujący olej silnikowy należy wymieniać jednocześnie z olejem silnikowym.
- Używaj tylko oryginalnego oleju silnikowego i filtra Ssangyong.

Olej silnikowy

Patrz rozdział "Planowe przeglądy okresowe".

Filtr oleju silnikowego

Alert odstępu serwisowania

Taki sam odstęp czasu z olejem silnikowym.



Uwaga

- Okres między przeglądami może zostać skrócony, jeśli pojazd jest prowadzony w trudnych warunkach.
- Wymień olej silnikowy w zależności od odległości lub okresu jazdy, w zależności od tego, co nastąpi wcześniej.

Specyfikacja i pojemność

Alert odstępu serwisowania		
Specyfikacja	Olej napędowy	Klasa jakości: oryginalny olej silnikowy Ssangyong lub zgodny z normami ACEA C2 olej SAE 0W/30
	Benzyna	Klasa jakości: oryginalny olej silnikowy Ssangyong lub zgodny z normami ACEA C2 olej SAE 0W/30
Pojemność	D22DTR	6,0 ł
	G20DTR	5,0 ł



Ostrzeżenie

- Używaj tylko oryginalnego oleju silnikowego i filtrów Ssangyong. Stosowanie niezalecanych produktów może spowodować uszkodzenie silnika.

Ostrzeżenia i przestrogi podczas kontroli



Uwaga

- Regularnie sprawdzaj poziom oleju silnikowego i w razie potrzeby dodawaj oryginalny olej silnikowy Ssangyong.



Ostrzeżenie

- Wyczyść bagnet czystą ściereczką, aby do silnika nie dostały się żadne ciała obce.
- Używaj tylko oryginalnego oleju silnikowego Ssangyong.
- Olej nie powinien przekraczać górnego oznaczenia na bagnecie.
- Eksploatacja z niewystarczającą lub zbyt dużą ilością oleju może spowodować uszkodzenie silnika.

Klasa lepkości SAE

Klasy SAE (lepkość) należy dobierać zgodnie ze średnią sezonową temperaturą powietrza.

Zastosowanie klas SAE dokładnie na podstawie temperatury powietrza zewnętrznego wymagałoby częstej wymiany oleju silnikowego. Granice temperatur dla klas SAE należy zatem traktować jako temperatury odniesienia, a rzeczywista temperatura powietrza może być wyższa lub niższa przez krótki okres czasu.

* Jak sprawdzić specyfikację oleju silnikowego

Przykład:

0W, 5W, 10W, 15W, 20W, 25W **20, 30, 40, 50, 60**

Lepkość oleju
zimowego
(W: zima)

Lepkość oleju letniego

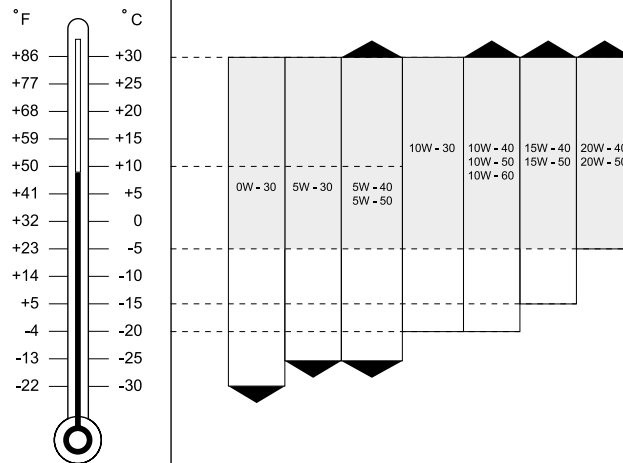
- Cyfrowy, na przykład SAE 10W, odnosi się do lepkości w określonej temperaturze, a alfabetyczny "W" oznacza przydatność oleju do pracy w niskich temperaturach.
- W przypadku letniej lepkości oleju, wyższe liczby oznaczają wyższe lepkości.

Uwaga

- Nie ma oddzielnego zbiornika płynu do spryskiwaczy dla tylnej szyby. Płyn do spryskiwaczy jest dostarczany ze zbiornika płynu do spryskiwaczy na przednią szybę.

Silnik

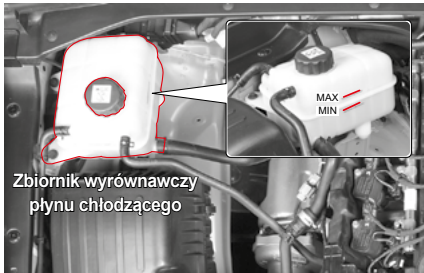
Lepkość należy dobrać w zależności od temperatury zewnętrznej. W przypadku krótkotrwałych wahań temperatury nie należy przechodzić na inną lepkość.



Silnik wysokoprężny



Silnik benzynowy



Kontrola poziomu

Zaparkować pojazd na równym terenie i zaciągnąć hamulec postojowy.
Wyłączyć silnik i poczekać, aż ostygnie.

- 1 Poziom płynu chłodzącego powinien znajdować się pomiędzy znakiem MAX i MIN na zbiorniku płynu chłodzącego.
- 2 Sprawdź poziom płynu chłodzącego. Jeśli poziom jest bliski oznaczeniu „MIN” lub poniżej niego, należy natychmiast dolać płynu chłodzącego.

Alert odstępu serwisowania


- Wymiana: Co 5 lat lub co 200 000 km.

Silnik wysokoprężny (D22DTR)	10,2 ł	Ssangyong oryginalny płyn chłodzący Anti-Freeze SYC-1025,
Silnik benzynowy (G20DTR)	11,0 ł	Anti-Freeze: Woda = 50:50 KWAS ORGANICZNY TYP, KOLOR: NIEBIESKI

- Kontrola: Codziennie, przed wyjazdem
- Uzupelnienie: Uzupelnić w razie potrzeby



Ostrzeżenie

-  Nie zdejmować korka zbiornika płynu chłodzącego, gdy silnik i chłodnica są gorące. Po zdjęciu korka z układu chłodzenia może tryskać gorący płyn chłodzący, powodując poważne obrażenia ciała.
- Używać wyłącznie oryginalnych płynów SsangYong: chłodzącego i zapobiegającego zamarzaniu.

Uzupełnienie

Stosować tylko mieszaninę 50/50 miękkiej wody i płynu zapobiegającego zamarzaniu, jak podano w specyfikacji.

- 1 Gdy silnik jest zimny, powoli odkręć korek zbiornika wyrównawczego płynu chłodzącego. W tym czasie można usłyszeć "syczący" dźwięk.
- 2 Zdejmij korek ze zbiornika dopiero po ustaniu syczącego dźwięku.
- 3 Do zbiornika płynu chłodzącego dodać mieszaninę wody i płynu zapobiegającego zamarzaniu w proporcji 50:50.
- 4 Jeśli nic niezwykłego się nie wydarzy, należy dokręcić korek zbiornika płynu chłodzącego.



Uwaga

- **Unikać bezpośredniego kontaktu płynu chłodzącego z lakierowanym nadwoziem pojazdu.**



Ostrzeżenie

- **Gdy poziom płynu chłodzącego jest zbyt niski, silnik może się przegrzać. Jeśli wskaźnik temperatury płynu chłodzącego w aparacie znajduje się nietypowo wysoko, należy natychmiast sprawdzić poziom płynu chłodzącego. Używać wyłącznie oryginalnych płynów SsangYong: chłodzącego i zapobiegającego zamarzaniu. W przypadku stosowania różnych rodzajów płynów chłodzących lub niezatwierdzonych płynów chłodzących w celu ich ponownego napełnienia, mogą wystąpić reakcje chemiczne, które blokują przepływ płynu chłodzącego. Może to spowodować przegrzanie lub spalenie wewnątrz silnika.**

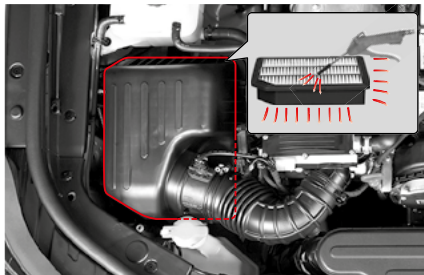


Ostrzeżenie

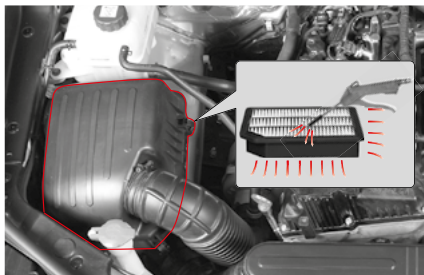
- **Gorący płyn chłodzący i para wodna mogą zostać wydmuchane pod ciśnieniem, co może spowodować poważne obrażenia ciała. Nie zdejmować korka zbiornika wyrównawczego płynu chłodzącego, gdy silnik i chłodnica są gorące.**
- **Używać wyłącznie oryginalnych płynów SsangYong: chłodzącego i zapobiegającego zamarzaniu.**

Oczyszczacz powietrza

Silnik wysokoprężny



Silnik benzynowy



Czyszczenie

Patrz rozdział "ZAPLANOWANE USŁUGI KONSERWACJI".

W celu oczyszczenia elementu należy przedmuchać sprężone powietrze przez element w kierunku przeciwnym do normalnego przepływu powietrza.

! Uwaga

- W przypadku wdmuchiwania sprężonego powietrza do normalnego przepływu powietrza, silnik ulegnie uszkodzeniu na skutek przedostania się ciał obcych.
- Należy zachować ostrożność w odniesieniu do kierunku przepływu sprężonego powietrza w urządzeniu czyszczącym.

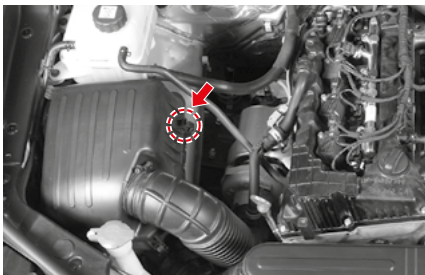
! Uwaga

Jeżeli pojazd jest eksploatowany w ciężkich warunkach

- Zanieczyszczony obszar lub jazda w terenie
 - Prowadzenie pojazdu w obszarze zapyłonym lub piaskowym
- często sprawdzać urządzenie do czyszczenia powietrza, w razie potrzeby wymieniać urządzenie do czyszczenia powietrza.

! Ostrzeżenie

- Nie należy prowadzić pojazdu z nieprawidłowo zamontowanym elementem czyszczącym powietrze lub bez niego. Może to spowodować uszkodzenie silnika lub pożar.
- Nie wpuszczać żadnych przedmiotów do obudowy podczas czyszczenia urządzenia czyszczącego powietrze. Może to spowodować uszkodzenie silnika lub zgaśnięcie silnika.



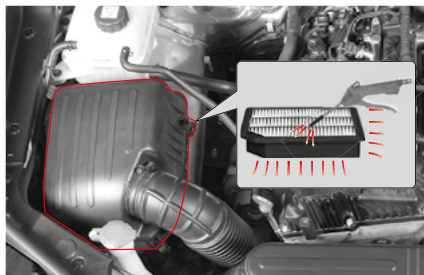
Jeżeli pojazd jest eksploatowany w bardzo zapyłonych lub piaszczystych miejscach, należy wymieniać go częściej, niż jest to zwykle zalecane. Jeśli jest brudny, wstrząsnąć elementem w celu usunięcia pyłu. Wyczyścić wnętrze obudowy urządzenia czyszczącego powietrze i pokrywę wilgotną ściereczką.

Oczyścić element oczyszczający powietrze, wydmuchując przez niego sprężone powietrze w kierunku przeciwnym do normalnego przepływu powietrza.



Ostrzeżenie

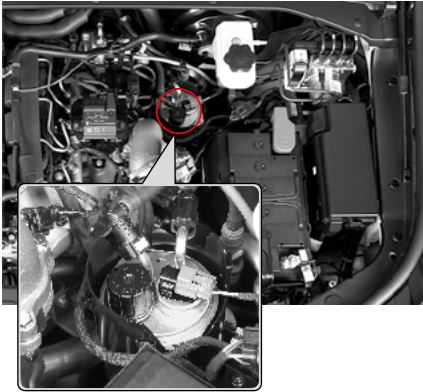
- Silnik może zostać uszkodzony.
- Nie należy eksploatować pojazdu bez elementu czyszczącego powietrze.



W celu oczyszczenia elementu należy przedmuchać sprężone powietrze przez element w kierunku przeciwnym do normalnego przepływu powietrza jak pokazano powyżej.

Zmiana

- 1 Otwórz zacisk i zdejmij pokrywę.
- 2 Wymień element oczyszczacza powietrza na nowy. Upewnij się, że element jest prawidłowo zainstalowany w obudowie oczyszczacza powietrza.
- 3 Zamknąć pokrywę i zamknąć zacisk.



Potrzeba użycia pompki zalewowej wystąpi:

- 1 Jeżeli w zbiorniku pojazdu zabrakło paliwa
- 2 Po spuszczeniu wody z filtra paliwa
- 3 Po wymianie filtra paliwa

W przypadkach jak wyżej należy pompować paliwo, aż filtr paliwa zostanie całkowicie napełniony.

Następnie należy uruchomić silnik.



Ostrzeżenie

- Po wymianie filtra paliwa lub spuszczeniu wody z filtra paliwa należy odpowietrzyć filtr paliwa za pomocą pompki zalewowej. W przeciwnym razie nie będzie można uruchomić silnika lub może dojść do uszkodzenia układu paliwowego z powodu powietrza w przewodzie paliwowym.

Funkcja separacji wody

Jeśli woda w paliwie dostanie się do silnika i układu paliwowego, może spowodować poważne uszkodzenia układu paliwowego. Filtr paliwa zapewnia funkcję oddzielania wody, która blokuje dopływ wody. Gdy poziom wody w separatorze wody w filtrze paliwa przekroczy określony poziom, zapala się światło ostrzegawcze i rozlega się sygnał dźwiękowy. Jeśli tak się stanie, należy zlecić sprawdzenie systemu przez Dealera Ssangyong lub Autoryzowane Centrum Serwisowe Ssangyong.

	Alert odstępu serwisowania
UE	Wymienić co 40 000 km (spuszczanie wody z filtra paliwa: przy każdej wymianie oleju silnikowego).
Informacje ogólne	Wymienić co 45 000 km (spuszczanie wody z filtra paliwa: przy każdej wymianie oleju silnikowego).



Uwaga

- Filtr paliwa należy wymieniać zgodnie z podanym interwałem serwisowym.

Używanie pompki zalewowej

Warunki zadziałania

W każdym z poniższych przypadków należy kilkakrotnie nacisnąć pompkę zalewową, aby napełnić filtr paliwa paliwem aż paliwo zacznie wypływać z otworu pompki zalewowej, a dopiero potem uruchomić silnik.

- Gdy została zużyta cała ilość paliwa w zbiorniku, tak że silnik pojazdu zgasi przed tankowaniem
- Jeśli wykonywana była czynność usuwania wody z filtra paliwa
- Po wymianie filtra paliwa

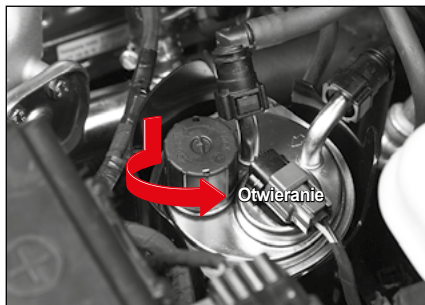


Ostrzeżenie

- Po wymianie filtra paliwa lub wykonaniu czynności usuwania z niego wody należy kilkakrotnie nacisnąć pompkę zalewową, aż z jej otworu zacznie wypływać paliwo. Jeśli pompka zalewowa nie zostanie prawidłowo użyta, powietrze może dostać się do przewodu paliwowego, powodując brak możliwości uruchomienia silnika lub uszkodzenie układu paliwowego.

Sposób obsługi

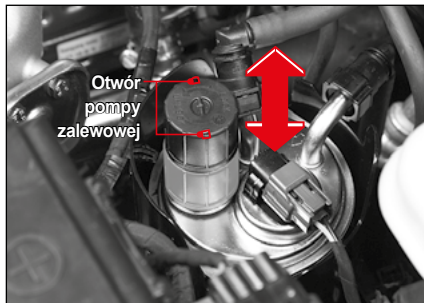
- 1 Przy wciśniętej pompce zalewowej obróć ją w kierunku otwierania.



Uwaga

- Należy mieć na uwadze, że otwieranie lub zamykanie pompy zalewowej za pomocą szczypiec może spowodować jej uszkodzenie.

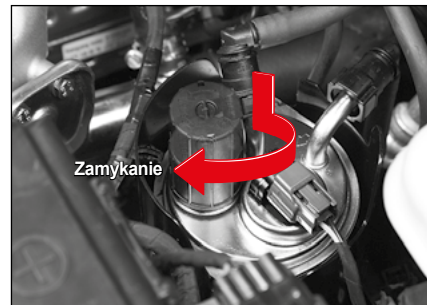
- 2 Przy otwartej pompce zalewowej naciśnij ją kilka razy, aż z otworu pompy zalewowej zacznie wypływać paliwo.



Ostrzeżenie

- Podczas naciskania pompy zalewowej, paliwo pod wpływem ciśnienia może być natychmiast wyrzucane z otworu pompy zalewowej. Uważaj, aby nie dopuścić do kontaktu wyrzucanego pod ciśnieniem paliwa z oczami lub innymi częściami ciała.

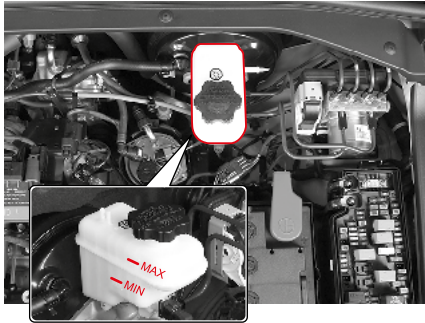
- 3 Przy wciśniętej pompce zalewowej obróć ją w kierunku zamykania.



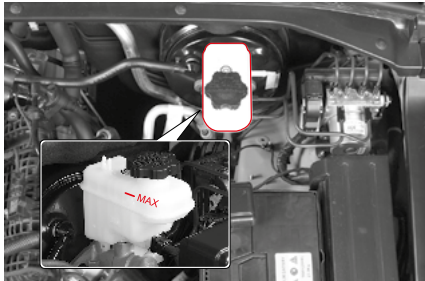
- 4 Zamknij maskę silnika i uruchom silnik.

Płyn hamulcowy i przekładniowy (z manualną skrzynią biegów)

Silnik wysokoprężny



Silnik benzynowy



Specyfikacja i wymiana

Specyfikacja	DOT 4
Alert odstępu serwisowania	Co 2 lata

Sprawdzenie poziomu i uzupełnianie

- Poziom płynu powinien mieścić się pomiędzy poziomami "MAX" i "MIN" w zbiorniku.
- Sprawdź poziom na równej powierzchni. Jeśli spadnie poniżej oznaczenia MIN, napełnić zbiornik określonym płynem. Używać wyłącznie podanego płynu.

! Uwaga

- Należy uważać, aby nie dopuścić do przedostania się do zbiornika jakichkolwiek ciał obcych podczas dodawania płynu.
- Nie dodawaj płynu powyżej poziomu "MAX".
- Nie dopuszczać do kontaktu płynu z lakierem nadwozia.
- Po dodaniu płynu należy mocno dokręcić nakrętkę.
- Jeśli wymagane jest częste uzupełnianie, należy zlecić sprawdzenie systemu przez Dealera Ssangyong lub Autoryzowane Centrum Serwisowe Ssangyong.

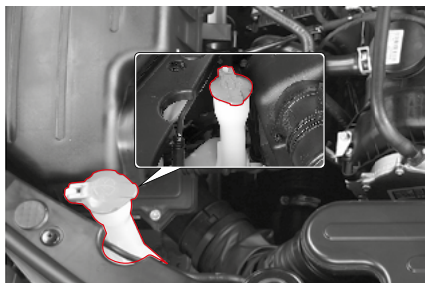
! Ostrzeżenie

- Używaj tylko oryginalnego płynu hamulcowego Ssangyong.
- Nie dopuszczać do kontaktu płynu ze skórą lub oczami. W przypadku kontaktu, należy natychmiast przepłukać uszkodzone miejsca dużą ilością wody. Jeśli podrażnienie utrzymuje się, skonsultować się z lekarzem.
- Płyn stopniowo zmniejsza się w zależności od zużycia klocków hamulcowych. Nagły spadek poziomu płynu może wskazywać na nieszczelność systemu. W takim wypadku, należy zlecić sprawdzenie systemu przez Dealera Ssangyong lub Autoryzowane Centrum Serwisowe Ssangyong.

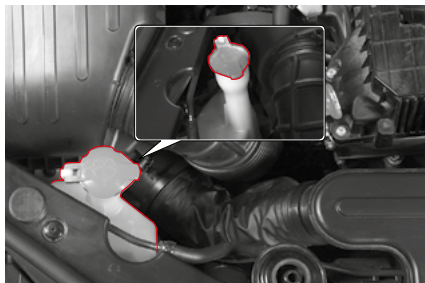
Płyn do spryskiwaczy

Uzupełnianie płynu do spryskiwaczy

Silnik wysokoprężny



Silnik benzynowy



Często sprawdzaj poziom płynu do spryskiwaczy i dodawaj produkt w miarę potrzeb.

W zimie należy stosować wyłącznie określony płyn do spryskiwaczy w sezonie zimowym.

! Uwaga

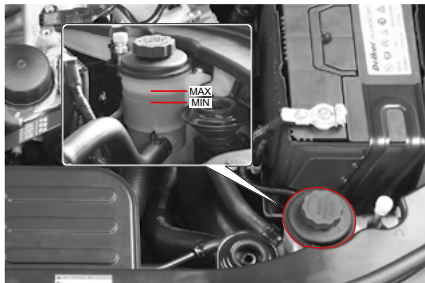
- Jeśli używasz czystej wody jako płynu do spryskiwaczy, zamarznie ona podczas zimy i uszkodzi zbiornik płynu do spryskiwaczy i silnik. Stosować wyłącznie określony płyn do spryskiwaczy.
- W przypadku obsługi wyłącznika spryskiwacza bez płynu do spryskiwaczy, silnik może zostać uszkodzony z powodu przeciążenia. Dlatego też, jeśli nie ma płynu do spryskiwaczy, nie należy uruchamiać silnika spryskiwacza.
- Obsługa wycieraczek na suchej powierzchni szyby przedniej lub tylnej bez płynu do spryskiwaczy może spowodować uszkodzenie szyby. Wycieraczki należy uruchamiać po odpowiednim spryskaniu płynem do spryskiwaczy.
- Unikać wycieków płynu do spryskiwaczy na silnik lub farbę karoserii pojazdu podczas uzupełniania. Jeśli płyn do spryskiwaczy rozleje się na dłoń lub inną część ciała, należy go zmyć pod strumieniem czystej wody.
- Nie ma niezależnego zbiornika spryskiwacza na szybie tylnej. Przedni zbiornik spryskiwacza jest również przeznaczony na szybę tylnej klapy.

! Ostrzeżenie

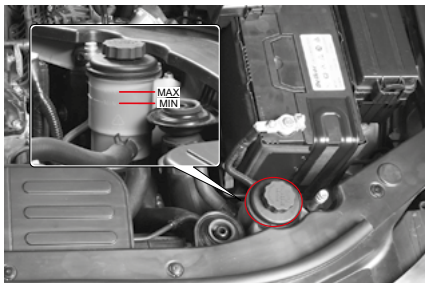
- Płyn do spryskiwaczy zawiera materiały łatwopalne, które zapobiegają zamarzaniu. Może spowodować pożar, w przypadku kontaktu z otwartym ogniem. Podczas sprawdzania płynu do spryskiwaczy należy unikać płomieni w pobliżu zbiornika płynu do spryskiwaczy.
- Jeśli olej silnikowy lub płyn zapobiegający zamarzaniu jest stosowany jako płyn do spryskiwaczy, zmniejsza widoczność przez przednią szybę i może spowodować wypadek.

Płyn do wspomagania układu kierowniczego

Silnik wysokoprężny



Silnik benzynowy



Poziom płynu należy sprawdzać na równym podłożu przy wyłączonym silniku. Poziom płynu powinien mieścić się pomiędzy oznaczeniami MIN i MAX miarki na zbiorniku. Jeśli spadnie poniżej oznaczenia MIN, uzupełnić zbiornik określonym płynem. Używać wyłącznie podanego płynu. Różnica między znakami MIN i MAX odpowiada wahaniom poziomu płynu w układzie wspomagania kierownicy kiedy jest on zimny i gorący.

Specyfikacja i pojemność

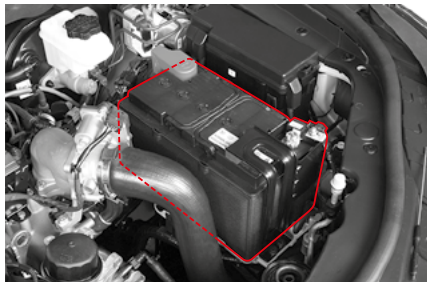
Specyfikacja	S-PSF4
Pojemność (ℓ)	Ok. 1,1 Patrz UWAGA 1: TOTAL FLUIDE DA (tylko w ekstremalnie mroźnym klimacie)

UWAGA 1: Super wielosezonowy płyn o wyjątkowo wysokim wskaźniku lepkości i bardzo niskiej temperaturze krzepnięcia, zapewniający funkcjonalność układów hydraulicznych w ekstremalnie niskich temperaturach. Doskonale właściwości smarne nawet w bardzo niskich i bardzo wysokich temperaturach.

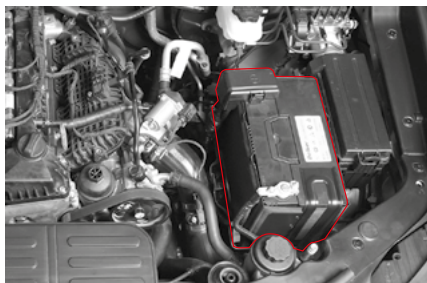
Uwaga

- Przy bardzo niskich temperaturach lepkość oleju wspomagania układu kierowniczego wzrasta, co może powodować przejściowy, nietypowy hałas podczas rozruchu silnika.

Silnik wysokoprężny



Silnik benzynowy



Kiedy zapali się kontrolka ostrzegawcza ładowania akumulatora (🔋) na tablicy rozdzielczej, akumulator nie jest normalnie ładowany. Jeśli podczas jazdy zapali się kontrolka ostrzegawcza, należy wyłączyć wszystkie niepotrzebne urządzenia elektryczne i zlecić sprawdzenie systemu przez dealera Ssangyong lub autoryzowane centrum serwisowe Ssangyong.

Konserwacja akumulatora

- Upewnić się, że połączenia zaciskowe są prawidłowo dokręcone.
- Jeśli zaciski są skorodowane, należy je oczyścić szczotką drucianą lub papierem ściernym.
- Zacisk akumulatora powinien być odłączony dopiero po wyjęciu kluczyka zapłonu ze stacyjki. Odłączenie zacisku z kluczykiem w pozycji "ON" lub "ACC" może spowodować nagłą zmianę napięcia i uszkodzenie różnych systemów elektrycznych.
- Sprawdzić baterię pod kątem pęknięć, uszkodzeń lub wycieków. W razie potrzeby należy go wymienić. W celu usunięcia płynu akumulatorowego z powierzchni akumulatora należy nosić gumowe rękawice i wytrzeć płyn moką, namydloną szmatką.

Specyfikacja

	Bez ISG	ISG
Specyfikacja	MF / 12V - 90AH	AGM/12 V - 80 Ah
Pojemność	90 Ah	80 Ah

⚠ Uwaga

- W przypadku odłączenia bieguna akumulatora przy pracującym silniku może dojść do uszkodzenia instalacji elektrycznej.
- Aby wyjąć kabel akumulatora, najpierw odłącz przewód ujemny i uważaj na biegunowość biegunów akumulatora podczas podłączania przewodów. Nie należy mylić dodatnich u ujemnych.
- Biegunowość baterii, tzn. połączenia kabli dodatnich i ujemnych, nie mogą być zamieniane. Nigdy nie należy zwierać akumulatora.
- Gdy temperatura otoczenia jest zbyt niska, pojemność akumulatora spada i może zostać zamrożony.
- Utrzymuj elektrolit baterii na określonym poziomie. Jeśli poziom elektrolitu jest wyższy od poziomu MAX, może on przelewać się podczas ładowania akumulatora, a jeśli elektrolit zostanie przeladowany, akumulator może eksplodować.
- Stosować wyłącznie akumulatory o dopuszczalnym napięciu i pojemności. W przeciwnym razie niekompatybilny akumulator może się zapalić.



Ostrzeżenie

- Akumulator zawiera kwas, który może cię oparzyć. A jego gaz może eksplodować. Jeśli nie jesteś ostrożny, możesz doznać poważnych obrażeń. Należy trzymać otwarty ogień, iskry i przedmioty związane z ogniem z dala od akumulatora.
- Luźno połączone zaciski akumulatora mogą powodować powstawanie iskier. Iskry te mogą spowodować pożar łatwopalnego gazu. Dlatego należy szczerlnie podłączyć zaciski.
- W nocy, jeśli chcesz sprawdzić komorę silnika, nie używaj zapalniczki, a tylko latarki zasilanej bateryjnie.
- Ponieważ elektrolit akumulatora jest bardzo silnym kwasem, należy unikać bezpośredniego kontaktu elektrolitu akumulatora na skórze lub nadwoziu pojazdu. Jeśli kwas wejdzie w kontakt ze skórą, należy dokładnie umyć skórę świeżą wodą i skonsultować się z lekarzem. Zrób to samo na swoim samochodzie.
- Podczas pracy z akumulatorem należy nosić okulary ochronne. W przypadku pracy w obszarze zamkniętym należy zapewnić dobrą wentylację.



Ostrzeżenie

- Zawsze używaj akumulatora o prawidłowym napięciu właściwym dla pojazdu. W przeciwnym razie istnieje ryzyko pożaru.
- Przestrzegaj wskazówek na akumulatorze.



Przed przystąpieniem do pracy na akumulatorze należy zawsze przeczytać instrukcje bezpieczeństwa zawarte w instrukcji obsługi.



Ogniwo akumulatora zawsze zawiera wysoce łatwopalny wodór, który może eksplodować po zapaleniu. Należy trzymać je z dala od papierosa, iskry lub innych płomieni.



Podczas ładowania akumulatora lub wykonywania jakichkolwiek prac należy nosić okulary ochronne. Ponadto należy zapewnić odpowiednią wentylację zamkniętej przestrzeni.



Roztwór elektrolitu w akumulatorze zawiera wysoce korozyjny kwas siarkowy. Należy uważać, aby nie doszło do jego kontaktu ze skórą, oczami, ubraniem lub lakierem. W szczególności należy trzymać się z dala od dzieci.



W przypadku kontaktu ze skórą umyć obszar kontaktu; W przypadku kontaktu ze skórą przemyć bieżącą wodą przez co najmniej 15 minut i natychmiast zwrócić się o pomoc lekarską.



Gaz wodorowy w akumulatorze jest wysoce łatwopalny i może eksplodować w przypadku zapalenia.



Nie wyrzucaj zużytych akumulatorów, ponieważ zanieczyszcza to środowisko i jest niebezpieczne dla naszego zdrowia. Ze względu na ochronę środowiska, zużyte akumulatory należy odpowiednio utylizować wyłącznie w wyznaczonych punktach utylizacji.

Świece zapłonowe - Silnik benzynowy



Świece zapłonowe powinny być okresowo kontrolowane pod kątem osadów węgla. Kiedy węgiel gromadzi się na świecy zapłonowej, silna iskra może nie powstać.

Nie czyścić elektrod drobno drucianą szczotką i ostrożnie usuwać węgiel z izolatora za pomocą małego pilnika. Świece zapłonowe należy następnie przedmuchać do czysta sprężonym powietrzem, a górny izolator wytrzeć do czysta. Nie regulować szczeliny świecy zapłonowej.

Alert odstępu serwisowania

Wymiana
(G20DTR)

Zmiana co 60 000 km

Specyfikacja
(G20DTR)

NGK SILKAR8H9G

Szczelina 0.9 ± 0.1 mm



Uwaga

- **Przy wymianie świec zapłonowych należy odłączyć biegun ujemny akumulatora i wyłączyć wszystkie przełączniki.**
- **Zaleca się, aby przy wymianie świec zapłonowych silnik był chłodny lub zimny (możliwość oparzenia).**
- **Nie używać niezalecanych świec zapłonowych.**
- **Nie dopuścić do przedostania się zanieczyszczeń do otworu świecy zapłonowej.**



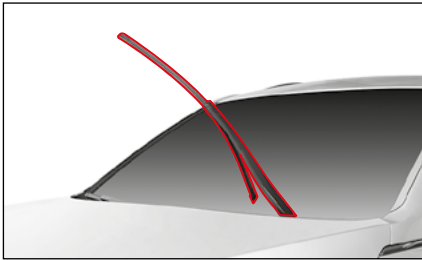
Ostrzeżenie

- **Świece zapłonowe mogą być bardzo gorące. Uważaj, żeby się nie poparzyć.**

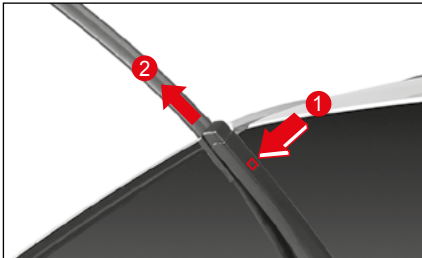
Sprawdzenie wycieraczek i wymiana pióra

Wymiana pióra wycieraczki szyby przedniej

- 1 Podnieś ramię wycieraczki do góry przy wyłączonym silniku.



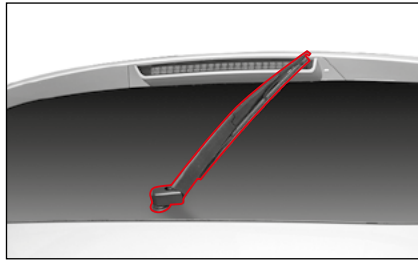
- 2 Naciśnij uchwyt pióra wycieraczki (1) i wyciągnij pióro wycieraczki w kierunku strzałki (2).



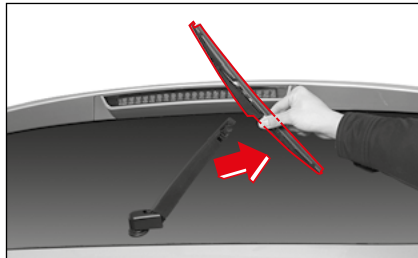
- 3 Włóż nowe pióro wycieraczki.
- 4 Odlóż ramię wycieraczki.

Wymiana pióra wycieraczki szyby tylnej

- 1 Podnieś ramię wycieraczki do góry przy wyłączonym silniku.



- 2 Po podniesieniu pióra wycieraczki na bok, zdejmij je, pociągając je w kierunku strzałki.



- 3 Wstaw nowe pióro wycieraczki do momentu usłyszenia dźwięku kliknięcia.
- 4 Odlóż ramię wycieraczki.

Specyfikacje pióra wycieraczki

Wycieraczki przedniej szyby		Wycieraczka szyby tylnej
Strona kierowcy	Strona pasażera	
650 mm	500 mm	325 mm
26 "	20 "	13 "



Ostrzeżenie

- Jeśli wystąpi problem z obsługą wycieraczek, może to być śmiertelną przeszkodą dla bezpiecznej jazdy podczas deszczu lub śniegu. Nigdy nie należy prowadzić pojazdu w śnieżny dzień lub w deszczowy dzień, jeśli wycieraczka nie działa.
- Trzymanie ramienia wycieraczki lub umieszczenie dłoni w pobliżu części roboczej podczas pracy wycieraczki może spowodować obrażenia ciała.



Uwaga

- Nie otwierać pokrywy silnika przy podniesionej wycieracze. Może to spowodować uszkodzenie maski silnika i wycieraczki.
- Nie uruchamiać wycieraczki, gdy szyba przednia jest sucha.
- Nie wycierać przedniej szyby ani tylnej szyby ręcznikiem zabrudzonym olejem lub woskiem. Jeśli przednia szyba lub tylna szyba jest zabrudzona olejem lub woskiem, nieprawidłowy hałas może wystąpić podczas obsługi wycieraczki lub światło odbija się w nocy, przez co nie można dobrze widzieć przodu.
- Podczas sprawdzania wycieraczek należy najpierw podnieść ramię wycieraczek po stronie kierowcy, a następnie podnieść ramię wycieraczek po stronie pasażera.
- Podnosząc ramię wycieraczki po stronie kierowcy do góry, może to kolidować z przednim ramieniem wycieraczki po stronie pasażera, ale jest to normalne.

Sprawdzenie i wymiana bezpieczników i przekaźników

Jeśli instalacja elektryczna nie działa normalnie, należy najpierw sprawdzić odpowiedni bezpiecznik. W przypadku przepalenia bezpiecznika należy go wymienić na bezpiecznik o tej samej pojemności.



Ostrzeżenie

- Nie używanie żarówki lub używanie żarówki o pojemności niespełniającej specyfikacji lub modyfikacja żarówki HID lub okablowania lampy LED może spowodować rozłączenie bezpiecznika, nieprawidłowe działanie lub uszkodzenie innych urządzeń związanych z okablowaniem.



Uwaga

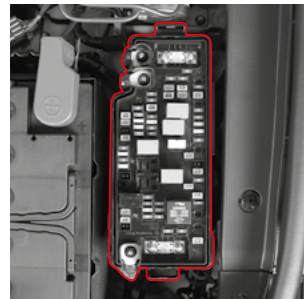
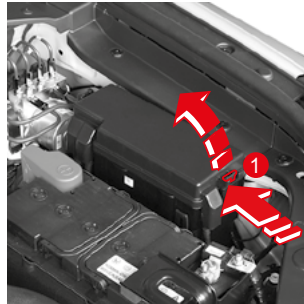
- Wyjęcie bezpiecznika podczas zasilania elektrycznego może spowodować uszkodzenie odpowiedniej instalacji elektrycznej. Po wyłączeniu wszystkich układów elektrycznych i silnika należy wymienić bezpiecznik.
- Wymień bezpiecznik na nowy o tej samej pojemności, który spełnia wymagania specyfikacji.
- Jeśli wymieniony bezpiecznik jest stale przepalany, należy zlecić kontrolę i serwisowanie pojazdu w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.

Uwaga

- Pojemność i nazwę bezpiecznika można znaleźć na etykiecie dołączonej do pokrywy skrzynki bezpieczników i przekaźników.

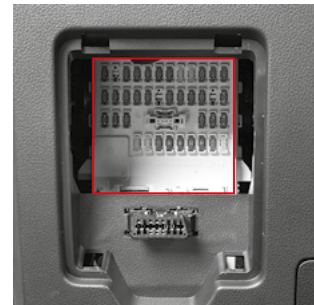
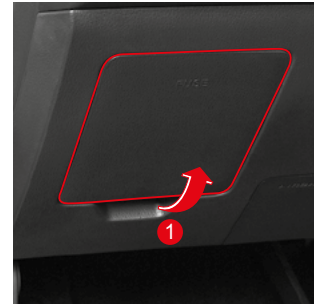
Skrzynka bezpieczników i przekaźników komory silnika

Otworzyć pokrywę silnika i podnieść pokrywę skrzynki bezpieczników za pomocą wciśniętej dźwigni blokującej (1) przed pokrywą skrzynki bezpieczników w maszynowni.



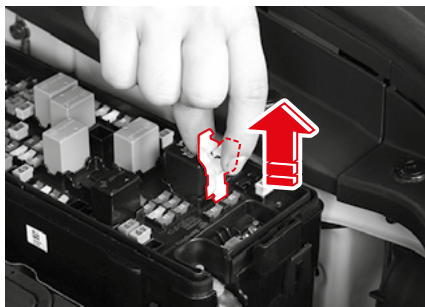
Wewnętrzna skrzynka bezpieczników

Otwórz drzwi fotela kierowcy i otwórz wewnętrzną skrzynkę bezpieczników, wkładając palec w rowek wewnętrznej pokrywy skrzynki bezpieczników (1) i pociągając ją.

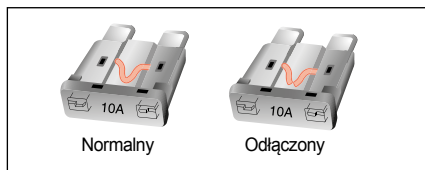


Sprawdzenie i wymiana bezpieczników

- 1 Wyłączyć wszystkie układy elektryczne i silnik.
 - 2 Otworzyć pokrywę skrzynki bezpieczników komory silnika lub wewnętrznej skrzynki bezpieczników.
 - 3 Sprawdzić odpowiedni bezpiecznik, odwołując się do schematu blokowego bezpieczników pokazanego wewnątrz pokrywy skrzynki bezpiecznikowej.
 - 4 Wyciągnąć odpowiedni bezpiecznik za pomocą klucza dynamometrycznego.
- Blokada bezpieczników znajduje się w skrzynce bezpieczników w komorze silnika.



- 5 Sprawdzić wzrokowo, czy bezpiecznik jest przepalony czy nie.
- 6 Jeśli bezpiecznik jest normalny, należy włożyć go z powrotem do pozycji wyjściowej.
- 7 W przypadku przepalenia bezpiecznika należy sprawdzić pojemność wskazaną na górze bezpiecznika i wymienić go na nowy bezpiecznik o tej samej pojemności.



Ostrzeżenie

- Użycie drutu stalowego, drutu miedzianego lub folii aluminiowej zamiast bezpiecznika może spowodować pożar z powodu przeciążenia instalacji elektrycznej. Zawsze używaj bezpiecznika o zalecanej pojemności.
- Nigdy nie należy używać bezpieczników o pojemności większej niż podana na skrzynce bezpieczników i przełączników, ponieważ bezpieczniki o większej pojemności mogą uszkodzić systemy elektryczne lub spowodować pożar.
- Gdy bezpiecznik jest odłączony, należy użyć zwykłego bezpiecznika o zalecanej pojemności.

Uwaga

- Bezpieczniki zapasowe dla każdej pojemności znajdują się w skrzynce bezpieczników i przełączników. Jeśli użyjesz zapasowego bezpiecznika, natychmiast uzupełnij go nowym. Pojemność jest wskazana na górze bezpiecznika.

Specyfikacje reflektorów i kontrola

Specyfikacje i ilość reflektorów i żarówek

Klasyfikacja		Ilość	Specyfikacje	
Światła zewnętrzne (przód pojazdu)	Reflektor przedni	Światła drogowe	-	LED
		Światło mijania	-	LED
		Kierunkowskaz/lampka boczna/ światło do jazdy dziennej (DRL)	-	LED
	Przednie światła przeciwmgielne		-	LED
	Kierunkowskaz boczny (kierunkowskaz pomocniczy)		-	LED
	Lampa kałużowa		-	LED
	Światło powitalne (lampka przy klamce drzwi)		-	LED
	Światła zewnętrzne (tył pojazdu)	Światła tylne	Światła tylne/stop	-
Kierunkowskaz			-	LED
Światło cofania		-	LED	
Tylne światła przeciwmgielne		-	LED	
Lampa oświetlenia tablicy rejestracyjnej		-	LED	
Górne światło stopu		-	LED	

Klasyfikacja		Ilość	Specyfikacje	
Oświetlenie wnętrza	Przednia lampa wewnętrzna		-	LED
	Środkowa lampka oświetlenia wnętrza/przedziału bagażowego		-	LED
	Lampka w schowku		1	5W
	Lampka osłony przeciwsłonecznej/lusterka		2	5W
	Lampka doświetlająca w drzwiach		4	5W
	Lampka podłogowa (kierowcy/pasażera z przodu)		2	5W
	Lampka deski rozdzielczej (środkowa)		-	LED
	Podświetlenie wewnętrznej klamki w drzwiach		-	LED
	Oświetlenie nastrojowe przednich drzwi		-	LED
	Oświetlenie nastrojowe deski rozdzielczej (strona pasażera z przodu)		-	LED

Kontrola reflektorów

Za pomocą przełącznika ON/OFF różnych lamp można sprawdzić, czy lampa włącza się lub wyłącza normalnie.

Jeśli lampa się nie włączy, sprawdź lampę w następującej kolejności i wymień odpowiednią część, jeśli jest nienormalna.

- Bezpiecznik
- Żarówka

Jeśli bezpiecznik i żarówka są normalne, należy zlecić sprawdzenie i serwisowanie pojazdu w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.

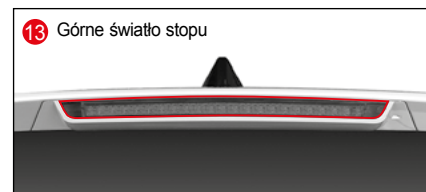
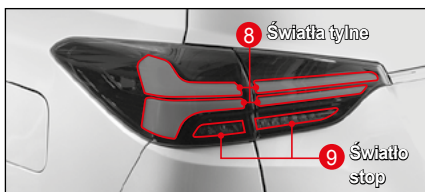
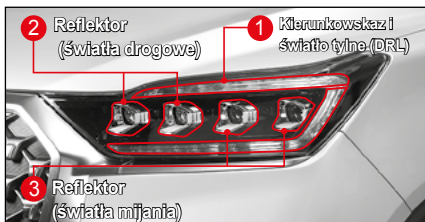


Uwaga

- Przy wymianie lampy należy używać wyłącznie żarówki o zalecanej pojemności.
- Przed wymianą lampy należy odłączyć przewód ujemny akumulatora (-) lub wyłączyć silnik.
- Zdjęcie pokrywy lampy siłą może spowodować uszkodzenie pokrywy lampy, tak że nie będzie ona mogła być ponownie użyta, dlatego należy zachować ostrożność przy zdejmowaniu pokrywy lampy.
- Przed wymianą żarówki należy wyłączyć odpowiednią lampę i silnik.
- Nie należy dotykać żarówki dłońmi w trakcie lub bezpośrednio po działaniu żarówki, ponieważ istnieje możliwość poparzenia.
- Trzymając szklaną część żarówki w ręku, możesz zostawić odcisk palca, kurz lub wilgoć na żarówce, zmniejszając jej żywotność lub powodując jej eksplozję. W takim przypadku przetrzeć część szklaną miękką ściereczką.
- Upewnij się, że kąt ustawienia reflektora jest regulowany przez autoryzowane centrum serwisowe SsangYong.

- Wewnętrzna powierzchnia reflektora i światła hamowania może być tymczasowo zamglona w warunkach takich jak deszcz lub mycie samochodu. Jest to kondensacja rosy w zależności od różnicy temperatur pomiędzy wnętrzem i otoczeniem lampy i nie jest to problem funkcjonalny. Jeśli jednak woda dostanie się do lampy lub w jej wnętrzu pojawi się duża kropla wody, należy skontaktować się z autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.
- Aby wymienić żarówkę zewnętrzną, odwiedź autoryzowane centrum serwisowe SsangYong.

Położenie świateł i reflektorów zewnętrznych



Wymiana reflektorów zewnętrznych

Lampy zewnętrzne są typu zintegrowanego z wbudowanymi diodami LED, dlatego należy je sprawdzać i wymieniać w salonie sprzedaży Ssangyong lub w ASO Ssangyong.



Ostrzeżenie

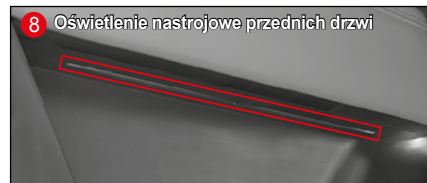
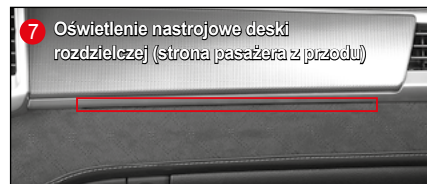
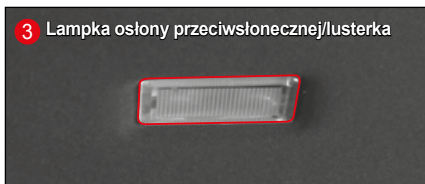
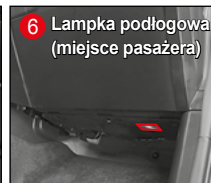
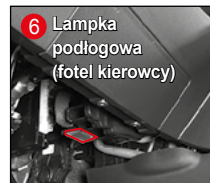
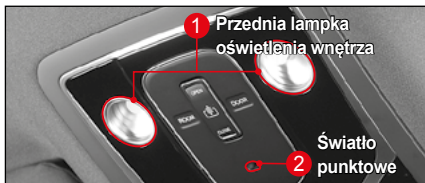
- Wymiana na lampę, która nie spełnia wymogów specyfikacji, może spowodować odłączenie bezpiecznika, nieprawidłowe działanie lub pożar.
- Przed wymianą lampy należy zaparkować pojazd w bezpiecznym miejscu, wyłączyć silnik i odłączyć ujemny (-) przewód akumulatora. (Po ponownym podłączeniu akumulatora należy zresetować niektóre funkcje pojazdu).
- Nie należy dotykać żarówki dłońmi w trakcie lub bezpośrednio po działaniu żarówki, ponieważ istnieje możliwość poparzenia.



Uwaga

- Po ponownym zainstalowaniu lampy po jej wymianie należy mocno zamontować gniazdo w otworze, obracając je w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara.
- Upewnij się, że używasz oryginalnych części do lampy.
- Nie należy instalować dodatkowej lampy lub diody LED dla lamp zainstalowanych wcześniej w pojeździe.

Położenie lamp wewnętrznych

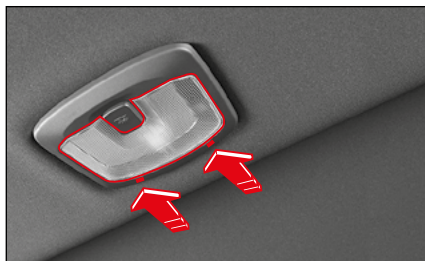


6

Wymiana lamp wewnętrznych

Wymiana żarówki środkowej lampki oświetlenia wnętrza/przedziału bagażowego

- 1 Wyłącz lampę wewnętrzną i zdejmij pokrywę lampy za pomocą płaskiego śrubokręta.



Uwaga

- Upewnij się, że najpierw zdejmiesz pokrywę lampy z części oznaczonej strzałką (część przednia). Usunięcie jej z części znajdującej się po przeciwnej stronie może spowodować uszkodzenie pokrywy.

- 2 Wyjmij lampę, pociągając ją w dół (kierunek strzałki) i wymień na nową.



- 3 Po zakończeniu wymiany należy ponownie zamontować pokrywę.

Wymiana żarówki lampki doświetlającej w drzwiach

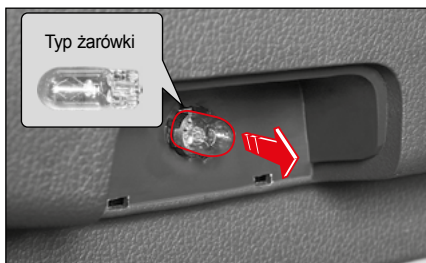
- 1 Odłączyć ujemny przewód akumulatora (-) i zdjąć pokrywę lampy za pomocą płaskiego śrubokręta z łopatkami.



Uwaga

- Upewnij się, że najpierw zdejmiesz pokrywę lampy w miejscu oznaczonym strzałką (część górna). Usunięcie jej z części znajdującej się po przeciwnej stronie może spowodować uszkodzenie pokrywy.

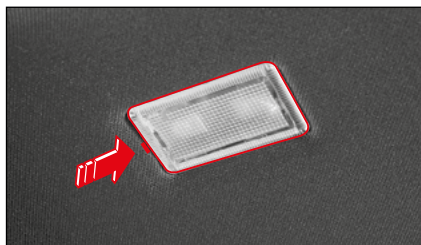
- 2 Wyjmij żarówkę, pociągając ją w kierunku strzałki i wymień na nową.
W tym czasie należy unikać pozostawiania odcisków palców lub ciał obcych na powierzchni żarówki.



- 3 Po zakończeniu wymiany należy ponownie zamontować pokrywę.

Wymiana lampy osłony przeciwsłonecznej / lusterka

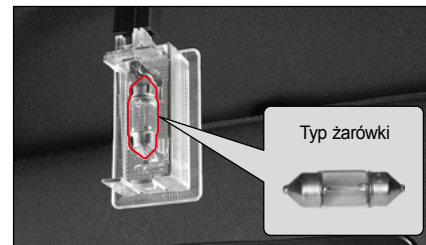
- 1 Wyłączyć silnik i zdjąć pokrywę lampy za pomocą płaskiego śrubokręta z łopatkami.



! Uwaga

- Upewnij się, że najpierw zdejmiesz pokrywę lampy z części oznaczonej strzałką. Zdjęcie go z części po przeciwnej stronie może spowodować uszkodzenie złącza i pokrywy.

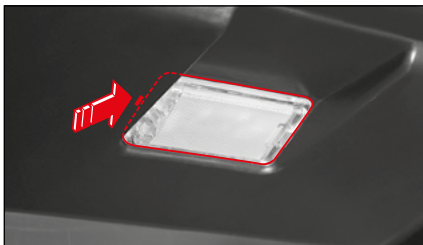
- 2 Wyjmij lampę i wymień ją na nową.
W tym czasie należy unikać pozostawiania odcisków palców lub ciał obcych na powierzchni żarówki.



- 3 Po zakończeniu wymiany należy ponownie zamontować pokrywę.

Wymiana lampy w schowku

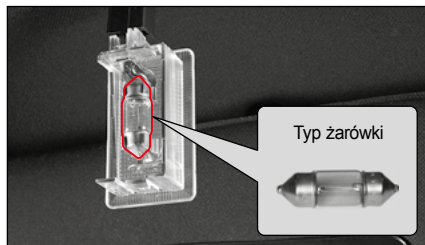
- 1 Odłączyć ujemny przewód akumulatora (-) i zdjąć pokrywę lampy za pomocą płaskiego śrubokręta z łopatkami.



! Uwaga

- Upewnij się, że najpierw zdejmiesz pokrywę lampy z części oznaczonej strzałką. Zdjęcie go z części po przeciwnej stronie może spowodować uszkodzenie złącza i pokrywy.

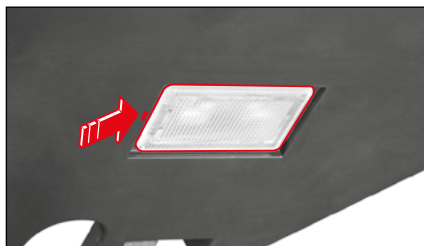
- 2 Wyjmij lampę i wymień ją na nową.
W tym czasie należy unikać pozostawiania odcisków palców lub ciał obcych na powierzchni żarówki.



- 3 Po zakończeniu wymiany należy ponownie zamontować pokrywę.

Wymiana żarówki lampki podłogowej pasażera z przodu

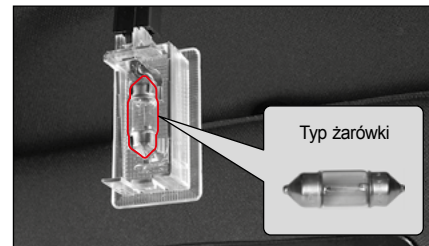
- 1 Odłączyć ujemny przewód akumulatora (-) i zdjąć pokrywę lampy za pomocą płaskiego śrubokręta z łopatkami.



! Uwaga

- Upewnij się, że najpierw zdejmiesz pokrywę lampy z części oznaczonej strzałką. Zdjęcie go z części po przeciwnej stronie może spowodować uszkodzenie złącza i pokrywy.

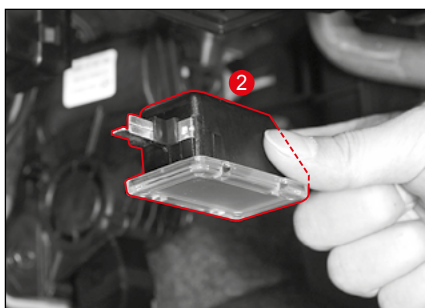
- 2 Wyjmij lampę i wymień ją na nową.
W tym czasie należy unikać pozostawiania odcisków palców lub ciał obcych na powierzchni żarówki.



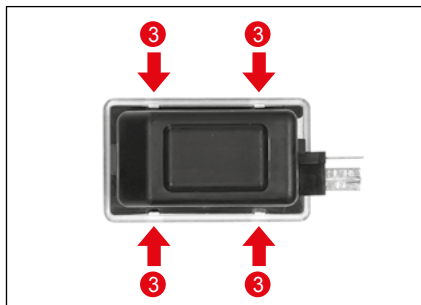
- 3 Po zakończeniu wymiany należy ponownie zamontować pokrywę.

Wymiana żarówki lampki podłogowej kierownicy

- 1 Odłącz ujemny (-) przewód akumulatora.
- 2 Wymij zespół lampki podłogowej (2), naciskając i oddzielając go najpierw po tylnej prawej stronie (1) lampki podłogowej kierownicy.



- 3 Zdejmij pokrywę (4), podnosząc 4 elementy mocujące osłonę zespołu lampki podłogowej (3).



- 4 Wymij lampkę i wymień ją na nową.
W tym czasie należy unikać pozostawiania odcisków palców lub ciał obcych na powierzchni żarówki.



- 5 Po wymianie, zainstaluj lampkę w kolejności odwrotnej do demontażu.

Wymiana filtra klimatyzacji

W każdym z poniższych przypadków należy wymienić filtr klimatyzacyjny, nawet jeśli okres pomiędzy kolejnymi wymianami nie jest bliski.

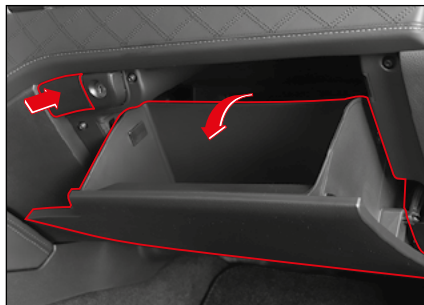
- Jeśli podczas obsługi klimatyzacji po dłuższym okresie nieużywania klimatyzacji wydobywa się nieprzyjemny zapach
- Jeśli wydajność chłodzenia i ogrzewania lub wydmuchiwanie powietrza jest obniżona



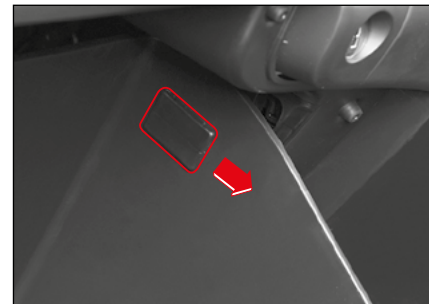
Uwaga

- Filtr klimatyzacyjny należy wymieniać co 10 000 km. Jeżeli jednak pojazd porusza się po drodze, na której powietrze jest silnie zanieczyszczone, po drodze nieutwardzonej lub po drodze, na której klimatyzacja i ogrzewacz są nadmiernie eksploatowane, filtr klimatyzacyjny należy wymienić wcześniej niż okres wymiany.
- Jeśli filtr klimatyzacyjny jest zanieczyszczony, wydajność chłodzenia może zostać obniżona i może pojawić się nieprzyjemny zapach podczas działania klimatyzacji.
- Należy uważać, aby nie przełączać kierunku instalacji podczas wymiany filtra klimatyzacyjnego.

- 1 Otwórz schowek na rękawiczki, naciskając przycisk otwierania.



- 2 Pociągnij uchwyt mocujący po lewej i prawej stronie schowka w kierunku strzałki.



Uwaga

- Nie ciągnij na siłę za uchwyt mocujący schowka na rękawiczki. Może to spowodować odkształcenie uchwytu mocującego, przez co zamocowanie schowka na rękawiczki może być poluzowane po jego ponownym zainstalowaniu.

- 3 Oddziel zacisk amortyzatora schowka na rękawiczki od dolnej prawej strony schowka.



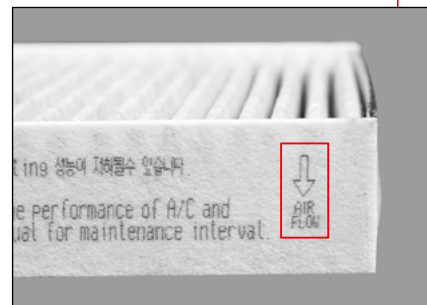
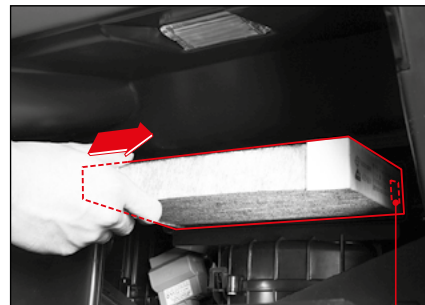
- 4 Zdejmij osłonę filtra klimatyzacji, naciskając prawą stronę osłony filtra klimatyzacji.



- 5 Wyjmij filtr klimatyzacji.



- 6 Wymień go na nowy.
Zainstaluj go tak, aby strzałka „AIR FLOW” była skierowana w dół.



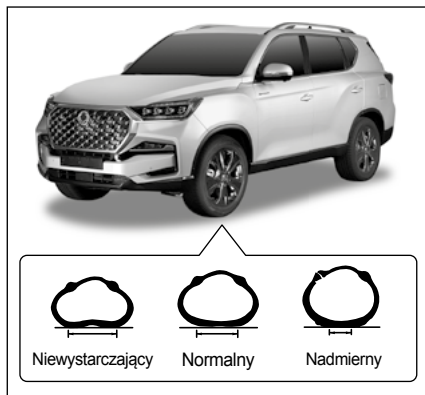
- 7 Po dokonaniu wymiany, zainstaluj filtr klimatyzacji w kolejności odwrotnej do jego demontażu.

6

Kontrola opon i kół

Kontrola ciśnienia w oponach

Sprawdź ciśnienie w oponach przed rozpoczęciem jazdy samochodem lub po całkowitym schłodzeniu opon.



Uwaga

- Jeśli ciśnienie w oponach jest wyższe lub niższe od zalecanej wartości, komfort jazdy lub stabilność układu kierowniczego zostają obniżone, a opony łatwo ulegają uszkodzeniu i dochodzi do nierównomiernego zużycia opon. Należy pamiętać o dostosowaniu ciśnienia w oponach do zalecanej wartości.

Zalecane ciśnienie powietrza w oponach

Klasyfikacja	Typ	Koło	Ciśnienie w oponach
Opona do jazdy	235/70R17	7.0JX17	34 psi, (2.3 bar)
	255/60R18	7.5JX18	
	255/50R20	8.0JX20	

Uwaga

- Zalecane ciśnienie powietrza w oponach jest mierzone, gdy opona została prawidłowo schłodzona w temperaturze pokojowej. Jeśli musisz prowadzić pojazd na drodze ekspresowej przez dłuższy okres czasu, zwiększ ciśnienie powietrza w oponach o 4–5psi w stosunku do zalecanej wartości podanej w tabeli.

Stan zbieżności kół i równowaga między oponami i kołami

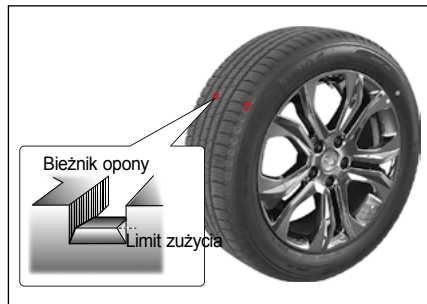
Jeśli koła nie są ustawione zgodnie z zaleceniami, prowadzi to do nierównomiernego lub przyspieszonego zużycia opon i powoduje, że pojazd podczas jazdy prowadzi na jedną stronę.

Jeśli opony i koła nie są wyważone, może to prowadzić do drgań pojazdu lub nierównomiernego zużycia opon.

W takim przypadku należy zlecić sprawdzenie i konserwację techniczną samochodu w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.

Sprawdzenie stanu zużycia opon

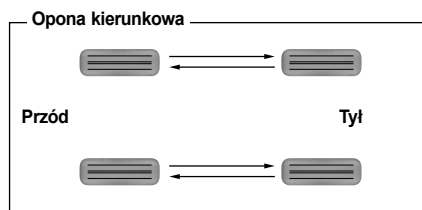
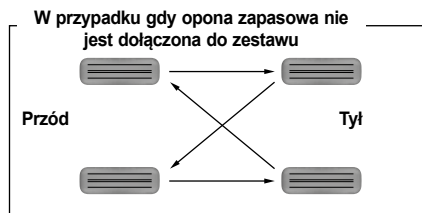
Sprawdź stan zużycia opony na powierzchni styku opony wzdłuż oznaczonej części. Wymień oponę, zanim bieżnik opony spadnie poniżej granicy zużycia.



Ostrzeżenie

- Należy często sprawdzać oponę pod kątem uszkodzeń lub stanu zużycia i w razie potrzeby wymieniać.
- Jeśli opona jest nadmiernie zużyta, droga hamowania może ulec wydłużeniu lub kierownica może stać się cięższa. Ponadto opona może wybuchnąć, co może spowodować wypadek.

Obracanie pozycji opon



☞ Patrz W przypadku skręconych opon" (str. 2-32)



Ostrzeżenie

- Należy wymienić oponę w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong lub w profesjonalnym sklepie z oponami.
- Upewnij się, że zainstalujesz opony tego samego producenta o tej samej specyfikacji, nie mieszając różnych typów opon.

Opona śnieżna

Należy używać opon śnieżnych, aby bezpiecznie jeździć pojazdem po zaśnieżonej lub oblodzonej drodze w okresie zimowym.

Opony śnieżne należy montować na wszystkich 4 kołach.



Ostrzeżenie

- Jeśli opony śnieżne do jazdy po zaśnieżonej i oblodzonej drodze nie są zainstalowane, jeźdź pojazdem tak wolno, jak to tylko możliwe.
- Opona śniegowa ze strzałką kierunku jazdy na ścianie bocznej powinna być montowana zgodnie z kierunkiem jazdy.
- Opona śniegowa produkowana jest z uwzględnieniem właściwości nawierzchni drogi w okresie zimowym. Jest to jednak element pomocniczy, dlatego należy pamiętać o zamontowaniu łańcuchów śniegowych na zaśnieżonej i oblodzonej drodze i jechać pojazdem tak wolno, jak to tylko możliwe, aby jazda była bezpieczna.
- Wymień opony śniegowe na zwykłe, gdy minie zima. Opony śniegowe należy przechowywać w chłodnym miejscu bez bezpośredniego światła słonecznego i uważać, aby nie dopuścić do kontaktu z olejem, tłuszczem lub paliwem.

Łańcuch na opony

- Zamontuj łańcuchy opon na tylnych kołach pojazdu z napędem na dwa koła i zainstaluj łańcuchy opon na przednich i tylnych kołach pojazdu z napędem na cztery koła. Jeśli nie jest to możliwe, należy zamontować łańcuchy opon na tylnych kołach.
- W przypadku pojazdu wyposażonego w koła aluminiowe, koła mogą ulec uszkodzeniu w przypadku zastosowania łańcuchów opon. Dlatego zamiast łańcuchów należy stosować opony śniegowe. Jeśli nie jest to możliwe, należy użyć drucianych łańcuchów opon.
- Po zamontowaniu łańcuchów opon należy prowadzić pojazd z zalecaną przez producenta łańcucha prędkością lub z prędkością 30 km/h lub mniejszą.
- Jeśli usłyszysz dźwięk łańcucha opon uderzającego w karoserię pojazdu, natychmiast zatrzymaj pojazd, sprawdź stan montażu łańcuchów opon i w razie potrzeby dokręć łańcuchy opon.
- Natychmiast zdejmij łańcuchy opon na zwykłej drodze, aby zapobiec ich uszkodzeniu.
- Nie używaj łańcuchów na zwykłej drodze, używaj tylko na zaśnieżonej lub oblodzonej drodze.



Ostrzeżenie

- Po przejechaniu pojazdem z zamontowanymi łańcuchami opon na określonej odległość (0,5–1 km), sprawdź stan montażu łańcuchów opon i ewentualne uszkodzenia nadwozia pojazdu. Jeśli łańcuchy opon są luźne, należy je ponownie napiąć.
- Należy używać łańcucha opon, który spełnia wymagania specyfikacji i prawidłowo go zamontować. Jeśli łańcuch opon nie spełnia specyfikacji lub jest zamontowany nieprawidłowo, pojazd może zostać uszkodzony lub może wystąpić poważny problem ze sterownością i bezpieczeństwem pojazdu.

Prestrogi przy sprawdzaniu opon i kół



Uwaga

- Aby bezpiecznie zachować charakterystykę pojazdu, należy stosować opony tego samego producenta o takich samych parametrach dla wszystkich opon.
- Przed rozpoczęciem jazdy samochodem należy sprawdzić stan zużycia opon i ciśnienie w oponach.
- Ciśnienie w oponach i stan dokręcania nakrętek kół opon należy często sprawdzać. Przed dłuższą jazdą należy sprawdzić stan pojazdu, ciśnienie w oponach i stan dokręcenia nakrętek kół opon.
- Należy używać wyłącznie opon tego samego producenta, które spełniają wymagania specyfikacji. Jeśli opona, która nie spełnia specyfikacji po zainstalowaniu, nie można normalnie obsługiwać kierownicy, zużycie paliwa może wzrosnąć, a układ napędowy lub hamulcowy pojazdu może stać się nieprawidłowy. Ponadto wibracje kierownicy i nierównomierne zużycie opon mogą wystąpić podczas jazdy z dużą prędkością.
- Montaż opony, która nie spełnia wymogów specyfikacji lub opony bieżnikowanej, unieważnia naprawę gwarancyjną.

- Przed rozpoczęciem jazdy pojazdem należy zawsze sprawdzić opony i koła. Jeśli koła są uszkodzone, ciśnienie w oponach może spaść, a opony mogą zostać uszkodzone.
- Jeżeli w oponę uderzył kamień lub inne przedmioty podczas jazdy, należy natychmiast zlecić kontrolę i serwisowanie pojazdu w autoryzowanym centrum serwisowym SsangYong.
- Nie należy mieszać opon i kół zamontowanych podczas transportu pojazdu z innymi oponami i kołami. Może to mieć wpływ na stabilność jazdy pojazdu, powodując wypadek.
- Sprawdzić stan zestawu do serwisowania opon awaryjnych. Zawsze sprawdzać stan pracy sprężarki i przygotowanie masy uszczelniającej.
- Przed dłuższą jazdą samochodem lub z dużą prędkością należy sprawdzić i dodać ciśnienie w oponach. Prowadzenie pojazdu z dużą prędkością przy niskim ciśnieniu w oponach może spowodować pęknięcie opon w rezultacie wystąpienia zjawiska fali stojącej, co może doprowadzić do zagrożenia, takiego jak np. dachowanie.

Zarządzanie pojazdem w okresie zimowym

Różne elementy niezdatne do jazdy zdarzają się na drodze w zimie, dlatego należy się przygotować z wyprzedzeniem, aby odpowiednio zareagować.

Uruchomienie silnika i prowadzenie pojazdu

Zimą opór układu napędowego w silniku wzrasta, a wydajność akumulatora i silnika rozruchowego jest obniżana, tak aby silnik nie mógł być uruchomiony płynnie. Uruchom silnik w odpowiedni sposób.

Po uruchomieniu silnika należy pozostawić wystarczająco dużo czasu na rozgrzanie go przed rozpoczęciem jazdy samochodem. Wydłuży to żywotność silnika i zapewni płynną jazdę.



Uwaga

- Wymień olej silnikowy i filtr paliwa zgodnie z odstępami czasu między kolejnymi wymianami. Zmniejszenie płynności i zatykanie się filtra paliwa i filtra oleju w wyniku zanieczyszczenia oleju silnikowego może stać się przeszkodą w uruchomieniu silnika w zimie.
- Nie należy dodawać dodatków, takich jak biała nafta lub alkohol, poza prawdziwym paliwem w sposób arbitralny, aby poprawić zdolność uruchomienia. Może to spowodować uszkodzenie silnika i odpowiednich części lub nadmierną emisję spalin z powodu niedostatecznego smarowania ważnych części wewnątrz układu paliwowego i różnych właściwości, takich jak temperatura zapłonu.
- Przed uruchomieniem silnika należy upewnić się, że pojazd z silnikiem wysokoprężnym jest wstępnie rozgrzany.

Zarządzanie olejem silnikowym

Pojazd ten jest wysyłany po napełnieniu go czterosezonowym olejem silnikowym. Jeśli okres wymiany nie nadszedł, nie ma potrzeby wymiany oleju silnikowego.

Zarządzanie chłodziwem silnika

Należy sprawdzić stężenie płynu chłodzącego, zanim temperatura zacznie spadać.

Normalne stężenie płynu chłodzącego to mieszanina wody i płynu zapobiegającego zamarzaniu w stosunku 50:50.

Jeżeli do pojazdu dodano tylko wodę bez płynu zapobiegającego zamarzaniu podczas uzupełniania płynu chłodzącego, płyn chłodzący może zamarznąć, poważnie uszkadzając silnik i układ chłodzenia, gdy temperatura spadnie poniżej 0°C.



Uwaga

- Przy dodawaniu lub wymianie płynu chłodzącego należy stosować mieszaninę wody i płynu zapobiegającego zamarzaniu w stosunku 50:50.
- Do chłodzenia należy używać wyłącznie oryginalnego płynu zapobiegającego zamarzaniu SsangYong.

Uwaga

- Ten pojazd jest wysyłany po wypełnieniu go 4-sezonowym płynem zapobiegającym zamarzaniu.

Zarządzanie płynem do spryskiwaczy

Stosować wyłącznie oryginalne płyny do spryskiwaczy, które nie zamarzają w niskich temperaturach.

Jeżeli płyn do spryskiwaczy zamarza z powodu użycia niestandardowego płynu do spryskiwaczy, może to spowodować uszkodzenie silnika spryskiwacza i zakłócić bezpieczną jazdę.

Montaż opony śniegowej

Zaleca się wymianę opon na opony śniegowe w okresie zimowym, aby zapobiec ześlizgiwaniu się pojazdu po zaśnieżonej lub oblodzonej drodze.



Uwaga

- Jeśli zamontowane są opony śniegowe, należy jechać pojazdem z niższą prędkością niż zwykle.
- Łańcuchy opon należy montować w prawidłowy sposób. Niezastosowanie się do tego wymogu może spowodować uszkodzenie sterówki lub nadwozia pojazdu.

Zarządzanie klimatyzacją

Jeżeli klimatyzacja nie jest używana przez dłuższy okres czasu, smarowanie wewnątrz klimatyzacji nie jest przeprowadzane.

W rezultacie może dojść do stwardnienia uszczelnienia wewnątrz klimatyzacji, co może prowadzić do wycieku czynnika chłodniczego i nieprawidłowego działania spowodowanego rdzą.

Zaleca się włączenie klimatyzacji na 5 do 10 minut raz w tygodniu, niezależnie od pory roku, aby zapewnić ciągłą pracę klimatyzacji.



Uwaga

- **Nie usuwać czynnika chłodniczego zimą, nawet jeśli klimatyzacja nie jest używana.**

Zarządzanie pojazdami napędzanymi silnikami wysokoprężnymi

W warunkach silnego zima, parafina, która jest jedną z substancji chemicznych w oleju napędowym, może zostać oddzielona od oleju napędowego, co obniża osiągi rozruchu pojazdu. Do oleju napędowego (na zimę) sprzedawanego w kraju w okresie zimowym dodawany jest polepszacz przepływu paliwa.

Jednakże składniki polepszacza przepływu dostarczanego paliwa mogą się różnić w zależności od średniej temperatury w okresie zimowym w zależności od regionu.

Zaparkuj pojazd w pomieszczeniach zamkniętych, jeśli to możliwe w okresie zimowym, aby zapewnić płynny rozruch i napełnianie zbiornika paliwa po zakończeniu jazdy, aby zapobiec zamarzaniu układu paliwowego w wyniku kondensacji pary wodnej.

Inne czynności konserwacyjne

- Przygotuj worki z piaskiem, łańcuchy śniegowe, łopatę, rękawiczki i stare ubrania w pojeździe z wyprzedzeniem, aby przygotować się do jazdy pojazdem na wsi lub na ciężkim śniegu.
- Nie jeździć zbyt szybko, nie przyspieszać, nie hamować ani nie skręcać pojazdem nagle na zaśnieżonej lub oblodzonej drodze.
- Jadąc pojazdem po zaśnieżonej lub oblodzonej drodze należy zachować bezpieczną odległość dwa razy większą niż zwykle od poprzedzającego pojazdu i zmniejszyć bieg, aby prawidłowo wykorzystać efekt hamowania silnikiem po zatrzymaniu pojazdu.
- Nie uruchamiać wycieraczki, gdy jest zamrznięta. Może to spowodować przeciążenie i uszkodzenie silnika wycieraczki.
- Podczas jazdy pojazdem po pokrytej śniegiem drodze, pod obudową kierownicy może gromadzić się duża ilość śniegu, co utrudnia obsługę kierownicy, dlatego należy ją często sprawdzać i usuwać zalegający śnieg.
- Po przejechaniu drogi, na której rozpylany jest chlorek wapnia, należy jak najszybciej umyć pojazd, aby zapobiec korozji dolnej części pojazdu.

- Jeśli zaparkujesz pojazd w zaśnieżonym miejscu, układ hamulcowy może zamarznąć, zmniejszając siłę hamowania podczas jazdy. W takim przypadku należy często naciskać pedał hamulca podczas jazdy z niewielką prędkością, przywracając siłę hamowania, a następnie normalnie prowadzić pojazd.
- Nie uruchamiać na siłę, gdy hamulec postojowy jest zamrożony. Może to spowodować uszkodzenie samochodu. Po odmarznięciu się hamulca postojowego należy rozpocząć jazdę.

Ostrzeżenia dotyczące parkowania w okresie zimowym

- Kiedy temperatura spada poniżej zera, hamulec postojowy może nie zostać zwolniony z powodu zamarznięcia urządzeń związanych z EPB.
- Gdy parkujesz samochód na płaskim i bezpiecznym terenie przy pogodzie o temperaturze poniżej zera, po zaparkowaniu użyj klinów pod koła zamiast EPB.
- Kiedy zaparkujesz pojazd przy pogodzie z temperaturą poniżej zera, wilgoć pozostająca w rurze wydechowej mogła zamarznąć. To normalny stan pojazdu. Nie wciskać pedału przyspieszenia ani nie uruchamiać silnika na biegu jałowym przez dłuższy czas w celu usunięcia zamarzniętej wilgoci.



Uwaga

Układ paliwowy silnika typu CRDI (Common Rail Direct Injection) jest bardzo precyzyjnie obrobiony, więc zastosowanie paliwa niskiej jakości lub nadmiernej ilości paliwa biodiesla może spowodować uszkodzenie silnika z powodu wody, zanieczyszczeń lub pływających cząstek zawartych w paliwie.

- Stosowanie paliwa zmieszanego z nadmierną ilością paliwa biodiesla może spowodować zatkanie filtra paliwa, utratę mocy, problemy związane z pracą silnika na biegu jałowym, zatrzymanie pracy silnika oraz trudności w uruchomieniu silnika zimą z powodu wytwarzania pływających cząstek stałych zgodnie z właściwościami biodiesla oraz uszkodzenia silnika i układu paliwowego.
- Obecnie, pojazd SsangYong jest zaprojektowany w taki sposób, że tylko produkt, którego stosunek mieszania biodiesla z normalnym olejem napędowym mieści się w prawnie dopuszczalnej wartości, może być używany do bezpiecznej jazdy.
- Stosowanie biodiesla, którego stosunek mieszania przekracza taką prawnie dopuszczalną wartość, lub stosowanie oleju napędowego sprzedawanego na rynku po dodaniu biodiesla może prowadzić do nieprawidłowego działania pojazdu, a takie nieprawidłowe działanie nie jest objęte gwarancją.

Czym jest „biodiesel”?

Biodiesel jest paliwem otrzymywanym w wyniku reakcji oleju roślinnego uzyskiwanego z fasoli, nasion rzepaku i otrębów ryżowych z alkoholem. Jego właściwości fizyczne i chemiczne są podobne do właściwości zwykłego oleju napędowego, a zatem jest on uważany za energię alternatywną (odnawialną) w stosunku do paliwa w silniku wysokoprężnym.

Ostrzeżenia przy prowadzeniu pojazdu wyposażonego w turbosprężarkę



Uwaga

Gdy zasilanie olejem jest zawieszono, podczas gdy zespół łożyskowy w turbosprężarce obraca się z dużą prędkością, turbosprężarka może się zatrzasnąć. Dlatego należy postępować z pojazdem w następujący sposób.

- Wymienić olej silnikowy zgodnie z częstotliwością wymiany. Jeśli olej silnikowy nie zostanie wymieniony zgodnie z zalecaną częstotliwością wymiany, zespół łożyskowy turbosprężarki nie może być smarowany płynnie, co spowoduje zatarcie lub uszkodzenie zespołu łożyskowego.
- Bezpośrednio po uruchomieniu silnika nie uruchamiać, nie przyspieszać nagle ani nie zwiększać obrotów silnika na biegu jałowym. Może to spowodować, że olej nie będzie dostarczany do zespołu łożysk turbosprężarki, uszkadzając zespół łożysk turbosprężarki.
- Po przejechaniu pojazdem z dużą prędkością lub na zbieżności drogi nie wyłączać natychmiast silnika. Pozostawić silnik na biegu jałowym na około 1 minutę, a następnie wyłączyć silnik. Wyłączenie silnika natychmiast po uruchomieniu turbosprężarki obracającej się z dużą prędkością, olej silnikowy nie może być dostarczany do turbosprężarki, uszkadzając część łożyska turbosprężarki.
- Po wymianie oleju silnikowego lub wymianie filtra oleju nie należy natychmiast uruchamiać pojazdu. Start w pojeździe po uruchomieniu silnika na biegu jałowym przez około 2 minuty lub dłużej.

Czym jest turbo ładowanie?

Turbosprężarka obraca turbinę z siłą spalin, spręża powietrze z taką siłą obrotową i dostarcza sprężone powietrze do komory spalania silnika w celu zwiększenia mocy silnika.

W tym czasie, gdy chłodnica międzystopniowa jest zainstalowana pomiędzy turbosprężarką i odpowietrznikiem wlotowym silnika w celu ochłodzenia powietrza, gęstość powietrza wzrasta w tym procesie, co dodatkowo poprawia wydajność silnika.

Ostrzeżenia dotyczące samodzielnej konserwacji

Kiedy pojazd jest sprawdzany i serwisowany przez kierowcę, niezbędna jest odpowiednia wiedza i szczególna uwaga, aby zapobiec obrażeniom i uszkodzeniu pojazdu.



Ostrzeżenie

- Po zakończeniu jazdy pojazdem, układy obejmujące silnik, chłodnicę, kolektor wydechowy, katalizator i rurę wydechową (tłumik) są bardzo gorące, dlatego należy zachować ostrożność podczas sprawdzania komory silnika. Wyłączyć i odpowiednio schłodzić silnik przed sprawdzeniem, aby zapobiec poparzeniu.
- Dźwignię zmiany biegów ustawić w pozycji P i włączyć hamulec postojowy.
- Należy wyłączyć silnik podczas sprawdzania pojazdu w garażu lub słabo wentylowanej przestrzeni.
- Nie palić tytoniu podczas sprawdzania akumulatora, części związanych z paliwem lub płynu do spryskiwaczy. Nie sprawdzać akumulatora, części związanych z paliwem lub płynu do spryskiwaczy w miejscu, gdzie występują płomienie lub iskry.
- Nie należy podłączać ani odłączać akumulatora, gdy przełącznik START/STOP znajduje się w pozycji ON.
- Przy podłączaniu przewodów akumulatora należy uważać, aby nie przełączać przewodów dodatniego i ujemnego.
- Przewody akumulatora i przewody w pojeździe przenoszą wysoki prąd i napięcie. Uważaj na zwarcie.
- Zużyte oleje, płyny chłodzące i inne płyny należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.
(Zapytaj profesjonalną firmę o utylizację.)

- Wentylator chłodzący może obracać się nawet wtedy, gdy silnik nie pracuje. Podczas sprawdzania pojazdu w pobliżu wentylatora chłodzącego lub chłodnicy należy odłączyć ujemny przewód akumulatora.
- Codziennie sprawdzaj poziom różnych olejów i płynu chłodzącego. Prowadzenie pojazdu z niewystarczającą ilością olejów lub płynu chłodzącego może spowodować uszkodzenie pojazdu, które nie podlega naprawie gwarancyjnej.
- Do wymiany części eksploatacyjnych należy stosować oryginalne części zamienne.
- Po dodaniu oleju lub płynu chłodzącego należy uważać, aby olej lub płyn chłodzący nie dostał się w kontakt z ciałem, ubraniami lub pomalowaną powierzchnią pojazdu. W przypadku kontaktu ze skórą należy ją natychmiast umyć i skonsultować się z lekarzem.
- Dodawanie większej ilości oleju lub płynu chłodzącego niż zalecany poziom może spowodować uszkodzenie systemów. Zawsze dodawaj odpowiednią ilość oleju lub płynu chłodzącego.
- Przy wstrzykiwaniu lub dodawaniu oleju lub płynu nie wolno dopuścić do przedostania się ciał obcych, takich jak wilgoć lub kurz. Niezastosowanie się do tego wymogu może obniżyć osiągi pojazdu i uniemożliwić działanie normalnych funkcji, powodując wypadek podczas jazdy.
- Gdy minie długi okres czasu, nawet jeśli przebieg jest niski, poziom olejów lub płynu chłodzącego może się obniżyć. Sprawdzaj go często i dodawaj, jeśli to konieczne.
- Zużytych olejów, płynów chłodzących i innych roztworów oraz pojemników nie należy wyrzucać razem z odpadami domowymi. Wyrzucić oleje, chłodziwo i inne roztwory zgodnie z uzasadnioną procedurą utylizacji.

Zarządzanie redukcją cząstek stałych w pojazdach z silnikiem wysokoprężnym

Wytwarzanie cząstek stałych jest ściśle związane ze stanem oczyszczacza powietrza, filtra paliwa i paliwa, stanem regulacji wtłakiwacza i silnika, ilością ładunku i liczbą osób przebywających w pojeździe.

W przypadku pojazdów z silnikiem wysokoprężnym, ilość cząstek stałych może zostać zredukowana w jednej z poniższych metod.

- **Nie włączać silnika na bieg jałowy przez dłuższy okres czasu.**

Gdy silnik pracuje na biegu jałowym, prędkość emisji spalin jest powolna, powodując trudności w emisji cząstek stałych (odpadów węgla), więc cząstki stałe mogą gromadzić się w rurze wydechowej (tłumik). W szczególności, jeśli silnik będzie pracował na biegu jałowym przez długi okres czasu podczas korzystania z układów klimatyzacji i elektrycznych, ilość gromadzonych cząstek stałych może wzrosnąć.

- **Wymieniać części eksploatacyjne zgodnie z odstępami czasu między kolejnymi wymianami i często czyścić pojazd.**

Ponieważ filtr paliwa, środek czyszczący powietrze i olej silnikowy mają znaczny wpływ na spaliny, wydajność i zużycie paliwa pojazdu, części te należy okresowo wymieniać i czyścić.

W szczególności, jeśli oczyszczacz powietrza jest zatkany, powstaje duża ilość cząstek stałych. W razie potrzeby należy często czyścić i wymieniać części czyszczące powietrze.

Jeżeli pojazd porusza się w trudnych warunkach, takich jak droga nieutwardzona, należy oczyścić i wymienić oczyszczacz powietrza przed upływem odstępu czasu, zgodnie ze stanem zanieczyszczenia.

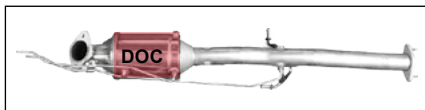
- **Nie zmieniaj i nie modyfikuj swojego pojazdu nielegalnie.**
Pojazd, którego układ ssania/wydechowy silnika i elektronicznego zespołu sterującego jest nielegalnie modyfikowany, emituje nadmierną ilość spalin i cząstek stałych.
- **Nie należy przeciążać pojazdu.**
Przeciążenie może uszkodzić silnik, zwiększając ilość cząstek stałych i skrócić jego żywotność.



Ostrzeżenie

- **Nie należy używać paliwa niskiej jakości lub nieodpowiednich dodatków. Może to spowodować uszkodzenie systemu magazynowania i zasilania paliwem, silnika i systemów związanych z gazami spalinowymi.**
- **Użycie dodatków lub innych nieodpowiednich paliw unieważnia naprawę gwarancyjną.**
- **Do pojazdów z silnikiem wysokoprężnym należy stosować olej napędowy o niskiej zawartości siarki. W przypadku stosowania paliwa o zawartości siarki przekraczającej 0,5% całkowitej ilości paliwa, może dojść do wytworzenia nadmiernej ilości spalin i zablokowania funkcji przepływu oleju na specjalnie oczyszczonej ścianie wewnętrznej cylindra.**

Urządzenie do redukcji emisji



Samochód ten jest wyposażony w katalizator utleniający (DOC) i filtr cząstek stałych (DPF) zgodnie z przepisami dotyczącymi emisji spalin EU4.

Samochód ten jest wyposażony w układ oczyszczania spalin z pochłaniaczem Lean NOx Trap (LNT) i filtrem cząstek stałych (DPF) zgodnie z przepisami dotyczącymi emisji spalin EU6.

DOC przetwarza HC i CO₂ w paliwie na H₂O i usuwa 80% rozpuszczalnej frakcji organicznej (SOF) wśród cząstek stałych, redukując w ten sposób 25% lub więcej cząstek stałych.

Spaliny z silnika przepływają przez LNT. LNT wychwytuje NOx w warunkach pracy silnika na zubożonym zasilaniu, a katalizator skutecznie utlenia HC i CO. Uwwięzione NOx są uwalniane z katalizatora, gdy tryb pracy silnika zostanie przełączony na bogate zasilanie. Podczas regeneracji przy bogatym zasilaniu, NOx przekształcają się w nieszkodliwy azot.

DPF zbiera cząstki stałe do filtra i usuwa je poprzez spalanie. Urządzenie to usuwa 95% lub więcej cząstek stałych

Katalityczny filtr cząstek stałych do silników wysokoprężnych (CDPF) - EU4

CDPF stanowi złożoną nazwę oznaczającą katalizator utleniający (DOC) i filtr cząstek stałych do silników wysokoprężnych (DPF), które stanowią układ wtórnego oczyszczania spalin.

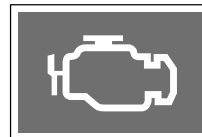
LNT (filtr cząstek stałych i pochłaniacz NOx) DPF (filtr cząstek stałych do silników wysokoprężnych) - UE6

Filtr cząstek stałych do silników wysokoprężnych i pochłaniacz Nox (Lean & NOx Trap) DPF (Diesel Particulate Filter) to system eliminujący tlenek azotu z emisji spalin. Używaj określonego paliwa, aby uniknąć zapachu spalin z powodu złej jakości paliwa i utrzymać normalne osiągi LNT DPF.

Proces regeneracji

"Regeneracja" to proces spalania cząstek stałych, gdy pewna ilość cząstek jest zbierana w filtrze. W tym procesie temperatura spalin wzrasta do ok. 600°C dzięki kontroli paliwa, a cząstki stałe są skutecznie spalane.

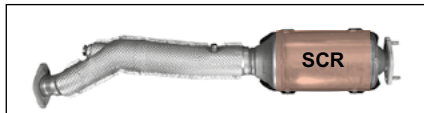
Gdy wskaźnik CHECK Engine miga



Regeneracja nie może być wykonywana z powodu kilku warunków pracy. W tym przypadku miga wskaźnik CHECK silnika. Funkcja miga, aby poinformować kierowcę o konieczności podjęcia działań w celu prawidłowej regeneracji filtra.

Jeśli wskaźnik CHECK silnika miga, przejechać pojazdem z prędkością ponad 80 km/h przez 20 minut, aby zregenerować DPF. Gdy ilość cząstek stałych zostanie obniżona do określonego limitu, wskaźnik CHECK silnika gaśnie.

Układ wtórnego oczyszczania spalin II (SCR)*



Nasz system oczyszczania spalin stosuje system SCR (Selective Catalytic Reduction - selektywna redukcja katalityczna) w celu redukcji tlenku azotu (NOx) pozostającego w spalinach.

System ten składa się z układu wtłoku roztworu mocznika, układu kontroli wtłoku roztworu mocznika (DCU) oraz katalizatora SCR.

Ostrzeżenie ze względu na niski poziom roztworu mocznika

Ostrzeżenie o niskim poziomie roztworu mocznika pojawia się na wyświetlaczu tablicy rozdzielczej oddzielnie w 3 poziomach w zależności od odległości, jaką pojazd może przejechać z pozostałym roztworem mocznika.

Uwaga

- Nie używaj samochodu bez uzupełnienia roztworu mocznika, gdy pojawi się ostrzeżenie o niskim poziomie roztworu mocznika lub zapali się lampka ostrzegawcza. Może to spowodować poważne uszkodzenie układu roztworu mocznika lub uniemożliwić korzystanie z samochodu. Należy natychmiast dodać roztworu mocznika zlecić sprawdzenie i obsługę techniczną samochodu w ASO SsangYong.

Wersja Supervision



Niewystarczająca ilość roztworu mocznika

Wersja Standard



Niewystarczająca ilość roztworu mocznika

- Przebieg, jaki pojazd może przejechać, gdy pojawi się ten komunikat ostrzegawczy, wynosi od 2.400 km do 800 km.
- Odpowiedni komunikat ostrzegawczy pojawia się na 15 sekund co 200 km lub 4 godziny.
- Jeśli pojawi się ten komunikat ostrzegawczy, należy natychmiast uzupełnić 6 L roztworu mocznika lub więcej.

Uwaga

- W przypadku uruchomienia silnika natychmiast po dodaniu roztworu mocznika, silnik może nie uruchomić się tymczasowo. Odczekać, aż wskaźnik poziomu roztworu mocznika całkowicie podniesie się i zatrzyma, a następnie uruchomić silnik.

Uwaga

- Ilość roztworu mocznika do zużycia może się różnić w zależności od sposobu prowadzenia pojazdu i otaczającego środowiska.
- Okolo 1,0-1,5L roztworu mocznika zużywa się, gdy pojazd porusza się na dystansie 1000 km.
- W ostrzeżeniu poziomu 1 pojawia się tylko komunikat ostrzegawczy. Lampa ostrzegawcza nie zapala się.

Wersja Supervision



Ponowne uruchomienie silnika niemożliwe za 000 km!
Dodaj roztworu mocznika

Wersja Standard

Ponowne uruchomienie silnika niemożliwe za 000 km!
Dodaj roztworu mocznika

- Przebieg, jaki pojazd może przejechać, gdy pojawi się ten komunikat ostrzegawczy, wynosi od 800 km do 0 km.
- W przypadku ostrzeżenia na poziomie 2, lampka ostrzegawcza pozostaje włączona, a komunikat ostrzegawczy jest wyświetlany w sposób ciągły.
- Jeśli pojawi się ten komunikat ostrzegawczy, należy natychmiast dolać 10 l roztworu mocznika lub więcej.

Poziom 3 ostrzeżenia

Wersja Supervision







Nie można ponownie uruchomić silnika z powodu braku roztworu mocznika





Wersja Standard




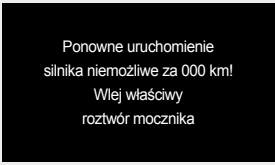
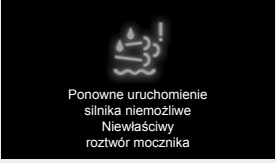
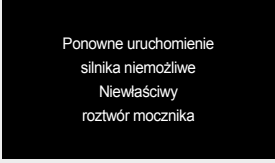
Nie można ponownie uruchomić silnika z powodu braku roztworu mocznika






- Jeżeli to ostrzeżenie pojawi się podczas jazdy, jazda jest możliwa, ale silnik nie może zostać ponownie uruchomiony po jego wyłączeniu.
- W przypadku ostrzeżenia na poziomie 3, lampka ostrzegawcza pozostaje włączona, a komunikat ostrzegawczy jest wyświetlany w sposób ciągły.
- Jeśli pojawi się ten komunikat ostrzegawczy, należy natychmiast uzupełnić wystarczającą ilość roztworu mocznika.

Ostrzeżenie ze względu na wadliwy układ roztworu mocznika, niski poziom roztworu mocznika i sprawność katalizatora

Element	Wersja Supervision	Wersja Standard	Warunki zadziałania
Ostrzeżenie przed uszkodzeniem elektrycznym i uszkodzeniem układu kontroli wtrysku roztworu mocznika.	 <p>Sprawdź roztwór mocznika</p>	 <p>Sprawdź roztwór mocznika</p>	<ul style="list-style-type: none"> Jeśli wystąpi usterka elektryczna i wada systemu kontroli wtrysku roztworu mocznika, pierwsze ostrzeżenie pojawia się na dystansie 50 km.
	 <p>Ponowne uruchomienie silnika niemożliwe za 000 km! Sprawdź roztwór mocznika</p>	<p>Ponowne uruchomienie silnika niemożliwe za 000 km! Sprawdź roztwór mocznika</p>	<ul style="list-style-type: none"> Po pierwszym ostrzeżeniu pojawia się drugie ostrzeżenie, gdy przebieg pojazdu wynosi od 800 km do 0 km.
	 <p>Ponowne uruchomienie silnika niemożliwe Sprawdź roztwór mocznika</p>	<p>Ponowne uruchomienie silnika niemożliwe Sprawdź roztwór mocznika</p>	<ul style="list-style-type: none"> Po drugim ostrzeżeniu pojawia się trzecie ostrzeżenie, gdy przebieg pojazdu wynosi 0 km. W takim przypadku silnik nie może zostać ponownie uruchomiony.

Element	Wersja Supervision	Wersja Standard	Warunki zadziałania
Ostrzeżenie z powodu uszkodzenia układu wtrysku roztworu mocznika.	 <p data-bbox="352 288 485 320">Sprawdź wtryskiwacz roztworu mocznika</p>	 <p data-bbox="651 288 783 320">Sprawdź wtryskiwacz roztworu mocznika</p>	<ul data-bbox="887 244 1437 288" style="list-style-type: none"> • Jeśli wystąpi usterka układu wtrysku roztworu mocznika, pierwsze ostrzeżenie pojawia się na dystansie 50 km.
	 <p data-bbox="325 463 512 524">Ponowne uruchomienie silnika niemożliwe za 000 km! Sprawdź wtryskiwacz roztworu mocznika</p>	<p data-bbox="624 407 815 452">Ponowne uruchomienie silnika niemożliwe za 000 km!</p> <p data-bbox="651 456 783 501">Sprawdź wtryskiwacz roztworu mocznika</p>	<ul data-bbox="887 430 1485 474" style="list-style-type: none"> • Po pierwszym ostrzeżeniu pojawia się drugie ostrzeżenie, gdy przebieg pojazdu wynosi od 800 km do 0 km.
	 <p data-bbox="347 654 485 714">Ponowne uruchomienie silnika niemożliwe Sprawdź wtryskiwacz roztworu mocznika</p>	<p data-bbox="644 598 799 642">Ponowne uruchomienie silnika niemożliwe</p> <p data-bbox="651 647 783 692">Sprawdź wtryskiwacz roztworu mocznika</p>	<ul data-bbox="887 609 1453 676" style="list-style-type: none"> • Po drugim ostrzeżeniu pojawia się trzecie ostrzeżenie, gdy przebieg pojazdu wynosi 0 km. W takim przypadku silnik nie może zostać ponownie uruchomiony.

Element	Wersja Supervision	Wersja Standard	Warunki zadziałania
Ostrzeżenie z powodu niskiej jakości roztworu mocznika	 <p>Roztwór mocznika jest niewłaściwy</p>	 <p>Roztwór mocznika jest niewłaściwy</p>	<ul style="list-style-type: none"> W przypadku stosowania niskiej jakości roztworu mocznika, pierwsze ostrzeżenie pojawia się na dystansie 50 km.
	 <p>Ponowne uruchomienie silnika niemożliwe za 000 km! Wlej właściwy roztwór mocznika</p>	 <p>Ponowne uruchomienie silnika niemożliwe za 000 km! Wlej właściwy roztwór mocznika</p>	<ul style="list-style-type: none"> Po pierwszym ostrzeżeniu pojawia się drugie ostrzeżenie, gdy przebieg pojazdu wynosi od 800 km do 0 km.
	 <p>Ponowne uruchomienie silnika niemożliwe Niewłaściwy roztwór mocznika</p>	 <p>Ponowne uruchomienie silnika niemożliwe Niewłaściwy roztwór mocznika</p>	<ul style="list-style-type: none"> Po drugim ostrzeżeniu pojawia się trzecie ostrzeżenie, gdy przebieg pojazdu wynosi 0 km. W takim przypadku silnik nie może zostać ponownie uruchomiony.

Element	Wersja Supervision	Wersja Standard	Warunki zadziałania
Ostrzeżenie ze względu na niską skuteczność oczyszczania katalizatora SCR.	 <p data-bbox="360 281 475 311">Niska skuteczność katalizatora SCR</p>	 <p data-bbox="659 281 783 322">Niska skuteczność katalizatora SCR</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Jeśli skuteczność oczyszczania katalizatora SCR jest niska, pierwsze ostrzeżenie pojawia się na dystansie 50 km.
	 <p data-bbox="323 445 512 493">Ponowne uruchomienie silnika niemożliwe za 000 km! Sprawdź katalizator SCR</p>	 <p data-bbox="619 445 823 501">Ponowne uruchomienie silnika niemożliwe za 000 km! Sprawdź katalizator SCR</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Po pierwszym ostrzeżeniu pojawia się drugie ostrzeżenie, gdy przebieg pojazdu wynosi od 800 km do 0 km.
	 <p data-bbox="339 619 496 667">Ponowne uruchomienie silnika niemożliwe Sprawdź katalizator SCR</p>	<p data-bbox="639 568 804 633">Ponowne uruchomienie silnika niemożliwe Sprawdź katalizator SCR</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Po drugim ostrzeżeniu pojawia się trzecie ostrzeżenie, gdy przebieg pojazdu wynosi 0 km. W takim przypadku silnik nie może zostać ponownie uruchomiony.

Napełnianie roztworu mocznika



- Gdy pojawi się komunikat ostrzegawczy o niskim poziomie roztworu mocznika, należy natychmiast uzupełnić wystarczającą ilość roztworu mocznika, aby jazda była bezpieczna, niezależnie od pozostałego poziomu mocznika wskazanego na przyrządzie pomiarowym.
- Jeśli to możliwe, uzupełnij roztwór mocznika na stacji benzynowej.
Jeśli roztwór mocznika jest wlewany na stacji benzynowej pistoletem wyposażonym w zawór odcinający mocznik, nie ma obawy o przełanie mocznika.
- Jeśli musisz samodzielnie zakupić i uzupełnić roztwór mocznika, należy ostrożnie wlać odpowiednią ilość mocznika, tak aby roztwór mocznika się nie przelewał.

- 1 Dźwignię zmiany biegów ustawić w pozycji P (parking).
- 2 Wyłączyć silnik.
- 3 Po odblokowaniu wszystkich drzwi należy otworzyć pokrywę wlotu paliwa (1).
- 4 Otworzyć korek wlewu roztworu mocznika (2) obracając go w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara.
- 5 Roztwór mocznika napełniać iniektorem mocznika (stacja paliw) lub butlą z mocznikiem.
- 6 Po napełnieniu roztworu mocznika należy zamknąć korek wlotowy roztworu mocznika (2) przekręcając go w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara, aż do usłyszenia kliknięcia.
- 7 Zamknąć pokrywę wlotu paliwa (1).



Przestrogi przy napełnianiu roztworu mocznika

- Podczas napełniania roztworu mocznika należy uważać, aby roztwór mocznika nie wylał się z wlotu.
- Jeśli roztwór mocznika wejdzie w kontakt ze skórą podczas napełniania roztworu mocznika, natychmiast zmyj ją czystą wodą. Jeśli roztwór mocznika pozostaje na powierzchni pojazdu, dana część staje się białym kryształem, zanieczyszczając powierzchnię.
- Podczas napełniania roztworu mocznika należy uważać, aby nie napełniać roztworu mocznika we wlocie paliwa. Może to mieć wpływ na układ paliwowy i inne układy pojazdu, powodując znaczne uszkodzenie pojazdu.
- Nie otwierać zaślepek wlotowej roztworu mocznika w zamkniętej przestrzeni lub gdy temperatura pojazdu lub w jego pobliżu jest wysoka. Może to spowodować uwalnianie się oparów amoniaku.
- Napełnić roztwór mocznika w zacienionym i dobrze wentylowanym miejscu. Jeżeli roztwór mocznika jest wystawiony na bezpośrednie działanie promieni słonecznych, może powstać para amoniaku. W tym czasie nigdy nie wdychać oparów amoniaku.
- Należy stosować wyłącznie oryginalne roztwory mocznika spełniające normę ISO 22241. Stosowanie niskiej jakości roztworu mocznika może spowodować uszkodzenie układu pojazdu i uniemożliwić jego eksploatację.

Ograniczenie ponownego uruchomienia z powodu niskiego poziomu roztworu mocznika

Jeżeli roztwór mocznika nie jest dodawany w sposób ciągły po wystąpieniu ostrzeżenia poziomu 2 ze względu na niski poziom roztworu mocznika, ponowne uruchomienie może okazać się niemożliwe wraz z ostrzeżeniem poziomu 3.

- Aby zapobiec ograniczeniu ponownego uruchomienia z wyprzedzeniem, należy natychmiast uzupełnić co najmniej 10 l roztworu mocznika, gdy pojawi się ostrzeżenie poziomu 2 dotyczące niskiego poziomu roztworu mocznika.



Uwaga

- Jeśli ponowne uruchomienie jest niemożliwe z powodu wystąpienia ostrzeżenia SCR z przyczyn innych niż niski poziom roztworu mocznika, należy natychmiast zwrócić się do autoryzowanego centrum serwisowego SsangYong o pomoc.
- W przypadku ostrzeżeń SCR, z wyjątkiem pierwszego ostrzeżenia ze względu na niski poziom roztworu mocznika, lampka ostrzegawcza pozostaje włączona, a komunikat ostrzegawczy jest wyświetlany w sposób ciągły.

Jak wyłączyć ochronę przed ponownym uruchomieniem

Jeśli silnik nie uruchomi się z powodu ograniczenia ponownego rozruchu, problem można rozwiązać w następujący sposób:

Jeśli wyświetlony zostanie komunikat ostrzegawczy "Wyczerpany mocznik i niemożliwy jest ponowny rozruch silnika", uzupełnić mocznik co najmniej 7l.

Uzupełnić mocznik i poczekać, aż komunikat ostrzegawczy zniknie przy włączonym zapłonie. Następnie należy uruchomić silnik.



Uwaga

- Jeśli silnik nie uruchomi się po uzupełnieniu wystarczającej ilości mocznika, należy zlecić jego kontrolę i serwisowanie przez Dealera Ssangyong lub Autoryzowane Centrum Serwisowe Ssangyong.

Przechowywanie roztworu mocznika

- W zależności od warunków przechowywania, roztwór mocznika pachnie trochę amoniakiem, gdy butelka jest otwarta.
- Data ważności roztworu mocznika może się różnić w zależności od temperatury przechowywania. Należy sprawdzić datę ważności podaną przez dostawcę roztworu mocznika zgodnie z temperaturą przechowywania.
- Zamknąć szczelnie butelkę z roztworem mocznika i przechowywać ją w dobrze wentylowanym miejscu.

Uwaga

- Kiedy zaparkujesz pojazd w zamkniętej przestrzeni, spaliny z pojazdu mogą pachnieć jak amoniak. Jest to normalne zjawisko, które występuje, gdy roztwór mocznika jest stosowany w procesie SCR.

Przestrogi dotyczące układu oczyszczania spalin (SCR)



Uwaga

Przestrogi dotyczące obrażeń ciała

- Roztwór mocznika należy stosować bezpiecznie po dokładnym zapoznaniu się z treścią odpowiedniej instrukcji obsługi.
- Roztwór mocznika jest niepalny, nietoksyczny, bezbarwny i bezwonny, ale może zawierać bardzo małą ilość metali ciężkich, więc należy zachować ostrożność podczas obchodzenia się z nim.
- Podczas pracy z roztworem mocznika należy nosić rękawice ochronne, odzież ochronną i okulary ochronne.
- Roztwór mocznika może podrażniać skórę, oczy i układ oddechowy. W przypadku wystąpienia reakcji alergicznej należy natychmiast skonsultować się z lekarzem.
- Jeśli roztwór mocznika wejdzie w kontakt ze skórą, natychmiast zmyj ją czystą wodą. W razie potrzeby skonsultować się z lekarzem.
- Jeśli wypileś roztwór mocznika, natychmiast przemyj usta czystą wodą, wypij dużo wody i skonsultuj się z lekarzem.
- Nigdy nie pozwalaj dzieciom dotykać roztworu mocznika.
- Nigdy nie pozwól, aby wilgoć wydobywająca się z rury wydechowej miała kontakt ze skórą. Niezastosowanie się do tego wymogu może spowodować uszkodzenie skóry z powodu nieznacznie kwaśnej wilgoci.
- Układ oczyszczania spalin pracuje w bardzo wysokiej temperaturze. Przed wykonaniem usługi należy odpowiednio schłodzić system, aby nie poparzyć się.

Przestrogi dotyczące SCR i uszkodzenia pojazdu

- Nie należy wywierać wpływu na SCR. Może to spowodować uszkodzenie katalizatora w SCR.
- Nie należy dowolnie zmieniać długości rury wydechowej, kierunku i struktury układu wydechowego. Może to spowodować poważne uszkodzenie sprawności redukcji spalin lub układu.
- Należy stosować wyłącznie oryginalne roztwory mocznika spełniające normę ISO 22241. Stosowanie niskiej jakości roztworu mocznika może spowodować uszkodzenie układu pojazdu i uniemożliwić jego eksploatację.
- Nie należy stosować niskiej jakości roztworu mocznika lub mocznika zawierającego nieautoryzowany dodatek. Może to spowodować zanieczyszczenie powietrza i poważne uszkodzenie układu mocznikowego i innych układów pojazdu.

Przestrogi przy napełnianiu roztworu mocznika

- Podczas napełniania roztworu mocznika należy uważać, aby roztwór mocznika nie wylał się z wlotu.
- Jeśli roztwór mocznika wejdzie w kontakt ze skórą podczas napełniania roztworu mocznika, natychmiast zmyj ją czystą wodą. Jeśli roztwór mocznika pozostaje na powierzchni pojazdu, dana część staje się białym kryształem, zanieczyszczając powierzchnię.
- Podczas napełniania roztworu mocznika należy uważać, aby nie napełniać roztworu mocznika we wlocie paliwa. Może to mieć wpływ na układ paliwowy i inne układy pojazdu, powodując znaczne uszkodzenie pojazdu.

- Nie otwierać zaślepek wlotowej roztworu mocznika w zamkniętej przestrzeni lub gdy temperatura pojazdu lub w jego pobliżu jest wysoka. Może to spowodować uwalnianie się oparów amoniaku.
- Napełnić roztwór mocznika w zacienionym i dobrze wentylowanym miejscu. Jeżeli roztwór mocznika jest wystawiony na bezpośrednie działanie promieni słonecznych, może powstać para amoniaku. W tym czasie nigdy nie wdychać oparów amoniaku.

Uwaga

- Przebieg pojazdu może być przejechany, a rzeczywisty poziom roztworu mocznika może być różny w zależności od przyzwycajań związanych z prowadzeniem pojazdu i warunków drogowych.
- Układ wtrysku roztworu mocznika zbiera roztwór mocznika w przewodzie doprowadzającym roztwór mocznika do zbiornika roztworu mocznika przez kilka minut po wyłączeniu silnika. Po całkowitym pobraniu roztworu mocznika należy sprawdzić lub przeprowadzić serwis systemu.
- Roztwór mocznika może zamarzać w niskiej temperaturze (-11 °C), dlatego nie można dokładnie zmierzyć pozostałego poziomu roztworu mocznika. Gdy roztwór mocznika topi się przez gorący przewód po kilku minutach od uruchomienia silnika, należy sprawdzić poziom roztworu mocznika.
- Gdy roztwór mocznika topi się przez gorący przewód, może to trwać od kilku minut do kilkudziesięciu minut, w zależności od warunków jazdy i otoczenia.

Indeks

Z treści niniejszej instrukcji obsługi można wygodnie znaleźć ważne funkcje lub terminy w porządku alfabetycznym.

Siedzenia pierwszego tylnego rzędu3-11	Włączanie/wyłączanie brzojczyka ostrzegawczego tylnego i bocznego systemu ostrzegawczego 4-187	Regulacja temperatury fotela kierowcy i przedniego siedzenia pasażera (niezależnie)	Kontrolka gotowości tempomatu
Funkcja ogrzewania (nagrzewnica)... 3-18		Synchronizacja w oparciu o ustawioną temperaturę siedzenia kierowcy (SYNC)..... 3-63	Układ automatycznego nadmuchu..... 3-67
Siedzenie podwójnie składane 3-13		System jakości powietrza (AQS)..... 3-68	Funkcja automatycznego blokowania drzwi w trakcie jazdy..... 3-3
Siedzenia 2 tylnego rzędu (wersja 7-osobowa)..... 3-15	Regulacja kąta nachylenia oparcia 3-8, 3-10, 3-12		Funkcja automatycznego odblokowania drzwi w czasie kolizji..... 3-3
Składanie siedzenia (składanie)..... 3-15	Regulacja kąta nachylenia reflektorów . 3-43		Funkcja AUTO HOLD..... 4-161
Parkowanie w dwóch rzędach	Regulacja zagłówka	Android Auto.....	Kontrolka/lampka ostrzegawcza AUTO HOLD
Zobacz: Parkowanie równoległe (parkowanie w dwóch rzędach) 4-2193-6, 3-11, 3-15	Urządzenie z systemem Android 3-74	AUTO HOLD Zobacz: Funkcja AUTO HOLD..... 4-161
Tryb 2WD (2H) 4-138	Regulacja wysokości/długości kolumny kierowniczej..... 3-66	Niemowlę lub dziecko musi siedzieć w foteliku na tylnym siedzeniu 1-22	Światła automatyczne 3-41, 3-49
4D Driving Odnosi się do prowadzenia pojazdu pod wpływem narkotyków (Drugged), alkoholu (Drunk), w stanie rozproszenia (Distacted) lub zmęczenia (Drowsy) - 4D 1-21	Regulacja prędkości wycieraczek przedniej szyby..... 3-54	Antena (GPS, radio, DMB).....	Dźwignia zmiany biegów przekładni automatycznej
Tryb 4WzD HIGH (4H) 4-138	Elektryczna regulacja siedzenia..... 3-7	Układ zapobiegający blokowaniu kół (ABS)	Jak ustawić dźwignię zmiany biegów w pozycji wybranego biegu
Kontrolka trybu 4WD HIGH (4H) 4-45	Regulacja temperatury fotela kierowcy i przedniego siedzenia pasażera (niezależnie) 3-64	Lampka ostrzegawcza układu zapobiegającego blokowaniu kół (ABS) 4-166	Autonomiczny system hamowania awaryjnego (AEBS) 4-126
Tryb 4WD LOW (4L)..... 4-139	AEBS Zobacz: Autonomiczny system hamowania awaryjnego (AEBS) 4-178	Funkcja zapobiegająca przytrzaśnięciu przez elektrycznie sterowaną klapę tylną..... 3-32	Kontrolka AEBS OFF [AEBS WYŁ] autonomicznego systemu hamowania awaryjnego.....
Kontrolka trybu 4WD LOW (4L)..... 4-45	Poduszka powietrzna	Układ antykradzieżowy i ostrzegawczy 2-34	Lampka ostrzegawcza autonomicznego systemu hamowania awaryjnego (AEBS)
System 4WD	Czujnik wykrywania kolizji..... 2-20	AQS Zobacz: "System Jakości Powietrza (AQS)"..... 3-68	Gniazdo AUX 3-78
Co to jest napęd dołączany?..... 4-137	Moduł sterujący poduszki powietrznej 2-20	System monitorowania dookólnego (AVM)..... 4-216	Średnie zużycie paliwa (wyświetlacz tablicy wskaźników)
Co to są ciasne skręty?..... 4-139	Etykieta ostrzegawcza poduszki powietrznej	Kamera przednia 4-216	Średnia prędkość (wyświetlacz tablicy wskaźników).....
Lampka ostrzegawcza kontroli systemu 4WD..... 4-45, 4-139	Lampka ostrzegawcza poduszki powietrznej	Kamera tylna 4-216	System AVM Zobacz: System monitorowania dookólnego (AVM)
Napęd na cztery koła 4WD Zobacz: System 4WD	Klimatyzacja	Automatyczne oświetlenie przy podejściu	AV/Nawigacja 3-68
		Tryb pożegnania..... 3-47	
		Tryb powitania 3-47	
		Kontrolka ostrzegawcza tempomatu..... 3-47	
		Tempomat WŁĄCZONY 4-110	
		Tempomat GOTOWY 4-110	

A

Pozycja ACC (przełącznik START/STOP) 4-9

Ekran nawigacji (wyświetlacz tablicy rozdzielczej)..... 4-44

B

Uważać, aby podczas korzystania z elektrycznie sterowanego okna nie utknęła w nim żadna część ciała 1-23

Asystent kolizji w martwym polu (BSA) 1-23

System kontroli martwego pola (BSD) System RCTW..... 1-23

System ostrzegania o obiektach w martwym polu (BSW)..... 1-23

Bluetooth 3-67

Tryb głośnomówiący przez Bluetooth ... 3-69

Układ hamulcowy 4-115

ABS (Układ zapobiegający blokowaniu kół)..... 4-117

System elektronicznego rozdzielania siły hamowania (EBD) 4-116
Hamulec nożny..... 4-116

Czym jest zjawisko zaniku hamowania? 4-116

Co to jest zjawisko zapowietrzenia hamulca? 4-116

Lampka ostrzegawcza układu hamulcowego 4-29

Prawidłowe docieranie silnika nowego pojazdu 1-29

C

Pojemność/standard płynu hamulcowego, roztworu oleju i mocznika oraz płynu chłodzącego 6-5

Pojemność/standard płynu chłodzącego, roztworu oleju i mocznika oraz płynu hamulcowego 6-5

Pojemność/standard roztworu oleju i mocznika, płynu chłodzącego i płynu hamulcowego 6-5

Pojemność/standard roztworu mocznika i oleju, płynu chłodzącego i płynu hamulcowego 6-5

Uchwyt na kartę 3-73
Pielęgnacja i czyszczenie wnętrza..... 1-32

Funkcja Car play 3-67

Przypadki, w których nie zadziała poduszka powietrzna..... 1-28

Ostrzeżenia dotyczące montażu akcesoriów..... 1-28

Ostrzeżenia dotyczące prowadzenia pojazdu wyposażonego w turbosprężarkę..... 6-56

Ostrzeżenia dotyczące parkowania w okresie zimowym..... 6-54

Ostrzeżenia dotyczące parkowania samochodu na spadku drogi..... 4-125

Ostrzeżenia dotyczące parkowania pojazdu na wzniesieniu drogi pod górę . 4-125

Ostrzeżenia dotyczące polerowania pojazdu 1-31

Ostrzeżenia dotyczące polerowania pojazdu Zobacz: „Ostrzeżenia dotyczące polerowania pojazdu”..... 1-31

Ostrzeżenia dotyczące rozładowania akumulatora przy zasilaniu UPS podłączonym do systemu rejestratora ("czarnej skrzynki")..... 1-31

Ostrzeżenia dotyczące ochrony środowiska..... 1-5

Ostrzeżenia dotyczące stosowania paliwa ekologicznego 6-55

Ostrzeżenia dotyczące kluczyka inteligentnego (Smart Key)..... 1-33

Ostrzeżenia dotyczące wentylacji pojazdu..... 1-28

Ostrzeżenia dotyczące przyciemniania szyb 1-32

System asystenta utrzymywania środka pasa ruchu (CLKA)..... 1-32

Środkowa lampka oświetlenia wnętrza/ przedziału bagażowego..... 1-8

Etykieta certyfikacyjna 1-8

Zmiana parametrów (opcji) i funkcji w zależności od zmian konstrukcyjnych 3

Lampka ostrzegawcza ładowania akumulatora 4-27

Sprawdzanie otoczenia przy wysiadaniu z pojazdu 1-24

Sprawdzenie i wymiana bezpieczników i przekaźników 6-36

Sprawdzenie i wymiana tarcz hamulcowych..... 4-117

Sprawdzenie i wymiana klocków hamulcowych..... 4-117

Sprawdzenie i wymiana żarówek 6-38

Wymiana żarówek świateł zewnętrznych..... 6-41

Wymiana żarówek świateł wewnętrznych 6-43

Kontrola przed jazdą 1-16

Kontrola komory silnika 6-17

Sprawdzenie stanu zużycia opon 6-49

Kontrola ciśnienia w oponach 6-48

Kontrola opon i kół 6-48

Sprawdzanie kół Zobacz: "Sprawdzanie opon i kół"..... 6-48

Sprawdzenie wycieraczek i wymiana pióra..... 6-34

Fotelik dziecięcy dla niemowlęcia lub małego dziecka2-11	Zawieszenie działania tempomatu 3-70	Funkcja automatycznego odblokowania drzwi w czasie kolizji..... 3-3	Informacje o jeździe po wyjeździe (wyświetlacz tablicy rozdzielczej)..... 4-42
Fotelik dziecięcy ISOFIX 2-11	Odmrażanie i odparowywanie..... 3-70	Blokada zabezpieczająca otwarcie drzwi przez dzieci..... 3-4	Okno wyświetlacza informacji dot. jazdy
Fotelik dziecięcy Zobacz: "Fotelik dla niemowląt lub małych dzieci"2-11	Opóźnione działanie pedału przyspieszenia Zobacz: „Ochrona układu napędowego (opóźnione działanie pedału przyspieszenia)” 3-4	Lampka doświetlająca w drzwiach.....	Jazda po zboczach wzgórz i pochyłych drogach..... 1-26
Blokada zabezpieczająca otwarcie drzwi przez dzieci..... 3-4	Prędkościomierz cyfrowy (wyświetlacz tablicy wskaźników).....	Podświetlenie klamki w drzwiach.....	Jazda po zboczach wzgórz i pochyłych drogach..... 1-26
Czyszczenie i konserwacja szyb 1-32	Wyświetlanie punktu zmiany biegu w trybie M (ręcznym) (wyświetlacz zestawu wskaźników).....	Czujnik dotykowy klamki.....	Jazda po błotnistej lub piaszczystej drodze..... 1-25
Czujnik wykrywania kolizji..... 2-21	Dystans możliwy do pokonania na paliwie w zbiorniku (ekran tablicy wskaźników).....	Podświetlenie wewnętrznej klamki w drzwiach.....	Jazda po oblodzonej lub zaśnieżonej drodze..... 1-25
Funkcja odprowadzania 3-38	Nie jeździć z otwartymi drzwiami lub klapą bagażnika 1-23	Kieszeń w drzwiach na mapę..... 3-85	Pokonywanie przeszkód wodnych 1-26
Konsola..... 3-85	Nie jeździć z otwartą klapą bagażnika lub drzwiami 1-23	Dźwignia otwierania drzwi..... 3-2	Pokonywanie przeszkód wodnych 1-26
Przejeżdżanie przez skrzyżowania lub przejazdy kolejowe..... 1-27	Nie wystawiać części ciała przez szyberdach lub okno 1-23	Lampka ostrzegawcza otwartych drzwi 4-40	Jazda po piaszczystej lub błotnistej drodze..... 1-25
Przejeżdżanie przez przejazdy kolejowe lub skrzyżowania 1-27	Nie wystawiać części ciała przez okno lub szyberdach 1-23	Parkowanie równoległe (parkowanie w dwóch rzędach).....	Jazda po zaśnieżonej lub oblodzonej drodze..... 1-25
Wyświetlacz gotowego/aktywnego tempomatu..... 4-109	Nie przewozić materiałów niebezpiecznych 1-28	Alert uwagi kierowcy.....	Jazda po górskich i nieutwardzonych drogach..... 1-25
Tempomat..... 4-109	Nie wyciągać silnika podczas jazdy..... 1-25	Ułatwiony dostęp do fotela kierowcy.....	Jazda po autostradę..... 1-27
Kontrolka tempomatu 4-129	Nie używać części pojazdu do innych celów3	Funkcja zabezpieczeń szyby obok fotela kierowcy 3-18	Jazda po nieutwardzonych i górkach 1-25
Kontrolka ostrzegawcza tempomatu	Nie rozgrzewać silnika ani nie kontrolować pojazdu w zamkniętej przestrzeni..... 1-27	Asystent jazdy.....	Pozycja za kierownicą..... 1-19
Kontrolka gotowości tempomatu.....	Drzwi..... 3-2	Prowadzenie pojazdu wyposażonego w automatyczną skrzynię biegów 4-111	Prędkość jazdy (wyświetlacz tablicy wskaźników)..... 4-23
Uchwyt na kubek..... 3-83	Funkcja automatycznego blokowania drzwi w trakcie jazdy 3-3	Tryb awaryjny automatycznej skrzyni biegów 4-112	Czas jazdy (wyświetlacz tablicy rozdzielczej)..... 4-41
D		Co to jest punkt automatycznej zmiany biegów?.....	DRL Zobacz: "Światła do jazdy diennej (DRL)" 3-35
Lampka deski rozdzielczej (środkowa).....		Czym jest zjawisko pełzania? 4-112	
Światła do jazdy dziennej (DRL)..... 3-40		Co to jest hamowanie silnikiem?.....	
D Pozycja jazdy..... 4-107		Czym jest funkcja redukcji przełożenia (funkcja kick down)? 4-100	

E

EBD Zobacz: Elektroniczny rozdział siły hamowania (EBD).....	4-118
Wewnętrzne lusterko ECM	3-51
System elektronicznego rozdziału siły hamowania (EBD)	
Lampka ostrzegawcza elektronicznego rozdziału siły hamowania (EBD) 4-30, 4-118	
Lampka ostrzegawcza elektronicznego hamulca postojowego (EPB).....	4-158
Automatyczne odblokowywanie elektronicznego hamulca postojowego (EPB).....	4-159
Tryb awaryjny elektronicznego hamulca postojowego (EPB).....	4-159
Lampka ostrzegawcza elektronicznego hamulca postojowego (EPB).....	4-30
Elektroniczny system kontroli trakcji (ESP).....	4-120
Kontrolka ESP OFF [ESP WYŁ] - wyłączenia elektronicznego systemu kontroli trakcji	4-46
Kontrolka / lampka ostrzegawcza ESP ON [ESP WŁ] elektronicznego systemu kontroli trakcji,	
Kluczyk awaryjny.....	4-18
Środki nadzwyczajne w przypadku wystąpienia sytuacji awaryjnej	5-1
W przypadku pożaru	5-30
W przypadku silnych opadów śniegu	5-31
W razie wypadku	
W przypadku przebitej opony.....	5-8

Gdy zaświeci się lampka ostrzegawcza silnika.....	5-7
Gdy silnik jest przegrzany tak, że załącza się kontrolka ostrzegawcza ...	5-6
W przypadku, gdy pojazd zatrzymał się z powodu awarii.....	5-28
Gdy zaświeci się lampka ostrzegawcza odwadniacza (pojazd z silnikiem wysokoprężnym).....	5-7
Kiedy musisz odholować swój pojazd.....	5-21
Sygnał hamowania awaryjnego (ESS)	4-119
Lampka ostrzegawcza silnika	
Lampka ostrzegawcza silnika	1-33, 1-35, 1-36, 1-37
Skrzynka bezpieczników i przekaźników w komorze silnika	
Pokrywa silnika.....	3-27
Dźwignia otwierania pokrywy silnika.....	3-27
Lampka ostrzegawcza otwartej pokrywy silnika.....	
Numer silnika.....	1-8
Lampka ostrzegawcza ciśnienia oleju silnikowego.....	
Lampka ostrzegawcza przegrzania silnika.....	4-28
Obroty silnika (wyświetlacz tablicy wskaźników)	
Rozgrzewanie silnika.....	1-24
EPB Zobacz: „Elektroniczny hamulec parkingowy (EPB)”	
ESP Zobacz: "Elektroniczny system kontroli trakcji (ESP)"	
ESS Zobacz: "Sygnalizacja hamowania awaryjnego (ESS)"	

Układ wtórnego oczyszczania spalin (LNT+DPF)	6-59
Układ wtórnego oczyszczania spalin (SCR).....	6-60
Gaśnica	
1-28, 5-30	

F

Zapinanie pasów bezpieczeństwa przez kobietę w ciąży.....	2-9
Napełnianie roztworu mocznika ...	6-66
Hamulec nożny.....	4-116
Lampka podłogowa	3-53
Przedni spryskiwacz automatyczny	3-54
Kamera przednia	
Moduł kamery przedniej (FCM)	4-179
Przednie światła przeciwmgielne	3-32
Przedni czujnik wykrywania przeszkód	
Przycisk ON/OFF [WŁ/WYŁ] wykrywania przeszkód z przodu pojazdu	
Przełącznik doraźnej regulacji przedniego fotela pasażera.....	3-10
System wykrywania przeszkód z przodu/tyłu	

Przedni czujnik wykrywania przeszkód.....	
Tylny czujnik wykrywania przeszkód.....	
Przednia lampka wewnętrzna (konsola górna)	3-41
Schówek przedni.....	3-83
Połączona praca przednich wycieraczek i spryskiwaczy.....	
Poziom paliwa (wyświetlacz tablicy wskaźników).....	
Wlew paliwa	3-34
Funkcje w ramach poszczególnych pozycji.....	
Pozycja D (jazda).....	
Pozycja M (tryb ręczny)	
Pozycja N (neutralna).....	4-106
Pozycja P (postój).....	
Pozycja R (cofania)	4-93

G

Dźwignia zmiany biegów przy automatycznej skrzyni biegów	
D Pozycja jazdy	4-107
M Pozycja trybu ręcznego.....	
N Pozycja neutralna	4-106
P Pozycja postój	4-106

Jeśli nie można przesunąć dźwigni zmiany biegów z położenia P (postojowego) do innego położenia.....	Ogrzewanie 3-60	System immobilizera 2-35	iPhone Zobacz: "iPhone"
R Pozycja cofania..... 4-93	Regulacja temperatury fotela kierowcy i przedniego siedzenia pasażera (niezależnie)	Lampka ostrzegawcza układu immobilizera	iPod 3-77, 3-78
Dźwignia zmiany biegów Zobacz: dźwignia zmiany biegów automatycznej skrzyni biegów.....	Synchronizacja w oparciu o ustawioną temperaturę siedzenia kierowcy (SYNC) 3-63	Znaczenie przeglądów okresowych 3	iPod Zobacz: "iPod"
Podgrzewanie szyb 3-65, 3-71	Sterowanie ogrzewaniem i klimatyzacją 3-62	Pompowanie opony..... 5-15	Łączny czas działania ISG.....
Ogólna lampka ostrzegawcza..... 4-33	Sterowanie ogrzewaniem i klimatyzacją (manualne) 3-61	Informacje dotyczące instalacji ADR i przekazywania informacji 1-2	System ISG [Auto Stop/Start]
Schówek na rękawiczki..... 3-84	Ogrzewanie i wentylacja Zobacz: „Wentylacja i ogrzewanie foteli”	System info-rozrywkowy.....	Kontrolka/lampka ostrzegawcza ISG
Lampka w schowku..... 3-53	„Wentylacja i ogrzewanie foteli”	Montaż opon zimowych..... 6-52	Kontrolka ISG OFF [ISG WYŁ]
Tryb pożegnania..... 3-43	Światła drogowe..... 3-33	Montaż haka holowniczego..... 5-22	Fotelik dziecięcy ISOFIX
Uchwyt/wieszak na płaszcze..... 3-82	Asystent świateł drogowych (HBA)..... 3-37, 3-41	Bieżące zużycie paliwa (wyświetlacz tablicy wskaźników)..... 4-41	K
H	Kontrolka świateł drogowych..... 4-35	Tablica wskaźników 4-21	Stacyjka (kluczyk zapłonu)
Lampka ostrzegawcza nietrzymania rąk na kierowcy.....	Górne światło stopu 3-31, 6-40	Wersja Standard.....	Klakson Zobacz: „Sygnał dźwiękowy”
Światła awaryjne	Kontroler zjazdu ze wznesienia (HDC) . 4-122	Wersja Supervision.....	Koreańska Agencja Konsumentów — Ostrzeżenia dotyczące potencjalnie niebezpiecznych akcesoriów do pasów bezpieczeństwa 1-3
Kontrolka HBA..... 4-35	Kontrolka/lampka ostrzegawcza (HDC) ON [HDC WŁ] kontrolera zjazdu ze wznesienia.....	Informacje o podróży w pamięci komputera..... 4-40	Koreańska Agencja Konsumentów — Zapobieganie drobnym incydentom. 1-4, 1-6
HBA Zobacz: „Asystent świateł drogowych (HBA)”	Sygnał dźwiękowy 3-76	Lampki ostrzegawcze i kontrolki tablicy wskaźników	L
HDC Zobacz: Kontroler zjazdu ze wznesienia (HDC).....	Klakson Zobacz: „Sygnał dźwiękowy”	Tempomat inteligentny/adaptacyjny	System LCW
Światła przednie	Korzystanie z trybu ręcznej zmiany biegów.	Wewnętrzna skrzynka bezpieczników... 6-36	Kontrolka /lampka ostrzegawcza LDWS4-37
Reflektory Zobacz: „Światła przednie”..	I	Czujnik temperatury wewnętrznej	LDWS (System ostrzegania przed niezamierzoną zmianą pasa ruchu).... 4-142
	Jeśli nie można przesunąć dźwigni zmiany biegów z położenia P (postojowego) do innego położenia	W przypadku pożaru 5-30	LDWS Zobacz: LDWS (System ostrzegania przed niezamierzoną zmianą pasa ruchu).....
	Kontrolka ON [WŁ] włączonych świateł 4-34	W przypadku silnych opadów śniegu.... 5-31	Światło doprowadzania po wyjściu z domu ..
		W razie wypadku.....	Lampka oświetlenia tablicy
		iPad 3-77, 3-78	
		iPad Zobacz: "iPad"	
		iPhone 3-77, 3-78	

rejestracyjnej	3-31, 6-40
Światła i oświetlenie	3-31
Wyłączanie wszystkich świateł	3-32
Włącznik świateł	3-32
Ogranicznik obciążenia	2-8
Lampka ostrzegawcza niskiego poziomu paliwa	4-32
Płyta podłogi bagażnika	
Przedział bagażowy	3-77
Schówek w przedziale bagażowym	
Siatka bagażowa	3-77
Półka na bagaż	
Góra osłona bagażu	

M

Menu główne na tablicy wskaźników	4-39
Eksploatacja pojazdów z silnikami wysokoprężnymi (zimą)	6-53
Zarządzanie klimatyzacją (zimą)	6-53
Zarządzanie płynem chłodzenia silnika (zimą)	6-52
Zarządzanie olejem silnikowym (zimą)	6-52
Zarządzanie płynem do spryskiwaczy (zimą)	6-52
Ręczna kłapa tylna	
Symbol główny (Wersja Supervision)	

Przełącznik klimatyzacji MAX	3-70
Przebieg (wyświetlacz tablicy wskaźników) ..	
Lusterko	
ECM lusterko wsteczne	3-57
Przycisk regulacji wstecznych lusterek zewnętrznych	3-50
Lusterko z oświetleniem	3-73
Pozycja M (tryb ręczny)	
Oświetlenie nastrojowe	

N

Nawigacja Zobacz: „AV/nawigacja”	
Pozycja N (neutralna)	4-106
Zakaz jazdy pod wpływem narkotyków, alkoholu, w stanie rozproszenia i zmęczenia (4D)	1-21
Drobny incydent Zobacz: Koreańska Agencja Konsumentów — Zapobieganie drobnym incydemtom	
Zakaz spania w zamkniętym samochodzie	1-22
Unikać gwałtownych ruchów kierownicą	1-26
Unikać gwałtownego ruszania, przyspieszania lub hamowania	1-25

O

Status OFF [WYŁ] (przełącznik START/STOP)	4-2
Status ON [WŁ] (przełącznik START/STOP)	4-2

Otwieranie kłapy tylnej w sytuacji awaryjnej	3-30
Obsługa inteligentnego systemu audio i AV/nawigacji przy użyciu kierownicy	3-69
Funkcja automatycznego składania/rozkładania zewnętrznych lusterek wstecznych	
Przycisk regulacji wstecznych lusterek zewnętrznych	3-50
OVM Zobacz: "Narzędzia OVM"	
Narzędzia OVM	5-2

P

Tryb antynapadowy	
Parkowanie	
Ostrzeżenia dotyczące parkowania w okresie zimowym	6-54
Bezpieczne parkowanie i zatrzymywanie się	1-24
Parkowanie samochodu na spadku drogi. Parkowanie samochodu na wzniesieniu pod górę	
Asystent parkowania (PAS)	
System wykrywania przeszkód z przodu/tyłu	
System kamery tylnej	
Światła mijania Zobacz: „Włączanie świateł drogowych i świateł mijania w tym samym czasie (światła mijania)”	

Pozycja dźwigni zmiany biegów (wyświetlacz na tablicy wskaźników)	
Potencjalnie niebezpieczne akcesoria do pasów bezpieczeństwa Zobacz: Koreańska Agencja Konsumentów — Ostrzeżenia dotyczące potencjalnie niebezpiecznych akcesoriów do pasów bezpieczeństwa	1-3
Gniazdo zasilania	3-72
Elektryczna kłapa tylna	3-25
Okna sterowane elektrycznie Zobacz: „Okno (sterowane elektrycznie)”	
Pozycja P (postój)	4-106
Środki ostrożności dotyczące niemowląt, dzieci, osób starszych lub kobiet w ciąży	1-22
Środki ostrożności dotyczące modyfikacji pojazdu i zmian konstrukcyjnych	1-14
Zalecane ciśnienie powietrza w oponach	6-48
Napinacz	2-8
Lampa oświetlająca podłoże	3-36, 6-40
Cel i warunki zastosowania instrukcji obsługi	3

R

Wycieraczki z czujnikiem deszczu	3-55
Czujnik deszczu	3-55
System RCTA Zobacz: "System ostrzeżeń o ruchu poprzecznym z tyłu (RCTA)"	4-138
Status READY [GOTOWY] (przełącznik START/STOP)	4-2
Siedzenia w pierwszym tylnym rzędzie (zagięte środkowe)	3-12
Tylny i boczny system ostrzegawczy	4-134
Kamera tylna	
System kamery tylnej	
Asystent ruchu poprzecznego z tyłu pojazdu (RCTA)	
Światła tylne	3-31, 6-40
Tylny czujnik wykrywania przeszkód	
Roleta przy tylnych siedzeniach	
Blokada sterowania tylnych okien	
Schówek tylny	
Połączona praca wycieraczki i spryskiwacza tylnej szyby	
Światła odblaskowe	
Usuwanie wilgoci z szyby	3-65
Naprawa przebitej opony	5-10
Przebiecie opony Zobacz: "Naprawa przebitej opony"	
Wymiana czynnika chłodniczego/oleju w układzie klimatyzacji	3-60
Wymiana żarówek światel zewnętrznych	6-41

Wymiana filtra klimatyzacji	6-46
Wymiana żarówek światel wewnętrznych	6-43
Wymiana baterii kluczyka inteligentnego	4-19
Resetowanie średniego zużycia paliwa (wyświetlacz tablicy wskaźników)	
Resetowanie średniej prędkości (wyświetlacz tablicy wskaźników)	
Resetowanie czasu jazdy (wyświetlacz tablicy wskaźników)	4-41
Resetowanie przebiegu (wyświetlacz tablicy wskaźników)	
Resetowanie wysokości otwierania elektrycznej klapy tylnej	
Resetowanie elektrycznej klapy tylnej ..	3-27
Resetowanie szyberdachu	3-23
Ponowne uruchamianie silnika, gdy nie udaje się go uruchomić	
Ograniczenie ponownego uruchomienia z powodu niskiego poziomu roztworu mocznika	6-67
Wznowienie działania tempomatu (RESUME)	4-114
Stelaż dachowy	3-90
Przekładanie kół	
Pozycja R (cofania)	4-93

S

Bezpieczne parkowanie i zatrzymywanie się	1-24
Bezpieczeństwo i środki ostrożności przy prowadzeniu pojazdu	1-21
Alert bezpiecznego wysiadania (SEW)	
Zapisywanie ustawienia lusterka Zobacz: „Ustawianie pamięci fotela kierowcy i zewnętrznego lusterka wstecznego”	
SCR Zobacz: "Układ wtórnygo oczyszczania spalin (SCR)"	6-60
Lampka ostrzegawcza SCR	4-27
Karta SD (nawigacji)	3-68
Siedzenia	
Wentylacja i ogrzewanie	3-13
Inteligentne sterowanie ogrzewaniem fotela przedniego	3-14
Kieszon w oparciu fotela	3-86
Pas bezpieczeństwa	2-2
Zapinanie pasów bezpieczeństwa przez kobietę w ciąży	2-9
Ogranicznik obciążenia	2-8
Napinacz	2-8
Ostrzeżenia	2-9
Pas bezpieczeństwa	
Prawidłowe zapięcie pasów bezpieczeństwa	1-20
Lampka ostrzegawcza pasów bezpieczeństwa	4-26
Regulacja siedzeń - przełączniki, przyciski, dźwignie i paski	
Ułatwiony dostęp do siedzeń Zobacz: „Ułatwiony dostęp do fotela kierowcy”	
Selektywna redukcja katalityczna (SCR) 6-60	
Zestaw naprawczy do kół	5-9
Ustawianie pamięci fotela kierowcy i zewnętrznego lusterka wstecznego”	3-20
Ustawianie prędkości jazdy na tempomacie	
Ustawianie wrażliwości ostrzeżenia o kolizji przedniej dla autonomicznego systemu hamowania awaryjnego (AEBS)	4-127
Kierunkowskaz boczny	3-31, 6-40
Gniazda dla multimediów	3-76
Smart audio	
Inteligentne sterowanie ogrzewaniem fotela przedniego	3-14
Kluczyk inteligentny	4-11
Tryb antynapadowy	
Kontrolka kluczyka inteligentnego	
Lampka ostrzegawcza kluczyka inteligentnego	4-27
Inteligentna kłapa tylna	3-28
Kontrolka inteligentnej klapy tylnej (Wersja Supervision)	
Opony zimowe	6-49
Specjalne środki ostrożności przy sprawdzaniu poziomu płynu chłodzącego	1-28
Lampka ostrzegawcza SSPS*	
Wersja Standard (tablica wskaźników)	4-22
Uruchamianie silnika	
Ponowne uruchamianie silnika, gdy	

Ostrzeżenia dotyczące parkowania . 6-54	Lampki i kontrolki ostrzegawcze	hamulca?	Czujnik wykrywający zaparowanie przedniej szyby..... 3-59
Montaż opon zimowych..... 6-52	Ostrzeżenia dotyczące samodzielnej konserwacji..... 6-57	Co to są ciasne skręty? 4-139	Kontrolka trybu zimowego..... 4-36
Obchodzenie się z pojazdem napędzanym silnikiem wysokoprężnym..... 6-53	Trójkąt ostrzegawczy..... 5-2	Czym są uderzenia wiatru?..... 3-19, 3-21	Kontrolka trybu jazdy WINTER/SPORT [ZIMOWY/SPORTOWY]..
Obsługa klimatyzacji..... 6-53	Płyn do spryskiwaczy..... 3-54	Stan zbieżności kół i wyważenie kół z oponami.....	Wycieraczka 3-54
Gospodarka płynem chłodzącym silnika..... 6-52	Mycie zderzaka 1-31	W przypadku przebitej opony..... 5-8	Regulacja prędkości wycieraczek przedniej szyby..... 3-54
Gospodarka olejem silnikowym..... 6-52	Mycie kół 1-31	W przypadku przebitej opony Zobacz: "Naprawa przebitej opony"	Połączona praca przednich wycieraczek i spryskiwaczy.....
Gospodarka płynem do spryskiwaczy6-52	Lampka ostrzegawcza odwadniająca	Gdy samochód pomocy drogowej jest niedostępny (w awaryjnych przypadkach)..... 5-22	Wycieraczki z czujnikiem deszczu 3-55
Uruchomienie silnika i prowadzenie pojazdu 6-52	Prawidłowe zapięcie pasów bezpieczeństwa 1-20	Montaż haka holowniczego 5-22	Połączona praca wycieraczki i spryskiwacza tylnej szyby
Specyfikacja pojazdu..... 1-9	Światło powitalne..... 3-43	Korzystanie z linki holowniczej..... 5-23	Bezprzewodowa ładowarka do telefonu
Mycie pojazdu 1-30	Tryb powitania 3-43	W przypadku wykrycia niskiego ciśnienia w oponach..... 2-33	
Czyszczenie i konserwacja szyb 1-32	Czym jest „biopaliwo”?..... 6-55	Gdy silnik nie może być uruchomiony z powodu wyczerpania się akumulatora.... 5-4	
Mycie zderzaka..... 1-31	Na czym polega bezpieczne odblokowywanie? 4-12	Gdy zaświeci się lampka ostrzegawcza silnika..... 5-7	
Mycie kół..... 1-31	Co to jest Wyczuwające Prędkość Wspomaganie Kierownicy (SSPS)?.....	Gdy silnik jest przegrzany tak, że załącza się kontrolka ostrzegawcza 5-6	
Ogrzewanie i wentylacja Zobacz: "Wentylacja i ogrzewanie foteli".....	Co to jest zjawisko pelzania?..... 4-112	W przypadku, gdy pojazd zatrzymał się z powodu awarii 5-28	
Funkcja rozpoznawania mowy.....	Co to jest hamowanie silnikiem?	Gdy zaświeci się lampka ostrzegawcza odwadniająca (pojazd z silnikiem wysokoprężnym)..... 5-7	
	Co to jest zjawisko zaniku hamowania?	W przypadku przekładania kół 2-33	
W		Okno (sterowane elektrycznie)..... 3-17	
Przycisk odsuwania fotela Zobacz: „Przełącznik doraźnej regulacji przedniego fotela pasażera”.....	Co to jest funkcja redukcji przełożenia (funkcja kick down)?..... 4-100	Funkcja zabezpieczeń szyby obok fotela kierowcy 3-18	
Rozgrzewanie Zobacz: „Rozgrzewanie silnika”	Co to jest napęd dołączany? 4-137	Blokada sterowania tylnych okien.....	
Ostrzeżenie ze względu na wadliwy układ mocznika, roztwór mocznika i skuteczność katalizatora 6-61	Czym jest zjawisko fali stojącej?..... 1-18		
Klakson ostrzegawczy Zobacz: "Sygnał dźwiękowy"	Co to jest turbo doładowanie? 6-56		
	Co to jest zjawisko zapowietrzania		

Nr	Nr części	Nr kodu	DATA WYDRUKU	MODEL	UWAGI
1	Y450OM2011E	RX1-0OM0E-0K-300A	1 listopada 2020 r.	Y450	EU6d-s2, F/L

REXTON (LHD) INSTRUKCJA WŁAŚCICIELA

**WYDANA PRZEZ
ZESPÓŁ OBSŁUGI EKSPORTU
SsangYong Motor Company**
455-12, Dongsak-ro, Pyeongtaek-si,
Gyeonggi-do, 17749, Korea

TELEFON : 82-80-500-5582
FAX : 82-31-610-3762

UWAGA: Wszystkie prawa zastrzeżone. Wydrukowano w SsangYong Motor Company. Żadna część niniejszej książki nie może być użyta lub powielona bez pisemną zgodę Zespołu Obsługi Ekspertu.

